

316.846

ANALECTA LINGUISTICA

Vol. VI. No. 2.

1976



AKADÉMIAI KIADÓ
BUDAPEST



JOHN BENJAMINS B. V.
AMSTERDAM

Distributors

for East Europe, Yugoslavia, Cuba, the People's Republic of China, the Democratic People's Republic of Korea, the Democratic Republic of Vietnam, Mongolia:

KULTURA Hungarian Trading Company for Books and Newspapers
1389 Budapest, P.O.B. 149, Hungary

for all remaining areas:

JOHN BENJAMINS B. V.
Amsteldijk 44, Amsterdam (Z.) Holland

NE ISSN 0044-8176

ANALECTA LINGUISTICA

Vol. VI.

No. 2.

Informational Bulletin of Linguistics
Nyelvtudományi Információs Közlemények
Информационный Бюллетень по Языкознанию

Redigit
A. RÓNA-TAS

AKADÉMIAI KIADÓ
BUDAPEST

JOHN BENJAMINS B. V.
AMSTERDAM

Technical editor

Márta Mayer

The address of the editorial office:
Editorial Office of *Analecta Linguistica*,
Library of the Hungarian Academy of Sciences,
1054 Budapest, Akadémia u. 2.

A szerkesztőség címe:
Analecta Linguistica szerkesztősége,
a Magyar Tudományos Akadémia Könyvtára,
1054 Budapest, Akadémia u. 2.

«Адрес редакции:
Редакция *Analecta Linguistica*, Библиотека
Венгерской Академии Наук,
1054 Будапешт, Академия ул. 2.

Printed in Hungary

© Akadémiai Kiadó, Budapest 1976

CONTENTS

LINGUISTIC MONOGRAPHS	9	
General and comparative linguistics. Philology.		
General phonetics. Indo-European languages.		
Dead and isolated Indo-European languages	11	
Germanic languages	23	
English	24	
German	29	
Romance languages	34	
French	34	
Italian	36	
Roumanian	37	
Spanish and Portuguese	38	
Greek and Latin. General classical philology	39	
Slavic and Baltic languages	40	
Russian, Ukrainian and Byelorussian	42	
Western Slavic languages	47	
Southern Slavic languages	48	
Lettish and Lithuanian	49	
The languages of Asia and Africa. General orientalistcs	49	
The languages of Asia	50	
The languages of Africa	52	
Uralic and Altaic languages	52	
Hungarian	55	
American, Australian and Oceanic languages	56	
Dictionaries	56	
TABLES OF CONTENTS OF LINGUISTIC PERIODICALS	61	
American Journal of Philology	/96/.....1975	63
Anthropological Linguistics	/XVII/.....1975	66
Annales Universitatis Scientiarum Budapesti- nensis = Sectio Linguistica	/VI/.....1975	68
Annales Universitatis Scientiarum Budapesti- nensis = Sectio Philologica Moderna	/VI/.....1975	68
Archiv für das Studium der neueren Sprachen und Literaturen	/127/212/.....1975	69
Biuletyn fonograficzny - Bulletin phonographique ...	/XVI/.....1975	72
Cahiers de linguistique théorique et appliquée	/XII/.....1975	156
Central Asiatic Journal	/XIX/.....1975	73
EOS	/LXIV/.....1976	74
Etimologija	1974.....1976	75
Ezik i literatura	/XXX/.....1975	75
Folia Practico-Linguistica	/V/.....1975	77
Glotta	/LIII/.....1975	78
Izvestija Akademii Nauk SSSR = Ser. Literatury i jazyka	/34/.....1975	79

Journal of Asian and African Studies	/11/	1976	80
Jezik	/XXIII/	1975-1976	81
Journal of Linguistics	/XI/	1975	82
Lingua Posnaniensis	/XVIII/	1975	83
Langages		1975	84
Language	/51/	1975	86
Linguistic Inquiry	/V/	1974	88
Linguistic Inquiry	/VI/	1975	89
Magyar Nyelv	/LXX/	1974	91
Magyar Nyelv	/LXXI/	1975	92
Modern Philology	/73/	1975-1976	94
Movoznavstvo		1975	96
Magyartanítás	/XVIII/	1975	98
Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap - Norwegian Journal of Linguistics	/28/	1974	99
Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap - Norwegian Journal of Linguistics	/29/	1975	99
Német Filológiai Tanulmányok - Arbeiten zur deutschen Philologie	/IX/	1975	100
Neuphilologische Mitteilungen	/LXXXVI/	1975	100
Nyelvtudományi Közlemények	/I-LXXXII/	1862-1970	102
Nyelv- és Irodalomtudományi Közlemények	/XIX/	1975	150
Przegląd orientalistyczny		1975	151
Revue des études grecques	/LXXXVIII/	1975	153
Revue roumaine de linguistique	/XX.No. 6./	1975	156
Rocznik orientalistyczny	/XXXVIII/	1976	157
Rocznik slawistyczny - Revue slavistique	/XXXVII/	1976	158
Romance Philology	/XXIX/	1975-1976	159
Sovetskaja tjurkologija		1975	163
Studia Linguistica	/XXIX/	1975	166
Studia Universitatis Babeş-Bolyai = Philologia	/XX/	1975	166
Zbornik za filologiju i lingvistiku	/XVIII/	1975	167
Zentralasiatische Studien	/10/	1976	168
Zeszyty naukowe Uniwersytetu Jagiellonskiego = Prace językoznawcze	/42/	1974	169
Zeszyty naukowe Uniwersytetu Jagiellonskiego = Prace językoznawcze	/47/	1975	170
LINGUISTIC BIBLIOGRAPHIES			171
Selected Bibliography of Early Hungarian Records (Printed Works)			173
INDEX OF AUTHORS			184
THE CODE-LIST OF HUNGARIAN LIBRARIES			192
ABBREVIATIONS			194

TARTALOM

NYELVÉSZETI KÖNYVEK	9
Általános és összehasonlító nyelvészet, Filológia.	
Általános fonetika. Indo-Európai nyelvek általában.	
Kihalt és elszigetelt Indo-Európai nyelvek	11
Germán nyelvek	23
Angol nyelv	24
Német nyelv	29
Román nyelvek	34
Francia nyelv	34
Olasz nyelv	36
Román nyelv	37
Spanyol és portugál nyelv	38
Görög és latin nyelv. Összefoglaló klasszika-filológiai művek	39
Szláv és balti nyelvek	40
Orosz, ukrán és belorusz nyelv	42
Nyugati szláv nyelvek	47
Délszláv nyelvek	48
Lett és litván nyelv	49
Ázsiai és afrikai nyelvek. Összefoglaló orientalisztikai művek	49
Ázsiai nyelvek	50
Afrikai nyelvek	52
Uráli és altaji nyelvek	52
Magyar nyelv	55
Amerikai, ausztráliai és óceániai nyelvek	56
Szótárak	56
NYELVÉSZETI FOLYÓIRATOK TARTALOMJEGYZÉKEI	61
American Journal of Philology	/96/ 1975 63
Anthropological Linguistics	/XVII/ 1975 66
Annales Universitatis Scientiarum Budapesti-	
nensis = Sectio Linguistica	/VI/ 1975 68
Annales Universitatis Scientiarum Budapesti-	
nensis = Sectio Philologica Moderna	/VI/ 1975 68
Archiv für das Studium der neueren Sprachen	
und Literaturen	/127/212/ 1975 69
Biuletyn fonograficzny - Bulletin phonographique	/XVI/ 1975 72
Cahiers de linguistique théorique et appliquée	/XII/ 1975 156
Central Asiatic Journal	/XIX/ 1975 73
EOS	/LXIV/ 1976 74
Etimologija	1974 1976 75
Ezik i literatura	/XXX/ 1975 75
Folia Practica-Linguistica	/V/ 1975 77
Glotta	/LIII/ 1975 78
Izvesztija Akademii Nauk SZSZSZR =	
Szer. Literaturü i jazúka	/34/ 1975 79

Journal of Asian and African Studies	/11/	1976	80
Jezik	/XXIII/	1975-1976	81
Journal of Linguistics	/XI/	1975	82
Lingua Posnaniensis	/XVIII/	1975	83
Langages		1975	84
Language	/51/	1975	86
Linguistic Inquiry	/V/	1974	88
Linguistic Inquiry	/VI/	1975	89
Magyar Nyelv	/LXX/	1974	91
Magyar Nyelv	/LXXI/	1975	92
Modern Philology	/73/	1975-1976	94
Movoznavstvo		1975	96
Magyartanítás	/XVIII/	1975	98
Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap - Norwegian Journal of Linguistics	/28/	1974	99
Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap - Norwegian Journal of Linguistics	/29/	1975	99
Német Filológiai Tanulmányok - Arbeiten zur deutschen Philologie	/IX/	1975	100
Neuphilologische Mitteilungen	/LXXVI/	1975	100
Nyelvtudományi Közlemények	/1-LXXII/	1862-1970	102
Nyelv- és Irodalomtudományi Közlemények	/XIX/	1975	150
Przegląd orientalistyczny		1975	151
Revue des études grecques	/LXXXVIII/	1975	153
Revue roumaine de linguistique	/XX, No. 6./	1975	156
Rocznik orientalistyczny	/XXXVIII/	1976	157
Rocznik slawistyczny - Revue slavistique	/XXXVII/	1976	158
Romance Philology	/XXIX/	1975-1976	159
Szovetszkaja tjurkologija		1975	163
Studia Linguistica	/XXIX/	1975	166
Studia Universitatis Babeş-Bolyai = Philologia	/XX/	1975	166
Zbornik za filologiju i lingviztiku	/XVIII/	1975	167
Zentralasiatische Studien	/10/	1976	168
Zeszyty naukowe Uniwersytetu Jagiellonskiego = Prace językoznawcze	/42/	1974	169
Zeszyty naukowe Uniwersytetu Jagiellonskiego = Prace językoznawcze	/47/	1975	170
NYELVÉSZETI BIBLIOGRÁFIÁK			171
Selected Bibliography of Early Hungarian Records (Printed Works)			173
NÉVMUTATÓ			184
A MAGYAR KÖNYVTÁRAK KÖDJELEI			192
RÖVIDÍTÉSEK			194

СОДЕРЖАНИЕ

МОНОГРАФИИ ПО ЯЗЫКОЗНАНИЮ	9	
Общая и сравнительная лингвистика. Филология.		
Общая фонетика. Индоевропейские языки в общем.		
Мертвые и изолированные индоевропейские языки	11	
Германские языки	23	
Английский язык	24	
Немецкий язык	29	
Романские языки	34	
Французский язык	34	
Итальянский язык	36	
Румынский язык	37	
Испанский и португальский языки	38	
Греческий и латинский языки. Классическая филология	39	
Славянские и балтийские языки	40	
Русский, украинский и белорусский языки	42	
Западнославянские языки	47	
Южнославянские языки	48	
Латышский и литовский языки	49	
Языки Азии и Африки. Сводные труды по ориенталистике	49	
Языки Азии	50	
Языки Африки	52	
Уральские и алтайские языки	52	
Венгерский язык	55	
Американские, австралийский и океанские языки	56	
Словари	56	
СОДЕРЖАНИЕ ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ЖУРНАЛОВ	61	
American Journal of Philology	/96/.....1975	63
Anthropological Linguistics	/XVII/.....1975	66
Annales Universitatis Scientiarum Budapesti-		
nensis = Sectio Linguistica	/VI/.....1975	68
Annales Universitatis Scientiarum Budapesti-		
nensis = Sectio Philologica Moderna	/VI/.....1975	68
Archiv für das Studium der neueren Sprachen		
und Literaturen	/127/212/.....1975	69
Biuletyn fonograficzny - Bulletin phonographique	/XVI/.....1975	72
Cahiers de linguistique théorique et appliquée	/XII/.....1975	156
Central Asiatic Journal	/XIX/.....1975	73
EOS	/LXIV/.....1976	74
ЭТИМОЛОГИЯ.....	1974.....1976	75
Язык и литература	/XXX/.....1975	75

Folia Practice-Linguistica	/V/	1975	77
Glotta	/XIII/	1975	78
Известия Академии Наук СССР = Сер. Литературы и языка.....	/34/	1975	79
Journal of Asian and African Studies	/11/	1976	80
Jezik	/XXIII/	1975-1976.....	81
Journal of Linguistics	/XI/	1975	82
Lingua Posnaniensis	/XVIII/	1975	83
Langages .....	.....	1975	84
Language	/51/	1975	86
Linguistic Inquiry	/V/	1974	88
Linguistic Inquiry	/VI/	1975	89
Magyar Nyelv.....	/LXX/.....	1974	91
Magyar Nyelv.....	/LXXI/.....	1975	92
Modern Philology	/73/	1975-1976.....	94
Мовознавство .....	.....	1975	96
Magyartanítás	/XVIII/	1975	98
Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap - Norwegian Journal of Linguistics	/28/	1974	99
Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap - Norwegian Journal of Linguistics	/29/	1975	99
Német Filológiai Tanulmányok - Arbeiten zur deutschen Philologie	/IX/	1975	100
Neuphilologische Mitteilungen	/LXXVI/	1975	100
Nyelvtudományi Közlemények	/I-LXXII/	1862-1970.....	102
Nyelv- és Irodalomtudományi Közlemények	/XIX/	1975	150
Przegląd orientalistyczny.....	.....	1975	151
Revue des études grecques	/LXXXVIII/	1975	153
Revue roumaine de linguistique	/XX.No. 6. /	1975	156
Rocznik orientalistyczny	/XXXVIII/	1976	157
Rocznik slawistyczny - Revue slavistique	/XXXVII/	1976	158
Romance Philology	/XXIX/	1975-1976.....	159
Советская тюркология.....	.....	1975	163
Studia Linguistica	/XXIX/	1975	166
Studia Universitatis Babeş-Bolyai = Philologia..	/XX/.....	1975	166
Зборник за филологию и лингвистику.....	/XVIII/	1975	167
Zentralasiatische Studien	/10/	1976	168
Zeszyty naukowe Uniwersytetu Jagiellonskiego = Prace językoznawcze.....	/42/	1974	169
Zeszyty naukowe Uniwersytetu Jagiellonskiego = Prace językoznawcze.....	/47/	1975	170
ЛИНГВИСТИЧЕСКИЕ БИБЛИОГРАФИИ: .....	.....	.....	171
Selected Bibliography of Early Hungarian Records (Printed Works) .....	.....	.....	173
ИМЕННОЙ УКАЗАТЕЛЬ .....	.....	.....	184
КОДОВОЙ СПИСОК ВЕНГЕРСКИХ БИБЛИОТЕК .....	.....	.....	192
СОКРАЩЕНИЯ .....	.....	.....	194

LINGUISTIC MONOGRAPHS
NYELVÉSZETI KÖNYVEK
МОНОГРАФИИ ПО ЯЗЫКОЗНАНИЮ

GENERAL AND COMPARATIVE
LINGUISTICS. PHILOLOGY.
GENERAL PHONETICS.
INDO-EUROPEAN LANGUAGES.
DEAD AND ISOLATED
INDO-EUROPEAN LANGUAGES

ÁLTALÁNOS ÉS ÖSSZEHASONLÍTÓ
NYELVÉSZET. FILOLÓGIA.

ÁLTALÁNOS FONETIKA.
INDO-EURÓPAI NYELVEK ÁLTALÁBAN.
KIHALT ÉS ELSZIGETELT
INDO-EURÓPAI NYELVEK

ОБЩАЯ СРАВНИТЕЛЬНАЯ
ЛИНГВИСТИКА. ФИЛОЛОГИЯ.
ОБЩАЯ ФОНЕТИКА.

ИНДОЕВРОПЕЙСКИЕ ЯЗЫКИ В ОБЩЕМ.
МЕРТВЫЕ И ИЗОЛИРОВАННЫЕ
ИНДОЕВРОПЕЙСКИЕ ЯЗЫКИ

Actes du [onzième] 11. Congrès International des
Sciences Onomastique, Sofia, 1972. Red. V. I.
Georgiev etc. 1. Sofia. BAN. 1974. 498 p.
B 3

ALBRECHT, E.: Bestimmt die Sprache unser Welt-
bild? Zur Kritik der gegenwärtigen bürgerlichen
Sprachphilosophie. 2. Aufl. Berlin. Akad.-Verl.
1974. 184 p.
(Zur Kritik d. bürgerlichen Ideologie. 19.)
B 10, B 11

AMIROVA, T. A. - OL'HOVIKOV, B. A. - ROŽDE -
STVENSKIJ, J. V.: Očerki po istorii lingvistiki.
Moskva. Nauka. 1975. 558 p.
B 3

AMMON, U.: Probleme der Soziolinguistik. Tübin-
gen. Niemeyer. 1973. X, 145 p.
(Germanistische Arbeitshefte. 15.)
D 1/9N

ANDERSON, S. R.: On the linguistic status of the
performative/constative distinction. Bloomington.
Indiana Univ. Pr. 1971. 27 p.
D 1

ANDRÉSEN, B. S.: Morphological coupling and pho-
nological juncture. Interference of two hierarchies.
Bergen - Oslo. Norwegian Univ. Pr. 1972. 8 p.
(Humanistisk ser. 1.)
B 3

APEL, K. O.: Transformation der Philosophie.
Frankfurt a. M. Suhrkamp Verl. 1973. Bd. 1.
Sprachanalytik, Semiotik, Hermeneutik. Bd. 2. Das
Apriori der Kommunikationsgemeinschaft.
B 2

APRESJAN, Ju. D.: Leksičeskaja semantika. Si-
nonimičeskie sredstva jazyka. Moskva. Nauka.
1974. 366 p.
B 3

ARAPOV, M. V. - HERC, M. M.: Matematičeskie me-
tody v istoričeskoj lingvistike. Moskva. Nauka.
1974. 166 p.
B 11

AVALLE, D. S.: L'ontologia del segno in Saussure.
Torino. Giappichelli. 1973. II, 206 p.
(Corsi universitari.)
B 3

BACKES-CLÉMENT, C.: Le pouvoir des mots.
Symbolique et idéologique. Paris. Mame. 1974.
183 p.
(Repères. Sciences humaines-idéologies. 10.)
B 3

BADINY JOS, F.: New lines for a correct Sume-
rian phonetics to conform with the cuneiform
scripts, Buenos Aires. Univ. of Salvador. 1973.
64 p.
B 1

BADINY JOS, F.: The Sumerian wonder. Buenos
Aires. Univ. 1974. 319 p.
(Universidad del Salvador. Escuela de Estudios
Orientales. Serie de investigacion. 1.)
B 1

BALDINGER, K.: Zum Einfluss der Sprache auf
die Vorstellungen des Menschen. (Volksetymologie
und semantische Parallelverschiebung.) Heidel-
berg. Winter. 1973. 56 p.
(Sitzungsberichte der Heidelberger Akad. der
Wissenschaften. Phil.-hist. Kl. 1973. 2.)
B 3

BARANCEV, A. P.: Fonologičeskie sredstva lju-
dikovskoj reči. (Deskriptivnoe opisanie.) Lenin -
grad. Nauka. 1975. 279 p.
B 3

BARANNIKOVA, L. I.: Vvedenie v jazykoznanie,
Saratov. Univ. 1973. 383 p.
B 3

BAZIEV, A. T. - ISAEV, M. I.: Jazyk i nacija. Mo-
skva. Nauka. 1973. 246 p.
B 1, B 2

Beiträge zur maschinellen Sprachdatenverarbei-
tung. Hrsg. v. L. Zenker. Berlin. Akad.-Verl.
1973. VIII, 168 p.
B 11

BENARAB, G.: Die operativ-pragmatische Basis
der Sprachphilosophie Ludwig Wittgensteins.
Eine Studie zur Kontinuität der Sprachphilosophie
Ludwig Wittgensteins. Diss. Univ. Hamburg. Tü-
bingen. 1974. XXIII, 286 p.
D 1

BENSE, M. - WALTHER, E.: Wörterbuch der Se-
miotik. Mitarb. W. Berger etc. Köln. Kiepen-
heuer u. Witsch. 1973. 137 p.
B 2

BERKOV, V. P.: Voprosy dvujazyčnoj leksikografii.
Leningrad, Univ. 1973. 189 p.
B 2, B 14

BERTÓK, I.: A magyar és a szlovák nyelv tanításának összehasonlító módszertana. Bratislava. Slov. Ped. Naklad. 1973. 324 p.
B 7

Bibliographie d'études Balkaniques. Sour la dir. N. Todorov etc. Vol. 7. 1972. Sofia. Academie Bulgare des Sciences. 1974. VII, 382 p.
D 1

BICKERTON, D.: Dynamics of a creole system. London. Cambridge Univ. Pr. 1975. VIII, 224 p.
B 3

BINKLEY, T.: Wittgenstein's language. The Hague. Nijhoff. 1973. IX, 227 p.
B 2

BOOM, H. van den: Transzendentalität und Analytizität. Studien zur Kritik der reinen Sprache im Umkreis einer logisch-philosophischen Propädeutik. Diss. Univ. Köln. Hansen Dissertationsdruck. 1974. 343 p.
D 1

BOROVJOJ, L. J.: Put' slova. Očerki i razyskanija. Moskva. Sov. Pisatel'. 1974. 959 p.
B 3

BOTHA, R. P.: The justification of linguistic hypotheses. A study of nondemonstrative inference in transformational grammar. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 350 p.
(Janua linguarum. Ser. maior. 84.)
B 3

BOUISSAC, P.: La mesure des gestes. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 294 p.
(Approaches to Semiotics. 3.)
B 785

BRITTON, J.: Language and learning. Harmondsworth. Penguin Books. 1973. 297 p.
(Pelikan books.)
B 12

BRONK, A.: Język etnologii na przykładzie teorii religii W. Schmidta. Analiza metodologiczna. Lublin. 1974. 198 p.
(Towarzystwo Naukowe Katolickiego Uniw. Lubelskiego. Rozprawy Wydziału Filozoficznego. 28.)
Angol kiv.
B 3

BROWN, R.: A first language. The early stages. Cambridge, Mass. Harvard Univ. Pr. 1974. XX, 437 p.
B 3

Canadian MARC. A report of the activities of the MARC Task Group resulting in a recommended Canadian MARC format for monographs and a Canadian MARC format for serials. Ottawa. Nat. Library of Canada. 1972. X, 242 p.
B 1

CANTRALL, W. R.: Viewpoint, reflexives and the nature of noun phrases. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 178 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 210.)
B 3

CARNAP, R.: Bedeutung und Notwendigkeit. Eine Studie zur Semantik und modalen Logik. Wien - New York. Springer. 1972. XV, 325 p.

(Library of exact philosophy. 6.)
B 2

CHARNIAK, E.: "He will make you take it back". A study in the pragmatics of language. Castagnola. Ist. per gli Studi Semantici e Cognitivi. 1974. 104 p.
B 3

/CHOMSKY/ HOMSKIJ, N.: Jazyk i myšlenie. Red. V. V. Raskin. Moskva. Univ. 1972. 121 p.
(Publikacii otdelenija strukturnoj i prikladnoj lingvistiki. 2.)
B 313

CHOMSKY, N.: Structuren der Syntax. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 136 p.
(Janua linguarum. Studia memoriae Nicolai van Wijk dedicata. Ser. minor. 182.)
B 2/62

CHOMSKY, N.: Syntactic structures. Paris. Mouton. 1972. 117 p.
B 14

CLOEREN, H. J.: Philosophie als Sprachkritik im 19. Jahrhundert. 1-2. Textauswahl. Hrsg. v. --. Stuttgart - Bad Cannstatt. Problemata. 1971.
D 1/48

COLLINDER, B.: Das Postulat der Verständigung. Zur Kritik der Glottochronologie. Wien etc. Böhlau. 1972. 226-232 p.
(Offpr.: Anzeiger der Phil.-hist. Kl. der Österr. Akad. der Wiss. 108. Jg.)
B 1

CONTE, G.: La metafora barocca. Saggio sulle poetiche del Soicento. Milano. Mursia. 1972. 231 p.
(Saggi di estetica e di poetica. 16.)
B 3

COOK-GUMPERZ, J.: Social control and socialization. A study of class differences in the language of maternal control. London - Boston. Routledge and Kegan Paul. 1973. XI, 290 p.
(Primary socialization, language and education. 6.)
B 10

COOPER, D. E.: Philosophy and the nature of language. London. 1973. X, 222 p.
(Longman linguistics library. 14.)
B 3

ČOP, B.: Prispevek k zgodovini labialnih pripon v indoevropskih jezikih. Ljubljana. Akad. Znanosti i Umetnosti. 1973. XIV, 314 p.
(Slovenska Akademija Znanosti i Umetnosti. 2. Razred za Filoloske in Literarne Vede. Dela 29.)
B 313, B 785, D 1/4

COSERIU, E.: Sprache - Strukturen und Funktionen. 12 Aufsätze zur allgemeinen und romanischen Sprachwissenschaft. 2. verb. Aufl. Tübingen. Fotodruck Präzis. 1971. 234 p.
(Tübinger Beiträge zur Linguistik. 2.)
B 3

COSERIU, E.: Sprachtheorie und allgemeine Sprachwissenschaft. München. Fink. 1975. 294 p.
(Internationale Bibliothek f. allgemeine Linguistik. 2.)
D 1/48

- COSERIU, E.: Synchronie, Diachronie und Geschichte. Das Problem des Sprachwandels. München. Fink. 1974. 250 p.
(Internationale Bibliothek für allgemeine Linguistik. 3.)
B 2/62a, Sz 1
- CSISZÁR A. - KALOCSAY K.: Domfabriko. 6000 szólas és kifejezés magyar és eszperantó nyelven. Budapest. Nógrádm. ny. 1975. 188 p.
B 1
- CSURI K.: Egy narratív strukturatípus néhány szabályszerűsége. (Generatív szempontú megközelítés.) Budapest. Akad. K. 1975. 37-50 p.
(Klny.: Általános Nyelvészeti Tanulmányok. 11.)
(Szemiotikai tanulmányok. 26.)
B 1
- CULLER, J.: Structuralist poetics. Structuralism, linguistics and the study of literature. London. Routledge and Kegan Paul. 1975. XI, 301 p.
B 10
- DALY, R. T.: Applications of the mathematical theory of linguistics. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 116 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 185.)
B 3
- DAMBSKA, I.: Znaki i mysli. Wybór pism z semiotyki teorii nauki i historii filozofii. Warszawa etc. Panstw. Wyd. Nauk. 1975. 260 p.
(Towarzystwo Naukowe w Toruniu. Prace Wydział Filologiczno-filozoficznego. 25. 2.)
B 3
- DAVIS, P. W.: Modern theories of language. Englewood Cliffs. Prentice-Hall. 1973. XII, 404 p.
B 3
- DEMIRAJ, S.: Morfológija historike e gjuhës shqipe. Pjesa 1. Tiranë. Universiteti i Tiranës. 1973. 184 p.
B 313, D 1
- DERBOLAV, J.: Platons Sprachphilosophie im Kratylos und in den späteren Schriften. Darmstadt. Wissenschaftliche Buchges. 1972. 333 p.
(Impulse der Forschung. 10.)
B 2/72, B 3
- DEŠERIEVA, T. I.: Jazykoznanie i matematika. Alma-Ata. Nauka. 1973. 82 p.
B 301
- DOBRICZA I. - SÁRI I.: MIC075 nyelv. [Budapest.] ELTE soksz. (1976.) 30 p.
(Felhasználók kézikönyve. 9.)
B 1
- DORCESCU, E.: Metafora poetică. București. Ed. Cartea Românească. 1975. 151 p.
B 3
- DUBOIS, J. - GIACOMO, M.: Dictionnaire de linguistique. Paris. Larousse. 1973. XL, 516 p.
B 2/93, D 1, P 1
- DUCROT, O.: Dire et ne pas dire. Principes de sémantique linguistique. Paris. Hermann. 1972. 283 p.
(Savoir.)
B 14
- DUCROT, O.: La preuve et le dire. Langage et logique. Collab. M. C. Barbault etc. Paris. Mame. 1974. 290 p.
(Repères linguistique. 4.)
B 14
- DUCROT, O. - TODOROV, T.: Dictionnaire encyclopédique des sciences du langage. Paris. Ed. du Seuil. 1972. 469 p.
P 1/2
- DUPONT, P. - TALLINEAU, Y.: Les langages de programmation en parallèle: FORTRAN, COBOL, PL-1, APL. Paris. Masson. 1974. VII, 150 p.
B 11
- EILERS, W.: Über Sprache aus der Sicht von Einzelsprachen. Wien. Akad. 1973. 35 p.
(Österreichische Akad. d. Wissenschaften. Phil.-hist. Kl. Sitzungsberichte. 287/3.)
(Veröffentlichungen der Kommission für Linguistik und Kommunikationsforschung. 1.)
B 1
- ELIZARENKOVA, T. Ja.: Issledovanija po diahroničeskoj fonologii indoarijskich jazykov. Moskva. Nauka. 1974. 292 p.
B 3
- ENGELKAMP, J.: Psycholinguistik. München. Fink. 1974. 234 p.
(Uni-Taschenbücher. 297.)
B 3
- ERDE, E. L.: Philosophy and psycholinguistics. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 237 p.
(Janua linguarum. Studia memoriae Nicolai van Wijk dedicata. Ser. minor. 160.)
B 2/72
- ERDÉLYI Z.: FORTRAN-1900 programozási nyelv. Miskolc. NME soksz. 1975.
1. (Alapfogalmak, aritmetikai és logikai kifejezések.) 35 p., ill.
(Matematikai és számítástechnikai füzetek. 4.)
2. (Utasítások.) 30 l., ill.
(Matematikai és számítástechnikai füzetek. 6.)
B 1
- ESSAINTES, M.: Recherche linguistique et enseignement. Gembloux. Duculot. 1971. VIII, 460 p.
B 14
- Études de langue et de littérature du moyen âge. Offertes à Felix Lecoy. Com. d'org. G. Bianciotto. etc. Paris. Champion. 1973. XVIII, 633 p.
B 3
- Az etimológia elmélete és módszere. Nemzetközi konferencia. (Budapest), 1974. augusztus 22-24. Szerk. Benkő L., K. Sal É. Budapest. Akad. K. 1976. 316 p.
(Nyelvtudományi értekezések. 89.)
Német, francia, orosz és magyar szöveg is.
B 1
- Explorations in the ethnography of speaking. Ed. by R. Bauman etc. London. Cambridge Univ. Pr. 1974. VII, 501 p.
B 3
- Еžegodnik po strukturnoj, prikladnoj i matematičeskoj lingvistike. Red. A. A. Medvedev. (Matematičeskaja lingvistika. 1.)

- Kiev. Univ. 1973. 137 p.
B 307
- Fehlerkunde. Beiträge zur Fehleranalyse, Fehlerbewertung und Fehlertherapie. Hrag. v. G. Nickel. Berlin. Cornelsen-Velhagen u. Klasing. 1973. 96 p.
(Angewandte Linguistik u. Unterrichtspraxis.)
B 2/62
- Festschrift Heinrich Otten. 27. Dezember 1973. Hrag. v. Erich Neu etc. Wiesbaden. Harrassowitz. 1973. 361 p.
B 3
- FEYS, R. - FITCH, F. B.: Dictionary of Symbols of Mathematical Logic. Ed. --. Amsterdam. North-Holland Publ. 1973. 171 p.
(Studies in logic and the foundations of mathematics.)
B 315
- FICKETT, J. G.: 'Merican: an inner city dialect. Aspects of morphemics, syntax, and semology. Taos. - M. N. Deckerhoff's Print. 1975. 99 p.
(Studies in linguistics. Occasional papers. 13.)
B 3
- FILLENBAUM, S.: Syntactic factors in memory? The Hague - Paris. Mouton. 1973. 98 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 168.)
Sz 1
- FISHMAN, J. A.: Sociolinguistique. Bruxelles - Paris. Labor, Nathan. 1971. 160 p.
(Langues et culture. 8.)
D 1
- FOWLER, R.: Understanding language. An introduction to linguistics. London - Boston. Routledge and Kegan Paul. 1974. XIII, 274 p.
B 3
- Fragen der strukturellen Syntax und der Kontrastiven Grammatik. Hrag. v. H. Moser. Düsseldorf. Pädagogischer Verl. 1971. 262 p.
(Sprache der Gegenwart. 17.)
D 1/9A
- FU, K. S.: Syntactic methods in pattern recognition. New York - London. Acad. Pr. 1974. VII, 295 p.
(Mathematics in science and engineering. 112.)
D 1/20
- Funkcional'nyj stil' obščenučnogo jazyka i metody ego issledovanija. Red. O. S. Ahmanova, etc. Moskva. Univ. 1974. 179 p.
D 1, M 1
- GERCENBERG, L. G.: Morfologičeskaja struktura slova v drevnih indoiranskijh jazykah. - L. Herzenberg: Die morphologische Wortstruktur im Altindoiranischen. Leningrad. Nauka. 1972. 271 p.
B 2, B 313
- GESCHWIND, N.: Selected papers on language and the brain. Dordrecht - Boston. Reidel. 1974. XII, 549 p.
(Boston studies in the philosophy of science, 16.)
(Synthese library. 68.)
B 3
- GILI GAYA, S.: Elementos de fonética general. 5. ed. corr. y ampliada. Madrid. Gredos. 1971. 198 p.
- (Biblioteca románica hispánica III. Manuales, 2.)
B 2/104, B 14
- GILMAN, L. - ROSE, A. J.: APL. An interactive approach. 2. ed. New York etc. Wiley. 1974. XV, 383 p.
B 4
- GINSBURG, S.: Algebraic and automata-theoretic properties of formal languages. Amsterdam - Oxford - New York. North-Holland Publ., American Elsevier, 1975. XII, 313 p.
(Fundamental studies in computer science. 2.)
B 4
- GIRKE, W. - JACHNOW, H.: Sowjetische Soziolinguistik. Probleme und Genese. Kronberg/Ts. 1974. 218 p.
(Scriptor Taschenbücher. 17.)
B 10
- GLADKIJ, A. V.: Formal'nye grammatiki i jazyki. Moskva. Nauka. 1973. 368 p.
B 32, B 301
- GOEPPERT, S. - [GOEPPERT], H. C.: Sprache und Psychoanalyse. Reinbek bei Hamburg. Rohwolt. 1973. 267 p.
(Rororo Studium. Linguistik. 40.)
B 14
- GÖPPNER, H. - J.: Sprache, Kognition, Emotion - ein Beitrag zu einer sprachexpliziten Psychologie. Bd. 1-2. Diss. Univ. Erlangen-Nürnberg. Müller. 1973.
D 1
- Grammaire générative transformationnelle et psychomécanique du langage. A. Joly. W. H. Hirtle etc. Lille - Paris. Univ. de Lille, Éd. Universitaires. 1973. 253 p.
(Cahiers de linguistique. 1.)
B 3
- GREENE, J.: Psycholinguistics. Chomsky and psychology. Harmondsworth. Penguin Education. 1974. 208 p.
(Penguin modern psychology.)
D 1
- GRIMM, H.: Strukturanalytische Untersuchung der Kindersprache. Berlin etc. Hueber. 1973. 204 p.
(Studien zur Sprachpsychologie. 3.)
B 3
- GROSS, M.: Mathematical models in linguistics. Englewood Cliffs - New Jersey. 1972. XVI, 158 p.
(Prentice-Hall foundations of modern linguistics ser.)
D 1/2
- GROSS, M. - /LENTIN/ LANTEN, A.: Teorija formal'nyh grammatik. Red. A. V. Gladkogo. Moskva. Mir. 1971. 296 p.
B 32
- GUIRAUD, P.: La sémiologie. 2. éd. mise à jour. Paris. Pr. Univ. de France. 1973. 122 p.
(Que sais-je? 1421.)
B 313
- GULSTAD, D. E.: A modern theory of "langue". The Hague - Paris. Mouton. 1973. 141 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 180.)
B 3

- GUMB, R. D.: Rule-governed linguistic behavior. The Hague - Paris. Mouton. 1972. 139 p. (Janua linguarum. Ser. minor. 141.)
Sz 1
- HAARMANN, H.: Soziologie der kleinen Sprachen Europas. 2. veränd. u. erw. Aufl. Bd. 1- Hamburg. Buske. 1973-
B 10
- HAHN, G.: Die Rolle der Zeit bei der Theoretisierung des Verbalaspekts. Hamburg. Diss. Univ. ny. n. 1974. 168 p.
D 1
- HALL, R. A.: New ways to learn a foreign language. Ithaca. - New York. Spoken Language Serv. 1973. 180 p.
B 3
- HAMMARSTRÖM, G.: Las unidades lingüísticas en el marco de la lingüística moderna. Madrid. Ed. Gredos. 1974. 187 p. (Biblioteca romanica hispanica. II. Estudios y ensayos. 218.)
B 3
- HANSON, U.: "Religious experience". En semantisk studie. Diss. Lund. Gleerup. 1974. X, 124 p. (Studia philosophiae religionis.)
B 313
- HARRIS, R.: Synonymy and linguistic analysis. Toronto - Buffalo. Univ. Pr. 1973. 166 p.
B 36
- HARTH, K. L.: Reden - informieren - überzeugen. Berlin. Tribüne. 1974. 207 p.
B 10
- HARTMANN, R. R. K. - STORK, F. C.: Dictionary of language and linguistics. London. Applied Science. 1972. XVIII, 302 p.
B 2/93
- HAUPT, D. - SPITZNER, W.: Plattenbetriebssystem DOS/ES Programmierung in der Assemblersprache. Leipzig. Teubner. 1973. 364 p.
B 742
- HEINTZ, J.: Subject and predicables. A study in subject-predicate asymmetry. The Hague - Paris. Mouton. 1973. VII, 103 p. (Janua linguarum. Ser. minor. 79.)
B 3
- HEUPEL, C.: Taschenwörterbuch der Linguistik. München. 1973. 278 p. (List Taschenbücher der Wissenschaft. Linguistik. 1421.)
B 3
- HIGMAN, B.: Sravnitel'noe izučenie jazykov programirovanija. Moskva. Mir. 1974. 204 p. (Matematičeskoe obespečenie ÉVM.)
B 9, B 11
- HOLEC, H.: Structures lexicales et enseignement du vocabulaire. Thèse de 3. cycle. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 109 p. (Janua linguarum. Ser. didactica. 5.)
D 1
- HORÁNYI Ö.: Adalékok a vizuális szöveg elméletéhez. Budapest. Akad. K. 1975. 143-165. p. (Klny.: Általános Nyelvészeti Tanulmányok. 11.) (Szemiotikai tanulmányok. 27.)
B 1
- HORNBY, A. S.: Oxford progressive course. Book 1. London. Oxford Univ. Pr. 1973. VIII, 196 p.
B 11
- HUGHES, M.: Initiation mathématique aux grammaires formelles. Paris. Larousse. 1972. 152 p. (Langue et langage.)
B 2/52
- Human communication: a unified view. Ed. by E. E. David etc. New York etc. McGraw-Hill. 1972. XVIII, 458 p. (Inter-University electronics ser. 15.)
D 1/2
- IBRAHIM, Muhammad Hasan: Grammatical gender. Its origin and development. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 113 p. (Janua linguarum. Ser. minor. 166.)
B 3
- JACKENDOFF, R. S.: Semantic interpretation in generative grammar. Cambridge, Mass. - London. The MIT Pr. [1972.] XII, 400 p. (Studies in linguistics ser. 2.)
Sz 1
- JACOBY, M.: Wargus, vargr 'Verbrecher' 'Wolf' eine sprach- und rechtsgeschichtliche Untersuchung. Uppsala. Almqvist u. Wiksell. 1974. 143 p. (Acta Univ. Upsaliensis. Studia Germanistica Upsaliensia. 12.)
D 1
- JAKOBSON, R.: Form und Sinn. Sprachwissenschaftliche Betrachtungen. München. Fink. 1974. 177 p. (Internationale Bibliothek f. allgemeine Linguistik. 13.)
D 1/48
- Jazyk i obščestvo. Mežvuzovskij naučnyj sbornik. Vyp. 3. Otv. red. L. I. Barannikova. Saratov. Univ. 1974. 193 p.
D 1
- Jazyk naučnoj literatury. Otv. red. M. K. Pigal'skaja. Moskva. Nauka. 1975. 263 p.
B 3
- Jazyki i avtomaty. Sbornik perevodov. Red. A. N. Maslov etc. Moskva. Mir. 1975. 357 p. (Biblioteka kibernetičeskogo sbornika.)
B 4
- JEDLIČKA, A.: Spisovný jazyk v současné komunikaci. Praha. 1974. 227 p. (Acta Univ. Carolinae. Philologica monographia. 49.)
Orosz, angol és német kiv.
B 3
- JOKI, A. J.: Uralier und Indogermanen. Die älteren Berührungen zwischen den uralischen und indogermanischen Sprachen. Helsinki. 1973. XXVII, 418 p. (Suomalais-Ugrilainen Seuran Toimituksia. 151.)
B 662, P 1
- JONES, T. B. - SNYDER, J. W.: Sumerian economic texts from the third Ur dynasty. A catalogue and discussion of documents from various collections. (Repr.) Westport. Greenwood Pr. 1974. XIX;

- 421 p.
B 3
- /KACNEL' SON/ KAZNELSON, S. D.: Sprachtypologie und Sprachdenken. Berlin. Akad.-Verl. 1974. 272 p.
(Sprache u. Gesellschaft. 5.)
B 3, B 10, B 11
- KACNEL' SON, S. D.: Tipologija jazyka i rečevoe myšlenie. Leningrad. Nauka. 1972. 216 p.
B 32
- KANÁK, M.: Josef Franta Šumavský. Praha. Melantrich, 1975. 284 p. 12 t.
(Odkazy pokrokových osobnosti naší minulosti. 38.)
B 1
- KANYÓ Z.: Szövegelmélet és irodalomelmélet. Budapest. Akad. K. 1975. 167-181 p.
(Klly.: Általános Nyelvészeti Tanulmányok. 11.)
(Szemiotikai tanulmányok. 28.)
B 1
- KATZ, J. J.: Semantic theory. New York etc. Harper and Row. 1972. XXVIII, 464 p.
(Studies in language.)
B 3
- KEEN, E. M. - DIGGER, J. A.: Report of an information science index languages test. P. 1-2. Aberystwyth. Department of Information Retrieval Studies. 1972. 173, 217 p.
B 1700
- KELEMEN J.: Szöveg és jelentés. Budapest. Akad. K. 1975. 183-196 p.
(Klly.: Általános Nyelvészeti Tanulmányok. 11.)
(Szemiotikai tanulmányok. 29.)
B 1
- KELLER, R.: Über den Begriff der Präsupposition. Diss. Univ. Heidelberg. 1974. 171 p.
B 3
- KEMPSON, R. M.: Presupposition and the delimitation of semantics. Cambridge. Cambridge Univ. Pr. 1975. XI, 235 p.
(Cambridge studies in linguistics. 15.)
B 3
- KIBRIK, A. E. - KODZASOV, S. V. - OLOVJANNIKOVA, I. P.: Fragmenty grammatiki hinalugskogo jazyka. Moskva. Univ. 1972. 379 p.
(Publikacii otdelenija strukturnoj i prikladnoj lingvistiki. Ser. monografij. 9. Materialy polevyh issledovanij.)
B 3, B 313
- KIEFER F.: A szövegelmélet grammatikai indoklásáról. Budapest. Akad. K. 1975. 197-222 p.
(Klly.: Általános Nyelvészeti Tanulmányok. 11.)
(Szemiotikai tanulmányok. 30.)
B 1
- KIMBALL, J. P.: Six or seven principles of surface structure parsing in natural language. Bloomington. 1974. 40 p.
D 1
- KLEŠČEV, A. S. - TEMOV, V. L.: Jazyk programirovanija INF i ego realizacija. Leningrad. Nauka. 1973. 167 p.
B 307
- KNOBLOCH, J.: Sprachwissenschaftliches Wörterbuch. Lief. 7. Heidelberg. Winter. 1974. 481-560. p.
(Indogermanische Bibliothek 2. R. Wörterbücher.)
D 1, D 1/9N
- Kobol. Programirovannoe učebnoe posobie. Red. E. L. Juščenko etc. 2. izd. Kiev. Vyšča Škola. 1974. 291 p.
B 4, B 9, B 12
- KOCH, W. A.: Das Textem. Gesammelte Aufsätze zur Semantik des Texts. Hildesheim - New York. N. Y. Olms. 1973. XXXVIII, 229 p.
(Studia semiotica. Ser. practica. 5.)
B 3
- KOCHENBURGER, R. J. - TURCIO, G. J.: Introduction to PL/1 and PL/C programming, with commentary on CPS-PL/1. Santa Barbara, Hamilton. 1974. XI, 168 p.
B 4
- KOLŠANSKIJ, G. V.: Sootnošenie sub'ektivnyh i ob'ektivnyh faktorov v jazyke. Moskva. Nauka. 1975. 229 p.
B 3
- KOMISSAROV, V. N.: Slovo o perevode. (Očerki lingvističeskogo učenija o perevode.) Moskva. Meždunarodnye Otnošenija. 1974. 214 p.
B 3, B 313
- KOMKOV, I. F.: Obučenie inozazyčnoj reči. Minsk. Vyšejšaja Škola. 1973. 351 p.
M 1
- Kongresi i Drejtshkrimi tē Gjuhēs Shqipe, (Tiranē), 20-25 nëntor 1972. Red. A. Kostallari etc. 1-2. Tiranē, 1973. 415, 654 p.
B 2
- Kontrastivna gramatika srpskohrvatskog i maddarskog jezika. 3. Mikeš M. - Deže L. - Matijevid L.: Pitanje ekvivalencije nominalnih sintagmi. Novi Sad. Forum. 1973. 89 p.
(Inst. za Hungarologiju - lingvistički radovi. 3.)
P 1
- Kontrastivna gramatika srpskohrvatskog i maddarskog jezika. Izd. Inst. za Hungarologiju. 2. Mikeš, M. - Deže, L. - Vuković, G.: Osnovna pitanja nominalne sintagme. Novi Sad. 1972. 119 p.
(Lingvistički radovi Inst. za Hungarologiju. 2.)
B 2
- KOVAL', A. P.: Kul'tura dilovogo movlennja. Pysemne ta usne dilove spilkuvanja. Kyjiv. "Vyšča Škola". 1974. 222 p.
B 3
- KOZLOVA, M.: Nyelv és filozófia. Budapest. Kossuth K. 1976. 285 p., ill.
B 1
- KOZLOVA, M. S.: Filosofija i jazyk. (Kritičeskij analiz nekotoryh tendencij evolucii pozitivizma XX. v.) Moskva. Mysl'. 1972. 252 p.
Sz 1
- KRAUS, J.: Přirozený jazyk v informačních systémech. Praha. Ústředí Vědeckých, Technických a Ekonomických Inform. 1974. 40 p.
(Metodický leták. 104.)
B 4, B 1700
- LABOV, W.: Sociolinguistic patterns. Philadelphia,

Univ. of Pennsylvania Pr. 1972. XVIII, 344 p.
(Conduct and communication. 4.)
B 10

LAMÉRAND, R.: Théories d'enseignement
programmé et laboratoires de langues. Paris -
Bruxelles. Nathan, Labor. 1973. XI, 186 p.
(Langues et culture. 3.)
B 7

LANG, I.: Sprachanalytik und Soziologie. Betrachtungen zum strukturellen Funktionalismus am Leitfaden Wittgensteins. Diss. Univ. Köln. 1974. 131 p.
D 1

LEBECK, A.: The Oresteia. A study in language and structure. Cambridge - Massachusetts. Harvard Univ. Pr. 1971. X, 222 p.
D 1/4

LEE, J.A.N.: The anatomy of a compiler. 2. ed. New York etc. Van Nostrand Reinhold. 1974. X, 470 p.
(Computer science ser.)
B 4

LEECH, G.: Semantics. Harmondsworth. Penguin Books. 1974. XII, 386 p.
(Pelican language and linguistics.)
B 14

LE GUERN, M.: Sémantique de la métaphore et de la métonymie. Paris. Larousse. 1973. 126 p.
D 1/10

LEHRBERGER, J.: Functor analysis of natural language. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 155 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 197.)
B 3

LEHRER, A.: Semantic fields and lexical structure. Amsterdam etc. - New York. North-Holland, American Elsevier. 1974. 225 p.
(North-Holland linguistic ser. 11.)
B 3

LEONT'EV, A.A.: Psycholinguistische Einheiten und die Erzeugung sprachlicher Äusserungen. Berlin. Akad. Verl. 1975. XXII, 336 p.
(Sammlung Akademie-Verl. 32. Sprache.)
B 3

[LINDSEY] LINDSZI, C.H. - [MEULEN] MJUJLEN, S.G.: Neformal'noe vvedenie v Algol 68. Moskva. Mir. 1973. 407 p.
(Biblioteka kibernetičeskogo sbornika.)
B 4, B 12

LINELL, P.: Problems of psychological reality in generative phonology. A critical assessment. Uppsala. 1974. X, 195 p.
(Reports from Uppsala University Department of Linguistics. 4.)
B 3

Lingvističeskie issledovanija. Red. S.D.Kacnel'son. Moskva. Akad. 1973.
B 1

Lingvističeskie problemy funkcional'nogo modelirovanija rečevoj dejatel'nosti. Otv. red. G.S. Cejtin. Vyp. 1. Leningrad. Univ. 1973. 175 p.
B 2

LINSKY, L.: Reference and modality. Ed. by --. London. Oxford Univ. Pr. 1971. 175 p.
(Oxford readings in philosophy.)
B 313

LIST, G.: Psycholinguistik. Eine Einführung. 2. Aufl. Stuttgart - Berlin. Kohlhammer. 1973. 137 p.
(Urban-Taschenbücher. 146.)
D 1/9N

LJUTOVA, K.V.: Meždunarodnye kongressy po jazykoznaniju. Bibliografičeskij ukazatel'. Leningrad. BAN. 1973. 191 p.
B 14

[LUEDI] LÜDI, G.: Die Metapher als Funktion der Aktualisierung. Bern. Francke. 1973. 359 p.
(Romanica Helvetica. 85.)
B 3

LURIA, A.R. - YUDOVICH, F.I.: Speech and the development of mental processes in the child. Harmondsworth. 1973. 110 p.
(Penguin books.)
D 1

Machine oriented higher level languages. Ed. W. van der Poel etc. Amsterdam. etc. North-Holland. 1974. XI, 535 p.
(IFIP)
B 741

Machine translation and applied linguistics. Ed. V.J. Rozencvejk. Vol. 1-2. Frankfurt a.M. Athenaion. 1974.
(Linguistische Forschungen. Bd. 16-17. Soviet papers in formal linguistics. 1-2.)
D 1/48

MACKENSEN, L.: Verführung durch Sprache. Manipulation als Versuchung. München. List. 1973. 327 p.
B 3

MAJOR, D.: The acquisition of modal auxiliaries in the language of children. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 121 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 195.)
B 3

MAKKAI, V.B.: Phonological theory. Evolution and current practice. New York etc. Holt, Rinehart and Winston. 1972. XI, 711 p.
B 3

MAMEDBEJLI, G.D.: Sinhroničeskie tablicy dlja perevoda dat. (Na azerbajdžanskom, russkom, uzbekskom, tadžikskom, anglijskom, farszidszskom i arabskom jazykah.) Baku. Elm. 1972. 100 p.
B 32

MANOLIU-MANEA, M.: Strukturalismul lingvistic. (Lecturi critice.) Bucuresti. Didactică si Pedagogică. 1973. 286 p.
B 14

MARCUS, S.: Mathematische Poetik. Bucuresti - Frankfurt a. M. Acad. Athenäum. 1973. 437 p.
(Linguistische Forschungen. 13.)
B 1, D 1

MARINIČEV, E.A.: Kategorii dialektiki i jazyk nauki. Leningrad. Univ. 1973. 164 p.
B 3

- MARTIN, H.: Untersuchungen zur sprachlichen Interferenz auf der Grundlage finnlanddeutschen Materials. Turku. 1973. IX, 280 p.
(Turun Yliopiston Julkaisuja. Sarja B. 129.)
B 3, D 1
- MARTYNOV, V. V.: Semiologičeskie osnovy informatiki. Minsk. Nauka i Tehnika. 1974. 190 p.
B 3
- Mašinnyj perevod. Izd. Akademija Nauk Gruzinskoj SSR. Institut Sistem Upravljenja. Tbilisi. Mechniereba. 1974. 162 p.
(Trudy 9-12:3.)
B 11
- Mašinnyj perevod i prikladnaja lingvistika. Vyp. 16. Red. V. J. Rozencvejg. Moskva. 1972. 170 p.
B 307
- MASLOV, Ju. S.: Vvedenie v jazykoznanie. Učeb. posob. dlja studentov filol. special'nostej univ. Moskva. Vyssaja Skola. 1975. 326 p.
B 3
- Materialy po razvitiju ustnoj reči. Red. G. F. Vorob'eva. Moskva. Izdat. Moskovsk. Univ. 1974. 113 p.
B 3
- MATTHEWS, P. H.: Morphology. An introduction to the theory of word-structure. London. Cambridge Univ. Pr. 1974. X, 243 p.
(Cambridge textbooks in linguistics. Morphology.)
B 3
- MAUTNER, F. H.: Wort und Wesen. Kleinere Schriften zur Literatur und Sprache. Frankfurt a. M. Insel-Verl. 1974. 369 p.
B 3
- Meaning, reference and necessity. New studies in semantics. Ed. by S. Blackburn. Cambridge. Cambridge Univ. Pr. 1975. IX, 210 p.
B 3
- Mélanges de langue et de littérature médiévales offerts à Pierre Le Gentil. Paris. S. E. D. E. S. 1973. XVI, 929 p.
B 3
- Mélanges de linguistique appliquée et de méthodologie de l'enseignement des langues. Aut. R. Galisson etc. Paris. Didier. 1972. 123 p.
(Études de linguistique appliquée. Nouv. série. 7.)
B 14
- MENÉNDEZ PIDAL, R.: Mis páginas preferidas. Temas lingüísticos e históricos. Ensayos. Madrid. Gredos. 1973. 326 p.
(Biblioteca románica hispánica. VI. Antología hispánica. 8.)
B 14
- MESEROLE, H. T. - SCHMALSTIEG, W. R.: 1971. Modern Language Association International Bibliography of books and articles on the modern languages and literatures. Vol. 3. Linguistics. Comp. by --, Pennsylvania. The Modern Language Association of America, Univ. Pr. 1973. XXVII, 177 p.
D 1/2
- MICEWICZ, T. M.: Bilingualism in Upper Silesia, its psycho- and sociolinguistic problems. Warszawa. Univ. 1975. 141 p.
- (Roprawy Uniw. Warszawskiego. 84.)
B 3
- MICHAELIS, J. D.: De l'influence des opinions sur le langage, et du langage sur les opinions. Nouvelle impression en facsimilé de l'édition de (Bremen), 1762, avec un commentaire par H. Manke. Stuttgart - Bad Cannstatt, Frommann. 1974. LXVI, 208 p.
(Grammatica universalis. Meisterwerke der Sprachwissenschaft und der Sprachphilosophie. 9.)
B 2/72
- MIGIRIN, V. N.: Jazyk kak sistema kategorij otobraženija. Kisinev, Stiinca. 1973. 237 p.
B 14
- [MIKES] MIKES, M.: Glasovni razvoj govora dvojezične dece. Disertacija. Novi Sad. Stampa Forum. 1974. 91 t.
B 1
- MIONI, A. M.: Fonematica contrastiva. Note ed esercizi. Italiano, francese, spagnolo, tedesco, inglese, russo, portoghese, rumeno, neerlandese, altre lingue. Bologna Patron Ed. 1973. XIV, 495 p.
(Testi in trascrizione fonetica. 2.)
B 3
- MITROFANOVA, O. D.: Jazyk naučno-tehničeskoj literatury. Moskva. Univ. 1973. 145 p.
B 4, B 11
- MOTSCH, W.: Zur Kritik des sprachwissenschaftlichen Strukturalismus. Berlin. Akad. Verl. 1974. 192 p.
(Sprache und Gesellschaft. 3.)
B 10, B 36
- MULDER, J. W. F. - HERVEY, S. G. J.: Theory of the linguistic sign. The Hague - Paris. Mouton. 1972. 70 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 136.)
Sz 1
- Münchener Studien zur Sprachwissenschaft. Im Auftrage des Münchener Sprachwissenschaftlichen Studienkreises. Hrsg. v. B. Forssman etc. H. 31-32. München. Kitzinger. 1972.
D 1
- NALIMOV, V. V.: Verojatnostnaja model' jazyka. O sootnošenii estestvennyh i iskusstvennyh jazykov. Moskva. Nauka. 1974. 271 p.
B 3
- Obščee jazykoznanie. Metody lingvističeskich issledovanij. Otv. red. B. A. Serebrennikov. Moskva. Nauka. 1973. 317 p.
B 14, B 301
- Obščee jazykoznanie. Vnutrennaja struktura jazyka. Red. B. A. Serebrennikov. Moskva. Nauka. 1972. 564 p.
B 14
- Onomastica Slavogermanica. Bd. 9. Red. J. Schultheis. Berlin. Akad. Verl. 1974. 127 p.
(Abhandlungen der Sächsischen Akademie der Wissenschaften zu Leipzig. Phil.-hist. Kl. 66. 1.)
B 3
- Osoblyvosti rozvytku sučasnyh Germans'kyh i romans'kyh mov. Navčal'nyj posibnyk. Vidpov. red. K. D. Timofieva. Užgorod. Užgorod's'kyj

Deržavnyj Univ. Fak. Romano-germans'koji Filol.
1974. 141 p.

B 3

Otium et negotium. Studies in onomatology and
library science presented to Olof von Feilitzen.
Ed. F. Sandgren. Stockholm. 1973. 259 p.

(Acta Bibliothecae Regiae Stockholmiensis. 16.)

B 3

OTKUPŠČIKOV, Ju. V.: K istokam slova. Rasskazy
o nauke étimologii. 2. ispr., dop. izd. Moskva.
Prosvěšćenje. 1973. 256 p.

M 1

OTWINOWSKA, B.: Język - naród - kultura. An-
tecedencje i motywy renesansowej myśli o języku.
Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolińskich. 1974.
288 p.

(Studia staropolskie. 44.)

B 3

PAILLET, J. P. - DUGAS, A.: Principes d'analyse
syntactique. Québec. Univ. Pr. 1973. VIII, 223 p.
D 1

PALMER, L. R.: Introduccíón critica a la lingüis-
tica descriptiva y comparada. Madrid. Ed. Gredoa
1975. 586 p.

(Biblioteca románica hispánica-II. Estudios y
ensayos. 227.)

B 3

PANFILOV, V. Z.: Wechselbeziehungen zwischen
Sprache und Denken. Berlin. Akad.-Verl. 1974.
280 p.

B 10

Papers and studies in contrastive linguistics. Vol.
2. 1973. Ed. J. Fisiak. Poznań - Washington. A.
Mickiewicz Univ., Center for Applied Linguistics.
1974. 404 p.

(The Polish-English contrastive project.)

D 1

Papers on "Functional Sentence Perspective."
(I. international symposium, at Mariánské Lá-
zně 1970.) Ed. by F. Danes. Prague. Academia.
1974. 122 p.

B 3

Perspektiven der Linguistik in 2 Bänden. Unter
Mitarb. v. G. Altmann etc. Bd. 1-2. Hrsg. v.
W. A. Koch. Stuttgart. 1973-1974.

(Kröners Taschenausgabe. 446-447.)

B 3

PETERSEN, G.: Methode und Hermeneutik. Diss.
Univ. Heidelberg. Giessen. Chemoprint-Druck.
1973. 172, X p.

B 3

Philologica. Issledovanija po jazyku i literature.
Pamjati akademika Viktora Maksimoviča Žir-
munsogo. Otv. red. V. N. Jarceva. Leningrad.
Nauka. 1973. 436 p.

B 301, D 1

Philosophy and linguistics. Ed. by C. Lys. Lon-
don - New York. McMillan, St. Martin's Pr.
1971. 332 p.

(Controversies in Philosophy.)

Sz 1

Phonologische Studien. 2. Aufl. Berlin. Akad.

Verl. 1971. 144 p.

(Studia grammatica. 6.)

P 1/2

Phonology. Selected readings. Ed. by E. C. Fud-
ge. Harmondsworth. Penguin Books. 1973. 383 p.
(Penguin modern linguistics readings.)

B 313, D 1

POTTER, S.: Modern linguistics. London. A.
Deutsch. 1971. 192 p.

(The language library.)

B 2/72

Prepodavanje inostrannyh jazykov. Teorija i
praktika. Sbornik sostavljen na osnove materialov
XVI i XVII Naučno-Metodičeskijh Sessij Kafedry
Inostrannyh Jazykov Akademii Nauk SSSR, sosto-
javšijsja v sentjabre 1968 g. v Ashabade i v
sentjabre 1969 g. v Kišineve. Otv. red. A. T.
Baziev. Moskva. Nauka. 1971. 369 p.

B 2

PRICE, J. T.: Language and being in Wittgenstein's
"Philosophical investigations". The Hague - Paris.
Mouton. 1973. 122 p.

(Janua linguarum. Studia memoriae Nicolai van
Wijk dedicata. Ser. minor. 178.)

B 2/72

Problèmes de sémantique. En collaboration. Com-
de red. J. McA'Nulty etc. Montréal. Univ. 1973.
252 p.

(Cahier de linguistique. 2.)

D 1/2

Problemy dvujazyčija i mnogojazyčija. Red. L. A.
Azimov etc. Moskva. Nauka. 1972. 358 p.

B 14

Problemy kartografirovanija v jazykoznanii i
étnografii. Otv. red. S. I. Bruk. Leningrad. Nauka.
1974. 323 p.

B 1

Problemy strukturnoj lingvistiki 1972. Sbornik.
Red. S. K. Šaumjan. Moskva. Nauka. 1973. 599 p.
B 14

PRŮCHA, J.: Sowjetische Psycholinguistik. Düssel-
dorf. Schwann. 1974. 142 p.

(Sprache u. Lernen. 34.)

B 10

Psiholingvističeskie problemy massovoj kommu-
nikacii. Otv. red. A. A. Leontev. Moskva. Nauka.
1974. 146 p.

B 3

PUMPJANSZKIJ, A. L.: Informacionnaja rol' porjadka
slov v naučnoj i tehničeskoj literature. Moskva.
Nauka. 1974. 246 p.

B 4

QUASTHOFF, U.: Soziales Vorurteil und Kommu-
nikation - eine sprachwissenschaftliche Analyse d.
Stereotyps. Ein interdisziplinärer Versuch im
Bereich v. Linguistik, Sozialwissenschaft und
Psychologie. Frankfurt a. M. 1973. 312 p.
(Fischer Athäneum Taschenbücher. 2025. Sprach-
wissenschaft.)

B 10

RAEVSKAJA, N. N.: Očerki po stilističeskoj gram-
matike sovremennogo anglijskogo jazyka. Kiev.

- Univ. 1973. 142 p.
B 14
- RAMGE, H.: *Spracherwerb. Grundzüge der Sprachentwicklung des Kindes.* Tübingen. Niemeyer. 1973. X, 110 p.
(Germanistische Arbeitshefte. 14.)
D 1/9N
- RAMISVILI, I.: *Kopenhagensis strukturalisturi skolis amosavali principebi.* Tbilisi. Mecniereba. 1974. 145 p.
B 3
- RASPOPOV, I. P.: *Očerki po teorii sintaksisa.* Voronez. Izd. Univ. 1973. 218 p.
D 1
- RASTIER, F.: *Idéologie et théorie des signes. Analyse structurale des Éléments d'idéologie d'Antoine-Louis-Claude Destutt de Tracy.* The Hague - Paris. Mouton. 1972. XIII, 168 p.
(Approaches to semiotics. 17.)
B 2
- Readings in the sociology of language.* Ed. J. A. Fishman. 3. print. Paris. Mouton. 1972. 808 p.
M 1
- Recherches sur les systèmes signifiants. Symposium de Varsovie 1968. Présenté par J. Rey-Debove.* The Hague - Paris. Mouton. 1973. 659 p.
(Approaches to semiotics. 18.)
B 785
- RECKER, Ja. I.: *Teorija perevoda i perevodčeskaja praktika. Očerki lingvističeskoj teorii perevoda.* Moskva. Meždunarodnye Otnošenija. 1974. 215 p.
B 3
- Recueil linguistique de Bratislava.* Ved. red. J. Horecký. Vol. 3. Bratislava. SAV. 1972. 136 p.
B 14
- Recueil linguistique de Bratislava. Proceedings of the Symposium on Algebr. Linguistics held 10-12 February 1970 at Smolenice.* Red. J. Horecký etc. Bratislava. Vydav. SAV. 1973. 288 p.
B 313
- REFORMATSKIJ, A. A.: *Fonologičeskie etjudy.* Moskva. Nauka. 1975. 132 p.
B 3
- RICOEUR, P.: *La métaphore vive.* Paris. Éd. du Seuil. 1975. 413 p.
(L'ordre philosophique.)
B 3
- Ritm, prostranstvo i vremja v literature i iskusstve.* Otv. red. B. F. Egorov. Leningrad. Nauka. 1974. 298 p.
B 1
- The Romanian English contrastive analysis project.* Dir. D. Chitoran. Monograph studies. Bucharest. Univ. Pr. 1972. 159 p.
B 12
- ROMPORTL, M.: *Studies in phonetics.* Prague. Acad. 1973. 217 p.
P 1/2
- ROZENCVEJG, V. Ju.: *Jazykovye kontakty. Lingvističeskaja problematika.* Leningrad. Nauka. 1972. 77 p.
(Voprosy teorii jazykoznanija.)
B 14
- SALOMAA, A.: *Formal languages.* New York - London. Acad. Pr. 1973. XIII, 322 p.
(ACM monograph ser.)
Sz 1
- SAPIR, E.: *Die Sprache. Eine Einführung in das Wesen der Sprache.* 2. Aufl. München. Hueber. 1972. 206 p.
(Sprachen der Welt.)
B 2/93
- SAUMJAN, S. K.: *Problemy strukturnoj lingvistiki.* 1971. Moskva. Nauka. 1972. 554 p.
B 313
- SCHAERLAEKENS, A. M.: *The two-word sentence in child language development. A study based on evidence provided by Dutch-speaking triplets.* The Hague - Paris. Mouton. 1973. 196 p.
(Janua linguarum. Ser. maior. 83.)
B 3
- SCHIWY, G.: *Strukturalismus und Zeichensysteme.* München. 1973. 178 p.
(Beck'sche Schwarze Reihe. 96.)
D 1
- SCHRODT, R.: *Die germanische Lautverschiebung und ihre Stellung im Kreise der indogermanischen Sprachen.* Wien. Halosar. 1974. XIV, 369 p.
(Wiener Arbeiten zur germanischen Altertumskunde u. Philologie. 1.)
B 3
- Science, language, and the perspective mind. Studies in literature and thought from Campanella to Bayle.* Ed. V. Brombert etc. New Haven. Yale Univ. 1973. 248 p.
(Yale French studies. 49.)
D 1
- SEEDS, H. L.: *FORTTRAN IV for business and general applications.* New York etc. Wiley. 1975. VIII, 422 p.
B 11
- SEGRE, C.: *Semiotics and literary criticism.* The Hague - Paris. Mouton. 1973. 195 p.
(Approaches to semiotics. 35.)
B 3
- SEREBENNIKOV, B. A.: *Verojatnostnye obosnovanija v komparativistike.* Moskva. Nauka. 1974. 351 p.
B 1
- SELIHOV, F. F. - LAMM, I. A.: *Avtomatizirovannaja sistema obrabotki informacii onega.* Moskva. Svjaz'. 1974. 224 p.
B 11
- SHEPHERD, W.: *Shepherd's glossary of graphic signs and symbols.* Compil. by --. London. Dent. 1971. X, 597 p.
D 4
- SIEBERT, H.: *Höhere Fortan-Programmierung. Eine Anleitung zum optimalen Programmieren.* Berlin - New York. 1974. 234 p.

(De Gruyter Lehrbuch.)

Sz 1

SILVESTRE DE SACY, A.I.: Principes de grammaire générale, mis à la portée des enfants, et propres à servir d'introduction à l'étude de toutes les langues. Stuttgart - Bad Cannstatt. Frommann, Holzboog. 1975. 40, XXVII, 366 p. (Grammatica universalis. 10.)

B 3

SIMON, G.: Bibliographie zur Soziolinguistik. Tübingen. Niemeyer. 1974. XXVII, 179 p. (Bibliographische Arbeitsmaterialien. 2.)

B 3

SIMON, J.: Philosophie und linguistische Theorie. Berlin - New York. Gruyter. 1971. VII, 129 p.

B 2

SINGLETARY, W. E. - OVERBEEK, R. A.: ANS COBOL. A pragmatic approach. New York etc. McGraw-Hill. 1975. XIV, 242 p.

V 1

SLAMA-CAZACU, T.: La psycholinguistique. Paris. Klincksieck. 1972. 300 p.

(Initiation à la linguistique A: Lectures. 4.)

B 14

Slovo a slovník. Zborník referátov z Lexikologicko-lexikografickej konferencie. Smolenice. 4-7. mája 1970. Red. J. Ružička etc. Bratislava. SAV. 1973. 254 p.

B 1

Sociolinguistics. Selected readings. Ed. by J. B. Pride etc. Harmondsworth. 1972. 381 p. (Penguin modern linguistics readings.)

B 313, D 1

SOMMER, F.: Vergleichende Syntax der Schul-sprachen. 5. Aufl. Stuttgart. Teubner. 1971. X, 126 p.

P 1/2

Speech understanding systems. Final report of a study group. By A. Newell, J. Barnett etc. Amsterdam etc. - New York. North-Holland, Elsevier. 1973. XII, 137 p.

B 1700, D 1, Sz 1

SPERBER, D.: Le symbolisme en général. Paris. Hermann. 1974. 163 p.

(Savoir.)

B 10

Sprache und Praxis. Lehrbuch für die Ausbildung an Ingenieur- und Fachschulen. 3. bearb. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1973. 348 p.

B 14

Sprachliche Kommunikation und Gesellschaft. Von einem Autorenkoll. unt. d. Leitung v. W. Hartung. Berlin. Akad.-Verl. 1974. 636 p.

(Sprache u. Gesellschaft. 1.)

B 10, B 36

Sprachstatistik. Berlin. 1973. 297 p.

(Sammlung Akad.-Verl. Sprache. 22.)

B 14

Sprachsystem und Sprachgebrauch. Festschrift für Hugo Moser zum 65. Geburtstag. Hrsg. v. U. Engel etc. Düsseldorf. Schwann. 1974. 344 p.

(Sprache der Gegenwart. 33.)

B 3

Statistika reči i avtomatičeskij analiz teksta. 1974. Otv. red. R. G. Piotrovskij. Leningrad. Nauka. 1974. 403 p.

B 11, B 32, B 315

STEBLIN-KAMENSKIJ, M. I.: Spornoe v jazykoznanii. Leningrad. Univ. 1974. 139 p.

P 1/2

STEINTHAL, H.: Die Sprachwissenschaft Wilhelm v. Humboldt's und die Hegelsche Philosophie. Hildesheim - New York. Olms. 1971. IV, 170 p.

B 3

STEPANOV, J. S.: Metody i principy sovremennoj lingvistiki. Moskva. Nauka. 1975. 310 p.

B 3

STEPANOV, J. S.: Osnovy obščego jazykoznanija. Učebn. posob. dlja studentov filologičeskikh special'nostej pedagog. inst. Izd. 2., pererab. Moskva. Prosveščenie. 1975. 270 p.

B 3

[STEPANOVA] STEPANOVA, M. D.: Methoden der synchronen Wortschatzanalyse. Halle. Niemeyer. 1973. 206 p.

(Linguistische Studien.)

B 3

STILLER, G.: ALGOL 68. Begriffe und Ausdrucksmittel. Leipzig. Teubner. 1974. 164 p.

(Schriftenreihe Informationsverarbeitung.)

B 4

STIMM, H.: Medium und Reflexivkonstruktion im Surselvischen. München. Bayerische Akademie der Wissenschaften. 1973. 108 p.

(Phil.-hist. Kl. Sitzungsberichte. 1973. 6.)

B 3

STOJAN, P. E.: Bibliografio de internacia lingvo. Kun bibliografia aldono de Reinhard Haupenthal. Hildesheim - New York. Olms. 1973. 560 p.

B 3

STOKOE, W. C.: Semiotics and human sign languages. The Hague - Paris. Mouton. 1972. 177 p. (Approaches to semiotics. 21.)

B 10

Studia linguistica 1. Red. A. Furdal. Wrocław. Wyd. Naukowe. 1974. 102 p.

(Acta Univ. Wratislaviensis. 197.)

D 1

Studia z historii semiotyki 2. Red. J. Sulowski. Wrocław etc. Zakł. nar. im. Ossolinskich. 1973. 237, [3] p.

(Monografie z dziejów nauki i techniki. 88.)

B 301

Studie z porovnávacej gramatiky a lexikologie. Red. S. Peciar. Bratislava. VEDA. 1974. 204 p. Angol kiv.

B 14

Studies in text grammar. Ed. J. S. Petöfi etc. Dordrecht - Boston. Reidel. 1973. XII, 348 p. (Foundations of language. Supplementary ser. 19.)

B 3

- Studies of child language development. Ed. by C.A.Ferguson etc. New York etc. Holt, Rinehart and Winston. 1973. XV, 645 p.
B 3, B 313
- Studies in verbal behavior: an empirical approach. Ed. K.Salzinger etc. New York etc. 1973. XIX, 452.p.
(Pergamon general psychology ser. 16.)
B 3
- SUOKKO, J.: The semantics of choice and chance. A test of the deterministic approach to meaning and an examination of an alternative hypothesis. The Hague - Paris. Mouton. 1972. 149 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 131.)
Sz 1
- SUPERANSKAJA, A.V.: Obščaja teorija imeni sobstvennogo. Moskva, Nauka. 1973. 365 p.
B 301
- SWEET, H.: The practical study of languages. A guide for teachers and learners. London. Oxford. Univ. Pr. 1972. XV, 276 p.
(Language and language learning.)
P 1/2
- Syntactic theory 1. Structuralist. Selected readings. Ed. by F.W.Householder. Harmonds-worth. 1972. 362 p.
(Penguin modern linguistic readings.)
D 1
- Syntax and semantics. Vol. 1-2. Ed. by J.P. Kimball. New York - London. Seminar Pr. 1972.
B 313
- SZEMERÉNYI, O.: Richtungen der modernen Sprachwissenschaft. T. 1. Von F. de Saussure bis L. Bloomfield. Heidelberg. Winter, Univ. Verl. 1971. 148 p.
(Sprachwissenschaftliche Studienbücher.)
D 1
- Szerbhorvát-magyar kontrasztív nyelvtan. 1. Dezső L.: Tipológiai vizsgálatok. Ujvidék. Forum. 1971. 96 p.
(Hungarológiai Int. nyelvészeti füzetek. 1.)
B 14
- Szerbhorvát-magyar kontrasztív nyelvtan. 3. Mikes M. - Dezső L. - Matijevics L.: A jelzős, főnévi csoport. Ujvidék. 1973. 95 p.
(A Hungarológiai Int. nyelvészeti füzetek. 3.)
B 1
- Technical translator's manual. Ed. J.B.Sykes. London. Aslib. 1971. XVII, 172 p.
B 741
- TEIGELER, P.: Satzstruktur und Lernverhalten. Bern etc. Hueber. 1972. 110 p.
(Studien zur Sprachpsychologie. 2.)
D 1/9N
- Tekst i język, problemy semantyczne. Red. M.R. Mayenowa. Wrocław etc. Ossolineum. 1974. 311 p.
(Z dziejów form artystycznych w literaturze polskiej. 36.)
B 1
- TIMESKOVA, I.N.: Krylatye slova, ih značenie i proischoždenie. Leningrad. Prosveščenie. 1974. 230 p.
Francia nyelven.
B 7
- TOMKA E.: ASSEMBLER példatár. Budapest. Stat.Kiadó ny. 1976. 463 p., ill.
B 1
- Trends in Soviet theoretical linguistics. Ed. by F.Kiefer. Dordrecht - Boston. Reidel. 1973. XV, 438 p.
(Foundations of language. Supplementary ser. 18.)
B 3
- TURNER, G.W.: Stylistics. Harmondsworth. Penguin Books. 1973. 256 p.
B 11, Sz 1
- Ugarit-Bibliographie 1928-1966. Von M.Dietrich, O.Loretz etc. T. 1-4. Kevelaer - Neukirchen-Vlyn, Butzon u. Bercker, Neukirchener Verl. 1973. 1. sm. lapsz.
(Alter Orient u. Altes Testament. 20.)
B 3
- Über die Evolution der Sprache. Anatomie. Verhaltensforschung. Sprachwissenschaft. Anthropologie. Hrsg. I.Schwidetzky. Frankfurt a.M. Fischer, 1973. VIII, 303 p.
(Conditio humana.)
B 1
- V pomošč prepodavateljam inostrannyh jazykov. Vyp. 4. Red. V.N.Kuprejanov. Novosibirsk. Nauka. 1973. 95 p.
M 1
- VASIL'EV, S.A.: Filosofskij analiz gipotezy lingvističeskoj otnositel'nosti. Kiev. Naukova Dumka. 1974. 133 p.
B 3
- VETROV, A.A.: Metodologičeskie problemy sovremennoj lingvistiki. Kritičeskij analiz osnovnyh napravlenij strukturalizma. Učebnoe posobie dlja univ. i vuzov. Moskva. Vysšaja Škola. 1973. 96 p.
B 14
- VOLOSINOV, V.N.: Marxism and the philosophy of language. New York - London. Seminar Press. 1973. VII, 205 p.
(Studies in language. 1.)
B 2/72
- Voprosy ispol'zovanija učebnogo kino i televidenija v prepodavanii inostrannyh jazykov. Vyp. 1. Mežvuzovskij sbornik. Red. V.V.Zaharov etc. Leningrad. Univ. 1973. 87 p.
M 1
- Voprosy metalingvistiki. Otv. red. L.N.Zasorina. Leningrad. Univ. 1973. 135 p.
B 301, B 741
- Voprosy romano-germanskoj filologii i obščego jazykosnania. Red. A.I.Kiselevskij. Minsk. MGI. 1972. 382 p.
B 14
- Voprosy statističeskoj stilistiki. Otv. red. B.N. Golovin. Kiev. Naukova Dumka. 1974. 328 p.
B 3
- Vostočnye istočniki po istorii narodov Jugo-Vostočnoj i Central'noj Evropy. Red. A.S.Tve-

ritinova. [Vyp.] 3. Moskva. Nauka. 1974. 306 p.
B 3

VRIES, A. de: Dictionary of symbols and imagery.
Amsterdam - London. North-Holland Publ. 1974.
515 p.
B 4

WAGNER, K. R.: Die Sprechsprache des Kindes.
T. 1. Theorie und Analyse. Düsseldorf. Schwann.
1974. 395 p.
(Sprache u. Lernen. 37.)
B 3

WEINREICH, U.: Explorations in semantic theory.
The Hague - Paris. Mouton. 1972. 128 p.
(Janua linguarum. Studia memoriae Nicolai van
Wijk dedicata. Ser. minor. 89.)
B 2/72

WELTE, W.: Moderne Linguistik: Terminologie -
Bibliographie. Ein Handbuch und Nachschlage-
werk auf der Basis der generativ-transformatio-
nellen Sprachtheorie. Teilbd. 1-2. München. 1974.
(Hueber Hochschulreihe. 17.)
B 3

WENDT, H. F.: Sprachen. Frankfurt a. M. 1972.
381 p.
(Das Fischer-Lexikon.)
D 1

WHITAKER, H. A.: On the representation of lan-
guage in the human brain. Problems in the ne-
urology of language and the linguistic analysis
of aphasia. Edmenton-Champaign. Linguistic Re-
search. 1971. XIV, 224 p.
(Current inquiry into language and linguistics. 3.)
B 3

WICHMANN, B. A.: ALGOL 60 compilation and
assessment. London - New York. Acad. Pr.
1973. VI, 320 p.
(APIC studies in data processing. 10.)
B 4

WIDŁAK, S.: Alcuni aspetti strutturali del funzio-
namento dell'eufemismo. Antonimia, sinonimia,
omonimia e polisemia. Wrocław etc. Zakł. Nar.
im Ossolinskich. 1972. 37 p.
(Accademia Polacca delle Scienze, Biblioteca e
Centro di Studi a Roma. Conferenze. 50.)
B 3

WIECZOREK-PRABUCKA, U.: Programmed instruc-
tion of foreign language in the USA. Poznań. Wyd.
Polskiej Akad. Nauk. 1974. 175 p.
(Poznańskie Towarzystwo Przyjaciół Nauk. Wyd-
zial- Filologiczno-Filozoficzny. Prace komisji
językoznawczej. 7.)
D 1

WINKLER, J. - RUDOLPH, S. - SCHULZ, M.: ALGOL
60. Übungen. T. 2. Leipzig. Akademische Ver-
lagsges. Geest u. Portig. 1973. 108 p.
(EDV Lehrprogrammbücher. Hochschulstudium. 2.)
B 11

The world list of phoneticians. Investigated and
compil. by Phonetic Soc. of Japan. [Tokyo] 1973.
139 p.
B 3

YOUNGREN, W. H.: Semantics, linguistics and
criticism. New York. Random House. 1972.

200 p.
B 36

Z klasického období pražské školy 1925-1945.
Přípr. J. Vachek. Praha. Acad. 1972.
(Prameny české a slovenské lingvistiky, řada
česká. 2.)
B 14

ZIERER, E.: Formal logic and linguistics. The
Hague - Paris. Mouton. 1972. 92 p.
(Janua linguarum. Studia memoriae Nicolai van
Wijk dedicata. Ser. minor. 102.)
B 2/72

ZLUK TENKO, Ju. O. A.: Lingvističeskíe aspekty
dvujazyčija. Kiev. Vyšča Škola, Univ. 1974.
174 p.
B 3

ZSILKA, T.: A stilus hirértéke. Bratislava.
Madách. 1973. 176 p.
B 2

ZUBER, R.: Semantic antinomies and deep struc-
ture analysis. [Bloomington.] Indiana Univ. 1973.
24 p.
D 1/9A

ŽURAVLEV, A. P.: Fonetičeskoe značenie. Lenin-
grad. Univ. 1974. 159 p.
B 3

ZVEGINCEV, V. A.: Jazyk i lingvističeskaja teo-
rija. Moskva. Univ. 1973. 246 p.
B 14, B 313

GERMANIC LANGUAGES

GERMÁN NYELVEK

ГЕРМАНСКИЕ ЯЗЫКИ

BARRACK, C. M.: A diachronic phonology from
proto-Germanic to Old English Stressing West-
Saxon conditions. The Hague - Paris. Mouton.
1975. 134 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 144.)
B 3, D 1

Beiträge zur Germanistik. Tokyo. 1973. 169 p.
(The Proceedings of the Dep. of Foreign Lan-
guages and Literatures, College of General
Education, Univ. of Tokyo. Vol. 21. 1.)
B 3

HANSEL, J.: Bücherkunde für Germanisten. Stu-
dienausgabe. 6. verm. Aufl. Berlin. Schmidt.
1972. 197 p.
D 1/9N

HERFURTH, G. - HENNIG, J. - HUTH, L.: Topogra-
phie der Germanistik. Standortbestimmungen 1966-
1971. Eine Bibliographie. Berlin. Schmidt. 1971.
143 p.
B 2

Historizität in Sprach- und Literaturwissenschaft.
Vorträge und Berichte der Stuttgarter Germanis-

tentagung. 1972. Hrg. v. W. Müller-Seidel.
München. Fink. 1974. 685 p.
D 1

KONECKAJA, V. P.: Suppletivizm v germanskijh
jazykah. Moskva. Nauka. 1973. 184 p.
M 1

M[AN]CCLEAN, R. J.: Swedish. A grammar of the
modern language. 3. ed. London. English Univ.
Pr. 1974. XIV, 322 p.
(Teach yourself books.)
B 10

NILSSON, S.: Terminologi och nomenklatur. Stu-
dier över begrepp och deras uttryck inom mate-
matik, naturvetenskap och teknik. Lund. Bloms
Boktryckerei. 1974. XI, 303 p.
(Lundastudier i nordisk språkvetenskap. Student-
litteratur.)
B 313

PENZL, H.: Methoden der germanischen Linguistik.
Tübingen. Niemeyer. 1972. 174 p.
(Sprachstrukturen. Reihe A. Historische Sprach-
strukturen. 1.)
D 1

PETURSSON, M.: Aspects acoustiques et articula-
toires du phonétisme islandais. Tom. 1-2. Diss.
Strasbourg. Univ. Lille. Univ. 1974.
B 3

REINHAMMAR, V.: Pronomenstudier. Uppsala.
Almqvist och Wiksell. 1975. 229 p.
(Acta Academiae Regiae Gustavi Adolphi. 44.)
(Studier till en svensk dialektgeografisk atlas. 7.)
B 3

ROSENTHAL, D.: Tod. Semantische, stilistische
und wortgeographische Untersuchungen auf Grund
germanischer Evangelien- und Rechtstexte.
Göteborg. 1974. 265 p.
(Göteborgs germanistische Forschungen. 12.)
(Acta Universitatis Gothoburgensis.)
B 3

SCHRODT, R.: Die germanische Lautverschiebung
und ihre Stellung im Kreise der indogermanischen
Sprachen. Wien. Halosar. 1974. XIV, 369 p.
(Wiener Arbeiten zur germanischen Altertums-
kunde u. Philologie. 1.)
B 3

SCHUTTER, G. de: De nederlandse zin. Posing
tot beschrijving van zijn structuur. Brugge. De
Tempel. 1974. 384 p.
D 1

Studienreform Germanistik. Empfehlungen für das
Studium des Lehrers der Sekundarstufe II im Fach
Germanistik. Hrg. v. H.-G. Kemper etc. Tü-
bingen. Niemeyer. 1972. VI, 217 p.
D 1/9N

SVENNUNG, J. G. A.: Skandinavien bei Plinius und
Ptolemaios. Kritisch-exegetische Forschungen zu
den ältesten nordischen Sprachdenkmälern. Uppsala.
Almqvist och Wiksell. 1974. VIII, 245 p.
(Skrifter utgivna av K. Humanistika Wetens-
kapssamfundet i Uppsala. 45.)
B 3

English

Angol nyelv

Английский язык

ABBS, B. - COOK, V. - UNDERWOOD, M.: Realistic
English 3. London. Oxford Univ. Pr. 1973. 54 p.
D 1/9A

ABBS, B. - COOK, V. - UNDERWOOD, M.: Realistic
English 3. (Teacher's supplement.) London.
Oxford Univ. Pr. 1973. 105 p.
D 1/9A

ALEXANDER, L. G.: Developing skills. An integra-
ted course for intermediate students. London.
Longmans. 1972. XV, 145 p.
(New concept English.)
B 9, B 14

ALEXANDER, L. G.: First things first. Student's
book. An integrated course for beginners. London.
Longmans. 1973. 146 p.
(New concept English.)
B 9, B 14, P 1/1

ALEXANDER, L. G.: First things first. Teacher's
book. An integrated course for beginners. London.
Longmans. 1973. XXV, 292 p.
(New concept English.)
B 14, M 1

ALEXANDER, L. G.: Fluency in English. An integ-
rated course for advanced students. London.
Longmans. 1974. XVI, 198 p.
(New concept English.)
B 11, B 14

ALEXANDER, L. G.: For and against. An oral
practice book for advanced students of English.
London. Longmans. 1973. VI, 66 p.
B 11, P 1/1

ALEXANDER, L. G.: Make your point. 30 discus-
sion topics for students at secondary level. Lon-
don. Longmans. 1975. IX, 63 p.
B 11

ALEXANDER, L. G.: Practice and progress. An in-
tegrated course for pre-intermediate students.
London. Longmans. 1974. XXIII, 232 p.
(New concept English.)
B 11, B 14

ALEXANDER, L. G.: Practice and progress. Tea-
cher's book. An integrated course for pre-inter-
mediate students. London. Longmans. 1973. XVI,
208 p.
(New concept English.)
Ksz 2, M 1

ALEXANDER, L. G.: Question and answer. Graded
oral comprehension exercises. London. Longmans.
1973. 139 p.
B 14

ARNAUD, R.: La forme progressive en anglais du
19. siècle. Diss. Univ. Paris. Lille. Univ. 1973.

- III, 653 p.
B 3
- ARNOL'D, I. V. : Stilistika sovremennogo anglijskogo jazyka. (Stilistika dekodirovanija.) Leningrad. Prosvešćenie. 1973. 303 p.
M 1
- BAILEY, R. W. - ROBINSON, J. L. : Varieties of present-day English. New York - London. Macmillan, Collier-Macmillan. 1973. XVI, 461 p.
B 3
- BARNETT, J. A. - BROUGHTON, G. - GREENWOOD, T. : Teacher's handbook. 1-3. London - Aylesbury. Compton Print. 1971-1972.
(Success with English. The Penguin course.)
B 313
- BARNETT, J. A. - BROUGHTON, G. - GREENWOOD, T. : Teacher's handbook. 1. Harmondsworth. 1974. 137 p.
(Success with English. The Penguin course.)
G 1
- BARNHART, C. L. - STEINMETZ, S. - BARNHART, R. K. : A dictionary of new English. 1963-1972. London. Longmans. 1973. 512 p.
B 1, B 32, Sz 1
- BARON, D. E. : Case grammar and diachronic English syntax. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 131 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 223.)
B 3
- BARYŠNIKOVA, T. V. - BELENKINA, L. B. - BUSURINA, T. G. : For further progress in English. Moskva. IMO. 1974. 192 p.
B 14
- BEHRE, F. : Get, come and go. Some aspects of situational grammar. A study based on a corpus drawn from Agatha Christie's writings. Stockholm. Almqvist och Wiksell. 1973. 174 p.
(Acta Universitatis Gothoburgensis. Gothenburg studies in English. 28.)
B 2
- BENNETT, D. C. : Spatial and temporal uses of English prepositions. An essay in stratificational semantics. London. 1975. X, 235 p.
(Longman linguistics library. 17.)
B 11
- BLANK, L. D. : Posobie po rabote gazetnymi tekstami (anglijskij jazyk). Learn to read English papers step by step. Moskva. Nauka. 1973. 214 p.
G 1
- BLOOM, L. : One word at a time. The use of single word utterances before syntax. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 261 p.
Sz 1
- BOLINGER, D. : The phrasal verb in English. Cambridge - Mass. Harvard Univ. 1971. XVII, 187 p.
B 2/93
- BREWER, E. C. : Brewer's dictionary of phrase and fable. 2. impr. corr. London. Cassel. 1971. XVI, 1175 p.
B 2
- BRUTON, J. G. : The Bruton English course. Tapescript 1. Tapescript 2. Tapescript 3. London. Nelson. 1972.
P 1/2
- BURGESS, A. : Joysprick. An introduction to the language of James Joyce. London. Deutsch. 1973. 187 p.
B 14
- CANDLIN, E. F. : New present day English. 1. Teacher's book. London. Univ. of London Pr. 1972. 122 p.
P 4
- CANDLIN, E. F. : Present day English for foreign students. Book 1. 4. ed. London. Univ. of London Pr. 1973. 252 p.
P 1/2
- CANDLIN, E. F. : Present day English for foreign students. Book 1-3. London. Univ. of London Pr. 1970-1973.
B 14, M 1
- CANDLIN, E. F. : Present day English language laboratory exercises. 1-3. London. Univ. of London Pr. 1971.
B 12, B 2186
- CHAPMAN, R. S. : The interpretation of deviant sentences in English. A transformational approach. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 95 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 189.)
B 2/48, B 3
- CLOSE, R. A. : The new English grammar. Lessons in English as a foreign language. Parts 1-4. London. Allen and Unwin. 1971.
B 12, B 14, B 313, G 1
- COLLINS, V. H. : Right word, wrong word. London. Longmans. 1971. VIII, 163 p.
M 1
- COLLISON, R. L. : Dictionaries of English and foreign languages. A bibliographical guide to both general and technical dictionaries with historical and explanatory notes and references. 2. ed. New York. Hafner. 1971. XVII, 303 p.
B 3
- DICKINSON, L. - MACKIN, R. : Varieties of spoken English. Workbook. London. Oxford Univ. Pr. 1971. VIII, 114 p.
P 1/2
- Dictionary of acronyms in science and technology. Tokyo. The Chuo-Printing. 1973. XII, 962 p.
B 309
- DILLARD, J. L. : Black English. Its history and usage in the United States. New York. Random House. 1973. XIV, 361 p.
(Vintage books. 872 p.)
B 3
- DOKŠTEJN, S. J. - MAKAROVA, E. A. - RADOMINOVA, S. S. : Praktičeskij kurs perevoda naučno-techničeskoj literatury. (Anglijskij jazyk.) 3. izd. Moskva. Voennoe Izd. 1973. 448 p.
B 307
- ECKERSLEY, C. E. : Brighter English. A book of short stories, plays, poems and essays with exercises. 4. rev. ed. London. Longmans. 1971. 246 p.
P 4

EDEL, A.: Hochsprache und Mundart in Nord-
england. Der hochsprachliche Einfluss auf den
Wortschatz der Mundart in Northumberland und
Cumberland. Diss. Univ. Basel. Zürich. Juris
Druck. 1973. 218 p.
D 1

ELMER, W.: The terminology of fishing. A survey
of English and Welsh inshore-fishing things and
words. Bern. Francke. 1973. IX, 339 p.
(The Cooper monographs. 19. English dialect ser.)
B 3

English studies series. Ed. R. Mackin. Vol. 2.
Anthropology, psychology, education, language,
philosophy. Vol. 3. Physics, mathematics, biology
and applied science. 4. print. London. Oxford
Univ. Pr. 1972-1973. IX, 209, XII, 274 p.
B 305

A first reader. [Authors:] A. Baird, G. Broughton
etc. London. Cox and Wyman. 1972. 89 p.
(Success with English. The Penguin course.)
B 313

FOWLER, F. G. - FOWLER, H. W.: The Pocket Oxford
dictionary of current English. Comp. by --. 5. ed.
Oxford. Clarendon Pr. 1972. 1048 p.
P 4

FOWLER, R.: A dictionary of modern critical
terms. London - Boston. Routledge-Paul. 1973.
IX, 208 p.
B 10

FRANK, M.: Modern English a practical reference
guide. New Jersey. N. Y. Prentice-Hall. 1972.
XIII, 414 p.
B 741

FRIES, C. C.: The structure of English. An intro-
duction to the construction of English sentences.
London. Longmans. 1971. 304 p.
P 1/2

GALE, W. K. V.: The iron and steel industry. A
dictionary of terms. Newton Abbot. David and
Charles. 1971. 238 p.
B 11

GARMONSWAY, G. M. - SIMPSON, J.: The Penguin
English dictionary. Comp. by --. 2. ed. Ayles-
bury. Watson and Viney. 1973. XII, 818 p.
B 313

GILPIN, A.: Dictionary of economic terms. 3. ed.
London. Butterworths. 1973. 230 p.
B 12

GOËS, A. N.: The stress system of English.
Stockholm. Beckmann Tryck. 1974. XVII, 189 p.
(Acta Univ. Upsaliensis. Studia Anglistica Upsa-
liensia. 19.)
D 1

GRAVER, B. D.: Advanced English practice. With
key. 2. ed. London. Oxford Univ. 1973. XVIII,
365 p.
B 11

GRAY, P.: Student dictionary of biology. New York
etc. Van Nostrand. 1972. 194 p.
D 4

GUIERRE, L.: Drills in English stress-patterns.
Ear and speech training drills and tests for stu-

dents of English as a foreign language. London.
Longmans. 1973. 127 p.
P 1/2

GUINAGH, K.: Dictionary of foreign phrases and
abbreviations. Comp. by --. 2. ed. New York.
Wilson. 1972. XIV, 352 p.
B 1

GUSTAFSSON, M.: Binomial expressions in pre-
sent-day English. A syntactic and semantic study.
Turku. Turun Yliopiston Julkaisuja. 1975. 173 p.
(Sarja B. 136.)
B 3

HAKKARAINEN, H. J.: Studien zum Cambridger
Codex. T-S. 10. K. 22. 3. Lexikon. Helsinki. 1973.
607 p.
(Suomalaisen Tiedeakatemian toimituksia. Sarja B.
182.)
D 1

HALDANE, J. B. S.: Reader of popular scientific
essays. Teksty dlja čtenija na anglijskom jazyke.
Moskva. Nauka. 1973. 239 p.
M 1

HARRIS, D.: Dictionary of terms used in the hides,
skins, and leather trade. Compil. by --
Washington. U. S. Government Print. Office. 1974.
66 p.
(Agriculture Handbook. 465.)
Ksz 2

HEATON, J. B.: Drills in English sentence patterns.
Practice through pictures. Teacher's book. London
Longmans. 1972. 52 p.
M 1

HEATON, J. B.: Prepositions and adverbial partic-
les. London. Longmans. 1972. 160 p.
P 4

HERBERT, A. J.: The structure of technical
English. London. Longmans. 1973. XII, 208 p.
B 14, B 305

HJELMSTRÖM, S. - WHYTE, H.: Say what you mean.
Book 1. London. Longmans. 1971. 108 p.
Sz 1

HORNBY, A. S.: Guide to patterns and usage in
English. 2. ed. London. Oxford Univ. Pr. 1975.
XV, 239 p.
B 11

HORNBY, A. S.: Oxford advanced learner's dictio-
nary of current English. 3. ed. London. Oxford
Univ. Pr. 1974. XXVII, 1055 p.
B 4, B 11, B 112, B 327, B 776, G 1, M 1

HORNBY, A. S. - PARNWELL, E. C.: The progressive
English dictionary. 2. ed. London. Oxford Univ.
Pr. 1972. 345 p.
P 4

HOUGH, G. A.: Structures of modification in con-
temporary American English. The Hague - Paris.
Mouton. 1971. 125 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 126.)
D 1/9A

IKEGAMI, Y.: Noah Webster's grammar: traditions
and innovations. A critical study on Early English
grammars published in the United States. Tokyo.
Department of Foreign Languages and Literatures.

1971. 72 p.
(The Proceedings of the Department of Foreign Languages and Literatures, College of General Education. 19. 2.)
B 3
- Illustrated glossary of packagings for the transport of dangerous goods. [New York]. UN. 1973. III, 133 p.
B 4
- JAKABFI L.-SIMONYI Imréné-SZÉKÁCS György-né: Angol társalgási és külkereskedelmi nyelvkönyv. Középfok. 3. kiad. Budapest. Közgazd. és Jogi K. 1976. 443 p., 1 térk.
B 1
- JENKINS, L.: Modality in English syntax. Bloomington. ny. n. 1972. II, 114 p.
D 1
- KASČEEVA, M. A. -POTAPOVA, I. A. -TJURINA, N. S.: Praktikum po anglijskoj leksikologii. Leningrad. Prosveščenie. 1974. 203 p.
B 14
- KENDALL, M. -BUCKLAND, W. R.: A dictionary of statistical terms. 3. ed. rev. and enl. Edinburgh. Oliver and Boyd. 1971. [10], 166 p.
B 12
- KHLEBNIKOVA, I.: Oppositions in morphology. As exemplified in the English tense system. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 186 p.
(Janua linguarum. Ser. minor. 151.)
B 313
- KUNDT E.: Anglicizmusok. Angol kifejezések gyűjteménye. 8. kiad. Budapest. Tankönyvkiadó. 1975. 311 p.
(Tanuljunk nyelveket!)
B 1
- LANDESMAN, C.: Discourse and its presuppositions. New Haven - London. Yale UP. 1972. IX, 161 p.
B 36
- LEECH, G. N.: Meaning and English verb. London. Longmans. 1973. VIII, 131 p.
M 1
- LEHNERT, M.: Reverse dictionary of present-day English, Rückläufiges Wörterbuch der englischen Gegenwartssprache. 2. unveränd. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1973. 596 p.
B 313
- LEPEŠOVA, I. D. -SAVOŠČENKO, T. I.: Učebnik anglijskogo jazyka dlja studentov starših kursov fizičeskih fakul'tetov. Moskva. Univ. 1973. 376 p.
M 1
- LOW, L.: Festivals and fairs. London. Glasgow. 1971. 31 p.
(This is G[reat] B[ritain]. 10.)
P 4
- LOW, L.: A weekend in London. London. Glasgow. 1971. 32 p.
(This is G[reat] B[ritain]. 7.)
P 4
- LUELSDOFF, P. A.: A segmental phonology of black English. The Hague - Paris. Mouton. 1975. 102 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 191.)
B 3
- LYTLE, E. G.: A grammar of subordinate structures in English. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 139 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 175.)
B 3
- A manual of the writings in Middle English 1050-1500. By members of the Middle English Group of the Modern Language Association of America. Gen. ed. A. E. Hartung. Vol. 4. Ridley, F.: Middle Scots writers. Robbins, R. H.: The Chaucerian Apocrypha. New Haven, Conn. The Connecticut Acad. of Arts and Sciences. 1973. X, 962-1313 p.
B 3
- M[A]CARTHUR, T.: A rapid course in English for students of economics. London. Oxford Univ. Pr. 1973. [12], 123 p.
P 1/2, Ksz 2
- MACKENZIE, D. C.: The Oxford school dictionary. Comp. by --. 2. ed. London. Clarendon, Oxford Univ. Pr. 1973. 384 p.
P 1/2
- MAINWARING, F. M.: The world goes by. Short stories and plays. London. Longmans. 1973. 76 p.
(Pleasant books in easy English. Stage. 2.)
B 11
- MATHESIUS, V.: A functional analysis of present-day English on a general linguistic basis. Prague. Acad. 1975. 228 p.
B 3
- Meteorological glossary. Comp. by D. H. M[a]cIntosh. 5. ed. London. HMSO. 1972. 318 p.
D 4
- MIFTAHOVA, N. H.: Posobie po grammatike anglijskogo jazyka dlja nejazykovyh vuzov očnogo i zaočnogo obučenija (s élementami programmirovanija.). Moskva. Vyssšaja škola. 1974. 150 p.
M 1
- MILLER, G. M.: BBC pronouncing dictionary of British names. With an appendix of Channel Islands names. London. Oxford Univ. Pr. 1971. XXII, 171 p.
B 2/48
- MUIR, J.: A modern approach to English grammar. An introduction to systemic grammar. London. Batsford. 1972. 149 p.
B 3
- MUSMAN, R.: World of today and tomorrow. London. Longmans. 1973. 82 p.
(Pleasant books in easy English. Stage. 4.)
B 11, P 4
- New acronyms and initialisms. 1975. Supplement to Acronyms and initialisms dictionary. A guide to alphabetic designations, contractions, acronyms, initialisms, and similar condensed appellations. Ed. E. T. Crowley. Detroit. Gale Research Company. 1975. XIV, 131 p.
B 4
- The old English glosses of MS. Brussels, Royal Library, 1650 (Aldhelm's "De laudibus virginium").

- tatis"). Ed. with an introd., notes and indexes door Louis Goossens. Brussel. 1974. XV, 610 p. (Verhandelingen van de Koninklijke Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schone Kunsten van Belgie. Kl. der Letteren. 36. 74.)
B 3
- O'NEILL, R. -KINGSBURY, R. -YEADON, T.: Kernel lessons intermediate. Students' book. London. Longmans. 1972. IX, 152 p.
G 1
- ONIONS, C. T.: The Oxford dictionary of English etymology. Ed. by --. New York - Oxford. Oxford Univ. Pr. 1974. XIV, 1024 p.
B 11
- PALMATIER, R. A.: A glossary for English transformational grammar. New York. Meredith. 1972. XIV, 207 p.
B 3
- PARRY, J.: Outlook: Science at work. Middlesex. Penguin Books. 1970. Hong Kong. Tong Printing Pr. 1971. 96 p.
(Success with English. The Penguin course.)
B 313
- PARTRIDGE, E.: A dictionary of clichés. With an introd. essay by --. London. Routledge-Paul. 1972. IX, 261 p.
B 10
- PERSSON, G.: Repetition in English. P. 1. Sequential repetition. Uppsala. Diss. Univ. 1974. 178 p.
(Studia Anglistica Upsaliensia. 21.) (Acta Universitatis Upsaliensis.)
B 3, D 1
- PITTMAN, G. A.: Preparatory technical English. London. Longmans. 1972. 175 p.
M 1
- PRICHARD, R. W. -ROBINSON, R. E.: 20 000 medical words. New York etc. McGraw-Hill. 1972. VIII, 1, 269 p.
P 10
- PRINS, A. A.: A history of English phonemes. From Indo-European to present-day English. 2. ed. Leiden. Univ. Pr. 1974. 268 p.
D 1
- QUIRK, R. -GREENBAUM, S.: A university grammar of English. London. Longmans. 1974. XI, 484 p.
B 3
- RABKIN, E. S.: Narrative suspense. "When slim turned sideways". Ann Arbor. Univ. of Michigan Pr. 1973. 192 p.
B 3
- ROBINSON, I.: The survival of English. Essays in criticism of language. (Repr.) London - New York. Cambridge Univ. Pr. 1974. VII, 242 p.
B 3, B 14
- Roget's thesaurus of English words and phrases. New ed. Completely rev., modernized, abr. R. A. Dutch. Harmondsworth. Penguin Books. 1973. 712 p.
(Penguin reference books. 7.)
B 14
- RYBAKIN, A. I.: Slovar' anglijskich ličnyh imen. Moskva. Sov. Enciklopedija. 1973. 408 p.
B 14
- SAHRAJ, O.: Korotkyj istoryčnyj dovidnyk z fonetyky i morfologiji anglijskoji movy. Kyiv. Radjans'ka Škola. 1971. 180 p.
Angol nyelven.
B 14
- Sbornik upražnenij po grammatike anglijskogo jazyka. Avtory: V. L. Kaušanskaja, R. L. Kovner etc. 3. izd. Leningrad. Prosveščenie. 1973. 206 p.
M 1
- ŠEREŠEVSKAJA, M. A. -ÉL'JANOVA, N. M.: Učebnik anglijskogo jazyka dlja filologov i istorikov. Č. 1. Leningrad. Univ. 1973. 96 p.
M 1
- SHALIF, R.: A reader in mechanical engineering. London. Longmans. 1972. 83 p.
M 1
- Situational English. Student's book. This course has been adapted by the Commonwealth Office of Education, Sydney, Australia from "English for newcomers to Australia" (4. ed.), which it prep. for the Australian Dep. of Immigration. London. Longmans. 1970-1973.
P 10
- STEIN, J.: The Random House dictionary of the English language. Ed. in chief --. New York, N. Y. 1973. XXXII, 2059 p.
(Random House dictionaries.)
B 3
- STONE, L.: Tests in English structure and usage. London - Basingstoke. Macmillan. 1973. 118 p.
D 1/9A
- STRANG, B. M. H.: A history of English. London. Methuen. 1974. XXIV, 453 p.
D 1
- STREVEN, P.: British and American English. London. Collier-Macmillan. 1972. 104 p.
B 10
- Studien zur englischen und amerikanischen Sprache und Literatur. Festschrift für Helmut Papajewski. Hrsg. v. P. G. Buchloh etc. Neumünster. Wachholtz. 1974. 522 p.
(Kieler Beiträge zur Anglistik und Amerikanistik. 10.)
B 3
- SUDZILOVSKIJ, G. A.: Sleng - čto eto takoe? Anglijskaja prostorečnaja voennaja leksika. Anglorusskij slovar' voennogo slenga. Moskva. Voenizdat. 1973. 180 p.
B 1
- Thesaurus of computing terms. 5. ed. Manchester NCC Publ. 1972. 1. Alphabetic listing. 2. Hierarchy listing.
B 277
- THOMSON, A. J. -MARTINET, A. V.: A practical English grammar. 2. ed. London. Oxford Univ. Pr. 1973. 275 p.
B 14

THOMSON, A. J. - MARTINET, A. V.: A practical English grammar. Exercises 1-10. London. Oxford Univ. Pr. 1972-1974.

B 11, G 1, M 1, P 1, P 1/1

THORNLEY, G. C.: Further scientific English practice. London. Longmans. 1972. 198 p.

M 1, Sz 1

THORNLEY, G. C.: Mysteries. London. Longmans. 1974. 57 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 3.)

B 11

THORNLEY, G. C.: Old gold and other stories. London. Longmans. 1974. 64 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 1.)

B 11

THORNLEY, G. C.: Plays and stories. London. Longmans. 1974. 64 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 1.)

B 11

THORNLEY, G. C.: Scientific English practice. London. Longmans. 1972. 163 p.

M 1, Sz 1

THORNLEY, G. C.: Stories of today. London. Longmans. 1973. 64 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 1.)

B 11

THORNLEY, G. C.: True or not. A selection of stories. London. Longmans. 1973. 100 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 4.)

B 11

THORNLEY, G. C.: A visit to Corsica and other stories. London. Longmans. 1973. 70 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 2.)

B 11

THORNLEY, G. C.: Who did it first? London. Longmans. 1973. 96 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 3.)

B 11

TURVEY, C.: Flowers for the girl friend. London. Longmans. 1973. 74 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 3.)

B 11

UNDERWOOD, R. E.: Test papers in English language. For school certificates overseas. London. Nelson. 1973. 115, 10 p.

P 1/2

URDANG, L.: A dictionary of misunderstood, misused, mispronounced words. Ed. by --. London. Nelson. 1972. 377 p.

B 3

URDANG, L.: The New York Times everyday reader's dictionary of misunderstood, misused, mispronounced words. Ed. by --. New York. Quadrangle Books. 1972. (6), 377 p.

B 1

VACHEK, J.: Written language. General problems and problems of English. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 80 p.

(Janua linguarum. Ser. critica. 14.)

B 313

VÉGES I.: Angol társalgás. 3. kiad. Budapest. Tankönyvkiadó. 1975. 264 p.

(Tanuljunk nyelveket!)

B 1

VLASOVA, E. L.: Twenty texts for discussion. Leningrad. Nauka. 1973. 121 p.

B 14

WARD, I. C.: The phonetics of English. 5. ed. Cambridge. Heffer. 1972. XVII, 255 p.

B 11

WARD, J. M.: New intermediate English grammar. London. Longmans. 1972. 215 p.

P 4

Webster's new collegiate dictionary. Ed. H. Bosley Woolf etc. Springfield, Mass. Merriam-Webster. 1973. 30, 1536 p.

B 12

WILSON, K.: Mister Monday and other songs for the teaching of English. Teacher's notes. London. Longmans. 1973. 40 p.

M 1

WYMER, N.: Man against nature. London. Longmans. 1973. 97 p.

(Pleasant books in easy English. Stage. 4.)

B 11

ZIFF, P.: Understanding, understanding. Ithaca - London. Cornell Univ. Pr. 1972. VIII, 146 p.

B 3

ZILBERMAN, L. I. - ABRAMOVA, G. I.: Zapjataja kak semantiko-sintaksičeskij signal. (Na materiale anglijskoj naučnoj literatury.) Moskva. Nauka. 1973. 78 p.

M 1

ZVIADADZE, G.: A dictionary of modern American and British English on a contrastive basis. A reference book giving indispensable information on how to distinguish American English from British English in words, phrases, meanings, grammar, orthography and pronunciation. Georgia. Tbilisi State Univ. Publ. 1973. 519 p.

B 3

German

Német nyelv

Немецкий язык

ADMONI, V. G.: Puti razvitija grammatičeskogo stroja v nemeckom jazyke. Moskva. Vyssaja Škola. 1973. 174 p.

M 1

ADMONI, V. G.: Sintaksis sovremennogo nemeckogo jazyka. Sistema otnošenij i sistema postroenija. Leningrad. Nauka. 1973. 366 p.

M 1

BAETKE, W.: Kleine Schriften. Geschichte, Recht und Religion in germanischem Schrifttum. Weimar.

Böhlau. 1973. 387 p.
B 2

BENJAMIN, W.: Gesammelte Schriften. Bd. 1-
Frankfurt a.M. Suhrkamp. 1972-
B 10

BENTZINGER, R.: Studien zur Erfurter Litera-
tursprache des 15. Jahrhunderts, an Hand der
Erfurter Historienbibel vom Jahre 1428. Berlin.
Akad.-Verl. 1973. 321 p.
(Bausteine zur Geschichte des Neuhochdeutschen.
50.)
B 1, B 14

BEST, O.: Mameloschen. Jiddisch. Sprache und
ihre Literatur. Frankfurt a.M. Insel. 1973. 343 p.
B 3, B 14

BETHGE, W.: Beschreibung einer hochsprachli-
chen Tonbandaufnahme. Tübingen. Niemeyer.
1973. 96 p.
(Phonai. Lautbibliothek d. europäischen Sprachen
u. Mundarten. Deutsche Reihe. Beiheft. 1.)
B 2/62g

BOCK, H. -GOTTWALD, S. -MÜHLIG, R.P.: Zum
Sprachgebrauch in der Mathematik. Leipzig. Akad.
Verlagsgesellschaft und Portig K. -G. 1972. 71 p.
(Mathematik 1. Lehrprogrammbücher Hochschulstu-
dien.)
Mv 3

BREITUNG, H. A. -KÖNIG, R.: Guten Tag, Berlin!
Audiovisueller Intensivkursus. Deutsch für Aus-
länder. Grundkursus, Lehrerheft. 5. Aufl. Leip-
zig. Enzyklopädie. 1975. 200 p.
B 11

BRINKER, K.: Das Passiv im heutigen Deutsch.
Form und Funktion. München - Düsseldorf. Hue-
ber, Schwann. 1971. 160 p.
(Heutiges Deutsch. R. 1. Linguistische Grund-
lagen. 2.)
D 1

BUURMAN, O.: Hochdeutsch-plattdeutsches Wör-
terbuch. Auf der Grundlage ostfriesischer Mund-
art. Bd. 9. Bd. 10. Neumünster. Wachholtz.
1971-1972.
B 2

CARSTENSEN, B.: Spiegel-Wörter, Spiegel-Worte.
Zur Sprache eines deutschen Nachrichtenmagazins.
München. Hueber. 1971. 140 p.
P 1/2

Deutsch heute. Linguistik, Literatur, Landeskun-
de. Materialien der 3. Internationalen Deutsch-
lehrer-Tagung in Salzburg 18 - 24. Jul. 1971.
Hrsg. A. Haslinger. München. Hueber. 1973.
120 p.
(Sprachen der Welt. 1171.)
B 14

Deutsche Wortbildung. Typen und Tendenzen in
der Gegenwartssprache. Eine Bestandsaufnahme
des Instituts für deutsche Sprache, Forschungs-
stelle Innsbruck. Hauptteil. 2. H. Wellmann: Das
Substantiv. Düsseldorf. Schwann. 1975. 500 p.
(Sprache der Gegenwart. 32.)
B 3

Deutsche Wortgeschichte. Hrsg. v. F. Maurer etc.
3. neubearb. Aufl. Bd. 2. Berlin - New York.

De Gruyter. 1974. 698 p.
(Grundriss der germanischen Philologie. 17.)
B 3

Duden. Sinn- und sachverwandte Wörter und Wen-
dungen. Wörterbuch der treffenden Ausdrücke.
Bearb. W. Müller. Mannheim etc. Bibliogr. Inst.
1972. 797 p.
(Der grosse Duden. 8.)
B 14

FAULSEIT, D. -KÜHN, G.: Stilistische Mittel und
Möglichkeiten der deutschen Sprache. 5. überarb.
Aufl. Leipzig. Bibliogr. Inst. 1972. 286 p.
P 1/2

Festschrift für Friedrich von Zahn. Bd. 2. Zur
Sprache und Literatur Mitteldeutschlands. Hrsg.
v. R. Olesch etc. Köln - Graz. Böhlau. 1971. 2,
222 p.
(Mitteldeutsche Forschungen. 50.)
B 2

Festschrift für Ingeborg Schröbler zum 65. Ge-
burtstag. Hrsg. v. D. Schmidtke etc. Tübingen.
Niemeyer. 1973. VIII, 444 p.
(Beiträge zur Geschichte der Deutschen Sprache
und Literatur. 95.)
B 3

FIESEL, E.: Die Sprachphilosophie der deutschen
Romantik. Hildesheim - New York. Olms. 1973.
259 p.
B 3

FLEISCHER, H. -HERZOG, A. -RIEDEL, H.: Starke
und unregelmässige Verben im Deutschen. Leip-
zig. Enzyklopädie. 1974. 263 p.
P 1/2

FOSS, G.: Die niederdeutsche Siedlungsmundart
im Lipnoer Lande. Poznan. Poznańskie Towarzy-
stwo Przyjaciół Nauk. 1971. 161 p.
(Prace Komisji Językoznawczej. 5. 2.)
B 3

FOURQUET, J.: Prolegomena zu einer deutschen
Grammatik. 4. rev. Aufl. Düsseldorf. Schwann.
1973. 135 p.
(Sprache der Gegenwart. 7.)
D 1/9N

FREY, C. -HERZOG, A. etc.: Deutsche Sprichwör-
ter für Ausländer. Eine Auswahl mit Beispielen.
Leipzig. Enzyklopädie. 1974. 119 p.
P 1

Frühneuhochdeutsche Texte. Ausw., Einl. v. G.
Kettmann. Leipzig. Bibl. Inst. 1971. 304 p.
B 14

GÖRNER, H. -KEMPCKE, G.: Synonymwörterbuch.
Sinnverwandte Ausdrücke der deutschen Sprache.
Leipzig. Bibliogr. Inst. 1973. 643 p.
B 1700

GRAF, A. E.: Russische und deutsche idiomatische
Redewendungen. 8. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie.
1973. 224 p.
B 14

Grammatik des Frühneuhochdeutschen. Beiträge
zur Laut- und Formenlehre. Hrsg. v. H. Moser
etc. Bd. 1. T. 2. Vokalismus der Nebensilben 2.
(Die Entsprechungen v. mhd. unbetontem e.) Be-

- arb. v. H. Stopp. Heidelberg. Winter. 1973. 358 p.
(Germanische Bibliothek. R. 1. Sprachwissenschaftliche Lehr- u. Elementarbücher.)
B 3
- GRIESBACH, H. -SCHULZ, D.: Deutsche Sprachlehre für Ausländer. Grundstufe in einem Band. 8. neubearb. Aufl. München. Hueber. 1973. VIII, 256 p.
G 1
- GRIMM, H. -J. -HEINRICH, G.: Der Artikel. Leipzig. Enzyklopädie. 1974. 101 p.
(Zur Theorie und Praxis des Deutschunterrichts f. Ausländer.)
B 11
- HARRAS, G.: Semantische Modelle diatopischer Teilsysteme. Zur Begriffs- und Bezeichnungsstruktur lexikalischer Teilparadigmen im Ostlothringischen. Diss. Univ. Marburg. Elwert. 1972. 247 p.
(Deutsche Dialektgeographie. 75.)
B 2
- HARTFIEL, G.: Wörterbuch der Soziologie. Stuttgart. 1972. VI, 696 p.
(Kröners Taschenausgabe. 410.)
B 1
- HELBIG, G. -HEINRICH, G.: Das Vorgangspassiv. Leipzig. Enzyklopädie. 1972. 70 p.
(Zur Theorie und Praxis des Deutschunterrichts f. Ausländer.)
P 1/2
- HELBIG, G. -RICKEN, H.: Die Negation. Leipzig. Enzyklopädie. 1973. 72 p.
(Zur Theorie und Praxis des Deutschunterrichts f. Ausländer.)
B 14
- HELBIG, G. -SCHENKEL, W.: Wörterbuch zur Valenz und Distribution deutscher Verben. 2. überarb. u. erw. Aufl. Leipzig. Bibliogr. Inst. 1973. 458 p.
B 11
- HELL Gy.: Német jegyzet műszakiak részére. 2. utánnny. Budapest. 1975. 107 p.
(Budapesti Műszaki Egyetem Továbbképző Intézete előadássorozatóból. 4800.)
B 1
- HELL Gy.: Részletes német nyelvtan haladóknak részére. Budapest. Dabasi ny. 1976. 198 p., ill.
(Budapesti Műszaki Egyetem Továbbképző Intézete előadássorozatóból. 4878.)
B 1
- HOLLANDER, E. v.: Das tägliche Fremdwort. Mit Sammlung fremdsprachiger Zitate. Brugg etc. Fackelverl. 1972. 485 p.
B 14
- HUBER, W. -KUMMER, W.: Transformationelle syntax des Deutschen. München. Fink. 1974. 354 p.
(Uni-Taschenbücher. 134.)
D 1/48
- IVANOVA-SMOLENSKAJA, E. P.: Teksty i upražnenija na nemeckom jazyke dlja studentov istoričeskikh fakul'tetov. Leningrad. Univ. 1973. 77 p.
M 1
- JAKOB, J.: Wörterbuch des Wiener Dialektes mit einer kurzgefassten Grammatik. 5. Aufl. Wien. Gerlach u. Wiedling. 1972. 243 p.
B 3
- KLAPPENBACH, R. -STEINITZ, W.: Wörterbuch der deutschen Gegenwartssprache. Lief. 39-44. Berlin. Akad.-Verl. 1972-1974.
B 503, M 1, P 1
- KNAPP, S.: Die Hofnamen des Kärntner Zollfeldes und seiner Umgebung. Bd. 1-2. Diss. Univ. Wien. Verband der Wissenschaftlichen Gesellschaften Österreichs. 1973.
(Dissertationen der Univ. Wien. 84.)
B 2
- KÖRNER, F.: Wos die Fer schwarze Nosen habn. Erzgebirgisches Mundartschaffen. Hrsg. M. Blechschmidt. Leipzig. Hofmeister. 1973. 134 p.
B 14
- KRONSTEINER, O.: Wörterbuch der Gewässernamen von Österreich. Wien. Kammer der Gewerblichen Wirtschaft, Kulturamt der Stadt Wien. 1971. 215 p.
B 1
- KUZ'MIČEVA, L. V.: Sbornik programirovannyh upražnenij nemeckogo jazyka (morfologija) dlja institutov i fakul'tetov inostrannyh jazykov. Moskva. Vysšaja Školá. 1974. 154 p.
M 1
- LANGE, B.: Die Sprache von Schillers "Wallenstein". (Die Arbeit wurde 1971 von der Univ. Zürich als Dissertation angenommen.) Berlin - New York. De Gruyter. 1973. 298 p.
(Quellen und Forschungen zur Sprach- und Kulturgeschichte der germanischen Völker. N.F. 54.)
B 2
- LEITNER, E.: Die neuere deutsche Philologie an der Universität Graz 1851-1954. Ein Beitrag zur Geschichte der Germanistik in Österreich. Graz. Akademische Druck- u. Verlagsanst. 1973. [12], 301 p.
(Publikationen aus dem Archiv der Universität Graz. 1.)
B 2
- Leksičeskij minimum po nemeckomu jazyku. Dlja zaočnyh nejazykovykh vuzov. Avtorŭ: T. V. Dzioma, E. F. Kaniščeva etc. Moskva, Vysšaja Škola. 1973. 126 p.
M 1
- LEVICKAJA, E. V.: Leksičeskaja tetrad'. Posobie dlja čtenija i perevoda nemeckoj naučnoj i tehničeskaj literatury. Moskva. Nauka. 1975. 293 p.
B 3
- LEXER, M.: Mittelhochdeutsches Handwörterbuch. Zugleich als Supplement und alphabetischer Index zum Mittelhochdeutschen Wörterbuch von Benecke-Müller-Zarnoko. Bd. 1-3. Stuttgart. Hirzel. 1974. B 2/68
- LEXER, M.: Mittelhochdeutsches Taschenwörterbuch. 33. Aufl. Stuttgart. Hirzel. 1972. VIII, 415 p.
B 2/62
- LORENTZ, F. -HINZE, F.: Pomeranisches Wörterbuch. Bd. 2-3. Berlin. 1970-1973. XVIII, 1264 p.

(Deutsche Akademie der Wissenschaften zu Berlin. Veröffentlichungen des Instituts für Slavistik. Sonderreihe Wörterbücher.)

B 1

LÖTSCHER, A.: Semantische Strukturen im Bereich der alt- und mittelhochdeutschen Schallwörter. Berlin - New York. De Gruyter. 1973. VI, 194 p.

(Quellen und Forschungen zur Sprach- und Kulturgeschichte der germanischen Völker. N.F. 53.) B 2, Sz 1

LÜHMANN, H.: Valentin und Orsus. Deutsche Version (1521) und französisches Original (1489). Vergleich und Strukturanalyse. Diss. Berlin. 1974. X, 300 p.

B 11

MARWEDEL, G.: Untersuchungen zur Phonematik des Vokalsystems Nürnberger Fastnachtspiele. Ein Beitrag zur Frage ihres sprachgeschichtlichen Quellenwerts. Bd. 1-2. Hamburg. 1973.

B 313

MATUSZEWSKI, J.: Die Namengebung an die deutschrechtlichen Siedlungen. Łódz. Towarzystwo Nauk. 1972. 12 p.

(Bulletin de la Société des Sciences et des Lettres de Łódz. 22, 1.)

P 1

MEINHOLD, G.: Deutsche Standardausssprache. Lautschwächungen und Formstufen. Jena. Friedrich-Schiller-Univ. 1973. 145 p.

D 1

MEYER, H. - EHRICH, S.: Bildwörterbuch deutsch. Leipzig. Enzyklopädie. 1973. 524 p.

B 7

MOILANEN, M.: Zum lokalen Gebrauch der Demonstrativadverbien "da" und "dort". Ein Versuch zur Klärung ihrer Gebrauchunterschiede über eine ausserlinguistische Modellkonzeption als tentatives Modell. Helsinki. Suom. Tiedekat. 1973. 145 p.

(Annales Academiae Scientiarum Fennicae. Dissertationes humanarum litterarum. 2.)

B 3

MOSER, H.: Annalen der deutschen Sprache von den Anfängen bis zur Gegenwart. 4. verb. Aufl. Stuttgart. Metzler. 1972. IX, 88 p.

B 1

NAUMANN, B.: Wortbildung in der deutschen Gegenwartssprache. Tübingen. Niemeyer. 1972. 105 p.

(Germanische Arbeitshefte. 4.)

D 1

Német társalgási és külkereskedelmi nyelvkönyv. Középfok. [Irtá] Báder D., Könings F. stb. 5. kiad. Budapest. Közgazd. és Jogi K. 1976. 457 p.

B 1

NENTWIG, K.H. - HUNGER, G.: Deutsches Lesebuch für Ausländer und einem Wörterverzeichnis in englischer, französischer, spanischer, polnischer und russischer Sprache. 8. überarb. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1974.

B 11

Neue Grammatiktheorien und ihre Anwendung auf das heutige Deutsch. Jahrbuch 1971. [Geschrieben v.] K.O. Apel etc. Düsseldorf. Schwann. 1972. 318 p.

(Sprache der Gegenwart. 20.)

D 1/9N

OPPEL, J.J. - RAUH, H.L.: Frankfurter Wörterbuch. Lief. 4. Evangelium-Gebidder. Bearb. v. R. Schanze. Frankfurt a.M. Kramer. 1974. IV, 625-816. p.

B 3

PAVLOV, V.M.: Die substantivische Zusammensetzung im Deutschen als syntaktische Problem. München. Hueber. 1972. 129 p.

(Sprachen der Welt. 6687.)

D 1

PHILIPP, M.: Phonologie des Deutschen. Stuttgart etc. Kohlhammer. 1974. 152 p.

(Urban-Taschenbücher. 192.)

B 3

REITER, N.: Die Semantik deutscher und russischer Präpositionen. Berlin. 1975. VIII, 522 p.

(Osteuropa-Inst. an der Freien Univ. Berlin. Slavistische Veröffentlichungen. 43.)

B 3

ROZOV, O.A.: Ja učus' čitat' po-nemecki. Kniga dlja besperevodnogo čtenija v 5. klasse. Moskva. Prosvesčenie. 1973. 96 p.

M 1

SANDIG, B.: Syntaktische Typologie der Schlagzeile. München. Hueber. 1971. 176 p.

(Linguistische Reihe. 6.)

B 14

SCHALDACH, H.: Zetkin[s] Wörterbuch der Medizin. 5. überarb. Aufl. Hrsg. ---. Berlin. Volk u. Ges. 1973. 880 p.

B 427

SCHILDER, O.: Wort- und Sachregister für Heimatforscher. Nebst einem Anhang "Wege zur Erstellung einer Ortsgeschichte". Gänserndorf. Gruber. 1972. 59 p.

B 1

SCHIMANSKI, A. - KEMPTER, F.: Der Relativsatz als Beispiel für die rationelle Vermittlung grammatischer Strukturen. Leipzig. Enzyklopädie. 1971. 64 p.

(Zur Theorie und Praxis des Deutschunterrichts f. Ausländer.)

B 14, P 1

SCHLAWE, F.: Neudeutsche Metrik. Stuttgart. 1972. VIII, 108 p.

(Sammlung Metzler. Realien zur Literatur, E Poetik. 112.)

B 14

Schweizerisches Idiotikon. Wörterbuch der schweizer-deutschen Sprache. Begonnen v. F. Staub etc., fortges. unt. der Leitung v. A. Bachmann etc. Bd. 13. Bearb. v. H. Wanner etc. Frauenfeld. Hueber. 1973. 2316 p.

B 3

Siebenbürgisch-sächsisches Wörterbuch. Mit Benützung der Sammlungen J. Wolffs. Bd. 4. Wis-

senschaftliche Leitung: B. Capesius etc. Bucaresti - Berlin. Ed. Acad., De Gruyter. 1972. 413 p.
B 2

SIMON, K. R.: Bibliographische Grundbegriffe und Fachtermini. München - Pullach. Verl. Dok. 1973. 149 p.
D 4

ST. GALLEN, H. v.: Die Magnifikat-Audlegung. München. Fink. 1973. 77 p.
(Kleine deutsche Prosadenkmäler des Mittelalters. 11.)
D 1

STOLL, C.: Sprachgesellschaften im Deutschland des 17. Jahrhunderts. Fruchtbringende Gesellschaft, Aufrichtige Gesellschaft von der Tannen, Deutschgesinnte Genossenschaft, Hirten- und Blumenorden an der Pegnitz, Elbschwanenorden. München. 1973. 235 p.
(List Taschenbücher d. Wissenschaft. 1463. Literatur als Geschichte: Dokument u. Forschung.)
B 3

Studia grammatica 3. Syntax des deutschen Adjektivs. [Von] W. Motsch. 7. Aufl. Berlin. Akad.-Verl. 1973. 141 p.
(Akad. d. Wissenschaften d. DDR. Arbeitsstelle Strukturelle Grammatik.)
B 11

Studia grammatica 7. Untersuchungen über Akzent u. Information im Deutschen. 3. Aufl. Berlin. Akad.-Verl. 1973. 201 p.
(Akad. d. Wissenschaften d. DDR. Arbeitsstelle Strukturelle Grammatik.)
B 11

Studien zur deutschen Literatur und Sprache des Mittelalters. Festschrift für Hugo Moser zum 65. Geburtstag. Hrsg. v. W. Besch etc. Berlin. Schmidt. 1974. XX, 463 p.
B 2/62

Studien zur Syntax des heutigen Deutsch. Für Paul Grebe zum 60. Geburtstag. [Geschrieben v.] H. Moser etc. 2. Aufl. Düsseldorf. Schwann. 1971. 292 p.
(Sprache der Gegenwart. 6.)
D 1/9N

Studien zur Texttheorie und zur deutschen Grammatik. Festgabe für Hans Glinz zum 60. Geburtstag. Hrsg. v. H. Sitta etc. Düsseldorf. Schwann. 1973. 287 p.
(Sprache der Gegenwart. 30.)
B 3

SUSLOVA, I. P.: Vybirajte pravil'noe slovo. Posobie dlja učitelej nemeckogo jazyka. Moskva. Prosveščenie. 1973. 64 p.
M 1

TEXTOR, A. M.: Sag es treffender. Ein Handbuch für den täglichen Gebrauch in Büro, Schule und Haus. 6. erw. Aufl. Reinbek - Hamburg. Rohwolt. 1972. 364 p.
(Rororo Handbuch. 6031.)
B 14

TRIER, J.: Der deutsche Wortschatz im Sinnbezirk des Verstandes. Von den Anfängen bis zum Beginn des 13. Jahrhunderts. 2. Aufl. Heidel-

berg. Winter. 1973. 347 p.
(Germanische Bibliothek. Reihe. 3. Untersuchungen und Einzeldarstellungen.)
B 3

Übungen zur Wiederholung. Arbeit am Wort, Arbeit am Satz, Arbeit am geschlossenen Text, Übungen zur Rechtschreibung. Verf. E. Köllnberger etc. Bearb. Neuaufl. Berlin. Volk u. Wissen. 1972. 128 p.
B 7

Übungstexte zur deutschen Gegenwartssprache. Hrsg. M. Lemmer etc. 2. überarb. Aufl. Leipzig. Bibliogr. Inst. 1972. 237 p.
B 14

VIZKELETY, A.: Fragmente mittelhochdeutscher Dichtung aus Ungarn. Wiesbaden. Steiner. 1973. 219-235 p.
(Offpr. Zeitschrift für deutsches Altertum und deutsche Literatur. 102/4.)
B 1

VOYLES, J. B.: West Germanic inflection, derivation and compounding. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 204 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 145.)
B 1, D 1

WAHRIG, G.: Deutsches Wörterbuch, Gütersloh—Berlin etc. Bertelsmann. 1973. 4185 p.
B 12, B 14

WAHRIG, G.: Deutsches Wörterbuch. Neuaufl. Gütersloh-Berlin etc. Bertelsmann. 1975. 4320 p.
D 1

WAHRIG, G.: Fremdwörter-Lexikon. Gütersloh etc. Bertelsmann Lexikon-Verl. 1974. 698 p.
B 3

WAHRIG, G.: Grosses deutsches Wörterbuch. Rheda. Verl. f. Wissen u. Bildung. 1974. 4185 p.
B 11

WEHLEN, R.: Wortschatz und Regeln des Sports. Ballspiele. Mannheim etc. 1972. 377 p.
(Duden-Taschenbücher. Eine Sonderreihe zum Grossen Duden. 16.)
B 1005, P 1/2

WEIFERT, L. M.: Banater Spitznamen. Stuttgart. Landsmannschaft d. Donauschwaben. 1973. 30 p.
(Donauschwäbisches Schrifttum. 18.)
B 1

WEIGL, H.: Historisches Ortsnamenbuch von Niederösterreich. Unt. Mitarb. v. R. Seidelmann etc. Bd. 6-7. Wien. Verein f. Landeskunde v. Niederösterreich u. Wien. 1974-75.
B 3

WEIGL, H. - EHEIM, F.: Die Ortsnamen in Niederösterreich. St. Pölten-Wien. Niederösterreichs Pressehaus. 1973. 36 p.
(Wissenschaftliche Schriftenreihe Niederösterreich. 1.)
B 785

WIESE, I.: Untersuchungen zur Semantik nominaler Wortgruppen in der deutschen Gegenwartssprache. Halle/Saale. Niemeyer. 1973. 150 p.
(Sprachen der Welt.)
D 1

WOLF, J.: *Sprachegebrauch - Sprachverständnis. Ausdrucksformen und Gefüge in unserem heutigen Deutsch.* Bukarest. Kriterion. 1974. 365 p.
B 3

ROMANCE LANGUAGES

ROMÁN NYELVEK

РОМАНСКИЕ ЯЗЫКИ

BEC, P.: *Manuel pratique de philologie romane.* T. 1-2. Paris. Picard. 1970-1971. 558, 643 p. (Collection connaissance des langues, 5-6.)
T. 1. Italien, espagnol, portugais, occitan, catalan, gascon.
T. 2. Français, roumain, sarde, rhéto-frioulan, francoprovençal, dalmate, Phonologie. Index.
B 14

BERCHEM, T.: *Studien zum Funktionswandel bei Auxiliaren und Semi-Auxiliaren in den romanischen Sprachen. Morphologisch-syntaktische Untersuchungen über gehen, haben, sein.* Tübingen. Niemeyer. 1973. 159 p. 5 t. (Beihefte zur Zeitschrift für romanische Philologie. 139.)
D 1

COSERIU, E.: *Sprache - Strukturen und Funktionen.* 12. Aufsätze zur allgemeinen und romanischen Sprachwissenschaft. 2. verb. Aufl. Tübingen. Fotodruck Präzis. 1971. 234 p. (Tübinger Beiträge zur Linguistik. 2.)
B 3

GROSSMANN, M. - MAZZONI, B.: *Bibliographie de phonologie romane.* The Hague - Paris. Mouton. 1974. 113 p. (Janua linguarum. Ser. practica. 232.)
B 3

IORDAN, I. - MANOLIU, M.: *Manual de lingüística románica.* (Traducción), revisión, reelaboración, parcial y notas por Manuel Alvar. Tomo. 1-2. Madrid. Gredos. 1972. (Biblioteca románica hispánica. III. Manuales. 28-29.)
B 2/104

JUD, M.: *Romanische Sprachgeschichte und Sprachgeographie. Ausgewählte Aufsätze.* Hrsg. K. Huber etc. Zürich. Atlantis. 1973. 610 p.
B 2/67

LAUSBERG, H.: *Lingüística románica.* Tomo. 1. Fonética. Tomo. 2. Morfología. Madrid. Gredos. 1970, 1973. 556, 390 p. (Biblioteca románica hispánica. III. Manuales. 12.)
B 2/104

MEIER, H.: *Die Onomasiologie der Dummheit. Romanische Etymologien.* Heidelberg. Winter. 1972. 64 p. (Heidelberg. Akademie der Wissenschaften. Sitzungsberichte der --. Philosophisch-historische

Klasse. 1972. 2.)
D 1

NAGEL, I.: *Die Beziehung für "dumm" und "verrückt" im Spanischen, unter Berücksichtigung ihrer Entsprechungen in anderen romanischen Sprachen, insbesondere im Katalanischen und Portugiesischen.* Tübingen. Niemeyer. 1972. IX, 340 p. (Beihefte zur Zeitschrift f. romanische Philologie. 126.)
B 2

Sravnitel'no-sopostavitel'naja grammatika romanskikh jazykov. Problema strukturnoj obščnosti. Otv. red. M. S. Guryčeva. Moskva. Nauka. 1972. 409 p.
B 14, M 1

SZERTICS, J.: *Tiempo y verbo en el romancero viejo.* Madrid. Gredos. 1974. 207 p. (Biblioteca románica hispánica. II. Estudios y ensayos. 97.)
B 3

VOSSSEN, C.: *Mutter Latein und ihre Töchter.* Frankfurt a. M. 1972. 204 p. (Fischer Bücherei]. 1309.)
P 4

French

Francia nyelv

Французский язык

ALVERNHE, A. - BRUNSVICK, Y.: *A Paris.* P. 1-2. Paris. Didier. 1971-1972. (De la langue à la civilisation française. Méthode Alvernhe-Brunsvick Ginestier. 2.)
P 4

ANDRIEVSKAJA, A. A.: *Syntaxe du français moderne.* Kiev. Višča Škola. 1973. 201 p.
B 14

BALDINGER, K.: *Dictionnaire étymologique de l'ancien français. Complément bibliographique* 1974. Québec etc. Les Pr. de l'Univ. Laval, etc. 1974. X, 144 p.
B 3

BALIBAR, R. - LAPORTE, D.: *Le français national. Politique et pratiques de la langue nationale sous la Révolution française.* Paris. Hachette. 1974. 224 p. (Analyse. Sér. Langue et littérature.)
B 3

BERTRAND, J. - FRÉROT, J. L.: *Frère Jacques.* Paris. Hachette. 1972. 57 p.
B 14

BLOMS, J. - BAR, M.: *Notre langue française. Grammaire.* 3. éd. Bruxelles - Paris. Didier. 1972. 412 p.
B 14

Bonjour Line. P. 1. Textes rédigés par H. Gauvenet etc. Paris. Didier. 1972.

1. Livre du maître. 1/1. Livre de l'élève. 1/2. Livre de l'élève. 1/3. Cahier de l'élève. (Cre - dif.)

B 14

BORROT, A. - DIDIER, M.: Bodico. Dictionnaire du français sans faute. Bien dire et bien écrire le français d'aujourd'hui. Paris. Bordas. 1971. 368 p.

B 14

BOY, M.: Formes structurales du français. Paris. Hachette, Larousse. 1971. 176 p. (Le français dans le monde. 8.)

B 14

BRUCH, R.: Précis populaire de grammaire luxembourgeoise. Luxemburger Grammatik in volkstümlichem Abriss. 3. éd. rev. Luxembourg. Ed. de la Sect. de Linguistique de l'Inst. gr. - d. 1973. 123 p.

(Beiträge zur Luxemburgischen Sprach- und Volkskunde. 10.)

B 3

BUSSE, W.: Klasse. Transitivity. Valenz. Transitive Klassen des Verbs im Französischen. München. Fink. 1974. III, 273 p.

(Internationale Bibliothek f. allgemeine Linguistik. 36.)

Francia kiv.

B 3

CAPELLE, J. - CAPELLE, G.: La France en direct. 1. Paris. Hachette. 1973. 223 p.

Ksz 2

CHARLOT, R. - GÉRON, H.: Toute l'expression c. m. 1 et 2. Paris. Magnard. 1971. 192 p.

B 14

CHATELAIN, H.: Recherches sur le vers français au XV^e siècle. Rimes, mètres et strophes.

Genève. Slatkine Repr. 1974. XXXIV, 276 p.

B 3

CHAUURAND, J.: Introduction à la dialectologie française. Paris-Bruxelles-Montréal. 1972. 286 p. (Bordas études 302. Langue française.)

B 3

COHEN, M.: Une fois de plus des regards sur la langue française. Paris. Éd. Sociales. 1972. 367 p.

B 14

DAMOURETTE, J. - PICHON, É.: Des mots à la pensée. Essai de grammaire de la langue française. Compléments. Glossaire. Table analytique. Table des auteurs. Paris. Éd. d'Artrey. 1971. 139 p.

B 3

DAVAU, M. - COHEN, M. - LALLEMAND, M.: Dictionnaire du français vivant. Comp. --. Paris etc. Bordas. 1972. XVII, 1338 p.

B 2, B 633

Les dialectes romans de France à la lumière des Atlas régionaux. Strasbourg, 1971 mai 24-28. Paris. 1973. 487 p.

(Colloques Nationaux du Centre National de la Recherche Scientifique. 930.)

D 1

DUBOIS, J. - LAGANE, R. - LEROND, A.: Dictionnaire du français classique. Paris. Larousse. 1971. XXXII, 563 p.

B 14

DU CHAZAUD, H. B.: Nouveau dictionnaire des synonymes. Paris. Hachette-Tchou. 1973. VI, 468 p.

(Les usuels.)

B 11

DUMONT-DEMAIZIÈRE, C.: Charles de Bovelles. Sur les langues vulgaires et la variété de la langue française. - Liber de differentia vulgarium linguarum et Gallici sermonis varietate (1533). Dijon. Klincksieck. 1973. 269 p.

(Bibliothèque française et romane. D. S. 5.)

D 1

EINHORN, E.: Old French. A concise handbook. London. Cambridge Univ. Pr. 1974. XVI, 193 p.

B 3

Études de langue et littérature françaises. Tokyo. 1971. 89 p.

(The Proceedings of the Department of Foreign Languages and Literatures, College of General Education, University of Tokyo. 19/3.)

B 3

GALLIOT, M. - FOURRÉ, P.: Le français, langue vivante. Paris. Didier. 1971-1972.

(Méthode Galliot-Fourré.)

B 14

GAUTHIER, M.: Système euphonique et rythmique du vers français. Paris. Klincksieck. 1974. 164 p.

B 3

GEBHARDT, K.: Das okzitanische Lehngut im Französischen. Bern - Frankfurt a. M. Herbert Lang, Peter Lang. 1974. 458 p.

(Heidelberger Beiträge zur Romanistik. 3.)

B 3

GENOUVRIER, É. - GRUWEZ, C.: Français et exercices structuraux au C. M. 1. - C. M. 2. Paris. Larousse. 1973. 223, 255 p.

(Structures de la langue française.)

P 1/2

GILBERT, P.: Dictionnaire des mots nouveaux. Paris. Hachette, Tchou. 1971. XV, 572 p.

(Les usuels.)

B 3

GOUGENHEIM, G.: Les mots français dans l'histoire et dans la vie. T. 1. 4. Paris. Picard. 1972. 328 p.

B 14

GREIMAS, A. J.: Dictionnaire de l'ancien français jusqu'au milieu de XIV^e siècle. Paris. Larousse. 1973. XV, 675 p.

Sz 1

HUGO, V.: Les misérables. 1-3. Paris. Hachette. 1972.

(Textes en français facile.)

B 14

JUR' EVA, E. Ju. - FILIMONOVA, I. L.: Francuzskij razgovornyj jazyk. Tematičeskoe posobie. 3. pererab. izd. Moskva. Vyssaja Škola. 1973. 255 p.

B 14

LEPELLEY, R.: Le parler normand du Val de Saire (Manche). Phonétique, morphologie, syntaxe, Vocabulaire de la vie rurale. Diss. Paris. Univ. Lille, Serv. de Repr. des Thèses, Univ. de Lille. 1973. L, 540 p.

B 3

MARANDA, P.: French kinship. Structure and history. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 160 p. (Janua linguarum. Ser. practica. 169.)

B 3, D 1

MASSELIN, J. - DELSOL, A. - DUCHAIGNE, R.: La français scientifique et technique. Tronc commun technologie - physique - chimie. Tom. 1-2. Paris. Hatier. 1971. 159, 191 p.

P 4

Medizin. Französische Lehrtexte für den Universitätssprachunterricht. Hrg. A. Schlegelmilch. Leipzig. Enzyklopädie. 1971. 160 p. (Französische Lehrtexte.)

D 2

Méthode audio-visuelle de français. 1-2. Aut. H. Gauvenet etc. Paris. Didier. 1971-1972.

B 14

NAUMANN, G.: Le français pratique. Französisch für Erwachsene. Audio-visuelles Lehrmittel. 3. erw. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1973. 336 p.

B 14

OSTRA, R.: Structure onomasiologique du travail en français. (Étude diachronique d'un champ conceptuel.) Brno. 1971. 124 p. (Spisy Univ. J.E. Purkyne v Brně. Filosofická Fakulta. 191.)

B 3

Précis de grammaire française. Cycle d'orientation. Classes de lettres. Éd. J. Le Lay etc. Paris. Magnard. 1971. 283 p.

B 14

RAT, M.: Petit dictionnaire des locutions françaises. Éd. rev. et augm. Paris. Garnier. 1971. II, 200 p.

(Le français facile pour tous. 6.)

B 14

RAT, M.: Le verbe. Éd. rev. et augm. Paris. Garnier. 1971. 128 p.

(Le français facile pour tous. 2.)

B 14

REFEROVSKAJA, E. A. - VASIL' EVA, A. K.: Essai de grammaire française. Cours théorique. Vol. 1. 2. éd. Leningrad. Prosveščenie. 1973. 430 p.

B 14

REFEROVSKAJA, E. A. - VASIL' EVA, A. K.: Teoretičeskaja grammatika sovremennogo francuzskogo jazyka. C. 1. Morfologija i sintaksis častej reči. (Na francuzskom jazyke.) 2. izd. Leningrad. Prosveščenie. 1973. 432 p.

M 1

REY, A. - REY-DEBOVE, J.: Dictionnaire universel des noms propres alphabétique et analogique. Tom. 1-3. Paris. "Soc. du Nouveau Littre". 1974.

XXXIX, 751, VIII, 863, VIII, 815 p.

B 3

SAINÉAN, L.: Les sources de l'argot ancien. 1-2. Genève. Slatkin Repr. XV, 427, 470 p.

1. Des origines à la fin du XVII. siècle.

2. Le dix-neuvième siècle (1800-1850).

B 3

Trésor de la langue française. Dictionnaire de la langue du XIX. et du XX. siècle (1789-1960).

Publ. sous la dir. de P. Imbs. Paris. CNRS. Tom.

1-2. A-Anfractuosité. 1971-1973. Tom. 3.

Ange-Badin. 1974. XXIV, 1207 p.

B 3, P 10

UNDHAGEN, L.: "Morale" et les autres lexèmes formés sur le radical "moral"-étudiés dans des dictionnaires et dans des textes littéraires français de la seconde moitié du XVIII. siècle. Étude de sémentique structurale. Lund. Gleerup. 1975. 204 p.

(Études romanes de Lund. 25.)

B 3

VINOGRADOVA, M. A.: Kurs francuzskogo jazyka.

Dlja grupp rasširennoj programmy nejazykovyh vuzov. Moskva. Vysšaja Škola. 1972. 583 p.

B 14

Voix et images de France. P. 2. Leçons de transition. Livre du maître. Par M. Argaud, F. Lapeyre etc. Fasc. 1-10. Paris. Didier. 1972.

B 12

Vol de nuit. Kniga dlja čtenija na francuzskom jazyke. Vyp. 7. Sost. V. D. Rahmanov. Moskva. Voenizdat. 1973. 238 p.

P 1/2

VOLK, G. H.: Die Grundbegriffe Sigmund Freuds in der französischen Sprache. Stuttgart. Diss. Univ. Tübingen. 1973. 134 p.

D 1

WANDRUSZKA, U.: Französische Nominalsyntaxmen. Relationsadjektivkonstruktion, Subst. + Subst.-Kompositum, Präpositionalsyntaxma. München. Fink. 1972. 246 p.

(Romanica Monacensia. 7.)

B 3

Italian

Olasz nyelv

Итальянский язык

CASTELLANI, A.: I più antichi testi italiani. Bologna. Pàtron. 1973. 240 p.

B 3

FALCONE, G.: Il dialetto romaico della Bovesia. Milano. 1973. 427 p.

(Memorie dell' Ist. Lombardo di Scienze e Lettere. 34.)

D 1

FRANCIOLI, P.: Dizionario Garzanti della lingua italiana. 7. ed. Milano. Garzanti. 1974. 994 p.

D 1

HALL, R. A., jr.: La struttura dell'italiano. Roma. Armando. 1971. 431 p.

B 3

JUILLAND, A. - TRAVERSA, V.: Frequency dictionary of Italian words. The Hague - Paris. Mouton. 1973. XLVII, 518 p.

(The Romance languages and their structures. 1. ser. 11.)

B 3

NICULESCU, A.: Strutture allocutive pronominali reverenziali in italiano. Firenze. Olschki. 1974. VIII, 165 p.

(Univ. di Padova. Pubblicazioni della Facoltà di Lettere e Filosofia. 52.)

B 3

PETROSELLI, F.: La vite. Il lessico vignaiolo nelle parlate della Tuscia viterbese. Vol. 1. Göteborg. Univ. 1974. 323 p.

(Romanica Gothoburgensia. 15.)

D 1

Profili linguistici di prosatori contemporanei: Cecchi, Gadda, Vittorini, Pratolini, Pavese. Saggi di M. Brusadine etc. Padova. Liviana Ed. 1973. XV, 464 p.

(Quaderni del Circolo Filologico-Linguistico Padovano. 4.)

B 2/66

Ricerche sulla lingua poetica contemporanea. C. Rebora, U. Saba, G. Ungaretti, E. Montale, C. Pavese. Presentazione di G. Folena. Padova. Liviana Ed. 1972. XV, 325 p.

(Quaderni del Circolo Filologico-Linguistico Padovano. 1.)

B 3

SPAGNOL, E.: Dizionario di citazioni. Frasi famose, aforismi, sentenze, massime di autori italiani e stranieri, antichi e moderni. Milano. Feltrinelli. 1971. 975 p.

B 2

Storia linguistica dell'Italia nel Novecento. Atti del Quinto Convegno Internazionale di Studi, Roma 1-2 giugno 1971. A cura di M. Gnerre etc. Roma. Bulzoni. 1973. IX, 235 p.

(Pubblicazioni della Soc. di Linguistica Italiana. 6.)

B 3

TAGLIAVINI, C. - MIONI, A. M.: Cenni di trascrizione fonetica dell'italiano. 2. ed. Bologna.

Patron Ed. 1974. 85 p.

B 3

Roumanian

Román nyelv

Румынский язык

BUCA, M. - VINTELER, O.: Dicționar de antonime. București. Ed. Encicl. Rom. 1974. 259 p.

B 3

CANARACHE, A. - BREBAN, V.: Mic dictionar al limbii române. București. Ed. Științifică, 1974. 848 p.

B 1

CHIVU, G. - COSTINESCU, M.: Bibliografia filologică românească. Secolul al XVI-lea. București. Ed. Acad. RSR. 1974. 190 p.

B 3

CONSTANTINESCU, N.: Rima în poezia populară românească. București. Minerva. 1973. 208 p.

B 14

CONSTANTINESCU-DOBRIDOR, G.: Morfologia limbii române. Cluj. Ed. Științifică. 1974. 382 p.

B 1

COTEANU, I.: Stilistică funcțională a limbii române. Stil, stilistică, limbaj. București. Acad. 1973. 204 p.

B 1

DIMITRIU, C.: Romanitatea vocabularului unor texte vechi românești. Studiu statistic. Iași. Ed. Junimea. 1973. 220 p.

B 1

GRAUR, A.: Mic tratat de ortografie. București. Ed. Științifică. 1974. 175 p.

B 3

GRECU, V. V.: Școala Ardeleană și unitatea limbii române literare. Timișoara. Ed. Facla. 1973. 139 p.

B 1

MARINO, A.: Dicționar de idei literare. Vol. 1. București. Ed. Eminescu. 1973. XIII, 1087 p.

B 3

NEGRICI, E.: Narațiunea în cronicile lui Grigore Ureche și Miron Costin. București. Minerva. 1972. 342 p.

(Universitas.)

B 14

Noul atlas lingvistic roman pe regiuni Oltenia.

3. Sub. conducerea lui: B. Cazacu. București.

Ed. Acad. RSR. 1974. XI, 271 p.

D 1

Poezii cu formă fixă. Ed. G. Gardas. București. Albatros. 1973. 426 p.

(Lyceum. 147.)

B 14

PUSCARIU, S.: Études de linguistique roumaine. Hildesheim - New York. Olms. 1973. XIX, 508 p.

B 3

RĂDULESCU, I. [E.] H.: Scrieri lingvistice. București. Ed. Științifică. 1973. 345 p.

B 3

STRAJE, M.: Dicționar de pseudonime, alonime, anagrame, asteronime, criptonime, ale scriitorilor și publicistilor români. București. Minerva. 1973. XXIII, 810 p.

B 1, B 3

TITEICA, R. - NEUMAN, C.: Dicționar de termeni tehnici. București. Tehnica. 1972. 864 p.

M 1

Spanish and Portuguese

Spanyol és portugál nyelv

Испанский и португальский языки

ALARCOS LLORACH, E.: Fonología española. 4. ed. aum. Madrid. Gredos. 1974. 290 p.
(Biblioteca románica hispánica, III. Manuales. 1.)
B 14

ALDRETE, B. J.: Del origen y principio de la lengua castellana o romance que oi se usa en España. Vol. 1. Madrid. Cons. Sup. de Invest. Cient. 1972. 371 p.
(Clásicos hispánicos. Ser. 1. Ediciones facsimiles. 13.)
B 3

ALONSO, D.: Obras completas. Vol. 1-2. Madrid. Gredos. 1972-1973. Vol. 1. Estudios lingüísticos peninsulares. Vol. 2. Estudios y ensayos sobre literatura. P. 1. Desde los orígenes románicos hasta finales del siglo XVI.
B 3

BEINHAUER, W.: El humorismo en el español hablado. Prol. R. Lapesa. Madrid. Gredos. 1973. 268 p.
(Biblioteca románica hispánica. II. Estudios y ensayos. 185.)
B 14

BEINHAUER, W.: 1000 idiomatische Redensarten Spanisch. Mit Erklärungen und Beispielen. 11. Aufl. Berlin etc. Langenscheidt. 1972. 192 p.
B 14

CEJADOR Y FRAUCA, J.: Historia de la lengua y literatura castellana. (Comprendidos los autores hispano-americanos.) Tom. 1-14. Madrid. Gredos. 1972.
(Biblioteca románica hispánica. IX. Facsimiles.)
B 3

COLLIER, L. D.: Teach yourself everyday Spanish. London. English Univ. Pr. 1973. 232 p.
(Teach yourself books.)
B 14

COROMINAS, J.: Diccionario crítico etimológico de la lengua castellana. Vol. 1-4. Madrid. Gredos. 1974.
(Biblioteca románica hispánica, V. Diccionarios. 1.)
B 14

DE YCIAR, J.: Orthographia pratica. Madrid. Instituto Bibliografico Hispanico. 1973. 17 p., 67 leaf.
(Colección primeras ediciones. 1.)
B 14

Dias de combate. Kniga dlja čtenija na ispanskom jazyke. Sost. G. P. Ščerbakova. Moskva. Voenizdat. 1974. 259 p.
B 14

Diccionari manual castellà-català, català-castellà. Barcelona. Wox. Bibliograf. 1974.

XXXVIII, 314, XXXVIII, 300 p.
B 3

FERNÁNDEZ-MARCANÉ, L.: El teatro de Tirso de Molina, estudio de onomatología. Madrid. Playor. 1973. 105 p.
(Colección plaza mayor scholar. 21.)
B 14

GARCIA-PELAYO Y GROSS, R.: Diccionario Larousse usual. Paris. 1974. VII, 836 p.
B 4

GARCIA-PELAYO Y GROSS, R.: Pequeño Larousse ilustrado. 11. tir. Paris. 1975. XVI, 1663 p.
B 4

KAPUSTE, J.: Das poetische Vokabular bei Fernando de Herrera und Luis de Góngora. "Oultismos", Neologismen. Archaismen. Augsburg. Diss. Univ. Tübingen. Dissertationsdruck W. Blasaditsch. 1972. 208 p.
B 2

Lecturas españolas. Autores contemporáneos. Sovremennye ispanskije avtory. Kniga dlja čtenija. Sost. E. J. Rodríguez-Danilevskaja etc. Moskva. Vyssšaja Škola. 1973. 190 p.
B 14

MOZOS MOCHA, S. de los: El gerundio preposicional. Salamanca. Univ. 1973. 186 p.
(Acta Salamanticensia. Filosofía y letras. 73.)
B 3

MUGICA BERRONDO, P.: Diccionario castellano-vasco. 2. ed., rev. y abrev. Bilbao. Mensajero. 1973. 1027 p.
B 3

NAGEL, I.: Die Beziehung für "dumm" und "verrückt" im Spanischen, unter Berücksichtigung ihrer Entsprechungen in anderen romanischen Sprachen, insbesondere im Katalanischen und Portugiesischen. Tübingen. Niemeyer. 1972. IX, 340 p.
(Beihefte zur Zeitschrift f. romanische Philologie. 126.)
B 2

Portuguese for travellers. By the Staff of editions Berlitz. Geneva. 1972. 192 p.
(Berlitz Travellers ser.)
D 1/10

ROSENGREN, P.: Presencia y ausencia de los pronombres personales sujetos en español moderno. Stockholm. Diss. Univ. Göteborg. Almqvist och Wiksell. 1974. 299 p.
(Acta Universitatis Gothoburgensis. Romanica Gothoburgensis. 14.)
D 1

RUDOLPH, E.: Das finale Satzgefüge als Informationskomplex. Analysen aus der spanischen Literatursprache. Tübingen. Niemeyer. 1973. VII, 151 p.
(Beihefte zur Zeitschrift f. romanische Philologie. 138.)
B 2

VEGA, V.: Diccionario ilustrado de frases célebres y citas literarias. 4. tirada. Barcelona. Gili. 1973. XV, 939 p.
B 3

VOL'F, E. M.: Grammatika i semantika mestoi-

menij - na materiale ibero-romanskih jazykov.
Moskva. Nauka. 1974. 222 p.

Spanyol kiv.

B 3

Vox diccionario general ilustrado de la lengua
española. Rev.: S. Gili Gaya. 3. corr. ampl. ed.
Barcelona. Bibliograf. 1973. XL, 1711 p.

B 5, G 1

WILSON, N. S.: Spanish. London. English Univ.
Pr. 1973. 242 p.

(Teach yourself books.)

B 10

ZAINQUI, J. M.: Diccionario razonado de sinonimos
y contrarios. Barcelona. De Vecchi. 1973.
1073 p.

B 14

ZAMORA VICENTE, A.: Dialektología española.
2. ed. muy aum. Madrid. Gredos. 1974. 588 p.
(Biblioteca románica hispánica. III. Manuales. 8.)

B 14

ZIERER, E.: The qualifying adjective in Spanish.
The Hague - Paris. Mouton. 1974. 54 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 192.)

D 1

GREEK AND LATIN. GENERAL CLASSICAL PHILOLOGY

GÖRÖG ÉS LATIN NYELV. ÖSSZEFOGLALÓ KLASSZIKA-FILOLÓGIAI MŰVEK

ГРЕЧЕСКИЙ И ЛАТИНСКИЙ ЯЗЫКИ. КЛАССИЧЕСКАЯ ФИЛОЛОГИЯ

ALBRECHT, M.: Meister römischer Prosa von
Cato bis Apuleius. Interpretationen. Heidelberg.
Stiehm. 1971. 231 p.

D 1/4

ALLEN, W. S.: Vox Graeca. A guide to the pro-
nunciation of classical Greek. 2. ed. London.
Cambridge Univ. Pr. 1974. XIV, 174 p.

B 3

ANASTASSIOU, I.: Zum Wortfeld "Trauer" in der
Sprache Homers. Hamburg. Diss. Univ. Bamber-
ger Fotodruck. 1973. XII, 224 p.

D 1

BLÜMEL, W.: Untersuchungen zu Lautsystem und
Morphologie des vorklassischen Lateins. Mün-
chen. Kitzinger. 1972. 166 p.

(Münchener Studien zur Sprachwissenschaft.
Beih. 8. N. F.)

D 1

Bronze Age migrations in the Aegean. Archeo-
logical and linguistic problems in Greek prehis-
tory. Ed. by R. A. Crossland etc. London.
Duckworth. 1973. XXVI, 360 p.

B 662

Cartulary A of the Saint John Prodromos Mo-
nastery. Facs. ed. (of the MS. XXV-C-9.605 of
Prague Univ. Library). London. 1972. V, 262 p.
(Variorum reprint. B. 6.)

B 2/78

DOMNICK, J. - KROPE, P.: Student und Latinum.
Untersuchung zum Bestand und Bedarf an Latein-
kenntnissen bei Studenten. Diss. Göttingen. Univ.
Weinheim - Basel. 1972. 460 p.

(Göttinger Studien zur Pädagogik. N. F. 16.)

(Beltz Monographien.)

B 2

FERNÁNDEZ, J. G.: El perfecto latino en (-ui).
(Critica a Martinet y a Adrados). Sevilla.

Univ. 1972. 46 p.

D 1/4

FURNÉE, E. J.: Die wichtigsten konsonantischen
Erscheinungen des Vorgriechischen. Mit einem
Appendix über den Vokalismus. Diss. Leiden.
Univ. The Hague - Paris. Mouton. 1972. 461 p.

D 1/4

JOANNIDOU, H.: Die Sprachfrage in Griechenland.
Zu den soziokulturellen Ursachen der griechischen
Diglossie und ihren Auswirkungen auf die moderne
griechische Gesellschaft. Diss. Univ. Hamburg.
Schultze. 1974. V, 228 p.

D 1

KACZMARKOWSKI, M.: Składnia przytoczenia w
tekstach prozaików łacińskich okresu klasycznego.
Lublin. 1974. 190 p.

(Towarzystwo Naukowe Katolickiego Uniw. Lu-
belskiego. Rozprawy Wydziału Historyczno-Filo-
logicznego. 38.)

Német kiv.

B 3

LE BOEUFFLE, A.: Le vocabulaire latin de
l'astronomie. Tom. 1. Diss. Paris. Univ. Lille.
Serv. de Repr. des Thèses, Univ. de Lille. III.
1973. 385 p.

B 3

MARTIN, J.: Antike Rhetorik. Technik und Metho-
dik. München. Beck. 1974. X, 420 p.

D 1/4

Mittelateinisches Wörterbuch bis zum ausgehen-
den. 13. Jahrhundert... Hrg. v. d. Bayerischen
Akademie der Wissenschaften etc. Bd. 2. Lief.
1-6. Berlin. Akad.-Verl. 1968-1974.

B 965, D 1/4

MORAVCSIK, Gy.: Einführung in die Byzantinolo-
gie. Darmstadt - Budapest. Wissenschaftl.
Buchges. - Akad. K. 1976. 186 p., 12 t.
(Die Altertumswissenschaft.)

B 1

MORILLON, P.: Sentire, sensus, sententia. Re-
cherche sur le vocabulaire de la vie intellectuelle
affective et physiologique en latin. Diss. Paris.
Univ. Lille. Univ. 1974. VI, 557 p.

B 3

NEWTON, B.: The generative interpretation of
dialect. A study of modern Greek phonology.
Cambridge. Univ. Pr. 1972. [8], 282 p.
(Cambridge studies in linguistics. 8.)

B 3

NYMAN, M.: "Ubi est" and "ubist". The problem of Latin aphaeresis and the phonology of "esse".
Turku. 1974. 37 p.
(Turun Yliopiston Julkaisuja. Sarja B. 128.)
(Offpr. Opera ex Inst. Philologiae Classicae Universitatis Turkuensis ed. 3.)
B 3, D 1

PISANI, V.: Manuale storico della lingua greca.
2. ed. Brescia. Paideia. 1973. 281 p.
(Studi grammaticali e linguistici. 11.)
B 3

Règles et recommandations pour les éditions critiques. (Série grecque). Avant-propos par J. Irigoin. Paris. Les Belles Lettres. 1972. X, 73 p.
(Collection des universités de France.)
B 3

SCHINKEL, K.: Die Wortwiederholung bei Aischylos. Diss. Tübingen. Stuttgart. Illig. 1973. 174 p.
D 1

Słownik łaciny średniowiecznej w Polsce. Tom. 3. Zesz. 4/22. / Wrocław etc. PAN. 1971. 481-640. leaf.
D 1/4

Słownik łaciny średniowiecznej w Polsce. Tom. 3. Zesz. 7./25. / Wrocław etc. PAN. 1973. 961-1120. col.
B 301

SOLTA, G.R.: Zur Stellung der lateinischen Sprache. Wien. Akad. 1974. 85 p.
(Österreichische Akademie der Wissenschaften. Phil.-hist. Kl. Sitzungsberichte 291/4. /) (Veröffentlichungen der Kommission für Linguistik und Kommunikationsforschung. 2.)
B 1

Studii clasice 15. Red. resp. A. Graur. [București]. Ed. Acad. RSR. 1973. 380 p.
Angol, francia és orosz szö. is.
P 1

Studi Noniani, A cura di F. Bertini etc. 1-2. Genova. 1967-1972.
(Genova. Univ. Ist. di Filologia Classica. Pubblicazioni. 26, 32.)
D 1/4

THSALA, Y.: Die griechischen Lehnwörter bei den römischen Historikern bis zum Ende der Augusteischen Zeit. Diss. Univ. Jyväskylä. 1974. 191 p.
(Studia philologica Jyväskyläensia. 8.)
B 3

TROPEA, G.: Testi aidonesi inediti. Milano. 1973. 489-593. p.
(Ist. Lombardo - Accad. di Scienze e Lettere. Classe di Lettere - Scienze Morali e Storiche. Memorie dell --, 33/5.)
D 1

TUTTLE, E.F.: Studies in the derivational suffix "-aculum": its Latin origin and its Romance development. Tübingen. Niemeyer. 1975. VIII, 128 p.
(Beihefte zur Zeitschrift für romanische Philologie. 146.)
B 3

SLAVIC AND BALTIC LANGUAGES

SZLÁV ÉS BALTI NYELVEK

СЛАВЯНСКИЕ И БАЛТИЙСКИЕ ЯЗЫКИ

Balto-slavjanskije issledovanija. Otv. red. T. M. Sudnik. Moskva. Nauka. 1974. 263 p.
B 3

BERNSTEJN, S.B.: Očerky sryvnitel'noj grammatiki slavjanskih jazykov. Ceredovanija. Imennye osnovy. Moskva. Nauka. 1974. 377 p.
B 3

Bibliografia polskich prac z zakresu slawistyki. 1968-1972. Praca zbiorowa. Red. J. Czachowska etc. Tom. 1-2. Warszawa. Państwowe Wyd. Naukowe. 1973. Tom. 1. Archeologia. Etnografia. Folklorystyka. Językoznawstwo. XXX, 372 p. Tom. 2. Literaturoznawstwo.
B 301

Dutch contributions to the 7. International Congress of Slavists, Warsaw, Aug. 21-27, 1973. Ed. by A. Holk. van. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 333 p.
(Slavistic printings and reprintings. 293.)
B 313

ENDZELIN, J.: Altpreussische Grammatik. Hildesheim - New York. Olms. 1974. 200 p.
B 3

FRITSCH, H.: Slawistische Fachbibliographien aus der Deutschen Demokratischen Republik. 1945-1969. Jena. Univ. 1974. 67 p.
(Bibliographische Mitteilungen der Universitätsbibliothek Jena. 14.)
B 1, D 1

Göteborg contributions to the 7. International Congress of Slavists, Aug. 21-27, 1973, Warszawa. Ed. by G. Jacobsson. Göteborg. 1974. 106 p.
(Acta Univ. Gothoburgensis.)
Angol kiv. Orosz, angol és lengyel szö. is.
B 3

Issledovanie po slavjanskoj filologii. Sbornik, posvjaščennyj pamjati V. V. Vinogradova. Otv. red. V. A. Belošapkova etc. Moskva. Univ. 1974. 360 p.
B 3, D 1

IVANOV, V. V. - TOPOROV, V. N.: Issledovanija v oblasti slavjanskih drevnostej. Leksicheskie i frazeologicheskie voprosy rekonstrukcii tekstov. Moskva. Nauka. 1974. 340 p.
B 3, Sz 1

KLEPIKOVA, G. P.: Slavjanskaja pastuševskaja terminologija, ee genezis i rasprostranenie v

jazykah Karpatskogo areala. Moskva. Nauka.

1974. 254 p.

B 3

KNIEZSA I.: A magyar nyelv szláv jövevényszavai. 1-2. 2. kiad. Budapest. Akad. Kiadó. 1974. 581 p., 583-1043 p.

Német és orosz szövegek is.

B 1

LAGREID, A.: Die russischen Lehnwörter im Slovenischen. Die in der ersten Hälfte des 19. Jahrhunderts übernommenen Wörter. München. Trofenik. 1973. 134 p.

(Geschichte Kultur und Geisteswelt der Slowenen. 12.)

D 1

LEKOV, I.: Osobennosti na sintakticnija tip na slavjanskite ezici. Sbornik ot studii. Sofija. BAN. 1972. 101 p.

B 14

LEVIN, J. F.: The Slavic element in the Old Prussian Elbing vocabulary. Berkeley etc. 1974. XIV, 110 p.

(Univ. of California publ. Linguistics. 77.)

B 3, D 1

MARTYNOV, V. V.: Fraslavjanskaja i balto-slavjanskaja suffiksálnaja derivacija imen. Minsk. Nauka i Tehnika. 1973. 58 p.

(Meždunarodnyj s'ezd slavistov. Doklady. 7.)

B 3

Materialy po russko-slavjanskomu jazykoznaniju. Red. koll. L. I. Barannikova etc. Voronež. Izd. Univ. 1972. 202 p.

B 313

Materialy po russko-slavjanskomu jazykoznaniju. Red. koll. L. I. Barannikova etc. Voronež. Izd. Univ. 1973. 259 p.

D 1

Materialy po russko-slavjanskomu jazykoznaniju. Red. koll. L. I. Barannikova etc. Voronež. Izd. Univ. 1974. 184 p.

D 1

Meždunarodnyj S'ezd Slavistov, 7. Varšava. 1973. Istorija, kul'tura, etnografija i folklor slavjanskih narodov. Doklady soverskoj delegacii. Red. koll. I. A. Hrenov etc. Moskva. Nauka. 1973. 495 p.

D 1

Meždunarodnyj S'ezd Slavistov, 7. Varšava, avgust 1973. Slavjanskoe jazykoznanie. Doklady soverskoj delegacii. Red. koll. S. B. Bernstejn etc. Moskva. Nauka. 1973. 519 p.

B 313, D 1

Międzynarodowy Kongres Slavistów, 7. Warszawa, 21-27. 8. 1973. Streszczenia referatów i komunikatów. Red. W. Doroszewski etc. Warszawa. Państwowe Wyd. Naukowe. 1973. 1168 p.

B 313

MOLOSNAJA, T. N.: Substantivnye slovosocetaniya v slavjanskih jazykah. Na materiale russkogo, pol'skogo, češskogo, bolgarskogo i serbo-horvatskogo jazykov. Moskva. Nauka. 1975. 236 p.

B 3

Obščeslavjanskij lingvističeskij atlas. Materialy i issledovanija. 1972. Otv. red. R. I. Avanesov. Moskva. Nauka. 1974. 295 p.

B 3

POHRT, H.: Bibliographie slawistischer Publikationen aus der Deutschen Demokratischen Republik. 1968-1972. Nebst Nachträgen. (1946-1967). Berlin. Akad. Verl. 1974. XII, 287 p.

B 3

ŠČERBA, L. V.: Vostočnoslužickoe narečie. (Der ostniedersorbische Dialekt.) Bautzen. Domowina-Verl. 1973. Ism. lapsz. [291] p.

B 3

Semiotyka i struktura tekstu. Studia poswieczone 7. międzynarodowemu kongresowi slawistów, Warszawa 1973. Red. M. R. Mayenowa. Wrocław etc. Zakł. Nar. im Ossolinskich. 1973. 374 p.

B 301

Slavic forum. Essays in linguistics and literature. Ed. by M. S. Flier. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 169 p.

(Slavic printings and reprintings. 277.)

D 1

Slavic transformational syntax. Ed. by R. D. Brecht etc. Ann Arbor, Mich. Univ. of Michigan, 1974. [8], 261 p.

(Michigan Slavic materials. 10.)

D 1

Slavjanskij sbornik. Red. A. I. Ozolina. Saratov. Univ. 1972. 109 p.

P 3

Slavjanskoe jazykoznanie. Ukazatel' literatury, izdannoj v SSSR s 1966 po 1970 g., s dopolnienijami za predyduščie gody. Sost. N. P. Debec etc. Moskva. Nauka. 1973. 445 p.

D 1

Slavic and East European research at the University of California, Berkeley. Masters theses and doctoral dissertations. 1940-1972. Compil. by S. Klugman etc. Berkeley, Calif. Univ. of California, 1974. 50 leaf.

B 1

SOBINNIKOVA, V. I. - ČIŽIK-POLEJKO, A. I.: Iz istorii pis'mennosti i literaturnogo jazyka slavian. Voronež. Univ. 1975. 82 p.

B 3

Strukturno-tipologičeskie issledovanija v oblasti grammatiki slavjanskih jazykov. Otv. red. A. A. Zaliznjak etc. Moskva. Nauka. 1973. 260 p.

B 14, D 1, M 1

SUHONEN, S.: Die jungen lettischen Lehnwörter im Livischen. Helsinki. Suom. Kirjall. Kirjap. 1973. 250 p.

(Offpr. Mémoires de la Soc. Finno-Ougrienne. 154.)

D 1

SYMULYK, M. V.: Skladni rečennja uskladnenogo typu v sučasnyh slov'janskyh movah. Užgorod. Univ. 1974. 79 p.

B 3

SZÓKE L.: Kisérletek egy közös szláv nyelv létrehozására. Eger. 1975. 283-292 p.

(Offpr.: Acta Academiae Paedagogicae Agriensis. N.S. 13.)

(Az Egri Ho Si Minh Tanárképző Főiskola füzet. 662.)

B 1

Tekstologija slavjanskih literatur. Doklady konferencii. Leningrad, 25-30 maja 1971. g. Red. D.S. Lihačev etc. Leningrad. Nauka. 1973. 237 p. B 14

V pamet na profesor Stojko Stojkov (1912-1969). Ezikovedski izsledvanija. Otg. red. L. Andrejčin. Sofija. BAN. 1974. 615 p.

B 3

Vzajemovplyv slov'janskyh mov i literatur (do VII Mižnarodnogo Deržavnyj Masal's'kyj, vidpovidal'nyj red.) Vyd. Minist. Vysšchoji i Seredn'oji Special'noji Osvity URSS, Univ. im. T.H. Sevčenko. Kyjiv. 1972. 202 p.

B 2

Russian, Ukrainian
and Byelorussian

Orosz, ukrán és belorusz nyelv

Русский, украинский
и белорусский языки

A. Ju. Krymskyj - ukrainist i orientalist. Materialy juvilejnoji sesiji do 100-riččja z dnja narodžennja. Vidpov. red. I.K. Bilodid. Kyjiv. Naukova Dumka. 1974. 174 p.

B 3

AHMANOVA, O.S.: Slovar' omonimov russkogo jazyka. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1974. 448 p. B 1, D 1, M 1

ARAKIN, V.D. - SAMOJLOVA, I.D.: Teacher's guide. Recommendations for... using My third... and My fourth Russian book. 2. Moscow. Prosveshcheniye. 1973. 167 p.

B 14

ASTAF'EVA, N.I.: Predlogi v russkom jazyke i osobennosti ih upotreblenija. Minsk. Vyšejšaja Škola. 1974. 61 p.

M 1

ASTAF'EVA, N.I. - KOZYREVA, T.G.: Sovremennyj russkij jazyk. Narečie. Minsk. Vyšejšaja Škola. 1973. 78 p.

M 1

AVANESOV, R.I.: Russkoe literaturnoe proiznošenie. Učeb. posobie dlja studentov pedagogičeskikh institutov. 5. izd. pererab. i dop. Moskva. Prosveščenie. 1972. 414 p.

B 11, D 1

BELJAEVA, O.P.: Slovar' govorov Solikamskogo rajona Permskoj oblasti. Perm'. Ped. Inst. 1973. 705 p.

B 1

BEVZENKO, S.F.P.: Ukrains'ka dialektologija.

Fonetika. Odesa. Univ. 1974. 49 p.

B 3

BIHARI J. - TÓTH I.: Bevezetés a russzisztikába. Budapest. Tankönyvkiadó. 1976. 219 p., ill.

B 1

BIHARI, J.: Sostojanie i zadaci rusistiki v Vengrii. Eger. 1975. 249-257. p.

(Offpr.: Acta Academiae Paedagogicae Agriensis. N.S. 13.)

(Az Egri Ho Si Minh Tanárképző Főiskola füzet. 659.)

Magyar nyelvű szöve. is.

B 1

BOLLA, K. - PÁLL, E. - PAPP, F.: Kurs sovremennogo russkogo jazyka. 3. kiad. Budapest. Tankönyvkiadó. 1975. 669 p., 1 t.

B 1

BORKOVSKIJ, V.I.: Sravnitel'no-istoričeskij sintaksis vostočnoslavjanskih jazykov. Bessozuznye složnye predloženiya, sopostavljajemye so složnopočinnymi. Moskva. Nauka. 1972. 156 p.

D 1

BRAGINA, A.A.: Neologizmy v russkom jazyke. Posob. dlja studentov i učitelej. Moskva. Prosveščenie. 1973. 222 p.

B 3, B 7, D 1

BROMLEJ, S.V. - BULATOVA, L.N.: Očerki morfologii russkikh glagolov. Moskva. Nauka. 1972. 447 p.

D 1

BUHAREVA, N.T. - FEDOROV, A.I.: Slovar' frazeologizmov i inyh ustojčivyh slovosočetanij russkikh govorov Sibiri. Novosibirsk. Nauka. 1972. 206 p.

B 14, D 1

BUSEV, A.I. - EFIMOV, I.P.: Slovar' himičeskikh terminov. Moskva. Prosveščenie. 1971. 207 p. B 305

ČEREMINISINA, M.I.: Nekotorye voprosy sintaksisa. Sravnitel'nye konstrukcii sovremennogo russkogo jazyka (materialy speckursa.). Novosibirsk. Novosibirskij Gos. Univ. 1971. 181 p.

B 3

ČERKASOVA, E.T.: Russkie sojuzy nemestoimennogo proischoždenija. Puti i sposoby ih obrazovaniya. Moskva. Nauka. 1973. 220 p.

B 2

COMAKION, N.A.: Slovar' jazyka mangazejskich pamjatnikov XVII, - pervoj poloviny XVIII. vv. Krasnojarsk. Ped. Inst. 1971. 581 p.

D 1

ČURGANOVA, V.G.: Očerki russkoj morfonologii. Moskva. Nauka. 1973. 238 p.

B 2, D 1

Dialektnaja leksika. 1973. Red. F.P. Filip. etc. Leningrad. Nauka. 1974. 205 p.

D 1

ÉJHENBAUM, B.M.: Melodika russkogo liričeskogo stiha. Peterburg. Opojaz. 1922. Leipzig. Zentralantiquariat der DDR. 1973. 199 p. (Sborniki po teorii poétičeskogo jazyka.)

B 14

FEDORENKO, L. P. : Principy obučenia russkomu jazyku. Posobie dlja učitelej. Moskva. Prosveščenie. 1973. 160 p.

M 1

FEDOROV, A. I. : Razvitie russkoj frazeologii v konce XVIII - načale XIX v. Novosibirsk. Nauka. 1973. 168 p.

B 14, D 1

FEURICH, R. : Russische Wortelemente in der Biologie. Halle. Niemeyer. 1971. 125 p. (Terminologie der Naturwissenschaften und Medizin und ihre Probleme. 2.)

Mv 3

Filologičeskie nauki. Voprosy sintaksisa russkogo jazyka. Otv. red. V. V. Babajceva. Tambov. Gos. Pedag. Inst. 1973. 204 p.

B 3

GEKKER, S. F. : Slovar' russkogo jazyka XI-XVII vv. Ukazatel' instočnikov v porjadke alfavita sokraščennyh oboznačenij. Moskva. Nauka. 1975. 126 p.

B 3

GONČAROV, B. P. : Zvukovaja organizacija stiha i problemy rifmy. Moskva. Nauka. 1973. 274 p.

B 14

GORBAČEVIC, K. S. : Trudnosti slovoupotreblenija i varianty norm russkogo literaturnogo jazyka. Slovar'-spravočnik. Leningrad. Nauka. 1973. 518 p.

B 14, D 1

GORŠKOVA, K. V. : Istoričeskaja dialektologija russkogo jazyka. Posobie dlja studentov. Moskva. Prosveščenie. 1972. 160 p.

B 14

GRAF, A. E. : Russische und deutsche idiomatische Redewendungen. 8. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie 1973. 224 p.

B 14

Gramoty XIV st. Uporjadkuvannja, vstup. stattja, koment. i slovnyky-pokazsčyky M. M. Pescšak. Kyjiv. Naukova Dumka 1974. 255 p. (Pamjatky ukrajinskoji movy.)

B 3

[GROESCHEL] GRÜSCHEL, B. : Die Sprache Ivan Vyšenskyjs. Untersuchungen und Materialien zur historischen Grammatik des Ukrainischen. Köln-Wien. Böhlau. 1972. X, 384 p. (Slavistische Forschungen. 13.)

B 3

GROMYKO, A. A. - ZEMSKOV, I. N. - HVOSTOV, V. M. : Diplomatičeskij slovar'. Tom. 3. R-Ja. Moskva. Politizdat. 1973. 719 p.

B 8

HAVRONINA, Sz. A. : Beszéljünk oroszul! (Govorite po-russki!). Orosz nyelvkönyv középhaladók számára. Budapest - Moskva. Tankönyvkiadó - Russkij jazyk. 1975. 238 p., 10 t.

B 1

[HAVRONINA] KHAVRONINA, S. - [ŠIROČENSKAJA] ŠIROCHENSKAJA, A. : Russian in exercises. Russkij jazyk v upraznienijah. 2. ed. Moskva. Progress. 1974. 349 p.

G 1

HAZAGEROV, T. G. : Razvitie tipov udarenija v sisteme russkogo imennogo sklonenija. Moskva. Univ. 1973. 170 p.

B 3, B 301, D 1, P 1

INFANTOVA, G. G. : Očerki po sintaksisu sovremennoj russkoj razgovornoj reči. Posob. dlja speckursa. Rostov-na-Donu. Rostovskij-na-Donu Gos. Pedag. Inst. 1973. 133 p.

B 3

Informacionno-poiskovyj tezaurus po informatike. Sost. A. I. Černyj etc. Moskva. VINITI. 1974. 209 p.

B 1700, M 1

[ISAČENKO] ISSATSCHENKO, A. V. : Mythen und Tatsachen über die Entstehung der russischen Literatursprache. Wien. Österreichische Akademie der Wissenschaften. 1975. 52 p. (Philos.-hist. Kl. Sitzungsberichte. 298. 5.) (Veröffentlichungen der Kommission für Linguistik und Kommunikationsforschung. 3.)

B 3

Issledovanija po russkoj dialektologii. Otv. red. S. V. Bromlej. Moskva. Nauka. 1973. 222 p.

B 14, D 1

JANKOVSKAJA-BAJDINA, A. V. - VOSKRESENSKAJA, A. I. - REDOZUBOV, S. P. : Azbuka. Moskva. Prosveščenie. 1972. 111 p.

B 14

Jazyk i stil' proizvedenij V. I. Lenina. Red. V. F. Vorob'ev etc. Kiev. Univ. 1973. 193 p.

B 14, P 1

KALININ, A. V. : Leksika russkogo jazyka. 2. izd. Moskva. Univ. 1971. 230 p.

B 327

KALNYN', L. E. : Opyt modelirovanija sistemy ukrajskogo dialektynogo jazyka. Fonologičeskaja sistema. Moskva. Nauka. 1973. 397 p.

D 1

Karpatskaja dialektologija i onomastika. Otv. red. G. P. Klepikova. Moskva. Nauka. 1972. 584 p.

B 14, B 301

Karty naselenija. Annotirovannyj ukazatel'. Vyp. 3. Karty demografičeskie, social'no-ekonomičeskie, etnografičeskie i lingvističeskie, poselenij i rasselenija. Moskva. Gos. Biblioteka SSSR. 1972. 203 p.

B 37

KONOPÉLKI, A. F. : Hrestomatija po russkomu jazyku. Dlja studentov-inostrancev. 3. ispr. izd. Moskva. Vyssšaja Škola. 1973. 375 p.

D 1

KOTELOVA, N. Z. - SOROKIN, J. S. : Novye slova i značenija. Slovar'-spravočnik po materialam pressy i literatury 60-h godov. Red. --. 2. izd. Moskva. Sov. Enciklopedija. 1973. 543 p.

B 14, B 313, D 1

KOTKOV, S. I. : Moskovskaja reč' v načal'nyj period stanovlenija russkogo nacional'nogo jazyka. Moskva. Nauka. 1974. 358 p.

D 1

KOZLOV, A. M. - KUZNECOVA, L. S. : Nazvanija

SSSR sojužnyh respublik i zarubežnyh stran na 20 jazykah. Slovar'-spravočnik. Moskva. VINITI. 1974. 182 p.

B 4

Kratkij topografo-geodezičeskij slovar'-spravočnik. Red. B. S. Kuz'min. 2. pererab. i dop. izd. Moskva. Nedra. 1973. 280 p.

M 1

KRIVICKIJ, A. A. - MIHNEVIČ, A. E. - PODLUŽNYJ, A. I.: Belorusskij jazyk dlja nebelorusov. Minsk. Vyšejšaja Škola, 1973. 271 p.

B 1

LAZOV, M. V.: Obratnyj slovar' russkogo jazyka. Red. ---. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1974. 944 p.

M 1

LEBEDEVA, A. I. - MZEL'SKAJA, O. S.: Pskovskij oblastnoj slovar' s istoričeskimi dannymi. Vyp. 2. biblioteka. - bjaštka. Leningrad. Univ. 1973. 247 p.

D 1

Leksika. Terminologija stili. Mežvuzovskij sbornik. Vyp. 1. Otv. red. B. N. Golovin. Gor'kij. Univ. 1973. 216 p.

B 14

LJUBIMOVA, N. A.: Russkoe proiznosenie. Zvuki. Posobie dlja inostrancev izučajuščih russkij jazyk. Leningrad. Univ. 1972. 79 p.

M 1

LOMTEV, T. P.: Fonologija sovremennoho russkogo jazyka na osnove teorii množestv. Moskva. Vyšaja Škola. 1972. 224 p.

D 1

Metodika prepodavaniya russkogo jazyka i literatury. Respublikanskij naučno-metodičeskij sbornik. Vyp. 8. Otv. red. M. I. Bojko. Kiev. Radjansk'ka škola. 1973. 160 p.

B 14

Morfologična budova sučasnoji ukrajins'koji movi. Vidpov. red. M. A. Zovtobryuh. Kyjiv. Naukova Dumka. 1975. 207 p.

B 3

MURAV'EVA, L. S.: Glagoly dviženija v russkom jazyke. - Verbs of motion in Russian. Dlja lic govoryaščih na anglijskom jazyke. Moskva. Progress. 197? 278 p.

B 14

NAHABINA, M. - TOLSTAJA, P.: Russkij jazyk dlja vseh. Kniga dlja čtenija (hrestomatija). Red. V. Kostomarov. Moskva. Progress. 1973. 168 p.

B 741, G 1

Obščee i prikladnoe jazykoznanie. Ukazatel' literatury, izdannoju v SSSR s 1963 po 1967 god. Sost. B. A. Malinskaja etc. Moskva. Nauka. 1972. 294 p.

B 14, B 301

Obučenie čteniju naučnogo teksta na inostrannom jazyke. Otv. red. E. S. Trojanskaja. Moskva. Nauka. 1975. 294 p.

B 3

Očerki po russkomu jazyku i stilistike. Red. L. I.

Doneckih etc. Kisinev. Stiinca. 1974. 108 p.
B 3, M 1

Očerki po semasiologii russkogo jazyka. Sost. B. Tatár. Budapest. ELTE soks. 1975. 188 p.
B 1

Opyt slovarja govorov Kalininskoj oblasti. Avt. T. V. Kirillova etc. Kalinin. Gos. Ped. Inst. 1972. 311 p.

B 14, D 1

OŽEGOV, S. I.: Slovar' russkogo jazyka. Red. N. Y. Svedov. 9. izd. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1973. 846 p.
Dgy 4, Sz 4

PANČENKO, A. M.: Russkaja stihotvornaja kul'tura XVII. v. Leningrad. Nauka. 1973. 277 p.
D 1

PARAHINA, M. F. - STASENKO, O. A. - BUŠMANOVA, I. A.: Russkij jazyk. Elementarnyj kurs. 3. izd. Kiev. Višča Škola. 1974. 402 p.
M 1

Poët i slovo. Opyt slovarja. Red. V. P. Grigo'rev. Moskva. Nauka. 1973. 454 p.
B 301

POPOV, A. I.: Nazvanija narodov SSSR. Vvedenie v etnonimiku. Leningrad. Nauka. 1973. 169 p.
B 1, B 14, B 301, D 1

Posobie po stranovedeniju SSSR i ČSSR. Dočesná príručka o reáliách ZSSR a ČSSR pomocná kniha pre vyučovanie ruštiny v 3. a 4. roč. stredných skol. Sprac. M. Dianovská etc. Bratislava. Slov. Ped. Naklad. 1974. 187 p.
B 7

POTEBNJA, A. A.: Udarenie. Kiev. Naukova Dumka. 1973. 167 p.
B 1

Problemy frazeologii russkogo jazyka. Očerki. [Izd.] Budapeštskij Universitet imeni Loranda Ėtveša, Fakul'tet gumanitarnyh nauk, Kafedra russkoj filologii. Budapest, ELTE soks. 1975. 145 p.
B 1

PUL'KINA, I. - [ZAHAVA-NEKRASOVA] ZAKHAVA-NEKRASOVA, E.: Russian. Russkij jazyk. (A practical grammar with exercises.) 2. ed. Moscow. Russky Jazyk. 1974. 607 p.
M 1

RASTORGUEV, P. A.: Slovar' rodných govorov Zapadnoj Brjanskščiny. Materialy dlja istorii slovarnogo sostava govorov. Minsk. Nauka i Tehnika. 1973. 293 p.
B 14

Razvitie sintaksičeskich konstrukcij v russkom literaturnom jazyke 18. v. Sbornik. Red. N. A. Širokova. Kazan'. Univ. 1972. 100 p.
B 301

REITER, N.: Die Semantik deutscher und russischer Präpositionen. Berlin. 1975. VIII, 522 p. (Osteuropa-Inst. an der Freien Univ. Berlin. Slavistische Veröffentlichungen. 43.)
B 3

ROZENTAL', D.É.: Praktičeskaja stilistika rus-
skogo jazyka. 3. ispr., dop. izd. Moskva. Vys-
šaja škola. 1974. 352 p.
M 1

Russisches geographisches Namenbuch. Begrün-
det v. M. Vasmer. Hrg. H. Bräuer. Bd. 7.
Lfg. 2. Poljul'keme - Pyraševo. Wiesbaden.
Harrassowitz. 1974. 241-480 p.
B 2/50

Russkaja dialektologija. Red. P. S. Kuznecov.
Moskva. Prosveščenie. 1973. 278 p.
D 1

Russkaja dialektologija. Red. N. A. Meščerskij.
Moskva. Vyššaja Škola. 1972. 301 p.
B 14, D 1

Russkaja istoričeskaja leksikologija i leksiko-
grafija. Otv. red. S. S. Volkov. Leningrad Univ.
1972. 148 p.
B 2

Russkaja razgovornaja reč'. Otv. red. E. A.
Zemskaja. Moskva. Nauka. 1973. 484 p.
B 14, D 1, M 1

Russkij jazyk 2. Audio-vizual'nyj kurs dlja za-
rubežnyh škol. Avt. M. N. Vatjutnev etc. 1. Kniga
dlja učениkov. 2. Kniga dlja učitelja. Moskva.
Pedagogika. 1972.
B 7

Russkij jazyk dlja učениkov. 3. Avt. M. Vjat-
jutnev etc. Moskva. Pedagogika. 1973. 365 p.
P 1/2

Russkij jazyk dlja vseh. Posobie po razvitiju
reči. Avt. B. Anpilogova etc. Red. V. Kostomarov.
Moskva. Progress. 1973. 190 p.
G 1

Russkij jazyk dlja vseh. Priloženie s gram-
plastinkami. Red. V. Kostomarov. Moskva. Prog-
ress. 1973. 190 p.
B 741, G 1

Russkij jazyk dlja vseh. Učebnik. Red. V. Kos-
tomarov. Moskva. Progress. 206 p.
B 741, G 1

Russkij jazyk dlja vseh. Upražnenija. Red. V.
Kostomarov. Moskva. Progress. 206 p.
B 741, G 1

Russkij jazyk v sovremennom mire. Otv. red.
F. P. Filin. Moskva. Nauka. 1974. 301 p.
B 10

Russkij jazyk v stranah mira. Obšč. red. V. G.
Kostomarov. Moskva. Univ. 1973. 103 p.
B 1

SAMOJLOV, D. S.: Kniga o rusškoj rifme. Mos-
kva. IHL. 1973. 278 p.
B 14

SAMSONOV, N. G.: Drevnerusskij jazyk. Učebn.
posob. dlja studentov istoričeskikh fakul'tetov.
Moskva. Vyššaja Škola. 1973. 295 p.
B 3

Sbornik upražnenij po sintaksisu rusškogo jazyka.
S kommentarijami. Složnoe predloženie. - Exer-
cises in Russian syntax. With explanatory notes.

Compound and complex sentences. [Avtory]:
V. S. Belevickaja-Halizeva, G. F. Vorob'eva etc.
2. izd. Moskva. Progress. 1972. 344 p.
B 14, D 1

Sbornik upražnenij po sovremennomu rusškomu
jazyku. (Vvedenie, leksika, frazeologija, leksi-
kografija, fonetika, fonologija orfoepija.) [Avtory]:
R. K. Kaveckaja, K. P. Lenčenko etc. Voronež.
Univ. 1974. 239 p.
D 1

ŠČETININ, L. M.: Russkie imena. (Očerki po don-
skoj antroponimike). Rostov. Univ. 1972. 228 p.
D 1

SELIVERSTOVA, O. N.: Komponentnyj analiz mno-
goznačnyh slov. Na materiale nekotoryh rusških
glagolov. Moskva. Nauka. 1975. 236 p.
B 3

SERGEEV, F. P.: Russkaja diplomatičeskaja ter-
minologija XI-XVII vv. Kišinev. Kartja Moldov.
1971. 219 p.
B 2

SERGEEV, F. P.: Russkaja terminologija mežduna-
rodnogo prava XI-XVII vv. Kišinev. Kartja Mol-
dov. 1972. 259 p.
B 3

SEVČENKO, L. A. - PIPČENKO, N. M. - KARABAN,
V. S.: Posobie po rusškomu jazyku i literature
dlja postupajuščih v vuzy. Minsk. BGU. 1973.
320 p.
M 1

Severnorusskie govory. Vyp. 1- Otv. red. N. A.
Meščerskij. Leningrad. Univ. 1970-
B 1

Sinonimy rusškogo jazyka i ih osobennosti. Otv.
red. A. P. Evgen'eva. Leningrad. Nauka. 1972.
242, [5] p.
B 14, D 1

SKRIPNIK, L. Z. - BARANOVSKAJA, A. N. - DZJU-
BANOVA, N. M.: My govorim po-rusški. 3. izd.
Kiev. Višča Škola. 1973. 207 p.
P 10

Slitno ili razdel'no? (Opyt slovarja-spravočnika.)
Red. D. É. Rozental'. Moskva. Sov. Ėnciklopedija.
1972. 479 p.
B 14, M 1

Slovar' glagol'no-imennyh slovosočetanij obšč-
naučnoj reči. Posobie dlja inostrancev izučaju-
ščih jazyk. Sost. V. A. Agoskov etc. Moskva.
Nauka. 1973. 79 p.
M 1

Slovar' rusških narodnyh govorov. Glav. red.
F. P. Filip. Vyp. 7-9. Leningrad. Nauka. 1972.
B 301, D 1

Slovar' rusškogo jazyka X-XVII vv. Glav. red.
S. G. Barhudarov. Vyp. 1. Moskva. Nauka. 1975.
371 p.
B 3

Slovo v rusškoj sovetskoj poezii. Otv. red.
V. P. Grigor'ev. Moskva. Nauka. 1975. 261 p.
B 3

SMELEV, D.N.: Problemy semantičeskogo analiza leksiki (na materiale russkogo jazyka.) Moskva. Nauka. 1973. 278 p.

B 14

SOKOLOVA, G.G.: Transpozicija prilagatel'nyh i suščestvitel'nyh. Moskva. Vyssaja Škola. 1973. 174 p.

M 1

Sopostavlenie pri izučenii grammatiki i pravopisanija. Sbornik statej. Posobie dlja učitelej. Sost. A.P. Sergievskij. Moskva. Prosveščenie. 1973. 144 p.

M 1

Sravnitel'no-istoričeskij sintaksis vostočnoslavjanskij jazykov. Složnopolčinnnye predložennja. Otv. red. V.I. Borkovskij. Moskva. Nauka. 1973. 356 p.

B 2

Strukturni rivni movy i metody jih doslidzennja. Red. V.S. Perebyjnis. Kyjiv. Naukova Dumka. 1972. 161 p.

B 3

Sučasna ukrajins'ka mova. Red. V.G. Petik. 2. dop. i pererab. vyd. Kyjiv. Vyšča Škola. 1974. 363 p.

D 1

TIMOFEEV, D.A.: Terminologija poverhnostej vyravnivanja. Materialy po geomorfologičeskoj terminologii. Moskva. Nauka. 1974. 85 p.

Sz 1

TIMOFEEV, L.I. - TURAEV, S.V.: Slovar' literaturovedčeskij terminov. Moskva. Prosveščenie. 1974. 509 p.

B 7

TOČ'KA, N.I.: Holosni fonemi ukrajinskoj literaturnoji movi. Kyjiv. Vid. Univ. 1973. 192 p.

D 1

Trudnosti ruškogo jazyka. Slovar'-spravočnik žurnalista. Red. L.I. Rahmanova. Moskva. Univ. 1974. 479 p.

B 3

TURGENEV, I.S.: Mumu. Moskva. Russkij Jazyk. 1975. 77 p.

B 11

UL'JANOV, Ju.P.: Grammatičeskaja sistema A. M. Peškovskogo. Eger. 1975. 259-270. p. (Offpr.: Acta Academiae Paedagogicae Agriensis. N.S. 13.)

(Az Egri Ho Si Minh Tanárképző Főiskola füzetei. 660.)

Magyar nyelvű szöveg is.

B 1

ULUHANOV, I.S.: O jazyke Drevnej Rusi. Moskva. Nauka. 1972. 133 p.

(Iz istorii mirovoj kul'tury.)

B 2, B 301, D 1

UNANJANC, T.P.: Slovar'-spravočnik po udobrenijam. Moskva. Rossel'hozizdat. 1972. 270 p.

B 3

USPENSKIJ, B.A.: Pervaja russkaja grammatika narodnom jazyke. Dolomonosovskij period otečest-

vennoj russistiki. Moskva. Nauka. 1975. 231 p.

B 3

USPENSKIJ, L.V.: Slovo o slovan. - Imja doma tvoego. (Očerki.) Leningrad. Lenizdat. 1974. 718 p.

B 3

VARTAN'JAN, É.A.: Iz žizni slov. Ob ahillesovoj pjate, partijanskih strelah, annibalovoj kljatve, gazetnoj utke i mnogih drugih krylatyh vyražennjah. Moskva. Detskaja Literatura. 1973. 287 p.

B 7

VESELOVSKIJ, S.B.: Onomastikon. Drevnerusskie imena, prozvišča i familii. Moskva. Nauka. 1974. 381 p.

D 1

VINOGRADOV, V.V.: Izbrannye trudy. Issledovaniya po russkoj grammatike. Red. N. Ju. Svedova. Moskva. Nauka. 1975. 558 p.

B 3

VINOGRADOVA, V.L.: Slovar'-spravočnik "Slova o polku Igoreve". Vyp. 1-4. Leningrad. Nauka. 1965-1973.

B 14, B 301, D 1

VISNJAKOVA, O.V.: Paronimy v russkom jazyke. Moskva. Vyssaja Škola. 1974. 187 p.

B 3

VJATJUTNEV, M.N. - KOČETKOVA, A.I. - VOHMINA, L.L.: Russkij jazyk. Audio-vizual'nyj kurs dlja zarubežnyh škol. Kniga dlja učnikov. Tom. 1-2. Moskva. 1971-1973.

P 1/1

Voprosy metodiki prepodavaniya russkogo jazyka inostrancam. Red. Ju.I. Borkovskij etc. Leningrad. Univ. 1973. 168 p.

M 1

Vostočnoslavjanskaja onomastika. Otv. red. A.V. Superanskaja. Moskva. Nauka. 1972. 365 p.

B 2

Vostočnoslavjanskije jazyki. Istočniki dlja ih izučennja. Red. L.P. Žukovskaja etc. Moskva. Nauka. 1973. 308 p.

B 14, B 301

VSEVOLODA, M.V. - POTAPOVA, G.B.: Sposoby vyražennja vremennyh otnošenij. Sbornik upražnenij po upravlennju. Moskva. Univ. 1973. 248 p.

M 1, P 1/2

ZEMSKAJA, E.A.: Sovremennij russkij jazyk. Slovoobrazovanie. Moskva. Prosveščenie. 1973. 303 p.

M 1

ZLOBINA, E.A. - TEMCINA, I.T.: Posobie po razvitiju navykov russkoj razgovornoj reči, Intensivnyj kurs dlja inostrancev, passivno vladejuščih russkim jazykom. Moskva. Nauka. 1975. 159 p.

B 3

ZOLOTOVA, G.A.: Očerki funkcional'nogo sintaksisa russkogo jazyka. Moskva. Nauka. 1973. 350 p.

B 14

Western Slavic languages

Nyugati szláv nyelvek

Западнославянские языки

BAK, S.: Mowa polska na Śląsku. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolińskich. 1974. 224 p.
(Opolskie Towarzystwo Przyjaciół Nauk. Wydział II Języka i Literatury.)

B 3

BAL, J.: Formacje przysłówkowe z sufiksalnym "j" i "k" typu "dzisiaj", "wczoraj", "dzisiaj", "tamok" w historii i dialektach języka polskiego. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolińskich. 1974. 113 p.

(PAN. Oddział w Krakowie. Prace Komisji Językoznawstwa. 38.)

B 3

BALÁŽ, P. - BARTOŠ, J. - DAROVEC, M.: Manuel de slovaque à l'usage des slavissants. Bratislava. Slov. Ped. Nakl. 1973. 285 p.

B 3

BALHAR, J.: Skladba lašských nářečí. Praha. Acad. 1974. 197 p.

(Česka nářečí. 7.)

B 1

BORECKI, M.: Kształtowanie się normy językowej w drukach polskich XVI wieku. (Na przykładzie oboczności typu pirwshypierwszy.) Wrocław etc. Zakł. Narod. im. Ossolińskich. 1974. 246 p.

B 3

BRÜCKNER, A.: Słownik etymologiczny języka polskiego. 3. wyd. Warszawa. Wiedza Powszechna. 1974. 805 p.

B 14

BUZÁSSYOVÁ, K.: Sémantická štruktúra slovenských deverbatív. Bratislava. VEDA. 1974. 236 p.

B 14

CZACHOWSKA, J. - LOTH, R.: Przewodnik polonisty. Bibliografie, słowniki, biblioteki, muzea literackie. Wrocław etc. Ossolineum. 1974. 620 p.
(Vademecum polonisty.)

B 14

CZIGLERNÉ, HORVÁTH E.: Slovenský jazyk, odborná-metodická príručka na vyučovanie v 2. roč. ZDŠ s vyučovacím zázkom maďarským. Bratislava. Slov. Ped. Nakl. 1974. 297 p.
(Na pomoc učiteľ'om.)

Magyar szö. is.

B 7

Dočesné učebné osnovy pre OU a UŠ. Slovensky jazyk a literatura. Vyd. Ministerstvo školstva. SSR. Bratislava. Slov. Ped. Nakl. 1973. 19 p.

B 7

DOROSZEWSKI, W.: Słownik poprawnej polszczyzny. Warszawa. PWN. 1973. 1054 p.

B 14

ERMAKOVA, M. I.: Očerik grammatiki verhneluži-

ckogo literaturnogo jazyka. Moskva. Nauka. 1973. 282 p.

D 1

FRANCISZEK, S.: Słownik prasałowiański. Tom. 1. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolińskich. 1974. 487 p.

B 3

GACA, A.: Die Syntax der "Ksiega Elblaska". Eine strukturelle Studie. Warszawa - Poznań. Wyd. Naukowe. 1973. 142 p.

(Poznańskie Towarzystwo Przyjaciół Nauk. Wydział Filologiczno-Filozoficzny. Prace Komisji językoznawczej. 6.)

D 1

GRZEGORCZYKOWA, R.: Funkcje semantyczne i składniowe polskich przysłówków. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolińskich. 1975. 131 p.

(Prace językoznawcze. 77.)

Angol kiv.

B 3

Jónov zborník. Ved. red.: J. Ružička. Bratislava. 1971. 319 p.

(Jazykovedné studie. 11.)

B 1

JURČANKA, G. F.: I sjače i palic'. Ustojlivyja slovazlučnny w gavorcy Mscisławsčyny. Minsk. Navuka i Tehnika. 1974. 293 p.

B 3

KOBYLIŃSKA, J. - DYDUCHOWA, A.: Słowniki w nauce języka polskiego w szkole średniej. Warszawa, Państw. Zakł. Wyd. Szk. 1973. 96 p.

B 7

KOČIŠ, F.: Zložené suvetie v slovenčine. Bratislava. SAV. 1973. 270 p.

B 1, B 14, B 313

KONDRÁŠOV, N. A.: Vznik a začiatky spisovnej slovenčiny. Bratislava. SAV. 1974. 283 p.

Orosz kiv.

B 3

KOPEČNÝ, F.: Pruvodce našimi jmény. Praha. Acad. 1974. 149 p.

B 3

KORMUTH, D.: Slovník slovenských pseudonymov. 1919-1944. Martin. Matica Slovenská. 1974. 594 p.
(Slovenská národná retrospektívna bibliogr.)

B 3

KRAJČOVIČ, R.: Slovenčina a slovanské jazyky. 1. Praslovanská genéza slovenčiny. Bratislava. Slov. Ped. Nakl. 1974. 324 p.

B 1, B 14

KRIŠTOF, S. - ONDRUS, P.: Učebnica slovenského jazyka. Bratislava. SPN. 1974. 289 p.

B 14

KUPISZEWSKI, W.: Polskie słownictwo z zakresu astronomii i miar czasu. Stan obecny, historia i związki słowiańskie. Warszawa. Państw. Wyd. Nauk. 1974. 168 p.

(Rozprawy Uniwersytetu Warszawskiego. 76.)

B 3

LYSENKO, P. S.: Slovník polských govoviv. Kyjiv. Naukova Dumka. 1974. 259 p.

B 3

- MIODUNKA, W.: Funkcje zaimków w grupach nominalnych współczesnej polszczyzny mówionej. Warszawa - Kraków. Państw. Wyd. Nauk. 1974. 110 p.
(Zeszyty Naukowe Uniwersytetu Jagiellońskiego. 370. Prace Językoznawcze. 43.)
Francja kiv.
B 3, D 1
- MISTRÍK, J.: Uvahy s recitátorom. Martin. Matica Slovenská. 1974. 150 p.
B 14
- O marxisticku jazykovedu v ČSSR. Zborník referatov zo Seminara 17. maja 1973. v Prahe. Bratislava. Veda. 1974. 258 p.
B 3
- PECIAR, Š.: Slovenský historický slovník z predpisovného obdobia. Bratislava. SAV. 1973. 354 p.
B 313
- Peciarov zborník. Red. J. Ružicka. Bratislava. 1974. 325 p.
(Jazykovedné štúdie. 12.)
B 9
- PISÁRČIKOVÁ, M. - MICHALUS, Š.: Malý synonymický slovník. Bratislava. Slovenské pedagogické. 1973. 317 p.
B 3
- SIEKIERSKA, K.: Język Wojciecha Stanisława Chrościnskigo. Studium mazowieckiej polszczyzny z przetomu XVII i XVIII wieku. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolinski. 1974. 366 p.
B 3
- SŁAWSKI, F.: Słownik etymologiczny języka polskiego. T. 4. La-lapucha. Kraków. Tow. Miłośników Języka Polskiego. 1970-1974. 480 p.
B 14
- Słowniczek górniczy. [Wyd.] Głównie Biuro Studiów i Projektów Górniczych. Katowice. 1972. 114 p.
18 t. 1 mell.: 28 p.
M 1
- Słowniczek ortograficzny z zasadami pisowni. Dla uczniów szkoły podstawowej. [Autor]: S. Jodłowski etc. 24. rozsz. wyd. Warszawa. Państw. Zakł. Wyd. Szk. 1973. 208 p.
B 7
- Słownik języka Adama Mickiewicza. Red. K. Górski etc. Tom. 8. S-S. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolinski. 1974. 626 p.
B 3
- Słownik polszczyzny XVI wieku. Red. M. R. Mayenowa. Tom. 8. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolinski. 1974. XI, 595 p.
B 2, B 3, D 1
- Słownik staropolski. Red. S. Urbanczyk etc. Tom. 6. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolinski. 1970-1973. 574 p.
B 3, B 301
- SMIŠKOVÁ, E.: Malý frazeologický slovník. Bratislava. Slov. Ped. Nakl. 1974. 296 p.
B 3
- ŠMILAUER, V.: Nauka o českém jazyku. Praha. Slov. Ped. Nakl. 1972. 333 p.
(Pomocné knihy pro žáky.)
B 14
- ŠMILAUER, V.: Novočeské tvoření slov. Praha. SPN. 1971. 217 p.
B 313
- SMOŁKOWA, T.: Słownictwo i fleksja "Lalki" Bolesława Prusa. Badania statystyczne. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolinski. 1974. 191 p.
B 3
- Soupis slovníku a encyklopedii z fondu Ustřední zemědělské a lesnické knihovny UVVTI. Díl. 1. Všeobecné encyklopedie a jazykové slovníky. Zprac. S. Bartosová etc. Praha. 1973. 208 p.
B 5
- TASZYCKI, W.: Bibliografia onomastyki polskiej od roku 1959 do roku 1970 włącznie. Opracował: -- etc. Warszawa - Kraków. Państwowe Wydaw. Naukowe. 1972. XIV, 392 p.
B 2
- TRYPUČKO, J.: Dziesięć lat językoznawstwa polskiego 1956-1965. Próba bibliografii. Ten years of Polish linguistics 1956-1965. A bibliography. Uppsala. Almqvist och Wiksell. 1973. 514 p.
(Acta Universitatis Upsaliensis. Studia Slavica Upsaliensia. 13.)
B 2
- WĘGIER, J.: Język Franciszka Bohomolca. Poznań. Uniw. 1972. 128 p.
(Uniw. im. A. Mickiewicza w Poznaniu. Ser. filologia polska. 15.)
B 2
- WIŚNIEWSKA, H.: Polszczyzna przemyska wieków XVII-XVIII. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolinski. 1975. 122 p.
(Prace językoznawcze. 78.)
B 3
- ZAUNER, A.: Praktická příručka slovenského pravopisu. Vyd. 4. zrev. uprav. Martin. Osveta. 1973. 542 p.
B 14
- Southern Slavic languages
- Délszláv nyelvek
- Южнославянские языки
- Bálgarski ezik. Rukovodstvo za učitelja na 1. kl. na edinnite sredni politehničeski učilista. Avtor: H. G. Vasilev, G. V. Veselinov etc. Sofija. Narodna Prosveta. 1973. 182 p.
B 7
- Bibliographie d'études Balkaniques. Sous la dir. N. Todorov etc. Vol. 7. 1972. Sofia. Académie Bulgare des Sciences. 1974. VII, 382 p.
D 1
- DOBREV, I.: Glagoličeskijat tekst na Bojanskija palimpsest. Starobálgarski pametnik ot kraja na XI. vek. Sofija. BAN. 1972. 125 p.
B 2

GEORGIEVA, E.: Slovoed na prostoto izrečenie v bałgarskija knižoven ezik. Sofija. BAN. 1974. 135 p.
B 3

HADROVICS, L.: Schriftum und Sprache der burgenländischen Kroaten im 18. und 19. Jahrhundert. Wien - Budapest. Verl. d. Österreichischen Akad. d. Wiss., Akad. K. 1974. 564 p.
Sz 1

Issledovanija po serbohorvatskomu jazyku. Otv. red. R.V. Bulatova. Moskva. Nauka. 1972. 394 p.
B 14, D 1

KARADŽIĆ, V. S.: Kleine serbische Grammatik übersetzt und mit einer Vorrede v. J. Grimm. (1824.) Neu hrsg. u. eingel. v. M. Mojašević etc. München - Beograd. Sagner, Prosveta. 23, LXXII, 104 p. 7 t. (Sagners slavistische Sammlung. 1.)
B 3

MISIRKOV, K. P.: Za makedonckite raboti. Jubilejno izd. po povod na stogodišniata od radjaneto na avtorot. Skopje. 1974. 175 p. (Institut za Makedonski Jazik "Krste Misirkov". Posebni izdanija. 8.)
B 3

MLADENOVIC, A.: Jezik vladike Danila. Novi Sad. Matica Srpska. 1973. 198 p.
B 3

Modeli u sintaksi dečjeg govora. Referati, saopštenja i diskusije sa Konferencije držane juna 1973. u Novom Sadu. Prired. M. Jocić etc. Novi Sad. Univ. 1974. 184 p.
B 12

NIČEVA, K. - SPASOVA - MIHAJLOVA, S. - ČOLAKOVA, K.: Frazеологичеn rečnik na bałgarskija ezik. Tom. 1. A-N. Sofija. BAN. 1974. 759 p.
B 3

Predavanja na IV. Seminar (Ohrid, 1971.) za Makedonski Jazik, Literatura i Kultura. Skopje. Univ. Kiril i Metodij. 1971. 274 p.
B 3

Rečnik na literaturnite termini. Pisali: L. Nicolov etc. 3. pererabot., dopoln. izd. Sofija. Nauka i izkustvo. 1973. 1111 p.
B 1

Rečnik po kibernetike. Obšč. red. G. Klaus etc. Sofija. Tehnika. 1973. 931 p.
B 4

Rečnik srpskohrvatskoga književnog jezika. 4. O-P. Ogramje-pretnja. 5. P-S. Pretovar-stoti. Novi Sad. Stampa Minerva Subotica. 1971, 1973. 1006, 1038 p.
Sz 4

STACHOWSKI, S.: Fonetyka zaposyczen osmansko-tureckih w jezyku serbsko-chorwackim. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolinskich. 1973. 241 p. (Monografie slawistyczne. 23.)
B 3

Szerbhorvát-magyar kontrasztív nyelvtan. 1. Dezső L.: Tipológiai vizsgálatok. Ujvidék. Forum. 1971. 96 p. (Hungarológiai Int. nyelvészeti füzetei. 1.)
B 14

Szerbhorvát-magyar kontrasztív nyelvtan. 3. Mikes M. - Dezső L. - Matijevics L.: A jelzős főnévi csoport. Ujvidék. 1973. 95 p. (A Hungarológiai Int. nyelvészeti füzetei. 3.)
B 1

TORNOW, S.: Die Herkunft der kroatischen Vlahen des südlichen Burgenlands. Berlin - Wiesbaden. Harrassowitz. 1971. XXI, 247 p. (Veröffentlichungen der Abteilung für slavische Sprachen und Literaturen des Osteuropa-Instituts (Slavisches Seminar) an der Freien Universität Berlin. 39.)
B 2

VLAJINAC, M.: Rečnik naših starih mera - u toku vekova. 4. sv. Beograd, 1974. X, 652-1039 p. (Srpska Akademija Nauka i Umetnosti. Posebna izdanija. 472 knj. Odeljenje Društvenih Nauka. 74.)
B 3

VÖLKEL, P.: Hornjoserbska ortografija a interpunkcija. Prawidła. Budyšin. Domowina. 1974. 79 p.
B 1

Lettish and Lithuanian

Lett és litván nyelv

Латышский и литовский
языки

BAMMESBERGER, A.: Abstraktbildungen in den baltischen Sprachen. Göttingen. Vandenhoeck u. Ruprecht. 1973. 157 p. (Ergänzungshefte zur Zeitschrift f. vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiet der indogermanischen Sprachen. 22.)
B 3

THE LANGUAGES OF ASIA AND AFRICA.
GENERAL ORIENTALISTICS

ÁZSIAI ÉS AFRIKAI NYELVEK.
ÖSSZEFOGLALÓ ORIENTALISZTIKAI
MŰVEK

ЯЗЫКИ АЗИИ И АФРИКИ.
СВОДНЫЕ ТРУДЫ ПО ОРИЕНТАЛИСТИКЕ

Doktorskie i kandidatskie dissertacii zaščićennye v Institute Vostokovedenija Akademii Nauk SSSR s 1950 po 1970 gg. Bibliografičeskij ukazatel'. Sost. D. F. Brodskaja etc. Moskva. Nauka. 1972. 244 p.
B 3

EILERS, W.: Die vergleichend-semasiologische Methode in der Orientalistik. Mainz. 1973. 107 p. (Akad. d. Wissenschaften u. d. Literatur. Abhand-

lungen d. Geistes- u. sozialwissenschaftlichen Kl.
1973/10.)
B 3, B 965

Issledovanija po vostočnym jazykam. Otv. red. A.G.
Belova etc. Moskva. Nauka. 1973. 242 p.
B 3

Keletkutatás. Tanulmányok az orientalisztika köré-
ből. Budapest. 1974. (Szerk. Kara Gy., Terjék J.)
1975. ELTE soks. 207 p., ill.
B 1

Pis'mennye pamjatniki vostoka. Istoriko-filologi-
českie issledovanija. Ežegodnik. 1969. Red. A.S.
Tveritinova etc. Moskva. Nauka. 1972. 421 p.
B 14

SODEN, W. v.: Sprache, Denken und Begriffsbildung
im Alten Orient. Mainz. 1973. 41 p.
(Akad. d. Wissenschaften u. d. Literatur. Abhand-
lungen d. Geistes- u. sozialwissenschaftlichen Kl.
1973/6.)
B 3

The languages of Asia

Ázsiai nyelvek

Языки Азии

ABULADZE, I.: Dzveli kartuli enis leksikoni.
(Masalebi). Tbilisi. Mecniereba. 1973. 577 p.
B 3

ADIB TUSI, M. A.: Farhang-e logāt-e adabi. Bahš.
1-3. Glossaire des mots litteraires. Tabriz,
1345-50. Dānešgah Tabriz. 1967-72. 86, 1116 p.
(Entešārāt-e Moassese-ye tārih va farhang-e Irān.
4, 6, 17.)
B 3

AKSOY, Ö. A.: Gelişen ve özleşen dilimiz. 3. baskı.
Ankara, 1973. 94 p.
(Türk Dil Kurumu yayınlari. 375. Tanıtma yayın-
lari. Dil Konulari dizisi. 13.)
B 3

ALLETON, V.: Grammaire du chinois. Paris.
Presses Univ. de France. 1973. 126 p.
(Que sais-je? 1519.)
B 2

ALLWORTH, E.: Nationalities of the Soviet East.
Publications and writing systems. A bibliographi-
cal directory and transliteration tables for Iranian-
and Turkic-language publications, 1918-1945,
located in U.S. libraries. New York - London.
Columbia Univ. Pr. 1971. XI, 440 p.
(The modern Middle East ser. 3.)
B 14

BLOCH, A.: A chrestomathy of modern literary
Arabic. Wiesbaden. Harrassowitz. 1974. XVIII,
152 p.
(Porta linguarum orientalium. N.S. 15.)
B 3

CIZIKOVA, K. L.: Bibliografija rabot po bengal'-
skomu jazykoznaniju. Moskva. Nauka. 1974. 78 p.
B 3

CSEN Li - CSEN Csi-hsziang - CSAN Hszience:
Kuang-csou jin-suo csi ce-ji csü-li. Hong Kong.
Csung Ven su-tien. 1971.
B 3

DITTMER, K.: Die indischen Muslims und die
Hindi-Urdu-Kontroverse in den United Provinces.
Wiesbaden. Harrassowitz. 1972. VII, 272 p.
(Schriftenreihe des Südasien-Instituts der Univ.
Heidelberg.)
B 2

[D'JAKONOV] DIAKONOFF, I. M.: Hurrisch und
Urartäisch. München. Kitzinger. 1971. VIII, 173 p.
(Münchener Studien zur Sprachwissenschaft. Bei-
hefte. N.F. 6.)
B 2/55

DONDUA, K. D.: Stat'i po obščemu i kavkazskomu
jazykoznaniju. Leningrad. Nauka. 1975. 318 p.
B 3

DZALIL, O. - DZALIL, D.: Kurdskie poslovice i
pogovorki na kurdskom i russkom jazykah. Mos-
kva. Nauka. 1972. 455 p.
B 3

FINKELSTEIN, J. J.: Late Old Babylonian do-
cuments and letters. New Haven - London.
Univ. Pr. 1972. X, 98, CLXXIV p.
(Yale Oriental ser. Babylonian texte. 13.)
B 3

GROSZ, E. - MANNHEIM, M.: Modern magyar-héber
szótár. Rövid héber nyelvtan. Ragozási táblákkal
és szótárhasználati utasításokkal. Haifa. Gondos
Sándor kiad. 1972. VII, 478 p.
B 2

HAENISCH, E.: Lehrgang der klassischen chinesi-
schen Schriftsprache. Bd. 4. Ergänzungsband zu
Bd. 3. Sprachlehre, Anmerkungen zu den Lese-
stücken. 2. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1973.
VI, 259 p.
B 3

HATTORI, S.: Nippongo no keito. Tokyo. Iwanami
shoten. 1973. VII, 410 p.
B 3

HAUSCHILD, R.: Der Missionar Pater Heinrich
Roth aus Dillingen und die erste europäische
Sanskrit-Grammatik. Berlin. Akad. Verl. 1972.
23 p.
(Sitzungsberichte der Sächsischen Akademie der
Wissenschaften zu Leipzig. Phil. - hist. Kl. 115.
6.)
B 3

HOSPERS, J. H.: A basic bibliography for the study
of the Semitic languages. Vol. 1-2. Leiden. Brill.
1973-74. XV, 401, XII 108 p.
B 3

IMNAIŠVILI, G.: Kartluri dialekti. 1. [tom.]
Gamopvleva. Tbilisi. Mecniereba. 1974. 279 p.
(Sakartvelos SSR Mecnierebata Akad. Enatmec-
nierebis Inst.)
Orosz kiv.
B 3

- Indijskaja i iranskaja filologija. Voprosy leksiki. Otv. red. N.A. Dvorjankov. Moskva. Nauka. 1971. 183 p.
B 3
- IVANOV, V. V.: Terminologija i zaimstvovanija v sovremennom kitajskom jazyke. Moskva. Nauka. 1973. 173 p.
M 1
- Jazyki Kitaja i Jugo-vostočnoj Azii. Red. N. F. Alieva etc. Moskva. Nauka. 1971. 300 p.
M 1
- Jazyki Kitaja i Jugo-vostočnoj Azii. Voprosy grammatičeskogo stroja. Otv. red. Ju. A. Gorgoniev. Moskva. Nauka. 1974. 252 p.
B 3
- Jing-jü hszing-ming ji-ming sou-cö (hsziuting-pen). Hszin Hua [pien]. Peking. Sang-vu jin-su-kuan. 1973. 442 p.
B 3
- KALONTAROV, Ja. I. - KAPRANOV, V. A.: Kratkij rusko-tadžikskij i tadžiksko-russkij slovar' lingvističeskikh terminov. Dusanbe. Donis. 1974. 95 p.
B 3
- KAMMENHUBER, A.: Materialien zu einem hetchischen Thesaurus. Lief 1-2. Heidelberg. Carl Winter Univ. Verl. 1973. 121, 18 p.
B 3
- KARAMHUDOEV, N.: Bartangskij jazyk. Fonetika i morfologija. Dusanbe. Donis. 1973. 365 p.
B 313
- KNUTSSON, B.: Studies in the text and language of three Syriac-Arabic versions of the Book of Judicum with special reference to the middle Arabic elements. Introduction, linguistic notes, texts. Diss. Lund. Univ. Leiden. Brill. 1974. LVI, 332 p.
B 3
- Ko-csi jing-jü csang-jung ce-cu. Csing-hua tahszüde vaj-jü csiao-jen cu. Peking. Sang-vu jin-su-kuan. 1973. X, 336 p.
B 3
- KOMAROV, F. K.: Slovar' čukotskikh, korjaksikh i éskimosskikh terminov i drugih slov, vstrečajusčihsja v geografičeskikh nazvanijah SSSR. Moskva. Glavn. Upravl. Geodezii i Kartografii. 1971. XXI, 171 p.
B 1
- KÖRÖSI CSOMA S.: Essay towards a dictionary. Tibetan and English. New Delhi. Menjusri. 1973. XXII, 351 p.
(Bibliotheca Himalayica. 2. ser. 4.)
B 2/49
- KUMAHOVA, Z. J.: Razvitie adygskikh literaturnykh jazykov. Moskva. Nauka. 1972. 277 p.
B 14
- KÜHNEL, H.: Sprachführer Deutsch-Syroarabisch. Leipzig. Enzyklopädie. 1974. 187 p.
(Modernes Arabisch.)
B 1
- LYMAN, T. A.: Dictionary of Mongn'jua. A Miao (Meo) language of Southeast Asia. The Hague - Paris. Mouton. 1974. 403 p.
(Janua linguarum. Ser. practica. 123.)
B 3, D 1
- MACUCH, R. - PANOUSI, E.: Neusyrische Chrestomathie. Wiesbaden. Harrassowitz. 1974. XXIX, 244 p.
(Porta linguarum Orientalium. N.S. 13.)
B 3
- MAYRHOFER, M.: Onomastica Persepolitana. Das altiranische Namengut der Persepolis-Täfelchen. Wien. Verl. der Österreichischen Akademie der Wissenschaften. 1973. 358 p.
(Sitzungsberichte. Österreichische Akademie der Wissenschaften. Phil.-hist. Kl. 286. Veröffentlichungen der Iranischen Kommission. 1.)
B 2
- Mélanges de sinologie offerts à Paul Demiéville. P. 2. Paris. Pr. Univ. de France. 1974. X, 470 p.
(Bibliothèque de l'Institut des Hautes Études Chinoises. 20.)
B 3
- MIDOUX, M.: Vocabulaire usuel du chinois moderne. P. 3. Lexique par clés chinois français. Paris. Impr. Nationale. 1971. 254 p.
(Publications du Centre Universitaire des Langues Orientales Vivantes. Ser. 6. 11/3.)
B 3
- MINAMOTO no Shitagō: Wamyōruijushō. 1-20. kan, index. Masamune Atsuo kōtei. Tōkyō. Kazama shobō.
B 3
- NAKADA Norio - HAYASHI Yoshio: Kohon Kagaku-shu nanashu kenkyū narabi ni. Sogo sakuin. Tōkyō. Kazama shobō. 1971. 824 p.
B 3
- NYBERG, H. S.: A manual of Pahlavi. Vol. 2. Ideograms, glossary, abbreviations, index, grammatical, survey, corrigenda to part 1. Wiesbaden. Harrassowitz. 1974. VIII, 294 p.
B 3
- Palestinskij sbornik. Glav. red. B. B. Piotrovskij. Vyp. 24./87. / Starkova, K. B.: Literaturnye pamjatniki kumransoj obščiny. Leningrad. Nauka. 1973. 135 p.
B 14
- Problemy istorii jazykov i kul'tury narodov Indii. Sbornik statej. Pamjati V. S. Vorob'eva-Desjatovskogo. Otv. red. G. A. Zograf etc. Moskva. Nauka. 1974. 267 p.
B 3
- SAKRÜL, K. S.: Očerki po abhazsko-adygskim jazykam. Suhumi. Alasara. 1971. 291 p.
B 3
- SALONEN, E.: Neubabylonische Urkunden verschiedenen Inhalts. Bd. 1. Helsinki. Suom. Tiedekat. 1975. 87 p.
(Suomalaisen Tiedekatemian Toimituksia. Sarja B. 188.)
B 3
- SAMATOV, A. N.: Klassičeskij dakhini (južnyj hindustani XVII v.) Moskva. Nauka. 1974. 260 p.
B 3

Serta Tibeto-Mongolica. Festschrift für Walther Heissig zum 60. Geburtstag. Hrsg. R. Kaschewsky etc. Wiesbaden. Harrassowitz. 1973. 376 p.
B 3

SMIRNOVA, I. A.: Formy čísla imeni v iranskih jazykah. (Značenie i funkcionirovanie.) Moskva. Nauka. 1974. 223 p.
B 3

SVEDLUND, G.: The Aramaic portions of the Pesiqta de Rab Kahana. According to MS Marshall Or. 24, the oldest known manuscript of the Pesiqta de Rab Kahana. Diss. Univ. Uppsala. 1974. VIII, 153 p.
(Acta Universitatis Upsaliensis.) (Studia Semitica Upsaliensia. 2.)
B 3

SYROMJATNIKOV, N. A.: Drevnejaponskij jazyk. Moskva. Nauka. 1972. 175 p.
(Jazyki narodov Azii i Afriki.)
B 14

Verzeichnis der orientalischen Handschriften in Deutschland. Supplementband 17. Prijs, L.: Abraham ibn Esra's Kommentar zu Genesis Kapitel 1. Einleitung, Edition und Superkommentar. Wiesbaden. Steiner. 1973. LIX, 80 p.
B 1

WENCK, G.: Systematische Syntax des Japanischen. Bd. 1-3. Wiesbaden. Steiner. 1974. Bd. 1. Syntaktische Produktionen unterhalb des einfachen Satzes. Bd. 2. Die Syntax des einfachen Satzes. Bd. 3. Syntaktische Produktionen oberhalb des einfachen Satzes. XXIV, 1241 p.
D 1

Wörterbuch der klassischen arabischen Sprache. Unt. Mitw. d. Akad. d. Wissenschaften in Göttingen, Heidelberg und München... hrsg. durch die Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Bd. 2. Lief. 3. Labisa bis Latiqun. Bearb. v. M. Ullmann. Wiesbaden. Harrassowitz. 1974. 129-192 p.
B 2/69

The languages of Africa

Afrikai nyelvek

Языки Африки

BROWN, G.: Phonological rules and dialect variation. A study of the phonology of Lumasaaba. Cambridge. Univ. Pr. 1972. XIII, 191 p.
(Cambridge studies in linguistics. 7.)
B 3

CHINYEKA, Kayombo ka: Vihandyeka vya mana. - Sayings of wisdom. Wien. 1973. 80 p.
(Acta Ethnologica et Linguistica. 30. Ser. Africana. 8.)
B 785

EHRET, C.: Southern Nilotic history. Linguistic approaches to the study of the past. Evanstone. Northwestern Univ. Pr. 1971. XIV, 200 p.
B 785

ISIGAKI, Y.: A basic clause dictionary. Geez, Tigrinya, Amharic, Somali, sWanhili. Book 1. Tokyo. Inst. for the Study of Lang. and Cult. of Asia and Africa. 1974. 309 p.
B 14

Kleine aegyptische Texte. Hrsg. v. W. Helck. [3.] Der Text des "Nilhymnus". Wiesbaden. Harrassowitz. 1972. 87 p.
B 2/78

KUUSI, M.: Ovambo riddles. With comments and vocabulaires. Helsinki. Suom. Tiedeakat. 1974. 125 p.
(Folklore] F[ellows] Communications. 215.)
B 1

OL' DEROGGE, D. A.: Jazyki Afriki. Annotirovannaja bibliografija. Moskva. Nauka. 1974. 124 p.
B 3

ORLANDI, T.: Papiri copti di contenuto teologico. Koptische Papyri theologischen Inhalts. Ed. --. Wien. Hollinek. 1974. 219 p.
(Mitteilungen aus der Papyrussammlung der Österreichischen Nationalbibliothek. N. S. 9.)
B 1

Le papyrus hiératique comptable E. 3226 du Louvre. Par M. Megally. Le Caire. Diss. Univ. Lyon. 1971. XI, 51 p., 47 t.
B 3

WELMERS, W. E.: African language structures. Berkeley - Los Angeles - London. Univ. of California Pr. 1973. XI, 488 p.
B 3

WOLFF, H. E.: Die Verbalphrase des Laamang (Nordostnigeria). Eine Studie zur Morphologie tschadischer Sprachen. Diss. Hamburg. 1972. IX, 213 p.
B 313

URALIC AND ALTAIC LANGUAGES

URÁLI ÉS ALTAJI NYELVEK

УРАЛЬСКИЕ И АЛТАЙСКИЕ ЯЗЫКИ

ALIEV, U. B.: Sintaksis karacevo-balkarskogo jazyka. Moskva. Nauka. 1972. 350 p.
D 1

ALLWORTH, E.: Nationalities of the Soviet East. Publications and writing systems. A bibliographical directory and transliteration tables for Iranian- and Turkic-language publications, 1918-1945, located in U. S. libraries. New York - London. Columbia Univ. Pr. 1971. XI, 440 p.
(The modern Middle East ser. 3.)
B 14

ANDERSSON, M.: Huomioita suomen mainoskielestä. Uppsala. Almqvist och Wiksell. 1974. 170 p.
(Acta Universitatis Upsaliensis. Studia Uralica et Altaica Upsaliensia. 9.)
B 1

ATSIZ, B. - KISSLING, H. - J.: Sammlung türkischer Redensarten. Wiesbaden. Harrassowitz. 1974. 186 p.
B 3

BRANCH, M.: A. J. Sjögren studies of the North. Helsinki. 1973. 292 p.
(Suomalais-Ugrilaisen Seuran toimituksia. Mémoires de la Soc. Finno-Ougrienne. 152.)
B 2, P 1

BRANDS, H. W.: Studien zum Wortbestand der Türk Sprachen. Lexikalische Differenzierung, Semasiologie, Sprachgeschichte. Leiden. Brill. 1973. XI, 149 p.
B 1

BUZAKOV, I. S.: Složnoe predloženie v mordovskih jazykah. Saransk. Mordov. Knizn. Izdat. 1973. 176 p.
(Naučno-Issled. Inst. Jazyka, Literatury, Istorii i Ekonomiki pri Sovete Ministrov Mordovskoj ASSR. Trudy. 46. 1.)
B 1, B 785

ČESNOKOV, F.: Od éjramon' uvt. Kočkaz' evtne-mat dy p'esat. Saransk. Mordov. Knizn. Izdat. 1974. 330 p.
B 3

Décsy Gyula (1925-). Bibliographie. 1947-1975. Zgest. Mitarbeiter des Finnisch-Ugrischen Seminars der Universität Hamburg. Wiesbaden. Harrassowitz. 1975. 37 p.
B 1

Dil yazilari. 1-2. c. Ankara. Univ. Bas. 1974. 282, 226 p.
(Türk Dil Kurumu Yayinlari 387, 395.) (Türk Dil Kurumu Tanitma Yayinlari. Dil Konulari Dizisi. 27-28.)
B 3

DUBROVINA, Z. M.: Infinitivy v finskoj jazyke. Leningrad. Univ. 1972. 206 p.
B 1, B 2

DŽUMAGULOV, Č.: Jazyk siro-tjurkskih (nesto-rianskih) pamjatnikov Kirgizii. Frunze. Ilim. 1971. 161 p.
B 3

ERAMETSA, E.: Verzeichnis der etymologisch behandelten finnischen Wörter. T. 3. 1950-1965. Helsinki. 1974. 190 p.
(Suomalaisen Tiedeakatemien Toimituksia. Sarja B. 186.)
B 3, D 1

ERDÉLYI, I.: Bibliographie der uralischen Sprachwissenschaft, 1830-1970. Bd. 1. Ungarisch. Lief. 1-3. München. Fink. 1974.
B 3

Festschrift für Wolfgang Schlachter zum 65. Geburtstag von seinen Schülern und Mitarb. im Finnisch-Ugrischen Seminar der Georg-August-Univ. zu Göttingen. Hrsg. J. Kiss etc. Göttingen. 1973. 103 p.
B 2

GALKIN, I. S. - UČAEV, Z. V.: Marij orfografij mu-ter. Jamdyl. --. Joškar-Ola. Knig. lukso ma-rij izd. 1972. 195 p.
B 1, B 3

GASIMOV, M. Š.: Azärbajdžan dili terminologija-sinin äsaslari. Baki. Elm. 1973. 195 p.
B 3

HAJDÚ P.: Samojedologische Schriften. Szeged. JATE soksz. 145 p.
(Studia Uralo-Altaica. 6.)
B 1

JOKI, A. J.: Uralier und Indogermanen. Die älteren Berührungen zwischen den uralischen und indogermanischen Sprachen. Helsinki. 1973. XXVII, 418 p.
(Suomalais-Ugrilaisen Seuran Toimituksia. 151.)
B 662, P 1

KÁLMÁN B.: Chrestomathia Vogulica. Budapest. Tankönyvkiadó. 1976. 149 p., 1 t.
B 1

KARA, D.: Knigi mongol'skih kočevnikov. (Sem vekov mongol'skoj pis'mennosti.) Moskva, Nauka. 1972. 194 p.
Angol kiv.
B 1700

KARLSSON, F.: Centrala problem i finskans böjningsmorfologi, morfofonematik och fonologi. Helsinki. Suom. Kirjallisuuden Seura. 1974. 152 p.
(Suomi. 117/2.)
B 3

KAZANCEV, D. E. - PATRUSEV, G. S.: Sovremennyy marijskij jazyk. Leksikologija. Učebnoe posobie dlja ped. in.-ta. Joškar-Ola, Marijskoe Kn. Izdat. 1972. 183 p.
B 14

KIVINIEMI, E.: Paikannimien rakennetyypistä. Helsinki. Suom. Kirjallisuuden Seura. 1975. 82 p.
(Suomi. 118/2.)
B 3

KOJCUBAEV, E.: Kratkij tolkovyj slovar' toponimov Kazahstana. Alma-Ata. Nauka. 1974. 273 p.
B 3

KOKKO-ZALCMAN, A.: On tie... Cours de finnois en 24 leçons. Helsinki. Suom. Kirjallis. Seura. 1974. 254 p.
B 3

Komi filologija. Otv. red. G. G. Baraksanov. Syktyvkar. 1972. 142 p.
(=Trudy instituta jazyka, literatury i istorii. 14.)
B 1

KUZEEV, R. G.: Proishozhdenie baškirskogo naroda. Etničeskij sostav, istorija rasselenija. Moskva. Nauka. 1974. 272 p.
B 3

KÜNNAP, A. - PALMEOS, P. - SEILENTHAL, T.: Põhja ja itta. Lehekülgi meie sugulaskeelte uurimisloost. Tallinn. Valgus. 1974. 198 p.
(Mosaiik. 9.)
B 3

LAZAR, O.: The formation of abstract nouns in the Uralic languages. Stockholm. Almqvist och Wiksell. 1975. 334 p.
(Acta Univ. Upsaliensis. Studia Uralica et Altaica Upsaliensia. 10.)
B 3, D 1

LEVEND, A.S.: Türk dilinde gelişme ve sadeleşme evreleri. 3. bağki. Ankara. Üniv. Bas. 1972. X, 548 p.

(Türk Dil Kurumu yayınları. 347.)

B 3

MINISSI, N.: Possessivausdruck im Ural-Altaischen. Napoli. Ist. Univ. Orientale. 1974. 14 p. (Euroasiatica. Suppl. 2/6.)

B 3

Olon Ulsün Mongolč érdémtnij 2. Ih Hural, 2. bot'. Red. B. Sirendév etc. Ulaanbaatar. SUA Hévléh üjldvér. 1973. 335 p.

B 3

Osnovy finno-ugorskogo jazykoznanij. Voprosy proishozhdenija i razvitija finno-ugorskih jazykov. Otv. red. K. Rédei. Moskva. Nauka. 1974. 483 p.

B 3

PAUNONEN, H.: Monikon genetiivin muodostus suomen kielessä. Nid. 1. Johdanto. Yksivartaloisten kaksitavujen monikon genetiivi suomen murteissa. Helsinki. 1974. 317 p. (Suomalaisen Kirjallisuuden Seuran toimituksia. 317.)

B 3

Rodnoj val. Moraftoma kniga i grammatika 3. kl. Avt. M. I. Gavyceva etc. 3. izd. Saransk. Mordov. Knizn. Izdat. 1973. 323 p.

B 7

ROMBANDEEVA, E. I.: Mansijskij (vogul'skij) jazyk. Moskva. Nauka. 1973. 206 p.

B 301, D 1, M 1

ROZOVA, L. I.: Slovar' geografičeskikh terminov i drugih slov, vstrečajuščihся v mansijskikh, hantyskikh i sel'kupskikh toponimah. Moskva. Glavn. Upravl. Geodezii i Kartogr. pri Sovete Ministrov SSSR. 1973. 106 p.

B 1

SCHIEFER, E.: Zum syntaktischen Gebrauch von ostj. VVj. är, ärki "viel". Budapest. Akad. K. 1971. 411-415 p.

(Offpr.: Nyelvtudományi Közlemények.)

B 1

SCHIEFER, L.: Zur Funktionsverschiebung des Numeruszeichens im Ostjakischen. Budapest. Akad. K. 1971. 409-410 p.

(Offpr.: Nyelvtudományi Közlemények.)

B 1

SEBEOK, T. A.: Structure and texture. Selected essays in Cheremis verbal art. The Hague - Paris. Mouton. 1974. XIII, 158 p.

(De proprietatibus litterarum. Ser. practica. 44.)

B 785

Serta Tibeto-Mongolica. Festschrift für Walther Heissig zum 60. Geburtstag. Hrsg. v. R. Karschewsky etc. Wiesbaden. Harrassowitz. 1973. 376 p.

B 3

Soome-ugri ja samojeedi keeleteadus Nõukogude Liidus 1969. Bibliograafia. Koostanud O. Kivi etc. Toimetanud V. Hallap. Tallinn. Akad. 1974. XXIV, 247 p.

B 3

STACHOWSKI, S.: Fonetyka zapożyczeń osmańskotureckich w języku serbsko-chorwackim. Wrocław etc. Zakł. Nar. im. Ossolińskich. 1973. 241 p. (Monografie slawistyczne. 23.)

B 3

STEINITZ, W.: Dialektologisches und etymologisches Wörterbuch der ostjakischen Sprache. Lief. 6. Berlin. Akad.-Verl. 1974. 610-735 p.

B 3, D 1

STEINITZ, W.: Ostjakologische Arbeiten in 4 Bänden. Bd. 1. Ostjakische Volksdichtung und Erzählungen aus zwei Dialekten. Texte. Berlin. Akad.-Verl. 1975. XXV, 468 p.

Sz 1

STIPA, G. J.: Mordwinisch als Forschungsobjekt. Napoli. Ist. Univ. Orientale. 1974. 58 p.

(Euroasiatica. Suppl. 1973-74:3.)

B 3

Suomen kielen etymologinen sanakirja. [Kirjoit.] : E. Itkonen etc. 5. [nid.] Helsinki. Suom.-Ugr. Seura. 1975. 1257-1676 p.

(Tutkimuslaitos "Suomen Suvun". Julkaisuja 3.)

(Lexica Soc. Fenno-Ugricae. [Nid.] 12. 5.)

B 3

TEREŠČENKO, N. M.: Sintaksis samodijskikh jazykov. Prostoe predloženie. Leningrad. Nauka. 1973. 322 p.

D 1

TÖMÖRCÉREN, D.: Mongol hélnij ügijn sangijn sudlal. Ulaanbaatar. BNMAU Ardyn Bolovsrolын jaamny hévlél. 1974. 161 p.

B 3

TUOMI, T.: Suomen kielen käänteissanakirja. Helsinki. 1971. XXX, 544 p.

(Suomalaisen Kirjallisuuden Seuran toimituksia. 274.)

B 3

UOTILA, E.: Zur Etymologie von finn. "sampa". Napoli. Ist. Univ. Orientale. 1974. 24 p.

(Euroasiatica. Suppl. 1973-74: 4.)

B 3

VALTONEN, P.: Suomen mustalaškielen etymologinen sanakirja. Helsinki. Suomalaisen Kirjallisuuden Seura. 1972. 138 p.

(Tietolipas. 69.)

B 785

VEENKER, W.: Verzeichnis der ostostjakischen (Vach) Suffixe und Suffixkombinationen (unt. Einschluss der wichtigsten Pronomina). Hamburg. 1973. 56 p.

(Mitteilungen der Soc. Uralo-Altaica. 5.)

B 1

Voprosy baškirkского языкознания. Baškort tel ghileme mäs'äläläre. Otv. red. Z. G. Uraksin. Ufa. Akad. 1973. 223 p.

B 1

Voprosy sintaksisa mordovskikh jazykov. Otv. red. D. T. Nad'kin. Saransk. Mordov. Knizn. Izdat. 1973. 102 p.

(Naučno-Issledovatel'skij Inst. Jazyka, Literatury, Istorii i Ekonomiki pri Sovete Ministrov ASSR. Trudy. 46. 2.)

B 1, B 785

Voprosy sovetskogo finno-ugrovedenija. Arheologija, literaturovedenie, etnografija, fol'klor. (Tezisy dokladov i soobščenij na XV Vsesojuznoj Konferencii po Finno-Ugrovedeniju, posvjaščennoj 250-letiju Akad. Nauk SSSR.) Otv. red. G. M. Kert. Petrozavodsk. Karel'skij Filial ANSSSR. 1974. 137 p.
B 3

VUORINIEMI, J.: Verbien monitulkintaisuus Ollin kielessä ja nykysuomessa. Helsinki. 1974. 143 p. (Suomalaisen Kirjallisuuden Seura. 318.)
B 3

ZILINA, T. I. - BARAKSANOV, G. G.: Prisyktyv-karskij dialekt i komi literaturnyj jazyk. Moskva. Nauka. 1971. 276 p.
D 1

Hungarian

Magyar nyelv

Венгерский язык

BÁNHIDI Z. - JÓKAY Z. - SZABÓ D.: Learn Hungarian. Collab.: J. Tarján. 4. ed. Budapest. Tankönyvkiadó. 1975. 531 p., 3 t. (Tanuljunk nyelveket!)
B 1

BŐZSÖNY F.: A nagyítás, tulzás, kicsinyítés stilisztikai vizsgálata a Magyar Rádió nyelvében. Budapest. ELTE soksz. 1975. 166 p. (Nyelvtudományi dolgozatok. 16.)
B 1

CSISZÁR A. - KALOCSAY K.: Domfabriko. 6000 szólás és kifejezés magyar és esperanto nyelven. Budapest, Nógrádm. ny. 1975. 188 p.
B 1

Az etimológia elmélete és módszere. Nemzetközi konferencia. Budapest, 1974. aug. 22-24. Szerk. Benkő L., K. Sal É. Budapest. Akad. K. 1976. 316 p. (Nyelvtudományi értekezések. 89.) Német, francia, orosz és magyar szöveg is.
B 1

GÁLDI L.: Über den Familiennamen Gáldi. = Aus dem Namengut Mitteleuropas. Klagenfurt. 1972. 13-15. p.
B 1

ILLYÉS Gy.: Anyanyelvünk. 2. kiad. Budapest. Magvető. 1975. 88 p. (Gyorsuló idő.)
B 1

KECSKÉS Gy.: Püspökladány ujkori története helyneveiben. Szolnok. Szolnoki ny. [1975]. 390 p., ill.
B 1

KERESZTES L.: Unkarin kieli. Helsinki. Suom. Kirjall. Seura. 1974. 180 p.
B 3

KNIEZSA I.: A magyar nyelv szláv jövevénysza-

vai. 1-2. 2. kiad. Budapest. Akad. K. 1974. 581 p., 583-1043 p. Német és orosz szöveg is.
B 1

KOMORÓCZY G.: Sumer és magyar? Budapest. Magvető. 1976. 168 p. (Gyorsuló idő.)
B 1

Marosvásárhelyi sorok és a marosvásárhelyi glosszák. Közread. E. Farczady etc. Bukarest. Kriterion. 1973. 84 p.
B 10

MOLNÁR J. - SIMON Gy.: Magyar nyelvemlékek. Budapest. Tankönyvkiadó. 1976. 287 p., ill.
B 1

MROCZKO, E.: Język węgierski dla początkujących. 3. wyd. Warszawa. Wiedza Powszechna. 1973. XXIV, 655 p. (Uczymy się języków obcych.)
B 14

NEMES Z. - GÁLFFY M. - MÁRTON Gy.: Torjai szójegyzék. [Sepsiszentgyörgy.] Tip. Sf. Gheorghe. 1974. 186 p.
D 1

Pais Dezső Tudományos Emlékkülés, Zalaegerszeg. 1974. május 23-25. Zalaegerszeg. 1975. 202 p.
B 1

PENAVIN, O.: Néhány szó a jugoszláviai magyar nyelvjáráskutatásról. Zrenjanin. Libertatea. 1973. 7 p.
Ba 10

PÜSPÖKI NAGY P.: Állatnevekből képzett falunévek a Garam mentén. [Bratislava Madách.] 1975. 237-254. p. (Offpr.: Irodalmi Szemle.)
B 1

RÁKOS, P.: Slovník spisovatelů maďarsko. Praha. Odeon. 1971. 386 p. 10 leaf.
B 14

SIPOS I. - SZÜCS J.: Ungarszki ezik za bŕlgari. Magyar nyelvkönyv bolgárok számára. Budapest. Tankönyvkiadó. 1976. 607 p., ill.
B 1

Sumer: Nyelvészet és délibáb, avagy a finn-ugorista nyelvészet bírálata. Toulouse. A szerző. 1973. 15 leaf.
B 1

Sumir-maghar kérdések és feleletek. "Quo vadis Maghar, ..?" Vitairat. Toronto. Körösi Csoma Sándor Társaság. 1972. 32 p.
B 1

SZABÉDI L.: A magyar nyelv őstörténete. A finnugor és az indoeurópai nyelvek közös eredetének bizonyítékai. Bukarest. Kriterion. 1974. 539 p.
B 785

SZABÓ T. A.: Nyelv és mult. Válogatott tanulmányok, cikkek. 3. Bukarest. Kriterion. 1972. 622 p.
B 14

SZENT-IVÁNYI B.: Der ungarische Sprachbau.

Eine kurze Darstellung mit Erläuterungen für die Praxis. 2. durchges. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1974. 157 p.

B 3

Szerbhorvát-magyar kontrasztív nyelvtan. 1. Dezső L.: Tipológiai vizsgálatok. Újvidék, Forum. 1971. 96 p.

(Hungarológiai Int. nyelvészeti füzetek. 1.)

B 14

Szerbhorvát-magyar kontrasztív nyelvtan. 3. Mikes M. - Dezső L. - Matijevics L.: A jelzős főnévi csoport. Újvidék. 1973. 95 p.

(A Hungarológiai Int. nyelvészeti füzetek. 3.)

B 1

TORMA Zs.: Sumér nyomok Erdélyben. 2. kiad. Buenos Aires. Magyar Őskutatás. 1973. 223 p. (Sumér könyvek. 1.)

B 1

(VERSEGHY Ferenc): A magyar nyelv törvényeinek elemzése. (Analyticae institutionum linguae Hungaricae.) Szerk. Szurmay E. Szolnok. 3. r. (4. füz.) A magyar nyelv művészi felhasználása. 1. szakasz: Az ékes anyanyelv fokozatai és azon művészi szabályok kivonatai, amelyekre a szóno-ki és a költői művészet támaszkodik. 1975. Ver-seggy Kvt. soksz. 400-642. p.

B 1

ZÉKÁNY I.: Magyar nyelvemlékek. 1-2. Užhorod. Univ. 1973-1974. 90, 54 p.

B 1

ZÉKÁNY I.: Magyar nyelvemlékek. 1. Gyakorlati segédkönyv. Užhorod. Egyet. 1973. 90 p. Borítékcím: Uhors'ki movni pam"jatky.

B 1

ZSILÁK G.: A szakkifejezések magyar nyelvű szójegyzéke. Berlin. 1973.
= Terminologičen rečnik po inženerna geologija. 2. 33-58. p.

B 1

AMERICAN, AUSTRALIAN AND OCEANIC LANGUAGES

AMERIKAI, AUSZTRÁLIAI ÉS ÓCEÁNIAI NYELVEK

АМЕРИКАНСКИЕ, АВСТРАЛИЙСКИЙ И ОКЕАНСКИЕ ЯЗЫКИ

EDMONSON, M. S.: Meaning in Mayan languages. Ethnolinguistic studies. Ed. by --. The Hague - Paris. Mouton. 1973. 256 p.

(Janua linguarum. Ser. practica. 158.)

B 313

EMENEAU, M. B.: Ritual structure and language structure of the Todas. Philadelphia. 1974. 103 p. (Transactions of the American Philosophical Society. N. S. 64. 6.)

B 3

FOSTER, M. K.: From the earth to beyond the sky: an ethnographic approach to four Longhouse Iroquois speech events. Ottawa. Nat. Mus. of Canada. 1974. XI, 448 p.

(Mercury ser. Ethnology div. 20.)

Francia kiv.

B 3

LEONTEV, A. A.: Papuasskie jazyki. Moskva. Nauka. 1974. 115 p.

(Jazyki narodov Azii i Afriki.)

B 3

LINDENFELD, J.: Yaqui syntax. Berkeley etc. Univ. of Calif. Pr. 1973. IX, 162 p. (University of California publications in linguistics. 76.)

D 1

Papers of the Sixth Algonquian Conference, 1974. Ed. W. Cowan. Ottawa. Nat. of Man. 1975. V, 394 p.

(Mercury ser. Ethnology div. 23.)

B 3

PARR, R. T.: A bibliography of the Athapaskan languages. Ottawa. Nat. Mus. of Canada. 1974. XIII, 333 p.

(Mercury ser. Ethnology div. 14.)

B 3, B 785

DICTIONARIES

SZÓTÁRAK

СЛОВАРИ

ABD-EL-WAHED, A. - KHATTAB, M. A.: Technical dictionary. Iron and steel industry. - Dictionnaire technique. Industrie du fer et de l'acier. Leipzig - Cairo. Al Ahram, Ed. Leipzig. 1974. 118 [324] p.

Német, arab szöveg is.

M 1

ALEKSANDROV-ALBA, I. T. - ZIL'BERMAN, S. L.: Russko-moldavskij sel'skhozajstvennyj slovar'. Kisinev. Kartja Moldov. 1971. 879 p.

B 503

AMBRUZZI, L.: Nuovo dizionario spagnolo-italiano e italiano-spagnolo. Vol. 1-2. Torino etc. Paravia. 1973.

B 3

ANSKAITIS (ANSKAJTIS), V. - KILAS, M.: Russko-litovskij sel'skhozajstvennyj slovar'. Rusalietuviu kalbu zemes ukio terminu dozynas. Vilnius. Mintis. 1971. 362 p.

G 1

BACAUANU, V. - DONISA, I. - HARJOABA, I.: Dictionar geomorfologic cu termeni corespondenti în limbile franceza, germana, engleza, rusa. Bucuresti. Stiintifică. 1974. 281 p.

M 1

BATOWSKI, H.: Vreckový slovník slovensko-pol'-

sky a pol'sko-slovensky. Warszawa. Wiedza
Powszechna. 1972. X, 194 p.

B 14

BEHR, H.-J. - BACHMANN, W.: Geowissenschaften.
Deutsch-Englisch. Berlin. Verl. Technik. 1974.
339 p.

(Technik-Wörterbuch.)

B 4

BIELFELDT, H. H.: Wörterbuch Russisch-Deutsch.
20. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1974. XLIII,
372 p.

B 4

BINDMANN, W.: Optik und optischer Gerätebau.
Englisch-Deutsch. Deutsch-Englisch. Berlin. Tech-
nik. 1974-1975. 405, 432 p.

(Technik Wörterbuch.)

B 4, B 277, M 1

BUCKSCH, H.: Wörterbuch für Architektur, Hoch-
bau und Baustoffe. 1. Deutsch-Englisch. Wiesba-
den etc. - London. Bauverl., Macdonald and
Evans. 1974. 942 p.

B 11

ČEREMISOV, K. M.: Burjatsko-russkij slovar'.
Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1973. 804 p.

B 3, B 14, D 1

CHRENKOVÁ, E. - TANKO, L.: Maďarsko-slovenský
a slovensko-maďarský slovník. Bratislava. Slov.
Pedag. Nakl. 1973. 987 p.

B 2, M 1

CLARK, J. M.: The vocabulary of Anglo-Irish.
Folcroft, Pa. Libr. Ed. 1974. 48 p.

B 3

COLLISON, R. L.: Dictionaries of English and
foreign languages. A bibliographical guide to
both general and technical dictionaries with his-
torical and explanatory notes and references. 2.
ed. New York. Hafner. 1971. XVII, 303 p.

B 3

CZERNI, S. - SKRZYŃSKIEJ, M.: Słownik naukowo-
techniczny angielsko-polski. - English-polish dic-
tionary of science and technology. 3. popraw. roz-
szerz. wyd. Warszawa. Wyd. Naukowo-Tech-
niczne. 1973. [8], 892 p.

M 1

DAUM, E. - SCHENK, W.: Wörterbuch Deutsch-
Russisch. 13. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1974.
XXXIX, 718 p.

B 4

DE VRIES, L. - KOLB, H.: Wörterbuch der Chemie
und der chemischen Verfahrenstechnik. Mitarb.
J. Thuss. Bd. 2. Englisch-Deutsch. Weinheim/
Bergstr. etc. - London. Verl. Chemie, Acad.
Pr. 1972. VII, 644 p.

Sz 1

Dictionar tehnic roman-francez. București. Teh-
nica. 1973. VIII, 1363 p.

M 1

DOROTJAKOVA, V. - FILKUSOVA, M.: Rusko-slo-
venský slovník. Bratislava. Slov. Pedag. Nakl.
1973. 758 p.

M 1

DREABAN, M. L. - NEDELCOV, C. - MANTEA, S.:
Dicționar poliglot de metalurgie. Engleza, roma-
na, germana, franceza, rusa. București. Tehnica.
1973. 624 p.

M 1

DUPLACY, J.: Biblius teológiai szótár. Róma.
Tip. D. Detti. 1974. XXII, 759 p.

B 1205

FAVATI, F.: Dizionario di agricoltura. English-
italian, italiano-inglese. Bologna. Edagricola.
1971. 988 p.

B 503

Gornoe delo. Terminologičeskij slovar'. Avtory:
L. I. Baron, P. B. Bibin etc. 2. pererab., dop. izd.
Moskva. Nedra. 1974. 527 p.

M 1

GOTLIB, K. G. M.: Nemecko-russkij i russko-
nemeckij slovar' "ložnyh družej perevodčika".
Sost. --. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1972. 447 p.

B 14

GREENER, M.: The Penguin dictionary of commer-
ce. Harmondsworth etc. Watson-Viney. 1973.
350 p.

(Penguin reference books.)

P 1/2

GROSZ, E. - MANNHEIM, M.: Modern magyar-héber
szótár. Rövid héber nyelvtan. Ragozási táblákkal
és szótárhasználati utasításokkal. Haifa. Gondos
Sándor kiad. 1972. VII, 478 p.

B 2

GURNI, V. P. - IVANOV, S. Z. - KOZ' MINA, N. P.:
Francuzsko-russkij slovar' po piščevoj promyš-
lennosti. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1974. 648 p.

B 4, B 11

HAASE, J'. - OLIVIER, R.: Wörterbuch Deutsch -
Französisch. 6. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie.
1974. XXIII, 613 p.

B 5

HADROVICS L.: Magyar-szerbhorvát szótár.
Szerbhorvát - magyar szótár. 4. kiad. Budapest.
Terra. 1976. 655 p, 688 p.

(Kisszótár sorozat.)

B 1

HALÁSZ E.: Magyar-német kéziszlótár. 10. kiad.
Budapest. Akad. K. 1976. XVI, 1063 p.

B 1

HALM, W. - FERENCZY, E.: Sätze aus dem Alltags-
gespräch. Deutsch-Ungarisch. - Közhazsnálatu kife-
jezések. München. Hueber. 1973. 62 p.

(Sprachen der Welt.)

B 1

HARISANOVA, T. A.: Anglo-russkij metallurgi-
českij slovar'. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1974.
752 p.

B 11, M 1

HOEMAN, E.: Wörterbuch Datenverarbeitung. Eng-
lisch-Deutsch, Deutsch-Englisch. Berlin. Verl.
die Wirtschaft. 1971. 319 p.

Mv 3

HRENOV, K. K.: Slovar' spravočnik po svarke.
Kiev. Naukova Dumka. 1974. 195 p.

M 1

Hydraulika. Pneumatyka. Angielsko, niemiecko, francusko, rosyjsko, hiszpańsko, czesko, polsko, węgierski. Red. G. Neubert. Berlin - Warszawa. Verl. Techn., Wyd. Nauk.-techn. 1971. 456 p. (Słownik techniczny. - Technik-Wörterbuch.) B 4, G 1

International glossary of hydrology. - Glossaire international d'hydrologie. Genève. UNESCO. 1974. XX, 393 p. (WMO [publications]. 385.) B 4

JANKEL' SON, I. S. - MIRIMOV, L. M. - ŠEROV-IGNAT' EV, G. P.: Nemecko-russkij slovar' po radio-elektronike. Moskva. Russkij Jazyk. 1974. 1046 p. B 11, M 1

KALONTAROV, Ja. I. - KAPRANOV, V. A.: Kratkiy russko-tadžikskij i tadžiksko-russkij slovar' lingvističeskikh terminov. Dusanbe. Donis. 1974. 95 p. B 3

KELEMEN, B.: Dicționar de buzunar român-maghiar (și maghiar-român). Ed. a 2. [1.] Român-maghiar. București. Stiințifică. 1971. 381 p. B 2

KELEMEN, B.: Dictionar român-maghiar. Pentru uz școlar. București. Ed. didactica și pedagogica. 1974. 640 p. D 1

KILLER, W. K.: Bautechnisches Englisch im Bild. Illustrated technical German for builders. Wiesbaden - Berlin. Bauverl. 1973. 183 p. B 278

Kleines Wörterbuch der Anwendungstechnik. Deutsch, Französisch, Englisch, Spanisch. Frankfurt a. M. Hoechst. 1975. 407 p. B 4

KOVÁCS K.: Szerbhorvát-magyar szótár. 3. köt. Ujvidék. Tartományi Tankönyvkiadó Int. 1975. 862 p. B 9

KÖRÖSI CSOMA, S.: Essay towards a dictionary, Tibetan and English. New Delhi. Menjusri. 1973. XXII, 351 p. (Bibliotheca Himalayica. 2. ser. 4.) B 2/49

Kybernetik. Englisch. Deutsch. Französisch. Russisch. + Magyar függ. Hrsg. v. A. Sydow. Berlin. Verl. Technik. 1973. 138, 6 p. (Technik Wörterbuch.) B 12

LEMBKE, R. E.: Olympisches Sportwörterbuch. Olympic sports dictionary. Ed. --. Berlin etc. Langenscheidt. 1972. 319 p. B 1005

LEONIDOVA, M. A.: Karmannyj bolgarsko-russkij slovar'. 5. izd. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1971. 534 p. B 11

LEVITCHI, L.: Dicționar englez-român. Red. --. București. Ed. Acad. RSR. 1974. XXXII, 825 p. B 1700, D 1

LOPATNIKOV, L. I.: Populjarnyj ékonomiko-matematičeskij slovar'. Moskva. Znanie. 1973. 165 p. B 12

MACCHI, V.: Wörterbuch Deutsch-Italienisch. 2. Aufl. Leipzig. Enzyklopädie. 1974. XXI, 514 p. B 1700

Materiały do słownika terminologii archiwalnej krajów socjalistycznych. Terminologia archiwalna: rosyjska, bułgarska, niemiecka, polska, słowacka i czeska. Wyd. Z. Kolankowski. Na prawach rękopisu. Warszawa. Archiwum PAN. 1973. IX, 514 p. B 7

MATVEEV, V. S. - ASRIJANC, K. G.: Portugal'sko-russkij politehničeskij slovar'. Moskva. Russkij Jazyk. 1975. 568 p. B 4

Meždunarodnyj élektrotehničeskij slovar'. 26. gr. Jadernye énergetičeskie ustanovki dlja proizvodstva élektričeskoj énergii. Sost. G. L. Levin etc. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1974. 180 p. B 4

MIDOUX, M.: Vocabulaire usuel du chinois moderne. P. 3. Lexique par clés chinois-français. Paris. Impr. Nationale. 1971. 254 p. (Publications du Centre Universitaire des Langues Orientales Vivantes. Ser. 6. 11/3.) B 3

Międzynarodowa komisja elektrotechniczna. Międzynarodowy słownik terminologii elektrycznej w 9 językach. Tom. 4. Dział 25 wytwarzanie, przesyłanie i rozdzielanie energii elektrycznej. - Dział 26 elektrownie jądrowe. Red. J. Switkowski. Warszawa. Wyd. Naukowo-Techniczne. 1973. VIII, 119 p. M 1

MILANOVA, D. Ė.: Svedsko-russkij slovar'. 4. izd. ispr. i dop. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1973. 760 p. B 1, B 3, B 11, D 1, P 1/2

Minjungseogwan's essence English-Korean dictionary. Seoul. Minjungseogwan. 1974. 1724 p. B 3

Minjungseogwan's essence Korean-English dictionary. Seoul. Minjungseogwan. 1972. VIII, 1738 p. B 8

MIRZABOKJAN, Z. M.: Russko-persidskij politehničeskij slovar'. Sost. --. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1973. 719 p. M 1

MURASKEVIČ, A. M.: Anglo-russkij aviacionno-kosmičeskij slovar'. Moskva. Voenizdat. 1974. 1336 p. B 4, B 11

MÜLLER, E.: Symboles et terminologie français et allemands. Mathématiques. Physique. Chimie. - Symbolik und Fachausdrücke französisch und deutsch. Mathematik. Physik. Chemie. Leipzig. Enzyklopädie, 1973. 112 p. G 1

- Nemecko-russkij politehničeskij slovar'. Podgotovleno pri red. učastii izdat. Berlin - Moskva. Technik, Sov. Ėnciklopedija. 1973. 863 p.
B 11
- Nemecko-russkij elektrotehničeskij slovar'. Sost.: M. L. Ginzburg etc. 4. ispr. izd. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1973. 856 p.
B 3
- NEUDER, G. F. - ULLRICH, H. M.: Fachwörterbuch der radiologischen Technik. Englisch-Deutsch-Französisch, Deutsch-Englisch-Französisch, Französisch-Deutsch-Englisch. Berlin etc. - London, Siemens, Pitman. 1973. 107, 101, 95 p.
B 4, B 702
- NEUMANN, J. - HOREJŠI, V.: Velký francouzsko-český slovník. Díl. 1-2. A-Z. Praha. Acad. 1974.
B 3
- NIKONOVA, O. N.: Russko-nemeckij slovar'. Sost. --. 6. izd. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1973. 1039 p.
M 1
- NOVAK, J. - BINDER, R.: Vreckový anglicko-slovenský a slovensko-anglický technický slovník. 3. rev. vyd. Bratislava. Nakl. Alfa. 1971. 610 p.
M 1
- Obcojęzyczny słownik prawniczy. Część polsko-angielska. (Wersja robocza.) Warszawa. Instytut Nauk Prawnych PAN. 1972. 265 p.
B 30
- OPPERMANN, A.: Wörterbuch der modernen Technik. Bd. 2. Deutsch-Englisch. 3. Aufl. München-Pullach - Berlin. Verl. Dokumentation. 1974. 952 p.
M 1
- ORSZÁGH L.: Angol-magyar kézikönyvtár. 8. kiad. Budapest. Akad. K. 1975. 1091 p., ill.
B 1
- PANKIN, A. B.: Nemecko-russkij politehničeskij slovar'. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1973. 863 p.
B 741
- PAUSCH, O.: Das älteste italienisch-deutsche Sprachbuch. Eine Überlieferung aus dem Jahre 1424 nach Georg von Nürnberg. Wien. Böhlau. 1972. 315 p.
(Österreichische Akad. der Wissenschaften. Phil.-hist. Kl. Denkschriften. 111. Veröffentlichungen der Historischen Kommission. 1.)
Olasz kiv.
B 3
- POGREBNAJA, L. L.: Nemecko-russkij politehničeskij slovar'. Red. --. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1973. 864 p.
M 1
- POLIVANOV, N. I. - PREDTEČENSKIJ, M. A.: Nemecko-russkij stroitel'nyj slovar'. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1972. 612 p.
B 278
- POLJAKOV, O. S.: Srbskohorvatsko-russkij stroitel'nyj slovar'. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1972. 500 p.
B 278
- POTOCKAJA, V. V. - POTOCKAJA, N. P.: Francuzsko-russkij slovar'. 14. ispr. i dop. izd. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1972. 671 p.
D 1
- PROULX, G. - J.: Standard dictionary of meteorological sciences. English-French. French-English. Montreal - London. Univ. Pr. 1971. XXIX, 307 p.
D 4
- RENNER, R. - TOOTH, J.: Rechtssprache. Englisch-Deutsch. München. Hueber. 1971. 526 p.
P 1
- REŠETOV, V. V.: Russko-uzbekskij slovar'. Tas-kent. Ukituvči. 1972. 622 p.
B 14
- RINKE, H. - D. - SCHREIBER, P.: Wörterbuch der Seeschifffahrt. Deutsch-Englisch. Leipzig. Enzyklopädie. 1974. 364 p.
M 1
- SALVÁ, V.: Diccionario francés-español y español-francés. Paris. Garnier. 1971. 1. sm. lapsz.
D 1
- Sansoni-Harrap standard Italian and English dictionary. Ed. V. Macchi. P. 2. English-Italian. Vol. 1. A-L. London etc. - Firenze etc. Harrap, Sansoni. 1973. XIV, 759 p.
B 3
- SCHARF, T. - SHATTY, M. C.: Dictionary of development banking. A compilation of terms in English, French and German with definitions in English. Comp. and arrang. --. Amsterdam etc. Elsevier Publ. 1972. 214 p.
B 304
- SIARSKY, J.: Slovensko-nemecký slovník. Bratislava. Slov. Ped. Nakl. 1973. 729 p.
M 1
- Simon and Schuster's international dictionary. English-Spanish, Spanish-English. Ed. in chief T. de Gámez. New York. Simon and Schuster. 1973. XVIII, 1605 p.
B 3
- SIMOVÁ, V.: Slovníky a terminologické normy z informatiky. Bratislava. Slov. Technická knižnica. 1973. 93 p.
(Metodické pomůcky SLTK. B - bibliografie 15.)
Orosz, német és angol kiv.
B 1700
- SIMOVÁ, V. - NÁLEVKOVÁ, M.: Slovensko-český terminologický slovník z informatiky. Bratislava. Slov. Technická knižnica. 1975. 553 p.
B 1700
- SINJAGIN, I. I.: Pol'sko-russkij sel'skoho-zhajtvennyj slovar'. Red. --. Moskva - Varšava. Sov. Ėnciklopedija, Wyd. Roln. Lesne. 1973. 460 p.
B 5, G 1
- SKVORCOVA, N. A. - MAJZEL', B. N.: Ital'jansko-russkij slovar'. 2. izd. Moskva. Sov. Ėnciklopedija. 1972. 944 p.
P 1/2
- Slovník slovensko-anglicko-spanielsko-vietnamsko-rusko-arabský. K učebnici "Fyzika - základné

kapitoly z fyziky pre zahraničných studentov." Autori: L. Hebert etc. Bratislava. 1973. 61 p. (Vysokoskolské učebné texty.)

M 1

SOPIRA, A.: Rusko-slovenský ekonomický slovník. Bratislava. Slovenské Pedagogické Nakl. 1972.

748 p.

M 1

STANČEV, S.: Balgarsko-nemski rečnik. 2. izd. Sofija. Nauka i Izukstvo. 1973. 454 p.

B 5

SUBE, R. - EISENREICH, G.: Physik. English. Deutsch. Französisch. Russisch. Bd. 1-3. Berlin - Budapest. Technik.-Akad. K. 1973-1975. (Technik Wörterbuch.)

B 1, B 4, B 11, B 741

Spanyol-magyar, (magyar-spanyol) utiszótár. (Szerk. Király R.) Budapest. Terra. 1976. 204, 304 p., [10] lev.

B 1

Svenska-Ungerska. Ordlista för tolkar. Stockholm. Allmänna Förlaget. 1972. 128 p.

B 1700

SZENDY, Gy. L.: Wörterbuch des Patentwesens in fünf Sprachen. Deutsch. Englisch. Französisch. Spanisch. Russisch. Düsseldorf. VDI-Verl. 1974. XXXI, 906 p.

D 1

Terminológičen rečnik po inženerna geologija. Épitésföldtani terminológiai szótár. Obšč. red. H. Kábel etc. 1. Terminologija. 2. Ukazatel'. Berlin. Akad. Verl. 1973.

Német, mongol, lengyel, román, orosz, cseh és angol szöveg is.

B 1, B 633

TUTZAUER, O. E. - TUTZAUER, I. M.: Dictionnaire technique de l'automobile. Tom. 3. Français, anglais, allemand. Köln etc. Heymanns. 1973. XVIII, 247 p.

B 4

Ukrains'ko-rosijs'kyj slovnyk. Red. V. S. Il'in ta dr. 2. vyd. Kyiv. Naukova Dumka. 1971. 1064 p.

B 14

Vocabulaire de fonderie. Français-anglais. Ce vocabulaire ne concerne que les termes particuliers à la fonderie. Publ.: Centre Technique des Industries de la Fonderie. Paris. Ed. Tech. des Ind. de la Fonderie. 1973. 69 p.

M 1

Vox. Shorter Spanish and English dictionary. London etc. Harrap. 1972. XXXI, 1417 p.

B 3

WALTHER, R.: Fertigungstechnik. Deutsch-Englisch. Berlin. Technik. 1972. 334 p. (Technik-Wörterbuch.)

B 4

WALTHER, R.: Polytechnisches Wörterbuch. Englisch-Deutsch. Hrsg. v. --. 2. durchges. Aufl. Berlin. Technik. 1973. 1248 p. (Technik Wörterbuch.)

B 11

Wielki słownik techniczny rosyjsko-polski. Red. J. Szarski etc. 4. popraw. uzupełn. wyd. Warszawa. Wyd. Naukowo-Techniczne. 1973. [15], 1482 p.

M 1

WITTMANN, A. - KLOS, J.: Dictionary of data processing. 2. erweit. rev. Aufl. München - Wien. Oldeburg Verl. 1973. 335 p.

Mv 3

Wörterbuch der Datenverarbeitung. Englisch-Deutsch. Bearb. A. Oppermann. 2. Aufl. Pullach bei München. Verl. Dok. 1973. 343 p.

B 4, B 1700

Wörterbuch der klassischen arabischen Sprache. Unt. Mitw. d. Akad. d. Wissenschaften in Göttingen, Heidelberg und München... hrsg. durch die Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Bd. 2. Lief. 3. Labisa bis Latiqun. Bearb. v. M. Ullmann. Wiesbaden. Harrassowitz, 1974. 129-192 p.

B 2/69

Wörterbuch Nutzfische. - Slovar' promyšlových ryb. Autoren: M. A. Pavlov etc. Leipzig. Fachbuchverl. 1973. 113 p.

Angol, francia, norvég, bolgár, lengyel és román szöveg is.

B 5, B 46

ZIMNICKI, H.: Słownik elektryczny polsko-angielski. Warszawa. Wyd. Naukowo-Techniczne. 1972. 372 p.

B 278

TABLES OF CONTENTS OF LINGUISTIC PERIODICALS
NYELVÉSZETI FOLYÓIRATOK TARTALOMJEGYZÉKEI
СОДЕРЖАНИЯ ЛИНГВИСТИЧЕСКИХ ЖУРНАЛОВ

Part I: Articles (Authors and Titles) Part II: Book Reviews (Authors and Reviewers)

PART I: Articles (Authors and Titles)		PAGE
Adnua and Abnuo in Ovid <i>Tristia</i> 5.10.41-42 (Friedrich Hauben)		61
Aeschylus' <i>Agamemnon</i> 304 (Ian Thomson)		1
Aeschylus' <i>Pers.</i> 922 (Raanaana Meridor)		348
Antipater's Eupalamus: A Comment on <i>Anth. Graec.</i> 12.97 (P. G. Maxwell-Stuart)		13
BADIAN, E. Manius Acilius Glabrio and the Audacissimi		67
BARNES, T. D. Publius Optatianus Porfyrius		173
CLAUSEN, Wendell, Propertius 4.11.53		271
Colluthus' Description of a Waterspout (Giuseppe Giangrande)		35
Compulsory Schooling at Athens and Rome? (Peter Schmitter)		276
DICKIE, Matthew W. Ovid, <i>Metamorphoses</i> 2.760-64		378
An Emendation in Herodotus 7.93.2 (E. Christian Kopff)		117
'HMEPA' ΑΠΟΦΡΑΣ (Jon D. Mikalson)		19
The Ending of Terence's <i>Adelphoe</i> and the Menandrian Original (John N. Grant)		42
Euripides' <i>Hecuba</i> 1035-38 (Raanaana Meridor)		5
The First Stasimon of the <i>Hecuba</i> 444ff. (Vincent J. Rosivach)		349
GAGARIN, Michael. The Vote of Athena		121
GIANGRANDE, Giuseppe. Colluthus' Description of a Waterspout		35
GRANT, John N. The Ending of Terence's <i>Adelphoe</i> and the Menandrian Original		42
HAMILTON, Richard. Neoptolemos' Story in the <i>Philoctetes</i>		131
HAMP, Eric P. Latin <i>Stidus</i> , <i>Stidera</i>		64
HAUBEN, Friedrich. <i>Adnuo</i> and <i>Abnuo</i> in Ovid <i>Tristia</i> 5.10.41-42		61
Heracclids Lembis <i>Excerpta Politianum</i> (Miroslav Marcovich)		16
Hiatus and its Purposes in Attic Oratory (Lionel Pearson)		138
Hysteron Proteron in the Homeric Style (M. M. Willcock)		107
The Identity of Leon (W. James McCoy)		187
KOPFF, E. Christian. An Emendation in Herodotus 7.9.β.2		117
Latin <i>Stidus</i> , <i>Stidera</i> (Eric P. Hamp)		64
LUCK, Georg. Panaetius and Menander		256
McCoy, W. James. The Identity of Leon		187

MACKAY, Theodora Stillwell. Three Poets Observe Picus	272
Manius Acilius Glabrio and the Audacissimi (E. Badian)	67
MARGOVICH, Miroslav. Heracclids Lembis <i>Excerpta Politianum</i>	16
Marcus Aurelius 4.23 and Orphic Hymn 10	28
Oraculum Chaldaicum 159 Des Places	30
Pseudo-Elias on Heraclitus	31
Marcus Aurelius 4.23 and Orphic Hymn 10 (Miroslav Marcovich)	28
MAXWELL-STUART, P. G. Antipater's Eupalamus: A Comment on <i>Anth. Graec.</i> 12.97	13
Three Words of Abusive Slang in Aeschines	7
MERIDOR, Raanaana. Aeschylus' <i>Pers.</i> 922	348
Euripides' <i>Hecuba</i> 1035-38	5
MIKALSON, Jon D. 'HMEPA' ΑΠΟΦΡΑΣ	19
MORTLEY, Raoul. Negative Theology and Abstraction in Plotinus	363
NASH, Laura L. <i>Olympian</i> 6: 'AIBATON and Iamos' Emergence into Light	110
Negative Theology and Abstraction in Plotinus (Raoul Mortley)	363
Neoptolemos' Story in the <i>Philoctetes</i> (Richard Hamilton)	131
NEWTON, Rick M. Sophocles, <i>Antigone</i> 40	128
<i>Olympian</i> 6: 'AIBATON and Iamos' Emergence Into Light (Laura L. Nash)	110
Oraculum Chaldaicum 159 Des Places (Miroslav Marcovich)	30
O'SULLIVAN, James N. On Plutarch <i>Moralia</i> 431 E-F	269
Ovid, <i>Metamorphoses</i> 2.760-64 (Matthew W. Dickie)	378
Panaetius and Menander (Georg Luck)	256
Plain in Diction, Plain in Thought (Dorothea Wender)	239
On Plutarch <i>Moralia</i> 431 E-F (James N. O'Sullivan)	269
Problems in the Text-History of Petronius in Antiquity and the Middle Ages (T. Wade Richardson)	290
Propertius 4.11.53 (Wendell Clausen)	271
Publius Optatianus Porfyrius (T. D. Barnes)	173
PEARSON, Lionel. Hiatus and its Purposes in Attic Oratory	138
Pseudo-Elias on Heraclitus (Miroslav Marcovich)	31
A Reply to John Cooper on the <i>Magna Moralia</i> (Christopher Rowe)	160
RICHARDSON, T. WADE. Problems in the Text-History of Petronius in Antiquity and the Middle Ages	290
ROSIVACH, Vincent J. The First Stasimon of the <i>Hecuba</i> 444ff.	349
ROWE, Christopher. A Reply to John Cooper on the <i>Magna Moralia</i>	160
SCHMITTER, Peter. Compulsory Schooling at Athens and Rome?	276
Silius Italicus: The Shield of Hannibal (D. W. Thomson Vessey)	391
Sophocles, <i>Antigone</i> 40 (Rick M. Newton)	128
Sophocles' <i>Antigone</i> 292 (Ian Thomson)	3
THOMSON, Ian. Aeschylus' <i>Agamemnon</i> 304	1
Sophocles' <i>Antigone</i> 292	3
Three Poets Observe Picus (Theodora Stillwell Mackay)	272
Three Words of Abusive Slang in Aeschines (P. G. Maxwell-Stuart)	7
VESSEY, D. W. THOMSON. Silius Italicus: The Shield of Hannibal	391
The Vote of Athena (Michael Gagarin)	121
WENDER, Dorothea. Plain in Diction, Plain in Thought	239
WILLCOCK, M. M. Hysteron Proteron in the Homeric Style	107
Part II: Book Reviews (Authors and Reviewers)	
Anderson, W. S. on Due, <i>Changing Forms: Studies in the Metamorphoses of Ovid</i>	412

Arnheim, M. T. W., <i>The Senatorial Aristocracy in the Later Roman Empire</i> (John W. Eadie).....	93	De Lacy, P. on Edelstein and Kidd, eds., <i>Posidonius</i> , Vol. I: <i>The Fragments</i>	101
Bader, F., <i>Suffixes grecs en -m-: Recherches comparatives sur l'hétéroclisie nominale</i> (James W. Poultney).....	427	De Laix, R. A., <i>Probouleusis at Athens. A Study of Political Decision-Making</i> (Charles D. Hamilton).....	429
Badian, E., <i>Publicans and Sinners</i> (William V. Harris).....	433	Dimock, G. on Deichgräber, <i>Der letzte Gesang der Ilias</i>	76
Bailey, D. R., <i>Shackleton on Gruen, The Last Generation of the Roman Republic</i>	436	Due, O. Steen, <i>Changing Forms: Studies in the Metamorphoses of Ovid</i> (William S. Anderson).....	412
_____ on Sumner, <i>The Orators in Cicero's Brutus: Prosopography and Chronology</i>	332	Duncan-Jones, R., <i>The Economy of the Roman Empire</i> (K. R. Bradley).....	224
Banti, L., <i>The Etruscan Cities and their Culture</i> (Emeline Richardson).....	431	Eadie, J. W. on Arnheim, <i>The Senatorial Aristocracy in the Later Roman Empire</i>	93
Barnes, T. D. on Bickerman and Boer, eds., <i>Le culte des souverains dans l'Empire romain</i>	443	Edelstein, L. and Kidd, I. G., eds., <i>Posidonius</i> , Vol. I: <i>The Fragments</i> (Phillip De Lacy).....	101
_____ on Simon, ed., <i>Claudian, Panegyricus de Consulatu Manlii Theodori, Carm. 16 und 17</i>	417	Festugière, A.-J., O.P., <i>Observations stylistiques sur l'Évangile de S. Jean</i> (R. Renehan).....	422
Bickerman, E., and Boer, W. den, eds., <i>Le culte des souverains dans l'Empire romain</i> (T. D. Barnes).....	443	Finley, M. I., <i>The Ancient Economy</i> (K. R. Bradley).....	96
Bieler, L. on Lowe, ed., <i>Codices Latini Antiquiores. Supplement</i>	86	Fogelmark, S., <i>Studies in Pindar with Particular Reference to Paean VI and Nemean VII</i> (Richard Hamilton).....	407
Binns, J. W., ed., <i>Ovid</i> (G. Karl Galinsky).....	205	Foucault, J. A. de, see De Foucault, J. A.....	
Boardman, J., <i>Athenian Black Figure Vases</i> (J. H. Young).....	235	Frécaut, J.-M., <i>L'esprit et l'humour chez Ovid</i> (G. Karl Galinsky).....	78
Boedeker, Deborah D. on Scott, <i>The Oral Nature of the Homeric Simile</i>	306	Furley, D. J. on Temkin, <i>Galenism: Rise and Decline of a Medical Philosophy</i>	449
Boer, W. den, and Bickerman, E., eds., <i>Le culte des souverains dans l'Empire romain</i> (T. D. Barnes).....	443	Galinsky, G. K., <i>The Herakles Theme</i> (William R. Nethercut).....	82
Bradley, K. R. on Duncan-Jones, <i>The Economy of the Roman Empire</i>	224	_____ on Binns, ed., <i>Ovid</i>	205
_____ on Finley, <i>The Ancient Economy</i>	96	_____ on Frécaut, <i>L'esprit et l'humour chez Ovide</i>	78
Bramble, J. C., <i>Persius and the Programmatic Satire. A Study in Form and Imagery</i> (P. K. Marshall).....	415	Gellie, G. H., <i>Sophocles: A Reading</i> (Marsh McCall).....	314
Briscoe, John, <i>A Commentary on Livy, Books xxxi-xxxiii</i> (G. V. Sumner).....	317	Giangrande, L., <i>The Use of Spoudaiogeloion in Greek and Roman Literature</i> (Barbara P. Wallach).....	200
Calder III, W. M. on Carden, <i>The Papyrus Fragments of Sophocles</i>	409	Gruen, E. S., <i>The Last Generation of the Roman Republic</i> (Bailey, D. R. Shackleton).....	211
Carden, R., <i>The Papyrus Fragments of Sophocles</i> (William M. Calder III).....	409	Hamilton, C. D. on De Laix, <i>Probouleusis at Athens. A Study of Political Decision-Making</i>	436
Clinton, Kevin, <i>The Sacred Officials of the Eleusinian Mysteries</i> (Ronald S. Stroud).....	325	_____ on Wickersham and Verbrugge, <i>The Fourth Century B.C.</i>	429
Commager, Steele, <i>A Prolegomenon to Propertius</i> (William R. Nethercut).....	316	Hamilton, R., <i>Epinikion. General Form in the Odes of Pindar</i> (Frances Stickney Newman).....	331
Cooper III, G. L. on De Foucault, <i>Recherches sur la langue et le style de Polybe</i>	309	_____ on Fogelmark, <i>Studies in Pindar with Particular Reference to Paean VI and Nemean VII</i>	419
Coupry, Jacques, ed., <i>Inscriptions de Délos. Période de l'Amphictyonie Attico-Délienne</i> (Benjamin D. Meritt).....	327	Hammond, N. G. L., <i>Studies in Greek History</i> († J. A. O. Larsen).....	407
Crampa, J., ed., <i>Labraunda: Swedish Excavations and Researches, III: The Greek Inscriptions, Parts 1 and 2</i> (James H. Oliver).....	88	Harris, W. V. on Badian, <i>Publicans and Sinners</i>	329
Curran, L. C. on Quinn, ed., <i>Catullus: The Poems</i>	312	<i>Inscriptions de Délos. Période de l'Amphictyonie Attico-Délienne</i> , see Coupry, J., ed.....	433
D'Arms, J. H. on Weaver, <i>Familia Caesaris</i>	335	Irwin, T. H. on Mourelatos, ed., <i>The Pre-Socratics: A Collection of Critical Essays</i>	447
De Foucault, J. A., <i>Recherches sur la langue et le style de Polybe</i> (G. L. Cooper III).....	309	Kagan, D. on Ste. Croix, <i>The Origins of the Peloponnesian War</i>	90
Deichgräber, K., <i>Der letzte Gesang der Ilias</i> (George Dimock).....	76	Kennedy, G., <i>The Art of Rhetoric in the Roman World, 300 B.C.-A.D.</i> (Helen North).....	207

- Keuls, E. on Pollitt, *Art and Experience in Classical Greece*..... 99
- Kidd, I. G. and Edelstein, L., eds., *Posidonius*, Vol. I: *The Fragments* (Philip De Lacy)..... 101
- Kirkwood, G. M. on Lesky, *Die tragische Dichtung der Hellenen*..... 323
- Labraunda*; *Swedish Excavations and Researches*, III, see Crampa, J., ed.
- † Larsen, J. A. O. on Hammond, *Studies in Greek History*..... 329
- Lejeune, M., *Phonétique historique du mycénien et du grec ancien* (James W. Poulney)..... 215
- Lesky, Albin, *Die tragische Dichtung der Hellenen* (G. M. Kirkwood)..... 323
- Long, A. A., ed., *Problems in Stoicism* (Heinrich von Staden)..... 232
- Lowe, E. A., ed., *Codices Latini Antiquiores. Supplement* (Ludwig Bieler)..... 86
- McCall, M. on Gellie, *Sophocles: A Reading*..... 200
- _____ on Russell and Winterbottom, eds., *Ancient Literary Criticism*..... 84
- Marshall, P. K. on Bramble, *Persius and the Programmatic Satire*. A *Study in Form and Imagery*..... 415
- Meiggs, R., *The Athenian Empire* (Carl Roebuck)..... 217
- Meritt, B. D. on Coupry, ed., *Inscriptions de Délos. Période de l'Amphictyonie Attico-Délienne*..... 327
- Mourelatos, Alexander P. D., ed., *The Pre-Socratics: A Collection of Critical Essays* (T. H. Irwin)..... 447
- Nethercut, W. R. on Commager, *A Prolegomenon to Propertius*..... 316
- _____ on Galinsky, *The Herakles Theme*..... 82
- Newman, F. Stickney on Hamilton, *Epinikion. General Form in the Odes of Pindar*..... 419
- North, H. on Kennedy, *The Art of Rhetoric in the Roman World*, 300 B.C.-A.D. 300..... 207
- Oates, J. F. on Walbank, *Polybius*..... 77
- Oliver, J. H. on Crampa, ed., *Labraunda: Swedish Excavations and Researches*, III: *The Greek Inscriptions*, Parts 1 and 2..... 88
- _____ on Parsons, ed., *The Oxyrhynchus Papyri*, XLII..... 229
- Oliver, R. P. on Rizzo, *Il lessico filologico degli umanisti*..... 340
- Pack, R. A. on Vanderlip, *The Four Greek Hymns of Isidorus and the Cult of Isis*..... 104
- Parsons, P. J., ed., *The Oxyrhynchus Papyri*, XLII (James H. Oliver)..... 229
- Pollitt, J. J., *Art and Experience in Classical Greece* (Eva Keuls)..... 99
- Poulney, J. W. on Bader, *Suffixes grecs en -m-*: *Recherches comparatives sur l'hétéroclisie nominale*..... 427
- _____ on Lejeune, *Phonétique historique du mycénien et du grec ancien*..... 215
- Problems in Stoicism*, see Long, A. A., ed.
- Quinn, Kenneth, ed., *Catullus: The Poems* (L. C. Curran)..... 312
- Renehan, R. on Festugière, *Observations stylistiques sur l'Évangile de S. Jean*..... 422
- Rexine, J. E. on Voskos, *ΜΕΛΕΑΓΡΟΣ—ΑΧΙΛΛΕΥΣ ΚΑΙ ΦΟΙΝΙΞ: Συμπολή εἰς τὴν ἔξεναν τῆς ἐνότητος τῆς Ἰλιάδος*..... 406
- Richardson, E. on Banti, *The Etruscan Cities and their Culture*..... 431
- Rizzo, Silvia, *Il lessico filologico degli umanisti* (Revilo P. Oliver)..... 340
- Roberts, J. J. M. on Schürer, *The History of the Jewish People in the Age of Jesus Christ*..... 339
- Roebuck, C. on Meiggs, *The Athenian Empire*..... 217
- Russell, D. A. and Winterbottom, M., eds., *Ancient Literary Criticism* (Marsh McCall)..... 84
- Ste. Croix, G. E. M. de, *The Origins of the Peloponnesian War* (Donald Kagan)..... 90
- Schmelgel, G. on Vessey, *Statius and the Thebaid*..... 80
- Schreiber, F. on Ussher, ed., *Aristophanes, Ecclesiazusae*..... 308
- Schürer, E., *The History of the Jewish People in the Age of Jesus Christ* (J. J. M. Roberts)..... 339
- Scott, William C., *The Oral Nature of the Homeric Simile* (Deborah D. Boedeker)..... 306
- Segal, E. on Taladoire, *Térence: un théâtre de la jeunesse*..... 203
- Simon, W., ed., *Claudian, Panegyricus de Consulatu Manlii Theodori, Carm. 16 und 17* (T. D. Barnes)..... 417
- Steen Due, Otto, see Due, O. Steen
- Stroud, R. S. on Clinton, *The Sacred Officials of the Eleusinian Mysteries*..... 325
- Sumner, G. V., *The Orators in Cicero's Brutus: Prosopography and Chronology* (Bailey, D. R. Shackleton)..... 332
- Taladoire, B.-A., *Térence: un théâtre de la jeunesse* (Erich Segal)..... 317
- Temkin, O., *Galenism: Rise and Decline of a Medical Philosophy* (David J. Furley)..... 203
- Toynbee, J. M. C., *Animals in Roman Life and Art* (J. H. Young)..... 449
- Ussher, R. G., ed., *Aristophanes, Ecclesiazusae* (Fred Schreiber)..... 445
- Vanderlip, V. F., *The Four Greek Hymns of Isidorus and the Cult of Isis* (Roger A. Pack)..... 308
- Verbrugge, G. and Wickersham, J., *The Fourth Century B.C.* (Charles D. Hamilton)..... 104
- Vessey, D., *Statius and the Thebaid* (Gareth Schmelgel)..... 331
- Von Staden, H. on Long, ed., *Problems in Stoicism*..... 80
- Voskos, A. I., *ΜΕΛΕΑΓΡΟΣ—ΑΧΙΛΛΕΥΣ ΚΑΙ ΦΟΙΝΙΞ: Συμπολή εἰς τὴν ἔξεναν τῆς ἐνότητος τῆς Ἰλιάδος* (John E. Rexine)..... 232
- Walbank, F. W., *Polybius* (John F. Oates)..... 406
- Wallach, B. P. on *The Use of Spoudaiogeloion in Greek and Roman Literature*..... 77
- Weaver, P. R. C., *Familia Caesaris* (J. H. D'Arms)..... 211
- Wickersham, J., and Verbrugge, G., *The Fourth Century B.C.* (Charles D. Hamilton)..... 335
- Wigodsky, Michael, *Vergil and Early Latin Poetry* (G. Karl Galinsky)..... 331
- Winterbottom, M. and Russell, D. A., eds., *Ancient Literary Criticism* (Marsh McCall)..... 314
- Young, J. H. on Boardman, *Athenian Black Figure Vases*..... 84
- _____ on Toynbee, *Animals in Roman Life and Art*..... 235

Anthropological Linguistics

A Publication of the
ARCHIVES OF LANGUAGES OF THE WORLD
Anthropology Department
Indiana University

VOLUME XVII

1975

1

Charles A. Ferguson: Toward a Characterization of English Foreigner Talk	1
Jack Fellman: A Sociolinguistic Comparison of Two Modern Semitic Languages: Hebrew and Amharic	15
Colin Painter: /m hm/, /!m !m/ and Some Forms of <u>Yes</u> and <u>No</u> in Gwa	19
Gerald Bax: Urban-Rural Differences in Speech Level Usage in Java	24
Susan S. Bean: The Meanings of Grammatical Number in Kannada	33
Errata to Robert L. Schaefer, Tone in Gurenne	42

2

I. F. H. Wong: Field Procedures in Generative Grammar	43
S. V. Shanmugam: Modernization in Tamil	53
Jon G. Jonz: Situated Address in the United States Marine Corps	68
Erica F. McClure: Ethno-anatomy: The Structure of the Domain	78

3

Martha B. Kendall: A Preliminary Survey of Upland Yuman Dialects	89
Loren F. Bliese: 'Afar Vowel Dissimilation: A Problem in Rule Ordering	102
Louise Sawyer: Aspect in Amganad Ifugao	107
Dennis M. Warren: The Role of Emic Analyses in Medical Anthropology: The Case of the Bono of Ghana	117
Chet A. Creider: The Semantic System of Noun Classes in Proto-Bantu	127

4

Frank P. Araujo: Counting Sheep in Basque	139
Lyle Campbell: Cacaopera	146
Ross Saunders and Philip W. Davis: Bella Coola Lexical Suffixes	154

5

Marion M. Oliver and Joan Rubin: The Use of Expletives by Some American Women	191
Cheris Kramer: Sex-Related Differences in Address Systems	198
Ian F. Hancock: Malacca Creole Portuguese: Asian, African or European?	211
Carleton T. Hodge: Lisramic II	237

6

Monty Lindstrom: California Wine Categories	273
George A. Riley: Language Loyalty and Ethnocentrism in the Guamanian Speech Community	286
Roger L. Cole: Divergent and Convergent Attitudes Towards the Alsatian Dialect	293
Brian Stross: Metaphor in the Speech Play of Tzeltal Children	305

7

Charles D. Laughlin, Jr.: Lexicostatistics and the Mystery of So Ethnolinguistic Relations	325
Robert C. Thurman: Chuave Medial Verbs	342
Joseph F. Kess: On the Semantics of Focus	353
John T. Platt: The Singapore English Speech Continuum and its Basilect 'Singlish' as a 'Creoloid'	363
Kam Tak Him: A Short Note on an Extralinguistic Aspect of Interference	375

8

Lawrence B. Breitborde: Communicating Insults and Compliments in Jacalteco	381
David J. Minderhout: The Tobagonian Wedding Speech	404
Kiyoshi Shimizu: A Lexicostatistical Study of Plateau Languages and Jukun	413

9

Andrea Meditch: The Development of Sex-specific Speech Patterns in Young Children	421
Jay Miller: Delaware Alternative Classifications	434
Benjamin K. T'sou: On the Linguistic Covariants of Cultural Assimilation	445

ANNALES

UNIVERSITATIS SCIENTIARUM BUDAPESTINENSIS

DE ROLANDO EÖTVÖS NOMINATAE

SECTIO LINGUISTICA

TOMUS VI.

1975

J. BALÁZS: Les fondements de la linguistique moderne et les antinomies linguistiques	3
G.Y. SZEMENI: Die orthographische Entwicklung der Fremdwörter im Ungarischen	17
BOBÁLA KESZLER: Quantitative Untersuchung der ungarischen Verbalstämme ...	27
MÁRIA MÁTAY: Zur Frage der Übergangsstadien der Wortarten ...	35
G.Y. SZÉKELY: Deutsche Tsuchnamen im mittelalterlichen Ungarn	43
J. KISS: Schwierigkeiten für Deutsche beim Erlernen des Ungarischen	47
Я. ПУСТАЙ: Влияние русского языка на немецкий язык (с параллелями из других финноугорских языков)	85
M. FODARASI: Problemi di contrattività italo-ungherese nell'intonazione interrogativa	93
JOLÁN KELEMEN: Classificazione des temps verbaux exprimant l'antériorité dans le passé en vue d'une analyse contrastive	105
I. SZABICS: Structures historiques du français moderne	115
ÉVA LAX: L'integrazione linguistica in Italia sul piano fonologico con particolare riguardo al romanesco	125
G. ОЛЕГОВ: Еёте газ о рпалові рет ірідаток	135
П. Н. ЛИЗАНЕЦ: О лексических заимствованиях и их типах	141
БЕЛА ТАТАР: О некоторых факторах, обуславливающих употребление атрибутивных словосочетаний в современном русском языке	149
G.Y. KAVA: A propos de l'inscription khitane de 1150	163
T. ADAMIK: The function of words of Greek origin in the poetry of Martial	169

Ф. ХАВАШ: К понятиям „тип языка" и „язык смешанного типа"	177
V. VOIGT: Zur Frage der gattungsmäßigen Klassifikation der Sagen (Sagenmotiv – Sagentyp – Sagenstoff – Sagenthema – Sagenkomplex)	187
I. КАТОНА: L'antithèse dans les romances populaires hongroises	211

CRITICA

L. PAPP: Ördög FERENC: Személynévviszálatok Göcsej és Hetés területén [Untersuchungen über Personennamen in den Landschaften Göcsej und Hetés (im südwestlichen Transdanubien)]	231
F. PUSZTAI: SUZANNE KAKUC: Recherches sur l'histoire de la langue osmanlie des XVIIe et XVIIIe siècles. Les éléments osmanlis de la langue hongroise	233
J. BALÁZS: L. DROZD – W. SEIBICKE: Deutsche Fach- und Wissenschaftsbezeichnungen des XVIIIe et XIXe siècles. Les éléments osmanlis de la langue hongroise	237
Г. ВЕРНКЕ: А. М. РОГ: Венгерско-восточнославянские языковые контакты (Издательство АН Венгрии, Будапешт, 1973, 573 стр.)	241

SECTIO PHILOLOGICA MODERNA

ETUDES SUR LA RENAISSANCE – ETUDE DE LITTÉRATURE COMPARÉE

TOMUS VI.

1975

<i>Études sur la Renaissance</i>	5
András Vékely: Beiträge zur Übersetzungsliteratur des deutschen Frühhumanismus	17
Szenci Miklós: Thomas Nashe as Literary Critic	29
Erzsébet Perényi: Shakespeare's Sonnet Sequence	37
Mátyás Horányi: El problema de la „gravedad" en el Prohemio de Santillana	43
Vilmos Gyenis: Galeotto et la facétie humaniste hongroise	61
György Erdős: La renaissance de la peinture japonaise: Ogata Kōrin	71
Erzsébet Király: Tasso e Zrinyi	87
József Kormányos: Les ateliers Budapestois des recherches hongroises sur la Renaissance	
<i>Étude de littérature comparée</i>	
Katalin Kulcs: Recours de la création mythique. Faulkner, Onetti, Rulfo, García Márquez	97

Archiv

für das Studium der neueren Sprachen
und Literaturen

212. Band 127. Jahrgang 1975

Olschner, L. M.: Zur frühen amerikanischen Rezeption von Goethes <i>Wahlverwandtschaften</i>	30
Rauchbauer, O.: Zur Tradition des englischen <i>familiar essay</i> im siebzehnten Jahrhundert	49
Rothe, H.: Mandel'stam "Der Dekabrist"	95
Sandmann, M.: Das "unlogische" Adjektivattribut im Rahmen einer transformativen Syntax	1
Schmidtke, D.: Lastervogelserien. Ein Beitrag zur spätmittelalterlichen Tiersymbolik	241
Viebrock, H.: A Defence of (the Teaching of English Romantic) Poetry	70

Kleine Beiträge

Adlard, J.: Cleopatra as Isis	324
Bammesberger, A.: Altenglisch <i>ogetan</i>	313
Conrad, B.: Maksim Grek — Mittler zwischen Italien und Moskau?	333
Ehnert, R.: "Jünglingsgedanken" — Zu einem lappischen Refrain	116
Golden, A.: Hardy, Hopkins, and the Sonnet Sequence: The Influence of <i>Modern Love</i>	328
Moseley, C. W. R. D.: Some Suggestions About The Writing Of The <i>Squire's Tale</i>	124
Müllensbrock, H.-J.: Shakespeares 2 <i>Henry VI</i> , IV, ii—x: Zum theologischen Kontext der Jack Cade-Szenen	317
Pinkernell, G.: Zur Genese und Chronologie von Marivaux' <i>La Vie de Marianne</i> (Buch III)	131
Schmidt, D.: Das Anredepronomen in Chaucers <i>Troilus and Criseyde</i>	120
Schmidt, G.: I am thy soul, Nikoptis: Zu Ezra Pounds <i>The Tomb at Akrotiri</i>	127
Schuhmacher, W. W.: The Linguistic Reflex of Social Change: The Spanish Chamorro Numerals	129
Thompson, R. A.: "Our reveals now are ended": an allusion to The <i>Franklin's Tale</i> ?	317

Besprechungen

Allgemeines

In Search of Literary Theory. By M. H. Abrams, E. D. Hirsch Jr., Morton W. Bloomfield, Northrop Frye, Geoffrey Hartman, and Paul de Man, ed. by Morton W. Bloomfield (H. Friedl)	346
Albrecht, J.: Linguistik und Übersetzung (J. Gerighausen)	158
Janik, D.: Die Kommunikationsstruktur des Erzählwerks. Ein semilogisches Modell (M. Hardt)	344
Lawson, R. H.: Edith Wharton and German Literature (H. Friedl)	353

Aufsätze

Donat, D.: Des Johannes Lastius Werk über die Böhmisches Brüder. Seine Wirkung auf lutherische Gelehrte	303
Hudde, H.: Zwischen Utopie und Antitopie: Mantegazzas <i>L'Anno 3000</i>	77
Koppenfels, W. v.: Ezra Pound — Der Modernist als Elegiker	280
Kurz, G.: Die Literatur, das Leben und der Tod. Anmerkungen zu Cervantes und Kafka	265

Inhaltsverzeichnis

Marcus, St.: <i>Engels, Manchester, and the Working Class</i> (R. O. Preyer)	139	Brumm, U.: <i>Puritanismus und Literatur in Amerika</i> (A. Schmitt-v.-Mühlenfels)	374
Sprache und Geschichte. Festschrift für <i>Harri Meier</i> zum 65. Geburtstag. Hrsg. von <i>Eugenio Coseriu</i> und <i>Wolf-Dieter Stempel</i> (H. Kröll)	149	Bunger, H.: <i>William Faulkner und die humoristische Tradition des amerikanischen Südens</i> (E. U. Lettau)	379
Nordamerikanische Literatur im deutschen Sprachraum seit 1945: Beiträge zu ihrer Rezeption. Hrsg. von <i>Horst Frenz</i> und <i>Hans-Joachim Lang</i> (H. Oppel)	350	Bunjes, W. E., <i>Dittmer, D. M.: A Systematic Approach to English Pronunciation</i> (W. Sauer)	173
Ostendorf, B.: <i>Der Mythos in der Neuen Welt. Eine Untersuchung zum amerikanischen Myth Criticism</i> (A. Asmann)	146	A <i>Chronological English Dictionary, Listing 80 000 Words in Order of their Earliest Known Occurrence</i> , by <i>Thomas Finkenstaedt</i> , <i>Ernst Leisi</i> , <i>Dieter Wolff</i> (H. Käsmann)	356
Reiß, K.: <i>Möglichkeiten und Grenzen der Übersetzungskritik</i> (K.-L. Müller)	155	Delany, S.: <i>Chaucer's "House of Fame". The Poetics of Sceptical Fideism</i> (St. Kohl)	174
Rossbacher, K.: <i>Lederstrumpf in Deutschland: Zur Rezeption James Fenimore Coopers beim Leser der Restaurationszeit</i> (H. Oppel)	138	Eliason, N. E.: <i>The Language of Chaucer's Poetry</i> (H. Gillmeister)	366
Schmitt von Mühlenfels, F.: <i>Pyramus und Thisbe. Rezeptionstypen eines Ovidischen Stoffes in Literatur, Kunst und Musik</i> (H. Anton)	351	Freese, P.: <i>Die amerikanische Kurzgeschichte nach 1945</i> . Salinger, Malamud, Baldwin, Purdy, Barth (H. Groene)	385
Beiträge zur vergleichenden Literaturgeschichte. Festschrift für <i>Kurt Wals</i> zum 65. Geburtstag. Unter Mitarbeit von <i>Wolfgang Eitel</i> herausgegeben von <i>Johannes Hölle</i> (D. Schlumbohm)	340	Friedl, H.: <i>Die Funktion der Bildlichkeit in den kritischen und theoretischen Schriften von Henry James: Ein Entwurf seiner Literaturtheorie</i> (P. Goetsch)	378
<i>Interlinguistica. Sprachvergleich und Übersetzung. Festschrift zum 60. Geburtstag von Mario Wandruszka</i> , hg. von <i>K.-R. Bausch</i> und <i>H.-M. Gauger</i> (W. Betz)	338	Galinsky, H.: <i>Wegbereiter moderner amerikanischer Lyrik: Interpretations- und Rezeptionsstudien zu Emily Dickinson und William Carlos Williams</i> (M. Schulze)	192
Weimann, R.: <i>"New Criticism" und die Entwicklung bürgerlicher Literaturwissenschaft. Zweite, durchgesehene und ergänzte Auflage</i> (A. Asmann)	141	Görlach, M.: <i>Einführung in die englische Sprachgeschichte</i> (M. Scheler)	361
Ders.: <i>Literaturgeschichte und Mythologie. Methodologische und historische Studien</i> (A. Asmann)	141	Hönnighausen, L.: <i>Präraphaeliten und Fin de Siècle. Symbolistische Tendenzen in der englischen Spätromantik</i> (K. J. Höllgen)	186
		Hrbek, R., und Keutsch, W.: <i>Gesellschaft und Staat in Großbritannien</i> (R. Hindmarsh)	393
Germanisch und Deutsch		Jaeger, H.-E.: <i>Zeugnis für die Einheit. Geistliche Texte aus den Kirchen der Reformation. Band III: Anglikanismus</i> (K. Otten)	373
Kleiber, W.: <i>Offrid von Weissenburg: Untersuchungen zur handschriftlichen Überlieferung und Studien zum Aufbau des Evangelienbuches</i> (I. Toussaint)	160	Keller, U.: <i>Der Augenblick als dichterische Form in der Lyrik von William Wordsworth und John Keats</i> (W. G. Müller)	183
Offrid von Weissenburg: <i>Evangelienharmonie. Vollständige Faksimile-Ausgabe des Codex Vindobonensis 2887 der Österreichischen Nationalbibliothek</i> (I. Toussaint)	160	Kozioł, H.: <i>Handbuch der englischen Wortbildungslehre. 2. neubearbeitete Auflage</i> (M. Görlach)	169
Pies, E.: <i>Prinzipale: Zur Genealogie des deutschsprachigen Berufs-theaters vom 17. bis 19. Jahrhundert</i> (H. Zielske)	162	Lenz, G. H.: <i>Die Dichtungstheorie S. T. Coleridges: Die Konzeption der Imagination als Paradigma der romantischen Poetologie</i> (H. Priefnitz)	182
		Malcolm Lowry: <i>A Biography by Douglas Day</i> (R. O. Preyer)	391
		Meller, H.: <i>Das Gedicht als Einübung. Zum Dichtungsverständnis William Empsons</i> (M. Hamburger)	388
		Olderman, R. M.: <i>Beyond the Waste Land: A Study of the American Novel in the Nineteen-Sixties</i> (P. Freese)	389
Englisch und Amerikanisch		Der englische Roman im 19. Jahrhundert. Interpretationen. Zu Ehren von <i>Horst Oppel</i> . Hrsg. von <i>Paul Goetsch</i> , <i>Heinz Kosok</i> und <i>Kurt Otten</i> (E. Tetzeli von Rosador)	189
The Anglo-Norman Text of "Le Lai de cor". Ed. by <i>C. T. Erickson</i> (W. Sauer)	365	Paley, M. D., and Phillips, M. (eds.): <i>William Blake. Essays in honour of Sir Geoffrey Keynes</i> (J. Adlard)	180
Anglo-Saxon England, vol. II, ed. by <i>Peter Clemoes</i> (E. G. Stanley)	364	Pearsall, D.: <i>John Lydgate</i> (R. H. Robbins)	369
Sweet's Anglo-Saxon Reader in Prose and Verse. Revised throughout by <i>Dorothy Whitelock</i> (K. Weimann)	362	Richardson, J.: <i>Blameth Nat Me: A Study of Imagery in Chaucer's Fabliaux</i> (P. Theiner)	179
Armstrong, J. L.: <i>English Declarative Tags, Intonation Tags, and Tag Questions</i> (H. Weiss)	359	Rowland, B.: <i>Blind Beasts: Chaucer's Animal World</i> (St. Kohl)	176
Armstrong, I.: <i>Victorian Scrutinies: Reviews of Poetry 1830-1870</i> (H. Priefnitz)	185	Schulz, M. F.: <i>Black Humor Fiction of the Sixties: A Pluralistic Definition of Man and His World</i> (P. Freese)	382
Birkner, G.: <i>Heilsgewißheit und Literatur. Metapher, Allegorie und Autobiographie im Puritanismus</i> (N. Würzbach)	371	Ulich, M.: <i>Perspektive und Erzählstruktur in William Faulkners Romanen von "The Sound and the Fury" bis "Intruder in the Dust"</i> (E. U. Lettau)	194
Bourke, J.: <i>Britain. A Short Introduction for Students of English</i> (R. Hindmarsh)	393		

- Angiès, H.: Las canciones del rey Teobaldo (F. J. Oroz) 431
- Baldinger, K. (Hrsg.): Walther von Wartburg (1808—1871) (R. Rohr) 399
- Berti, K. D.: Gustave Flaubert — Die Zeitstruktur in seinen erzählten Dichtungen (U. Schulz-Buschhaus) 460
- Bialik Huberman, G.: Mil Obras de Lingüística Española e Hispano-americana: Un ensayo de síntesis crítica (H. Schneider) 202
- Chaudenson, R.: Le lexique du parler créole de la Réunion (A. Bolée) 407
- Clivio, A., Clivio, G. P.: Bibliografía regional de la lingua regional e dei dialetti del Piemonte e della Valle d'Aosta, e della letteratura in Piemontese (R. Rohr) 201
- Cooper, J.: Ubu roi. An Analytical Study (Th. M. Scherer) 464
- Demarolle, P.: Villos — Un testament ambigu (K. Ley) 434
- Dichtungslehren der Romania aus der Zeit der Renaissance und des Barock. Hrsg. und eingel. von August Buck, Klaus Heitmann und Walter Meitmann (W. Floeck) 449
- Dotoli, G. (ed. altr.): Il teatro al tempo de Luigi XIII (U. Schulz-Buschhaus) 447
- Dressler, W. U., und Schmidt, S. J.: Textlinguistik. Kommentierte Bibliographie (K. Hunnius) 401
- Felixberger, J./Berachin, H.: Einführung in die Sprachwissenschaft für Romanisten (U. Joppich-Hagemann) 410
- Floeck, W. (Hrsg.): Texte zur französischen Dramentheorie des 17. Jahrhunderts (G. Berger) 451
- Friedrich, H.: Romanische Literaturen. Aufsätze I: Frankreich, Aufsätze II: Italien und Spanien. Hrsg. von Brigitte Schneider-Pachaly (M. Kruse) 225
- Galmés de Fuentes, A.: Historia de los Amores de Paris y Viana. Edición, estudio y materiales (R. Kontzi) 457
- Gauger, H.-M.: Die Anfänge der Synonymik: Girard (1718) und Roubaud (1765) (P.-E. Knabe) 209
- Gerl, H.-B.: Rhetorik als Philosophie. Lorenzo Valla (A. Buck) 441
- Greive, A.: Neuf französische Formen der Satzfrage im Kontext (J. Pohl) 416
- Hackett, W. M.: La langue de Girard de Roussillon (R. Rohr) 426
- Hempel, W.: Manzoni und die Darstellung der Menschenmenge als erzähltechnisches Problem in den "Promessi Sposi", bei Scott und in den historischen Romanen der französischen Romantik (W. Hirdt) 453
- Heydenreich, T.: Tadel und Lob der Seefahrt. Das Nachleben eines antiken Themas in der romanischen Literatur (K.-H. Mehnert) 215
- Hölsz, J./Eltel, W. (Hrsg.): Italienische Literatur der Gegenwart in Einzeldarstellungen (Th. Bremer) 465
- Krauss, W.: Die Aufklärung in Spanien, Portugal und Lateinamerika (H.-J. Lope) 218
- Lejeune, Ph.: L'autobiographie en France (H. R. Picard) 456
- Macarie, L./Sădeanu, P.: Estructuras semánticas en los idiomas ibéricos. Del latín al español y catalán (W. Pötters) 412
- Marshall, J. H. (Hrsg.): The 'Razos de Trobar' of Raimon Vidal and associated texts (R. Rohr) 428
- Martinet, A. — Walter, H.: Dictionnaire de la Prononciation Française dans son Usage réel (F. Abel) 203
- Niculescu, A., Dimitrescu, F. (Hrsg.): Testi romeni antici (Secoli XVI—XVIII) (R. Rohr) 214
- Nowicki, J.: Die Epigrammentheorie in Spanien vom 16. bis 18. Jahrhundert (F.-R. Hausmann) 444
- Pötters, W./Aldorf-Bollée, A.: Sprachwissenschaftlicher Grundkurs für Studienanfänger Französisch (U. Joppich-Hagemann) 410
- Sánchez Romeraldo, A.: El villancico. Estudios sobre la lírica popular en los siglos XV y XVI (W.-D. Lange) 210
- Schulze, W.: Gestaltungsformen der "éducation sentimentale" im französischen Roman vor und nach Flaubert (U. Schulz-Buschhaus) 222
- Tobler-Lommatzsch: Altfranzösisches Wörterbuch. 78. Lieferung — 85. Lieferung (M. Bambeck) 396
- Treisor de la langue française. Dictionnaire de la langue du XIXe et du XXe siècle (1789—1960), publié sous la direction de Paul Imbs. Tome I—III (A.—Badin) (A. Bollée) 402
- Trujillo, R.: El campo semántico de la valoración intelectual en español (H. Geckeler) 418
- VERRA. Anuario Gallego de Filología (H. Kröll) 198
- Vilhes Rueda, H.: Dos pastorelas de Teobaldo I, rey de Navarra (F. J. Oroz) 431
- Vitz, E. B.: The Crossroad of Intentions — A Study of Symbolic Expression in the Poetry of François Villon (K. Ley) 434
- Voss, J.: Das Mittelalter im historischen Denken Frankreichs (F. R. Hausmann) 217
- Slavisch**
- Chodasevič, V. F.: Derzavin. Reprint of the edition Paris 1931, with an Introduction by John E. Malinstad (D. Tschizewskij) 472
- Dostoevskij, S.: Sbornik stati a materialů (Über Dostoevskij, Sammlung von Aufsätzen und Materialien) (D. Tschizewskij) 239
- Graess, A.: Umgangssprachliche und dialektale Elemente in der russischen Komödie des XVIII. Jahrhunderts (D. Tschizewskij) 229
- Hartmann, K.: Volksepik am Weißen Meer. A. M. Kryukova — Eine Singemonographie (D. Tschizewskij) 231
- Kačala, J.: Doplnok v Slovečnice (Das sekundäre Prädikat im Slowakischen) (D. Tschizewskij) 229
- Kamenskij, V. V.: Ein Leben mit Majakovskij (D. Tschizewskij) 480
- Kjatsaa, G.: Evgenij Baratskij. Žizn i tvorčestvo (D. Tschizewskij) 237
- Krasnobaev, B.: Skizzen zur russischen Kulturgeschichte im XVIII. Jahrhundert (D. Tschizewskij) 474
- Kunicy'n, G. I.: Politik und Literatur (St. Drilo) 476
- Lupov, S. P.: Das Buch in Rußland im ersten Viertel des 18. Jhs (D. Tschizewskij) 473
- Potthoff, W.: Die Dramen des Junije Palmotik. Ein Beitrag zur Geschichte des Theaters in Dubrovnik im 17. Jh. (D. Tschizewskij) 233
- Samonov, N. G.: Drevnerusskij jazyk (Die altrussische Sprache) (D. Tschizewskij) 228
- Segel, H. B.: The Baroque Poem. A Comparative Survey (D. Tschizewskij) 235
- Tausend Jahre tschechischer Dichtung. Band I (D. Tschizewskij) 469
- Troickij, V. Ju.: Leskov — der Künstler (D. Tschizewskij) 476
- Tumins, V. A.: Tsar Ivans IV's Reply to Jan Rokytka (B. Conrad) 470
- Veselo'vskij, S. B.: Onomastikon. Altrussische Namen, Beinamen und Familiennamen (R. Weischedel) 468
- Zbornik Zagrebačke slavističke škole (D. Tschizewskij) 233

POZNAŃSKIE TOWARZYSTWO PRZYJACIÓŁ NAUK

WYDZIAŁ FILOLOGICZNO-FILOZOFICZNY

KOMISJA JĘZYKOZNAWCZA

BIULETYN FONOGRAFICZNY

BULLETIN PHONOGRAPHIQUE

XVI

1975

WARSZAWA — POZNAN 1975

PAŃSTWOWE WYDAWNICTWO NAUKOWE

ARTYKUŁY

DENNIS R. PRESTON (Fredonia, USA), Linguist vs. Non-Linguist and Native Speaker vs. Non-Native Speaker. A Study in Linguistic Acceptability	5
JERZY MIECZAK (Poznań), On Interference in Learning Foreign Languages. Insights from Polish	19
JERZY BAŚCZEROWSKI (Poznań), On Determination Hierarchy	45
IRENEUSZ JAKUBCZAK (Katowice), Determiners and Expansive Relative Clauses in English and Polish (A contrastive study)	53
GENOWEFA SADALSKA (Poznań), Vergleich der initialen Konsonantenphoneme in Schwedischen und Polnischen	63
WITOLD MACIEJEWSKI (Poznań), On a Possibility of the Syntactic Description of the Intersectantial Reference in a Literary Work	79
FRANCISZEK GRUZA (Warszawa), Zamknięte i otwarte struktury języka	91

RECENZJE

R. W. LANGACKER, Fundamentals of Linguistic Analysis, Harcourt Brace Jovanovich, Inc., New York 1972 (Edmund Gussmann, Lublin)	109
NICOLAS RUWET, An Introduction to Generative Grammar (= North-Holland Linguistic Series, vol. 7, ed. by S. C. Dix and J. G. Kooij) transl. by NORVAL S. H. SMITH, North-Holland Publishing Company, Amsterdam — London 1973 (Franciszek Gruza, Warszawa)	111
Grammaire générale et raisonnée ou la Grammaire de Port-Royal, Ed. critique présentée par HERBERT E. BREKLE, nouvelle impression en facsimilé de la troisième édition de 1676, Friedrich Frommann Verlag, Stuttgart — Bad Cannstatt (ALEKSANDER MILECKI, Warszawa)	114
GERAULD DE CORDROY, Discours physique de la parole, Nouvelle impression en facsimilé de l'édition de 1677, avec un commentaire par HERBERT E. BREKLE, Friedrich Frommann Verlag, Stuttgart — Bad Cannstatt 1970 (ALEKSANDER MILECKI, Warszawa)	117
Approaches to Animal Communication, THOMAS A. SEBEOK and ALEXANDRA RAMSAY (eds.), Mouton, The Hague 1969 (MARIA BAŚCZEROWSKA, Poznań)	119
FREDERIK H. H. KORTLANDT, Modelling the Phenome: New Trends in East European Phonemic Theory, Mouton, The Hague — Paris 1972 (Tadeusz Baróg, Poznań)	122
JADWIGA SAMBOR, Słowa i liczby, Zagadnienia językoznawstwa statystycznego, PAN Instytut Badań Literackich, Zakład Narodowy im. Ossolińskich, Wrocław 1972 (MARLIS MAĆKOWIAK-WIKOWSKA, Poznań)	128
ANTONI FURDAŁ, Klasyfikacja odmian współczesnego języka polskiego, Zakład Narodowy im. Ossolińskich, Wrocław 1973 (ZYGMUNT ZAGÓRSKI, Poznań)	131
IRENA STYCZEK, Badania eksperymentalne spirantów polskich s, ś, ś ze stanowiska fizjologii i patologii mowy, Prace Językoznawcze 69, Zakład Narodowy im. Ossolińskich, Wrocław — Warszawa — Kraków — Gdańsk 1973 (Tadeusz LEWASKIEWICZ, Poznań)	133

CENTRAL ASIATIC JOURNAL

INTERNATIONAL PERIODICAL
FOR THE LANGUAGES, LITERATURE,
HISTORY AND ARCHAEOLOGY OF
CENTRAL ASIA

VOLUME XIX
1975

OTTO HARRASSOWITZ · WIESBADEN

CONTENTS

G. HERMANN – G. DOERFER, Ein persisch-mongolischer Erlaß des Čalayeriden Šeyh Oveys	1
UZBEK BAICHURA, The sound structure of the Turkic languages in connection with that of the Fenno-Ugric ones	85
Y. RINTCHEN, Manuscrits mongols de la collection du professeur I. Kowalewski à Vilnius	105
J. JACKSON, The Mongols and the Delhi sultanate in the reign of Muhammad Tughluq (1325–1351)	118
Reviews	158
P. AALTO, G. J. Ramstedt and Altaic Linguistics	161
L. V. CLARK, On a Mongol decree of Yisün Temür (1339)	194
S. HUMMEL, Der Osiris-Mythos in Tibet. II	199
K. H. MENGES, Dravidian and Altaic	202
H. SENGUZA, A document from 1904 dismissing an Ordos prince of office	206
A. УСМАНОВ, Некоторые сведения об узбеках Афганистана	220
Reviews	227
UZBEK BAICHURA, The sound structure of the Turkic languages in connection with that of the Finno-Ugric ones	241
H. F. BRANDS, Zum metaphorischen Gebrauch türkischer Turbezeichnungen II.	264
E. HOVDHAUGEN, The phonemic system of early 18th century Chuvash	274
I. LAUDE-CRETATUS, On some lexical and morphological particularities of literary Kazakh, Kirghiz, and Uzbek	287
N. PORRE, On some cases of fusion and vowel alternation in the Altaic languages	307
Reviews	323

EOS

COMMENTARI

SOCIETATIS PHILOLOGAE POLONORUM

Volumen LXIV 1976

	Page
Azer Jerzy: Annotations to Caesar's <i>Bellum Gallicum</i> VI 8,6; III 19,3	31-32
Cichocka Helena: O powtórzeniach w <i>Res gestae</i> Ammiana Marcellina (De locis, qui in Ammiani Marcellini opere q.i. <i>Res gestae</i> iterantur)	203-221
Cytowska Maria: Erasme granunaiien	223-229
Danka Ignatius Richardus: De feralium et lemuriurum consimili natura	257-268
Desanges Jehan: Un curateur de la sauterelle sur la pertica de Carthage en 48/49 de notre ère	281-286
Giarto Tomasz: Nowa hipoteza na temat <i>dammī infecti lege agere</i> (<i>Dammī infecti lege agere</i> - a New Hypothesis)	91-106
Józefowicz-Dzielska Maria: La participation du milieu d'Alexandre à la discussion sur l'idéal du souverain dans les deux siècles de l'Empire Romain	43-58
Kaczmarkowski Michał: Stan badań nad grupami syntaktycznymi łaciny klasycznej (Überblick über die Forschung der syntaktischen Gruppen im klassischen Latein)	231-255
Kamienik Roman: Igrzyska gladiatorские na pogrzebie Kriksosa. Przyczynek do powstania Spartakusa (Gladiatorial Games during the Funeral of Crixus. Contribution to the Revolt of Spartacus)	83-90
Komornicka Anna M.: La notion du temps chez Pindare. Divers emplois et aspects du terme „chronos“	5-15
Łanowski Jerzy: Jerzy Schmayder. Wspomnienie	121-131
Marciniak Ewelina: <i>Munificentia privata</i> w budownictwie amfiteatrów italskich w I i II w. na podstawie źródeł epigraficznych (<i>Munificentia privata</i> and the Erektion of Italian Amphitheatres during the First Two Centuries A.D. on the Grounds of Epigraphic Sources)	269-280
Masłowski Tadeusz: Domus Milonis oppugnata	23-30
Morawiecki Lesław: Le monétaire sur les monnaies de bronze du temps d'Auguste	59-82
Mrozek Stanisław: Die Geldmünzen in der römischen Literatur der frühen Kaiserzeit	107-119
Steffen Victor: Annotations ad Taciti <i>Dialogum de oratoribus</i>	199-202
Szarmach Marian: <i>Mowy Królewskie</i> Diona z Prusy (Les discours <i>πρὸ βασιλέως</i> de Dion de Pruse)	163-176
Szelest Hanna: Die Spottepigramme des Ausonius	33-42
Townesley Ashton L.: Some Comments on Parthenidean Eros	153-161
Wikarjak Ioannes: De Cicerone Melitae commorante atque commoratorio	17-21
Winiarczyk Marek: Diogenes von Melos und Diogenes von Sinope	177-184
Wójcik Andrzej: Problematyka teoretycznoliteracka w Horacego <i>Liście do Pizonów</i> na tle współczesnego literaturoznawstwa (Quatenus litterarum doctrina in Horatii <i>Epistula ad Pisones</i> data conspicua nostris temporibus excultae litterarum scientiae respondere videatur)	185-197

CENSURAE LIBRORUM

Abramowicz Sophia: H. Erbse, Beiträge zum Verständnis der Odyssee, Berlin - New York 1972	133-136
Cytowska Maria: A. Setioli, Il proemio dei <i>Carmina</i> Oraziani, Firenze 1973	143-144
Cytowska Maria: J. Hus, Opera omnia, VIII: Passio Domini Nostri Jesu Cristi, editio Aneška Vidmanová Schmidtová, Pragae 1973	144-145
Cytowska Maria: Erasmus Roterodamus, Opera omnia recognita et adnotata critica instructa notisque illustrata. Ordinis quarti tomus primus, Amsterdam 1974	145-147
Dąbrowska Edward: A. Wilhelm, Akademieschriften zur griechischen Inschriftenkunde. Opuscula VIII: A. Wilhelm, Kleine Schriften, Abt. I: Akademieschriften, hrsg. von W. Peek	291-292
Konik Eugeniusz: W. Wimmel, Die technische Seite von Caesars Unternehmen gegen Avaricum (B.G. VII 13 ff.). Akademie der Wissenschaften und der Literatur - Mainz. Abhandlungen der Geistes- und Sozialwissenschaftlichen Klasse. Jahrg. 1973, Nr. 9, Mainz 1974	141-143
Kotula Tadeusz: Atlas historyczny świata, Warszawa 1974	306-308
Kotula Tadeusz, Ziomecki Juliusz: A. Iciek, A. Jagodziński, J. Kolendo et J. Przeniosło, Carthage. Cirque-Colline dite de Junon-Douar Chott. Recherches archéologiques et géophysiques polonaises effectuées en 1972, Wrocław 1972	308-310
Ładomirski Andrzej: W. Held, Die Vertiefung der allgemeinen Krise im Westen des römischen Reiches. Studien über die sozialökonomischen Verhältnisse am Ende des 3. und in der ersten Hälfte des 4. Jahrhunderts, Berlin 1974	148-152
Ładomirski Andrzej: T. Łoposzko, Trybunał Publiusza Kłodiusza w świetle źródeł i historiografii, Warszawa 1974	311-313
Ładomirski Andrzej: S. Parnicki-Pudelko, Architektura starożytnej Grecji, Warszawa 1975	297-300
Safarewicz Jan: S. Kalinkowski, Quo modo scriptores Graeci sententiarum initia rhythmis exornaverint, Wrocław 1974	136-140
Safarewicz Jan: M. Nyman, Ubi est ubi. The Problem of Latin aphoresis and the phonology of esse, Annales Universitatis Turkuensis, B 128, Turku 1974	147-148
Steffen Wiktor: Sophoclis Fabulae, I: <i>Alax-Electra</i> , editio commentario instruit A. Colonna, Torino 1975	287
Szelest Hanna: G. Arico, Ricerche Staziane, Palermo 1972	294-297
Szelest Hanna: G. Šerban, Les fonctions du phantastique dans la <i>Pharsale</i> , București 1975	292-294
Wikarjak Jan: Encyklopedie antiky Akademie nakladelstvi Československé Akademie Ved, Praha 1973	140-141
Winiarczyk Marek: D. Roloff, Göttlichkeit, Vergöttlichung und Erhöhung zu seligem Leben. Untersuchungen zur Herkunft der platonischen Angleichung an Gott, Berlin 1970	287-291
Witkowski Leon: G. Wille, Musica Romana. Die Bedeutung der Musik im Leben der Römer, Amsterdam 1967	300-306

COMMUNICATIONES

Popławska Krystyna: LXXI Sprawozdanie z czynności Polskiego Towarzystwa Filologicznego za okres od 24 X 1973 do 19 X 1974 r.	315-323
Communique concernant l'Année Philologique	325-326

ЭТИМОЛОГИЯ

1974

СТАТЬИ

- В. Н. Топоров. Пѣвон, *Ahi Vidhnyū*, Бѣдѣкъ и др. 3
- И. П. Петлева. Этимологические заметки по славянской лексике. IV (п.-в. **(s)ker-m-* в славянских языках: **skortъ/a*, **krōta*, **kytъ/a*, **kyta*, **zgotъ*, русск. диал. *кромъ*, *кормышка*) 16
- Ж. Ж. Варбот. К реконструкции и этимологии некоторых праславянских глагольных основ и отглагольных имен. IV (**tipati*, **piščati* II и **piščalъ* II, **ubratъ* и **varati*, **sokotъ* и **sočiti* III) 32
- Л. В. Куркина. Этимологические заметки 44
- В. А. Меркулова. Украинские этимологии. II (мерщій, рэгнуті, прятати, смотолока, гоббѣдича) 60
- А. С. Львов. Из лексикологических наблюдений 76
- В. В. Усачева. Материалы для словаря славянских названий рыб. III 81
- Г. Ф. Одинов. Русские *заноба*, *залѣтка*, *лапушка* 117
- Т. В. Горячева. К этимологии русск. диал. *суеѣли* 127
- В. А. Никонов. Опыт словаря русских фамилий. IV 129
- И. М. Оранский *Indo-Iranica*. 1—4 158
- Г. А. Климов. К этимологии двух картвельских глаголов обладания 172

КРИТИКО-БИБЛИОГРАФИЧЕСКИЙ ОТДЕЛ

- Etymologický slovník slovanských jazyků. Slova gramatická a zájmena. Svazek 1. Předločky. Koncové partikule. Tento svazek sestavil F. Kopečný. Praha, 1973 (О. Н. Трубачев) 175
- L. Sadnik, R. Aitzetmüller. Vergleichendes Wörterbuch der slavischen Sprachen. Lief. 6. Wiesbaden, 1973 (О. Н. Трубачев) 178
- Chr. S. Stang. Lexikalishe Sonderübereinstimmungen zwischen dem Slavischen, Baltischen und Germanischen. Oslo — Bergen — Tromsø, 1972 (О. Н. Трубачев) 179
- F. Skawski. Słownik etymologiczny języka polskiego. T. IV, zeszyt 4 (19): lodnica — łabędź. Kraków, 1973 (О. Н. Трубачев) 182
- Принятые сокращения 184

СПИСАНИЕ ЗА СЛАВЯНСКА ФИЛОЛОГИЯ
ОРГАН НА ФИЛОЗИТЕ-СЛАВИСТИ ПРИ СЪЮЗА НА НАУЧНИТЕ РАБОТНИЦИ В БЪЛГАРИЯ

СТАТИИ

1. Биколова Венета. Синтактични особености и функции на междуметията — кн. 6, с. 12—24.
2. Боева Любомила. Категорията време в „Житие и страдание на грешника Софроний“ — кн. 3, с. 31—43.
3. Велчев Велчо. Обществено-политически възгледи на Пансий Хиландарски — кн. 2, с. 5—14.
4. Викимист Ханс (Унгария). Вербалност и номиналност на отглаголните съществителни в сравнения български книжовен език — кн. 5, с. 16—25.
5. Влахов Кирил. Тракийски фонетични явления в български говори — кн. 2, с. 15—24.
6. Димитрова Телмунка. Проблемът за художественото пространство в ранния творчески свят на Маяковски — кн. 2, с. 52—70.
7. Еленски Йордан. Исторически сведения за взаимната замяна на носовите съгласни в българския език — кн. 3, с. 23—30.
8. Иванчев Светомир. Към въпроса за създаване на национална българска ботаническа терминология — кн. 4, с. 17—25.
9. Калмиев Игор (Москва). Повната на житието на Георги Нови в старата руска литература — кн. 3, с. 44—56.
10. Константинова Виолета. Семантични функции на предлог *a* (*вою*) в съвременния български книжовен език — кн. 2, с. 39—51.
11. Котова Надежда (Москва). За семантиката на морфемите — кн. 1, с. 21—32.
12. Лекое Иван. Пълна и изпълна граматическа информация в праславянската глаголна система — кн. 2, с. 1—4.
13. Надеждин Георги. Жанрова форма и поетически синтаксис на Хайтовите „Диви разкази“ — кн. 4, с. 26—35.
14. Николова Весела. Влияние на импресионизма върху „Ришарски замък“ на Ясенов — кн. 4, с. 36—46.
15. Одрон Милан (Бразилиа). Влияние на словашкия език върху езика на българите, живеещи в Словакия — кн. 5, с. 36—44.
16. Павлова Рулянка. Неизвестен ръкопис с подписи на българския патриарх Теодосий Търновски — кн. 2, с. 25—38.
17. Пенев Пеню. Диалектни различия в разволя на големата носовка през среднобългарския период — кн. 6, с. 30—33.
18. Петкова Калима. Светската тема в публицистиката на Христо Смирненски — кн. 5, с. 1—15.
19. Попов Константин. Общност и различие в образуването на балканските литературни езици — български и сръбски — кн. 1, с. 1—11.
20. Радева Пенка. Група префигирани глаголи в съвременния български книжовен език — кн. 6, с. 23—29.
21. Русакев Симеон. Светската литература през Великата отечествена война — кн. 3, с. 1—9.
22. Стоянов Стоян. Относно различенето агитъ/агъти и Агучната молитва — кн. 5, с. 26—35.
23. Теодоров Елени. Български народен епос — кн. 4, с. 1—16.
24. Топалов Кирил. Съветен модел на възрожденската поезия — типология на поетическото мислене — кн. 6, с. 1—11.
25. Цонев Йордан. Михаил Шолохов и новият български епос — кн. 3, с. 10—22.
26. Цонева Анастасия. Проблемът за автора в съветското литературознание — кн. 1, с. 33—39.
27. Янев Симеон. Разказът на Ангел Каралийчев — кн. 1, с. 12—20.

НАУЧНИ СЪВЕЩЕНИЯ И ДИСКУСИИ

1. *Бойчев Яко*, Семантика на едно прилагателно в творчеството на Христо Смирненски — кн. 3, с. 60 — 63.
2. *Бочева Милка*, Куртавиел в живота на Тургенев — кн. 2, с. 71 — 75.
3. *Бочева Милка*, Лев Толстой и Нобеловата премия — кн. 1, с. 40 — 45.
4. *Бонинков Димитър*, Екзил в България — кн. 5, с. 53—57.
5. *Бонинков Димитър*, Михаил Шолохов в България (Преводи: проникване, разпространение, популярност) — кн. 3, с. 67 — 74.
6. *Брежневски Стефан*, Наблюдения върху стилестичните похвати на някои съвременни български белетристи (II) — кн. 1, с. 57 — 64.
7. *Брежневски Стефан*, Художествени изрази средства в публицистиката — кн. 6, с. 38—46.
8. *Васева Иванка*, За новите преводи на класическата литература — кн. 5, с. 49—53.
9. *Герджиков Георги*, Отново за спорните въпроси на българската темпорална система — кн. 4, с. 61 — 71.
10. *Димитрова Любима*, Изменяният компонент на съставното именно сказуемо в българския и немския език — кн. 5, с. 53—57.
11. *Димков Николай*, „Майстор“ от Рачо Стоянов — текстологични наблюдения — кн. 2, с. 81 — 90.
12. *Иванова Недялка*, Наблюдения върху антропонимията в поемата „Кървава песен“ — кн. 5, с. 45—49.
13. *Каравасилева Свобла*, Подчиненото определително изречение за количество в българския език — кн. 4, с. 57 — 61.
14. *Косека-Тончева Виолета (Варшова)*, Туризмът ли е империптивната модалност в българския език? — кн. 4, с. 71 — 74.
15. *Лекан Иван*, Граматичното значение и изговарят израз в езика (Проекти за нови описателни научни граматик на съвременните литературни славянски езици) — кн. 6, с. 34—37.
16. *Малева Веселина*, Невъзможна статия за Пенчо Славейков — кн. 3, с. 63 — 67.
17. *Марков Денко*, Творческата дейност на Асен Разцветников в Габрово — кн. 1, с. 48 — 52.
18. *Младенова Цинко*, Ценностни напрежения в една епохална българска епопея (Към въпроса за Вазония художествен метод към 1882 — 1884 година) — кн. 4, с. 74 — 87.
19. *Петрова Стефка*, Сложни съставни изречения с обратна каузална връзка — кн. 2, с. 75 — 81.
20. *Попасилева Стефан*, За езика на художественото произведение — кн. 3, с. 57 — 60.
21. *Радонова Мария*, Народната песен и поезията на Валпаров — кн. 1, с. 52 — 57.
22. *Русев Руса*, Любен Каравелов за историческата белетристика — кн. 6, с. 36—37.
23. *Селимска Людмила*, Български субстантивни форми за множествено число по руски модел (I. Мъжки форми с морф. -и вместо -ове) — кн. 4, с. 51 — 57.
24. *Станчев Красимир*, Ръкописни фрагменти от XIII в. в Пловдивската народна библиотекa — кн. 1, с. 45 — 48.
25. *Телин Нилс (Угсало)*, Белешка, кн. 5, с. 63—64.
26. *Христов Димитър*, Алеко Константинов в оценката на д-р Кръстев — кн. 4, с. 47 — 51.
27. *Цонева Анастасия*, Анализ на някои състояния в разказите на А. С. Грин — кн. 5, с. 57—60.

РЕЦЕНЗИИ И ОБЗОРИ

1. *Бризов Крум*, Една нова монография [Евгени Теодоров, Древнотракийско наследство в българския фолклор, София, „Наука и изкуство“, 1972 г., 401 с.] — кн. 2, с. 93 — 94.
2. *Буклиев Иван*, Праславянската основа на словашкия език [Rudolf Křajčovič, Slovenčina a slovanská jazyku, I, Bratislava, 1974, 324 с.] — кн. 4, с. 91 — 96.
3. *Гаджев Арсиф (Баку)*, Проблеми на типологията на европейския романтизъм [Европейския романтизъм, ответственные редакторы: доктор филологических наук И. Неплюево, академик Венгерской академии наук И. Штер, М., „Наука“, 1973 г., 495 с.] — кн. 3, с. 81 — 84.
4. *Димитрова Румяна*, За връзката между художествената литература и народното поетично творчество [Силвестриков В. М., Писател и народна поезия, М., „Современник“, 1974 г., 191 с.] — кн. 3, с. 75 — 77.
5. *Димитрова Румяна*, Сборник статии по случай юбилейната годишнина на Д. Д. Благотой [Искусство слова (Сборник статей к 80-летию члена-корреспондента АН СССР Димитрия Дмитриевича Благотова), изд. „Наука“, М., 1973 г., 416 с.] — кн. 1, с. 73—78.

6. *Дилчева Роксандина*, Един принос към историята на литературните видове [Л. Г. Фризман, Жизнь лирического жанра, Русская эстетика от Сумарокова до Некрасова, М., „Наука“, 1973 г., 166 с.] — кн. 1, с. 85 — 88.
7. *Дилчева Росина и Стефан Брежневски*, Юбилейен сборник в чест на акад. М. Б. Храпченко [Современные проблемы литературоведения и языкознания, К 70-летию со дня рождения академика Михаила Борисовича Храпченко, изд. „Наука“, 1974 г., 495 с.] — кн. 5, с. 63—70.
8. *Екхемид Жак*, Нова книга за Степан-Кравчински [Евгения Таратута, С. М. Степан-Кравчинский — революционер и писатель, „Художественная литература“, М., 1973 г., 344 с. и илл.] — кн. 4, с. 97 — 99.
9. *Калинова Теодора*, Комунизмът в съвременната литература [Образът на комуниста в съвременната българска литература, издание на Института за литература към БАН, София, 1972 г., 303 с.] — кн. 6, с. 50—55.
10. *Кеня Илия*, Основни проблеми на руско-българските литературни взаимоотношения [Весела Малева, Максим Горьки и българските писатели критически реалности, С., 1974 г., 231 с.] — кн. 6, с. 47—50.
11. *Петков Георги*, Ново изследване за Азбучната молитва [К. М. Куев, Азбучната молитва в славянските литератури, изд. на БАН, С., 1974 г., 361 с.] — кн. 1, с. 78 — 82.
12. *Попов Константин Г.*, Изследване за художествения стил на руския език [П. Пустоват, Митрофанова, язык научно-технической литературы, изд. на научно-технической литературы университета, 1973 г., 145 с.] — кн. 4, с. 96 — 97.
13. *Попов Константин Г.*, Белешки върху един речник [Д. Душков, Пирин — туркиски речник, изд. Наука и изкуство, С., 1972 г., 185 с.] — кн. 6, с. 56—57.
14. *Попов Константин Г.*, Нова монография за Мавковски, [А. А. Сморodin, поэзия В. В. Мавковского, и публицистика 20-тых годов, Ленинград, 1972 г., 269 с.] — кн. 3, с. 78 — 80.
15. *Радва Иван*, За възрожденската ни литература в нейния балкански контекст [Ил. Колев, Литературни взаимоотношения и литературен процес, С., БАН, 1974 г.] — кн. 1, с. 82 — 85.
16. *Русанков Симеон*, Белешки труд на български литературовед [Велчо Велчев, Българо-руски литературни взаимоотношения през XIX и XX в. От Фонавизъм до Горки, С., 1974 г., 562 с.] — кн. 1, с. 65 — 73.
17. *Русанков Симеон*, Един голям творчески подвиг [Антология българской поэзии в двух томах, Киев, 1974 г.] — кн. 4, с. 88 — 91.
18. *Стойков Стоян*, Кръпено дело на българската лексикография [К. Ничева, С. Спасова-Михайлова, Кр. Чолакова, Фразеологичен речник на българския език, т. I (А — М), изд. на БАН, С., 1974 г., 759 с.] — кн. 5, с. 70—72.
20. *Хаджикосев Симеон*, С полемично увлечение и патристична страст [Емил Георгиев, Българската литература в общославянското и общоевропейското литературно развитие, С., 1973 г., 336 с.] — кн. 2, с. 91 — 93.

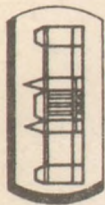
ХРОНИКА

1. *Велчев Велчо* Петров, 900-годишнината на „Изборника от 1073 г.“ — кн. 5, с. 78—83.
2. *Иванов Вичо*, Академик Михаил Арнаудов — кн. 3, с. 87 — 91.
3. *Людсков Александър и Катя Илиева*, Първа национална конференция по използване на математически модели и автоматични сметачни машини в лингвистиката — кн. 6, с. 58—63.
4. *Максименко Евгения*, Юбилейна годишнина на украинския писател Иван Ле — кн. 5, с. 73—78.
5. *Попов Константин Г.*, Международен симпозиум на литературоведската русистика — кн. 6, с. 64—65.
6. *Русанков Симеон*, Международен симпозиум по проблемите на съвременната литература — кн. 2, с. 95 — 96.
7. *Стойков Стоян*, Проф. Любомир Андрейчин (22. III. 1910 — 3. IX. 1975) — кн. 6, с. 66—67.

ВИБЛИОГРАФИЯ

1. *Ангелиева Теодора*, Библиография на обнародваните материали в списание *Език и литература* за 10 години (г. XXI — XXX, 1966 — 1975) — кн. 6, с. 68—93.

FOLIA



PRACTICO-LINGUISTICA

F O L I A

PRACTICO-LINGUISTICA

A Budapesti Műszaki Egyetem

Nyelvi Intézetének időszaki kiadványa

Jubileumi kiadvány

AZ EGYETEMI OROSZ
NYELVOKTATÁS
25.
ÉVFORDULÓJÁRA



BME NYELVI INTÉZET

1975

1. Dr. Denke Géza rektorhelyettesnek megnyitó beszéde
2. Dr. Füves Ödön:
A 25 éves műegyetemi orosznyelv-oktatás
története
3. Marsóy Lujza:
A műegyetemi orosznyelv-oktatás módszer-
tanának fejlődése
4. Dr. Tóth Mihályné:
Az orosz szakszövegeket kísérő nyelvtani
anyag és gyakorlati típusok
5. Dr. Meskó Sándor:
Az idegen nyelvi szemantizáció hatékony
formái az orosznyelv-oktatásban
6. Kiss István:
Szemantizálás szövegösszefüggés /kon-
textus/ alapján
7. Fehér György:
A szintetikus olvasási készség fejlesz-
tésének feladatai
8. Фазекаш, Палне:
Некоторые проблемы обучения пони-
манию русской речи на слух
9. Dr. Nádor Gabriella:
Elektro-optikai médiumok alkalmazása
nyelvoktatásunkban
10. Gyöző Lászlóné:
Tesztfelmérés homogén orosz csoportok
szervezése céljából
11. Hall György:
Grammatikai irányok nyelvoktatásunkban
12. Dr. Horányi Károly:
Polyamatos és befejezett igék használá-
tának grammatikai minimuma műszaki szö-
vegekben
13. Nyulászné Alprári Ágnes: A "при" előjáró használata a szak-
szövegekben
14. Осипов Михаил:
Некоторые случаи употребления тво-
рительного падежа с предлогом "с"
и без него
15. Sziklai Ferenccé dr.: Legújabb szovjet nyelvelméleti kutató-
sok egyes eredményeinek felhasználása a
nyelvtanári gyakorlatban
16. Dr. Vörös József:
Az orosz és a magyar nyelv néhány szó-
rendi problémája

G L O T T A

Zeitschrift für griechische und lateinische Sprachen

LIII. Band

1975



GÖTTINGEN · VANDENHOECK & RUPPRECHT · 1975

Inhalt

Aleshire, S. B. and Bodoh, J. J., Some Corrections to LSJ	66
Allen, A., Unus Ahoy!	123
Bartelink, G. J. M., Textkritisches zur 6. Homilie des Asterius von Amasea	242
Bicknell, P. J., An apparent Case of $\mu\phi$ at Megara Hyblaea	239
Coseriu, E., Der periphrastische Verbalaspekt im Altgriechischen	1
Fitton, J. W., The $\sigma\lambda\omicron\varsigma/\tau\omicron\lambda\omicron\varsigma$ Song	222
Francis, E. D., Menandrian Maids and Mithraic Lions	43
Hamp, E. P., Latin <i>femina</i> and <i>f</i> for <i>p</i>	297
Hamp, E. P., Etruscan $\Theta\epsilon\tau\upsilon$	299
Ireland, S. and Steel, F. L. D., $\Phi\epsilon\lambda\epsilon\varsigma$ as an anatomical Organ in the Works of Homer	183
Knobloch, J., Griech. $\chi\iota\delta\omega\varsigma$ m. 'Gefahr' und das Würfelspiel	78
Köhnen, A., Die Rolle des Phoinix und die Duale im I der Illias	25
Kollmann, E. D., The Infinitive in Latin Hexameter Poetry	281
Kollmann, E. D., Konsonantenfolgen im Lateinischen und ihre syntaktische Bedeutung	101
Marshall, B., Appositio	292
Maurach, G., <i>AJZ TO KAAON</i> bei antiken Dichtern	244
McLennan, G. R., <i>Mtv</i> and $\xi\acute{\alpha}$ referring to the same Person(s)	76
McNeal, R. A., Hellenist and Erasmus	81
Merkelbach, R., Violaro	298
Newton, B., The Dialect Geography of Modern Greek oxytone Imperfect	301
Raman, R. A., Homeric $\acute{\alpha}\omega\tau\omicron\varsigma$ and Pindaric $\acute{\alpha}\omega\tau\omicron\varsigma$. A semantic Problem	195
Schmidt, V., Zu Pindar	36
Schmitt, R., Bakchylides' $\acute{\alpha}\rho\phi\omicron\varsigma\acute{\alpha}\tau\epsilon\varsigma$ und die Iranier-Namen mit <i>A-laut</i> <i>ABPA/O</i>	207
Simone, C. de, Etruskischer Literaturbericht	125
Skutsch, O., Genetival -AI and -AE in Ennius	121
Touratier, Chr., Rhotacisme synchronique du latin classique et rhotacisme diachronique	246
Vaughn, J. W., Final Clause Optatives in Primary Sequence	216
Watson, A., Emptio 'taking'	294
Winterbottom, M., On Epitrochasmus	297
Wooton, C. W., The conditional Nature of $\epsilon\lambda\epsilon\varsigma$ -Clauses	217

СЕРИЯ ЛИТЕРАТУРЫ И ЯЗЫКА

ТОМ 34 • 1975

Вып. Стр.

Арипов У., Черникова С., Беглова Х. Хинди-русский словарь в двух томах	1	86
Арутюнян Н. Д. Положительные змен лица в русском слитном	4	341
Бавский В. С., Руднев П. А. Службистика-73	5	439
Баладин А. И., Кумелев Л. В. О языковых проблемах филологии (Общезначимые проблемы Отделения литературы и языка АН СССР)	4	379
Батов В. И., Сорокин Ю. А. Атрибуция текста на основе объективных характеристик (Юг эксперимент)	1	76
Беглова Х. См. Арипов У.	1	86
Бекетов П. В., Вахитова Т. М. Научные соседи, посвященные М. А. Шолоху	6	576
Белкин Д. Пушкинские конференции	1	88
Белодер И. К. Слово о племени Игоре в последующей языковой интерпретации на Украине	5	387
Билибин Я. С. Об авторском присутствии в «Евгении Онегине»	6	515
Благой Д. Д. «Площадь и пещ» (Пушкин и декабристы)	2	483
Благой Д. Д. Пушкин в развитии мировой литературы	6	99
Благой Д. Д. Пушкин в развитии мировой литературы	3	228
Бромлей С. В., Пшеничнова Н. Н. Русский язык по данным маюского обследования. Опыт социально-лингвистического изучения	4	343
Бугров Б. С. Художественное осмысление великого подвига народа	3	203
Будылина Т. В. Проблемы теории и практики морфологического описания	4	338
Вахитова Т. М. См. Бекетов П. В.	6	576
Видова О. В. Сочетание по Общеславянскому лингвистическому атласу в Воронеж	4	382
Виноградов В. В. Из истории изучения поэтики (20-е годы)	3	259
Гаджерава А. А. Европейский романтизм	3	260
Генералова Н. П. Онтологическая основа лирики Шелли	5	428
Головастиков А. Н., Сирин Ю. Х. Научная дискуссия «Генетические и ареальные связи языка Азия и Африки»	1	94
Горбачев К. С., Сороколетов Ф. П. Значение и оттенки в лексикографической практике	6	535
Григорьев А. Л. — Вечко Велам. Българо-руски литературни взаимоотношения през XIX—XX в. от Фоманка до Горка. София.	3	375
Григорьев В. П. A Concordance to the Poems of Osip Mandelstam	4	285
Григорьев Л. Г. См. Кирова Г. Л.	2	196
Гуревич И. А. Реализм реализма в русской литературе	3	276
Гуревич А. Я. К истории гротеска «Взрыв и связь в средневековой латинской литературе	4	317
Дергачев В. Я. — С. И. Котков. Московская речь в начале пути	2	182
Дмитриев Л. А. К вопросу об нападении памятников Туркской книжной школы	2	175
Долгополов Л. К. Образ города в романе А. Белого «Петербург»	1	46
Егорова Г. Л., Григорьев Л. Г. Конференция, посвященная 25-летию образования ГДР	2	196

Жук А. А. — А. С. Бушак. Преемственность в развитии литературы	5	495
Жуковский Л. П., Серебрянников Б. А., Степанов Г. В. Виктор Иванович Боревский (к 75-летию со дня рождения)	2	189
Заборова П. Р. Ежегодник рукописного отдела Пушкинского Дома, 1972 г.	2	184
Зайдман А. Д. — Н. А. Грифолов. А. В. Луначарский и советская литература	6	563
Зильберштейн И. С. Прошлые с роинной (Письма Николая и Михаила Есугинных о Петербурге)	6	542
Золотова Г. А. Ассенту изучения категория гаволяного времени	3	248
Иванов Бач. Ес. Ривоструция нидеовронских слов и текстов, отрыванных нуды волка	5	399
Иванова Н. В. Пяти чужие и поэзия Гетте	3	273
Иезуитов А. Н. Член-корреспондент АН СССР Георгий Петрович Бердников (к 60-летию со дня рождения)	5	476
Иезуитова Р. В., Пилис О. А. Пушкинские конференции	1	88
Ильин Н. П., Небольсин С. А. Преемственность. Сибирские произведения и документы	5	450
Канков Г. А., Панов М. В. Реформатский А. А. Из истории отечественного языкознания 20-40-х годов. Н. Ф. Яковлев (1892—1974)	4	362
Кобозев И. М. Studies in linguistic semantics	3	470
Коровин В. И. «Лермонтов и литература народов Советского Союза»	6	564
Краснов П. С. Н. Ф. Гриводова против Веловских	1	85
Красновцева Е. А. И. А. Гончаров и русский романтизм 20—30-годов	4	304
Кубрикова Е. С., Сорокин Ю. А. Воссоздание конференции по теоретическим проблемам языкознания	3	289
Кумелев Л. В. См. Бекетов П. В.	4	379
Кузьмин А. И. Научные соседи, посвященные М. А. Шолоху	6	576
Кузьмин А. И. Научная конференция «Великая Отечественная война и советская литература»	5	478
Левин Ю. В. Naville Blackburne. The Restless Ocean. The Story of George Grabbe, the Aldeburgh Poet (1754—1832)	5	468
Лешинер С. А. Независимое предисловие Герцена к очерку Ч. Г. Пирсона о Польше	2	144
Ломоносов К. В. К вопросу о критериях выделения диалектов	2	141
Ломоносов Н. С. См. Юрьев Л. М.	2	198
Лопатин В. В. Глагольная основа и структура отглагольного слова в русском языке	5	409
Мейлах М. Б. Поэзия трудящихся крестьян и «языканного» стиля	6	523
Милославский И. Г. О соотношении поминативный и светитивных свойств языкового знака	4	351
Моисеев А. И. Не следует ли возвратиться к старой «теории»?	6	569
Мухомов И. Б. Забытый немецкий роман о декабристах	6	507
Небольсин С. А. См. Ильин Н. Л.	5	450
Невазидова Е. В. Мелодика русского лирического стиха.	2	115
Некрасова Е. А., Пшеничнова Н. В. Симпозиум «Язык и стиль» посвящен в литературно-критическом издании художественного произведения	2	194
Нестеров Е. К., Joan Delaney Grossman. Edgar Allan Poe in Russia. A Study in Legend and Literary Influence.	6	572
Никитин А., Пиотровский Р. — Ю. С. Степанов. Семантика	2	178
Никольский А. Д. Два письма Альфреда де Виви	2	158
Падучева Е. В. Некоторые проблемы моделирования соответствия между текстом и смыслом в языке	6	548
Панкратова А. С. Палатра «Тихого Дона»	3	214
Панов М. В. См. Канков Г. А.	4	362
Панько Н. В. Конференция, посвященная Избраннику 1073 г.	2	191
Партица Л. М. Х. К вопросу о терминах «диалект», «диалектное слово» и «областное слово»	1	73
Пархоменко М. Н. — Я. И. Гордов. Гетте в России (1830—1860-е годы)	4	377
Пигарева Н. В. — Г. В. Хелсо. Евгений Баратынский. Жизнь и творчество. Оло — Велон — Тромзо	5	466

Пини О. А. См. Исуптова Р. В.	1	88
Питровский Р. См. Никитин А.	2	173
XVII Пленарное заседание Международного комитета славистов	6	575
Подольская И. — <i>Дюбия Гинзбург</i> . О лирике	1	81
Пугачев В. В. Декабрист Н. И. Тургенев и пушкинская «Деревня» (Из истории литературно-пропагандистской деятельности тайного общества)	6	496
Пчелкина В. В. См. Некрасова Е. А.	2	494
Пшеничникова Н. Н. См. Бромлей С. В.	4	398
Резван И. И. Типологический смысл понятия «сильного управления» и понятие грамматической правильности	1	16
Репина Т. А. Тимескова И. Н. — С. Г. Бережан. Семантиче- ская эквивалентность лексических единиц	4	371
Реформатский А. А. См. Калмее Г. А.	4	352
Руднев П. А. См. Басевский В. С.	5	439
Сайтанов Б., Исуптова Р. В., Пини О. А., Беликин Д. Пушкинские конференции	1	88
Сахаров В. И. Из истории русской романтической повести	1	36
Серебрянников Б. А. См. Жуковская Л. П.	2	488
Сидяков Л. С. Пушкинская проза и задачи ее изучения	5	418
Сирк Ю. Х. См. Головастиков А. Н.	1	94
Смирнский В. В. О роли морфологических средств в языке	2	166
Смирнов Л. Н. Slovo a slovník. Zborník referátov z lexikologicko-lexi- kografické i konferencie v Smoleniciach	6	549
Сokolova T. B. Балзак в современной Франции	1	60
Сорокин Ю. А. См. Батоев В. И.	1	76
Сорокин Ю. А. См. Курбанова Е. С.	3	289
Сороколетов Ф. П. См. Горбачевич К. С.	6	535
Степанов Г. В. См. Жуковская Л. П.	2	199
Степанов Ю. С. Общность теории языка и теории искусства в свете семантики	1	3
Творогов О. В. О некоторых задачах изучения «Слова о полку Иго- реве»	4	299
Тимескова И. Н. См. Репина Т. А.	4	371
Трубачев О. Н. К изучению советской палеословистики	5	463
Улханов И. С. О словообразовательной категории (на материале глаголов, мотивированных именами)	1	27
Уфимцева А. А. Борис Александрович Серебрянников (к 60-летию со дня рождения)	3	295
Филиппов Г. Г. Художественное и научное творчество	2	186
Фридляндер Г. М. Г. А. Блуд. Русский реализм конца XIX в.	3	283
Фришман Л. Г. Дума Рылева «Видение Анны Ивановны»	2	161
Фришман Л. Г. О литературных источниках одного стихотворения Пушкина	6	545
Фрумкина Р. М. Статистические методы и стратегия лингвистиче- ского исследования	2	129
Хайлов А. И. Научная конференция, посвященная 80-летию Всево- лода Иванова	3	292
Ханпира Э. И. Краткий словарь видов и разновидностей докумен- тов	4	374
Хаустова Ю. Ф. Византизмские чтения	5	479
Чавчавадзе Д. Л. Э. Т. А. Гофман в «Литературных памятниках» Черныкова Л. В. К истории русского романтизма	6	567
Черныкова С. См. Арпюв У.	1	79
Шкатова Л. А. — Е. А. Земская. Современный русский язык. Сло- вообразование	1	86
Штал И. В. Эволюция сознания в томеровских поэмах (мотив «пя- ши» у Гомера)	5	474
Штейн А. Л. — Э. М. Доманова. Русско-италийские литературные связи. Вторая половина XIX века	5	456
Щербатов Н. М. Из истории народолюбия и фольклористики XIX в. (к 450-летию со дня рождения И. И. Железова)	1	83
Юрьева Л. М., Лемунгов К. Н. Борис Леопольевич Сучков (нек- ролот)	1	68
	2	199

アジア アフリカ 言語文化研究

JOURNAL OF ASIAN AND AFRICAN STUDIES

No. 11

1976

目次 (CONTENTS)

論文 (Article)	
O'CONNOR, Kevin A.: Proto-Hakka	65
資料・研究ノート (Materials and Remarks)	
橋本茂太郎 海南語文昌方言 (HASHIMOTO, Mantaro J.: The Wenchang Dialect of the Hainan Language)	87
SITARAMAN, B., KARASHIMA, Noboru, and SUBBARAYALU, Y.: A List of the Tamil Inscriptions of the Chola Dynasty	185
受贈図書目録 (Books Received)	

東京外国語大学アジア・アフリカ言語文化研究所
INSTITUTE FOR THE STUDY OF LANGUAGES
AND CULTURES OF ASIA AND AFRICA
TOKYO GAIKOKUGO DAIGAKU
4, NISHIGAHARA, KITA-KU, TOKYO

JEZIK

ČASOPIS ZA KULTURU HRVATSKOGA BNJIŽEVNOG JEZIKA

GODIŠTE XXIII.

1975 — 1976.

ČLANCI

Alerić, Danijel: Još o potrebi djelomičnoga prilagođivanja mjesnih imena tipa <i>Petrčane</i>	55
Anić, Vladimir: Jedan sintaktički model (>žena je žena<)	47
Anić, Vladimir: <i>Navrežak</i> u suvremenom jeziku	15
Babić, Stjepan: <i>Prezimeni</i> , toponimi, etnici i kisteci u književnom jeziku	139
Babić, Stjepan: <i>Suvremeni problemi tvorbe riječi</i>	41
Barac-Grum, Vida i Vena Zečević: <i>Faktor, činilac, činitelj, čimbenik</i>	10
Jonke, Ljudevit: <i>Ljudevit Gaj kao višestruki pobjednik</i>	67
Jonke, Ljudevit: <i>Standardizacija imena mjesta</i>	33
Kasumović, Ahmet: <i>O orijentalnim riječima u našem književnom jeziku</i>	156
Katičić, Radošlav: <i>Jesična kultura</i>	79
Krile, Ivo: <i>Gramatička struktura glagola pretvoriti (se) i pretvarati (se)</i>	152
Loknar, Vladimir: <i>O pruzimanju grčkoga ch (x)</i>	51
Malić, Dragica: <i>Uz surletak jednog velikog posta</i>	145
Rittgasser, Stefan: <i>O problemu određivanja fraseologizma</i>	36
Skarić, Ivo: <i>Razlikovna obilježja</i>	1
Tešak, Stjepko: <i>O upotrebi glagolskih imenica</i>	129
Uredništvo: <i>Napomena uz prethodni članak</i>	118

Vukutić, Stjepan: <i>Usporedbe dvojne novoistočevskih naglašavanja imenica muškog roda na e</i>	92
Zečević, Vena i Vida Barac-Grum: <i>Faktor, činilac, činitelj, čimbenik</i>	10

PITANJA I ODGOVORI

Finka, Božidar: <i>Stube ili stepenice, prijem i podhodnik</i>	26
--	----

OSVRTI

Babić, Stjepan: <i>Grape-fruit</i>	120
Babić, Stjepan: <i>Tražimo zamjenu za neprihvatljive tudice</i>	119
Barić, Eugenija: <i>Šivenje ili šivanje</i>	59
Dalmacija, Stevo: <i>O toponimu Prijedor</i>	60
Finka, Božidar: <i>Ocat i (li) kvazina</i>	122
Finka, Božidar: <i>Sudjelovati i (li) učestvovati</i>	122
Kempgen, Sebastian: <i>Moderniji udžbenik</i>	61
Kempgen, Sebastian: <i>Priručnik o jesičnoj tipologiji</i>	28
Loknar, Vladimir: <i>Beba i be(j)bi</i>	159
Molović, J.: <i>Dvije napomene</i>	61
Tafra, Branka: <i>Promjenjive kratice</i>	124
Tanocki, Franjo: <i>O upotrebi riječi žogor i žogorica</i>	30

VIJESTI

Anić, Vladimir: <i>Priprema za VIII. međunarodni slavistički kongres</i>	127
Jonke, Ljudevit: <i>Prva jugoslavenska onomastička konferencija</i>	125
Pranjčević, Ivo: <i>Osmi kongres jugoslavenskih slavista</i>	63
Uredništvo: <i>Čitateljima</i>	32
* * * <i>Tematika VIII. međunarodnog slavističkog kongresa</i>	128
Ipravak	160

NEKROLOZI

Finka, Božidar: Slavko Pavetić	65
--	----

JOURNAL OF LINGUISTICS

VOLUME XI 1975

ARTICLES, NOTES AND DISCUSSIONS

D. J. ALLERTON: Deletion and proform reduction	PAGE 213
S. R. ANDERSON: On the interaction of phonological rules of various types	39
R. L. CHAPMAN: Semantics and syntax of the to possessive in English	63
M. HARRIS: Some problems for a case grammar of Latin and early Romance	183
R. A. HUDSON: Problems in the analysis of adjectives	69
A. LEHRER: Interpreting certain adverbs: semantics or pragmatics?	239
S. H. LEVINSON: Functional sentence perspective in Inga	13
M. C. MCCORD: On the form of a systemic grammar	195
G. SAMPSON: The single mother condition	1
A. H. SOMMERSTEIN: The margins of morphophonemics	249

REVIEWS AND SHORTER NOTICES

V. ADAMS: <i>An introduction to modern English word-formation</i> (Brekle)	354
J. M. ANDERSON: <i>Structural aspects of language change</i> (Posner)	101
R. ANTILA: <i>An introduction to historical and comparative linguistics</i> (Vincent)	343
B. BERNSTEIN: <i>Class, codes and control</i> (Trudgill)	147
D. BOLINGER: <i>Degree words; That's that</i> (Huddleston)	316
M. BOWERMAN: <i>Early syntactic development: A cross-linguistic study with special reference to Finnish</i> (Atkinson)	87
B. BRAINERD: <i>Introduction to the mathematics of language study</i> (Lutzeier)	80
R. BROWN: <i>A first language: the early stages</i> (Matthews)	322
E. E. DAVID & P. B. DENES (eds.): <i>Human communication: a unified view</i> (Jassem)	293
P. W. DAVIS: <i>Modern theories of language</i> (Miller)	180
F. DELL: <i>Les règles et les sons: introduction à la phonologie générative</i> (Brasington)	308
B. L. DERWING: <i>Transformational grammar as a theory of language acquisition</i> (Smith)	261
H. GECKELER: <i>Zur Wortfelddiskussion. Untersuchungen zur Gliederung des Wortfeldes 'alt-jung-neu' im heutigen Französisch</i> (Ullmann)	131
M. GROSS: <i>Mathematical models in linguistics</i> (Lutzeier)	80
H. GUÐMUNDSSON: <i>The pronominal dual in Icelandic</i> (Lockwood)	175
A. HALE (ed.): <i>Clause, sentence and discourse patterns in selected languages of Nepal</i> (Hudson)	179
R. A. HALL, JR.: <i>External history of the Romance languages</i> (Harris)	280

B. HARRISON: <i>Meaning and structure: an essay in the philosophy of language</i> (Holdcroft)	176
L. HJELMSLEV: <i>Essais linguistiques</i> (Fudge)	369
L. HJELMSLEV: <i>Sprogssystem og sprogforandring</i> (Mey)	370
R. S. JACKENDOFF: <i>Semantic interpretation in generative grammar</i> (Lightfoot)	140
K. R. JANOWSKY: <i>The Neogrammarians: a re-evaluation of their place in the development of linguistic science</i> (Lepschy)	177
J. P. KIMBALL: <i>The formal theory of grammar</i> (Lutzeier)	80
R. W. LANGACKER: <i>Fundamentals of linguistic analysis</i> (Allerton)	164
F. LIEFERINK: <i>Semantic-syntax</i> (Dillon)	319
L. LIPKA: <i>Semantic structure and word-formation: verb particle constructions in contemporary English</i> (Brekle)	354
L. LUPAS: <i>Phonologie du grec attique</i> (Aitchison)	122
A. MAKKAJ: <i>Idiom structure in English</i> (Hudson)	73
V. MAKKAJ (ed.): <i>Phonological theory: evolution and current practice</i> (Hamp)	372
P. H. MATTHEWS: <i>Morphology: An introduction to the theory of word structure</i> (Posner)	270
G. NEWKLOWSKY: <i>Slovenische Akzentstudien</i> (Lehiste)	151
J. ONDRÁČKOVÁ: <i>The physiological activity of the speech organs</i> (Lehiste)	151
C. PAHLSSON: <i>The Northumbrian burr</i> (Strang)	136
K. L. PIKE: <i>Selected writings (to commemorate the 60th birthday of Kenneth Lee Pike)</i> (Housholder)	104
R. QUIRK, S. GREENBAUM, G. LEECH & J. SWARTIK: <i>A grammar of contemporary English</i> (Langendoen)	277
S. A. SCHANE: <i>Generative phonology</i> (Brasington)	308
P. SGALL, E. HAJIČOVÁ & E. BENEŠOVÁ: <i>Topic, focus and generative semantics</i> (Dahl)	347
N. V. SMITH: <i>The acquisition of phonology. A case study</i> (Brown)	157
A. H. SOMMERSTEIN: <i>The sound pattern of ancient Greek</i> (Aitchison)	122
F. C. SOUTHWORTH & C. J. DASWANI: <i>Foundations of linguistics</i> (James)	287
G. STEIN: <i>English word-formation over two centuries</i> (Brekle)	354
R. L. TRAIL (ed.): <i>Patterns in clause, sentence and discourse in selected languages of India and Nepal</i> (Hudson)	179
P. TRUDGILL: <i>The social differentiation of English in Norwich</i> (Bickerton)	299
E. M. UHLENBECK: <i>Critical comments on transformational-generative grammar (1962-1972)</i> (Kempson)	117
E. VASILIU: <i>Outline of a semantic theory of kernel sentences</i> (Sgall)	360
E. VASILIU & S. GOLOPENTIA-ERETESCU: <i>Transformational syntax of Romanian</i> (Sgall)	360
R. WALL: <i>Introduction to mathematical linguistics</i> (Lutzeier)	80
P. M. WOLFE: <i>Linguistic change and the Great Vowel Shift in English</i> (Collier)	371
	373

LINGUA
POSNANIENSIS

CZASOPISMO
POŚWIĘCONE JĘZYKOZNAWSTWU
PORÓWNAWCZEMU I OGÓLNEMU

XVIII
1975

ROZPRAWY

WACŁAW ŚMIESZOWSKI (Toruń), Stanowisko języka Ilirów bałkańskich w indoeuropejskiej rodzinie językowej	9
ВАЛЕРИЙ НИКОЛАЕВИЧ ЧЕКМАН (Минск), К происхождению, фонетической и филологической интерпретации праславянских слов	20
МАРК МИХАЙЛОВ (Горький), О степени выделяемости морфем	51
ВАСИЛИЙ ФЕДОРОВИЧ ЧИСТЯКОВ (Ленинград), Предлоги в русском языке	59
JERZY BAŃCZEROWSKI (Poznań), Über ein hypothetisches Modell der uralischen Aphonie	67

PIOTR KŁAFKOWSKI (Poznań), Some remarks on Tibetan traditional grammar — the 'Sum Cu Pa' or 'Thirty Verses on Grammar' by dbYanggs Can 'gRub Pa'i rDo rJe	79
CANOWEŁA SADAISKA (Poznań), Distribution der Vokalphoneme im Schwedischen und Polnischen	89

REKENZJE

BRUNETTE ARBACH-SCHNITZER, A Linguistic Commentary on John Fearn's "Anti-Tokio" (1824/27), Linguistische Arbeiten 4, Tübingen 1973, Max Niemeyer (Andrzej Z. Bzdęga, Poznań)	109
HERBERT PILCH, HERMUT ROCHTIN (ed.), Theorie und Empirie in der Sprachforschung, Festschrift Professor Eberhard Zwirner zum 70. Geburtstag gewidmet, Bibliotheca Phonetica No. 9, Basel, München, Paris, New York 1970, S. Karger (Andrzej Z. Bzdęga, Poznań)	111
JÁNOS S. PETŐFI, Transformationsgrammatiken und eine ko-textuelle Texttheorie, Linguistische Forschungen 3, Frankfurt a. Main 1971, Athenäum Verlag (Gabriela Koniuszaniec, Poznań)	114
PETER HARTMANN, Zur Lage der Linguistik in der BRD, Frankfurt a. Main 1972, Athenäum Verlag (Gabriela Koniuszaniec, Poznań)	117
ROLF HIESCHKE, FERDINAND DE SAUSSURE <i>Langue-parole-Konzeption</i> und sein Verhältnis zu DERRIDA und VON DER GABELNITZ, Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, Vorträge 6 (Jerzy Bańczerowski, Poznań)	118
MAURICE LEROY, Les grands courants de la linguistique moderne, Deuxième édition revue et augmentée, Bruxelles 1971, Éditions de l'Université de Bruxelles (Jerzy Bańczerowski, Poznań)	119
JADWIGA SAMBOR, Słowa i liczby, Zagadnienia językoznawstwa statystycznego, Wrocław 1972, Zakład Narodowy im. Ossolińskich (Witold Mańczak, Kraków)	123
TADEUSZ LEHB-SZAWIŃSKI, CZESŁAW BARTUŁA, Zarys gramatyki staro-cerkiewno-słowiańskiego na tle porównawczym, wydanie VI, Wrocław 1973, Zakład Narodowy im. Ossolińskich (Czesław Kupczinowski, Poznań)	126
STANISŁAW KAROLAK, Zagadnienia składni ogólnej, Warszawa 1972, PWN (Roman Kalisz, Poznań)	130
ANTONI FURDAL, Kłasyfikacja odmian współczesnego języka polskiego, Opolskie Towarzystwo Przyjaciół Nauk, Wydział 2 Języka i Literatury, Wrocław 1973, Zakład Narodowy im. Ossolińskich (Andrzej Z. Bzdęga, Poznań)	140
DONATELLA LOENZI, Russo <i>stezi</i> , Euroasiatica, Folia Philologica Alex.-si Suppleta, a Nullo Munita edita, 5, Napoli 1970 (Tadeusz Zdzaniewicz, Poznań)	141
EWA UOTILA, Finn. <i>*auksa e*valka-/valka-</i> , Euroasiatica 7, Napoli 1970, Instituto Universitario Orientale (Aleksander F. Majewicz, Poznań)	142
EWA UOTILA, Baltofennica II (Finn. <i>*karha/*kärpä</i> ; Finl. <i>perkkale, lähene</i>), Euroasiatica 9, Napoli 1970, Instituto Universitario Orientale (Aleksander F. Majewicz, Poznań)	144

MARS 1975 **37**

Analyse du discours langue et idéologies

Sommaire

PÊCHEUX, MICHEL. — Introduction.....	3
PÊCHEUX, MICHEL et FUCHS, CATHERINE. — Mises au point et perspectives à propos de l'analyse automatique du discours.....	7
HENRY, PAUL. — Constructions relatives et articulations discursives.	81
GRÉSILLON, ALMUTH. — Les relatives dans l'analyse linguistique de la surface textuelle : un cas de région-frontière.....	99

JUIN 1975 **38**

La grammaire des cas

Sommaire

DUBOIS-CHARLIER, FRANÇOISE. — Avant-propos : les premiers articles de Fillmore	3
ANDERSON, JOHN M. — La grammaire casuelle	18
FILLMORE, CHARLES J. — Quelques problèmes posés à la grammaire casuelle.	65
ANDERSON, JOHN M. — Maximi Planudis in Memoriam	81
STAROSTA, STANLEY. — Les visages du cas.....	104

Linguistique et pédagogie des langues

Sommaire

1. ELIANE KOSKAS : Présentation	3
2. JEAN-RENÉ LADMIRAL : Linguistique et pédagogie des langues étrangères	5
3. JOSEPH SUMPFF et ELIANE KOSKAS : Problèmes théoriques de l'enseignement des langues vivantes	19
4. HENRI ADAMCZEWSKI : Le montage d'une grammaire seconde	31
5. LOUISE DABÈNE : L'enseignement de l'espagnol aux francophones (Pour une didactique des langues « voisines »)	51
6. JEAN-MARIE ZEMB : Réflexions éristiques et heuristiques sur le <i>tertium comparationis</i>	65
7. DANIELLE BAILLY : Pour une application de la linguistique théorique à l'enseignement des langues	81
8. ELIANE KOSKAS : L'échec devant l'énoncé long dans l'Institution ..	105
9. ELIANE KOSKAS : Bibliographie	124

Problèmes de sémantique psychologique

Sommaire

LE NY, JEAN-FRANÇOIS. — Sémantique et psychologie	3
DUBOIS, DANIELE. — Théories linguistiques, modèles informatiques, expérimentation psycholinguistique	30
DENHIÈRE, GUY. — Mémoire sémantique, conceptuelle ou lexicale ? ..	41
LECOQ, PIERRE, et MARVNIAR, LOUIS. — Opérations mentales, structures linguistiques et analyse chronométrique : une approche expérimentale de la compréhension	74
KINTSCH, WALTER, et VAN DIJK, TEUN A. — Comment on se rappelle et on résume des histoires	108

LANGUAGE

JOURNAL OF THE LINGUISTIC
SOCIETY OF AMERICA

VOLUME 51
1975

WAVELEY PRESS, INC.
BALTIMORE, U. S. A.

I

The meaning of questions.....	Richard A. Hudson	1
Referential properties of Spanish noun phrases.....	Maria-Luisa Rivero	32
Spanish word order in non-sentence constructions.....	Bruce G. Steinhilber	49
Some functional relationships in grammar.....	Jeffrey Heath	89
Embedded performatives.....	Chungmin Lee	105
Can the 'Elsewhere Condition' get anywhere?.....	Irwin Howard	109
On constraining global rules in phonology.....	D. Gary Miller	128
Remarks on Indo-European infinitives.....	Robert J. Jeffers	133
Sensitivity to phonological universals in children and adolescents.....	D. L. Perez and T. G. Bever	149

Reviews:

Hamp (ed.): Themes in linguistics: the 1970's.....	F. Newmeyer	163
Botha: The function of the lexicon in transformational generative grammar.....	K. Zimmer	170
Harrison: Meaning and structures.....	J. Moravcsik	178
Aijmer: Some aspects of psychological predicates in English.....	C. L. Baker	185
Jackendoff: Semantic interpretation in generative grammar.....	R. Freidin	189
Ruwet: Théorie syntaxique et syntaxe du français.....	M. Ronat	205
Juillard: Dictionnaire inverse de la langue française.....	T. Lightner	210
Dàrdano: Il linguaggio dei giornali italiani.....	R. A. Hall Jr.	211
Benedict: Sino-Tibetan: a conspectus.....	F. Lehman	215
Zgusta: Manual of lexicography.....	L. Urdang	220
Gumperz & Hymes (eds.): Directions in sociolinguistics.....	M. Kac	231
Fishman: The sociology of language.....	G. Gilbert	234
Haugen: The ecology of language.....	J. Neustupný	236
Kochman (ed.): Rappin' and stylin' out.....	E. Folb	243
Publications received.....		248

II

Sound change: actuation and implementation

<i>M. Y. Chen and W. S.-Y. Wang</i>	255	
The distribution of retracted sibilants in medieval Europe.....	<i>Douglas Q. Adams</i>	282
Symmetry in phonology.....	<i>Mark J. Elson</i>	293
Tensing and syllabification in Middle English.....	<i>D. L. Malsch and R. Fulcher</i>	303
The implications of Wichita phonology.....	<i>David S. Rood</i>	315
Transitive softening in Russian conjugation.....	<i>H. S. Coats and T. M. Lightner</i>	338
The syntax of voice in Russian.....	<i>L. H. Babby and R. D. Brecht</i>	342
Anaphoric pronouns and bound variables.....	<i>Thomas Wasow</i>	368
The analysis of passives.....	<i>Robert Freidin</i>	384
Polite plurals and predicate agreement.....	<i>Bernard Comrie</i>	406
Words and sounds in early language acquisition.....	<i>C. A. Ferguson and C. B. Farwell</i>	419

Review article:

Scaglione: Ars grammatica.....	W. K. Percival	440
--------------------------------	----------------	-----

Reviews:

Samuels: Linguistic evolution.....	H. M. Hoenigswald	457
Vachek: Written language.....	R. A. Hall Jr.	461
Krahe: Grundzüge der vergleichenden Syntax der indogermanischen Sprachen.....	W. P. Lehmann	465

Mayrhofer: Kurzgefasstes etymologisches Wörterbuch des Altindischen, fasc. 23-24.....	M. B. Emeneau	467
Sommerstein: The sound pattern of ancient Greek.....	D. Lightfoot	469
Allen: Accent and rhythm.....	B. Newson	472
Hensley: The sociolinguistics of the Brazilian-Uruguayan border.....	M. M. Azavedo	476
Wolfe: Linguistic change and the Great Vowel Shift in English.....	M. Cooley	478
Benkó & Imre (eds.): The Hungarian language.....	R. M. Vago	481
Nakau: Sentential complementation in Japanese.....	L. S. Josephs	490
Kimball: The formal theory of grammar.....	J. L. Fidelholtz	493
Wall: Introduction to mathematical linguistics.....	R. Rodman	499
Armor & Couch: Data-Text primer.....	F. Anshen	502
Labov: Language in the inner city.....	R. Burling	505
Lieberman: The speech of primates.....	G. W. Hewes	509
Espor: Analogy and association in linguistics and psychology.....	R. A. Hall Jr.	514
Notes.....		517
Publications received.....		518
III		
Confessio grammatici.....	Morris Halle	525
The archi-segment in natural generative phonology.....	Joan B. Hooper	536
Tunen tone changes and derived phonological contrast.....	Robert W. Wilkinson	561
Stress, syntax, and meter.....	Paul Kiparsky	576
The role of derivational morphology in generative grammar.....	Theodore M. Lightner	617
Morphological and semantic regularities in the lexicon.....	Ray Jackendoff	639
Bilingualism and syntactic change in Konkani.....	Mangesh V. Nadkarni	672
Sources of creole semantic structures.....	George L. Huitar	684
Arbitrariness and iconicity; historical change in American Sign Language.....	Nancy Frisberg	696
Review article: Abrahams & Trolke (eds.): Language and cultural diversity in American education.....	N. Gary	720
Reviews:		
Burshill-Hall (ed.): Grammatica speculativa.....	R. Mathiesen	731
Lehiste: Suprasegmentals.....	J. J. Ohala	736
Schane: Generative phonology.....	J. T. Jensen	740
Palmer: Thomas Whythorne's speech.....	W. N. Francis	746
Bashiri: 'To be' as the origin of syntax.....	J. A. Moyne	749
Balachandran: A case grammar of Hindi.....	A. Sakkena	753
Dutton: Conversational New Guinea Pidgin.....	P. L. Newman	760
Williams: A key into the language of America.....	W. Cowan	761
Brown: A first language.....	K. Atkinson-King	764
Burling: English in black and white.....	C. W. Pfaff	770
Wolfgram: Sociolinguistic aspects of assimilation.....	J. A. Fishman	776
Publications received.....		780
IV		
Passives and their meaning.....	R. W. Langacker and P. Munro	789
Consistency.....	Donna Jo Napoli	831
Bella Coola nominal deixis.....	P. W. Davis and R. Saunders	845
Where the grammar fails.....	Robert Hettrzon	859
Synchrony vs. diachrony in language structure.....	Charles N. Li	873
Word stress in French.....	Douglas C. Walker	887
Talking about wine.....	Adrienne Lehrer	901
Spatial networks as a site for the study of language and thought.....	C. Linde and W. Labov	924
Space, time, and person reference in American Sign Language.....	Lynn A. Friedman	940
Review article: Hope: Lexical borrowing in the Romance languages.....	Y. Malkiel	962
Reviews:		
Householder: Linguistic speculations.....	D. T. Langendoen	977
Davis: Modern theories of language.....	R. H. Robins	980
Corazza: Le parole latine in gotico.....	M. S. Beeler	982
Berner-Hürbin: Psycholinguistik der Romanismen im älteren Schweizerdeutschen.....	W. G. Moulton	986
Yotsukura: The articles in English.....	C. S. Smith	990
Seveleva (ed.): Obratnyj slovar' russkogo jazyka.....	H. H. Keller	990
Höftmann: The structure of Lelemi language.....	E. J. Allan	993
Upadhyaya & Krishnamurthy: Conversational Kannada.....	M. V. Nadkarni	995
Buechel: A dictionary of the Teton Dakota Sioux language.....	G. H. Matthews	999
Greene: Psycholinguistics.....	E. V. Clark	1002
Farb: Word play.....	F. Dubin	1005
Labov: Sociolinguistic patterns.....	R. Darnell	1008
Publications received.....		1017
Index to Volume 51.....		1025

Linguistic Inquiry

Volume V

Winter, 1974-Fall, 1974

Index

Volume V
1974

Articles

Aissen, J.	Verb Raising	3-325
Berman, A.	On the VSO Hypothesis	1-001
Brame, M. K.	The Cycle in Phonology: Stress in Palestinian, Maltese, and Spanish	1-039
Carden, G. (with Moyne)	Subject Reduplication in Persian	2-205
Fiengo, R. (with Lasnik)	Complement Object Deletion	4-535
Harris, J. W.	Evidence from Portuguese for the "Elsewhere Condition"	1-061
Hintikka, J.	Quantifiers vs. Quantification Theory	2-153
Hyman, L. M. (with Schuh)	Universals of Tone Rules: Evidence from West Africa	1-081
Jackendoff, R.	A Deep Structure Projection Rule	4-481
Kaufman, E.	Navajo Spatial Enclitics: A Case for Unbounded Rightward Movement	4-507
Kean, M.-L.	The Strict Cycle in Phonology	2-179
Kuno, S.	The Position of Relative Clauses and Conjunctions	1-117
Lasnik, H. (with Fiengo)	Complement Object Deletion	4-535
Moyne, J. (with Carden)	Subject Reduplication in Persian	2-205
Postal, P. M.	On Certain Ambiguities	3-367
Schuh, R. G. (with Hyman)	Universals of Tone Rules: Evidence from West Africa	1-081
Selkirk, E.	French Liaison and the $\bar{X}$ Notation	4-573

Wilkinson, R. W.	Tense/Lax Vowel Harmony in Telugu: Influence of Derived Contrast on Rule Application	2.251
------------------	--	-------

Remarks and Replies

Cole, P.	Backward Pronominalization and Analogy	3.425
Bordelois, I. (with Brame)	Some Controversial Questions in Spanish Phonology	2.282
Brame, M. K. (with Bordelois)	Some Controversial Questions in Spanish Phonology	2.282
Harris, J. W.	On Certain Claims Concerning Spanish Phonology	2.271
Sag, I. A.	The Grassmann's Law Ordering Pseudoparadox	4.591

Squibs and Discussion

Anderson, S. R.	On Dis-agreement Rules	3.445
Andersson, A.-B. (with Dahl)	Against the Penthouse Principle	3.451
Ayres, G.	I Daresay!	3.454
Bach, E. (with Bresnan and Wasow)	"Sloppy Identity": An Unnecessary and Insufficient Criterion for Deletion Rules	4.609
Barkai, M.	On Duration and Spirantization in Biblical Hebrew	3.456
Bresnan, J. W.	The Position of Certain Clause-Particles in Phrase Structure	4.614
Bresnan, J. W. (with Bach and Wasow)	"Sloppy Identity": An Unnecessary and Insufficient Criterion for Deletion Rules	4.609
Browne, W.	On the Topology of Anaphoric Peninsulas	4.619
Caramazza, A. (with Garvey)	Implicit Causality in Verbs	3.459
Dahl, Ö. (with Andersson)	Against the Penthouse Principle	3.451
Furbee, N. L.	Identity in Gapping and the Lexical Insertion of Verbs	2.299
Garvey, C. (with Caramazza)	Implicit Causality in Verbs	3.459
Gee, J. P.	Jackendoff's Thematic Hierarchy Condition and the Passive Construction	2.304
Gross, M.	A Remark about Plural Agreement between Determiner and Noun	4.620
Grosu, A.	On Self-Embedding and Double Function	3.464
Grosu, A.	On the Nature of the Left Branch Condition	2.308
Hurford, J. R.	More <i>gh</i> -Words	2.319
Knowles, J.	On Acceptable Grammaticality	4.622
Kuno, S.	Lexical and Contextual Meaning	3.469
Kuno, S.	A Note on Subject Raising	1.137
Laferriere, M.	A Note on Alternate Rule Ordering	4.628
McCawley, J. D.	<i>If</i> and <i>Only If</i>	4.632
Morris, D. H.	Neanderthal Speech	1.144
Olofsson, A.	Latin Rules in English Phonology?	2.320
Wasow, T. (with Bach and Bresnan)	"Sloppy Identity": An Unnecessary and Insufficient Criterion for Deletion Rules	4.609

Volume VI
Winter, 1975-Fall, 1975

Articles

Allen, M. R.	Vowel Mutation and Word Stress in Welsh	2.181
Clements, G. N.	Analogical Reanalysis in Syntax: Case of Ewe Tree-Grafting	1.003

Fauconnier, G.	Pragmatic Scales and Logical Structure	3-353
Fodor, J. A. (with J. D. Fodor and Garrett)	The Psychological Unreality of Semantic Representations	4-515
Fodor, J. D. (with J. A. Fodor and Garrett)	The Psychological Unreality of Semantic Representations	4-515
Garrett, M. F. (with J. A. Fodor and J. D. Fodor)	The Psychological Unreality of Semantic Representations	4-515
Jackendoff, R.	On Belief-Contexts	1-053
Keyser, S. J.	Metathesis and Old English Phonology	3-377
Langendoen, D. T.	Finite-State Parsing of Phrase-Structure Languages and the Status of Readjustment Rules in Grammar	4-533
Napoli, D. J.	A Global Agreement Phenomenon	3-413
Partee, B.	Montague Grammar and Transformational Grammar	2-203
Wilson, D.	Presupposition, Assertion, and Lexical Items	1-095
Remarks and Replies		
Akmajian, A.	More Evidence for an NP Cycle	1-115
Dunnigan, T. (with Truitner)	Palatalization in Ojibwa	2-301
Fauconnier, G.	Do Quantifiers Branch?	4-555
Jackendoff, R.	<i>Tough</i> and the Trace Theory of Movement Rules	3-437
Liddell, S. K.	What About the Fact That "On Certain Ambiguities" Says What It Says?	4-568
Phelps, E.	Sanskrit Diaspirates	3-447
Truitner, K. L. (with Dunnigan)	Palatalization in Ojibwa	2-301
Squibs and Discussion		
Allan, E. J.	"Verb-ing Things" in Buem	1-131
Armstrong, J.	A Note on Initial Mutation in Modern Irish	2-317
Baltin, M.	On the Cyclicity of Extraposition	3-465
Browne, W. (with Vattuone)	Theme-Rheme Structure and Zenéyze Clitics	1-136
Casson, R. W.	Kinship Semantics in Linguistics and Anthropology	2-323
Cinque, G.	The Shadow Pronoun Hypothesis and "Chopping" Rules in Romance	1-140
Dowty, D. R.	The Stative in the Progressive and Other Essence/Accident Contrasts	4-579
Grosu, A.	A Note on Analogy	3-468
Grosu, A.	The Position of Fronted <i>WH</i> Phrases	4-588
Harnish, R. M.	The Argument from <i>Lurk</i>	1-145
Herslund, M.	A Note on Old French Phonology: The Source of [ü]	3-475
Hinds, J. (with Okada)	Backwards Pronominalization across Coordinate Structures	2-330
Hirschbühler, P.	On the Source of Lefthand NPs in French	1-155
Hurford, J. R.	A Polite Surface Structure Constraint	1-166
Johnson, D. E.	Why Delete TENSE?	3-481
Kaye, J.	Klamath and Strict Cyclicity	4-599
Kohrt, M.	A Note on Bounding	1-167
Lehrer, A.	Complement-Oriented Adverbs	3-489
Lieberman, P.	More Discussion of Neanderthal Speech	2-335
Martin, J. N.	Karttunen on Possibility	2-339
Miller, D. G.	All Rules Precede All Syntagmatic Natural Processes?	1-171
Okada, N. (with Hinds)	Backwards Pronominalization across Coordinate Structures	2-330
Pullum, G. K.	On a Nonargument for the Cycle in Turkish	3-494
Roldán, M.	Clitic Climbing and Unrelated Matters	2-342
Schmerling, S. F.	Imperative Subject Deletion and Some Related Matters	3-501
Silva, C. M.	Adverbial <i>-ing</i>	2-346
Suñer, M.	Spanish Adverbs: Support for the Phonological Cycle?	4-602
Vattuone, B. (with Browne)	Theme-Rheme Structure and Zenéyze Clitics	1-136
Wojcik, R.	<i>Wuzzywant</i>	4-605
Yasui, I.	Can the Indefinite Article Be Derived from <i>One</i> ?	3-511

TARTALOM

A Magyar Nyelvtudományi Társaság LXX. közgyűlése	505
E. ABAFFY ERZSÉBET: Szóvégrendszerünk az ós- és az ómagyar korban	430
ANTAL LÁSZLÓ: Szinkrón vázlatok	193
BALÁZS JÁNOS: Belső keletkezésű szavaink történetéhez	44
BALÁZS JUDIT: Kászoni szövegek	481
BÁLINT SÁNDOR: Hidegell háló Szent Pál. — Szent Miklós pénze. — Szentborbála	343
BALOGH LAJOS: A Magyar Nyelvjárások Atlaszána kiadára nem kerülő térképlapjai	355
BÁNRÉTI ZOLTÁN: Általános Nyelvészeti Tanulmányok IX.	195
D. BARTHA KATALIN: Bárczi Géza 80 éves	122
DE BARTOLOMEIS MARIO: Magyar <i>hajdú</i> — olasz <i>aiaucco</i> (vagy <i>aiaucco</i>)	451
BENKŐ LORÁND: Búcsú Kubinyi Lászlótól 124. — Bárczi Géza köszöntése a Magyar Nyelvtudományi Társaságban születésének nyolcvanadik évfordulóján	249
BUZA JÁNOS: <i>Fertály</i> szavunk XVI—XVII. századi jelentéstörténetéhez	80
CZEGLÉDY KÁROLY: A szakrális királyság a steppes népeknél (a kazárok és a magyaroknál)	11
ÉDER ZOLTÁN: Az Addenda szerzője a Pápai-Párizs-szótár Bod-féle átdolgozásában ..	36
ERDŐDI JÓZSEF: Néhány sémi apróság. — Toldalak két etimológiához 84. — Toldalak és előleg	345
FÁBIÁN PÁL: Helyesírásunk alapelvei	212
FARKAS VILMOS: Idegen szavak és kifejezések szótára	491
FODOR KATALIN: Nyelvjárási szövegek Cigándról	479
FRANK GABRIELLA: Kászoni szövegek	481
FRIED ISTVÁN: Szlav jövevényszavaink kutatásának történetéből	245
H. GULYÁS ZSUZSA: Tartalom. Szó- és tárgymutató	513
HAJDÓ PÉTER: Fokos-Fuchs Dávid kilencven éves	373
S. HÁMORI ANTÓNIA: Snassz 202. — Bíró Izabella 1892—1974.	504
R. HUTÁS MAGDOLNA: A <i>modor</i> jelentésének kialakulásáról	348
IMFLOM JÓZSEF: Szótörténeti adalékok	89, 222, 250, 474
IMRE SAMU: Teiszler Pál, A Nagykároly környéki magyar nyelvújítás magánhangzó-rendszere 114. — Balassa Iván, Az eke és a szántás története Magyarországon ..	237
KÁLMÁN BÉLA: Kabod. — Lomb. — Simánd 205. — Somogy megye földrajzi nevei ..	380
KÁROLY SÁNDOR: Szabó T. Attila, Válogatott tanulmányok, cikkek	482
KATONA IMRE: Nyelv és társadalom	71
KÁZMER MIKLÓS: Mező András—Németh Péter, Szabolcs—Szatmár megye történeti-etimológiai helységnevéitára	119
KEMÉNY GÁBOR: A képszerűség nyelvi formáiról	325
KIRÁLY PÉTER: A magyarok említése a Konstantin-legendában I. 157. — A magyarok említése a Metód-legendában	269, 406
KISS JENŐ: Miscellanea onomatopoeica 444. — A német nyelv magyar jövevényszavai és a <i>der</i> , <i>die</i> , <i>das</i>	458
KISS LAJOS: Suzanne Kakuk, Recherches sur l'histoire de la langue oemanlie des XVI ^e et XVII ^e siècles. Les éléments oemanlis de la langue hongroise	487
KORHÁMOS VALÉRIA: A diakronikus szemlélet használata a magyar nyelv- kinti való oktatásában	340
KOROPATY BERTALAN: Hol, mikor, kitől tanult a magyar ember kassánit?	200



TARTALOM

KUBINYI LÁSZLÓ: <i>Szűz és láda</i>	85
MÁTI Mária: Az újabb akták.....	498
S. MEGYES Klára: <i>Petőfi-szótár</i>	232
Mészáros István: <i>Kiegészítés a Szalkai-féle magyar glosszák jegyzékéhez</i>	473
MIKESY SÁNDOR: A Magyar Nyelvudományi Társaság életéből 254, 379. — Moór Elemér.....	377
MOLLAY Károly: Kobilarov-Götte, Gudrun, Die deutschen Lehnwörter der ungarischen Gemeinsprache.....	239
MOLNÁR ILDIKÓ: Szende Tamás, Spontán beszédanyag gyakorlati mutatói.....	371
MOLNÁR ILONA: Hangutánzó igék tranzitívvá válása a magyarban.....	181, 298
MOOR ELEMÉR: A szöveggyűjtések és a csoportos szöhiányok: művelődéstörténeti tények.....	173
NAGY FERENC: A nyelvudomány ma.....	369
NYIRI ANTAL: Incefi Géza 1906—1974.....	503
ORSZÁGH LÁSZLÓ: Egy országnév genezisééről.....	285
PAIS DEZSŐ: Ál, álno, alak.....	257, 39
K. PALLÓ MARIOTT: A N. <i>tyarat</i> 'gerebenez' ~ <i>gyárt</i> ~ <i>gyarapodik</i> igék összefüggése.....	206
PAPP FERENC: A lexemák szófaja, alakjai szerkezete és eredete.....	55
PAPP LÁSZLÓ: A magyar nyelvjárások atlasza 108. — A fennugor őshaza nyomában.....	241
POSGAY ILDIKÓ: Ördög Ferenc, Személynévviszágatok Göcsej és Hetés területén 364. — Dobogó-kő.....	463
RÁCZ ENDRE: A klasszikus grammatika megújítása és az iskolai nyelvtanoktatás.....	385
REUTER CAMILO: <i>Osztormány (Osztormányes)</i> és <i>Esztamos</i> 87. — A <i>z > d</i> változás érdekes esete 462. — Az <i>grott-kő</i> nevéhez.....	464
R. ROSTÁS Mária: A Nógrád megyei Buják nyelvjárásából 97. — Imre Samu, Felsőbóri tájszótár.....	367
RUZSICZKY Éva: Magyar értelmező kéziszótár.....	111
SCHIEBER SÁNDOR: Még egyszer a Bár Kochba-játszóról.....	209
SCHLACHTER WOLFGANG: A német nyelv magyar jövevényszavai és a <i>dér, die, das</i>	458
J. SOLTÉSZ KATALIN: Gáldi László.....	375
SOÓS KÁLMÁN: A hajdinatermesztés nyelvi emlékei Kecskeméttől.....	229
SZABÓ T. ANTIL: Lencsés György „Ars medica”-ja kéziratának kérdéséhez.....	144
SZABÓ ZOLTÁN: A stilisztikai elemzés az újabb szövegelméletek megvilágításában.....	315
SZATHMÁRI ISTVÁN: Bácsi Kubinyi Lászlótól 126. — Gondolatok a regionális köznyelv kutatásáról.....	307
SZENDE TAMÁS: A magyar hangrendszer néhány összefüggése röntgenográfiai vizsgálatok tükrében.....	68
SZÉPE GYÖRGY: The Hungarian Language.....	103
SZILÁGYI FERENC: A tájékozódó Csokonai.....	17
TAKÁCS LAJOS: Irtádföld — járt föld.....	465
TOMPA JÓZSEF: A Magyar Nyelvőr első száz éve és nyelvművelésünk ügye.....	129
TÓTH ENDRE: Kőszeg — Güns.....	469
G. VARGA GYÖRGY: A budapesti egyetemen folyó regionális köznyelvi kutatómunkáról.....	441
VAS JÓZSEF: Még egyszer a <i>Cserna</i> név eredetéről.....	211
Kisebb közlemények.....	77, 200, 340, 458
Szó- és szólammagyarazatok.....	80, 203, 343, 463
Nyelvművelés.....	212
Nyelvtörténeti adatok.....	89, 222, 360, 473
Nyelvjárások.....	97, 229, 355, 479
Szemle.....	102, 232, 360, 482
Különfelek.....	122, 245, 373, 503
Társasági ügyek.....	249, 379, 505
Levélszekrény.....	128, 256

A Magyar Nyelvudományi Társaság LXXI. közgyűlése.....	504
E. ABATY ERZSÉBET: A <i>kellék</i> igeről.....	410
ANTAL LÁSZLÓ: Két karcolat a letró nyelvészet köréből.....	40
BALASA IVÁN: <i>Patika</i> 66. — A tokaj-hegylaj borfélések terminológiája.....	299, 417
BALÁZS JÁNOS: <i>Harminc év</i> 1. — A magyar nemzetfogalom nyelvtörténeti előzményei.....	288
BÁLINT SÁNDOR: Népi ünnepeink világából 82. — Mihók 203. — Zsidórus.....	337
BALOGH LÁZAR: Wolfgang Dressler, Einführung in die Textlinguistik 234. — Csoporthangulók a nyelvjárás beszédében.....	349, 475
BÁNHIDI ZOLTÁN: „A diakronikus szemlélet használata a magyarnak idegen nyelvként való oktatásában” című közleményhez néhány megjegyzés.....	59
BÁRCZI GÉZA: <i>Üsörög</i> ~ <i>ücsörög</i> 67. — A <i>tárgyas -ja</i> ~ <i>-i</i> személynag 129. — A magyar nyelv jellege.....	257
D. BARTHA KATALIN: Velosov Mártonné, Antropometrikus mértékevek a magyar nyelvben.....	99
BARTÓK JÁNOS: Csoporthangulók a nyelvjárás beszédében.....	349, 475
BENKŐ LORÁND: Emlékezés Árvay Józsefre 240. — Apéczei Csere János és a magyar nyelv.....	385
BERECKI GÁBOR: Mentek kisit, mentek sokat.....	338
BERRÁB JÓLÁN: Morfológiai szerkezetek — szintaktikai szerkezetek.....	35
DEME LÁSZLÓ: Nyelvviség, nacionalizmus, hazafiság 6. — A magyar betűállomány időszerű kérdései.....	466
DEZSŐ LÁSZLÓ: A magyar nyelv típusa.....	268
DOKA PÉTER: Szintaktikailag pontosan nem elemezhető alárendelt összetett szavaink kérdéséhez.....	325
ERDŐDI JÓZSEF: Kétezeri átvétel: <i>személye</i> és <i>személyisége</i>	204
FÁBIÁN PÁL: Jelenlét és stilisztika.....	226
FABRICIUS-KOVÁCS FERENC: A magyar-vogul fészektépző.....	17
FÉHÉRTŐI KATALIN: Helynevek mint családnevek és prepositio vagy -i képző nélkül 113. — Genealogia és névkutatás.....	456
FILDE GYÖRGY: Egy régi magyar nyelvész: Somogyi Gedeon.....	243
FODOR KATALIN: Néhány adat a <i>v</i> és <i>f</i> bilabialis ejtéséről.....	201
FORSTNER RUDOLF: A <i>könyv</i> eredetéről.....	206
GÓSY Mária: A szintaktikailag pontosan nem elemezhető alárendelt összetett szavak rendszere.....	47
GREGOR FERENC: A magyar labialis <i>ö, ő, u, ü</i> hangok megfeleltetési a szlovákban.....	438
H. GULYÁS ZEUSZA: Tartalom. Szó- és tárgymutató.....	613
HUDYÚ MARIÁN: Néhány nehezebben hozzáférhető névtani munkáról.....	378, 491
HEXENDORF EDIT: <i>Ezzel együtt vagy ennek ellentéte</i>	74
IMPLOR JÓZSEF: Szótörténeti adalékok.....	120, 247, 381
IMRE SAMU: Gondolatok a tájszótárakról 220. — Márton Gyula, Igetővek, igei jelek és személynagok a moldvai csángó nyelvjárásban.....	375
INCEFI GÉZA: A szókincs gyarapodásának úttere a felzárkózást követő korokban.....	57

JÁKEL PÁL: Zeilka Tibor, Stilisztika és statisztika.....	104
JUHÁSZ JÁNOS: Elmélet és gyakorlat a nyelvek szinkrón egybevetésében.....	29
KÁLMÁN BÉLA: Gyula Décsy, Die linguistische Struktur Europas. Vergangeneit — Gegenwart — Zukunfft 384. — Pusztai helynevek családnévként 453. — Az Eötvös Loránd Tudományegyetem finnugor tanszékének centenáriuma 483	
KEMÉNY GÁBOR: Néhány elméleti és terminológiai kérdés a szóképek köréből.....	150
KESZLER BORBÁLA: A Magyar Nyelvtudományi Társaság életéből.....	383, 510
KIRÁLY PÉTER: Újabb adalék a magyarok harci kiállításához.....	61
KISBÁN ESZTER: Az ékeztések napi rendjének újkori átalakulása és az <i>ebéd</i>	177
KISS JENŐ: Megjelenőben az urádi nyelvtudomány bibliográfiája 107. — Az <i>-l</i> és <i>-z</i> képző párhuzamos igei származékokról 202. — Magyar szavak a finnben és az észtben 335. — Hajdú Mihály—Kézmer Miklós, Magyar nyelvújrási olvasókönyv.....	486
KRISTÓ GYULA: <i>Úzbég és tolvaj</i>	62
KOROMFAY KLÁRA: Aurélien Sauvageot, L'Édification de la Langue Hongroise 93	
KOVÁCS ISTVÁN: A paleográfiai sajátosságok mint bizonyítékok a kéz és a szövegező azonosításakor.....	20, 186
LÁSZLÓ GYULA: Két hamis rovásszövegről.....	143
T. LOVAS RÓZSA: P. Dombi Erzsébet, <i>Öt érzék ezer muzsikája</i>	488
MÁRTON GYULA: Adatok az <i>l-r</i> fonémaváltozáshoz a romániai magyar nyelv-járásokban.....	86
MÁTYAI MÁRIA: A Marosvásárhelyi Sorok és a Marosvásárhelyi Glosszák.....	101
MESKÓ SÁNDOR: A <i>pipás vagyok</i> szövegről.....	68
MEZŐ ANDRÁS: Hajdú Mihály, Magyar becézőnevek (1770—1970).....	371
MOLNÁR JÓZSEF: Az 1501-i csestochowai magyar nyelvemlék 110. — Általános nyelvészeti tanulmányok X.....	232
NÉMETH K. BÓDOG: Határkiigazítás Meszlenben. 1644. 118. — Két XVI. századi végrendelet.....	501
NYÍRI ANTAL: Még egyszer a 'tectum; Dach' jelentési <i>kaj > héj</i> eredetéről 208. — Újabb adalék „A walesi bárdok”-hoz.....	331
NYOMÁRKAY ISTVÁN: Érzélemmel kombinált érzékelést, észlelést, gondolkodást jelentő igeik az összetett mondatokban.....	318
K. PALLÓ MARGIT: A <i>talál</i> magyarazatához 69. — Józán.....	458
PAPP FERENC: Ami, amcsi 71. — Zeilka Tibor, Stilisztika és statisztika.....	104
PAPP LÁSZLÓ: Jelentéspárhuzamok.....	197
PAULINYI OSZKÁR: A <i>bánya</i> kettős jelentése bányagazdaságunk magyar szóhasználatában.....	72

POSGAY IDRIKÓ: Nyelvföldrajz, dialektológia és nyelvtörténet 232. — Trianon 338. — Tani.....	459
PUSZTAI FERENC: Miksey Sándor (1917—1975).....	108
PUSZTAI ISTVÁN: Azonos-e a nyelvi norma a nyelvi szabvánnyal?.....	397
REUTER CAMILLO: <i>Magyal és muszaly</i> 167. — Eszrevételek Schram Ferencnek „XVI—XVIII. századi földrajzi nevek az Országos Levéltár Urbaria et Conscriptionest gyűjteményében” című adatközléséhez.....	496
ROT SÁNDOR: A kárpátizmusok és a magyar jelentésen nyelvtípológiai jelenségei 424	
SOMOGYI BÉLA: Belső 74. — A <i>kontra</i> jelentéstartalmához.....	460
STIGÁR ISTVÁN: Adatok a <i>kuruc</i> szó XVIII. századi használatához.....	246
SZABÓ GÉZA: A mai magyar főnevek szemantikai sajátosságai ragos helyhatározóink alapján.....	161
SZATMÁRI ISTVÁN: Nyelvünk alakulása az utóbbi három évtizedben.....	274
SEMESE GYULA: A hagyományos írás elvének érvényesülése helyesírásunkban 211	
SZENDE TAMÁS: Magánhangzókózi affrikátáink természetéről.....	432
SZILÁGYI FERENC: Cárnával mér verset.....	209
TAKÁCS LAJOS: Fákak koszorú.....	339
TARNÓCZY TAMÁS: Az elvesz -i képző nyomában.....	80
TOMPA JÓZSEF: Mellékneveink -ul/-ül toldalékos alakja a mai szinkroniában 132, 308. — Semere Gyula, Az akadémiai helyesírás története (1832—1954) 237	
TORMA ISTVÁN: A földrajzi nevek gyűjtése és a régészet.....	448
VÉGH JÓZSEF: A földrajzi nevek helyesírásának kérdéséhez.....	340
VILLÓ ILDIKÓ: Dobva — fakadva.....	464
VOTER VILMOS: Új jelenségek a szóláskutatásban.....	404
Kisebb közlemények.....	57, 197, 331, 453
Szó- és szólásmagyarázatok.....	66, 203, 337, 458
Nyelvművelés.....	74, 211, 340, 466
Nyelvjárások.....	82, 220, 349, 475
Szemle.....	93, 226, 364, 483
Különfélék.....	108, 240
Nyelvtörténeti adatok.....	110, 246, 381, 501
Társasági ügyek.....	383, 504
A borítón: Tartalom. Tudnivaló. Tájékoztató a Magyar Nyelvtudományi Társaságról. A Nyelvtudományi Értekezések újabb számai. A Magyar Nyelvtudományi Társaság újabb kiadványai. Nyelvtudományi Dolgozatok.	



AKADÉMIAI KIADÓ, BUDAPEST

MODERN PHILOLOGY

a journal devoted to research in
medieval and modern literature

Volume 73

1975-1976

- Paul K. Alkon*
Defoe's Argument in *The Shortest Way with the Dissenters* S12
- Joshua H. Bonner*
Toward a Unified Critical Approach to Old English Poetic Composition 219
- Wayne C. Booth*
"The Self-Portraiture of Genius": *The Citizen of the World* and Critical Method S85
- Thomas Cable*
Parallels to the Melodic Formulas of *Beowulf* 1
- Paolo Cherchi*
Un dovere della pietas regia: l'uccisione del nemico 244
- René de Costa*
Pablo Neruda's *Tentativa del hombre infinito*: Notes for a Reappraisal 136
- Donald D. Eddy*
John Brown: "The Columbus of Keswick" S74
- Jean S. Gottlieb, comp.*
Arthur Friedman: A Bibliography S1
- Richard F. Hardin*
The Resolved Debate of Spenser's "October" 257
- Phillip Harth*
The Problem of Political Allegory in *Gulliver's Travels* S40
- Eugene D. Hill*
The Trinitarian Allegory of the Moral Play of *Wisdom* 121
- Leo Hughes and A. H. Scouten*
The Penzance Promptbook of *The Pilgrim* 33

- Marcia Jacobson*
Popular Fiction and Henry James's Unpopular *Bostonians* 264
- Shirley Strum Kenny*
Perennial Favorites: Congreve, Vanbrugh, Cibber, Farquhar, and Steele S4
- John N. King*
Robert Crowley's Editions of *Piers Plowman*: A Tudor Apocalypse 342
- Robert S. Knapp*
The Monarchy of Love in Lyly's *Endimion* 353
- Gwin J. Kolb*
Rousseau and the Background of the "Life Led according to Nature" in Chapter 22 of *Rasselas* S66
- Susan Morgan*
Intelligence in *Pride and Prejudice* 54
- Richard C. Payne*
Convention and Originality in the Vision Framework of *The Dream of the Rood* 329
- Ricardo Quintana*
Two Paragraphs in *A Tale of a Tub*, Section IX 15
- Edward W. Rosenheim, Jr.*
Swift's *Ode to Sancho*: Another Look S24
- Sheldon Sacks*
Novelists as Storytellers S97
- Susan Stanes*
Exelina: or, Female Difficulties 368
- William B. Todd*
Leigh Hunt's Annotations in Johnson's *Dictionary* S110
- Peter W. Travis*
The Credal Design of the Chester Cycle 229
- Howard D. Weinbrot*
Johnson's *London* and Juvenal's Third Satire: The Country as "Ironic" Norm S56
- E. Gordon Whalley*
Old English Onomastics and Narrative Art: *Elene* 1062 109
- Douglas H. White*
Swift and the Definition of Man S48
- NOTES AND DOCUMENTS
- S. A. J. Bradley*
Ambiorix Artiovisus, Detractor of Milton's *Defensio*, Identified 382
- Michael J. Curley*
A Note on Bertlak's Beard 69
- Willem Helder*
The Engel Dryhtnes in The Dream of the Rood 148
- Colin J. Horne*
The Roles of Swift and Marlborough in *The Vanity of Human Wishes* 280
- Jeffrey F. Huntsman*
Caveat Editor: Chaucer and Medieval English Dictionaries 276
- Nicholas A. Joukovsky*
Thomas Love Peacock on Sir Robert Peel: An Unpublished Satire 81
- Kostas Kazazis*
Greek Reactions to an Ancient Greek Primer for Turks 162
- Donald L. Lawler and Charles E. Knott*
The Context of Invention: Suggested Origins of *Dorian Gray* 389
- Pat Trefzger Overbeck*
The "Man of Gret Auctortite" in Chaucer's *House of Fame* 157

Pat Rogers
Pope to Fortescue: A New Text for Eighteen Letters 74
Peter Lester Smith
New Light on the Publication of *Micromégas* 77
McKay Sundwall
Deiphobus and Helen: A Tantalizing Hint 151

REVIEW ARTICLES

Elizabeth Helsinger
The Ruskin Renaissance 166
Richard C. Tobias
The Eighth Hero and the Eighth Day 284
Hoyt Trowbridge
Some Varieties of Intellectual History 399

BOOK REVIEWS

Daniel Albright. *The Myth against Myth: A Study of Yeats's Imagination in Old Age.* (Frank Kinahan) 210
Franco Bertì. *Storia critica della Lettere Virgiliane.* (Margherita Harwell) 302
Daniela Delcorno Branca. *L'orlando furioso e il romanzo cavalleresco medievale.* (Albert N. Mancini) 290
Lloyd W. Brown. *Bits of Ivory: Narrative Techniques in Jane Austen's Fiction.* (Joel J. Gold) 316
J. A. Bryant, Jr. *The Compassionate Satirist: Ben Jonson and His Imperfect World.* (Judith Kegan Gardiner) 184
The Journals and Letters of Fanny Burrey. Edited by Joyce Hemlow, Patricia Boutilier, and Althea Douglas. (Patricia Craddock) 96
Max Byrd. *Visits to Bedlam: Madness and Literature in the Eighteenth Century.* (Patricia Meyer Spacks) 305
John Carey. *Here Comes Dickens: The Imagination of a Novelist.* (Sam Pickering, Jr.) 205
Rosalie L. Colie. *The Resources of Kind: Genre-Theory in the Renaissance.* (S. K. Heninger, Jr.) 419
Antony Covatta. *Thomas Middleton's City Comedies.* (John Scott Colley) 295
Sir William Davenant. *The Shorter Poems, and Songs from the Plays and Masques.* Edited by A. M. Gibbs. (L. A. Beaurline) 93
Michael V. DePorte. *Nightmares and Hobbyhorses: Swift, Sterne, and Augustan Ideas of Madness.* (Patricia Meyer Spacks) 305
Joseph J. Duggan. *The Song of Roland: Formulaic Style and Poetic Craft.* (John S. Milech) 178
Letters of Sir George Eherge. Edited by Frederick Bracher. (Arthur R. Huseboe) 194
Charles Faulhaber. *Latin Rhetorical Theory in Thirteenth and Fourteenth Century Castile.* (Olga T. Impey) 85
Augusta Espantoso Foley. *Occult Arts and Doctrine in the Theater of Juan Ruiz de Alarcón.* (Willard F. King) 415
Thomas R. Frosch. *The Awakening of Albion: The Renovation of the Body in the Poetry of William Blake.* (Donald Ault) 428

Dustin H. Griffin. *Satires against Man: The Poems of Rochester.* (Howard D. Weinbrot) 300
Christopher Grose. *Milton's Epic Process: Paradise Lost and Its Miltonic Background.* (Raymond B. Waddington) 422
Donald S. Hair. *Browning's Experiments with Genre.* (Margaret A. Lourie) 319
Paul Hernadi. *Beyond Genre: New Directions in Literary Classification.* (Robert Marsh) 104
Paula Johnson. *Form and Transformation in Music and Poetry of the English Renaissance.* (Angus Fletcher) 189
Suzanne Juhasz. *Metaphor and the Poetry of Williams, Pound, and Stevens.* (Linda W. Wagner) 431
Alice van Buren Kelley. *The Novels of Virginia Woolf: Fact and Vision.* (David H. Richter) 322
Paul J. Korshin. *From Concord to Dissent: Major Themes in English Poetic Theory, 1640-1700.* (Robert D. Hume) 425
Susan Kuhlmann. *Knave, Fool, and Genius: The Confidence Man as He Appears in Nineteenth-Century American Fiction.* (Gary Engle) 207
Thomas McFarland. *Shakespeare's Pastoral Comedy.* (Robert K. Turner, Jr.) 90
Johannes Mahr. *Übergang zum Endlichen: Der Weg des Dichters in Novalis' Heinrich von Ofterdingen.* (W. E. Yuill) 310
The Complete Works of Christopher Marlowe. Edited by Fredson Bowers. (Mark Eccles) 182
The Complete Works of Saint Thomas More. Vol. 8: *The Confutation of Tyndale's Answer.* Edited by Louis A. Schuster, Richard C. Marius, James P. Lusardi, and Richard J. Schoeck. (Germain Marc'hadour) 407
Adelaide Kirby Morris. *Wallace Stevens: Imagination and Faith.* (Linda W. Wagner) 431
Stephen Orgel and Roy Strong. *Inigo Jones: The Theatre of the Stuart Court, including the Complete Designs for Production at Court for the Most Part in the Collection of the Duke of Devonshire, together with Their Texts and Historical Documentation.* (David Bevington) 297
Douglas L. Peterson. *Time, Tide, and Tempest.* (Burton J. Fishman) 411
Roger Sale. *Modern Heroism: Essays on D. H. Lawrence, William Empson, and J. R. R. Tolkien.* (John Paul Russo) 100
Francisco Santos. *El no importa de España y La Verdad en el potro.* Edited by Julio Rodríguez Puértolas. (Monroe Z. Hafter) 192
Paul D. Sheats. *The Making of Wordsworth's Poetry, 1785-1798.* (George H. Gilpin) 313
J. L. Stimmings. *Shakespeare's Pagan World: The Roman Tragedies.* (John W. Velz) 292
Robert Snukal. *High Talk: The Philosophical Poetry of W. B. Yeats.* (Lorraine Hall Burghardt) 97
Stuart M. Sperry. *Keats the Poet.* (John Holloway) 203
David Timms. *Philip Larkin (Robert von Hallberg)* 325
David Wagenknecht. *Blake's Night: William Blake and the Idea of Pastoral.* (Hazard Adams) 200
George E. Wellwarth. *Spanish Underground Drama.* (M. P. Holt) 215
Elkin Calhoun Wilson. *Shakespeare, Santayana, and the Comic.* (Robert Kimbrough) 187

THE UNIVERSITY OF CHICAGO PRESS

Мовознавство

НАУКОВО-ТЕОРЕТИЧНИЙ ЖУРНАЛ
ВІДДІЛЕННЯ ЛІТЕРАТУРИ,
МОВИ І МІСЦЕПІВНОЗНАВСТВА
АКАДЕМІЇ НАУК УКРАЇНСЬКОЇ РСР

РІК ЗАСНУВАННЯ 1967

ВИХОДИТЬ 6 РАЗІВ НА РІК

96

1975

КИЇВ, ВИДАВНИЦТВО «НАУКОВА ДУМКА»

ЗМІСТ ЖУРНАЛУ «МОВОЗНАВСТВО» ЗА 1975 РІК

ПРОБЛЕМИ СУЧАСНОГО ЖИТТЯ МОВИ

І. Ф. АНДЕРШ. Проблема мовних універсалій у сучасному американському мовознавстві	3
С. П. БЕВЗЕНКО. До характеристики відмінностей у словотворі української діалектної мови	3
Ф. М. БЕРЕЗІН. Основні елементи синтаксичної системи О. О. Потебні	5
А. О. БІЛЕЦЬКИЙ. Сучасне порівняльно-історичне мовознавство	3
О. І. БІЛОДІД. Філософські основи лінгвістичної концепції О. О. Потебні	5, 6
О. Ф. БОНДАРЕНКО. Про визначення мовної норми та мовних різновидів	1
В. С. ВАЩЕНКО. Фразеологізація компаративних зворотів	4
В. І. ВЕРЕШАКА. Словотворче поле кореня <i>мороз</i> у сучасній українській мові	3
В. В. ЖАЙВРОНОК. Приєднувальні сполучники у структурі складного речення	5
М. А. ЖОВТОВРЮХ. Розвиток українського радянського мовознавства за останню тридцятиріччя	4
В. Т. КОЛОМІЄЦЬ. Взаємодія східнослов'янських літературних мов у галузі лексички протягом післявоєнного тридцятиліття	3
І. К. КУЧЕРЕНКО. Речення з кількома присудками	5
В. В. ЛЕВИЦЬКИЙ. Експериментальне вивчення лексичної синонімії	3
О. М. МОРОХОВСЬКИЙ. До питання про психолінгвістичні та субстанціональні аспекти системи і структури мови	3
М. П. МУРАВИШКА. Психолінгвістичний аналіз лексичної омонімії	3
Т. В. НАЗАРОВА. Замінене подовження в українському ареалі на тлі східнослов'янських просодичних перетворень	6
Л. С. ПАЛАМАРЧУК. Загальномовний словник і термінологія	3
Л. С. ПАЛАМАРЧУК. Екземпліфікація у загальномовному словнику	4
М. М. ПІЛИНСЬКИЙ. Суспільний характер мовної норми	1
О. Ф. ПІНЧУК. До питання про словотвірне значення	6
М. Я. ПІЛЮШ. Орудий об'єкта як засіб детермінації дієслова	4
О. П. ПРЕСНЯКОВ, О. О. ПОТЕБНЯ і проблема звичного слововживання в художньому мовленні	5
О. О. ПРОКОПЧУК. Дієслівні значення іменних віддіслівних утворень	1
Н. С. РОДЗЕВИЧ. Інтерпретація поняття мови як соціального явища в сучасному американському мовознавстві	1
В. М. РУСАНІВСЬКИЙ. Методологія, теорія і часткові методи лінгвістичних досліджень	2
В. О. СИРОТИНА. До питання про ідеологічний словник письменника	1
В. Г. СКЛЯРЕНКО. Акцентологічна проблематика форми родового відмінка множини іменників	6
О. В. ТВОРОГОВ. Мова «Слова о полку Игореве»	6
О. Б. ТКАЧЕНКО. Питання мовного розвитку і мовної спадковості	4
І. І. ФЕКЕТА. Розвиток жіночих особових назв у сучасній українській мові	2
Ф. П. ФІЛІН, О. О. ПОТЕБНЯ і сучасне мовознавство	5
В. В. ШИПРИКЕВИЧ. Елементи публіцистики в українському художньому стилі	1
Л. А. ЮРЧУК. Про лексикографічне відображення віддіслівних іменників на -ня	2

ІСТОРИЧНІ СТУДІЇ

О. М. ГАРКАВЕЦЬ. Розвиток форм вираження спонукальності у вірмено-кіпчакській мові під слов'янським впливом	1
---	---

ПУБЛІКАЦІ І ПОВІДОМЛЕННЯ	
А. А. ПОТЕБНЯ. Значення ударення в образванні іменительного падежа множественного числа существительных мужского рода	5
Видатні представники художнього слова	
Видатний митець українського художнього слова — О. Є. Корнійчук	3
Н. О. КОЖЕВНИКОВА. Про мову М. Шолохова (до 70-річчя з дня народження)	4
Видатні представники мовознавчої науки	
Акадeмік Віктор Володимирович Виноградов	1
Михайло Андрійович Жовтубрюх (до 70-річчя з дня народження)	5
РЕЦЕНЗІЇ ТА АНОТАЦІЇ	
В. БУБЛИК, Ю. О. Жлуктенко, Т. А. Яворська. Вступ до германського мовознавства Л. ГОЛЬДЕНБЕРГ. Информативно-бібліографічний огляд (проблеми українського мовознавства у дослідженнях 1972—1973 pp.)	1, 2
Л. ГУМЦІВКА, Roland Weischedel. Eine Untersuchung ukrainischer Personennamen des XVII. Jahrhunderts	6
П. ДЗЕНДЗЕЛІВСЬКИЙ. Zdzisław Stieber. Swiat językowy slowian	4
І. КОРУНЕЦЬ. Англо-український словник	3
Є. ЛИТВИНЕНКО. Esboso de una nueva gramática de la lengua española	4
Ф. МЕДВЕДІВ. А. П. Коваль. Культура ділового мовлення	1
В. МОКІЄНКО. Б. А. Ларин. Эстетика слова и языка писателя	3
Т. НАЗАРОВА, В. И. Наулко. Развитие межэтнических связей на Украине (историко-этнографический очерк)	4
Г. НЕРУШ. Slovo a slovník	5
М. НИКОНЧУК, П. С. Лисенко. Словник польських говорів	4
Л. РОДІНІНА. Максим Рильський. Як парость виноградної лози	1
С. СЕМЧИНСЬКИЙ. С. Г. Бережан. Семантическая эквивалентность лексических единиц	2
С. СЕМЧИНСЬКИЙ. Т. А. Репина. Аналитизм романского имени (склонение существительных на западе и востоке Романья)	6
В. ТКАЧЕНКО, С. І. Дорошенко, П. С. Дудик. Вступ до мовознавства	5
Т. ЧЕРТОРИЗЬКА. Словарь автобиографической трилогии М. Горького	5
ХРОНІКА	
Всесоюзні конференції	3
Міжнародні конференції	2
Республіканські конференції	1
Літвістичні видання «Наукової думки»	2
Павло Павлович Плющ	3
Макар Павлович Івченко	6

А. П. ГРИШЕНКО. Короткі прикметникові форми української мови	2
О. С. МЕЛЬНИЧУК. Етимологічні розвідки. I. Дбаги — дбаги	5
В. В. НІМЧУК. Іван Федоров і початок світського книгодрукування	1
П. Д. ТИМОШЕНКО. Займенники цей — сей у мові нової української літератури	2
Дослідження з лінгвогеографії та ономастики	
В. О. ГОРПІНИЧ. Назви жителів чоловічого роду на -иця в українській та білоруській мовах	6
І. М. ЖЕЛІЗНЯК. Українські прізвища на -ист (-а, -иц)	2
Ю. О. КАРПЕНКО. Теоретичні засади розмежування власних і загальних назв	4
А. П. КОРЕПАНОВА. Категорія граматичного роду в гідронімії	6
В. В. ЛОВОДА. Назви населених пунктів Причорномор'я в процесі їх становлення	4
Л. П. СТАЧІШИНА. Формування порубіжної топонімічної системи	2
З. Т. ФРАНКО. Ономастика в мові творів Івана Франка	4
Т. М. ЧЕРНИШОВА. Тюркські елементи в соціальній сфері лексики грецьких говірок Донеччини	4
Теорія і практика перекладу	
С. Я. ЕРМОЛЕНКО. З повагою і третньою любов'ю до О. С. Пушкіна	1
Р. П. ЗОРІВЧАК. Фразеологія письменника як проблема перекладу	5
Н. С. СТЕЦЬ. Перші в Англії переклади з «Кобзаря»	2
О. М. ФІНКЕЛЬ. «Заповіт» Т. Г. Шевченка в російських перекладах	2
Дослідження з романо-германського мовознавства	
Р. І. БОЛТЯНСЬКА. Розмежування омонімії та полісемії за допомогою семного аналізу	6
О. О. КОЛОМІЄЦЬ. Українсько-французькі лексичні відповідності	6
В. М. МАЛИШЕВ. Синтаксичні параметри сфери репрезентативності	6
Н. І. ПАЩЕНКО. До питання про емоційне значення форм Indefinite і Continuous у сучасній англійській мові	6
В. М. ПІТІНОВ. Дієслова із значенням стану та особливості їх дистрибуції у сучасній німецькій мові	4
Л. О. ПОНОМАРЕНКО. Вплив східних мов на формування англійської фразеології	2
Н. П. ШЕРБАНЬ. Про один із засобів контекстуальних перетворень фразеологізмів	4
Ф. А. ЦИТКІНА. Про знаковий характер термінології математичної логіки	6
Експериментально-фонетичні дослідження	
Л. А. БАТУРСЬКА. Про лексико-синтаксичні та інтонаційні особливості імпліцитних заперечних конструкцій	6
М. С. ГРАДОВИК. Фонетистичні особливості англійського усного публіцистичного монолога	1

MAGYARTANÍTÁS

az 1975. év XVIII. évfolyam

Unnepeink, emlékezünk

Az MSZMP XI. kongresszusának anyagából	3/97
Havas Agnes: Méltó megemlékezés	3/107
Komár Pálné: Jókai helye a mai iskolai tantervekben	3/115
Dr. Koválovsky Miklós: Nyelvünk három évtizede	3/99
Nobel Iván: Négy kötet fiatalság	3/108

Elvek és utak

Komár Pálné: Az Esztétikai Bizottság programja	1/4
Nobel Iván: "...annyi energiát a kivitelben..."	1/1

Tanterv és kísérlet

Abai Ilona: A középfokú tanintézetek tanulóinak órán kívüli anyanyelvi neveléséről	2/65
Muraközy Gyula: Egy nyelvi tanfolyam fél éve	2/49

Továbbképzés

Páblán-Graj-Szemere: Helyesírás az általános iskolában	4-5/224
Dr. Szende Tamás: A beszédkutatás eredményeinek visszfényei az anyanyelvi oktatás reformjának szemléletében	3/116

Tapasztalatcsere

Abahai Richárdné: Az iskolai dolgozat előkészítése csoportfoglalkozással	2/62
Dr. Brász Robertné: Egy felmérés és tanulságai	4-5/145
Dr. Chikán Zoltánné: A korszerű nyelvtani példatár és alkalmazása	4-5/162
Kazy Dezsőné: Csoportos foglalkozás a tanulói aktivitás és az önálló ismeretszerzés szolgálatában	2/60
Dr. Kutas Ferenc: Ertekezés az értekezésről	2/65
Dr. Magassy László: Intenzív gondolkodás - nagyobb eredmény	4-5/187
Molnár Zoltán: A metafora "sziklás vadona"	1/26
Tóth Imre: "Kisérleti" nyelvtanóra a 7. osztályban	3/123
Dr. Varga Imréné: Hogyan tanítom a jellemzést?	4-5/150
Völgyi Péterné: Korszerű eszközök a hagyományos cselekmény-összefoglaló órán	4-5/158

Műhelymunka

B. Porkoláb Judit: Anyanyelvi szakkör a középiskolában	4-5/106
Csákvári József: "Nyitott" vagy "zárt" műelemzés	4-5/176
Dr. Gyarmath Olga: Unnepi irodalomóra hazánk felszabadulásának 30. évfordulójára	1/16

Dr. Hoffmann Ottó: Nyelvi szakkör az általános iskolában	2/81
Kreutz Raymondné: Szaktantermekről	3/130
Dr. Monostori Imre: Lengyel József: Egy utca (Elemzés)	1/23
Dr. Papp Géza: Unnepi óra az irodalombarát szakkörben	1/10
Dr. Pásztor Emília: Egy "magyar nyelv" központú tájékozódás tanulságai	4-5/171
Szabó Kálmán: Gondolatok irodalomórákról	2/78
Szemerédi András: Olvasási készség fejlesztése egy játék változataival	2/75
Vekerdi Zsuzsanna: Foménahallas, relativitástartam megkülönböztető képesség fejlesztése	4-5/180

Külföldi

Jakabné L. Ilona: Törékvessék a magyar nyelv gimnáziumi tantervének korszerűsítésére Csehszlovákiában	3-4/207
Dr. Orosz Béla: Módszertani tanulmányok I. Bratislava, 1974.	3/142
Valkó Józsefné: A magyar nyelv és irodalom tanításának helyzete a nyugat-szlovákiai kerület magyar tannyelvű iskoláiban	4-5/198

Örökségünk

Dr. Makay Gusztáv: Fejezetek a magyar irodalomtanítás módszertanának múltjából (I., II., III.)	2/86, 3/136, 4-5/211
--	----------------------

Szemle

Dr. Drachos Ágoston: Jubiláló testvérnapunk köszöntése	1/16
Kováts Dániel: Édes anyanyelvünk. Középiskolai diákok országos nyelvi versenye Sátorfalujárhelyen	1/34

Filmekről

Szekfű András: 141 perc A befejezetlen mondatból	4-5/218
Szekfű András: Szerelmem, Elektra	2/92

Bibliográfia

Rákai István: Válogatott könyvjegyzék hazánk felszabadulásának 30. évfordulójára	1/41
--	------

Emlékezünk

Reidas Mihály: Simon István	4-5/237
Vati Papp Ferenc: Németh László	4-5/231

Norwegian Journal of Linguistics

Norsk Tidsskrift for Sprogvidenskap

Volume 28
1974

- Askedal, John Ole: Zum mhd. "korrelativen Bindewort" *beidiu/beide* ... *und(e)* 9
- Endresen, Rolf Theil: Norwegian tonemes and their phonological features 63
- Endresen, Rolf Theil: On retroflex segments in Norwegian 73
- Faarlund, Jan Terje: Preposisjonsuttrykk innledet av *med* i moderne norsk 45
- Fretheim, Thorstein: Some cases of accent shift in East Norwegian 113
- Fretheim, Thorstein: The Norwegian retroflex flap and the concept of "natural class" in phonology 79
- Hamp, Eric P.: Welsh *achan* and related words 1
- Haugann, Olav Momrak: Zu den nicht-attributiven und den asyndetischen Relativsätzen im Mittelhochdeutschen 207
- Schuhmacher, W. W.: Linguistic evidence for Amerindian sea routes to Polynesia? 41
- Schuhmacher, W. W.: Review of O. Chr. Dahl: *Proto-Austronesian* 87
- Stang, Chr. S.: leur. *swad-/ *swād- 99
- Vogt, Hans: Notes d'étymologie géorgienne 103
- Walters, Ingeborg: The *there be* construction 131
- Norsk forening for sprogvidenskap 1963-1973 89
- Språkvidenskapelig forening i Bergen 1973 249
- Publications received 97, 251

Volume 29
1975

- Antonsen, E. H.: Om nogle sammensatte personnavne i de ældre runedskrifter 237
- Bjorvand, Harald: Altwestnordisch *barar/bprur*, fpl.; Eine Analyse der analogen Verbreitung der Pluralendung *-ur* der *ön*-Stämme in den nordischen Sprachen 101
- Flydal, Leiv: Autour d'un dictionnaire de la prononciation française 1
- Fretheim, Thorstein: Review of Kuno, Susumu: *The Structure of the Japanese language* 129
- Hovdhaugen, Even: Review of *Current Trends in Linguistics, Vol. 11* 143
- Hovdhaugen, Even: Review of Hazai, Georg: *Das osmanisch-türkische im XVIII. Jahrhundert* 247
- Lieberman, A. S.: Scandinavian circumflexes 169
- Lindeman, F. O.: Note sur le thème indo-européen *swād- 161
- Mathiassen, Terje: Die Personalendungen im baltischen Verbum unter besonderer Berücksichtigung der 2. P. Sg. lit.-lett. *-fe* und die indoeuropäische Grundlage. Versuch einer neuen Deutung 199
- Skjervø, Prods O.: Notes on the dialects of Minab and Hormoz 113
- Stang, Chr. S.: Review of Mathiassen, Terje: *Studien zum slavischen und indoeuropäischen Langvokalismus* 149
- Thordarson, Fridrik: Review of Andriotis, Nikolaos: *Lexikon der Archaismen in neugriechischen Dialekten* 153
- Thordarson, Fridrik: Review of Bader, Françoise: *Suffixes grecs en -m-*; *Recherches comparatives sur l'hétéroclisie nominale* 251
- Vaagland, E. M.: Zur Fügung *bleiben* + Part. II im heutigen Deutsch 207
- Vogt, Hans: Un type de propositions subordonnées en géorgien moderne 163
- Walters, Ingeborg O.: The *there be* construction. Part 2 35
- Norsk forening for språkvidenskap 1973-1974 155
- Publications received 157
- Publications received 253

A DEBRECENI KOSSUTH LAJOS TUDOMÁNYEGYETEM
NÉMET TANSZÉKÉNEK KIADVÁNYAI
VERÖFFENTLICHUNGEN DES LEHRSTUHLIS
FÜR DEUTSCHE SPRACHE UND LITERATUR
AN DER LAJOS-KOSSUTH-UNIVERSITÄT DEBRECEN

NEUPHILOLOGISCHE MITTEILUNGEN

BULLETIN DE LA SOCIÉTÉ NEOPHILOLOGIQUE DE HELSINKI
BULLETIN OF THE MODERN LANGUAGE SOCIETY OF HELSINKI

NÉMET FILOLÓGIAI TANULMÁNYOK IX.

ARBEITEN ZUR DEUTSCHEN PHILOGIE IX.

1975

LXXVI—1975

INHALTSVERZEICHNIS

MÁDL, ANTAL: Thomas Mann als Schriftsteller und Politiker	5
BARTA, JÁNOS: Vision oder Wirklichkeit? (Über die Schlußzene der <i>Lotie in Weimar</i>)	17
HAIDUK, MANFRED: Zur Brecht-Rezeption im dramatischen Werk von Peter Weiss	27
MEIER, GERHARD: Anna Seghers' literarische Positionen in ihrer Erzählung <i>Die Reisebegegnung</i>	43
CIBSLA, MICHAEL: Das Fremdsprachenlernen als kulturgeschichtliches Problem	53
JÜGELT, KARL—HEINZ: Eine wiederentdeckte ungarische Literaturgeschichte aus dem Jahre 1798	65
FRIED, ISTVÁN: Über die Kultur des deutschen Bürgertums von Pesth—Ofen am Anfang des 19. Jahrhunderts	95
Buchbesprechung	111

INHALTSVERZEICHNIS

Aufsätze

Araklian, Paul G., Punctuation in a Late Middle English Manuscript	614
Bambeck, Manfred, and Michael Binski, Das Credo des Eremiten in der 'Vie de S. Gile' des Guillaume de Berneville	372
Beisserman, Laurence L., A Note on 'The Owl and the Nightingale', Lines 1691-92	424
Bitterling, Klaus, 'Till' 'While' in Barbour's 'Bruce'	428
Blamires, Alcuin G., 'Mum & the Sothseger' and Langlandian Idiom	583

Nyelvtudományi Közlemények

ELSŐ—HETVENKETTEDIK KÖTET

1862—1970

BUDAPEST

TARTALOM

ELSŐ KÖTET.

1862.

Szabatoság az igeidőkben. FOGARASI JÁNOS	1. 45. 157. 317
A régi magyar írók mire nézve lehetnek igazító mintáink?	
HUNFALVY PÁL	10
Muhákemet-ül-lugetejn. VÁMBÉRY ÁRMIN	112
Török példabeszédek. VÁMBÉRY ÁRMIN	269
Csuvas közlések és tanulmányok. BUDENZ JÓZSEF	200. 353
Tudósítás a nyelvosztályi bizottság üléséről	131
Thewrekw Fmil Homerosa. BUDENZ JÓZSEF	144
Miklosich, Lexicon palaeoslovenicum. Fasc. I. BUDENZ JÓZSEF	306
Fogarasi János. A személyragok viszonyáról a birtokra és tárgyra. HUNFALVY PÁL	434
Brassai Sámuel. A magyar mondat. HUNFALVY PÁL	468

MÁSODIK KÖTET.

1863.

A cselekvés egyszerűségét jelező <i>d, van, van</i> képzőkről. Fábrián István	1
Csuvas közlések és tanulmányok, III. czikk. Budenz József	15
A nyelvtudományról. Hunfalvy Pál	69
A magyar nyelv képzőiről. Hunfalvy Pál	95
Tudósítás a nyelvt. bizottság működéséről	105
A magyar <i>meg</i> igekötőről. Bevezetésül: az árja nyelvek néhány állítólagos hatásáról a magyar nyelvre. Budenz József	161

Reguly csuvas példamondatai. Előjegyzettel közli <i>Budenz József</i>	189
A nek tulajdonítotrag eredete és értéke. <i>Imre Sándor</i>	322
A török hangutánzó igékről. <i>Budenz József</i>	338
Adalékok a magyar nyelvjárástanhoz. I. Közlemény: Kapnik-bánya s vidékének nyelvjárása <i>Vass József</i>	362
Vegyes apróságok. (Ismeretések, észrevételek, fejtegetések). <i>Budenz József</i>	152. 305. 461

KÖNYVISMERTETÉS.

Éjszaki tatárok dalai. <i>Vámbéry Ármin</i>	117
Szilády Áron: Nyelvészkedésünk czélja és eszközei. <i>Hunfalvy Pál</i>	131
Torkos Sándor: A magyar személysók viszonyítása. <i>Hunfalvy Pál</i>	142
Mátyás Flórián: Magyar Nyelvtudomány, I. és II. füzet. <i>Hunfalvy Pál</i>	282
Bunsen: Outlines of the philosophy of universal history, applied to language and religion. <i>Hunfalvy Pál</i>	381

HARMADIK KÖTET.

1864.

ÉRTEKEZÉSEK.

Adalékok a magyar nyelvjárás-tanhoz. II. közlemény: Pótléksorok a háromszéki nyelvjáráshoz. <i>Vass József</i>	1
Ahlqvist: A magyar nyelv rokonságáról a finn nyelvvel. <i>Hunfalvy Pál</i>	19
Tanulmányok a magyar bibliafordítások körül. <i>Ballaqi Mór</i>	38. 161
A magyar el igékötöről. <i>Budenz József</i>	72
Erdei cseremiszség. Mondat- és szóvevőkölés. <i>Budenz József</i>	97
A sajo-szentspéteriek 1403-dik évi -végrzése", nyelvészeti tekintetben. <i>Fogarasi János</i>	190
Mit kell tartani nyelvünkben a részestülökről? <i>Takács István</i>	210
Némely látszólagos képtelenségek a csuvas-török hangviszonyokban. <i>Budenz József</i>	284

Némely névmások helyes használatáról. <i>Takács István</i>	277
Régi magyar család- és időnevezetek. <i>Mátyás Flórián</i>	321
A „Székely népköltészeti gyűjtemény“ bevezetése. <i>Fogarasi János</i>	361
A magyar családnevekről. <i>Fábián István</i>	389
Cseremisiz tanulmányok. I. <i>Budenz József</i>	397
Vegyes apróságok. Ismeretések, észrevételek, fejtegetések. <i>Budenz József</i>	157. 285. 471

KÖNYVISMERTETÉSEK.

Magyar nyelvtan. Írta Riedl Szende. <i>Hunfalvy Pál</i>	254
Teljes Magyar-Latin Szótár, földrajzi nevekkal szaporítva. Szerkesztették Bartl Antal és Veress Ignác. <i>Hunfalvy Pál</i>	477

NEGYEDIK KÖTET.

1865.

A finn nemzet történetirásáról I. II. <i>Hunfalvy Pál</i>	1. 208
Krizsa János „Székely népköltési gyűjteménye“ nyelvészeti tekintetben. II. III. Közlemény. <i>Fogarasi János</i>	23. 209
Cseremisiz tanulmányok. Második czikk. <i>Budenz József</i>	48
Az-e vagy a? <i>Torkos Sándor</i>	106
Toldat (az előbbihez). <i>Hunfalvy Pál</i>	124
Néhány magyar igeképzőről (aszt, ad; it, üt; t, l; tat). <i>Budenz József</i>	145
Hogyan fejeztetik ki az örökkévalóság a sémi nyelvekben? <i>Gr. Kuun Géza</i>	175
Khivai tatárság. <i>Budenz József</i>	269
Erdei- és hegyi-cseremisiz szótár. <i>Budenz József</i>	332
Az új-arab nyelvről. <i>Gr. Kuun Géza</i>	449
A magyar a mutató szócékáról. <i>Joannovics György</i>	455
Vegyes apróságok. Ismeretések, észrevételek, fejtegetések. <i>Budenz József</i>	140. 472

ÖTÖDIK KÖTET.

1866.

A magyar úgynévezett igékük s az árja praefixumok.	<i>Budenz József</i>	1
Szintén valami az a <i>ki</i> , a <i>mi</i> -ről.	<i>Budenz József</i>	19
A Baszk nyelv ismertetése.	<i>Ribáry Ferencz</i>	37 és 426
Aessyr szók hasonlítása.	(Gr. <i>Kuun Géza</i>)	76
Mordvin közlések.	<i>Budenz József</i>	81
A <i>va</i> ve képzőnek s változataiunk szereplése nyelveinkben.	<i>Fábián István</i>	239
Régi magyar szók.	<i>Hunfalvy Pál</i>	246
Az „ilyen” névmás a mongol nyelv után.	<i>Fogarasi János</i>	280
A Lapp nyelv.	<i>Hunfalvy Pál</i>	286

HATODIK KÖTET.

1867.

Némely újabb nyelvtudományi jelenség.	<i>Hunfalvy Pál</i>	Lap 1.
Szótagtalások és valami a magyar szóképzés iskolai tanításáról.	<i>Budenz József</i>	16.
Az „az” mutató névmásról.	<i>Budenz József</i>	29.
A héber <i>מן</i> particulárról.	(Gr. <i>Kuun Géza</i>)	42.
A magas magnus-féle magyar-árja hasonlat.	<i>Budenz József</i>	51.
Török szófejtetések.	<i>Budenz József</i>	58.
Észjárásai találkozások a magyar és finn nyelvben.	<i>Barna Ferdinánd</i>	70.
Latin ódák, Szepesi Imrétől.	<i>Téffy János</i>	102.
A gyökök elméletéről.	(Gr. <i>Kuun Géza</i>)	111.
A rumun nyelv és nép.	<i>Hunfalvy Pál</i>	125.
Solon adó-törvénye.	<i>Téffy János</i>	164.
Az <i>ime</i> végű eszköznevekről a finn nyelvben.	<i>Budenz József</i>	175.
Az 1776-diki cseremisz grammatika.	<i>Budenz József</i>	191.
A „Siebenbürgen” országnevről a az erdélyi helynevekről.	<i>Hunfalvy Pál</i>	214.
Az ólák fejedelemség kezdete.	Roesler után.	221.
Még egyszer „feze.”	<i>Hunfalvy Pál</i>	238.
Az attikai törvénykönyvről.	<i>Téffy János</i>	246.
A délszibiriai török fajok népirodalmáról.	<i>Vámbery Armin</i>	265.
Vegyes apróságok.	<i>Budenz József</i>	295.
A <i>petig</i> , <i>penig</i> , <i>kedig</i> szókrol.	<i>Fogarasi János</i>	321.
Hegyaljai oklevelek.	<i>Hunfalvy Pál</i>	327.
Fildirati és helynevek.	<i>Hunfalvy Pál</i>	350.
Cyprus szigetének phoeniciái foliásai.	(Gr. <i>Kuun Géza</i>)	366.
A magyar és finn-ugor nyelvekbeli szóegyezések.	<i>Budenz József</i>	374

HETEDIK KÖTET.

1869.

A magyar és finn-ugor nyelvekbeli szóegyezések.	<i>Budenz József</i>	Lap 1
A sémi névszó számviszonyai.	(Gr. <i>Kuun Géza</i>)	63
Nyelvészeti apróságok.	<i>Fábián István</i>	119
Összehasonlító latin szónyomozások.	<i>Szendassy Sándor</i>	131, 256
A jelenkori görög irodalom.	<i>Téffy Iván</i>	161
Amrau 'l Kaisz és Tarafa költeményei.	<i>Jónás János</i>	185
Europaeus, a finn-magyar helynevekről.	<i>Hunfalvy Pál</i>	198
Az újgurok nyelvemlékei.	<i>Vámbery Armin</i>	222
A rokonnnyelvekről és dialectusokról.	(Gr. <i>Kuun Géza</i>)	244
Iktat = iochtat-e?	<i>Hunfalvy Pál</i>	264
Némely újabb szó alkotásáról.	<i>Joannovics György</i>	321
Tanulmányok a magyar régi egyszerű és az újabb összetett szenvedő igealak körül.	<i>Barna Ferdinánd</i>	333
Osztják evangelium s az északi osztják nyelv.	<i>Hunfalvy Pál</i>	403
Schleicher nyelvtudományi elmélete, tekintettel a német nyelvre.	<i>Lindner Ernő</i>	490

NYOLCZADIK KÖTET.

1870.

Nyelvtudományok vallomása.	<i>Lindner Ernő</i>	Lap 1
Magyar- és török-tatár szóegyezések.	<i>Vámbery Armin</i>	109
Ascoli úja-sémi tanulmányai.	(Gr. <i>Kuun Géza</i>)	190
Latin orthographiai tanulmányok.	<i>Szendassy Sándor</i>	197
A magyar nyelv szótára elveiről és azok miképi alkalmazásáról.	<i>Hunfalvy Pál</i>	302
Kempelen Farkas és viszonylása a nyelvtudományhoz.	Első közlömény.	325

KILENCZEDIK KÖTET.
1872.

A'

KONDAI VOGUL NYELV

A' POPOV G. FORDÍTÁSÁNAK ALAPJÁN.

ÍRTA

HUNFALVY PÁL.

TIZEDIK KÖTET.
1873.

	Lap.
Denominatív igék az ugor nyelvekben. Budenz Józsa.	1
Jelentés Vámbéry. A magyar-török szógyezéséről. Budenz Józsa. .	67
Latin fordításaink és a latinságok. Szarvas Gábor.	136
Könyvismertetés. Cuno. Die Skythen.	174
A Kondai vogul nyelv. Márk evangéliuma. Hunfalvy P.	176
Észrevételek a »Magyar Tíjszótár«-ban, megjelent több székely szóra Kriszta János	322
Miklosich: Die slavischen Elemente im Neugriechischen. Edelspa- cher Antal	339
A Dravida nyelvek, különösen a Tamil. Hunfalvy Pál	345
A magyar rhythmus rendezése. Thewrewk Emil.	366
Kincésási babonák a XVII. századból. Közli Imre Sándor. . . .	391
Az európai ősmivelttség képe; Worsaae után. Hunfalvy Pál . . .	423

TIZENEGYEDIK KÖTET.
1875.

AZ

ÉJSZAKAI OSZTJÁK NYELV VOLOGODSZKI FORDÍTÁSAINAK

ÉS OROSZ-OSZTJÁK SZÓTÁRÁNAK ALAPJÁN

TEKINTETTEL

MIND CASTRÉN DÉLI OSZTJÁK GRAMMATIKÁJÁRA,

MIND A REGULY HOZTA SZÓ-JEGYZÉKRE S EREDETI OSZTJÁK
ÉNEKEKRE.

ÍRTA

HUNFALVY PÁL.

TIZENKETTEDIK KÖTET.
1876.

	Lap
A Catull-kéziratok, tekintettel Nemzeti Muzseumunk Catull-Codexére. Dr. Ring Mihály	1
A régiebb görög regényről. Dr. Ring Mihály	16
A Nemzeti Muzseum Orosius-Codexről. Dr. Ring Mihály . . .	45
Magyar mythologiai adatok és egyéb. Hunfalvy Pál	70
Rucon elemek a magyar nyelvben. Edelspacher Antal	87
A mythos-tudomány jelen állásáról. Dr. Goldziher Ignác . . .	117
Könyvismertetés. Wiedemann »est grammatikája. Hunfalvy Pál .	159
Svéd-lapp nyelvmutatványok. Budenz József	161
A nap és hold nevei a sémi nyelvekben. Dr. Goldziher Ignác . .	231
A görög szintígy. Thewrewk Árpád	254
A sémi faj őshazájáról és vándorlásáról. Dr. Goldziher Ignác . .	285
Görög-latin hangtan. Dr. Bartal Antal	341
Egy ismeretlen magyar orientalista. Edelspacher Antal	440
Egy magyar mint görög versíró. Thewrewk Árpád	443

TIZENHARMADIK KÖTET.

1877.

Moksa- és erza-mordvin nyelvtan. Budenz József	Lap 1
Az ugor mód-alakok. Simonyi Zsigmond	135
Egy álszó. Budenz József	167
Az éjszaki burját-mongol nyelvjárás. Bálint Gábor	169
A török-tatár nyelvek etimológiai szótára. Vámbéry Ármin	249

TIZENNEGYEDIK KÖTET.

1878.

Új tudományok, új előitételek. Hunfalvy Pál	Lap 1
Xorénaci Mózes, az ogundur és ogur bolgárokról. Edelspacher Antal	60
A mássalhangzók hasonlítása a magyarban. Dr. Simonyi Zsigmond	71
Aeschylus és Sophocles tropusai. Pecz Vilmos	95
Egy régi magyar szó a philosophiában. Dr. Bánóczy József	166
Codex Festi breviati Corvinianus. Ponorí Thlewrenk Emil	209
A rumun nyelv. Hunfalvy Pál	205
A nyelvtudomány története az araboknál. Dr. Goldziher Ignác	309
A görög idegen szavak a szyr nyelvben. Dr. Heinrich Károly	465

TIZENÖTÖDIK KÖTET.

1879.

Értéktelések és közlések:

A turkománok nyelvről. Értéktelések, turkomán szöveg és fordítása, jegyzetek. — Vámbéry Ármin	Lap 1
Az Érdy-colex német hangtani sajátosságai. — Seigethy István	55
Orosz-lapp nyelvmutatványok. Máté evangélioma és eredeti textusok. — Dr. Genetz Arvid	74
Az előbbinek befejezése: Az eredeti lapp textusok fordítása. — Dr. Genetz Arvid	287
Pázmány nyelve: I. II. rész és III. rész. — Dr. Kiss Ignác	385
Révai Magyar-ugor nyelvhasonlítás. — Dr. Szinnyei József	248
A magyar nyelv jellemző hang- és alaktani sajátosságai. — Badics Ferenc	389
Zürjén nyelvmutatványok: I. Popov András: «Keresztyén jámbor» példái. II. Szavvajitor Pál zürjén nyelvtanából. — Budenz József	407

Ismertetések és bírálatok:

Syrjaniäisia häälauluja (zürjén nászdalok), koonnut Castrén, suomen- nut Aminoff. — B. J.	163
J. Budenz: Ueber die Verzweigung der ugrischen Sprachen. — B. J.	157
Lieder der Lappen, gesammelt von O. Donner. — Halász Ignác	304
Studien zur Vergleichung der ugrofinnischen Sprachen, von N. Anderson	309
Misteli F. alkalmi észrevételei a magyar és a finn nyelvről: «Laut- gesetz und Analogie» cz. értekezésében. — B. J.	468

Kisebbs közlések:

M. köt. és f. köyüttü. — Dr. Szinnyei József	169
Ilmieszki a turkománok nyelvről	170
M. tung. — Markovics Sándor	462
M. gyürü és szürü (szérü). — B. J.	464
M. köt. és f. köyüttü? köszöntő, köszöntő. — B. J.	465

Jelentések:

Wiedemann zürjén szótára. — Aminoff utazása a votjakok közt. — Lönn- rot, finn loihturnot (fráolvasások)	173
---	-----

TIZENHATODIK KÖTET. 1881.

Értéktelések és közlések:

Svéd-lapp nyelvtan. — Halász Ignác	Lap 1
Svéd-lapp olvasmányok. — Halász Ignác	165
A magyar gyakorító és mozzanatos igék képzése I. — Simonyi Zeig- mond	237
Magyar szók a rutén nyelvben. — Csörey László	270
Moksa-mordvin Máté evangélioma. Tyumenyev fordításából, beveze- téssel és szójegyzékkel. — Budenz József	325
A vepsz nyelvről. — Dr. Szinnyei József	408

Ismertetések és bírálatok:

Lönnboh m: Adalék a keleti-finn tájbeszéd ismertetéhez (Jääski, Kirvu, Rautjärvi és Ruokolahti egyházmegye nyelvről: Suomi XIII). — Dr. Szinnyei József	97
O. Donner: Die gegenseitige Verwandtschaft der finnisch-ugrischen Sprachen. — Budenz József	120
Ahlqvist Ág: A finn nyelv rendszere (Suomen kielen rakennus). — Dr. Szinnyei József	295

Kisebb közlések :

A főbb testrészek elnevezései az öt altaji nyelvcsoporthban. — B. J.	144
Az öt altaji nyelvcsoporth alapszámaival. — B. J.	153
Két csuvas mese, Reguly hegyománýából. — B. J.	157
Csuvas és kazáni-tatár nyelvmutató. — Munkácsi Bernát	313
Vog K. elöl «első». — B. J.	320
A grammatikai genus hiánya. — B. J.	322
Orosz igék az Erza-mordvinban. — B. J.	453
Magy. leg. — Kúnos Ignác	456
Mordvin <i>inksa</i> . — Kúnos Ignác	457
Török <i>arslan</i> «oroszlán». — Patrubány Lukács	459
Ugor szókezdő media. — Munkácsi Bernát	460
Szorkin vogul szójegyzéke. B. J.	470

TIZENHEDEDIK KÖTET.

1883.

Értekezések és közlések :

Orosz-lapp nyelvtani vázlat. Dr. Halász Ignác	Lap 1
A magyar gyakorító és mozzanatos igék képzése. II. — Simonyi Zsigmond	46
Magyar elemek a déli szláv nyelvekben. — Munkácsi Bernát	66
Osztják mondatok, Vologodszki orosz-osztják szótárából. Budenz József	161
A Mádor-codex nyelvi sajátosságairól. I. — Zoltányi L. Irén	190
Votják nyelvmutató. — Munkácsi Bernát	247
Baskir szerelmi dalok. — Vámbéry Ármin	325
Zürjén nyelvmutató. III—V. — Dr. Halász Ignác	380

Ismertetések és bírálatok :

Ahlqvist Ág.: Über die Sprache der Nord-Ostjaken. — Budenz József	127
Felelet. Nyelvészeti észrevételek Vámbéry Ármin «A magyarok eredete» cz. munkájára. I. és II, 1—4. — Budenz József	412

Kisebb közlések :

A jakut genitívus. — Munkácsi Bernát	151
Nagy. <i>leány</i> . — Kúnos Ignác	156
Egy adat a mordvin hangtanhoz. Kúnos Ignác	158
A csuvas többesszámról. — Patrubány Lukács	159
Fordított néptymológiák. — Kúnos Ignác	302
Mássalhangzók egyszerűsítése a magyarban. — Balassa József	314
Csag. <i>baru</i> «bőr»? — Budenz J.	323

TIZENNYOLCZADIK KÖTET.

1884.

Értekezések és közlések :

Votják nyelvmutató. I. Idegen elemek a votják nyelvben. — Dr. Munkácsi Bernát	Lap 35, 428
Az ugor nyelvek összehasonlító alakana. Első rész: az ugor nyelvek szóképzése. I. Igeképzés. — Budenz József	161, 456
Szlávság a magyar keresztény terminológiában. — Dr. Ádóth Oszkár	321

Ismertetések és bírálatok :

Felelet. Nyelvészeti észrevételek Vámbéry Ármin «A magyarok eredete» cz. munkájára. II, 5, 6. — Budenz József	1
Genetz Arvid: Lyhyt Kasanin Tatarin kielen kielioippi (Rövid kazánitatar nyelvtan). — B. J.	320
Brugmann K.: Verwandtschaftsverhältnisse der indogermanischen Sprachen. — Balassa J.	472
Ad «Turcologiam». — Budenz J.	475

Kisebb közlések :

Magy. <i>könyörög</i> , <i>könyörül</i> . — Dr. Patrubány Lukács	156
A m. - <i>stül</i> , <i>-stül</i> comitativus rag. — B. J.	158
Magyar elemek a déli szláv nyelvekben. — Dr. Halász Ignác	448

TIZENKILENCZEDIK KÖTET. 1886.

Értekezések és közlések:

A Nádor-codex nyelvi sajátosságairól, II. — <i>Zoltány L. Irén</i> ...	Lap 1
Az egyszerű sziszegő hangok jelölése a régi magyar orthographiában. — <i>Volf György</i> ...	58
Erza-mordvin nyelvmutatvány: A bibliai történetből (1883). <i>Dr. Kúnos Ignác</i> ...	73
Az előbbihez való szójegyzék és jegyzetek. — <i>Budenz József</i> ...	116
A szövegő önhangzó a magyarban. — <i>Dr. Balassa József</i> ...	133
Svéd-lapp szövegek: I. Lule- és Pite-lappmarki nyelvmutatványok. — <i>Dr. Halász Ignác</i> ...	161
Svéd lapp szótár a Lule- és Pite-lappmarki szövegekhez. — <i>Dr. Halász Ignác</i> ...	329

Ismertetések és bírálatok:

F. Miklosich: Die türkischen Elemente in den südost- und ost-europäischen Sprachen. — <i>Budenz József</i> ...	287
--	-----

Kisebb közlések:

„A kereskedő” című vogul monda. Jegyzetekkel. — <i>Budenz József</i> ...	310
Causativ -l a kondai vogulban. — <i>Vasverő Rajmund</i> ...	297
Momentán -p a finn nyelvben. — <i>Steuer János</i> ...	307
Jakut textusok. — <i>Budenz József</i> ...	465

HUSZADIK KÖTET.

1886—87.

Értekezések és közlések:

Három Karagöz-játék. — Török szöveg, fordítással. Tárgyi és nyelvi magyarázatok. — <i>Dr. Kúnos Ignác</i> ...	Lap 1. 161. 321
Svéd-lapp szövegek: II. Jemtlandi lapp nyelv. — Fordítással. — <i>Dr. Halász Ignác</i> ...	73. 189

Az ugor nyelvek összehasonlító alaktana. Első rész: az ugor nyelvek szóképzése. II. Névszóképzés. — <i>Budenz József</i> ...	251. 401
A mandsu nyelv alaktana, rövid vázlatban. Nehány nyelvmutatvány. — <i>Budenz József</i> ...	307. 380. 475

Kisebb közlések:

VogK. -nā rag, essivus értékkel. — <i>Vasverő Rajmund</i> ...	320
A magyar szókincs eredetéhez. Szóegyezési adatok. — <i>Budenz J.</i> ...	147
Mordvin mezek. — <i>Steuer János</i> ...	155
Újabb adalékok a magyar nyelv török elemeihez. — <i>Dr. Munkácsi Bernát</i> ...	467

HUSZONEGYEDIK KÖTET.

1887—90.

Értekezések és közlések.

Csuvas nyelvészeti jegyzetek. — <i>Munkácsi Bernát</i>	Lap 1
Egy »epe« jelentésű szó az ugor nyelvekben. — <i>Vasverő Rajmund</i> ...	45
Orta-ojunn, török népszínjáték. (Török szöveg, fordítással) — <i>Kúnos Ignác</i> ...	81. 161
Újabb adalékok a magyar nyelv török elemeihez. II. — <i>Munkácsi Bernát</i> ...	115
A magyar hangok képzése. (Stomatoskopikus vizsgálódások alapján). — <i>Balassa József</i> ...	130
A harmadik személynév más az ugor nyelvekben. — <i>Budenz J.</i> ...	190
A liv nép és nyelve. (Liv nyelvmutatvánnyal). — <i>Sedälä Emil</i> ...	241
Rövid mongol nyelvtan. — Mongol nyelvmutatványok (szójegyzékkel). — <i>Budenz J.</i> ...	274
Hangstülly a magyar nyelvben. — <i>Balassa József</i> ...	401
A vogul nyelvjárások (Szóragozás és nyelvmutatványok): I. Éjszaki vogul nyelvjárás. — <i>Munkácsi Bernát</i> ...	321

Kisebb közlések.

Erza-mordvin népmese (Mazi Dama). — <i>B. J.</i> ...	54
Szófejtés: m. idem. — <i>Steuer János</i> ...	456

Ismertetések és bírálatok.

Suomalais-ugrilaisen Seuran aikakauskirja (Journal de la société finno-ougrienne) I. — B. J.	63
W. Radloff: Das türkische Sprachmaterial des Codex Comanicus. — B. J.	73, 153
J. A. Friis: Lexicon Lapponicum. — <i>Halász Ignác</i>	145
Ahlqvist, Aug.: Suomen kielen lukusanjoista (a finn nyelv számnevei-ről). — <i>Budenz J.</i>	200
J. Quigstad, G. Sandberg: Lappische Sprachproben. — <i>Halász Ignác</i> . 207	
Pervuchin Miklós: Vázlatok a glazovi votjakok hagyományai és élet módja köréből (oroszúl). — <i>Munkácsi B.</i>	220, 463
Weeke Mihály: A cseremisz nyelv dialektusairól (oroszúl). — <i>Munkácsi B.</i> 477	
Értekezések	149, 240

HUSZONKETTEDIK KÖTET.

1890-92.

Értekezések és közlések.

<i>Budenz József</i> . Adalék a jurák-szamojéd nyelv ismeretéhez	81
Jurák-szamojéd szójegyzék	321
Az ugor nyelvek összehasonlító alaktanához	
Többes és ketős szám	377
Collectiv számnevek	399
Igeragozás: alanyi, birtokos és tárgyas személyragok	417
Az -n egyes 2. személyrag a zürjónben	260
<i>Halász Ignác</i> . A svédországi lapp nyelvjárások	161
Kisebb Lule-lappmárki nyelvjárások	209
<i>Kúnos Ignác</i> . Kis-ázsiai török nyelv	261
Egy ó-török nyelvemlék	113, 261
<i>Munkácsi Bernát</i> . A vogul nyelvjárások szoragozása (mutatványokkal)	476
II. Közép-lozvai nyelvjárás	1
III. Alsó-lozvai nyelvjárás	53
<i>Sedláč Emil</i> . Egy vepes dalkörredék	157
<i>Steuer János</i> . A mordvin határozók tekintettel a finn nyelvre	441

Ismertetések és bírálatok.

<i>Kalmár Elek</i> . Latin elemek a magyar nyelvben. Irta Kovács Gy.	510
<i>Katona Lajos</i> . Die geogr. Verbreitung estnischer Lieder von K. Krohn	505
<i>Simonyi Zsigmond</i> . Egy osztják nyelvemlék	408
<i>Szmirnov Iván</i> . — <i>Munkácsi B.</i> Votják Szótár I. füz. (<i>Munkácsi B.</i> megjegyzéseivel)	404

Kisebb közlések.

<i>Budenz József</i> . A magyar szókincs eredetéhez, szövegnyelvi adatok	319, 409
Egy homályos vogul szó	413
<i>Halász Ignác</i> . Török dalok	526
<i>Simonyi Zsigmond</i> . A Besztercei Szójegyzék	523
<i>Vasvári Rágmund</i> . Van-e 'senki' jelentésű vogul <i>khals</i> ?	415
Kérdés a felsőlozvai nyelvjárásra vonatkozólag	416

HUSZONHARMADIK KÖTET.

1893.

Értekezések.

<i>Balassa József</i> . A gyermek nyelvének fejlődése	Lap 60, 129
<i>Budenz József</i> . Az ugor nyelvek összehasonlító alaktanához.	
A mód- és időalakok	178
A névragozás	241
<i>Halász Ignác</i> . Az ugor-szamojéd nyelvrokonság kérdése	14, 260, 436
<i>Kalmár Elek</i> . Idegen szók írása	279
<i>Kúnos Ignác</i> . A török nők nyelve és költészete	424
<i>Munkácsi Bernát</i> . Adalékok az ugor szamojéd nyelvhasználatához	87
A vogul nyelvjárások szoragozása. IV. A konda vogul nyelvjárás	353
Altaji elemek a szláv nyelvekben	432
<i>Pap Ferencz</i> . Egy érdekes képző: -atay, -etay	419
<i>Pécz Gyula</i> . Az indogermán hangtan mai állásáról	74, 191, 403
<i>Simonyi Zsigmond</i> . A Ny. Közlemények a multban s a jövőben	1
<i>Zolnai Gyula</i> . Mondattani bívárlatok	35, 145

Ismertetések.

<i>Alexi György</i> . Magyar elemek az oláh nyelvben (<i>Mándrescu C. Simon</i> értekezése)	328
<i>Balassa József</i> . Kísérletező phonetika (<i>Krzywicki, Wendeler, Wagner</i> és Rousset munkái)	221
A magyar nyelvjárások újabb irodalma (<i>Zolnai Gy. és Bartha J.</i> munkái)	321
A hangváltások elmélete (<i>Passy könyve</i>)	448
<i>Jankó János</i> . Finn mesetanulmányok (<i>Krohn K. tanulmánya</i>)	331
<i>Halász Ignác</i> . A déli lapp nyelv hangjairól (<i>Wiklund értekezése</i>)	206
<i>Kalmár Elek</i> . Gabelentz könyve a nyelvtudományról	94
A Besztercei Szójegyzék	239
<i>Bellaagh</i> irodalomtörténeti kiadásai	468

<i>Misteli Ferencz.</i> A nyelvstudomány fő problémáiról (Gieswein munkája)	298
<i>Hóza Géza.</i> Francia nyelvújítás és szóképzés (Darnesteter könyve)	108
<i>Sebestyén Károly.</i> A nyelvhelyesség (Noreen és Johannson értekezése)	215
<i>Setälä Emil.</i> Thomsen Vilmos nyomozásai a finn nyelvtörténet terén	103, 198
<i>Simonyi Zsigmond.</i> A Besztercei Szójegyzék (Finkly kiadása)	230
Az új Magyar Tájszótár (szerk. Szinyei József egy. prof.)	307
Petőfi kritikai kiadása (Havas jegyzeteivel)	465
<i>Szinyei József.</i> Az ugor idő- és módalakok (Setälä könyve)	452
<i>Zolnai Gyula.</i> Elvonás általi szóképzés (Stowasser: Das Verbum Lat.)	227
A magyar nyelvújítások (Balassa József munkája)	310
<i>Anderson Miklós.</i> A dentális spiransról az osztályokban	220

Kisebb közlések.

<i>Ásóth Oskár.</i> Glossarium	126
<i>Balassa József.</i> Tévesztett szóegyezés	476
<i>Budenz József.</i> Hunfalvy Pálról	124
<i>Goldziler Imácz.</i> Körösi Csoma hagyatéka	34
<i>Kalmár Elek.</i> Szvorennyi József	115
A »töves« declinációról	240
Arany János mint nyelvész	347
Gabelentz a latin és görög nyelv tanításáról	278
Gabelentz mondattani álláspontja	297
Gabelentz felfogása a nyelvek küzdelméről	334
Gabelentz nézetei az iskolai fordításról	423
<i>Misteli Ferencz.</i> Hunfalvy Pálról	121
<i>Munkácsi Bernát.</i> Magyar műveltségi szók kaukaszai nyelvekben	119
A vogul <i>khals</i>	73
A vogul-oztják 2. személyrag	342
<i>Kútya</i> s más magyar kutyanevek	343
A vogul evangéliom <i>nute</i> szava	344
Egy »epe« jelentésű szó az ugor nyelvekben	345
<i>Patz Gleichen.</i> Schuchardtt felfogása a nyelvek küzdelméről	475
<i>Setälä Emil.</i> Budenz Józsefről	335
Hunfalvy Pálról	122
<i>Simonyi Zsigmond.</i> Német szavainkhoz	59
Olasz szavainkhoz	128, 144, 177, 190, 352
Dalibáb Miskolczon	114
»Ösi dicsőségünk«	197
Az idegen szók írásához	350
A Schlägeli szójegyzék	474
<i>Fizer</i> = <i>mille</i> = <i>mér(föld)</i> = <i>kiló</i>	418
<i>Szilasi Móricz.</i> Evez	402
<i>Vasarevi Rajmond.</i> Zürjén és votják szóegyezések	341
<i>Zolnai Gyula.</i> Mátusföld nyelvújítása bírálatához	473

»Finnisch-ugrische Forschungen«. »Indogermanische Forschungen«	13
Francia kormányrendelet a helyesírás ügyében	206
A francia akadémia helyesírási reformja	348, 447
Angol helyesírási reformmozgalom	259
Finn nyelvműlékek	435

HUSZONNEGYEDIK KÖTET. 1894.

Értekezések.

<i>Ásóth Oskár.</i> Lapu és vidra	71, 498
<i>Balassa József.</i> A magyar magánhangzók története.	
I. Hosszú magánhangzók	257
II. Rövid magánhangzók	369
<i>Borovszky Samu.</i> Német kölcsönzők	334
<i>Halász Imácz.</i> Az ugor-szamojéd nyelvrokonság kérdése (vége)	443
<i>Hagellus Iván.</i> Az abszolútus esetek. (Kísérlet az összehasonlító mondat- tan köréből)	296
<i>Munkácsi Bernát.</i> A vogul nyelvújítások.	6
V. A pelimi nyelvújítás	152, 306
VI. A tadvai nyelvújítás	405
Ösi török-árja nyelvérintkezés	203
A lapu és nap szók magyarázatához	475
Az ember szó magyarázatához	470
<i>Prikkel Marián.</i> Ósvallásunk egy-két nyelvi emléke. I. A nap szó 31, 344	
II. Az ember szó	59, 211
<i>Schmidt Győző.</i> A Porzsonyi codex nyelvi sajátosságai	1
<i>Simonyi Zsigmond.</i> Esemény az urálaltaji nyelvészeti terén	129
Szókombinálás és szóképzés	42
<i>Szilasi Móricz.</i> Pótlék az erza-mordvin szótárhoz	78
Gabelentz György	
Kombinált műveltető és mozzanatos igekepzés.	168
I. Műveltető -t, -at, -tat képzők	287
II. Kombinált -gat képző	409
III. Mozzanatos képzők	143
<i>Szinyei József.</i> Labialis illeszkedés a cseremiszenben	

Ismertetések.

<i>Balassa József.</i> A francia nyelvújítások (a Société des Parlers de France folyóirata)	98
Phonetikai folyóirat (Phonetische Studien)	105
Indogermán mondatlan (Delbrück: Vergleichende Syntax)	239

Bartal Antal. A schlagli szójegyzék (közvetette Szamota István)	245
Brummann Károly. Müller Miksa könyve a nyelvtudományról (a Föl- olvasások átdolgozott kiadása)	83
Goldziher Imre. Török nyelvemlék a XIII. századból. (Hontsma : Ein türkisch-arabisches Glossar.)	364
Hallász Imre. Finn nyelvű finn nyelvű. Szerkesztő Szinnyei József. Budapest. Ugor nyelvű finn nyelvű.	483
Hegedűs István. Pecz Vilmos új-görög nyelvű.	492
Kalmár Elek. A schlagli szójegyzék	249
Katona Lajos. Világnyelv (Schuchardt H. füzetek)	86
Melich János. Az igenevek (Péter János : Az igenevek használata.)	496
Melich János. Görög szójegyzék (Prellwitz etym. szótára)	110
Melich János. Bevezetés az új-görög nyelvűbe (Hatzidakis : Einleitung in die neugriechische Grammatik)	240
Dóczi Imre görög nyelvű	363
Meyer Gusztáv új-görög tanulmányai	489
Setälä Emil. A finn nyelvű irodalom áttekintése (Eliot nyelvű alkalmából)	93
Simonyi Zsigmond. A nyelvveléséről (Setälä. Oikeakielisyysdecs)	233
Az idegen szók ellen. (Franko : Reinheit und Reichtum der d. Schrift- sprache, gefördert durch die Mundarten. — Dunder : Wörterbuch von Verdenschungen entbehrllicher Fremdwörter)	355
Szilasi Mór. A finn irodalmi társaság évkönyve (Suomi III. 6. k.)	237
A finn-ugor nyelvvelés történetéhez. (Setälä. Lisiä suomalais-ugri- laisen kielen tutkimuksen historiaan)	485
Zolnai Gyula. Többszörösen kérdő és vonatkozó mondatok (Schuchardt H. értekezése)	107
Orosz néprajzi folyóirat	112
Dezso latin nyelvű tanulmányai (Erläuterungen)	58
Acc. c. inf. és nom. c. inf. Thukydidesnél. (Ince B. értekezése)	142
Skandináv szók a lapban. (Quigstad : Nordische Lehnwörter in Lappischen)	202
A japánok mint urál-altajaiak (H. Winkler : Japaner und Altaier)	286
Szaineau László : Istoria filologiei Romane	354
Könyvelés 1893	113, 218

Kiseb közlések.

Balassa József. Néprajzi adatok gyűjtése	126
Hangiró készülték	131
Budenz József. A finn tanulmányok fontosságáról	243
Kalmár Elek. Összev.	127
Sohán	30
Megtestesít	167
Kifejez : kifejt	256
Melich János. Kombinált igeidőlak	127
Pótlások jövevény-szavainkhoz : karapol, kappan	482
Munkácsi Bernát. A felső-izraeli vogul nyelvű	41
Schetyén Károly. Helyesírás és túlerhelés	124
Simonyi Zsigmond. Alit	5
Osszét szók a magyar nyelvűben	128
Osszét szók ugor nyelvűben	82
Panyóka	210, 354
Valaki és néki	368
Boszörmények	333

HUSZONÖTÖDIK KÖTET. 1895.

Értekezések.

Ásbóth Oszkár. Ószlovén, újszlovén	Lap
Hegedűs István. Értelmi egyezés a görögben	442
Kalmár Elek és Négységi László. A Königsbergi Türedék versmértéke	201
Melich János. Adatok a szláv nyelvű magyar elemekhez	351
Munkácsi Bernát. Végző a nap és vidra magyarázataihoz	288
A magyar magánhangzók történetéhez	57
Az est eredete	164, 257
Irani elemek ugor nyelvűben	317
R. Prikkel Marján. Összevételünk egy-két nyelvű emléke. III. Hajnal	377
IV. Iszennya. V. L. v. m.	70
Simonyi Zsigmond. Mondattani vázlatok. I. A hiányos mondatok	187
Szláv szavaink eredetéhez	1
Szamoto István. A tihanyi apátság 1055-i alapító oklevele mint magyar nyelvemlék	53
Szaloki László magyar glosszák 1490-ből	129
Szilasi Mór. Vogul szójegyzék. A—I.	452
J—L.	19
M—P.	215
R—W.	304
	388
	245
	49

Ismertetések.

Ásbóth Oszkár. Archiv für Slavische Philologie	460
Balassa József. A német nyelvűírások (F. Montz : Bibliographie der deutschen Mundartenforschung)	101
Új francia nyelvű és helyesírás (Clément munkái)	359
Mi a mondattan (John Ries? Was ist Syntax?)	79
Goldziher Imre. Az arab nyelvűírások legújabb irodalma	90
Studia Sinaitica	96
Kalmár Elek. Pázmány Péter összes munkái	356
Melich János. Szláv szavainkról (Ásbóth O. A szláv szók a magyarban)	103
Helyhatározó demonstratív elemek (Gieswein S. füzetek)	107
Német szójegyzék (Kluge Fr. Etymologisches Wörterbuch)	248
Magyar szók az erdélyi szászok nyelvűben	469
Pecz Vilmos. Mi a mondattan? (J. Ries : Was ist Syntax?)	82
Simonyi Zsigmond. Nyelvemlékeink a könyvnyomtatás koráig (Zolnai Gy. könyve)	200
Latin szójegyzék (Keller munkái)	365
Vörösmarty mint nyelvész (Kiss Ernő értekezése)	376
Szilasi Mór. A finn nyelvvelés története (Setälä után)	369
Simonyi Zsigmond. A finn nyelvvelés története (Setälä után)	85
runge zwischen den westfinnischen und slavischen Sprachen I.)	
Zolnai Gyula. Helyneveink eredetéhez (Borovszky Samu : A honfoglalás története)	88

„A magyar határozók» (Simonyi Zsigmondtól)	200
„A vogul nyelvjárások (Munkácsi Bernáttól)	247
Könyvtársat 1894	108

Kiseb közlések.

Ásbóth Oszkár. Megint egy szláv-lithván hangtörvény	255
Kalmár Elek. Mátyás király halálára való emlékdalhoz	167
Éjnyest	375
Katona Lajos. A hajnal szóhoz	186
Melich János. Kotorgárt	122
Törster János	127
Török (oszmanli) eredetű jövevényszavainkhoz	255
Zsárol	387
Perszel	441
Munkácsi Bernádt. Valaki	56
A hajnal szó újabb etymológiájához	78
Néhány egytagú igénk eredetéről	254
A vogul «isten-nyila»	373
Néhány műveltségi szó eredetéhez	374
Helyreigazítás (ki és mi)	287
R. Prikkel Marián. Panyóka	124
A tárem-nál szóhoz	472
Simonyi Zsigmond. Valaki és néki	128
A Königsbergi Törédék	48
Hold, reggel	69
Kincs	303
Szilasi Móricz. Szórványos és részleges hangváltozás	119
A finn-ugor társaság közgyűléséről	191
Tóth Rezső. Adatok a latin elemekhez	195
Az indogermán rokonsági nevek	52
Kolozsvári képoszta	213

Tartalomjegyzék a NyK. I—XXV. évfolyamához	473
Tárgymutató	484
Számmutatók	501

HUSZONHATODIK KÖTET.

1896.

Értekezések és közlések.

Alerica György. Az oláh nyelv eredete	Lap
Ásbóth Oszkár. Az ószlovén nyelv hazája	257
	218

A szláv jövevényszók kora	329
Lengyel és szlovén szók a magyar nyelvben?	346
Magyar o — szláv o. I.	455
Erőltői Lajos. Az „összevont mondat” modern szempontból. I.	280
Haldász Ignác. Déli lapp szövegek	198
Hejdedüs István. Az accusativus a görögben	67.
Kúnos Ignác. A török nyelv idegen elemei I.	202
Melich János. Követ fújni	438
Munkácsi Bernádt. Déli osztják szójegyzék	487
Még néhány szó az est megvilágításához	9
A vogul figura etymologica’ kérdéséhez	310
Prikkel Marián. Árpádkori szók	351
Tiltatos, munda	85
Setälä Emil. Az eredeti lt megfelelője a magyarban	316
A finn-ugor ó és ő	194
Szilasi Móricz. A finn-ugor névszói összetételek I.	377
Simonyi József. Egy állítólagos összetétel	129
Volf György. Az ószlovén nyelv hazája	1
A tudomány szabadságáért	78
Zolnai Gyula. Árpádkori szók magyarázatához	319
Nyelvtörténeti adatok Debreczen városának régi jegyzéköny- veiből	212
	337

Ismeretetések.

Ásbóth Oszkár. Archiv für slavische Philologie XVIII.	356
Balassa József. Mistelli a magyar nyelvről (Charakteristik der haupt- sächlichsten Typen des Sprachbaues)	106
A gyermek nyelve (SULLY: Studies of childhood. — GUTZ- MANN: Des Kindes Sprache und Sprachfehler)	249
Nyelvbottások (MEKINGER u. MAYER: Versprechen und Verlesen)	364
Hellebrant Árpád. Könyvtársat 1895.	226
Kúnos Ignác. Török elemek a bosnyák nyelvben (HÖRMANN: Narodne pjesne muhamedovaca u Bosni i Hercegovini)	115
Melich János. A szlovén nyelv szótára (WOLF: Slovensko-nemški slovar)	245
Miszteli Ferencz. Hogy bíráltnak a fiatalok? (Válasz BOJUNGA KLAU- DIUSZ-nak és STREITBERG V.-nak)	241
Pecz Vilmos. Az újjörög népnyelv kézikönyve (Taumb: Handbuch der neugriechischen Volksprache)	247
Szilasi Móricz. Ed. WOLFFLIN: Archiv für lateinische Lexicographie u. Grammatik	218
Votják nyelvészeti irodalom (AMINOFF: Votjakin äänne- ja muoto-opin luonnos. — WICHMANN: Votjakische Sprach- proben)	402
Zolnai Gyula. SIMONYI Tüzetes Magyar Nyelvtana	96
Új könyvek, füzetek	495
	369.

Kiseb közlések.

Fiók Károly. Jeling nova	271
M. J. Velea, velez, velenze	251
M. M. Öszvér, Bató	498

— A dissimilációról (M. Grammont: La dissimilation consonantique)	104
— Újabb phonetikai irodalom	227
<i>Gomluc: Zoltán.</i> Permi nyelvtanulmányok (Genetz: Ostpernische Sprachstudien)	465
<i>Pocz Vilmos.</i> Az újgörög nyelv és a román nyelvek (G. Körsing: Neugriechisch und Romanisch)	109
<i>Sz. J. A finn Nyelvőr</i> (Virittájá)	106
— Finn műveltségzők (Paasonen: Kielellisiä lisiä suomalais-ten sivistyshistoriaan)	108
<i>Szilasi Móricz.</i> Indogermán nyelvtudomány (Meringer: Indogermanische Sprachwissenschaft)	467
<i>Vikár Béla.</i> A keleti finn-ugor népek költészete. (Paasonen: Itäsuomalaisen kansain runoudesta)	464
Új könyvek, füzetek	190, 272, 457
<i>Helldrant Árpád.</i> Könyvvezet 1896.	217, 342

Kisebb közlések.

<i>Aszóth Oszkár.</i> Iromba	123
<i>Bartha József.</i> Fáré	127
<i>Jacobi Gyula.</i> Esperest, öspöröst	324
<i>Luntzer Viktor</i> (hagyatékából). Csap	471
— Komp	472
<i>Melich János.</i> Iromba	237
— Fáré	238
— Ismeretlen magyar Calepinus	403
<i>M. J. Magyar</i> jövevények	51
— Báhomos	63
— Házsongárd	97
— Rajnol	210
— Labancz	216
— Geréb	448
— Esperest, öspöröst	470
— Zsebrák	473
<i>M. J. és L. V. Marha</i>	474
<i>Paasonen H.</i> Indogermán eredetű-e a Volga folyónak legrégibb ismeretes neve?	121
<i>Setälä Emil.</i> A finn-ugor ő és ő-hoz	76
<i>Sz. J. Tung</i>	85
— Ezüst	165
— Finn-ugor v. finn-magyar?	193
— Taval	205
— Orezza	240
— Brassai Sámuel	358
— Volf György	359
<i>Verecs Ignác.</i> A magyar nyelvjárások	240

<i>Melich János.</i> Adatok a szláv jövevényezők korához	123
Iromba	372
A 3. személynév más j-kezdetű alakja az osztjában	328
Fáré	496
Fene	496
<i>Prékkel Marián.</i> Toka	197
Szirony	252
Öszvér	256
<i>Sz. J. Sajnovics János.</i> Demonstratio	225
<i>Sz. J. A finn nyelv nagy szótára</i>	375
<i>Szilasi Móricz.</i> Ki, mi	126
<i>Szinnyei József.</i> Esperest, öspöröst	486
<i>Zolnai Gyula.</i> Öszvér	127
Irni fogna	370
Pete	371
Alapítvány a finn-ugor nyelvészet előmozdítására	128
A Finn-Ugor Társaság legújabb kiadványai	127
Votják nyelvtan	256

HUSZONHETEDIK KÖTET. 1897.

Értekezések.

<i>Aszóth Oszkár.</i> Magyar o — szláv o	Lap 64
— A glagolita o és az ószlovén nyelv hazája	86
— Az oláh nyelvbe átment magyar szók	325, 428
<i>Erőssy Lajos.</i> Az összevont mondat modern szempontból	273, 404
<i>Kúnos Ignác.</i> A török nyelv idegen elemei	52, 211, 386
<i>Melich János.</i> Geréb	296
— Sarjú	449
<i>Mindli Ferenc.</i> A magyar nyelv néhány szerkezetéről	194
<i>Munkácsi Bernát.</i> Zárzó az est szó vitájához	82
— A finn-magyar o- és o- hangmegfelelésekről	129
<i>Ráthai Prékkel Marián.</i> Ittegyel. Ottgyel	454
<i>Setälä Emil.</i> Az est szó vitájához. (Munkácsi válaszára)	80
<i>Szinnyei József.</i> Középkori nyelvműveink olvasása	241, 381
<i>Volf György.</i> Az egyházi szláv nyelv hazája és a magyar honfoglalás	1, 166, 307
— Befelező szó (az ószlovén nyelv hazájáról való vitához)	93
<i>Zolnai Gyula.</i> Az est szó vitájához	76

Ismertetések.

<i>Aszóth Oszkár.</i> Archiv für slavische Philologie XVIII. 3—4 XIX. 113, 232, 458	
<i>Intasess József.</i> A magyar nyelvjárások újabb irodalma (Verecs Ignác, Kolumbán Samu, Lázár István és Nógrádi Jenő dolgozata)	98

HUSZONNYOLCZADIK KÖTET. 1898.

Értekezések.

<i>Bartha József.</i> Ismeretlen nyelvemlékek a XVI. század első feléből	Lap 71
<i>Földéyi János.</i> Mondattani tanulmányok	53, 185
<i>Gombocz Zoltán.</i> A vogul nyelv idegen elemei	148, 413
<i>Kalmár Elek.</i> Állítmány és alany	129, 280, 392
<i>Kónus Imrész.</i> A török nyelv idegen elemei. (V.)	34
<i>Melich János.</i> Egy rejtelmes szó. (Leubezes)	28
— — A gyógygyósi glosszák	304
<i>Munkácsi Bernát.</i> Egy déli osztják hősének	1
— — Árja és kaukázusi elemek a finn-magyar nyelvekben	241, 361
<i>Petz Gedeon.</i> Szótárírás és szótáriradalom	199
<i>Schestyén Gyula.</i> A Halotti Beszéd szerzője és kora	93
<i>Szilasi Móríc.</i> Cseremisiz szótár (I.)	435
<i>Verecs Imrész.</i> A magyar tagadó	78

Ismertetések.

<i>Asztóth Oszkár.</i> Archiv für slavische Philologie. XX. Bd. 1. Heft	122
<i>Balassa József.</i> Elváltozások a franczia nyelvben. (Deschanel, É. Les déformations de la langue française)	352
<i>Gedeon Alajos.</i> Magyar nyelvűtisztító törekvések. (Bárdos R. A magyar nyelvűtisztító törekvések története.)	234
<i>Gombocz Zoltán.</i> Török jövevényszavak a mordvinban. (Paasonen, H. Die türkischen Lehnwörter in Mordvinischen)	124
— — Egy jelentéstani kísérlet. (Bréal, M. Essai de sémantique)	236
<i>Letz Gedeon.</i> Német nyelvtanok. (Kaufmann, Fr. Deutsche Grammatik. — Brenner, O. Grundzüge der geschichtlichen Grammatik der deutschen Sprache)	109
— — Gót nyelvészeti irodalom. (Streitberg, W. Gotisches Elementarbuch. — Kluge, Fr. Geschichte der gotischen Sprache. — Uhlenbeck, O. C. Kurzgefasstes etymologisches Wörterbuch der gotischen Sprache)	114
<i>Petz Gedeon.</i> Indogermán nyelvészeti folyóirat. (Indogerm. Forschungen)	325, 462
— — A szóképzéstan feladatai (Paul, H. Über die Aufgaben der Wortbildungslehre)	458

Kisebb közlések.

<i>Gombocz Zoltán.</i> A vogul infinitivus	127
<i>L. V. Soltész</i>	70
<i>M. J. Magyar-horvát glosszák</i>	33
— — Pozsár	54
— — Háztűznéni	92
— — Pöröly	233
— — Magyar jövevények az erdélyi szászok nyelvében	239
— — Rákos	357
— — A Schläglt és a Besztercezi szójegyzék	358
— — Vakol	360
<i>Simonji Zsigmond.</i> Hold	198
<i>Sz. J. Minta</i>	184
— — Magyar és finn észjárásbeli találkozások	216

Könyvészet.

<i>Hellebrant Arpád.</i> Könyvészet 1897	101, 217
--	----------

HUSZONKILENCZEDIK KÖTET. 1899.

<i>Kicska Emil.</i> Még valami az alanyról és az állítmányról (I–III.)	Lap 164, 298, 397
<i>MARGALITS EDE.</i> A magyar közmondások és szólások rostája (I–IV.)	72, 231, 320, 453
<i>Munkácsi Bernát.</i> Árja és kaukázusi elemek a finn-magyar nyelvekben (III.)	4
— — A vogul nép ősi hitvilága (I–III.)	129, 249, 361
<i>Szilasi Móríc.</i> Cseremisiz szótár (II. III. IV.)	34, 189, 416
<i>SZINNYEI JÓZSEF.</i> A Gyulafehérvári Glosszák	1

Könyvismertetések.

<i>Balassa József.</i> A magyar nyelv. — Ism. Tolnai Vilmos	343
<i>Detter, F.</i> Deutsches Wörterbuch. — Ism. Petz Gedeon	238

<i>Indogermanische Forschungen</i> , VII. VIII. IX. — Ism. PETZ GEDEON	119, 346
<i>Journal de la Société Finno-Ougrienne</i> , XVI. — Ism. Sz. J.	468
<i>Kluge, Fr.</i> Etym. Wörterbuch der deutschen Sprache. Sechste Auflage. Ism. PETZ GEDEON	238
<i>Mahler Ede.</i> Az egyiptomi nyelv alapelvei. — Ism. Q.	475
<i>Paul, H.</i> Prinzipien der Sprachgeschichte. Dritte Auflage. — Ism. PETZ GEDEON	110
<i>Recl Lejos.</i> Latin szók a magyar népnelvben. — Ism. R. FRICKEL	330
<i>Stolz, Friedrich.</i> Über die Entwicklung der indogermanischen Sprachwissenschaft. — Ism. PETZ GEDEON	471
<i>Szily Kálmán.</i> Adalékok a magyar nyelv és irodalom történetéhez. — Ism. ZLINSZKY ALADÁR	115
<i>Vambéry, H.</i> Noten zu den alttürkischen Inschriften der Mongolei und Sibiren. — Ism. Sz. J.	468
<i>Velics Antal dr.</i> A kínai nyelv szerepe az ural-altaji, indo-európai és sémi nyelvekben. — Ism. SZINNYEI JÓZSEF	464

Könyvészet.

HELLEBRANT ÁRPÁD. Könyvészet. 1898	93
Újabb megjelent nyelvtudományi dolgozatok	356, 475

Kisebb közlések.

KATONA L. Folyár	463
KRAUSZ SÁMUEL. Becze, boczi, poczok	245
M. J. Setälä E. Smirnov munkáiról	360
MELICH JÁNOS. Egy XVI. századbeli palóc-orsz szójegyzék	357
Sz. J. Ját. Sima	71
— Tarka, szürke	163
— Töm, temet	476
— Ül, ill	—
— Tikkad	—
SZINNYEI JÓZSEF. Ismeretlen nyelvtani alakok a Halotti Beszédben	126
ZOLNAI GYULA. Pánkétomos	127
Nyelvészeti tanulmányutak	109, 397

HARMINCZADIK KÖTET. 1900.

ÁSBÓTH OSZKÁR. A magyar nyelvbe került szláv szók átvételének helye és kora	74, 209
GOLDZIEHER IGNÁCZ. Müller Miksa	458
MARGALITS EDE. A magyar közmondások és szólások rostája. (V.)	90
MUNKÁCSI BERNÁT. A vogul nép ősi hitvilága. (IV-VII.)-1, 129, 241, 353	—
PATKANOV SZERAFIM. Irtási-osztjáki szójegyzék. (I.)	407
SZILASI MÓRICZ. Cseremiszi szótár. (V-VII.)	37, 179, 270

Könyvismertetések.

Erdmann, K. O. Die Bedeutung des Wortes. — Ism. BALASSA JÓZSEF	479
<i>Indogermanische Forschungen</i> . (Szerk. Brugmann K. és Streitberg V.) X. XI. kötet. — Ism. PETZ GEDEON	232, 469
Jespersen. Fonetik. Ism. BALASSA JÓZSEF	121
Kaleti Szemle. (Szerk. Kúnos I. és Munkácsi B.) — Ism. Q.	231
<i>La parole</i> . (Revue internationale de rhinologie, otologie, laryngologie et phonétique expérimentale.) — BALASSA JÓZSEF	121
<i>Rousselot. Principes de phonétique expérimentale</i> . — Ism. BALASSA JÓZSEF	121
Schuchardt, H. Romanische Etymologien. II. — Ism. MELICH JÁNOS	125
Stickelrin, J. Bedeutungswandel der Wörter. — Ism. BALASSA JÓZSEF	479
Sütterlin, L. Die deutsche Sprache der Gegenwart. — Ism. PETZ GEDEON	117
Victor, W. Kleine Phonetik. — Ism. BALASSA JÓZSEF	121

Kisebb közlések.

GOMBOCZ ZOLTÁN. Bakcsó	487
— — Csardak	487
— — Kar	488

GOMBOCZ ZOLTÁN. Koslat	188
KISS ERNŐ. A finn-ugor nyelvhasználat történetéhez	218
MELICH JÁNOS. Dana, dannä	127
— A Fesztetich-kódex egy ismeretlen másolata	340
— Rába, Rábeza	352
NAGYSZIGETHI KÁLMÁN. Elkövetkezik	457
SCHUCHARDT HUGO. Esperest	269
Sz. J. Hám	171
— A -el rag eredete	280
— Új finn nyelvtan	347
SZILASI MÓRICZ. Írماغ	484
— Férfi, férj	484
TAKÁRS SÁNDOR. Hajlú	348

Könyvészet.

HELLEBRANT ÁRPÁD. Könyvészet 1899.	102
------------------------------------	-----

HARMINCZEGYEDIK KÖTET.

1901.

HALÁSZ IGNÁCZ. A déli-lapp nyelv rövid alaktana	129, 253
HORGER ANTAL. A halmágyi nyelvjárás-sziget	365
KUSKA EMIL. Van-e psychológiai alany és állítmány?	331
MUNKÁCSI BERNÁT. A vogul nép ősi hitvilága. (VIII.)	1
PATKANOV SZERAFIM. Irtsi-ország szójegyzék (II—V.)	55, 159, 291, 424
SIMONYI ZSIGMOND. Az Ábel-féle szójegyzék	225
SUHARDA LAJOS. Az Érdy- és a Jordánszky-kódex kétbetűs magánhangzói	85, 202

Könyvismertetések.

Finnisch-Ugrische Forschungen. Herausgegeben von E. N. Setälä u. K. Krohn. — Ism. Q.	357
Loewe, R. Die ethnische und sprachliche Gliederung der Germanen. — Bremer, O. Ethnographie der germanischen Stämme. — Much, R. Deutsche Stammeskunde. — Ism. PETZ GEDON	463

Molcz Béla. A magyar szórend történeti fejlődése. — Ism. BALASSA JÓZSEF	118
Wicklund, K. B. Entwurf einer urlappischen Lautlehre. — Ism. GOMBOCZ ZOLTÁN	238
Wundt, W. Völkerpsychologie. — Ism. KATONA LAJOS	349
Zimmer, Adolf. Romanische Sprachwissenschaft. — Ism. GOMBOCZ ZOLTÁN	121

Kisebb közlések.

GOMBOCZ ZOLTÁN. Szószármaztatások. (Kedélyű. Kortuj. Pihlaja. Gyűrű. É. Tapod. Váj.)	125, 243
— Adalékok a vogul nyelv török elemeihez	361
KÚROS IGNÁCZ. Keleti műveltségűek. (Maszlag. Alkermes. Razza. X. Gyüle. Misüjir. Pancs.)	127
P RÓNIE VILMOS. A határozóragok és a birtokos személyragok sorrendje	127
Sz. J. Finnisch-Ugrische Forschungen	224
— Az Árpád-kori kiejtéshez	227
— Adalék a magyar nyelv mongol elemeihez. (Egyéb.)	237
— A magyar helyesírás szabályai	249
SZINYEI JÓZSEF. A gyakorító - képző	468
— Az -it képző történetéhez	470

Könyvészet.

HELLEBRANT ÁRPÁD. Könyvészet 1900.	109, 228
Irodalom	117, 250, 348, 462

Nekrológ.

Sz. J. Halász Ignác (1855—1901)	251
---------------------------------	-----

HARMINCZKETEDIK KÖTET.

1902.

BALASSA JÓZSEF. Fonetikus írás a finnugor nyelvek számára	83
GOMBOCZ ZOLTÁN. Adalékok az obi-ugor nyelvek szókészletének eredetéhez	182

KALMÁR ELEK. A határozókról. (I–IV.)	99, 230, 343, 449
MELICH JÁNOS. Szláv jövevényszavaink. (I–IV.)	39, 161, 303, 399
MUNKÁCSI BERNÁT. A vogul nép ősi hitvilága. (IX–X.)	1, 199
— Adalékok a magyar nyelv régi török és mongol eleméhez	271, 309
PAASONEN H. Votják-török szóegyeztetések	257
PETZ GÉDRON. A nyelvbeli kiegészülésről	216
SZINNYEI JÓZSEF. Fonetikus írás a finnugor nyelvek számára	95

Könyvtármertetések.

Imay Ferencz. Átiró hangrajz. — Hangrajz és helyesírás. — A magyar hangrajz gyakorlása. — <i>Sarbo Artur</i> . Népszerű átmutatás a beszédhibák felismerésére és elhárítására. — <i>Kis Lajos</i> . Közérdekű tudnivalók a siketnémákról. — <i>La Parole</i> . — Ism. BALASSA JÓZSEF	250
Indogermanische Forschungen. XII. — Ism. PETZ GÉDRON	464
Ojansuu H. Suomen lounaismurteiden äännehistoria. — Ism. GOMBOS ZOLTÁN	127
Szilgy Kálmán. A magyar nyelvújítás szótára. — Ism. MELICH JÁNOS	124
Wechsler E. Gibt es Lautgesetze? — Ism. BALASSA JÓZSEF	471
Wundt W. Sprachgeschichte und Sprachpsychologie. — <i>Sitterlin L.</i> Das Wesen der sprachlichen Gebilde. — Ism. KATONA LAJOS	477

Kisebb közlések.

ÁSBÓTH OSZKÁR. Zabola	361
BALASSA JÓZSEF. A jesített mássalhangzók	255
MUNKÁCSI BERNÁT. A samán csuvas neve	483
Irodalom	38, 160, 229

HARMINCZHARMADIK KÖTET. 1903.

ÁSBÓTH OSZKÁR. A magyar nyelv árja és kaukázusi elemei. (Meggjegyzések <i>Munkácsi Bernátnak</i> «Árja és kaukázusi elemek a finn-magyar nyelvekben» cz. munkájára.) (I–III.)	92, 216, 453
---	--------------

HALÁSZ IONÁCZ. A magyar szófejtés és történeti fejlődése	1, 139
KICSKA EMIL. Mondattani egyenletek	373
MELICH JÁNOS. Szláv jövevényszavaink. (V–VII.)	45, 164, 273
SZILASI MÓRICZ. Finnugor-török szóhasonlítás	261
SZINNYEI JÓZSEF. Alaktani adalékok	
1. A tővégi rövid magánhangzók kérdéséhez	129
2. Az -n és a -nak, -nek személyrag eredete	241

Könyvtármertetések.

Nyelvészeti füzetek. Szerkeszti Simonai Zsigmond. — Ism. TOLNAI VILMOS	123
<i>Munkácsi Bernát</i> . Vogul népköltési gyűjtemény. I. kötet. Kiegészítő füzet. — Ism. GOMBOS ZOLTÁN	126

Kisebb közlemények.

MELICH JÁNOS. Görög	236
SZINNYEI JÓZSEF. Hét	476

Értesítő.

+ Misteli Ferencz	479
Magyar Nyelvtudományi Társaság	479
Irodalom	91, 122, 240, 273

HARMINCZNEGYEDIK KÖTET. 1904.

ÁSBÓTH OSZKÁR. A magyar nyelv árja és kaukázusi elemei. (Meggjegyzések <i>Munkácsi Bernátnak</i> «Árja és kaukázusi elemek a finn-magyar nyelvekben» cz. munkájára.) (IV.)	100
ERDÉLYI LÁSZLÓ. A tihanyi apátság népeinek 1211. évi összeírása	388
GOLDZSIHER IGNÁCZ. Török szókönyvek a XI–XV. századból	129
KALMÁR ELEK. A jelző	75
MELICH JÁNOS. Szláv jövevényszavaink. (VIII–X.)	12, 173, 241
— Adatok a magyar nyelv és helyesírás történetéhez	132

SZABÓ DEZSŐ. A vogul szóképzés...	55, 217, 417
SZINNYEI JÓZSEF. Alaktani adalékok. III. Az Árpád-kori szóvégi u be- tűk mivolta	1
THURY JÓZSEF. A XIV. századbeli oszmán-török nyelv	148, 355

Ismeretelések és bírálatok.

Balassa József. Magyar Hangtan. I. Magyar fonétika. — Ism. Gombocz Zoltán	235
Ballagi Aladár. Régi magyar nyelvünk és a Nyelvtörténeti Szótár. — Ism. Fegyverlő	122
Dírr A. Theoretisch-praktische Grammatik der modernen georgischen (grusinischen) Sprache. — U. a. Grammatika udinskago jazyka. — Ism. Ásbóth Oszkár	465, 469
Štrelčík Karl. Zur slavischen Lehnwörterkunde. — Ism. Siker István	472
Szilasi Móríz. Adalékok a finn-ugor palatalis másallhangzók törté- netéhez. — Ism. Gombocz Zoltán	458

Kisebb közlemények.

BALASSA JÓZSEF. A Magyar Fonétika átirása	474
---	-----

Értesítő.

† Ujfalvy Károly	127
A helsingforsi Finnugor Társaság	127
A helsingforsi egyetem finnugor tanári széke	127, 476
Finnugor nyelvészeti tanári szék az uppsalai egyetemen	128
Vogul tanulmányt	128
Magyar Nyelvtudományi Társaság	476
Irodalom	11, 234, 416

HARMINCZÖTÖDIK KÖTET.

1905.

ÁSBÓTH OSZKÁR. A magyar nyelv áuja és kaukázusi elemei. (Megjegyzések <i>Munkácsi Bernátnak</i> „Árja és kaukázusi elemek a finn-magyar nyelvökben” cz. munkájára.) (V.)	Lap 71, 165 30
BERKE ÖDÖN. A vogul határozók	71, 165
ERDÉLYI LAJOS. Időalakjaink és módjaink a háromszéki nyelvjáráshoz	332
GOMBOCZ ZOLTÁN. Az altaji nyelvek hangtörténetéhez	241
MELICH JÁNOS. Szláv jövevényszavaink. (XI—XII.)	1, 152
— Adatok a magyar nyelv és helyesírás történetéhez. (Az á hang Árpád-kori előzőjének jelölése)	113
— A magyar szótárirodalom (I—II.)	127, 283
POLAY VILMOS. A vogul infinitivus használata tekintettel a magyarra	370
VISZÓTA GYULA. Révai, Verseghy és a tisztí szótárak	194

Ismeretelések és bírálatok.

Árjajelenen K. F. Zur ostjakischen Lautgeschichte. I. Über den vokalismus der ersten silbe. — Ism. Gombocz Zoltán	472
Meillet A. Introduction à l'étude comparative des langues indo-européennes. — Ism. SCHMIDT HENRIK	101
Pasaniemi Henrik. Die finnisch-ugrischen s-laute. — Ism. Gombocz Zoltán	235
Simonyi Zsigmond. A magyar nyelv. — Ism. SZINNYEI JÓZSEF	427
Trombetti Alfredo. L'unità d'origine del linguaggio. — Ism. SCHMIDT JÓZSEF	451

Kisebb közlemények.

GOMBOCZ ZOLTÁN. Gyerék, gyermek	108
— Hölgy	109
MELICH JÁNOS. Szalkay László glosszái	110
— A székelj és a csángó név eredete	479
— Az ország > szerb-horv. rusag szóról	477
SZINNYEI JÓZSEF. Jónh	478
TOLNAI VILMOS. Önt, ötlök, ömlök	105
ZOLNAI GYULA. Az Oklevél-Szótárhoz	111

Értesítő.

† Gr. Kun Géza	268
† Szilasi Móríz	239
† Anderson Nikolai Ivanovics	239
Irodalom	112, 240, 282, 426

ERDÉLYI LAJOS. A feltételes és felszólító módú idézőjelek a háromszéki nyelvjárásban	Lap 77
— — — — — Értelmi egyezés és hasonló incongruentiák a magyarban, finnben és törökben	251
— — — — — A háromszéki nyelvjárásról	309
FOKOS DÁVID. A locativus-féle határozók a votjákban	399
GOMBOCZ ZOLTÁN. Csúvas szójegyzék	1, 141
KODÁLY ZOLTÁN. A magyar népdal strófa-szerkezete	95
MELICH JÁNOS. A magyar szótárhoz (III—V.)	24, 165, 288
NIELSEN KONRÁD. A török hangszólás kérdéséhez	273
PÁPAY JÓZSEF. Északi-osztják nyelvtanulmányok. (I.)	345
SCHMIDT HENRIK. A hangváltozás törvényszerűségéről a kfn. nyelvjárások fejlődése alapján	58

Ismertetések és bírálatok.

Kúnos Ignác. Oszmán-török nyelvkönyv. (Janua lingua Ottomanica.)	258
— — — — — Ism. SZINNYEI JÓZSEF	448
Le Monde Oriental. — Ism. SCHMIDT JÓZSEF	137
Pápay József. Osztják népköltési gyűjtemény. — Ism. GOMBOCZ ZOLTÁN	137

Kisebb közlemények.

GOMBOCZ ZOLTÁN. Árja elemek a törökségben	139
Sz. J. Laj. — — — — —	308
Adalékok a magyar nyelv szófajti szótárához:	
GOMBOCZ ZOLTÁN. Bálvány, bodza, görvly, göte, hinta és hünta, ívli, karvály és herjó, katány, kócsag és gém, seregély	470
MELICH JÁNOS. Lórdint	267
— — — Patok	268
— — — Bécs	481

Értesítő.

+ Thury József	484
Irodalom	140, 164, 206, 344, 398

BEKE ÖDÖN. Ragtalan határozók a vogulban	Lap 117
ERDÉLYI LAJOS. Válasz Horger bírálatára	323
GYOMLAY GYULA. Az úgynevezett igeidők elméletéhez. (I.—III.)	80, 196, 276
HORGER ANTAL. A háromszéki nyelvjárásról	307
MELICH JÁNOS. A magyar szótárhoz (VI.)	22
PAASONEN H. A finn és a cseremisiz isten-névről	14
PÁPAY JÓZSEF. Északi-osztják nyelvtanulmányok. (II—IV.)	52, 164, 258
SIGETI ISTVÁN. A Besztercei Szójegyzék kiadása	111
SCHMIDT JÓZSEF. Az indogermán és a finnugor nyelvek rokonságának kérdéséhez	245
WICHMANN GYÖRGY. A t ^g , s, z, s' és z' hangok története a moldvai csángó nyelvben	149
WIKLUND K. B. Az indogermán és a finnugor nyelvek ősrökonságának kérdéséhez	1

Ismertetések és bírálatok.

Felelet Kúnos Ignác válaszára. — SZINNYEI JÓZSEF	124
Hackmann, Alfred. Die ältere Eisenzeit in Finnland. — Ism. SCHMIDT HENRIK	141

Kisebb közlemények.

ERDÉLYI LAJOS. Válasz Kertész Manóknak	146
G. Z. Iró	334
KERTÉSZ MANÓ. Értelmi egyezés	145
MELICH JÁNOS. Egy állítólag ismeretlen latin-magyar szótárról	332
PAASONEN H. Jón, javas, jatos	335

Értesítő.

Irodalom	116, 195, 244, 305
----------	--------------------

Melléklet.

PAASONEN H. Csúvas szójegyzék. (1—9. ív.)	
---	--

GOMBOCZ ZOLTÁN. Magyar palatogrammok	Lap 193
GYOMLAY GYULA. Az úgynevezett igeidők elméletéhez. (IV.—V.)	151, 246
PÁPAY JÓZSEF. Északi-északi nyelvstanulmányok. (V—VI.)	111, 313
PRÖHLE VILMOS. Tatár nyelvjárási adalékok (I—II.)	63, 330
RUBINYI JÓZSEF. A moldvai csángók nyelvjáráshoz	257
SZINNYEI JÓZSEF. Adalék a finnugor fokváltakozáshoz	277
TRÓCSÁNYI ZOLTÁN. A XVI. századbeli nyomtatványok <i>e</i> -jelölései	1
VELLEDITS LAJOS. Révai és Adelung	287
WICHMANN GYÖRGY. Mutatvány az urzumi cseremiszek költészetéből	205
— — Válasz Rubinyi Mózesnek	265

Ismertetések és bírálatok.

Simonyi, Stegmund. Die ungarische Sprache. — Ism. SZEREMLEY	180
Császár LORÁND	180
Böszörményi GRÁF. Tanulmányok a magyar-ugor nyelvek összehason-	
lító jelentéséhez. — Ism. TRÓCSÁNYI ZOLTÁN	364

Kisebb közlemények.

HORGER ANTAL. A háromszéki nyelvjárási ügyében	184
ERDELYI LAJOS. Befejező válasz Horgernek	188
PAASONEN H. Adalék a finnugor <i>δ</i> hang történetéhez	190
— — Boqyi	267
— — Moqyoró	271
WICHMANN GYÖRGY. Három finnugor bogynév:	
Boqyi	273
f. marja	275
f. muurain	275

Értesítő.

Irodalom	110, 179, 368
----------	---------------

Melléklet.

PAASONEN H. Csauvas szójegyzék. (10—15., címlap és előszó.)

BEKE ÖDÖN: Cseremiszi nyelvten (I—II.)	Lap 75, 349
— — A magyar tagadó képző	418
GOMBOCZ ZOLTÁN. A magyar <i>a</i> -hangok történetéhez	229
GYOMLAY GYULA. Az úgynevezett igeidők elméletéhez. (VI.—VII.)	162, 264
HORGER ANTAL. Udvarhely vármegye székely nyelvjárásiának hangtani	
sajátságai (I—II.)	275, 383
HORVÁTH JÁNOS. Egy magyar versbeli mondatképletről	128
MELICH JÁNOS. Szlav jövevényszavaink eredetéről	1
TRÓCSÁNYI ZOLTÁN. A HB. másolat-voltáról és az <i>ē</i> > <i>ö</i> hangváltásáról	213
— — Vogul szójegyzék	432

Kisebb közlemények.

GOMBOCZ ZOLTÁN. <i>Lágy</i> és <i>langyos</i>	226
MELICH JÁNOS. Adalékok a magyar * <i>z</i> > <i>h</i> hangok történetéhez	342
PAASONEN H. Adalékok a magyar nyelv szófajti szótárához.	
17. <i>Íz</i>	346
18. <i>Így</i>	347
19. <i>Hó</i>	347

Értesítő.

† Donner Ottó	348
Irodalom	225, 228

NEGYESZEDIK KÖTET. 1910—11.

BEKE ÖDÖN: Cseremiszi nyelvten (III—V.)	Lap 76, 246, 413
— — A <i>k</i> többesjel a lapp nyelvben	211
— — <i>Tarasz</i>	462

FOKOS DÁVID: A vogul-osztják tárgyas igeragozáról	386
GYOMLAY GYULA: Az úgynevezett igeidők elméletéhez (VIII–IX.)	161, 328
MELICH JÁNOS: Jegyzetek a Bécsi- és a Müncheneri kódexhez (I–II.)	233, 362
MÉSZÖLY GÉORGEON: A -nyi képző eredete	298
SCHÜTZ JÓZSEF: Az északi-osztják szóképzés	1
SZINNYEI JÓZSEF: Még egyszer a -vá, -vé ragról	357

Ismeretetések és bírálatok.

GLEYE, A.: Hettitische Studien. — Ism. Gombocz Zoltán	469
Mészáros Gyula: Magna Ungaria. — Ism. Gombocz Zoltán	347
Ojansuu, Heikki: Mikael Agricolaan kielestä. — Ism. Trócsányi Zoltán	229
Rudnev, A. D.: Adalékok a keleti mongol nyelvhez. — Ism. Gombocz Zoltán	471

Kisebb közlemények.

BEKE ÖDÖN: Egy homályos lapp ragról	473
PAASONEN H. Adalék a fgr. ő-hang történetéhez	353
— — Adalékok a magyar nyelv szófajta szótárához.	
20. Lomb	354
21. Új és hűvelyk	355

Értesítő.

Irodalom	231, 327, 361
----------	---------------

NEGYVENEGYEDIK KÖTET. 1912.

ASBÓTH OSZKÁR: Szláv o > magyar a	Lap 281
BEKE ÖDÖN: A votják és a zürjén prolativusról	241
— — Cseremis nyelvten (VI–VII.)	44, 182
FOKOS DÁVID: Zürjén népköltészeti mutatóványok (I–II.)	276, 456
GYOMLAY GYULA: Az úgynevezett igeidők elméletéhez (X.)	339
HORGES ANTAL: A szláv o ~ magyar a kérdése	113
KARA FERENCZ: Északi-osztják határozók (I–II.)	1, 145
MÉDVECEZY KÁROLY: A votják nyelv szóképzése (I–II.)	310, 413
NÉMETH GYULA: Egy mongol-török hangtörvény	401
SZINNYEI JÓZSEF: A magyar -n személyrag	437

Ismeretetések és bírálatok.

GROTEFELT, KUSTAVI: Über die alten Kvänen und Kvänland. — Ism. Trócsányi Zoltán	108
Lewy, Ernst: Zur finnisch-ugrischen Wort- und Satzverbindung. — Ism. KERTÉSZ MÁNÓ	234
SACHMAKOV, A. A.: Mordovszkij etnograficeszkij szbornik. — Ism. KEMENES PÁL	106
Thomsen-Festschrift. — Ism. Gombocz Zoltán	369
Tunkelo, E. A.: Alkusuomen genitivi relatiivisen nimen apuoloo- sane. — Ism. Trócsányi Zoltán	103
Vladimirczov, B. J.: Török elemek a mongolban. — J. A. Podgor- bunszkij: Orosz-mongol-burját szótár. — A. Rudnev: Adatok a mandzsu köznnyelvhez. — Ism. NÉMETH GYULA	373

Kisebb közlemények.

Adalékok a magyar nyelv szófajta szótárához:	
SZINNYEI JÓZSEF: 22. I. szd	110
23. Igen	111
24. Hat	112
KARA FERENCZ: 25. Kemény	234
26. Ver	234
27. Elitk	235
28. Szij	236
29. Kozmids	236
30. Szak	377
PAASONEN H.: 31. Hab	377
32. Pál	378
33. Rül	378
34. Tü (tő)	379
35. Töm (tem)	476
BEKE ÖDÖN: Az osztják tagadó képzőről	476
— — Egy deverbális névszóképző a cseremisben	478

Értesítő.

Irodalom	112, 236, 380, 480
----------	--------------------

NEGYVENKETTEDIK KÖTET. 1913.

BEKE ÖDÖN: A finnugor szóösszetételhez	Lap 345
FOKOS DÁVID: Zürjén népköltészeti mutatóványok (III.)	86
GYOMLAY GYULA: Az úgynevezett igeidők elméletéhez (XI.)	288
HORGES ANTAL: Néhány határozóragunk a'aktanához	309
KRÄUTER FERENCZ: A c-tővű ige	317
MELICH JÁNOS: Néhány magyar jogtörténeti kifejezésről	239
NÉMETH GYULA: A mongol-török a-féle hangok fejlődése a csuvasban	75

PAASONEN HENRIK: A magyar nyelv régi török jövevényszavai	36
PÁNTYI VEROSZAYA: Néhány sz hanggal bővülő <i>e</i> -tő kódexünkben	174
RAMSTEDT G. J.: Egy állítólagos mongol-török hangtörvény	69
— — — Az <i>ŋ</i> hang a mongolban és a törökben	229
SARKADI NAGY JÁNOS: Az északi-országi nyelv igeneves szerkezetei (I—II.)	250, 427
SZINNYEI JÓZSEF: A magyar magánhangzók történetéhez (I.)	1

Ismertetések és bírálatok.

Földi János magyar grammatikája. — Ism. RUBINYI MÓZES	220
---	-----

Kisebb közlemények.

BEKE ÖDÖN: Az	227
HORGER ANTAL: Szláv <i>o ></i> magyar <i>a</i>	224
K. P.: Van-e a magyarban dalmata jövevényszó?	344
MELICH JÁNOS: <i>Ágnés</i>	340
— — — <i>Agoston</i>	341
— — — Adalék a magyar szótárhoz	342
SZINNYEI JÓZSEF: A magyar határozó igenevek képzői	222

Értesítő.

N. GY.: † Vámbéry Ármin	468
Irodalom	35, 228

NEGYVENHARMADIK KÖTET. 1914.

BEKE ÖDÖN: Finnugor határozós szerkezetek	Lap 161
FOKOS DÁVID: Zűrjén szövegek (I.)	327
KERTÉSZ MANÓ: Finnugor jelzős szerkezetek	1
— — — A finnugor birtokos személyragozás némely használatáról	397
NÉMETH GYULA: A török-mongol nyelvviszonyhoz	126
— — — Az ősjakut hangtan alapjai	276, 448
SZINNYEI JÓZSEF: A magyar magánhangzók történetéhez (II.)	102

Ismertetések és bírálatok.

Gombocz Z. és Melich J.: Magyar Etymológiai Szótár. — Ism. FÁPÁY JÓZSEF	389
---	-----

Jules Maritba: La langue étrusque. — Ism. SCHMIDT JÓZSEF	143
Simonyi Zsigmond: A jelzők mondattana. — Ism. KERTÉSZ MANÓ	383

Kisebb közlemények.

BEKE ÖDÖN: Egy finn mondat szerkezetéről	157
SOTAVALTA ARVO: A számjegy nyelvek fokváltakozásához	155

Értesítő.

Irodalom	101, 154, 476
----------	---------------

NEGYVENNEGYEDIK KÖTET.

1915—1917.

BEKE ÖDÖN: Finnugor mondattani adalékok	Lap 1
FEHÉR GÉZA: Mordvui határozók	161
FOKOS DÁVID: Zűrjén szövegek (II.—IV.)	67, 223, 428
GOMBOCZ ZOLTÁN: Adalékok a török nyelvtanhoz. (Megjegyzések <i>Németh Gyula</i> nyelvtanára).	407
LOSONCZI ZOLTÁN: Az <i>ó</i> -zés története. (I.)	373
MELICH JÁNOS: Egy fejezet a történeti magyar hangtanból.	333
SEBESTYÉN IRÉN: Finn jelzős szerkezetek	117
SZEGEDY REZSŐ: Adalékok a horvát kaj-nyelvjárás hungarizmusainak történetéhez.	35

Ismertetések és bírálatok.

Horger Antal: A nyelvtudomány alapelvei. — Ism. NÉMETH GYULA	106
Kis-Evós Ferenc: A magyar nyelv. — Ism. TOLNAI VILMOS	323
Pósch Jemő: Lelki jelenségünk és természetünk. — Ism. OSÚRI BALINT	459

Kisebb közlemények.

BEKE ÖDÖN: A csereisz sorszámképzőről	474
PAIS DEZSŐ: Néhány <i>-ŋ</i> -végű szláv személynév a magyarban	328
SCHMIDT JÓZSEF: A perzsa <i>szaman</i> etymonja	470
SZINNYEI JÓZSEF: A Halotti Beszéd olvasásához. 1. Hazoa. 2. Néhány <i>o</i> betű hangértéke.	111

— Még egyszer az Árpádok korabeli szóvégi <i>u</i> (<i>r</i>) és <i>i</i> (<i>y</i>) betűk hangértékéről	466
— A bírtokos személyragozáshoz	477

Értesítő.

Irodalom	103, 110, 325, 427, 478
----------	-------------------------

NEGYVENÖTÖDIK KÖTET

1917—1930.

BARTA BOBBÁLA M. ESZTER: A Münchener-kódex <i>é</i> és <i>e</i> jelölései.	Lap 303
FÖKES DÁVID: Zúriji szövegek (V.)	401
GOMBOCZ ZOLTÁN: Egy ismeretlen képző	1
— A magyar őshaza és a nemzeti hagyomány (I.)	129
KLEMM ANTAL: A mordvin alárendelő viszony	357
LOSONCZI ZOLTÁN: Az <i>ó</i> -zés története (II., III.)	45, 195
NÉMETH GYULA: A régi magyar írás eredete	21
SEBESTYÉN GYULA: A magyar rovásírás eredetéről	292
SZINNYEI JÓZSEF: A finnugor <i>-k</i> többségek	267

Ismertetések és bírálatok.

Török nyelvemlékek: 1. Carl Brockelmann: 'Alī's Quisā'i Jūsuf. Der älteste Vorläufer der osmanischen Literatur. — 2. F. W. K. Müller: Zwei pflanzenschriften aus den Turfanfunden. — 3. A. von Le Coq: Türkische Manichaica aus Chotso. I. — Ism. GOMBOCZ ZOLTÁN	117
Vilhelm Thomsen: Turcica. — Ism. NÉMETH GYULA	121
Posch Jenő. Válasz Csátri Bálint bírálatára.	124
Csátri Bálint. Felelet Posch Jenőnek	127
<i>Émlék.</i> Szily Kálmánnak, a M. Nyelvstudományi Társaság elnökének nyolcvanadik születésnapja alkalmából írták a Magyar Nyelv dolgozótársai. — Ism. TRÓCSÁNYI ZOLTÁN	333

Kiseb közlemények.

BEKE ÖDÖN. Cseremisiz szófejtések	338
MILLICH JÁNOS: A régi magyar <i>ch > h</i> hangról	44
Sz. J. Endul	194

Értesítő.

Sz. J. + Genetz Arvid	469
— + Paasonen Henrik	471
— + Karjalainen K. F.	477
— + Kara Ferenc	478
TOLNAI VILMOS, + Simonyi Zsigmond	474
Irodalom	20, 337, 356, 478

NEGYVENHATODIK KÖTET

1923—1927

GOMBOCZ ZOLTÁN: A magyar őshaza és a nemzeti hagyomány. (II. III.)	1, 168
KLEMM ANTAL: A vonatkozó mondatok eredete	34
— A mordvin tárgyas igeragozás	191
— A létige szerepe az osztyáiban és a vogulban	386
LOSONCZI ZOLTÁN: A magyar tővéghangzók. (I. II.)	242, 402
R. NAGY LÁSZLÓ: Adalékok török tulajdonneveinkhez	124
SZENDREY ZSIGMOND: Zúriji határozók	66
— Az alárendelő viszony kifejezése a zúriji nyelvben	203
SZINNYEI JÓZSEF: Egy finnugor deverb. névszóképző.	161
TOLNAI VILMOS: A nyelvújítás. (I.)	321

Ismertetések és bírálatok.

A Magyar Nyelvstudomány Kézikönyve. — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	138
<i>Jacobszohn, Hermann.</i> Arier und ugrofinnen. — Ism. GOMBOCZ ZOLTÁN	143
<i>Katara, Pekka.</i> Suomalais-saksalainen sanakirja. (Finnisch-deutsches Wörterbuch). — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	296
<i>Mark, Julius.</i> Die possessivsuffixe in den uralischen sprachen. I. — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	291
<i>Ojansuu, Heikki.</i> Itämerensuomalaisten kielten pronominioppia. — Ism. N. SEBESTYÉN IRÉN	287
<i>Paasonen-Donner.</i> Ostjakisches Wörterbuch. — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	459
Suomen suku. I. — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	461
<i>Szinnyei, Josef.</i> Finnisch-ugrische sprachwissenschaft. — Ism. Sz. J. Winkler, Heinrich. Die altaische völker- und sprachenwelt. — Ism. NÉMETH GYULA	147
	145

Kisebb közlemények.

HORGHER ANTAL. <i>Létra ~ lajtoria</i>	301
PALLÓ MARGIT. <i>Kőkörcsin</i>	154
RÁSONYI NAGY LÁSZLÓ. Török eredetű helynevek. (1. <i>Börgönd, Ber-gengye</i> . — 2. <i>Mergen</i> . — 3. <i>Kondakor</i> . — 4. <i>Kojan</i> . — 5. <i>Teskánd, Tacskánd</i>)	464
Sz. J. Egy ómagyar nyelvelvél	149
— — <i>Bíró ~ bírák</i>	470
SZINNYEI JÓZSEF. Az <i>~i</i> többesképző	150
— — <i>F. maailma</i> 'világ'	153
— — <i>Atval, fal</i>	298
— — <i>A -nál rag</i>	299
ZOLNAI GYULA. <i>Finn sulku</i>	470
ZSIRAI MIKLÓS. <i>Higy</i> 'inauris, aurifilia'	307

Értesítő.

+ Lehr Albert. — ZLINSZKY ALADÁR	312
+ Ojansuu Henrik. — ZSIRAI MIKLÓS	315
+ Szily Kálmán. — SÁGI ISTVÁN	309
+ Thomsen Vilmos. — G. Z.	472
Irodalom	159, 317, 475

NEGYVENHETEDIK KÖTET 1928—1930

FINCZICZKY ISTVÁN. A vogul névmások	365
JUHÁSZ JENŐ. A moksamordvin fokozás	113
— — A moksamordvin-orsz nyelvkeveredés	536
KLEMM ANTAL. A vogul és az osztják tárgyas igeragozás	85
LOBONCZI ZOLTÁN. A magyar tővéghangzók. (III.)	125
LÓCSEI ANTAL. Északi-vogul mondatnani kérdések. (I. II.)	301, 321
NÉMETH GYULA. Az uráli és a török nyelvek ősi kapcsolata	62
TOLNAI VILMOS. A nyelvújítás (II. III.)	1, 161
ZSIRAI MIKLÓS. Finnugor népnevek. (I. II.)	252, 399

Kisebb közlemények.

JUHÁSZ JENŐ. Mordvin M. <i>ii, ää</i> 'leg-'	315
— — <i>Fiu</i>	463
MUNKÁCSI BERNÁT. <i>Szongor</i>	309
— — <i>Olló</i>	310
— — <i>Szekér</i>	311
— — <i>Kén</i>	313
— — <i>Tokhal</i>	315
— — <i>Menyét, nyest, evet és pegyret</i>	453
— — <i>Nyírfa és nyírfa</i>	457
— — A 'róka' vogul és osztják neve	460
— — <i>Sző és szőke</i>	462
— — A 'hüvelykújj' neve a votjákban	462
Sz. J. Két egyszerű denom. igeeképző	155
— — <i>Izé</i>	156
— — A Jókai-kódexbeli több-birtokú alakok	156
— — A HB. <i>tilut</i> szavának olvasása	157

Ismertetések és bírálatok.

<i>Jakubovich Emil és Pais Deszö. Ó-magyar olvasókönyv.</i> — Ism. SÁGI ISTVÁN	476
Oroszország szerepe a finnugor tudomány történetében. — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	151
<i>Sauvageot, Aurélien. Recherches sur le vocabulaire des langues ouralo-altaïques.</i> — Ism. NÉMETH GYULA	467
<i>Toivonen, Y. H. Zur geschichte der finnisch-ugrischen inlautenden affrikaten.</i> — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	148
<i>Tolnai Vilmos. Magyarító szótár. (Második kiadás.)</i> — Ism. SÁGI ISTVÁN	318

Értesítő.

Hazai irodalom	159, 317, 479
Külföldi irodalom	159, 820, 480

NEGYVENNYOLCADIK KÖTET

1931—1934

CsÉRY BÁLINT: PÁPAI PÁRIZ szótárának két francia forrása	229
GÖBL LÁSZLÓ: A magyar szótáriródalom hatása az oláhra (I, II) 68, 243	
HADROVICS LÁSZLÓ: Muraköz helynevei	403
HÉGEDŰS LAJOS: Fonétikai tanulmányok (I, II)	266
KLEMM ANTAL: A mordvin tagadó és tiltó szerkezetek története	382
LAKÓ GYÖRGY: A permi nyelvek szóvégi magánhangzói (I)	435
LAZICZIUS GYULA: Bevezetés a fonológiába (I, II, III)	1, 165, 349
Mészöly GEORGEON: „Az ó-magyar Mária siralom nyelvtörténeti és stilustörténeti módszerű magyarázatá"-ból mutatvány	53
PAIS DEZSŐ: Fon	274
PALLÓ MARGIT: Az oszmán-török találósvers	207
ZSIRAI MIKLÓS: Finnugor népevek (III)	31

Kisebb közlemények.

CsÉRY BÁLINT: <i>Kallik</i>	265
— — <i>Nyuvad, nyuvast</i>	341
GÖBL LÁSZLÓ: <i>Napszentület</i>	87
JUHÁSZ JENŐ: <i>Mordizom-adia</i>	345
— — <i>Keassatuc</i>	480
LEWY ERNŐ: <i>Hamar</i>	229
LIGETI LAJOS: <i>Kündü</i>	53
— — <i>Dió</i>	242
— — <i>Karám</i>	336
— — <i>Dasingisz khán neve</i>	338
NÉMETH GYULA: Az új török írás	160
PAIS DEZSŐ: 1310: - <i>foluan</i>	479
RÄSÄNEN MARTTI: <i>Gyölöl</i>	161
TREML LAJOS: <i>Burduguősa</i>	67

Ismertetések és bírálatok.

Domokos Pál Péter: A moldvai magyarság. — Ism. CsÉRY BÁLINT	294
Az első magyar-fin szótár (<i>Weöres Gyula</i>). — Ism. N. SEBESTYÉN IRÉN	467

A finnugor kutatások újabb alakulása. — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	106
A háború utáni oláh nyelvészet magyar vonatkozásairól (I, II) — IsM. TREML LAJOS	93, 297
<i>Hjelmslev, L.</i> : Principes de grammaire générale. — Ism. LAZICZIUS GYULA	88
<i>Kertész Manó</i> : Szállók az úrnak. — Ism. TOLNAI VILMOS	295
<i>Poppe, N.</i> : A dahúr nyelvjárás. — Ism. LIGETI LAJOS	148
<i>Saareste, A.</i> : Die estnische Sprache. — Ism. VIRÁNYI ELEMÉR	319
Török nyelvészeti irodalom (I, II). — Ism. NÉMETH GYULA	136, 471
Tunkelo- emlékkönyv. — Ism. N. SEBESTYÉN IRÉN	310
Újabb magyar nyelvészeti irodalom. — Ism. FLAIDOROVITS JOLÁN	285
A Virittijä Wichmann- emlékfizete. — Ism. N. SEBESTYÉN IRÉN	129
<i>Vladimircov, B. J.</i> : A mongol írott nyelv és a chalcha-nyelvjárás összehasonlító nyelvtana. — Ism. LIGETI LAJOS	320
Wichmann- emlékkönyv. — Ism. N. SEBESTYÉN IRÉN	114

Értesítő.

+ Pápay József	162
+ Erdélyi Lajos	163
+ Wichmann György	348

NEGYVENKILENCELIK KÖTET 1935

FOKOS DÁVID: A vogul- osztják duálisképző	Lap 314
HÉGEDŰS LAJOS: A beszédhangok természetete	337
JUHÁSZ JENŐ: MordvinM. af, as 'nem; nincs'	362
KNEZSA ISTVÁN: Újabb vélemények a magyar nyelv szláv jövevény- szavainak eredetéről	350
LAKÓ GYÖRGY: A permi nyelvek szóvégi magánhangzói (II.)	141
LAZICZIUS GYULA: Jeltan, elemtan	172

LIGETI LAJOS: Mongolos jövevényszavaink kérdése	190
MELICH JÁNOS: Latinbetűs helyesírásunk eredete	98
— — — Melyek a legrégebb német jövevényszavaink?	281
PAIS DEZSÓ: Az uráli és altaji <i>tap</i> 'fogni' szócsalád	295
N. SEBESTYÉN IRÉN: Az uráli nyelvek régi halnevei	1
TOLNAI VILMOS: Szótári tanulságok s a teljes szótár	272

Kisebb közlemények.

BABOSS ERNŐ: Finnugor könyvészeti adalékok	407
IFI. CLAUSER MIHÁLY: Fogel Márton könyvtárának jegyzéke	405
KNIEZSA ISTVÁN: <i>Dandár</i>	349
— — — <i>Amandárság</i>	361
LAKÓ GYÖRGY: Sajnovics Demonstrációjának visszhangja Finnországban	402
LIGETI LAJOS: <i>Színnyog</i>	271
SAUVAGEOT AURÉL: Adalék a magyar nyelv fonológiájához	399

Ismertetések és bírálatok.

<i>Bühler, Karl</i> : Sprachtheorie. Die Darstellungsfunktion der Sprache. — Ism. LAZICZIUS GYULA	365
<i>Györke, J.</i> : Die Wortbildungslehre des Uralischen. Primäre Bildungssuffixe. — Ism. LAKÓ GYÖRGY	394
<i>Koříněk, J. M.</i> : Studie z oblasti onomatopoeje. — Ism. LAZICZIUS GYULA	379
<i>Mark, Julius</i> : Zum Verbum substantivum im Ostseefinnischen. — Ism. N. SEBESTYÉN IRÉN	390
Jelentés Pápay József osztják nyelvi irodalmi hagyatékáról. — ZSIRAI MIKLÓS	381
<i>Pápay József—Fazekas Jenő</i> : Északi-osztják medvénekek. — Ism. ZSIRAI MIKLÓS	388
<i>Hamit Zübeyr, İshak Refet</i> : Anadilden derlemeler. — Ism. NÉMETH GYULA	397

Értesítő.

+ Donner Kai. — LAKÓ GYÖRGY	413
+ Gombocz Zoltán. — ZSIRAI MIKLÓS	V.
+ Jakubovich Emil. — SÁGI ISTVÁN	418
+ Manninen Ilmari. — KROMPECHER BERTALAN	416
+ Setälä Emil. — ZSIRAI MIKLÓS	409

ÖTVENEDIK KÖTET

1936

BUDENZ JÓZSEF

SZÜLETÉSENEK SZÁZADIK ÉVFORDULÓJÁRA

Lap	
SZINNYEI JÓZSEF: Budenz József	1
ALFÖLDI ANDRÁS: Medve kultus és anyajogú társadalmi szervezet Euráziában	5
BÁRCZI GÉZA: Óprovençal jövevényszavak a magyarban	18
BARTUCZ LAJOS: Rasz és nyelv	30
BÁTKY ZSIGMOND: Szómagyarázatok	43
COLLINDER BJÖRN: Analytische Sprachentwicklung und linguistische Teleologie	51
CSEVEY BALINT: Szamosháti palatogrammok	64
FEKETE LAJOS: Moanat: a budai Sas-hegy török neve	71
FETICH NÁNDOR: A fativizsi lelet	79
FOKOS DAVID: Egy vogul-osztják „névutó”	88
HAKULINEN LAURI: A fgr. *-jõ praeteritumjel eredetéről	108
HEGEDŰS LAJOS: Röntgenfelvételek a száj- és garatüreg változásairól magánhangzók képzése közben	111
HORGHER ANTAL: A hasonulásról	118
JUHÁSZ JENŐ: A mordvin határozók -k-, -k végzetéről	124
KALIMA JALO: Zwei Worterklärungen	133
KANNISTO ARTURI: Über den Eidschwur bei den ob-ugrischen Völkern	139
KERÉNYI KÁROLY: Trasitus és Sedatus	151
KERTÉSZ MANÓ: Katonaság	159
KETTUNEN LAURI: Gab es Stufenwechsel im Urfinnischen?	170
KLEMM ANTAL: A magyar igemódok használata a mellékmondathoz	184
KNIEZSA ISTVÁN: Magyar hatás a kaj-horvát keresztény terminológiában	191
KÖRÖS IGNÁC: Török állatmesék	200
LAKÓ GYÖRGY: Finnugor hang- és alaktani adalékok	212
LAZICZIUS GYULA: A finnugor hangjelölés kérdéséhez	219
LEITISALO T.: Samojedische Etymologien	227
LIGETI LAJOS: A nominalis mondat a mongolban	232
LOSONCZI ZOITÁN: A magyar l kiesés kezdete	240
LOVAS RÓZSA: A képzetkomplikációk kérdéséhez	252
MÄGISTE GYULA: Néhány finnugor—mordvin szóhasonlítás	260
MELICH JÁNOS: A főnévi igenév képzőjéről	266
MESZÖLY GEDEON: Van-e az Ó-magyar Mária-siralomnak más latin forrása, mint a Löweni Kólex Plautus-szövege?	278
MORAVCSIK GYULA: Szövegkritikai megjegyzések Konstantinos Porphyrogenetos magyar fejezeteihez	285
MUNKÁCSI BERNÁT: Nyelvi és tárgyi magyarázatok	294
NAGY J. BÉLA: Hangváltó ige-igék	312
NÉMETH GYULA: Keleti eredetű magyar ruhanévek	321

NIELSEN KONRÁD: A lapp nyelvben előforduló aránylag hosszú tömással- hangzók kérdéséhez	329
PAIS DEZSŐ: Szilánk, szál, szál	337
PÉTZ GÉBON: Adalékok Budenz József életrajzához	348
PUKÁNSZKY BÉLA: Budenz József, Göttinga és a magyar nyelvhasználat	361
RAPOLA MARTTI: Finnisch <i>erä</i>	375
RAVILA PAAVO: Ein Beitrag zur Geschichte der Vokalharmonie im Mordwinischen	381
RÄSÄNEN MARTTI: Tsch. <i>jamdar</i> 'klar, Flasche' und etwas von der Geschichte des Glases und des Bernsteins	386
SAARESTE ANDRUS: Le recueil des matériaux dialectologiques en Estonie	390
SÁGI ISTVÁN: A Zselői szójegyzékről	397
SAUVAGNOT AURELIEN: Le rôle extra-syntaxique du mot en finno-ougrien	401
SCHWARTZ ELEMÉR: Krampusz	408
N. SEBESTYÉN IRÉN: Pereputty	417
SZENDREY ÁKOS: A matriarchátus nyomai a magyar népi családnévokban	422
SZIDAROVSKY JÁNOS: Budenz József indogermán összehasonlító nyelv- tudományi munkássága	427
TECHERT JÓZSEF: Az idegen szavak Csokonai nyelvében	439
TOIVONEN Y. H.: Zur Geschichte einiger ungarischen Wörter	451
TOLNAI VILMOS: A magyar betűrendről	458
UOTILA T. E.: Zur Deklination der Personalpronomina in den permischen Sprachen	464
VIRÁNYI ELEMÉR: Arad	477
VISKI KÁROLY: Trágyom és uzsora	483
ZOLNAI BÉLA: Szóhangulat és morphologia	490
ZOLNAI GYULA: A finnek számára írt magyar nyelvtanhoz	499

Részben az idő rövidsége, részben a kötet terjedelmi megszü-
bbsága miatt többünk hódoló cikke kimaradt az Emlékkönyvből.

(A szerkesztő.)

ÖTVENEGYEDIK KÖTET 1941—1943

ÁRÁNYI IERVÁN: Marcus Wöldike magyar-grönländi nyelvhasználatára — — — — — A lapp melléknevek attributív-predikatív alakpárjainak kérdéséhez	Lap 152 307
--	-------------------

BAKÓ ELEMÉR: A magyar magánhangzórendszer fiziológiai vizsgálá- latához	374
GYÖRKE JÓZSEF: Volt-e a magyarban <i>-ü-</i> , <i>-ü-</i> praeteritum-képző?	54
— — — — — Adalék a szamojéd igeidőalakok kérdéséhez	88
HASAN EREN: A török magánhangzóváltakozások	356
HÉGEÖS LAJOS: Palatogrammmérés	64
HORVÁTH KÁROLY: Az <i>s</i> -szel és <i>d</i> -vel bővülő <i>v</i> -tővű igék története	116
LAKÓ GYÖRGY: Finnugor végmagánhangzó-kérdések	26
— — — — — Egy magyar szócsalád eredetéről	165
— — — — — Adalékok a votják nyelv alaktanához	402
LAZICZIUS GYULA: Átmeneti szókatagóriák	14
— — — — — Egy nagy pör felújítása	241
LIAGETI LAJOS: A kínai-átírással barbar nyelvi glosszák kérdése	174
Mészöly GÉBON: Az ikes ragozás <i>-ik</i> ragjának eredete	1
RÁSONYI LÁSZLÓ: Török adatok a Magyar Etimológiai Szótárhoz 98, 280 N. SEBESTYÉN IRÉN: Fák és fás helyek régi nevei az uráli nyel- vekben	412
TEMESI MIHÁLY: Magyar birtokos névmások	74

Kisebb közlemények.

BABOSS R. ERNŐ: A Festetics-kódex <i>ogaztan</i> szaváról	452
LAKÓ GYÖRGY: <i>Lóg</i>	411
— — — — — <i>Kedv</i>	454
LAZICZIUS GYULA: Az átmeneti szókatagóriák kérdése	279
L. GY.: <i>Faramuci</i>	25
N. SEBESTYÉN IRÉN: A magyar <i>bérke</i>	434
— — — — — Magyar <i>csap</i>	456
— — — — — Magyar <i>rügy</i>	456
VERMES STEFÁNIA: A magyar szóképzés etimológiai statisztikája	435
Zs. M.: <i>Repül, röpkül</i>	63
Zs. M.: Az osztják magánhangzóilleszkedés irodalmához	87
Zs. M.: A moksza-mordvinok loáldozata	151
Zs. M.: Új hivatalos népnevek Oroszországban	173
Zs. M.: Adalék <i>ró</i> igénk eredetéhez	306
Zs. M.: Fából vasgolyó	373
Zs. M.: A <i>lám</i> szó eredetéhez	457

Ismertetések és bírálatok.

BEKE ÖDÖN, Tsch. <i>Heremissische Märchen</i> , <i>Sagen und Erzählungen</i> . — Ism. Zs. M.	444
BERONKA, JOHAN, <i>Lappische Kasusstudien I—II</i> . — Ism. LAKÓ GYÖRGY	217

ÖTVENHARMADIK KÖTET

(1951)

1952

<i>Tamás Lajos</i> : A szókincs kérdése a sztálini elmélet megvilágításában	3
<i>Lakó György</i> : Permi prosecutivusrag és transitivusrag rokonnyelvi megfelelői	14
<i>N. Sebestyén Irén</i> : Adalékok a protolapp nyelv problémájához	24
<i>Hajdú Péter</i> : A szamojédok etnogeneziséhez	41
<i>Sz. Kisapál Magdolna</i> : Ugor—török érintkezés	49
<i>Zsirái Miklós</i> : A magyar népnév eredete	64
<i>Moór Elemér</i> : Nyelvünk legősibb fémnevei	75
<i>Zolnai Béla</i> : Nyelvpatólógia és nyelvterápia	94
<i>Tarnóczy Tamás</i> : A magyar hangzókapcsolatok eloszlása Ady költői nyelve alapján	107
<i>Kálmán Béla</i> : Obi-ugor elemek az orosz nyelvben	153
<i>N. Sebestyén Irén</i> : Fák és fás helyek régi nevei az uráli nyelvekben	171
<i>Sámszon Edgár</i> : A magyar nyelv -déz végű gyakorítóképzős igéi	184
<i>K. Sal Éva</i> : Az obi-ugor nyelvek tagadó névmásainak kérdéséhez	210
<i>Hajdú Péter</i> : Adalék a magyar magánhangzók rendszeréhez	220
<i>Cs. Faludi Ágota</i> : Vadászattal kapcsolatos mértékegységek az obi-ugor nyelvekben	226
<i>Lakó György</i> : Etimológiai észrevételek	231
<i>Sz. Kisapál Magdolna</i> : Oszty. <i>uáljytá</i> 'csöpög, csorog, ömlik'	239
<i>Kálmán Béla</i> : Obi-ugor szófejtések	243
<i>Beke Ödön</i> : Gondolomformán	245
<i>Beke Ödön</i> : Ágyat vet	247
<i>Beke Ödön</i> : Cseremisiz szómagyarázatok	249
<i>Beke Ödön</i> : Egy régi csuvas jövevényszó a cseremiszen	251
<i>Horváth Károly</i> : Szalad	252
<i>Lavotha Ödön</i> : Vogul <i>jurt</i>	256
<i>K. Sal Éva</i> : Vásik	260
<i>N. Sebestyén Irén</i> : <i>Seg ~ Seeg</i>	262
<i>N. Sebestyén Irén</i> : Magyar út	267
<i>Hajdú Péter</i> : Obi-ugor és szamojéd szómagyarázatok	270
<i>Hegedűs Lajos</i> : Szómagyarázatok	274
<i>Rubinyi Mózes</i> : Simonyi Zsigmond levelei Budenz Józsefhez	277
<i>Vértes O. András</i> : Comenius a magyar és a finn nyelv egy közös sajátosságáról ..	290
<i>Korompay Bertalan</i> : A finnugor néprajz válsága	292
<i>Reguly A.—Pápay J.—Zsirái M.</i> : Osztyák (chanti) hőseinek. — Ism. <i>Sz. Kisapál M.</i> ..	298
<i>Beke Ö.</i> : A cseremiszek (marik) népköltészete és szokásai. — Ism. <i>Horváth K.</i> ..	299
<i>V. V. Szenkevics—Gudkova—Cs. Faludi Ágota</i> : <i>D. V. Bubrich</i> , a finnugor nyelvek kutatója	302
<i>Korompay Bertalan</i> : <i>Harva Uno</i> (1882—1949)	311

ÖTVENNEGYEDIK KÖTET

(1952)

1953

<i>BENKŐ LORÁND</i> : Hangtani tanulmányok a magyar kettőshangzók köréből	37
<i>DEME LÁSZLÓ</i> : A nyelv fejlődése belső törvényeinek kérdéséhez	10
<i>FOKOS DÁVID</i> : A jelentésváltozásnak néhány különleges esete	63
<i>HAJDÚ PÉTER</i> : Mathias Aleksanteri Castrén	3
<i>HAJDÚ PÉTER</i> : Pápai Károly szelkup szójegyzéke	141
<i>LAVOTHA ÖDÖN</i> : A tárgy jelölése a manysiban	200
<i>MOÓR ELEMÉR</i> : A magyar népnév eredetének kérdéséhez	75
<i>VÉRTES EDIT</i> : Adalékok a magyar nyelv szerkezetéhez (Statistikai vizsgálódások) ..	96

Kisebbségi közlemények

BEKE ÖDÖN: Ősi temetkezés a permi nyelvekben.....	185
BEKE ÖDÖN: A chantik régi pénzszámításáról	187
BEKE ÖDÖN: Szómagyarázatok	188
CS. FALUDI ÁGOTA: Obi-ugor szómagyarázatok	270
CS. FALUDI ÁGOTA: Egy obi-ugor kutyauszító	278
HAJDÚ PÉTER: Az ugor kor helyének és idejének kérdéséhez	284
KÁLMÁN BÉLA: Obi-ugor szófejtések	254
SZ. KISFÁL MAGDOLNA: Ugor szótani kérdések.....	233
KOROMPAY BERTALAN: A »finnugor régészet« östörténeti tanulságai	219
LAVOTHA ÖDÖN: Az aktívum és passzívum	247
K. SAL ÉVA: Mer ~ márt	259

Ismertetések és bírálatok

BÁRCZI GÉZA: A tihanyi apátság alapítólevele mint nyelvi emlék — Ism.: Kálmán Béla	279
Chanti nemzeti nyelvű kiadványok — Ism.: Cs. Faludi Ágota	299
Jazykovedný sborník Slovenskej akadémie vied a umení — Ism.: Kovács István	305
KANNISTO-LIIMOLA: Wogulische Volksdichtung — Ism.: Zsirai Miklós	312
KNIEZA ISTVÁN: Helyesírásunk története a könyvnyomtatás koráig — Ism.: Bárczi Géza	285
STEINITZ W.: Geschichte des finnisch-ugrischen Konsonantismus — Ism.: Sz. Kispál Magdolna	294

Nekrológok és megemlékezések

I. V. SZTALIN	I
ZSIRAI MIKLÓS: † Horváth Károly	314

ÖTVENÖTÖDIK KÖTET

(1953)

1954

FOKOS DÁVID: Jövevényszó kutatások	3
HAJDÚ PÉTER: A másodlagos szókezdő nazálisok a szamojédban	60
ANDRÁSSY KÖVESI MAGDA: A komi -l képző	98
VÉRTES EDIT: Adalékok a magyar nyelv hangtanszerkezetéhez (Második közlemény)	138
CS. FALUDI ÁGOTA: Obi-ugor nyílnévek	181
CS. FALUDI ÁGOTA: Néhány chanti absztraktumképzőről	210
KOROMPAY BERTALAN: Jankó János, a finnugor néprajzi kutatások úttörője	228
FOKOS DÁVID: A chanti „Aokor-hal“	247
FOKOS DÁVID: A komi népnév etimológiájához	249
BEKE ÖDÖN: A finnugor összehasonlító mondattanhoz	252
KÁLMÁN BÉLA: A szókezdő mássalhangzótorlódás feloldása a manysiban	262
MOLNÁR ERIK: A magyar nép östörténete. Ism. Kálmán Béla	266
V. I. LITKIN: Drevnyepermszkij jazyk. Ism. Fokos Dávid	270
B. O. DOLGIH: Proisshozhdeniye nganaszanov. Ism. Hajdú Péter	285
Nykysuomen Sanakirja I.—II. Ism. Sz. Kispál Magdolna	294
SAABESTE, ANDRUS: Les formules de salutation en estonien. Ism. Lavottha Ödön	301
Újabb magyar verstanulmányok (HORVÁTH JÁNOS: A magyar vers. Ua. Rendszeres magyar verstan, VARGYAS LAJOS: A magyar vers ritmusa, LÁSZLÓ ZSIGMOND: Magyar vers, ritmus, dallam) Ism. Elekfi László	306

ÖTVENHATODIK KÖTET

(1954. évfolyam)

1955

ERKKI ITKONEN: A finnugor nyelvek hangsúlyviszonyairól.....	3
FOKOS DÁVID: Egy jövevényszó és tanulságai.....	13
LAKÓ GYÖRGY: Etimológiai észrevételek.....	33
HAJDU PÉTER: Etimológiai megjegyzések.....	47
K. SAL ÉVA: A tagadás az obi-ugor nyelvekben.....	57
KOROMPAY BERTALAN: A magyar 'ház' háttéréből.....	70
LIPTÁK PÁL: Jankó János vizsgálatai a Közép-Ob melléki chantik között.....	97
NÉMETH GYULA: Újabb kutatások a 'tábor' szó történetéhez.....	117
TOMPA JÓZSEF: „Kettős tárgy” — „kettős alany”?.....	129
KÁROLY SÁNDOR: A magyar kettős tárgyú szerkezetek kialakulásáról.....	149
KLEMM IMRE: A magyar szórendi formák eredete.....	154
DEME LÁSZLÓ: A nyelvi fejlődés és a nyelvtörténeti kutatás néhány kérdéséhez...	171
HEGEDŰS LAJOS: Hangnyomásmérések.....	181
VÉRTES EDIT: Adalékok a magyar nyelv hangtani szerkezetéhez.....	215

Kisebb közlemények

FOKOS DÁVID: Manysi 'kam' medvetalp.....	267
BEKE ÖDÖN: Egy régi csuvas jövevényszó az udmurtban.....	271
MÉSZÖLY GEDEON: Az <i>üldöz</i> szó eredete.....	272
KÁLMÁN BÉLA: Obi ugor-szófejtések.....	274
BEKE ÖDÖN: Egy permi kérdőszóról.....	277
BEKE ÖDÖN: Anyagnevek jelzőül és állítmányul.....	278
BEKE ÖDÖN: Ősi temetkezés emléke a mari nyelvben.....	283

Ismertetések, szemle

Szerkesztőváltás.....	286
LAKÓ GYÖRGY: Megemlékezés Beke Ödön hetvenedik születésnapjáról.....	287
LAKÓ GYÖRGY: FOKOS DÁVID hetvenéves.....	289
BENIGNY GYULA: Собрание по языкам народов севера.....	292
LAKÓ GYÖRGY: Tanácskozás a finnugor nyelvek problémáiról.....	294
KÁLMÁN BÉLA: Munkácsi manysi hagyatéka.....	295
VÉRTES EDIT: Hajdú Péter: A magyarság kialakulásának előzményei.....	297
KÁLMÁN BÉLA: E. И. Ромбандеева: Русско-мансийский словарь.....	306
LAKÓ GYÖRGY: Scandinavica et Fenno-ugrica.....	309
BAKOS FERENC: Marcel Cohen: La langue.....	310
HEGEDŰS LAJOS: von Essen: Allgemeine und angewandte Phonetik.....	315

ÖTVENHETEDIK KÖTET

(1955. évfolyam)

1956

LAKÓ GYÖRGY: Zsirai Miklós.....	3
A Nyelvtudományi Intézet Finnugor Osztálya: Zsirai Miklós irodalmi munkássága	10

LAKÓ GYÖRGY: Északi—manysi nyelvtanulmányok	14
K. SAL ÉVA: A tagadás az obi-ugor nyelvekben II.....	73
KÁLMÁN BÉLA: Hangmegfelelések a manysi nyelv orosz jövevényszavaiban	112
CS. FALUDI ÁGOTA: A chanti infinitívusz hangtanához	134
VÉRTES EDIT: A birtoklás fogalmának kifejezése a finnugor nyelvekben	146
FODOR ISTVÁN: Alanytalan mondatok a mai orosz nyelvben	160
BALÁZS JÁNOS: A magyar határozott névelő kialakulása	204
HAVAS LÍVIA: Érzelmi színezetű szavak értelmezése kétnyelvű szótárakban	226

Kisebbségi közlemények

FOKOS DÁVID: Etimológiai, jelentéstani és szintaktikai adalékok	240
HAJDÚ PÉTER: Etimológiai megjegyzések.....	250
KÁROLY SÁNDOR: A Jordánszky-kódex viszonya más bibliafordításokhoz	260
B. LŐRINCZY ÉVA: Megengedő szerkezeteink helye a határozók és a határozói mellékmondatok rendszerében	269
DÉCSY GYULA: A magyarok nevei a bolgár nyelvben	282

Ismeretterjesztések, szemle

LIGETI LAJOS: Т. Д. Санжеев: Сравнительная грамматика монгольских языков ...	293
GÁLDI LÁSZLÓ: А. И. Ефимов: История русского литературного языка	301
K. PALLÓ MARGIT: В. Т. Егоров: Современный чувашский литературный язык ..	310
FOKOS DÁVID: Лыткин: Диалектологическая хрестоматия по пермским языкам ..	313
TAMÁS LAJOS: Fjalor i Gjuhes Shqipe	320
KELEMEN JÓZSEF: Juhász Jenő: Mutató a NyK. 1—50. kötetéhez	321
HEGEDŰS LAJOS: W. Horn—M. Lehnert: Laut und Leben. Englische Lautgeschichte der neueren Zeit	325
ELEKFI LÁSZLÓ: Molnár Imre: A magyar hangjelzés rendszere	332
SZÉPE GYÖRGY: Temesi—Rónai—Vargha: Anyanyelvünk	335

ÖTVENNYOLCADIK KÖTET

(1956. évfolyam)

1956

AZ I. FINNUGOR NYELVÉSZETI KONFERENCIA ELŐADÁSAI (BUDAPEST, 1955. SZEPTEMBER 28—30)

PAIS DEZSŐ: Elnöki megnyitó	3
I. LAKÓ GYÖRGY: A magyarországi finnugor nyelvtudomány jelene és jövő feladatai	9
Hozzászólások:	
BÁRCZI GÉZA	33
N. SEBESTYÉN IRÉN	33
KÁLMÁN BÉLA	36
B. A. SZEREBRENNYIKOV	39
HAJDÚ PÉTER	40
ERDŐDI JÓZSEF	42
KOROMPAY BERTALAN	44
LIGETI LAJOS	49
K. SAL ÉVA	50
VÉRTES EDIT	51
PAIS DEZSŐ	52
LAKÓ GYÖRGY válasza a hozzászólásokra	55
PAIS DEZSŐ: Elnöki zárószó	57

II. A) FOKOS DÁVID: A névtagozás történetéből	61
Hozzászólások:	
PAIS DEZSŐ	96
B. A. SZEREBRENNYIKOV	96
PAPP ISTVÁN	98
VÉRTES EDIT	105
LAVOTHA ÖDÖN	107
MOÓR ELEMÉR	111
ANDRÁSSY KÖVESI MAGDA	112
NYIRI ANTAL	113
BÁRCZI GÉZA	114
GÁLDI LÁSZLÓ	115
DEME LÁSZLÓ	117
FOKOS DÁVID válasza a hozzászólásokra	120
LAKÓ GYÖRGY: Elnöki zárószó	122
B) N. SEBESTYÉN IRÉN: A birtokviszonyt kifejező szerkezetek a szamojédban és az uráli genitívus kérdése	124
Hozzászólások:	
SZ. KISPÁL MAGDOLNA	164
FOKOS DÁVID	172
B. A. SZEREBRENNYIKOV	173
HAJDÚ PÉTER	175
N. SEBESTYÉN IRÉN válasza a hozzászólásokra	183
KÁLMÁN BÉLA: Elnöki zárószó	185
III. B. A. SZEREBRENNYIKOV: A finnugor nyelvek történetének néhány kérdése	189
Hozzászólások:	
LAKÓ GYÖRGY	201
MOÓR ELEMÉR	201
PAIS DEZSŐ	202
FOKOS DÁVID	203
B. A. SZEREBRENNYIKOV válasza a hozzászólásokra	204
FOKOS DÁVID: Elnöki zárószó	206
KÁLMÁN BÉLA, LAKÓ GYÖRGY, HAJDÚ PÉTER: Határozati javaslat	209

ÖTVENKILENCEDIK KÖTET
(1957. évfolyam)

LOVÁNYI GYULA: A Magyar Nyelvészet	3
KOROMPAY BERTALAN: Széljegyzetek a Kalevala összeállításának problémájához	35
N. SEBESTYÉN IRÉN: Szamojéd jelzős szerkezetek	46
VÉRTES EDIT: A birtoklás fogalmának kifejezése a finnugor nyelvekben	102
VÁSZOLYI ERIK: Komi (zürijén) pénznevek és a régi komi pénzzámítás	120
KÁROLY SÁNDOR: Az istenadta-féle szerkezetek személyragos alakjának szófaji jellegéről	130

Kisebbségi közlemények

FÖNAGY IVÁN: A nyelvi jel sajátos jellegéről	151
HEGEDŰS LAJOS: Az új finnugor hangjelölés	161
VÉRTES O. ANDRÁS: A magyar hangok időtartamvizsgálatának néhány adatáról	170
FOKOS DÁVID: Etimológiai, jelentéstani és szintaktikai adalékok	173
VÉRTES EDIT: A magyar „holmi” déli-chanti megfelelőjéről	179
BEKE ÖDÖN: Mari <i>pune-šks</i>	182
BEKE ÖDÖN: A Szovjetunió népeinek régi pénzzámításához	185
BEKE ÖDÖN: Finnugor jelentéseggyezések	187
BEKE ÖDÖN: Finnugor mondattani szerkezetek	194
BEKE ÖDÖN: Összetett melléknevek	200
RUBINYI MÓZES: Budenz József életéhez	202

N. SEBESTYÉN IRÉN : Y. H. Toivonen	206
** : Szinnyi József születésének századik évfordulója	210
LAKÓ GYÖRGY : Y. H. Toivonen : Suomen kielen etymologinen sanakirja I.	210
LAKÓ GYÖRGY : Björn Collinder : Fenno-Ugric Vocabulary	213
JÓKAY ZOLTÁN—RADANOVICS KÁROLY : A Magyar Tudományos Akadémia Nyelv- és Irodalomtudományi Osztályának Közleményei	217
JÓKAY ZOLTÁN : Emlékkönyv Pais Dezső hetvenedik születésnapjára	222
RADANOVICS KÁROLY : Nyelv és Irodalom	225
K. SAL ÉVA : Manyi és chanti nyelvű kiadványok	226
RADANOVICS KÁROLY : Русско-удмуртский словарь	233
HAJDÚ PÉTER : Н. М. Терещенко: Ненецко-русский словарь	236
KÁLMÁN BÉLA : Wogulische Volksdichtung II., III.	239
KÁLMÁN BÉLA : Wolfgang Steinitz : Geschichte des wogulischen Vokalismus.	242
HAJDÚ PÉTER : Bo Wickman : The Form of the Object in the Uralic Languages	248
IMRE SAMU : К. Е. Майтинская: Венгерский язык	251
Sz. KISPÁL MAGDOLNA : Hans Fromm—Matti Sadeniemi : Finnisches Elementar- buch I., II.	258
LÁVOTHA ÖDÖN : Kálmán Béla : Manyi nyelvkönyv	262
ERDŐDI JÓZSEF : Я. Г. Григорьев: Марийский язык	267
B. LŐRINCZY ÉVA : Mészöly Gedeon : Ómagyar szövegek nyelvtörténeti magya- rázatokkal	269
HEGEDŰS LAJOS : P. Ariste : Eesti keele fonetika	272
N. KAKUK ZSUZSA : L. Fekete : Die Siyaqat-Schrift	277
RÁSONYI LÁSZLÓ : Johannes Benzing : Einführung in das Studium der altaischen Philologie und der Turkologie	279
BÁRCZI GÉZA—TELEGDI ZSIGMOND—KÁROLY SÁNDOR : Fónagy Iván „A hang- változások lefolyásáról” című kandidátusi disszertációjának vitája.	284

HATVANADIK KÖTET

1958

ANTAL LÁSZLÓ : Megjegyzések Kenneth L. Pike „egyesített” elméletéről	403
ARISTE, PAUL : A mai izzor nyelv birtokos személyragjai	5
BEKE ÖDÖN : Anyagnevek állítmányul	415
— Személynevek szórendje	419
BENKŐ LORÁND : Az irodalmi nyelvi „téves visszaütésről”	11
COLLINDER, BJÖRN : Der Akkusativ im Wogulischen	17
DEME LÁSZLÓ : Az Oklevélszótár <i>magas</i> címszavához	23
DÉNES SZILÁRD : Hogyan lett Szarvas Gábor a finnugor nyelvrokonság híve	224
ERDŐDI JÓZSEF : Nyelvi tabu a mariban	29
— The First Cheremis Grammar (ism.)	243
— Марийско—русский словарь (ism.)	250
— Th. A. Sebeok—Fr. J. Ingemann, Studies in Cheremis: The Supernatural (ism.)	471
FODOR ISTVÁN : A nyelvtani nem kialakulása I.	339
FOKOS DÁVID : A permi nyelvek határozói igeneveiről	275
FÓNAGY IVÁN : G. Patsch, Grundfragen der Sprachtheorie (ism.)	459
GÁLDI LÁSZLÓ : Kassai József szláv-magyar szóegyeztetései	389
— F. Bodmer, Die Sprachen der Welt (ism.)	227
— H. Arens, Sprachwissenschaft (ism.)	229
GULYA JÁNOS : Egy 1736-ból származó manyi nyelvmélték	41
HAJDÚ PÉTER : Etimológiai megjegyzések	47
— J. Angere, Jukagirisch-deutsches Wörterbuch (ism.)	473

HALTSONEN, SULO: Reguly Antal vót gyűjtése 1841-ből	269
HARMATTA JÁNOS: Lazicius Gyula	210
HEGEDŰS LAJOS: Hangmagasság- és akciócsáram-vizsgálatok zöngés mássalhangzók képzése közben	51
Исанбаев, Н. И.: О некоторых следах древнего значения деепричастия на «Н» в марийском языке	59
JUHÁSZ JENŐ: Szómagyarázatok	65
KÁLMÁN BÉLA: Pallas manysi adatainak hangtörténeti használhatóságáról	69
— A finnugor szóvégi magánhangzók történetéből	409
— A. Н. Баландин — М. П. Вахруш ва, Мансийский язык (ism.)	468
— I. még LAKÓ GYÖRGY alatt	
KELEMEN JÓZSEF: Kalmár György szótártervének és szótártöredékének nyomairól	439
— Gáldi L., A magyar szótáriródlalom a felvilágosodás korában és a reformkorban (ism.)	488
KETTUNEN, LAURI: Sanojen syntyprobblema	73
Sz. KISPÁL MAGDOLNA: Egy ritka manysi (vogul) igenévi szerkezet	79
KNIEZSA ISTVÁN: Egy új magyar történeti nyelvtan felé (ism.)	475
KOROMPAY BERTALAN: Emlékezés Kaarle Krohnról halálának negyedszázados évfordulóján	219
KOVÁCS FERENC: Knieszsa István, A magyar nyelv szláv jövevényszavai (ism.)	261
— В. Даль, Толковый словарь живого велико-русского языка (ism.)	263
— Народы Сибири (ism.)	507
A. KÖVESI MAGDOLNA: A komi -jan névmási többes jelről	85
L. GY.: Reguly Antal emlékezete	511
LAKÓ GYÖRGY J. Qvigstad	214
— Új lulei-lapp szótár (ism.)	243
— K. Nielsen—A. Nesheim, Lappisk ordbok — Lapp Dictionary IV. (ism.)	470
LAKÓ GYÖRGY—HEGEDŰS LAJOS—KÁLMÁN BÉLA: A VIII. nemzetközi nyelvész-kongresszus	192
LAVOTHA ÖDÖN: A manysi intranzitív igék passzívumáról	93
— Johannes Voldemar Veski	447
LEHTISALO, TOIVO: Eraistä sumojedin sanoista	101
LEWY, ERNST: Mordwinische Kleinigkeiten	105
Лыткин, В. И.: О некоторых тюркских заимствованиях в коми языке	109
MAJTYINSZKAJA, K.: A mai magyar nyelv kötőszó nélküli mondatinak szerkezetéről	113
MEGGYES KLÁRA: A Magyar Tudományos Akadémia Nyelv- és Irodalomtudományi Osztályának Közleményei X—XII. (ism.)	503
MOÓR ELEMÉR: A finnugor *l fejleményei és o hang újból való megjelenése nyelvünk hangrendszerében	119
NÉMETH GYULA: A tolmács szó történetéhez	127
PAIS DEZSŐ: Nemvagy, Mavagy, Némél-féle személyneveink szamojéd összevetésének dolgában	133
PALMEOS, PAULA: Ungarisch ár 'Flut, Strom, Strömung'	137
PROHÁSZKA JÁNOS: A határozóval kapcsolt igenévi szerkezetek egyik fájáról ..	141
RADANOVICS KÁROLY: Ok- és célhatározó névutók a chanti nyelvben	147
— Komi és udmurt nyelvű kiadványok 1946-tól 1956-ig	253
— A magyar -t, -tt igenévképző eredete	421
— Obi-ugor etimológiák	425
SAL ÉVA: Lex és coal, cnel szavaink történetéhez	159
— Kür 'befog'	433
SEBESTYÉN ÁRPÁD: Bálint S., Szegedi szótár (ism.)	498

N. SEBESTYÉN IREN: <i>J. Angere, Die uralo-jukagirische Frage</i> (ism.)	235
— T. Lehtisalo, <i>Juraksamojedisches Wörterbuch</i> (ism.)	237
STEINITZ, WOLFGANG: <i>Ostjakische Etymologien</i>	165
Серебренников, Б. А.: Еще раз о происхождении окончания 3-го лица един. числа настоящего времени в пермских языках	173
A SZERKESZTŐ: Helyreigazítás	266
TAMÁS LAJOS: A román népnyelv néhány magyar eleméről	177
UJVÁRY LAJOS: A nyelvi jelek szerkezete és funkciója	369
VARGYAS LAJOS: Kodály Zoltán, mint rokonnépeink kutatója	215
V. E.: Sajnovics János emléktáblájának leleplezése	511
VÉRTES EDIT: Nyelvtani adalékok a keleti-chanti (osztják) nyelvjárásokhoz 183, 321	
VÉRTES O. ANDRÁS: <i>Fr. Kainz, Psychologie der Sprache</i> (ism.)	448

HATVANEGYEDIK KÖTET

1959

BALÁZS JÁNOS: <i>Hezendorf Edit, Szótanulmányok a szellemi élet középkori magyar kifejezésanyagának köréből</i> (ism.)	142
Bétkézett könyvek, folyóiratok	158, 454
BEKE ÖDÖN: A manyisi birtokos dativus	86
BENKŐ LÁSZLÓ: A kötőszó nélküli összetett mondatok kérdéséről	99
DEMÉ LÁSZLÓ: A saussure-i tanítások magyar visszhangjához	3
ERDŐDI JÓZSEF: A mari ház fejlődéstörténetéhez	378
ERDŐDI JÓZSEF: V. M. Vasziljev mari nyelvész 75 éves	115
ERDŐDI JÓZSEF: T. A. Крюкова, Материальная культура марийцев XIX. века (ism.)	443
FODOR ISTVÁN: A nyelvtani nem kialakulása II.	29
FOKOS DÁVID: Etimológiai észrevételek	53
Fokos Dávid 75. születésnapjára	387
GÁLDI LÁSZLÓ: R. Austerlitz, <i>Ob-Ugric Metrics</i> (ism.)	131
GÁLDI LÁSZLÓ: H. Grundström, <i>Lappische Lieder — Lapska sanger</i> (ism.)	444
GÜLYA JÁNOS: Soome-ugri keelte dialektoloogia alane nõupidamine (ism.)	416
HAJDÚ PÉTER: A juták-szamojéd nyelvtan két kérdéséről	223
HAJDÚ PÉTER L. MÓR LAKÓ GYÖRGY alatt	
HUTTERER MIKLÓS: A germán őstörténeti kutatások újabb eredményei (ism.)	139
KÁLMÁN BÉLA: Obi-ugor szófejtések	350
KÁLMÁN BÉLA: Az újabb észl nyelvészeti irodalom (ism.)	119
KÁLMÁN BÉLA: Újabb tanulmányok orosz — obi-ugor nyelvi érintkezésekről (ism.)	124
KÁROLY SÁNDOR: Az o ~ a hangviszonyhoz	369
KELEMEN JÓZSEF: A Magyar Nyelv XXVI—L. évfolyamának Mutatója (ism.)	145
KISS LAJOS: <i>Móva</i>	106
KLEMM I. ANTAL: A mondat és a mondatrészek eredete	45
KNIEZSA ISTVÁN: Magyar jövevényszó-problémák	267
KOROMPAY BERTALAN: A finn folklór fejlődéséről I.	303

KOROMFAY BERTALAN: Vikár Béla emlékezete	388
KOVÁCS FERENC: A magyar húsz 'viginti' számnév etimológiájának kérdéséhez..	65
LAKÓ GYÖRGY: Az északi-manyisi névmások fejlődéstörténetéhez	89
LAKÓ GYÖRGY—HAJDÚ PÉTER: 75 éves a Finnugor Társaság	108
LÁSZLÓ GYULA: Очерки по истории Коми АССР (ism.)	136
LIGETI LAJOS: Egy XVIII. századi kínai forrás és szolon nyelvi glosszái.....	161
B. LŐRINCZY ÉVA: Vértés Edit „A keleti-osztják névmásragozás” című kandidátusi disszertációjának vitája	153
MAGDIOS KLÁRA: A legújabb német hanglejtéskutatásról (ism.)	449
MARTINKÓ ANDRÁS: P. Guiraud, La Sémantique (ism.).....	116
MIKESY SÁNDOR: Beszámoló a VI. nemzetközi névtudományi kongresszusról ..	410
MOÓR ELEMÉR: Török jövevényszavaink „legrégibb” rétegének kérdéséhez....	281
MOÓR ELEMÉR: Hurók — tör — les.....	365
MOÓR ELEMÉR—RADANOVICS KÁROLY: A manyisi <i>sa</i> j 'mög' etimológiájához...	362
PAPP FERENC: Új irányzatok a szovjet nyelvtudományban.....	392
PAPP ISTVÁN: A leíró finn nyelvten néhány tanulsága (ism.)	418
POPOV, A. I.: Etimológiai jegyzetek, észrevételek	345
RADANOVICS KÁROLY: Adalékok a permi nyelvek alaktarához.....	79
RADANOVICS KÁROLY: Mutatvány a komi nyelv felső-vicsegdai nyelvjárásából...	95
RADANOVICS KÁROLY: Szófejtések.....	359
RADANOVICS KÁROLY: Ural-Altaische Jahrbücher (ism.)	125
RADANOVICS KÁROLY: I. még MOÓR ELEMÉR alatt	
REYCHMAN, JAN: Finnugor tanulmányok Lengyelországban.....	150
K. SAL ÉVA: Még egyszer a *les-ről	367
K. SAL ÉVA: A. H. Баландин—М. П. Вахрушева, Мансийско-русский словарь (ism.)	439
N. SEBESTYÉN IRÉN: A jurák-szamojéd determináló néviagc:ás kérdéséhez....	193
VÉRTES EDIT: A vachi osztják nyelvjárás hangjelöléséről	247
VÉRTES EDIT: Az első keleti osztják tankönyv (ism.).....	427
VÉRTES O. ANDRÁS: Hegedűs Lajos	111
VÉRTES O. ANDRÁS: Comité International Permanent des Linguistes: Biblio- graphie linguistique de l'année 1956. (ism.)	448
VÉRTES O. ANDRÁS: Fónagy Iván, A hangsúlyról (ism.)	446
VÉRTES O. AUGUSZTA: Gyarmathi Sámuel levelei a Rádayakhoz.....	321

HATVANKETTEDIK KÖTET 1960

Beérkezett könyvek, folyóiratok.....	208, 401
BERECZKI GÁBOR: Etimológiai megjegyzések	128
DEME LÁSZLÓ: Károly Sándor, Az értelmező és az értelmezői mondat a magyarban (ism.)	170
ERDÉLYI ISTVÁN: Tállos	328
ERDŐDI JÓZSEF: A mari <i>lašman</i> szó eredetéről	131
ERDŐDI JÓZSEF: A Szovjetunió finnugor nyelvészeinek 3. konferenciájáról (ism.).....	158
FÁBIÁN PÁL: A magyar nyelv értelmező szótára I—II. (ism.)	375

FODOR ISTVÁN—FÓNAGY IVÁN—SZÉPE GYÖRGY—VÉRTES EDIT: Vita a Saussure-i tanítások magyar visszhangjáról	134
FOKOS DÁVID: Etimológiai, jelentéstani és szintaktikai adalékok	101
FOKOS DÁVID: Uráli és altaji összehasonlító szintaktikai tanulmányok	213
FOKOS DÁVID: N. Sebestyén Irén 70. születésnapjára	356
FÓNAGY IVÁN: A hang és a szó hírértéke a költői nyelvben	73
FÓNAGY IVÁN: A. Sovijärvi, Über die phonetischen Hauptzüge der finnischen und der ungarischen Hochsprache (ism.)	161
FÓNAGY IVÁN: I. még FODOR ISTVÁN alatt	
GÁLDI LÁSZLÓ: Cahiers d'Histoire Mondiale (ism.)	184
GÁLDI LÁSZLÓ: P. Hartmann, Wortart und Aussageform (ism.)	387
GÁLDI LÁSZLÓ: Cercetări de Lingvistică (ism.)	392
GULYA JÁNOS: A manyisi nyelv szóvégi magánhangzóinak történetéhez	33
GULYA JÁNOS: Az orosz Урал, -а 'Uralgebirge' etimológiájához	332
GULYA JÁNOS: A. Н. Баландин, Основные правила произношения и правописания мансийского языка (ism.)	366
HAJDÚ PÉTER: A szamojéd sámanok kategóriáiról	51
IMRE SAMU: Der Münchener Kodex (ism.)	163
JUHÁSZ JENŐ: Szómutató Munkácsi Bernát „Árja és kaukázusi elemek a finn—magyar nyelvekben” című művéhez (Melléklet külön füzetben 1—58. l.)	
N. KAKUK ZSUZSA: Németh Gyula 70 éves	355
KÁLMÁN BÉLA: Manyisi szövegmutatványok	23
KÁLMÁN BÉLA: Chanti szöveg	338
KÁLMÁN BÉLA: A Szovjetunióban lakó finnugor és szamojéd népek lélekszáma	360
KÁROLY SÁNDOR: K. E. Майтунская, Венгерский язык II. (ism.)	379
KOROMPAY BERTALAN: Megjegyzések Kalevala kiadásaink szövegéhez	351
KOVÁCS FERENC: Az uráli számnevek problémája	111
KOVÁCS FERENC: Младописьменные языки народов СССР (ism.)	364
KOVÁCS FERENC: D. Smeltzer, Map and Number (ism.)	399
A. KÖVESI MAGDA: Adalékok rokonságneveink történetéhez	281
LAKÓ GYÖRGY: Loványi Gyula 1883—1960	359
LAKÓ GYÖRGY: N. I. Bogdanov	156
LÜKÖ GÁBOR: Diószegi Vilmos, A sámanhit emlékei a magyar népi műveltségben (ism.)	199
MAGDICS KLÁRA: A szóvégi magánhangzók rövidülése a köznyelvben	301
MEGGYES KLÁRA: A Magyar Tudományos Akadémia Nyelv- és Irodalomtudományi Osztályának Közleményei (ism.)	181
NYÍRI ANTAL: Mészöly Gedeon	150
PAPP LÁSZLÓ: Végh József, Őrségi és hetési nyelvatlasz (ism.)	172
RADANOVICS KÁROLY: Szófejtések	124, 323
RADANOVICS KÁROLY: A chanti népnév eredete	120
RADANOVICS KÁROLY: D. R. Fokos-Fuchs, Syrjänisches Wörterbuch (ism.)	156
SAL ÉVA: Az ugor első szótagi nyílt *a hangról	243
SZABÓ LÁSZLÓ: J. Mägist, Woten erzählen (ism.)	373
SZÁNTÓ ÉVA: A fonológiai kutatások újabb eredményei a Szovjetunióban	187
SZÉPE GYÖRGY: Juhász Jenő	153
SZÉPE GYÖRGY: Mélanges linguistiques (ism.)	394
SZÉPE GYÖRGY I. még FODOR ISTVÁN alatt	
A SZERKESZTŐ BIZOTTSÁG: 1945—1960	3
VÁSZOLYI ERIK: Letkai nyelvmutatványok	341
VÁSZOLYI ERIK: Adalékok a komi írásbeliség történetéhez (ism.)	368
VELCSOV MÁRTONNÉ: J. Soltész Katalin, Az ősi magyar igekötők (ism.)	165
VÉRTES EDIT: Van-e a finnugor *k-nak k- fejleménye mélyhangú szavainkban?	7
VÉRTES EDIT: A szurguti osztják nyelvjárások hangjelöléséről és hangmegfeleléseiről	255
VÉRTES EDIT: Verba docent (ism.)	361
VÉRTES EDIT: Aarni Penttilä Juhlakirja (ism.)	364
VÉRTES EDIT I. még FODOR ISTVÁN alatt	
VÉRTES O. ANDRÁS: Manual of Phonetics. Edited by L. Kaiser (ism.)	195
VÉRTES O. ANDRÁS: R. Luchsinger—G. E. Arnold, Lehrbuch der Stimm- und Sprachheilkunde (ism.)	196
VÉRTES O. ANDRÁS: Handbuch der Psychologie in 12 Bänden (ism.)	198
VÉRTES O. ANDRÁS: Balázs János, Sylvester János és kora (ism.)	385
VÉRTES O. ANDRÁS: Fr. Kainz, Psychologie der Sprache II (ism.)	397
VÉRTES O. ANDRÁS: Baranyai Erzsébet—Lénárt Edit, Az írásbeli közlés gondolkodáslektani vonatkozásai (ism.)	398

HATVANHARMADIK KÖTET 1961

BERECZKINÉ KISSK MAI: Bán Aladár 1871—1960.	221
BERRÁR JOLÁN: K. E. Майтунская; Венгерский язык III (ism.)	427
CSUPOR ZOLTÁN MIHÁLY: Sajnovicsról és a Demonstratio dán nyelvű kiadásáról	402

DEME LÁSZLÓ: <i>Papp László, Nyelvjárás és nyelvi norma XVI. századi deákjaink gyakorlatában (ism.)</i>	441
ELEKFI LÁSZLÓ: <i>Fónagy Iván, A költői nyelv hangtanából (ism.)</i>	244
ERDÉLYI ISTVÁN: <i>M. H. Коляденко: Грамматика морговских [эрзянского и мокшанского] языков. Часть II. Синтаксис (ism.)</i>	421
FODOR ISTVÁN: <i>A megkülönböztető elemek jelentősége</i>	129
FODOR ISTVÁN: <i>A glottochronológia érvényessége a szláv nyelvek anyaga alapján</i>	308
FOKOS DÁVID: <i>Uráli és altaji összehasonlító szintaktikai tanulmányok III—VII. 63, 263</i>	
FOKOS DÁVID: <i>Egy zürjén kötőszóról — A zürjén -si 'ha' kötőszó</i>	189
GÁLDI LÁSZLÓ: <i>Alexis François, Histoire de la langue française cultivée des origines a nos jours (ism.)</i>	254
GÁLDI LÁSZLÓ: <i>Probleme de linguistica generală Vol. I. (ism.)</i>	444
GHÉTSY LÁSZLÓ: <i>Anyanyelvi műveltségünk. A pécsi nyelvművelő konferencia anyaga. Szerkesztette Benkő Loránd (ism.)</i>	437
GÜLYA JÁNOS: <i>Vahi osztják szövegmutatványok</i>	209
GÜLYA JÁNOS: <i>A vahi osztják nyelvjárás hangjelöléséhez</i>	214
S. HÁMORI ANTÓNIA: <i>Régi magyar költők tára. XVII. század. I. (ism.)</i>	246
N. KAKUK ZSUZSA: <i>Philologiae Turcicae Fundamenta (ism.)</i>	252
KÁLMÁN BÉLA: <i>Lavotla Ödön, Észti nyelvkönyv (ism.)</i>	229
KÁLMÁN BÉLA: <i>A. Kannisto—M. Liimola, Wogulische Volksdichtung (IV—V.) (ism.)</i>	241
SZ. KISFÁL MAGDOLNA: <i>A vogul n elemű igenévképző hangalakja</i>	83
KOROMPAY BERTALAN: <i>A finnek rokonai (ism.)</i>	408
KOVÁCS FERENC: <i>Beszámoló a VI. Nemzetközi Antropológiai és Etnológiai Kongresszusról</i>	222
LAKÓ GYÖRGY: <i>Björn Collinder, Survey of the Uralic Languages (ism.)</i>	225
LOVÁNYI GYULA: <i>Hunfalvy Pál életéből</i>	3
MOLNÁR IMRE: <i>A hangszín problémája és a magánhangzók skálarendje</i>	357
K. PALLÓ MARGIT: <i>Var szavunk etimológiájához</i>	217
RADANOVICS KÁROLY: <i>Osztják nyelvtudományok (Muzsi nyelvjárás)</i>	21
RADANOVICS KÁROLY: <i>Szófejtések</i>	377
ROTALIER, PAULE DE: <i>A finnugor nyelvek tanításának harminc éve Franciaországban</i>	404
RUZSICZKY ÉVA: <i>Kazinczy Ferenc levelezése XXIII. (ism.)</i>	249
RUZSICZKY ÉVA: <i>Benkő Loránd, A magyar irodalmi írásbeliség a felvilágosodás korának első szakaszában (ism.)</i>	434
SÁMSON EDGÁR: <i>A jelentő mód jelen idejének jelölése az osztják nyelvben</i>	292
SCHELLBACH, INGRID: <i>Sananjalka 1—2. (ism.)</i>	228
SZABÓ LÁSZLÓ: <i>Vót szövegek Mati faluból</i>	111
SZABÓ LÁSZLÓ: <i>Új vót népköltési gyűjtemények (ism.)</i>	231
SZABÓ LÁSZLÓ: <i>Norman Denison, The Partitive in Finnish (ism.)</i>	417
SZABÓ LÁSZLÓ: <i>A Keele ja Kirjanduse Instituudi Uurimused II. és V. kötete (ism.)</i>	418
SZABÓ LÁSZLÓ: <i>Antal Reguly, Valtajalaimuistiinpanot 1831. Julkaisut Sulo Haltsonen (ism.)</i>	420
SZÁNTÓ ÉVA: <i>Л. Р. Зиндер, Общая фонетика (ism.)</i>	448
SZÉPE GYÖRGY: <i>Eric P. Hamp, A Glossary of American Technical Linguistic Usage 1925—1950 (ism.)</i>	258
SZEREBRENNYIKOV, B. A.: <i>A komi -a végű nomen possessoris melléknévek kialakulásának a történetéhez</i>	202
SZILÁGYI FERENC: <i>Adatok Reguly Antal életrajzához</i>	179
TARNÓCZY TAMÁS: <i>A jelölés és a hírtartalom nyelveket meghatározó tulajdonságairól</i>	161
VÁSZOLYI ERIK: <i>Л. П. Лашук. Очерк этнической истории Печорского края (ism.)</i>	236
VÁSZOLYI ERIK: <i>Széljegyzetek a zürjén személynevek és névadás kérdéséhez</i>	388
VÉRTES EDIT: <i>Nyelvtani adalékok a keleti-chanti (osztják) nyelvjárásokhoz III. 101</i>	

HATVANEGYEDIK KÖTET 1962

BENKŐ LORÁND: <i>Adatok a magyar szókincs szerkezetének változásához</i>	115
BERECZKI GÁBOR: <i>Beke Ödön, Mari szövegek</i>	230
BUTTNER JÁNOS: <i>Adatok az affrikáták képzésmódjához és akusztikai alkathoz</i> ..	309
ERDÉLYI ISTVÁN: <i>Вопросы этнической истории мордовского народа</i>	393
ERDŐDI JÓZSEF: <i>Általános és indoeurópai nyelvészeti kongresszus Innsbruckban</i> ..	225
ERDŐDI JÓZSEF: <i>A Szovjetunió finnugor nyelvészeinek 4. konferenciájáról</i>	379
ERDŐDI JÓZSEF: <i>Beke Ödön, Mari szövegek I. kötet</i>	397
FÁBIÁN PÁL: <i>A magyar nyelv értelmező szótára III—IV. kötet</i>	419
FODOR ISTVÁN: <i>Otto Jespersen, The Philosophy of Grammar</i>	256

FODOR ISTVÁN: Helycsbítés „A glottochronologia érvényessége a szláv nyelvek anyaga alapján” című cikkemhez	274
FODOR ISTVÁN: Még egyszer a nyelvtani nem kérdéséhez	365
FOKOS DÁVID: Uráli és altaji összehasonlító szintaktikai tanulmányok	13
FOKOS DÁVID: <i>Wolfgang Schlachter</i> , Studien zum Possessivsuffix des Syrjänischen	233
FOKOS DÁVID: Сравнительный словарь коми-зырянских диалектов	235
FOKOS DÁVID: Коми-русский словарь (Коми-роча словарь)	238
FOKOS DÁVID: <i>Günter Stipa</i> , Funktionen der Nominalformen des Verbs in den permischen Sprachen	410
FOKOS DÁVID: Современный коми язык	413
FÓNAGY IVÁN: A nyomaték hangos vetülete	157
GÁLDI LÁSZLÓ: <i>Stephen Ullman</i> , The Principles of Semantics	268
S. HÁMORI ANTÓNIA: <i>Pusztai István</i> , Birk-kódex 1474	433
HEGEDŰS JÓZSEF: A felfedezések kora és a nyelvtudomány	329
N. KAKUK ZSUZSA: Sovietico-Turcica	255
KÁLMÁN BÉLA: A mai magyar nyelv rendszere. Leíró nyelvtan. I. kötet	241
KÁLMÁN BÉLA: Finnugor szófejtések	347
KÁLMÁN BÉLA: <i>Aurélien Sauvageot</i> , Les anciens Finnois	385
KÁLMÁN BÉLA: <i>Pertti Virtaranta</i> , Tverin karjalaisten entistä elämää	392
KÁROLY SÁNDOR: Nyelvtani tanulmányok. Szerkesztette: <i>Sulán Béla</i>	247
KLAUSZER JUDIT—PRŰCHA, JAN: Matematikai és alkalmazott nyelvészet Csehszlovákiában	371
K. KOVÁCS LÁSZLÓ: Helyreigazítás KOBOMPAY BERTALAN „A finnek rokonai” című ismertetéséhez	273
LADÁNYI PÉTER: A kérdőmondatok logikai analíziséhez (Egy interrogatív logika vázlat)	187
LAKÓ GYÖRGY: Százéves a Nyelvtudományi Közlemények	3
LAKÓ GYÖRGY: Voltak-e a finnugor alapnyelvben szókezdő zöngés zárhangok? ...	56
MAGDICS KLÁRA: <i>Morris Halle</i> , The Sound Pattern of Russian	436
MATVEJEV, A. K.: Az ugor népek ősi letelepülési helyei	289
MIKOLA TIBOR: Még egyszer a -ság ~ -ség képzőről	299
MIKOLA TIBOR: <i>H. Fromm</i> , Die ältesten germanischen Lehnwörter im Finnischen	386
MIKÓ PÁLME: A minimális szókinés kérdéséhez	137
MOLNÁR JÓZSEF: <i>Kázmér Miklós</i> , A magyar affrikátságsemlélet	434
PAPP FERENC: A IX. Nemzetközi Nyelvész-Kongresszus előtt	226
PAPP LÁSZLÓ: <i>B. Lőrinczy Éva</i> , Képző- és névrendszertani vizsgálódások	430
PRŰCHA, JAN: I. KLAUSZER JUDIT alatt	
RÁCZ ENDRE: <i>Berrár Jolán</i> , A magyar hasonlító mondatok a XVI. század közepéig ..	423
RÉDEI (RADANOVICS) KÁROLY: Jurák-szamojéd jövevényszók a zürjén nyelvben ..	71
RÉDEI (RADANOVICS) KÁROLY: <i>Kálmán Béla</i> : Die russischen Lehnwörter im Wogulischen	416
K. SAL ÉVA: A Nyelvtudományi Közlemények történetéből	277
SEBESTYÉN ÁRPÁD: <i>Felix J. Oinas</i> , The Development of Some Postpositional Cases in Balto-Finnic Languages	388
N. SEBESTYÉN IRÉN: Két jurák-szamojéd visszaható névmás	341
SULÁN BÉLA: Magyar -ó > szláv -oy > -ov?	209
SZABÓ LÁSZLÓ: Mit változott a vót nyelv Ahlqvisttól napjainkig?	97
SZABÓ LÁSZLÓ: <i>Lauri Kettunen</i> , Suomen lähisukukielten luonteenomaiset piirteet ..	391
SZABÓ LÁSZLÓ: <i>Lauri Hakulinen</i> , Handbuch der finnischen Sprache. I. Band	391
TARNÓCZY TAMÁS: <i>Georg v. Békésy</i> , Experiments in Hearing	271
VÁSZOLYI ERIK: Az ópermi <i>l</i> fonéma utódjai az Inyva menti permják nyelvterületen ..	353
VÉRTES O. ANDRÁS: Czvitinger a finnugor nyelvrokonságról	223

HATVANÖTÖDIK KÖTET.

1963

ANTAL LÁSZLÓ: Tartalom, jelentés, megértés	439
BERECZKI GÁBOR: Csereimis szövegmutatványok	49
BERECZKI GÁBOR: Etimológiai megjegyzések	175, 404
BERECZKI GÁBOR: Beke Ödön 80 éves	193

ERDÉLYI ISTVÁN: Erza-mordvin szövegmutatványok <i>Pokš Mažet</i> falu nyelvjárásából.....	137
ERDÉLYI ISTVÁN: Mordvin nyelvű kiadványok a Szovjetunióban 1920-tól 1961-ig.....	219
ERDÉLYI ISTVÁN: A m. ad állítólagos obi-ugor megfelelőiről.....	390
ERDÉLYI ISTVÁN: Osztják (chanti) hősnékek.....	482
ERDŐSI JÓZSEF: A mari nyelv vetlugai nyelvjárásának jellemzése.....	146
ERDŐDI JÓZSEF: Három D. V. Bubrihnak szentelt emlékkönyv.....	478
FÁBIÁN PÁL: A magyar nyelv értelmező szótára.....	483
FODOR ISTVÁN: A szláv nyelvek osztályozása és a nyelvtani nem.....	185
FODOR ISTVÁN: <i>Winfred P. Lehmann, Historical Linguistics: an Introduction</i>	241
FODOR ISTVÁN: <i>H. A. Gleason, Jr., An Introduction to Descriptive Linguistics</i>	242
FODOR ISTVÁN: <i>Charles F. Hockett, A Course in Modern Linguistics</i>	243
FODOR ISTVÁN: A matematikai módszer nyelvtudományi alkalmazásának határai.....	297
FOKOS DÁVID: A jelölhetlenség mint az urál-altáji nyelvek egyik szintaktikai sajátossága.....	3
FOKOS DÁVID: <i>В. И. Лыткин, Коми-язвинский диалект</i>	211
FOKOS DÁVID: Грамматика современного удмуртского языка.....	215
FÓNAGY IVÁN—MAGDICS KLÁRA: Az érzelmek tükröződése a hanglejtésben és a zenében.....	103
FÓNAGY IVÁN: <i>Julius Laziczus, Lehrbuch der Phonetik</i>	233
FÓNAGY IVÁN: <i>Arne Vannik, On Stress in Present-Day English</i>	235
GÜLYA JÁNOS: Etimológiai jegyzetek.....	170
GÜLYA JÁNOS: Cs. Faludi Ágota 1925—1963.....	455
HAVRÁNEK, B.: A mai nyelvtudomány új feladatai.....	199
HAZAI GYÖRGY: Megemlékezés Vámbéry Árminről.....	196
HAZAI GYÖRGY: <i>L. Fekete—Gy. Káldi-Nagy: Rechnungsbücher türkischer Finanzstellen in Buda (Ofen) 1550—1580</i>	486
KÁLMÁN BÉLA: A mai magyar nyelv rendszere. Leíró nyelvtan. II. Mondattan.....	227
SZ. KISPÁL MAGDOLNA: A vogul m elemű igenévképzők hang- és alaktana.....	253
KLAUSZER JUDIT: l. Papp Ferenc alatt.	
KNIEZSA ISTVÁN: Szláv jövevényszavaink magánhangzó-kvantitása.....	77
LAKÓ GYÖRGY: Lauri Kettunen 1885—1963.....	453
LAKÓ GYÖRGY—ZÓLYOMI BÁLINT: <i>László Gyula, Östörténetünk legkorábbi szakaszai</i>	473
LOTZ JÁNOS: A magyar szó etimológiájának kérdéséhez.....	385
MAGDICS KLÁRA: A beszéddallamtól a zenei dallamig.....	341
MAGDICS KLÁRA: l. még Fónagy Iván alatt.	
MAJTINSZKAJA, KLARA: A kettőztetések szerkezeti típusai a finnugor nyelvekben.....	361
F. MÉSZÁROS HENRIETTA: <i>Szép</i>	178
F. MÉSZÁROS HENRIETTA: Az osztják irodalmi nyelvről.....	376
MIKOLA TIBOR: <i>Papp István, Finn—magyar szótár</i>	207
MIKOLA TIBOR: Etimológiai megjegyzések.....	406
MOÓR ELEMÉR: Bor és szőlő.....	413
NAGY J. BÉLA: Dolgozatok a magyar irodalmi nyelv és stílus történetéből.....	230
ORSZÁG LÁSZLÓ: <i>Webster's Third New International Dictionary of the English Language, unabridged</i>	248
K. PALLÓ MARGIT: A <i>váj</i> ige és az <i>aj — dj</i> nomen-verbum összefüggése.....	180
PAPP FERENC—KLAUSZER JUDIT: Matematikai és alkalmazott nyelvészet a Szovjetunióban.....	456
РЕТОВИ С. ЯНОВ: О. С. Ахманова, Ц. А. Мельчук, Е. В. Падучева, Р. М. Фрумкина, О точных методах исследования языка.....	244
RÉDEI KÁROLY: Szófejtések.....	157, 393
RÉDEI KÁROLY: Az <i>én</i> személyes névmás eredetéhez.....	166
RÉDEI KÁROLY: Az ősspermi első szótagbeli * <i>i</i> > <i>ó</i> és * <i>ó</i> > <i>i</i> hangváltozásról.....	371
RÉDEI KÁROLY: A zürjén <i>-jas</i> stb. és a votják <i>-jos</i> többesjel eredetéhez.....	374
K. SAL ÉVA: Etimológiai megjegyzések.....	398
N. SEBESTYÉN IRÉN: Toivo Vilho Lehtisalo.....	194
J. SOLTÉSZ KATALIN: Rédei (Radanovics) Károly, Die Postpositionen im Syrjänschen unter Berücksichtigung des Wotjakischen.....	210
SULÁN BÉLA: A cseh szókincs magyar elemeinek problematikája.....	283
SZABÓ LÁSZLÓ: <i>Paul Ariste, Vadja muinasjutte</i>	481
SZÁNTÓ ÉVA: Néhány vitatott kérdés a fonéma modern vizsgálatában.....	445
M. VELENYÁK ZSÓFIA: Beke Ödön tudományos munkássága.....	464
VÉRTES O. ANDRÁS: XVII. századi közlés a Volga menti magyarokról.....	411
VÉRTES O. AUGUSZTA: Hunfalvy Pál levelei Imre Sándorhoz.....	424
VOIGT VILMOS: <i>Style in Language</i> . Edited by Thomas A. Sebeok.....	238
ZÓLYOMI BÁLINT: l. Lakó György alatt.	

HATVANHATODIK KÖTET 1964

APOR ÉVA: <i>В. И. Абаз, Историко-этимологический словарь осетинского языка</i>	452
Az Eötvös Loránd Tudományegyetem díszdoktorává avatta Aurélien Sauvageot professzort.....	432

BENKŐ LÁSZLÓ: A szavak stilisztikai értékeléséről	141
BERECZKI GÁBOR: Etimológiai megjegyzések	117, 385
BERECZKI GÁBOR: <i>Paula Palmeos</i> , Karjala Valdai murrak	188
BOJTÁR ENDRE: <i>Jaroslav Jelinek—Josef V. Bečka—Marie Těšitelová</i> , Frekvence slov, slovních druhů a tvarů v českém jazyce	247
ELEKFI LÁSZLÓ: Az aktuális mondattagolás egyik alapformája a magyarban	331
ERDÉLYI F. ISTVÁN: A zürjénföldi régészeti irodalom új terméséből	204
ERDÉLYI ISTVÁN: Очерки мордовских диалектов	189
ERDÉLYI ISTVÁN: Etimológiai megjegyzések	393
ERDŐDI JÓZSEF: A mari U. <i>melna</i> ; K. <i>mele-nä</i> szó etimológiájához	123
ERDŐDI JÓZSEF: <i>Manysi sajt</i> < <i>komi sajt</i> 1. 'vessző', 2. 'rubel'	389
ERDŐDI JÓZSEF: Uralisztika és altaisztika az Egyesült Államokban	438
FÁBIÁN PÁL: <i>Molnár József</i> : A könyvnyomtatás hatása a magyar irodalmi nyelv kialakulására 1527—1576 között	216
FABRICIUS-KOVÁCS FERENC: <i>The Samoyed Peoples and Languages</i>	182
FABRICIUS-KOVÁCS FERENC: <i>Alo Raun</i> , Johdatusta strukturaalikelitieteen	458
FARKAS VILMOS: <i>Rácz Endre</i> , A magyar nyelv következményes mondatai	214
FOKOS DÁVID: Etimológiai, jelentéstani és szintaktikai adalékok	95
FOKOS DÁVID: Коми-пермяцкий язык. Введение, фонетика, лексика и морфология	196
FODOR ISTVÁN: <i>Papp László</i> , Nyelvjárástörténet és nyelvi statisztika	210
FODOR ISTVÁN: <i>Psycholinguistics: A Book of Readings</i>	230
FÓNAGY IVÁN: <i>Elekfi László</i> , Vizsgálatok a hangjelzés megfigyelésének módjaihoz ..	217
FÓNAGY IVÁN: <i>László Zsigmond</i> , Ritmus és dallam. A magyar vers és ének prozódija ..	219
FÓNAGY IVÁN: <i>André Abraham Moles</i> , Théorie de l'information et perception esthétique	222
FÓNAGY IVÁN: <i>Karel Sedláček—Antonín Sychra</i> , Hudba a slovo z experimentálníhó hlediska	225
FÓNAGY IVÁN: A beszéd dinamikus leírásának elveiről	315
GÁLDI LÁSZLÓ: <i>Sprachwissenschaftliches Wörterbuch</i>	242
GÁLDI LÁSZLÓ: Általános nyelvészeti tanulmányok I.	455
GÁLDI LÁSZLÓ: <i>N. A. Constantinescu</i> , Dictionar onomastic romínesc	464
GÜLYA JÁNOS: A vahi osztják főnevek tipológiai osztályozása a fonémaeloszlás alapján	89
GÜLYA JÁNOS: Etimológiai jegyzetek	111
GÜLYA JÁNOS: A fonéma-rendszer változásának mennyiségi összetevői	303
GÜLYA JÁNOS: Adalékok a nyelvi absztrakció kérdéséhez	379
HAJDÚ PÉTER: <i>Samojedica</i>	397
HAUHA, ULLA: <i>Sulo Haltsonen</i> , Suomalaista kaunokirjallisuutta vierailta kielillä ..	184
HAZAI GYÖRGY: <i>Henri & Renée Kahane—Andreas Tietze</i> , The Lingua Franca in the Levant	228
Hibaigazítás	249
JAKOBSON, ROMAN: A IX. Nemzetközi Nyelvész-kongresszus záróelőadása	165
KÁROLY SÁNDOR: A mondatfajta vizsgálat a funkció és a forma szempontjából ..	67
KIEFER FERENC: Választás és véletlen a nyelvben	239
SZ. KISPÁL MAGDOLNA: Finnugor szak a magyar egyetemeken	173
SZ. KISPÁL MAGDOLNA: Obi-ugor hang- és alaktani tanulmányok	450
KISS JENŐ: <i>Béla Szent-Iványi</i> , Finnisch-ugrische Sprachwissenschaft und Ungarn- kunde an der Berliner Universität	181
KISS LAJOS: <i>Ф. П. Филин</i> , Проект „Словаря русских народных говоров”	243
KISS LAJOS: <i>Historia osadnictwa i organizacja społeczna pasterstwa oraz slow- nictwo pasterskie Tatrz Polskich i Podhala</i>	246
KISS LAJOS: <i>Melich János</i> , Dolgozatok II.	460
KNIEZSA ISTVÁN: Szláv jövevényszavaink magánhangzó-kvantitása	59
LAKÓ GYÖRGY: Beke Ödön	162
LAKÓ GYÖRGY: Fokos-Fuchs Dávid és N. Sebestyén Irén kitüntetése	432
LAKÓ GYÖRGY: Finnugor nyelvészeti tanszék a turkui egyetemen	437
LÁSZLÓ GYULA: Az uráli őshaza kérdéséről	179
T. LOVAS RÓZSA: <i>Melich János</i>	157
LŐRINCZ JENŐ: Az ősi rokon nyelvi megfelelőinek szelkup tagja	127
LŐRINCZ JENŐ: Современный марийский язык. Фонетика	192
MAGDICS KLÁRA: A magyar érzelmi hangjelzésformák akusztikájához	417
MIKES MELÁNIA: Adatok a p, b, t, d fonémák kialakulására a gyermeknyelvben ..	421
MIKOLA TIBOR: Szamojed nyelv-tanulmányok I—II.	35, 279
F. MOLNÁR GIZELLA: Finnugor szöveggyeztetések Czuczor G. és Fogarasi J. szótárában ..	371
MOÓR ELEMÉR: Szláv jövevényszavaink kvantitási anomáliái	43
PAPP FERENC: A magyar szó szerkezet-rendszer néhány sajátosságáról	129
PAPP FERENC: <i>И. И. Резун</i> , Модели языка	234
PAPP FERENC: Материалы к частотному словарю Пушкина	462
RÉDEI KÁROLY: Obi-ugor jövevényszók a zürjén nyelvben	3
RÉDEI KÁROLY: Szófejtések	103
RÉDEI KÁROLY: Vannak-e az előmagyar—permi érintkezésnek nyelvi nyomai? ..	253
RÉDEI KÁROLY: Congressus Internationalis Fenno-Ugriarum	443
K. SAL ÉVA: Virittaja	186, 448
SÁMSON EDOÁR: A jelentő mód múlt idejének jelölése az osztjában	263
SEBEOK, THOMAS A.: Kódolás a jelező viselkedés fejlődésében	285
N. SEBESTYÉN IRÉN: Fokos-Fuchs Dávid nyolcvan éves	429
SZABÓ LÁSZLÓ: Az Ész SzSzK TA Nyelv- és Irodalomtudományi Intézetének munkájáról	175
SZÁNTÓ ÉVA: Megjegyzések egy beszédtagolással foglalkozó elmélethez	151
SZATHMÁRI ISTVÁN: <i>Bárczi Géza</i> , A magyar nyelv életrajza	207

SZATHMÁRI ISTVÁN: Az „irodalmi nyelv” terminus értelmezéséhez	425
TEMESI MIHÁLY: Klemm Imre Antal.....	160
VÁSZOLYI ERIK: Zürjének a Kanyin-félszigeten	17
M. VELENYÁK ZSÓFIA: Négykézláb	125
VÉRTES O. ANDRÁS: Proceedings of the Fourth International Congress of Phonetic Sciences	226
VÉRTES O. ANDRÁS: Pejoratív értelmű melléknéveinkről	407
VÉRTES O. ANDRÁS: A nyelv szélességeinek változása magánhangzóink képzésekor	415
VÉRTES O. ANDRÁS: <i>Lazicius Gyula</i> , <i>Fonetika</i>	459
VÉRTES O. ANDRÁS: <i>Fónagy Iván</i> , A metafora a fonetikai műnyelvben	459

HATVANHETEDIK KÖTET 1965

BAKAY KORNÉL: <i>O. H. Бадер</i> , Древнейшие металлурги Приуралья	408
BAKOS FERENC: <i>Kovács Ferenc</i> , A magyar jogi terminológia kialakulása	415
BERECZKI GÁBOR: Etimológiai megjegyzések	115, 339
BERECZKI GÁBOR: Paul Ariste 60 éves	394
DEME LÁSZLÓ: A zsugorodás és a kiegyenlítődés törvénye a parole-ban	243
FODOR ISTVÁN: Az afrikai nyelvek osztályozásának problémái	41
FODOR ISTVÁN: <i>C. F. and F. M. Voegelin</i> , Languages of the World. African Fascicle One.....	417
FODOR ISTVÁN: <i>L. S. Vygotsky</i> , Thought and Language.....	420
FOKOS DÁVID: V. I. Litkin hetvenedik születésnapjára	391
FÓNAGY IVÁN: <i>Peter B. Denes—Elliot N. Pinson</i> , The speech chain.....	168
FÓNAGY IVÁN: <i>Bertil Malmberg</i> , Phonetics	172
GULYA JÁNOS: Vahi osztják nyelvtanulmányok	181
HAJDÚ PÉTER: Finnugor szak a magyar egyetemeken	153
KÁLMÁN BÉLA: Artturi Kanniston tutkimusmatkat Siperiassa vuosina 1901—6..	157
KÁLMÁN BÉLA: Wogulische Volksdichtung gesammelt und übersetzt von Artturi Kannisto, bearbeitet und herausgegeben von Matti Liimola	159
KÁLMÁN BÉLA: Vogulica	320
KÁROLY SÁNDOR: A szóképzés grammatikai jellegéről	273
KERESZTES LÁSZLÓ: <i>Keresztes Kálmán</i> , Morphemic and Semantic Analysis of the Word Families: Finnish ETE- and Hungarian EL- 'fore'	404
Sz. KISPÁL MAGDOLNA: Hozzászólás Hajdú Péter „Finnugor szak a magyar egyetemeken” című cikkéhez	154
KISS LAJOS: <i>Carlo Tagliavini</i> , Storia di parole pagane e cristiane attraverso i tempi	160
KISS LAJOS: Milka Ivić, Pravei u lingvistici	162
A. KÖVESI MAGDA: A finnugor alapnyelv affrikáta elemű képzőinek kérdéséhez....	309
LAKÓ GYÖRGY: Húsz év a hazai finnugor nyelvtudomány történetében	3
LAKÓ GYÖRGY: <i>Décsy Gyula</i> , Einführung in die finnisch-ugrische Sprachwissenschaft	399
LITKIN, V. I.: Zürjén <i>kja</i> 'вид шкуры'	113
MAGDICS KLÁRA: Szintetizált anyaggal végzett magyar magánhangzó-felismerési kísérletek	355
MOÓR ELEMÉR: Újabb adalékok a hangbetoldásos rövidülések kérdéséhez	33
MOÓR ELEMÉR: Malom és molnár	130
MOÓR ELEMÉR: Új és ország	139
NÁDOR GABRIELLA: <i>O. C. Ахманова — Г. Б. Микаелян</i> , Современные синтаксические теории	428
PAPP FERENC: <i>Э. А. Штейнфельдт</i> , Частотный словарь современного русского литературного языка	166
PAPP FERENC: <i>И. И. Ревзин — В. Ю. Розенцвейг</i> , Основы общего и машинного перевода	425
PAPP LÁSZLÓ: <i>Hoffman Tamás</i> , A gabonaneműek nyomtatása a magyar parasztok gazdálkodásában	177
PAPP LÁSZLÓ: <i>Dellef-Eckhard Stoebe</i> , Die alten ostseefinnischen Personennamen in Rahmen eines urfinnischen Namensystems	406
PAPP LÁSZLÓ: Tanulmányok a magyar nyelv életrajza köréből	412
RÉDEI KÁROLY: Szófejtések	117, 324
K. SAL ÉVA: Etimológiai észrevételek	341
K. SAL ÉVA: Virittäjä	396

SEBEOK, THOMAS A.: Hogyan érintkeznek az állatok?	291
J. SOLTÉSZ KATALIN: Nyelvtatisztikai vizsgálatok a Petőfi-szótár anyaga alapján	345
SZABÓ LÁSZLÓ: Újabb finnugrisztikai kutatások a Szovjetunió Tudományos Akadé- miájának Petrozavodszki Nyelv-, Irodalom- és Történettudományi Intézetében	155
TOMPA JÓZSEF: A magyar igeragozás alapkategóriái XIX. századi nyelvtanainkban	143
VÁSZOLYI ERIK: Adatok egy zürjén nyelvjárás múltjáról és jelenéről	7
VÉRTES EDIT: Keleti-osztják mondatfonetikai vizsgálatok	217
VÉRTES O. ANDRÁS: Révai magánhangzó-meghatározása	150
VOIGT VILMOS: V. M. Schirmunski, Deutsche Mundartkunde	175
VOIGT VILMOS: A sámánizmus mint etnológiai kutatási probléma	379

HATVANNYOLCADIK KÖTET 1966

ANTAL LÁSZLÓ: A jelentés kérdései	279
BALOGH LAJOS: <i>Egriné Abaffy Erzsébet</i> , Sopron megye nyelve a XVI. században ..	203
BARÁTH JUDIT: I. Fónagy Iván alatt	
BENKŐ LÁSZLÓ: Még egyszer az irodalmi nyelvről	449
BERECZKI GÁBOR: Etimológiai megjegyzések	89
BERECZKI GÁBOR: Eesti murded I–II.	201
ERDŐDI JÓZSEF: Északi csillagok alatt	468
FODOR ISTVÁN: Psycholinguistics: A Survey of Theory and Research Problems ..	215
FODOR ISTVÁN: Az afrikai nevek és szavak magyar írásmódja	381
FOKOS DÁVID: Az Osztyák Hőseinek III. kötete és két osztják rokonsági elne- vezés	67
FÓNAGY IVÁN—MAGDICS KLÁRA: A nyomaték jelentésmeghatározó szerepe hatá- rozós szerkezetekben	97
FÓNAGY IVÁN—BARÁTH JUDIT: Időtartam és hangosság	115
FROMM, HANS: <i>Björn Collinder</i> , Comparative Grammar of the Uralic Languages ..	174
GREGOR FERENC: A magyar ló- és szarvasmarha-tenyésztés nyelvi hatása a szlo- vákra	397
GULYA JÁNOS: Vahi osztják nyelvtanulmányok II.	3
GULYA JÁNOS: H. И. Тепешкин, Очерки диалектов хантыйского языка	182
HELL GYÖRGY: A gépi fordítás időszerű kérdései	453
Helyesbítés	221
Hibaigazítás	220
HONTI LÁSZLÓ: В. И. Лыткин, О единой научной транскрипции звуков финно- угорских языков	464
INCZEFI GÉZA: Zala megye földrajzi nevei	205
KAKUK ZSUZSA: A szláv közvetítés kérdése a magyar nyelv oszmán-török ele- meiben	51
KÁLMÁN BÉLA: Finnugor folyóirat Franciaországban	461
KÁROLY SÁNDOR: Megjegyzések „a jelentés kérdései”-hez	327
KELEMEN JÓZSEF: Lyukkártyarendszerű adatgyűjtés és feldolgozás a nyelvtudo- mányban	343
KIEFER FERENC: Megjegyzések a grammatikálítás fokairól	140
F. KOVÁCS FERENC: Linguistic Institute of the Linguistic Society of America ...	168
A. KÖVESI MAGDA: Ősi határozóragjaink történetéhez	225
KRAMMER JENŐ: A svájci német népnyelv néhány érdekessége	153
LABÁDI GIZELLA—RÉVÉSZ MIHÁLY: A nyenyec szókészlet szerkezeti típusai ...	83
LAKÓ GYÖRGY: <i>Wolfgang Steinitz</i> , Geschichte des finnisch-ungarischen Vokalis- mus	181
LAKÓ GYÖRGY: Utószó <i>Reguly</i> osztják hagyatékának befejező kötetéhez	462
LAKÓ GYÖRGY: Az első svéd—magyar szótár	477
LJUDSZKANOV, A.: Gépi fordítási munkálatok Bulgáriában	147
LŐRINCZ JENŐ: <i>Károly Sándor</i> , A Bécsi Kódex nyelvtana szótárszerű feldolgozás- ban. Morfológiai rész	468
LŐRINCZ JENŐ: <i>Sebestyén Árpád</i> , A magyar nyelv névutórendszere	472
MAGDICS KLÁRA: I. Fónagy Iván alatt	97
MAGDICS KLÁRA: A magyar beszédhangok időtartama	125
MAGDICS KLÁRA: <i>Hans-Walter Wodarz</i> , Satzphonetik des Westslavischen	207
MATVEJEV, A. K.: Két helynév-magyarázat	417
NÉMETH GYULA: Magyar törzsnevek a baskíroknál	35
K. PALLÓ MARGIT: <i>Jár</i>	433
PAPP FERENC: Általános és alkalmazott nyelvészeti szeminárium Besançonban ..	166
PETŐFI S. JÁNOS: P. M. Фрумкина, Статистические методы изучения лексики ..	210
Pótlások THOMAS A. SEBEOK „Hogyan érintkeznek az állatok?” c. cikkéhez	218
RÉDEI KÁROLY: Szófejtések	94, 420
RÉVÉSZ MIHÁLY: I. Labádi Gizella alatt	
N. SEBESTYÉN IRÉN: Hangváltozások számojéd ige-tövekben	78

SZABÓ LÁSZLÓ: Г. М. Керт, Образцы саамской речи	202
SZABÓ LÁSZLÓ: Szelkup szövegek szójegyzékkel (Tymi nyelvjárás)	249
SZABÓ LÁSZLÓ: Az „oratio mixta” a kóliai lappban	429
SZABÓ LÁSZLÓ: Г. М. Макаров, Образцы карельской речи	467
SZÉPE GYÖRGY: John T. Waterman, Perspectives in Linguistics	213
TOMPA JÓZSEF: Sajnovics nyelvhasználtásának legfurcsább népszerűsítője	437
VÁSZOLYI ERIK: Felső-vicegdai nyelvjárás vagy nyelvjárások?	75
VÁSZOLYI ERIK: A II. Nemzetközi Finnugor Kongresszus	165
VÁSZOLYI ERIK: Историко-филологический сборник Коми филиала АН. СССР ...	184
VÁSZOLYI ERIK: A. Kövest Magda, A permi nyelvek ősi képzői	196
VOIGT VILMOS: Studia Fennica	173
VOIGT VILMOS: Marija Gimbutas, The Balts	476

HATVANKILENCEDIK KÖTET

1967

ARANY A. LÁSZLÓ: Trubetzkoy nyelvelméletének és fonológiájának lélektani és logikai alapjai	125, 346
BAKOS FERENC: Tamás Lajos, Etymologisch-historisches Wörterbuch der ungarischen Elemente im Rumänischen	447
BERECZKI GÁBOR: Mit hozott 1917 októbere a Szovjetunió uráli népeinek?	235
DEZSŐ LÁSZLÓ—SZÉPE GYÖRGY: Adalékok a topic-comment problémához	365
ERDÉLYI ISTVÁN: Etimológiai megjegyzések	175
ERDŐDI JÓZSEF: Trócsányi Zoltán nyolcvan éves	209
ERDŐDI JÓZSEF: Вопросы финно-угорского языкознания Выпуск 3	213
ERDŐDI JÓZSEF: Вопросы марийского языкознания	219
ERDŐDI JÓZSEF: Русско-марийский словарь	220
ERDŐDI JÓZSEF: Munkácsi—Kálmán, Manysi (Vogul) Népköltési Gyűjtemény IV. kötet Második rész	222
FODOR ISTVÁN: Az afrikai nevek és szavak magyar írásmódja	111
FODOR ISTVÁN: Approaches to Semiotics	456
FODOR ISTVÁN: Universals of Language	458
FODOR ISTVÁN: A. Capell, Studies in Socio-Linguistics	462
FODOR ISTVÁN: R. B. Le Page, The National Language Question	465
FOKOS DÁVID: Még egyszer a zürjén mißt névutóról	147
FOKOS DÁVID: Etimológiai, jelentéstani és szintaktikai adalékok	160
FÓNAGY IVÁN: Áthajlás, szünet, szerkezet	313
GÜLYA JÁNOS: A tárgyas igeragozás az osztjákban	389
GYEVAJEV, SZ. Z.: A moksa-mordvin nyelvjárások fonémaállománya	404
HAJDÚ PÉTER: Wolfgang Steinitz 1905—1967	425
HAJDÚ PÉTER: Moór Elemér 75. születésnapjára	430
A. Jászó Anna: Gerhard Ganschow, Die Verbalbildung im Ostjakischen	229
KÁLMÁN BÉLA: Julius Mägiste, Vämlandfinska ortnamn I.	446
KARA GYÖRGY: A. Róna-Tas, Tibeto-Mongolica	231
KERESZTES LÁSZLÓ: A beszélet és gondolkodást jelentő igék az obi-ugor nyelvekben	245
KISS JENŐ: A cseremisiz térszinformanevek	395
KOVÁCS FERENC: Simonyi Zsigmond Müller-fordításának tanulságai	180
LABÁDI GIZELLA: A kettős szám jele a szamojéd nyelvekben	416
LAKÓ GYÖRGY: Björn Collinder, An Introduction to the Uralic Languages	210
ЛЫТКИН, В. И.: Письмо в редакцию	433
MOÓR ELEMÉR: Az éjszakai nyugalom kultúrájának alakulása népünkénél	194
NAGY FERENC: E. C. Кубрякова, Что такое словообразование?	454
NÉMETH GYULA: A magyarországi oszmán-török nyelv	57
PAPP FERENC: И. А. Мельчук—Р. Д. Равич, Автоматический перевод 1949—1963	451
RÉDEI KÁROLY: A létige jelen idejű alakjai a permi nyelvekben	164
RÉDEI KÁROLY: Szófejtések	167
RÉDEI KÁROLY: Alo-Raun — Andrus Saareste, Introduction to Estonian Linguistics	217
SZABÓ LÁSZLÓ: Faktitív igék a kildini lapp nyelvjárásban	411
SZÉPE GYÖRGY: I. DEZSŐ LÁSZLÓ alatt	
SZÉPE GYÖRGY: John Lotz, The Uralic and Altaic Program of the American Council of Learned Societies	440
SZEPESY GYULA: Sz. Kispál Magdolna, A vogul igenév mondatana	442
VÁSZOLYI ERIK: A finnugor személyjelek kérdéséhez	3
VÁSZOLYI ERIK: Zürjének, Perm, Bjarmia	283
VÁSZOLYI ERIK: Második zürjénföldi tanulmányutam	435

BALÁZS JÁNOS: Az ige grammatikája és szemantikája a szintagmatika szempontjából. [La grammaire et la sémantique du verbe au point de vue de la syntagmatique]	191
BAŃCZEROWSKI, JERZY: A gyengülés—erősödés folyamata a finn nyelvben [Über den Prozeß der Verstärkung und Lenierung in der finnischen Sprache] ... 3,	277
BÉKÉSI IMRE: Megjegyzések „A nyelv objektivitása társadalmi objektivitás” tételhez [Объективность языка — это объективность общественного характера]	210
BERECZKI GÁBOR: W. Steinitz és E. Itkonen finnugor vokalizmuselmélete és a cseremisiz nyelv [Die Theorie über den finnisch-ugrischen Vokalismus von W. Steinitz und von E. Itkonen und die tscheremissische Sprache]	23
BERECZKI GÁBOR: A magyar szókészlet finnugor elemei I.	449
BESE LAJOS: Igekötékek a mongolban [Préverbes dans la langue mongole]	181
BÜKY BÉLA: Communications et langages	476
CsÚCS SÁNDOR: A magyar szókészlet finnugor elemei a statisztika tükrében [Угро-финские элементы венгерского словарного состава в зеркале статистики] ...	392
DEZSŐ LÁSZLÓ: И. И. Мещанинов, Структура предложения	470
DOMOKOS PÁL PÉTER: Torkos József és az „oroszországi magyarok” [Йожеф Торкош и «венгры в России»]	387
ELEKFI LÁSZLÓ: Mondatformák és mondathangsúlyok fonetikai vetülete [Фонетическое отражение форм предложений и интонаций предложений]	329
ERDÉLYI ISTVÁN—HAJDÚ PÉTER: Megjegyzések Szabó László „Selkup szövegek szójegyzékkel” című közleményéhez [Bemerkungen zur Veröffentlichung „Selkup szövegek szójegyzékkel” („Selkupische Texte mit Wörterverzeichnis”) von László Szabó]	163
ERDŐDI JÓZSEF: M. Ny. Koljagjenkov 1896—1967.	215
ERDŐDI JÓZSEF: Языки и топонимия Сибири.	252
FODOR ISTVÁN: <i>Peter Ladefoged</i> , A Phonetic Study of West African Languages ...	270
GREGOR FERENC: A bányászszókincs történetéből [От слова <i>klopacska</i> 'стукальце' до слова <i>karám</i> 'загон, шалаш, хата']	309
GULYA JÁNOS: <i>Wolfgang Steinitz</i> , Dialektologisches und etymologisches Wörterbuch der ostjakischen Sprache	253
HAJDÚ PÉTER: I. Erdélyi István alatt	245
HAJDÚ PÉTER: A tomszki szamojéd kutatásokról	245
HARMS, ROBERT T.: A permi imperativus története a generatív fonológia módszerével [Generative Phonology, Sound Change and the Permian Imperative]	366
HONTI LÁSZLÓ: <i>Szabó László</i> , Kolalappische Volksdichtung	261
HUTTERER, C. J.: Beiträge zum Verhältnis von Tempora und Modi	435
IMRE SAMU: Der Münchener Kodex II	263
ITKONEN, ERKKI: A hangváltozások kivételnélkülisége a finnugor magánhangzó-történet megvilágításában [Die Frage nach der Ausnahmslosigkeit der Lautveränderungen im Lichte der finnisch-ugrischen Vokalgeschichte]	351
KÁLMÁN BÉLA: Két szigvai vogul elbeszélés [Zwei wogulische Erzählungen]	139
KÁLMÁN BÉLA: A magyar nyelv történeti—etimológiai szótára I.	452
Sz. KISPÁL MAGDOLNA: <i>Edith Vértés</i> , Die ostjakischen Pronomina	462
KISS LAJOS: Szőlő- és borfajtáink szláv eredetű nevei [Benennungen slawischer Herkunft unserer Weinstocksorten und Weinarten]	397
A. KÖVESI MAGDA: <i>Pauli Saukkonen</i> , Itämerensuomalaisten kielten tulosijainfinitiv-irakenteiden historia I—II.	256
LABÁDI GIZELLA: Л. В. Хомуц, Ненцы	467
LITKIN, V. I.: Zürjén <i>kenę mu</i> 'oropod' [Syrjänisch <i>kenę mu</i> 'oropod']	154
LITKIN, V. I.: A Szovjet Tudományos Akadémia Nyelvtudományi Intézete Finnugor Osztályának munkájáról	217
MIKOLA TIBOR: <i>Gyula Décsy</i> , Yurak Chrestomathy	248
MIKOLA TIBOR: З. Н. Куприянова, Эпические песни ненцев	251
MOLNÁB FERENC: Finnugor nyelvek kézikönyvei az Uralic and Altaic Series-ben	456
H. MOLNÁB ILONA: Igei vonzatstruktúrák a magyarban [Verbal Government-Structures in Hungarian]	442
NYIREKES ISTVÁN: <i>Erkki Itkonen</i> , Kieli ja sen tutkimus	243
K. PALLÓ MARGIT: „Az idő és társai”-hoz [Contribution à l'article „Az idő és társai” (Le temps et sa parenté)]	174
PAPP FERENC: Adatok tőszókincsünk etimológiai rétegeinek végződés szerinti eloszlásához [Относительно распределения этимологических пластов венгерских корневых слов по окончаниям в словарной форме]	200
PAPP FERENC: Gépi fordítói konferencia Jerevánban	219
PÉROT, JEAN: Problèmes relatifs à la structure du syntagme verbal	431
RÉDEI KÁROLY: A permi nyelvek első szótagi magánhangzóinak a történetéhez [Zur Geschichte der Vokale der ersten Silbe in den permischen Sprachen] ..	35
RÉDEI KÁROLY: Szófejtések [Etymologien]	155

RÉDEI KÁROLY: Széjegyzetek Vászolyi Erik „Prolatívusz, tranzitívusz, lokatívusz a zürjénben, a votjákban és a finnugor alapnyelvben” c. cikkéhez [Randbemerkungen zur Abhandlung „Prolativ, Transitiv, Lokativ im Syrjänischen, im Wotjakischen und in der finnisch-ugrischen Grundsprache von Erik Vászolyi]	171
RÉDEI KÁROLY: A moksa-mordvin nyelvjárások fonémarendszeréhez [К фонематической структуре мокша-мордовских говоров]	383
RÉDEI KÁROLY: <i>Lauri Hakulinen</i> , Suomen kielen rakenne ja kehitys	466
Серебrenников, Б. А.: К проблеме этнической и языковой принадлежности создателей гидронимии на -ым (-им)	127
SIRO, PAAVO: A finnugor nyelvek tagadó igealakjainak mondattani összetevője [Die syntaktische Komponente der verneinenden Verba in den finnisch-ugrischen Sprachen]	361
SKALIČKA, VLADIMÍR: Az ige alaktana [Morphology of Verb]	427
SZÉPE GYÖRGY: Selected Writings of Gyula Laziczius	268
TEMESI MIHÁLY: A francia nyelvtudomány fő irányairól	223
TOMPA JÓZSEF: Művészi archaizálás és stílusutánzás [Künstlerische Archaisierung und Stilnachahmung]	87
VÁSZOLYI ERIK: Prolatívusz, tranzitívusz, lokatívusz a zürjénben, a votjákban és a finnugor alapnyelvben [Prolativ, Transitiv, Lokativ im Syrjänischen, im Wotjakischen und in der finnisch-ugrischen Grundsprache]	47
VÁSZOLYI ERIK: Az uráli -N latívuszrag nyomai a zürjén és a votják nyelvben [Spuren des uralischen Lativsuffixes -N in der syrjänischen und wotjakischen Sprache]	373
ZEMAN LÁSZLÓ: Cesty moderní jazykovědy	480
ZSILKA JÁNOS: Transzformációs csoportok és magányos sorok [Transformational groups and isolated strings]	105
ZSILKA JÁNOS: Mozgás és állapot viszonya a nyelvben [Relation between Motion and State in Language]	409

HETVENEGYEDIK KÖTET

1969

BERÉNYI ZSUZSANNA ÁGNES: Gépi adatfeldolgozás alkalmazása a névtudományban [The Holerith-Cards in Onomatology]	397
BESE LAJOS: Megjegyzések a középmongol kor igeragozásáról [Remarks on the Middle Mongolian Conjugation]	143
BESE LAJOS: Igekötők a Mongolok titkos története nyelvében [Verbal Prefixes in the Language of the Secret History of the Mongols]	409
ÉDER ZOLTÁN: <i>Valter Tauti</i> , Introduction to a Theory of Language Planning.	194
ERDŐDI JÓZSEF: Ernst Lewy 1881–1966	163
ERDŐDY JÓZSEF: Вопросы финно-угорского языкознания. Вып. IV; Весесоюзная конференция по Финно-угорскому языкознанию	176
FÓNAGY IVÁN–SZENDE TAMÁS: Zárhangok, réshangok, affrikáták hangszíne [Lautfarbenbilder der Verschluss-, Engelaute und Affrikaten]	281
FÜLEI-SZANTÓ ENDRE: <i>Ruth Hirsch Weir</i> , Language in the Grib	209
GULYA JÁNOS: Vahj osztják szójegyzék (Словник ваховского диалекта хантыйского языка)	21
HADROVICS LÁSZLÓ: Hozzászólás Moór Elemér „Pénz szavunk származása...” c. cikkéhez [Diskussionsbeitrag zum Aufsatz Elemér Moór's „Die Herkunft unseres Wortes pénz 'Münze; Geld'...”]	93
HAJDÚ PÉTER: A szamojéd konnektív-reciprok képző genetikai és areális-tipológiai összefüggései [Die genetischen und areal-typologischen Zusammenhänge des samojedischen Konnektiv-Reziproksuffixes]	61
HERMAN JÓZSEF: Beszámoló a magyarországi alkalmazott nyelvtudomány helyzetéről [Compte rendu sur la situation de la linguistique appliquée en Hongrie]	243
HONTI LÁSZLÓ: A tárgy jelölése a vogul nyelv tavidai nyelvjárásában (Выражение прямого дополнения в тавдийском говоре мансийского языка)	113
HONTI LÁSZLÓ: <i>Szabó László</i> , Kolalappische Volksdichtung. Zweiter Teil	459
IMRE SAMU: Húsz éves a Nyelvtudományi Intézet	418
IMRE SAMU: <i>Szathmári István</i> , Régi nyelvtanaink és egységesülő irodalmi nyelvünk	469
A. Jászó ANNA: Melléknévi igenevek verbum finitumként az osztják nyelv szigvai nyelvjárásában (Причастия как вербум финитум в говоре Сигва хантыйского языка)	123
JÁVOR ÁGNES: <i>Martin Rothenberg</i> , The Breath-Stream Dynamics of Simple-Released-Plosive Production	447
KAKUK ZSUZSANNA: Fekete Lajos 1891–1969	417
KASSAI ILONA: <i>Paul Garde</i> , L'accent	444

KISS JENŐ: Karjalan kielen sanakirja	455
KISS LAJOS: Az újabb szláv víznévkiutató	165
KISS LAJOS: Magyar—lengyel szótár	430
KORENCHY ÉVA: Mikko Korhonen, Die Konjugation im Lappischen	180
KORENCHY ÉVA: Congressus Secundus Internationalis Fenno-Ugristarum Pars I	448
LITKIN, V. I.: A finnugor alapnyelv szóvégi magánhangzóiról (О конечных гласных финно-угорского языка-основы)	95
MOÓR ELEMÉR: Pénz szavunk származása nyelvi, archeológiai és településtörténeti adatok tükrében [Die Herkunft unseres Wortes <i>pénz</i> 'Münze; Geld' im Spiegel sprachlicher, archäologischer und siedlungsgeschichtlicher Daten]	79
OLÁH TIBOR: Jean Dubois, Grammaire structurale du français	199
ORSZÁGH LÁSZLÓ: Henry Kučera—W. Nelson Francis, Computational Analysis of Present-Day American English	428
K. PALLÓ MARGIT: Megjegyzések a TESz. három címszavához [Quelques remarques sur trois mots du Dictionnaire étimologique-historique de la langue hongroise]	137
PAP MÁRIA: Morris Funder, A Structural View of English; Roderick A. Jacobs & Peter S. Rosenbaum, Grammar 1—2	217
PAPP FERENC: Néhány megjegyzés a TESz. első kötetével kapcsolatban (Некоторые замечания по поводу первого тома нового этимологического словаря венгерского языка)	129
PAPP FERENC: Wolfgang Veenker, Verzeichnis der ungarischen Suffixe und Suffixkombinationen	190
RÉDEI KÁBOLY: Szófejtések [Etymologien]	101
RÓNA-TAS ANDRÁS: Néhány gondolat a nyelvrokonságról [Some thoughts on genetic relationship of languages]	261
SIMONCSICS PÉTER: Nils Erik Hansegård, Finnish Loanwords in Jukkasjärvi Lappish	178
SZENDE TAMÁS: A köznyelvi magyar ejtésnorma felé [Toward Hungarian Standard Pronunciation]	345
SZENDE TAMÁS: Noam Chomsky—Morris Halle, The sound pattern of English	432
SZENDE TAMÁS: I. még FÓNAGY IVÁN alatt	
SZÉPE GYÖRGY: Émile Benveniste, Problèmes de linguistique générale	424
SZÍJ ENIKŐ: Происхождение марийского народа	461
TELEGDI ZSIGMOND: Megjegyzések általános nyelvészetünk helyzetéről [Bemerkungen über die Lage der allgemeinen Sprachwissenschaft in Ungarn]	227
TERESZTYÉN TAMÁS: Ю. Д. Апресян, Экспериментальное исследование семантики русского глагола	204
VIKÁR LÁSZLÓ: Csereemis és csuvas népdalgyűjtés 1966-ban [Tschereemisische und tschuwaschische Volksliedsammlung im Jahre 1966]	3
ZAJCZ GÁBOR: А. П. Феоктисов, Истоки мордовской письменности	187
ZAJCZ GÁBOR: Hajdú Péter, Chrestomathia Samojedica	465
ZSILKA JÁNOS: Szerves rendszer, szervetlen rendszer [Organic System, Unorganic System]	155
ZSILKA JÁNOS: A szavak szemantikai struktúrájának kettős aspektusa [Double aspect of semantic structure of words]	387

HETVENKETTEDIK KÖTET

1970

BALOGH LÁSZLÓ: A földrajzi nevek struktúrája (Структура географических названий)	95
BOBOS REZSŐ: Beszéddallamok, különösen a köszönés és kiáltások hanglejtése (Мелодия речи, интонация приветствий и восклицаний)	175
BÜKY BÉLA: Communication. Concepts and Perspectives	258
CsÚCS SÁNDOR: A votják nyelv orosz jövevényszavai (Русские заимствования удмуртского языка I)	323
DEZSŐ LÁSZLÓ: W. H. Whitely, A study of Yao sentences	269
DEZSŐ LÁSZLÓ: A magyar jelzős főnévi csoportok szórendjéről (О порядке слов венгерских номинальных фраз)	395
DOMOKOS PÉTER: Finnugor konferencia Jaskar-Olában	220
ERDÉLYI ISTVÁN: Etimológiai megjegyzések [Etymologische Bemerkungen]	151
ERDŐDI JÓZSEF: Renate Stoebe, Die Verhältniswörter in den ostseefinnischen Sprachen	443
FÜLEI-SZÁNTÓ ENDRE: Auxiliaritás vagy determináció [Auxiliary or determination]	200
HAJDÓ PÉTER: Uralisztika 1945—1970 [Uralistik 1945—1970]	3

HAJDÚ I'ÉTER: A nemek megkülönböztetése a nyenyec névadásban [Die Unterscheidung der Geschlechter in der nenyzischen Namengebung]	45
HONTI LÁSZLÓ: <i>Gert Sauer</i> , Die Nominalbildung im Ostjakischen	240
HONTI LÁSZLÓ—ZAI CZ GÁBOR: Jurák a tergo toldaléktár [Rückläufiges jurakisches Suffixverzeichnis]	363
ISTVÁNOVITS MÁRTON—PAPP FERENC: Inversuli leksikoni	266
JÁNOSKA SÁNDOR: Nyelvfeldolgozás és dokumentáció	262
KÁLMÁN BÉLA: <i>Wolfgang Veenker</i> , Die Frage des finnuogrischen Substrats in der russischen Sprache	441
KANGASMAA-MINN, Eeva: Az ősfinn fokváltozás mint strukturális jelenség [The Proto-Finnic Consonant Gradation as a Structural Phenomenon]	143
KATZ, HARTMUT: Zwei Etymologien	147
KATZ, HARTMUT: <i>Erzsébet Beöthy</i> , Die Bezeichnungen für Himmelsrichtungen in den finnisch-ugrischen Sprachen	242
KECSKEMÉTI ISTVÁN: Közös szókincsünk statisztikája [Statistik unseres gemeinsamen Wortschatzes]	168
KIEFER FERENC: Egy új jelentéselmélet felé [Towards a new theory of meaning]	193
SZ. KIS PÁL MAGDOLNA: Kalevala	233
KISS JENŐ: <i>Giulo C. Lepeschy</i> , Die strukturelle Sprachwissenschaft	252
KORENCHY ÉVA: <i>Ara 'Bruder der Mutter'</i> [<i>Ara 'Bruder der Mutter'</i>]	423
KORENCHY ÉVA: Sajnovics János emlékünnepe és tudománytörténeti szimpozium	437
KOVÁCS FERENC: Irányzatok, tanulságok [Tendenzen und Lehren]	11, 275
A. KÖVESI-MAGDOLNA: Az uráli alapnyelv többesjeleiről [Über die Pluralzeichen der uralischen Grundsprache]	31
KRAMMER JENŐ: A svájci német népnyelv mint műfordítások nyelve [Schwyzerdötsch als hochliterarische Übersetzungssprache]	180
IFJ. KÜRTI BÉLA: <i>I. Erdélyi—E. Ojtozi—W. Gening</i> , Das Gräberfeld von Newolino	249
LABÁDI GIZELLA: <i>Pertti Viitaranta</i> , Lähisukukielten lukemisto	238
B. LÓRINCZY ÉVA: <i>Penavén Olga</i> , Szlavóniai (kórógyi) szótár	245
МИКОЛА ТИВОР: Adalékok a uganaszan nyelv ismeretéhez [Материалы к запасы познаний о уганасанском языке]	59
МИКОЛА ТИВОР: <i>Károly Rédei</i> , Nord-ostjakische Texte	238
NAGY FERENC: Типология каузативных конструкций	253
NAGY FERENC: <i>Fodor István</i> , Mire jó a nyelvtudomány?	256
NYÍRI ANTAL: A Magyar Nyelvjárások Atlasza I. rész	447
NYÍRKOS ISTVÁN: <i>Lauri Hukulinen</i> , Suomen sanaston käännöslainoja	446
K. PALLÓ MARGIT: A TESz. <i>arat, árul és borul</i> igéjéhez [Contributions aux verbes <i>arat, árul et borul</i> du Dictionnaire étymologique-historique de la langue hongroise]	170
K. PALLÓ MARGIT: A Magyar Nyelvjárások Atlasza 78. <i>guz</i> 'mauvaise herbe' térképéhez [Contribution a la carte 'mauvaise herbe' № 78. de l'Atlas des Dialectes Hongroise]	431
PAPP FERENC: I. ISTVÁNOVITS MÁRTON alatt	
RÉDEI KÁROLY: Szófejtések [Etymologien]	157
RÓNA TAS ANDRÁS: V. G. Jegorov kilencven éves	217
N. SEBESTYÉN IRÉN: <i>Nyirkos István</i> , Unkarilais-suomalainen sanakirja	446
SZENDE TAMÁS: Hibaigazítás	453
SZÉPE GYÖRGY: Arany A. László 1909–1967	213
SZÉPE GYÖRGY: <i>Paolo Rónai</i> , Der Kampf gegen Babel oder Das Abenteuer der Universal Sprachen	461
M. VELENYÁK ZSÓFIA: A „nap levő” szerkezet a csereemiszen [Die Entsprechung der ungarischen Konstruktion <i>nap levő</i> 'der Sonne ähnlich, gleich' (eig. „Sonne-seiend”) im Tscheremissischen]	164
VÉRTES EDIT: Rekonstrukció és valószínűségszámítás [Rekonstruktion und Wahrscheinlichkeitsrechnung]	297
ZAI CZ GÁBOR: 200 éves a Demonstratio	218
ZAI CZ GÁBOR: I. még HONTI LÁSZLÓ alatt	
ZSILKA JÁNOS: A magányos sorok és a nominalizációk [Separate lines and nominalizations]	125

FROM VOL. LXXIII (1971)

see

ANALECTA LINGUISTICA VOL. II. No. 2—

NYELV- ÉS IRODALOMTUDOMÁNYI KÖZLEMÉNYEK

XIX. évfolyam	1975.	1. szám	XIX. évfolyam	1875.	2. szám
Tanulmányok					
KELEMEN BÉLA: Emléket munkásságának magyar vonatkozásai	3		NAGY ISTVÁN: Irók pályám főbb mozzanatairól		123
MURÁDIN LÁSZLO: A 'burgonya' és a 'csicsóka' erdélyi elnevezéseinek szóföldrajzi és jelentésbeli összetűzéséhez	7		MURÁDIN LÁSZLO: Háziallakatok tartására szolgáló épületek neveinek belső és területi összetűzéséhez		131
TIBAD LEVENTE: Egy falu (Farkaslaka) földrajzi neveinek rendszere	17		KOVÁCSNÉ JOZSEF MAGDA: Maréfalva mai magyar személynévei		133
ZOLTÁN ILDIKÓ: Egy Tamási-novella stílusa	25		SZABÓ GYÖRGY: A görög-római ókor Szemlére Ferenc költészetében		135
ENGEL KÁROLY: Néhány elvi szempont az erdélyi magyar irodalom XIX. századi irányzatainak kutatásához	37		KATONA ADAM: Kemény Zsigmond első regényéről III.		137
KATONA ADAM: Kemény Zsigmond első regényéről II.	47				
Kiseb közlemények					
PENTEK JÁNOS: A himzés és a himzett ruhadarabok néhány szemiotikai funkciója Kalotaszegen	59		DUMEA FRANT: Adatok a moldvai ésangó nyelvjárás román kölcsön-szavaihoz		177
CSAK LÁSZLO: Belfényér jelenkori keresztnevei	65		CSAK LÁSZLO: Belfényér becenevei		181
MOZES HUBA: Irodalmi elvek, elméletek az 1830—1848-as évek erdélyi magyar sajtójában	73		MOZES HUBA: Marxista törekvések a romániai magyar irodalomkritikában 1930—1940 között		183
BINDER PÁL: Heltai Gáspár születési helye és családja	80		KOZMA DEZSO: Adalékok a romániai magyar irodalom Petőfi-értelmezéséhez		185
Adattár					
KOSA FERENC: A zilahi fazekasmesterség régi szakszókincséből	85		TIBAD LEVENTE: Szentlélek mai magyar helynevei		190
JANITSEK JENŐ: Barót és Olasztelek helynevei	94		VOO ISTVÁN: Bánsági tájszavak		190
Szemle					
I. Pátrut, Studii de limba română și slavistică (Kelemen Béla)	105		LORINCZI REKA: Búzai tájszavak		213
Márton Gyula, Igetövek, igel jelek és személynagok a moldvai csángó nyelvjárásban (Gálffy Mózes)	105		DANI JÁNOS: Tolnai Lajos és Koncz József levelezése		217
G. Mihailă, Dicționar al limbii române vechi (Kelemen Béla)	106				
Imre Samu, Felsőrii Tájsozóár (Márton Gyula)	107				
Nemes Zoltánné-Gálffy Mózes—Márton Gyula, Torjai tájszójegyzék (Teiszler Pál)	109				
Ion Heliade Rădulescu, Scrieri lingvistice (Vasilu Gabriel)	109				
Zsilka Tibor, A stilius hírtéke (J. Nagy Mária)	110				
Révai Miklós, A magyar szép toli (Szabó Zoltán)	111				
Ural-Altaische Jahrbücher (Kelemen Béla)	113				
Jahrbuch für Volksforschung (Talos Ion)	114				
Pálffy Endre, George Cosbuc élete és költészete (Kelemen Béla)	115				
Soni Pál, Avantgárd-sugarás (Mózes Huba)	116				
Reviste literare românești din ultimele decenii ale secolului al XIX-lea (Mózes Huba)	118				
Presa satirică românească din Transilvania (Engel Károly)	118				
Szemle					
Iorgu Iordan, Stilistica limbii române (Kelemen Béla)	223				
P. Dombi Erzsébet, Ot érzék ezer muzsikája (J. Nagy Mária)	224				
A Magyar Nyelvjárások Atlasza II—III. (Gálffy Mózes)	225				
Sextil Pușcariu, Cercetări și studii (Kelemen Béla)	227				
Istoria științelor în România — Lingvistica (Vasilu Gabriel)	228				
Ordog Ferenc, Személynévviszálátok Göcsej és Hétfés területén (B. Gergety Pirok)	239				
Szabó György, Abafáji Gyulay Pál (Kölő Károly)	241				
Balogh Edgár, Mesterek és kortársak (Mózes Huba)	241				
Háromszéki népbálladák (Mitruty Miklós)	241				
Literatura (Gáspár Sándor)	245				

PRZEGŁAD ORIENTALISTYCZNY

Kwartalnik

SPIS TREŚCI ZA ROK 1975

W A R S Z A W A
P A Ń S T W O W E W Y D A W N I C T W O N A U K O W E

SPIS TREŚCI ZA ROK 1975

ARTYKUŁY

Jerzy Abkowicz, <i>Elementy tradycji w działaniu propagandowym w Chinach</i>	243
Danuta Chmielowska, <i>Emancypacja kobiety tureckiej</i>	25
Janusz Danecki, <i>Postać walczącej Palestyny</i>	371
Aleksander Dubiński, <i>Jan Reychman — uczonec, pedagog, popularyzator nauki</i>	5
Aleksander Dubiński, <i>Orientalistyka w działalności Akademii Nauk ZSRR</i>	115
Tadeusz Fryzel, <i>Historyczne etapy rozwoju jednolitej arabskiej po II wojnie światowej</i>	13
Władysław Góralski, <i>Sprawy pokoju i bezpieczeństwa Azji</i>	127
Wiesław Kosiński, <i>Tradycje przeszłości w nowej sztuce Japonii</i>	135
Tadeusz Lewicki, <i>Starożytne i średnio-wiekowe źródła pisane do dziejów Afryki na południe od Sahary</i>	343
Maria Matuszyn, <i>Kobiety w społeczeństwie chińskim — ich pozycja w kontekście tradycji</i>	359
Władysław Pałubicki, <i>Rola kobiety w małżeństwie i rodzinie u starożytnych Hebrajczyków</i>	255
Jan Reychman, <i>Podróznicy polscy do Iranu</i>	235
Krzyszyna Skarżyńska-Bocheńska, <i>Rozwój nominalistyki Mahmuda Tajmura</i>	31
Teresa Stajuda, <i>Pierwsza nowoczesna partia polityczna w Egipcie</i>	147

UTWORY LITERACKIE

Sait Faik Abasıyanık, <i>Spreżyna</i> (z tureckiego przełożyła Lucyna Antonowicz-Bauer)	269
Ali Mohammad Afgani, <i>Mąż Alu-Chanum</i> (z perskiego przełożyła Zofia Józefowicz-Czabak)	277
Dursun Akçam, <i>Kahraman</i> (z tureckiego przełożyła Danuta Chmielowska)	51
Aggiej, <i>Wódz</i> (z hindi przełożyła Tatiana Rutkowska)	395
Abd al-Wahhab al-Bajati, <i>Narodzony i śmierć Alisy</i> (z arabskiego przełożyli Aleksandra Witkowska i Janusz Danecki)	273
Derenik Demirczjan, <i>Prawo do szczytu</i> (z ormiańskiego przełożył Bohdan Gębaraki)	61
Ezurumlu Emrah, <i>Trubadur w turbanie</i> (z tureckiego przełożył Marek Antoni Wasilewski)	43
Sadek Hedajat, <i>Hadii Agha</i> (z perskiego przełożyła Barbara Majewska)	155
Bibhutibhuson Mukhopadhyaj, <i>Nomadska dziewczyna</i> (z bengalskiego przełożyła Barbara Grabowska)	381
Umit Yasar Oguzcan, <i>Wierze</i> (z tureckiego przełożył Andrzej Ananicz)	57
Nizar Qabbani, <i>Wierze</i> (z tureckiego przełożyła Anna Grossman)	389
Na'ibi Sulaimanu Wali, <i>Witaj wolności</i> (z hausa przełożył Stanisław Pilaszewicz)	171
Rabindranath Tagore, <i>Zaszyt</i> (z bengalskiego przełożyła Elżbieta Walterowa)	285

MATERIAŁY I SPRAWOZDANIA

Zygmunt Brocki, <i>Z wędrowców tureckiego wyrazu kół</i>	73
Michał Bron Jr, <i>Taktyka walki w polu Turków osmańskich w XVI wieku</i>	65
Aleksander Dubiński, <i>Jubileusz seniora radzieckich turkologów</i>	198

179	Aleksander Dubiński, <i>Przekłady literatury polskiej w piśmiennictwie karaimskim</i>	201	Marek J. Malinowski, <i>Zbigniew Dobosiewicz, Ugrupowania integracyjne krajów rozwijających się</i>
179	Tadeusz Iwiński, <i>Problem Goa po II wojnie światowej</i>	201	Mikołaj Melanowicz, <i>Doyle M. Bethel, Mahiguchi the Value Creator; Daitaku Ikeda, The Hu-</i>
297	Iwona Kozakiewicz, <i>Legacja Numan-beja w Polsce</i>	93	Mikołaj Melanowicz, <i>Robert E. Ward, Frank Joseph Shulman, The Allied Occupation of Japan.</i>
192	Mieczysław Jerzy Künstler, <i>Obiektywna relacja historycznej a technika dwukrotnego opisu</i>	95	Mikołaj Melanowicz, <i>Daietsu Suzuki, Japanese Spirituality</i>
399	Ija Łazari-Pawłowska, <i>Na marginesie polskiej monografii o Nehru</i>	208	Mikołaj Melanowicz, <i>Daietsu T. Suzuki, Sengai — The Zen Master</i>
307	Franciszek Machalski, <i>O badaniach nad folklorem irackim</i>	209	Mikołaj Melanowicz, <i>Sōkichi Tsuda, An Inquiry into Japanese Mind as Mirrored in Literature</i>
184	Tadeusz Majda, <i>I Międzynarodowy Kongres Studiów Przedmiotowych i Omiotowych</i>	210	Mikołaj Melanowicz, <i>Kensaburo Oe, Sprawa osobista</i>
291	Maciej Popko, <i>Epos o Gilgameszu w Asji Mniejszej</i>	407	Teresa Nagrodzka-Majchrzyk, <i>A. M. Biełenickij, H. B. Biełenowicz, O. G. Bieł -</i>
75	Tadeusz Szparag, <i>Gospodarka chińska a perspektywy rozwoju handlu między ChRL i USA</i>	89	Stanisław Piłsiewicz, <i>Wacław Korabiewicz, Śladami amuletu</i>
195	Iwona Tatarzyńska, <i>Misir — tureckie twórczości</i>	310	Jan Reychman, <i>G. C. Sanaraliev, B. A. Dżukow, Ogólniepolitologiczna działalność</i>
301	Witold Tyloch, <i>II Kongres Językoznawstwa Chłanitozemskiego</i>	206	Zbigniew Rydzak, <i>Al-Hasan ibn al-Haytham, Piśmiennictwo</i>
197	Włodzimierz Zajackowski, <i>Tematyka turkologiczna na III Międzynarodowym Kongresie Ba-</i>	88	Bogdan Składanek, <i>Jan Petrus, W Afganistanie, krajach bałkańskich</i>
	<i>dan Europy Południowo-Wschodniej</i>	203	Jerzy Tulisow, <i>Peter Chazac, Pustynie w południowej Azji</i>
		317	Witold Tyloch, <i>O. Masson, M. Stanger, Recherches sur les Pénitents à Chypre</i>
		314	Danuta Wróblewska, <i>Kira Galazyłowa-Kłanowa, Polacy w Kraju Północnym</i>
		309	Tadeusz Zbikowski, <i>O. B. van der Sprengel, Pan Kao, and the Han History</i>
		212	NOTATKI BIBLIOGRAFICZNE
			Z CZASOPISM
85	Andrzej Ananicz, <i>H. Z. Gadżewa, Główne nurty rozwoju symboliki</i>	97,213,318,410	
87	Janusz Danecki, <i>A. B. Czaradze, Hbu-Pyud (Aseppoz)</i>	98,216,319,513	
199	Elżbieta Dąbrowska-Smektała, <i>W. Mysor, A. Szczudłowska, Chrestomatia koptyjska</i>		
199	Elżbieta Dąbrowska-Smektała, <i>Marcel Marcinik, Les inscriptions du temple de Thoutmout III</i>		
	Wojciech Dembski, <i>J. Skuratowicz, W. Skuratowicz, Przemiany społeczne i polityka zagran-</i>		
	<i>iczna Syrii</i>		
405	Aleksander Dubiński, <i>Encyklopedia polska</i>	327	Danuta Wróblewska, <i>Yakup Kadri Karaosmanoğlu</i>
315	Tadeusz Fryzel, <i>Henry Cotton, Palestine and International Law</i>	422	Włodzimierz Zajackowski, <i>Ahmet Caferoğlu</i>
409	Wojciech Hensel, <i>Zygmunt Abrahamowicz, Kara Mustafa pod Wiednem</i>		
81	Wojciech Hensel, <i>Süleymanoglu Mehmed Fusuli, Haszys i wino</i>	103, 222, 329, 423	
84	Paweł de Laval, <i>Edward Potkowski, Rysunek w hobbach</i>	103, 222, 329, 423	
205	Krzysztof Łyczkowska, <i>Armas Salonen, Vogel und Vogelfang im Alten Mesopotamien</i>	103, 222, 328	
312	Roman Malek, <i>H. H. Kowad, Zasad u Wschod</i>	223, 331, 424	
92		104, 331	
		104, 224, 332, 424	

REVUE

DES

ÉTUDES GRECQUES

PUBLICATION TRIMESTRIELLE

DE L'ASSOCIATION POUR L'ENCOURAGEMENT DES ÉTUDES GRECQUES

(Reconnue établissement d'utilité publique par décret du 7 juillet 1869)

TOME LXXXVIII

Publié avec le concours du Centre National de la Recherche Scientifique

ANNÉE 1975

SOCIÉTÉ D'ÉDITION
LES BELLES LETTRES
95, BOULEVARD RASPAIL, PARIS (VI^e)
FRANCE

TABLE DES MATIÈRES

ASSOCIATION POUR L'ENCOURAGEMENT DES ÉTUDES GRECQUES	
Statuts de l'Association.....	I
Bureau, Comité, Commissions.....	IV
Anciens présidents de l'Association.....	V
Prix décernés par l'Association dans les cinq dernières années.....	VI
Actes de l'Association.....	VIII
Assemblée générale du 18 juin 1975:	
Allocution de M. Pierre BOVANCÉ, président.....	XXII
Rapport présenté au nom de la commission des prix, par M. J. JOUANA, secrétaire général.....	XXIX
Rapport du trésorier.....	XL
REVUE DES ÉTUDES GRECQUES	
PARTIE LITTÉRAIRE	
BABUT (D.), <i>Simonide moraliste</i>	20
DELEBECQUE (Ed.), <i>Les épiques égyptiens dans les Synoptiques</i>	133
HANI (J.), <i>Le mythe de Timarque</i>	105
HEMMERDINGER (B.), <i>L'émigré</i>	71
LAMBIN (G.), <i>Les formules de jeux d'enfants dans la Grèce Antique</i>	168
LE BOULLEUC (A.), <i>De la croissance selon les Stobéens à la résurrec- tion selon Origène</i>	143
MASSON (O.), <i>Two</i>	1
MEILLIER (Cl.), <i>L'épiphanie du dieu Pan</i>	121
POMEROY (S.), <i>Andromaque</i>	16
RONNET (G.), <i>L'ironie d'Euripide dans Electre (vers 513 à 546)</i>	63
SCHÉPENS (G.), <i>L'idéal de l'information complète chez les historiens grecs</i>	81
TRÉHEUX (J.), <i>Tite-Live, XXIX, 12, 11 et les Institutions de l'Épire Républicaine</i>	156
WOOTEN (G.), <i>Le développement du style asiatique pendant l'époque hellénistique</i>	94
VARIÉTÉS	
BABUT (D.), <i>Histoire et réflexion morale dans l'aure de Plutarque</i>	208
BONPAIRE (J.), <i>Travaux récents sur Lucien</i>	224

BOYANCÉ (P.), <i>Éleusis et Orphée</i>	195
DEVEREUX (G.), <i>Chevaux anthropomorphes</i>	203
HADOT (P.), <i>La Théologie de Proclus</i>	220
LE ROY (Ch.), <i>Deux monuments d'Argos</i>	190
LE ROY (Ch.), <i>Voyageurs et marins dans l'Antiquité</i>	178
ROUX (G.), <i>Le « monument des Néréides » à Xanthos</i>	182

COMPTES RENDUS BIBLIOGRAPHIQUES

ALLEN (W. S.), <i>Vox Graeca: The pronunciation of classical Greek</i> (J. HUMBERT).....	258
ANDERSSON (T. J.), <i>Pollis and Psyche. A motif in Plato's Republic</i> (J. MOREAU).....	314
APOLLONI RHODI, <i>Argonauticon liber quartus</i> (F. VIAN).....	296
ARCHIMÈDE, tomes II, III et IV, sous la direction de Ch. MUGLER (P. LOUIS).....	342
ATHANASE D'ALEXANDRIE, <i>Sur l'Incarnation du Verbe</i> , par Ch. KANGIÈSSER (A. M. MALINGREY).....	378
<i>The Athenian Agora</i> , XIII : <i>The Neolithic and Bronze Ages</i> , par S. A. IMMERWAHR (S. DUPRÉ).....	230
AURENCHÉ (D.), <i>Les groupes d'Alcibiade, de Léogoras et de Teucros</i> (P. LÉVÊQUE).....	236
BARINIOTIS (G.), <i>Tò pñta tñc 'Eκωνομικήs</i> (J. BRUNEL).....	266
BABUT (D.), <i>La religion des philosophes grecs de Thalès aux Stoticiens</i> (J. MOREAU).....	326
BASTIANINI (G.), <i>Gli stateghi dell' Arminioles in epoca romana</i> (B. BOYAVAI).....	361
BEAUFRET (J.), <i>Dialogue avec Heidegger. I. Philosophie antique</i> (V. GOLDSCHMIDT).....	310
BLAZQUEZ (J. M.), <i>Die Mythologie der Althiopianer; Últimas aportaciones al estudio de las religiones primitivas de Hispania</i> (G. GERMAIN).....	278
BLUMENTHAL (H. J.), <i>Plotinus' Psychology. His doctrine of the Embodied Soul</i> (J. TROUILLARD).....	375
BONANNO (M. G.), <i>Studi su Cratete comico</i> (P. CHIRON-BISTAGNE).....	286
BROWNING (H.), <i>Justinian and Theodora</i> (J. GOULLARD).....	384
CANCRIANI (A.), <i>Synsidesia. Il tema semantico della « con-scienza » nella Grecia antica</i> (R. A. GAUTHIER).....	328
CLÉMENT DE ROME, <i>Épître aux Corinthiens</i> , par A. JAUBERT (M. J. RONDEAU).....	368
<i>Comitacorum Gracorum Fragmenta in papyris reperia</i> , édité C. AUSTIN (A. BLANCHARD).....	292
COUTELLE (LOUIS), <i>Le Greqheco: Récitamen des éléments néo-grecs des textes comiques vénitiens du XVI^e siècle</i> (J. HUMBERT).....	389
« Cronache Ercolanesi » I (1971).....	351
CURI (U.), <i>Dagli Ionici alla crisi della fisica</i> (D. BABUT).....	309
CURTI (C.), <i>Due articoli eusebiani (« Commentarii in Psalmos »)</i> (M. J. RONDEAU).....	372
DAVARAS (C.), <i>Die Statue aus Astrakli, ein Beitrag zur dädalischen Kunst auf Kreta und zu den Anfängen der griechischen Plastik</i> (P. FAURE).....	235
DEMOSTÈNE, <i>Discorso all'assemblea per ambascierie in Asia e in Grecia (Terza Filippica)</i> , par L. CANFORA (R. CLAVAUD).....	290

DREANDRO (C. A.), <i>Transito del mythos al logos. Hesiodo. Heracido. Parmenides</i> (R. WEIL).....	279
École Française d'Athènes. Tables du B.C.H. 1892-1946, par V. HADJIMICHALI (A. PLASSARD).....	245
<i>Économies et Sociétés en Grèce antienne</i> (périodes archaïque et classique), par M. AUSTIN et P. VIDAL-NAQUET (P. DUCREY).....	235
EVAORE LE PONTIQUE, <i>Traité pratique ou le Moine</i> , tomes 1 et 2, par A. et Cl. GUILLAUMONT (M. J. RONDEAU).....	371
EVANS (D. B.), <i>Leontius of Byzantium. An Origenist Christology</i> (J. GOULLARD).....	365
FEDER (L.), <i>Ancient Myth in Modern Poetry</i> (G. GERMAIN).....	273
FRIEDLÄNDER (P.), <i>Plato 3. The Dialogues. Second and Third Periods</i> (R. WEIL).....	314
GALLO (L.), <i>Il Teatro Greco</i> (M. DIRAT).....	355
GARTON (Ch.), <i>Personal Aspects of the Roman Theater</i> (P. CHIRON-BISTAGNE).....	299
GEORGACAS (D. J.), <i>The Waterway of Hellespont and Bosporus: the origin of the Names and Early Greek Haplography</i> (F. VIAN).....	264
GIANTIS (M.), <i>Ritlonis e il teatro in Magna Grecia</i> (P. CHIRON-BISTAGNE).....	294
<i>Graecitas et Latinitas Christianorum. Supplementa. Fasc. III, 1, 2 et 3</i> (M. J. RONDEAU).....	367
GREEN (P.), <i>Alexander of Macedon, 356-323 B. C.</i> (P. GOUKOWSKY).....	238
HÄGG (I. et R.), <i>Excavations in the Barabouna Area at Atna, fasc. 1</i> (J. F. BOMMELAND).....	231
HAMILTON (J. R.), <i>Alexander the Great</i> (P. GOUKOWSKY).....	239
HANMAN (A.), <i>La vie quotidienne des premiers chrétiens</i> (95-197) (A. M. MALINGREY).....	365
HAMPE (R.), <i>Sperlonga und Vergil</i> (P. M. MARTIN).....	243
HERDEJURGEN (H.), <i>Die Terminischen Terrakotten des 6. bis 4. Jahrhunderts v. Chr. im Antiken-museum Basel</i> (M. F. BRIGUET).....	239
HÉSYCHIOS DE JÉRUSALEM, <i>BAULE DE SÉLEUCIE, JEAN DE BÉBYTE, PSEUDO-CHRYSTOSTOME, LÉONCE DE CONSTANTINOPLÉ, Homélies</i> (A. JAUBERT).....	382
HOMENAJE A ANTONIO TOVAR (J. HUMBERT).....	256
HOVEN (R.), <i>Stotisme et Stoticiens face au problème de l'eau-dela</i> (D. BABUT).....	337
HUART (P.), <i>Tweykt chez Thucydide et ses contemporains</i> (J. BRUNEL).....	284
HUSSEY (E.), <i>The Praeocratica</i> (D. BABUT).....	305
IGAL (L.), <i>La cronologia de la Vida de Plotino de Porfirio</i> (P. HADOT).....	378
IRWIN (E.), <i>Colour Terms in Greek Poetry</i> (Ch. MUGLER).....	281
JACQUES (X.), s. J., <i>Index des mots apparentés dans la Septante</i> (A. PELLETIER).....	359
KASSER (R.), <i>Kellia, Topographie</i> (A. BERHARD).....	243
KÉLÉRIDOU-GALANOS (A.), <i>La conception platonicienne du dèmon dans les Lois et le Timée, et son rapport avec le Bien de la République</i> (V. GOLDSCHMIDT).....	313
KILB (H.), <i>Strukturen epischen Geistes in 7 und 23 Gesang der Odyssee</i> (G. GERMAIN).....	278
KULLMANN (W.), <i>Wissenschaft und Methode. Interpretationen zur aristotelischen Theorie der Naturwissenschaft</i> (P. LOUIS).....	324

- KYRKOS (B. A.), *Die Dichtung als wissenschaftliches Problem bei Aristoteles* (P. LOUIS)..... 321
- LEKKE (D.), *Die Theologie Epikurs. Versuch einer Rekonstruktion* (D. BABUT)..... 330
- LEROUX (M.), *Les grands courants de la linguistique moderne* (J. HUMBERT)..... 334
- LILJA (S.), *The treatment of odours in the poetry of Antiquity* (F. VIAN)..... 342
- LYDD (G. E. R.), *Les débuts de la science grecque: de Thalès à Aristote* (P. LOUIS)..... 322
- LONG (A. A.), *Hellenistic Philosophy. Stoics, Epicureans, Sceptics* (D. BABUT)..... 334
- LUFAS (L.), *Phonologie du grec attique* (J. BRUNEL)..... 252
- MANDILARIS (B. G.), *Studies in the Greek Language* (J. HUMBERT)..... 257
- MANONITIS (D. N.), *Ἀναζήτησις καὶ Νόστος τοῦ Ὀδυσσεύς* (G. GERMAIN)..... 276
- MASSON (O.) et SENYER (M.), *Recherches sur les Phéniciens à Chypre* (M. YON-CALVERT)..... 233
- MASTRODIMITIS (P. D.), *Νικόλαος Σκουφιδῆς (1402-1464) Βλὸς καὶ ἔργον* (J. GOULLARD)..... 387
- Mélanges de linguistique et de philologie grecques offertes à Pierre Chantraine (J. BRUNEL)..... 254
- MÉNANDE : *The Girl from Samos or the In-Laws*, par E. G. TURNER (A. BLANCHARD)..... 291
- MIRALLES (C.), *La novicia en la antigüedad clásica* (R. WEIL)..... 298
- MONSIEUX PASINIA (L.), *La notion de Nomos dans le Pentateuque grec* (A. PELLETIER)..... 365
- MORAUX (P.), *Der Aristotelismus bei den Griechen von Andronikos bis Alexander von Aphrodisias* (R. WEIL)..... 319
- MOREAU (J.), *The Platonic Idea and its threefold function: a Synthesis* (G. GERMAIN)..... 312
- MOSÉ-BASTIDE (R. M.), *La pensée philosophique de Plotin* (J. TROUILLARD)..... 373
- NICÉV (A.), *L'énigme de la catharsis tragique dans Aristote* (M. DIRAT)..... 317
- NOWAK (E.), *Les chrétiens devant la souffrance. Études sur la pensée de Jean Chrysostome* (A. M. MALINGREY)..... 340
- ORIGÈNE, *Commentaire sur Saint Jean*, Tome II, Livres VI et X, par Cécile Blanc (M. J. RONDEAU)..... 369
- ORIGÈNE, *Commentaire sur l'Évangile selon Matthieu*, Tome I (livres X et XI), par R. GIROD (M. J. RONDEAU)..... 370
- OVERBECK (J. C.) et SWINY (S.), *Two Cypriot Bronze Ages sites at Kafkallia (Dhali)* (J. C. COURTOIS)..... 253
- The Oxyrhynchus Papyri*, volumes XL et XLI, par J. R. REA (B. BOYVAL)..... 346
- Papyrus grecs de la Bibliothèque Nationale et Universitaire de Strasbourg*, par J. SCHWARTZ (B. BOYVAL)..... 348
- PÉPIN (J.), *Idées grecques sur l'homme et sur Dieu* (E. des PLACES)..... 326
- PHILON D'ALEXANDRIE, *De Fuga et Inventionibus*, par E. STRASBINSKI-SAFRAN (M. HADAS-LEBEL)..... 360
- PHILON D'ALEXANDRIE, *De Specialibus Legibus*, Lib. III-IV, par A. MCSER (M. HADAS-LEBEL)..... 361
- PHILON D'ALEXANDRIE, *De posteritate Calni*, par R. ARNALDEZ (M. HADAS-LEBEL)..... 362
- PIERCE (R. H.), *Three demotic papyri in the Brooklyn Museum, A contribution to the study of contracts and their instruments in Ptolemaic Egypt* (B. BOYVAL)..... 357
- PLATON, *Phédon*, par P. VICAIRE (V. GOLDSCHMIDT)..... 313
- PLATON, *Werke*, par E. CHAMERY et F. SCHLEIERMACHER (E. des PLACES)..... 311
- The Pre-Socratics. A Collection of Critical Essays*, par A. P. D. MOURN-LATOS (D. BABUT)..... 300

- PUYVEL (J.), *Myth and Law among the Indo-europeans, Studies in Indo-European Comparative Mythology* (J. L. PERPILLON)..... 248
- Quaderni Urbinali di Cultura Classica, n. 9, 1970 (F. VIAN)..... 391
- RAMINGO (G.), *Die Dienerschaft in der Odyssee* (G. GERMAIN)..... 275
- Recherches de Philologie et de Linguistique 111 (J. Humbert)..... 255
- REESE (J. M.), *Hellenistic Influence on the Book of Wisdom and its Consequences* (A. PELLETIER)..... 359
- ROOS (P.), *The rock-tombs of Canopus, I, The architecture* (P. AUPERT)..... 240
- Rowe (C. J.), *The Eudemian and Nicomachean Ethics: A Study in the Development of Aristotle's Thought* (R. A. GAUTHIER)..... 321
- SACPOULO (M.), *La Theolokos à la mandorle de Lythranthomi* (M. HARL)..... 364
- SANDOZ (Ch.), *Les noms grecs de la forme* (J. HUMBERT)..... 280
- SAN NICOLÒ (M.), *Ägyptisches Vortausen zur Zeit der Ptolemäer und Römer I, II* (B. BOYVAL)..... 357
- SANTORO (M.), *Epitheta deorum in Asia graeca cultorum ex auctoribus graecis et latinis* (E. des PLACES)..... 272
- SCHLIERATH (B.), *Die Indogermanen. Das Problem der Expansion eines Volkes in Lichte seiner sozialen Struktur* (J. L. PERPILLON)..... 247
- SCHÖNER (E.), *The History of the Jewish People in the age of Jesus Christ* (A. PELLETIER)..... 358
- SCHWYZER (E.), *Griechische Grammatik*, IV^{ter} Band (J. HUMBERT)..... 259
- SCOT (J.), *Commentaire sur l'Évangile de Jean*, par E. JEANNEAU (J. TROUILLARD)..... 383
- SHIPP (G. P.), *Studies in the language of Homer* (G. GERMAIN)..... 277
- SOMMERSTEIN (A. H.), *The Sound Pattern of Ancient Greek* (J. BRUNEL)..... 265
- SOMOGYI (A.), *Kunskizmdtler der griechischen Diaspora in Ungarn* (J. GOULLARD)..... 388
- SOPHOCLE, *Tragédies*, par P. MAZON (G. GERMAIN)..... 286
- SPANNEUT (M.), *Permanence du stoicisme. De Zénon à Malraux* (D. BABUT)..... 339
- Studies in fifth-century thought and literature* (J. ROUX)..... 279
- SWEENEY (L.), *Infinity in the Presocratics* (D. BABUT)..... 307
- Symbolae Osloenses*, fasc. XLVII, 1972 (G. GERMAIN)..... 278
- TROIANI (L.), *L'opera storiografica di Filone da Babilonia* (F. VIAN)..... 364
- TROLAKIS (E. Th.), *Ἡ Σωφίστα τῆς ἡρωικῆς ἀποστολῆς τοῦ Ἰωάννου Σουλῆ* (J. GOULLARD)..... 386
- TURATO (F.), *Il problema storico delle « Nuole » di Aristofane* (G. RONNET)..... 288
- TURNER (E. G.), *The papyrologist at work* (B. BOYVAL)..... 344
- Université de Dakar, *Annales de la Faculté des Lettres et Sciences Humaines*, n° 1, 1971 (G. GERMAIN)..... 390
- UNTERSTEINER (M.), *La filologia del mito* (G. GERMAIN)..... 271
- VACALOPoulos (A. E.), *Origins of the Greek Nations. The Egeantine Period, 1200-1461* (J. GOULLARD)..... 387
- VASSILIOU (P. J.), *Τὸ μοναστήρι τῆς Τατάνης Ἐβροτίας* (J. GOULLARD)..... 388
- VERDIN (H.), *De historisch-Kritische Methode von Herodotus* (B. BOYVAL)..... 282
- VIRIEUX-REYMOND (A.), *Platon* (Cl. MUGLER)..... 311
- Vita Euthymii Patriarchae CP*, par P. KARLIN-HAYTER (J. GOULLARD)..... 386
- WALLIS (R. T.), *Neoplatonism* (J. TROUILLARD)..... 376
- WIPSYCKA (E.), *Les ressources et les activités économiques des Églises en Égypte du IV^e au VIII^e siècle* (B. BOYVAL)..... 355
- XENOPHON, *Cyropédie*, tome I, Livres I et II, par M. BIZOS (D. ROUSSEL)..... 289
- YOUTIE (H. C.), *The textual criticism of documentary papyri* (B. BOYVAL)..... 345
- Zetelia. *Album amicorum E. de Strzycker* (E. des PLACES)..... 329

REVUE ROUMAINE DE LINGUISTIQUE

Tome XX, N° 6

CAHIERS DE LINGUISTIQUE
THÉORIQUE ET APPLIQUÉE

Tome XII, N° 1-2

SOMMAIRE

A. V. DESNITSKAYA, De l'origine du formatif du pluriel *i dans la langue albanaise	603
В. А. ЗВЕГИНЦЕВ, Пути, которыми мы идём в лингвистике	607

MARIANA TUTESCU, Y a-t-il une transformation impersonnelle dans les langues romanes ?	617
NADIA ANGELESCU, Sur la «réinterprétation» du genre grammatical.	623
ANDREI BANTAŞ, Introducing the Sem-Grammeme.	627
GIULIANO BONFANTE, Ancora la posizione del romeno	631
DUMITRU CHITORAN, 'Le mot n'est que par le contexte' - Variations on a Theme	633
C. DIMITRIU, On the Gender of the Nouns in <i>Codicele popii Bratul</i>	639
ELENA DRAGOS, L'isotopie dénotative et le style individuel	645
ЕКАТЕРИНА ФОДОР, К вопросу об аналитической тенденции в современном русском языке	649
DORIN GĂMULESCU, Scr. <i>Berbat</i> , <i>Berbatoso</i> , <i>berbatos(e)ka</i> < roum. <i>Bărbat</i> , <i>bărbătesc</i>	651
ANCA GIURESCU, La flessione verbale nell'italiano contemporaneo standard. I tipi verbali	653
ADRIANA GORĂSCU, Negazioni implicite	657
ANCA IRINA IONESCU, À propos de l'influence slave dans la terminologie mythologique roumaine.	673
G. ISTRATE, Le premier essai d'unifier le roumain littéraire: la <i>Cazanta</i> de Varlaam (1643)	677
BELA KELEMEN, Contributions à l'anthroponymie roumaine diachronique	683
ELENA LINTĂ, How the Consonantal Group [ʃn] Appeared in the Romanian Language?	685
BERTIL MALMBERG, Signe et créativité	689
CONSTANT MANECA, Frequenza delle parole come criterio selettivo di un vocabolario rappresentativo	693
G. RUSU, La iotacisation de la consonne [r] dans les parlers daco-roumains	697
ZOLTÁN SZABÓ, Stylistic Remarks on the Romanian Loan Words of the Cld Hungarian	699
ELENA TOMA, Notes sur les gloses roumaines des XVIII ^e - XIX ^e siècles	703
ILEANA VÎRTOSU, Une curiosité étymologique: roum. <i>curiozitate</i>	707
SMARANDA VULTUR, Quelques remarques sur l'isotopie du «signe» dans la poésie de Lucian Blaga	711
PETER WUNDERLI, Le développement structural du démonstratif roumain	715
ALF LOMBARD, Déterminant et déterminé, en roumain et en italien. Un mini-problème. Deuxième article	723
A. ROSETTI, Varia	731
WITOLD MANCZAK, Etymologie de fr. <i>alter</i> , esp. <i>andar</i> , etc. et calcul des probabilités	735
MAURICE TOUSSAINT, Étude roumaine à verser au dossier de la non-arbitrarité du signe	741
ILEANA VÂNTU, Comment définir l'allusion?	747

ROCZNIK ORIENTALISTYCZNY

TOM XXXVIII

1976

WARSZAWA 1976
PAŃSTWOWE WYDAWNICTWO NAUKOWE

Table des matières

Jan Reychnan par Stanisław Kałużński	7
Bibliographie des oeuvres orientales du professeur Jan Reychnan par Aleksander et Romuald Dubiński (Varsovie)	15
G. J. Ramstedts Onkor-solonisches Wörterverzeichnis. Bearbeitet und herausgegeben von Pentti Aalto (Helsinki)	31
Milan Adamović (Göttingen), Vocabulario nuovo mit seinem türkischen Teil	43
Николай Александрович Баскаков (Москва), Тюркизмы — воинская терминология и бытовая лексика в Слове о полку Игореве	71
Josef Blázkovič (Praga), Zemié lenne (háif) namistníka Noových Zamkóv w latach 1664—1685	83
Bistra A. Cvetkova (Sofia), Un document turc inédit concernant un mouvement de résistance en Bulgarie du Nord-Ouest au XVIII ^e siècle	93
Ярослав Р. Дашкевич (Львов), Усна армянской общины в Камнице-Подольском 1616 г.	101
Vladimir Drimba (Bucarest—Bonn), Miscellanea Cumanica (V)	111
Александр Дубиньски (Варшава), Пословицы и поговорки пракайских карашмов	117
Barbara Flemming (Hamburg), Hälet Efendis zweite Audienz bei Napoleon	129
Tibor Halasi-Kun (New York), Unidentified Medieval Settlements in Southeastern Hungary: Bozvár, Castellum Cikovásárhely, Castrum Cserti, and Sugya	137
György Hazai (Budapest—Berlin), Eine Urkunde der ungarisch-türkischen Friedensverhandlungen in der Zeit von Matthias Corvinus und Báyezid II	155
Wojciech Hensel (Warsaw), Some Notes Concerning the Apprehension of Rumaway Slaves in the Ottoman Empire	161
Tadeusz Lewicki (Kraków), Marino Sanudos Mappa mundi (1321) und die runde Weltkarte von Idrius (1154)	169
Tadeusz Majda (Warsaw), A Letter by Sultan Mehmet III to King Sigismund III in Polish Transcription	199
А. Д. Новицев (Ленинград), Болгарские публикации турецких источников по социально-экономической истории Османской империи в XV—XIX вв. (1959—1972)	217
Eugeniusz Słuszkiewicz (Toruń), Sto przysłów tureckich w transkrypcji ormiańskiej	229
Ghizela Sulițeanu (Bucarest), Les chants funèbres du folklore tatar de la République Socialiste de Roumanie	247
Andreas Tietze (Vienna), Thoughts around the Table	277
Nikolai Todorov (Sofia), Le numéraire des successions en tant que signe de différentiation de la population urbaine	283
Edward Tryjarski (Warsaw), A Fragment of an Unknown Armeno-Kipchak Text from Polish Collections	291
Włodzimierz Zajączkowski (Kraków), Tureckie piosenki ludowe z Bułgarii	303

ROCZNIK SLAWISTYCZNY REVUE SLAVISTIQUE

T. XXXVII

1976

WROCŁAW-WARSZAWA-KRAKÓW-GDAŃSK
ZAKŁAD NARODOWY IM. OSSOLIŃSKICH
WYDAWNICTWO POLSKIEJ AKADEMII NAUK
1976

Treść — Sommaire

Artykuły — Articles

1. I. Pătruț, O единстве и продолжительности общеславянского языка	3
2. Z. Stieber, O rzeczynistym zasięgu zmiany wygłosowego <i>χ</i> na <i>k</i> lub <i>f</i> w polskich dialektach	11
3. В. Косеска-Тошева, Является ли императивная модальность туризмом в болгарском языке	13
4. Р. Русинов, Спряжение на глаголите в „Рибния буквар“ на Петър Берон и изграждането на съвременния български книжовен език	19
5. H. Schuster-Sewc, Czy polabskie <i>jostřai</i> 'Wielkanoc' naprawdę jest pożyczką anglosaską?	31
6. S. S. Lundén, The 17th century Trondheim Manual of Russian and its contemporaries	39
7. W. Boryś, Prasłowiańskie <i>*oskola</i> , <i>*sačava</i> , <i>*sačava</i> i pokrewne	47
8. K. Herej-Szymańska, Bułgarskie <i>tor</i>	65
9. J. Petr, Związki osobiste A. Brücknera z F. Pastrkiem	69

Recenzje — Comptes rendus

1. F. Zagiba, Das Geistesleben der Slaven im frühen Mittelalter	L. Moszyński	79
2. Й. Заимов, Български географски имена с -jъ	S. Rospond	84
3. J. Vuković, Istorija srpsko-hrvatskog jezika. I. dio	M. Šimundić	90
4. K. Buzássyová, Semantická štruktúra slovenských deverbatív	M. Honowska	96
5. K. Buzássyová, Semantická štruktúra slovenských deverbatív	J. Puzynina	104
6. W. Dobrzyński, Z badań nad rozwojem polskich deminutywów	J. Safarewicz	110
7. J. Trypućko, Łacińska końcówka w polskim systemie fleksyjnym	W. R. Rzepka	111

8. S. S. Lundén, The Trondheim Russian-German MS. Vocabulary	119
9. Frankfurckie reedycje pierw- szych gramatyk cerkiewno- wiałskich	122

Bibliografia — Bibliographie

Przegląd bibliograficzny za rok 1972 — Bibliographie raisonnée pour l'année 1972

1. Dział ogólnosłowiański — Partie générale (1—227)	133
2. Język staro-cerkiewno-słowiański — Vieux slave (228—306)	154
3. Grupa bułgarsko-macedońska — Groupe bulgare-macédonien	
a) Język bułgarski — Bulgare (307—513)	161
b) Język macedoński — Macédonien (514—551)	173
4. Język serbochorwacki — Serbo-croate (552—835)	175
5. Język słoweński — Slovène (836—902)	193
6. Grupa czesko-słowacka — Groupe tchéco-slovaque	
a) Język czeski — Tchéque (903—1185)	198
b) Język słowacki — Slovaque (1186—1408)	226
7. Grupa łżycka — Groupe sorabe (lusacien) (1409—1440)	244
8. Grupa lechicka — Groupe léchite	
a) Ogólnolechicka — Léchite commun (1441—1442)	248
b) Część zachodnia — Partie occidentale (1443—1450)	248
c) Język polski — Polonais (1451—1875)	249
9. Grupa rumska — Groupe russe	
a) Język ogólny i staroruski — Russe commun et vieux russe (1876—2011)	290
b) Język rosyjski — Grand-russe (2012—3704)	300
c) Język białoruski — Blanc-russe (3705—3845)	406
d) Język ukraiński — Ukrainien (3846—4073)	418
10. Wpływ słowiański na inne języki — Influence slave sur les autres langues (4074—4164)	435
Spis współpracowników — Liste des collaborateurs	442
Spis skrótów — Table des abréviations	443
Wykaz autorów prac i recenzji przeglądu bibliograficznego — Index des noms des auteurs de travaux et de comptes rendus de cette bibliographie	454

Contents

Articles—

DAVIS, WILLIAM MYRON: Japanese Elements in <i>Grande Serião: Veredas</i>	409-434
DROBKE, PETER: <i>Orizzonte dei rasciari</i> . Notes towards the Interpretation of <i>Paradiso</i> XIV	1-19
(ISERRE, MAURIZIO: American Spanish <i>palla</i> 'avocado'. The Diffusion of a Quechua Word, Viewed in Relation to its Etymology)	297-310
MAKIEL, YAKOV: From Falling to Rising Diphthongs: The Case of Old Spanish <i>io</i> < * <i>iu</i> (with Excursions on the Weak Preterite, on the Possessives, and on <i>judio</i> , <i>sudio</i> , and <i>romero</i>)	435-500
MONTGOMERY, THOMAS: Complementarity of Stem-Vowels in the Spanish Second and Third Conjugations	281-296
NELSON, DANA A.: Generic vs. Individual Style: The Presence of Berceo in the <i>Alexandre</i>	143-184

Notes—

- ALTMAN, LESLIE J.: January's Decision: An Example of Chaucer's Use of the *Miroir de Mariage* in the *Merchant's Tale* 514-518
- BEACHE, I. CECIL: see under McGRADY, DONALD.
- BOLJBERG, ALFRED: Correspondence with Knud Togeby 518-521
- GRUNMANN, MINNETTE: Narrative Voices in the Old French Epic and Romance, Exemplified by *La Chanson de Guillaume*, *Galeran de Bretagne*, and *Guillaume de Dole* 201-209
- HARRIS, JULIAN: *Neu est fins que t'en alges* (ROLAND, 2978) and its Context 507-514
- JOUKOVSKY-MICHA, FR.: Dans la lignée de l'Aristote médiéval: François Habert et l'*Éthique à Nicomaque* 318-323
- McGRADY, DONALD, and I. CECIL BEACHE: The Hawk Vanquishes the Eagle: Notes on a Motif from Aeschylus to D'Annunzio 193-201
- NAUDEAU, OLIVIER: Remarques sur ostra ULTRA dans *Thèbes* et les traitements dans l'Ouest du groupe -ULT- 185-193
- SCHURFRANZ, BARBARA DE MARCO: The *Chronique dite Sain-longaise* and the *Geste des Lohereins*: Correspondences in Events, People, and Places 209-214
- SMITH, NATHANIEL B.: Guilhem Fabre, Uc de Saint Circ, and the Old Provençal Rime Dictionary 501-507
- SOLA-SOLÉ, J. M.: *El Auto de los Reyes Magos*: ¿ Impacto gascón o mozárabe? 20-27
- SPENCE, N. C. W.: A Note on the History of the French Definite Article *le/las* 311-318
- WILLETT, PATRICIA A.: The First French Translation of *Regimen sanitatis salernitanum* (A Salernitan Regimen of Health) 323-326

Review Articles—

- AARSEFF, HANS: Thoughts on Scaglione's *Classical Theory of Composition*: The Survival of 18th-Century French Philosophy Before Saussure [*The Classical Theory of Composition from the Origins to the Present: A Historical Survey*, by Aldo Scaglione] BALDONADO, JOANNE MARTIN: Problems in New World Lexical "Survivals" [*Arcaísmos léxicos del español de América*, by Isaías Lerner] 522-538
- GALMÉS DE FUENTES, ÁLVARO: Todo ben-Quizmán [*Todo ben Quizmán, editado, interpretado, medido y explicado*, by Emilio García Gómez] 229-240
- KVAVIK, KAREN H.: Patterns of Derivational Affixation in a Romance Dialect [*Patterns of Derivational Affixation in the Cabraniego Dialect of East-Central Asturian*, by Yakov Malkiel] 66-81
- 57-66

- LEHMANN, WINFRED P.: Observations on Trubetzkoy's Contributions to Phonological Studies [*Principles of Phonology*, by N. S. Trubetzkoy, tr. Christiane A. M. Baltaxe] 40-57
- VITMAN, MARILYN MAY: Introducing Linguistics [*An Introduction to Language*, by Victoria Fromkin and Robert Rodman; *Foundations of Linguistics*, by Franklin C. Southworth and Chander J. Daswani; *Linguistics*, by David Crystal; *Phonetics*, by J. D. O'Connor; *Grammar*, by Frank Palmer; *Semantics*, by Geoffrey Leech] 215-229

Reviews—

- AGENO, FRANCA BRAMBILLA: *Rainaldo e Lesengrino*, ed. Anna Lomazzi; presentazione di G. Folena 105-108
- ARMISTEAD, SAMUEL G., and JOSEPH H. SILVERMAN: *La judería de Tetuán (1489-1860)* y otros ensayos, by Juan Bautista Vilar Ramírez 273-276
- BADEL, PIERRE-YVES: *Fabula. Trois études de mythographie antique et médiévale*, by Paule Demats 547-552
- BRIGHTENBACK, KRISTINE: *Recherches sur les œuvres attribuées à Marie de France*, by Richard Baum 552-555
- CHAMBERS, FRANK M.: *Guillem de Berguedà. I: Estudio histórico, literario y lingüístico*; II: Edición crítica, traducción, notas y glosario, by Martín de Riquer 539-542
- CORBETT, NOEL L.: *Actes du Colloque de dialectologie franco-provençale*, eds. Zygmunt Marzys & François Voillat 327-331
- COSTA, GUSTAVO: *Petrarch to Pirandello; Studies in Italian Literature in Honour of Beatrice Corrigan*, ed. Julius A. Molinaro 388-391
- DI GIROLAMO, COSTANZO: *Interpretazioni di prosodia dantesca*, by Tibor Wlassics 384-388
- FAULHABER, CHARLES B.: *Epic Poetry and the Clergy: Studies on the Moeedades de Rodrigo*, by A. D. Deyernmond 555-562
- FERRANTE, JOAN M.: *Dante's Inferno, Translated with Commentary*, and *Dante's Vita Nuova: A Translation and an Essay*, by Mark Musa 380-384
- FOULET, ALFRED: *The Medieval Erotic Alba; Structure as Meaning*, by Jonathan Saville 351-354
- FRIEDMAN, LIONEL J.: *The Cosmographia of Bernardus Silvestris*; a Translation with Introduction and Notes, ed. & tr. Winthrop Wetherbee 340-343
- GULSOY, J.: *Cantos de boda judeo-españoles*, con notación de melodías tradicionales por María Teresa Rubiato, ed. Manuel Alvar 276-277

- IKER-GITTELMAN, ANNE: *Early Blazon: Heraldic Terminology in the Twelfth and Thirteenth Centuries with Special Reference to Arthurian Literature*, by Gerard J. Brault 372-374
- JACKSON, MARGRET: *Literaturwissenschaftliches Wörterbuch für Romanisten*, by Rainer Hess, Mireille Frauenrath, & Gustav Siebenmann 337-339
- KAHANE, HENRY, *A Bibliographical Index to Romance Philology*, Vols. I-XXV, by Mark G. Littlefield, with a Foreword by Yakov Malkiel 391-395
- KAYE, ALAN S.: *The Origin and Diversification of Language*, by Morris Swadesh (ed. Joel Sherzer) 241-248
- KISH, KATHLEEN V.: *Love's Fools: Aucassin, Troilus, Calisto, and the Parody of the Courtly Lover*, by June Hall Martin 344-346
- KLEINHENZ, CHRISTOPHER: *Dante Alighieri, The Divine Comedy, Vol. I: Inferno. 1: Italian Text and Translation; 2: Commentary. Vol. II: Purgatorio. 1: Italian Text and Translation; 2: Commentary*, ed. & tr. Charles S. Singleton 376-380
- LORIAN, ALEXANDRE: *Literary Style; a Symposium*, ed. & (in part) tr. Seymour Chatman 331-337
- MÉNARD, PHILIPPE: *Christine de Pisan, Le Livres du corps de poësie*, ed. Robert H. Lucas 110-114
- : *Eremitica. Studien zur altfranzösischen Heiligenvita des 12. und 13. Jahrhunderts*, by Louise Gnädinger 545-547
- MEYERSTEIN, R. S.: *Satz und Text: Untersuchungen zu vier romanischen Sprachen*, by Wolfgang Raible 89-93
- MOIGNET, GÉRARD: *Le système de l'indicatif en moyen français; études des «tiroirs» de l'indicatif dans les farces, sotties et moralités françaises des XV^e et XVI^e siècles*, by Marc Wilmet 93-96
- NEWSTEAD, HELAINE: *Structure in Medieval Narrative*, by William W. Ryding 108-110
- PUIPIER, PAUL: *Contribution à l'histoire de la prononciation française au Québec. Étude des graphies des documents d'archives*, by Marcel Juneau 256-258
- ROGERIC, ALEXANDRA: *Syllable, Word, Nexus, Cursus*, by Ernst Pulgram 85-89
- SAVAGE, GRACE ARMSTRONG: "Malory and Romance", by Helaine Newstead, in: *Four Essays on Romance*, ed. Herschel Baker 346-348
- SCAGLIONE, ALDO: *Historiographia Linguistica: International Journal for the History of Linguistics*, 1:1-3 (ed. E. F. K. Koerner) 82-85
- SHAPIRO, MARIANNE G.: *Studi di filologia romanza offerti a Silvio Pellegriani* 265-273
- SILVERMAN, JOSEPH H.: see under ARMISTEAD, SAMUEL G.
- SPEER, MARY B.: *Les Cent Nouvelles nouvelles et la tradition de la nouvelle en France au moyen âge*, by Roger Dubuis 365-371
- STANTON, DOMNA C.: *Genèse, structure et destin d'"Adolphe" and Poésie et sonorités; la critique contemporaine devant le pouvoir suggestif des sons*, by Paul Delboulle 99-105
- STEFANINI, JEAN: *Die Teilkalisierung des Verbalgeschehens (Subjonctif) im Mittelfranzösischen; eine syntaktisch-stilistische Studie*, by Peter Wunderli 96-99
- STEFANINI, RUGGERO: *Die antiken Einwohnernamen auf -ITANI, -ETANI. Eine Untersuchung zur Frage des westmediterranen Substrats*, by Manfred Faust 248-252
- STERN, CHARLOTTE: *An Edition of the First Italian Translation of the Celestina*, by Kathleen V. Kish 349-351
- : *A Spaniard in the Portuguese Indies—The Narrative of Martin Fernández de Figueroa*, by James B. McKenna 277-280
- SUARD, FRANÇOIS: *Zur romanischen Literaturgeschichte. Ausgewählte Studien und Aufsätze*, by Philipp August Becker 354-364
- †TOGBEY, KNUD: *Théorie syntaxique et syntaxe du français*, by Nicolas Ruwet 252-256
- UTTI, KARL D.: *Mélanges de langue et de littérature française du moyen âge et de la Renaissance offerts à Jean Frappier* 259-265
- VARVARO, ALBERTO: *Rutebeuf poète satirique*, by A. Serper 374-376
- : *Seven Troubadours. The Creators of Modern Verse*, by James J. Wilhelm 542-544
- Record Review—
- HANSEN, MARY-LOUISE: [A Set of Five Records.] *Electrola GmbH*. 562-564
- Briefer Reviews—
- BLOCH, HOWARD: *Béroul, Le Roman de Tristan*, ed. Herman Braet 573-574
- CHIAMPÌ, JAMES THOMAS: *Repertorio tematico del "Dolce stil nuovo"*, by Eugenio Savona 575-576
- DI GIBOLAMO, COSTANZO: *Tension in Boccaccio: Boccaccio and the Fine Arts*, by Patricia M. Gathercole 576-577
- FAULHABER, CHARLES B.: *La poesia de los Goliardos*, ed. Ricardo Arias y Arias 118-120
- FERRANTE, JOAN: *The Tail of Balain*, tr. David E. Campbell 574
- FOULET, ALFRED: *Società feudale e ideologia nel Charroi de Nîmes*, by Mario Mancini, and *Le Charroi de Nîmes, chanson*

- de geste du XII^e siècle*, ed. Duncan McMillan 571-572
- FRANKEL, HANS H.: *Onos Lyras. Der Escl mit der Leier*, by Martin Vogel 117-118
- IKER-GITTELMAN, ANNE: *The Middle Ages in French Literature, 1851-1900*, by Janine R. Dakyns 132-133
- JOUKOVSKY, F.: *Das sprachwörtliche Material in den Essays von Montaigne*, by Suzanne Schmarje, 2 vols. (I, *Abhandlung*; II, *Lexikon*) 133-135
- : *L'Abusé en court*, ed. Roger Dubois 575
- KOENIG, FREDERIC: *La chastelaine de Vergi; édition critique du ms. B.N.fr. 375*, by René E. V. Stulp 125-127
- LECLANCHE, JEAN-LUC: *Flora et Blanchefleur*, tr. Harry F. Williams & Mireille Guillet-Rydell 122-124
- LETSCHY, ANNA LAURA: *La rosa in mano al professore*, by Giovanni Pozzi 137-138
- : *Medievo volgare da Montecassino all'Umbria*, by Ignazio Baldelli 577-579
- LEFSCHY, GIULIO: *Charles de Bouvelles, Sur les langues vulgaires et la variété de la langue française*, ed. & tr. Collette Dumont-Demaizière 395-396
- LÓPEZ-MORILLAS, CONSUELO: *The Poema de José: A Transcription and Comparison of the Extant Manuscripts*, by William Weisiger Johnson 580-582
- MADDOX, DONALD D.: *Bawdy Tales from the Courts of Medieval France*, tr. & ed. Paul Briant 131-132
- MEALY, KENNETH C.: [Chrétien de Troyes], *Yvain ou le Chevalier au lion*, eds. Jan Nelson, Carleton W. Carroll, and Douglas Kelly 121-122
- PADEN, WILLIAM D. (Jr.): *From Vulgar Latin to Old Provençal*, by Fredé Jensen 114-115
- SANDMANN, M.: *Das französische Passé composé. Funktionsveränderung eines Tempus*, by Hans Saettele 566-567
- : *Tropos con palabras que indican partes del cuerpo*, by María Lacortera Mantuani 582
- SCHAFER, MARTHA E.: *Dialectología y geografía lingüística; notas de orientación*, by José Joaquín Montes Giraldo 567-569
- SERPER, ARIË: *Études sur le poème allégorique en France au moyen âge*, by Marc-René Jung 569-571
- SHORT, IAN: *Kurzzerzählungen und Novellen in den romanischen Literaturen bis 1700*, by Wolfram Krömer 396-397
- : *La Pénitence de Job; mystère anonyme du XI^e siècle*, ed. Albert Meiller 130-131
- : *Les Dits du Clerc de Vaudoy*, ed. Pierre Ruelle 124-125
- : Ramon Lull, *Livre de l'Ordre de Chevalerie*, ed. Vincenzo Minervini 127-128
- : *Lyrics of the Troubadours and Trouvères. An Anthology and a History*, ed. & tr. Frederick Goldin 120-121
- STEFANINI, RUGGERO: *Saggio dell' «Atlante Lessicale Toscano» (ALT)*, ed. Seminario di Dialettologia Italiana (Firenze) 115-117
- STERN, CHARLOTTE: *Bibliografía temática de estudios sobre el teatro antiguo español*, by Warren T. McCready 135-137
- : *El Romancero; estudio, notas y comentarios de ayer y de hoy*; Giuseppe Di Stefano, and *Baladas y romances de ayer y de hoy; selección, introducción y notas*, by Carlos García Prada 579-580
- WALKER, DOUGLAS C.: *Historische französische Phonologie aus generativer Sicht*, by Jürgen Klausenburger 565-566
- WILLARD, CHARITY CANNON: Raoul Lefèvre, *L'Histoire Jason, ein Roman aus dem 15. Jahrhundert*, ed. Gert Pinkernell 138-139
- WOODBIDGE, BENJAMIN M. (Jr.): M.^o João Fernandes, "Rhetor Conimbricensis", *A Oração sobre a Fama da Universidade* (1548), ed. Jorge Alves Osório 397
- Necrological Essays [by Y.M.]—
- Bengt Hasselrot 27-31
- William Matthews (1905-1975) 310
- Bruno Migliorini (1896-1975) 398-408
- Knud Togeby 31-38
- Thornton Wilder (1897-1975) as a Romance Scholar 521
- Edwin B. Williams (1891-1975) 140-142
- Editorial Comments [by Y.M.]—
- Further Thoughts on Archaisms 398
- Madrid Linguistics in the Mid-'90s 214
- Scholar, Philologist, Critic, Analyst, Essayist 38-39
- Typographic Experiments 280
- Bibliographic Notes: [by Y.M.]—
- Bulletin of Hispanic Studies*, Supplement to Vol. L; YWMLS, XXXV (1973) 138-140

[LEANNA J. GASKINS, University of California, Berkeley]

С О В Е Т С К А Я Т Ю Р К О Л О Г И Я

ЖУРНАЛ ОСНОВАН В 1970 ГОДУ

Выходит 6 раз в год

1975

БАКУ — 1975

УКАЗАТЕЛЬ СТАТЕЙ, ОПУБЛИКОВАННЫХ В ЖУРНАЛЕ «СОВЕТСКАЯ ТЮРКОЛОГИЯ» В 1975 ГОДУ (№№ 1—6)

Ширадзе М. Ш. (Баку). Об актуальных задачах азербайджанского языкознания	№№	стр.
	3	3—6
СТРУКТУРА И ИСТОРИЯ ЯЗЫКА		
Анисимов В. М. (Якутск). Удвоенные согласные в якутском языке	2	9—12
Базарова Д. Х. (Ташкент). К этимологии некоторых древнетюркских названий птиц	4	11—22
Баскаков А. Н. (Москва). Отражение научно-технической революции в родственных языках, обслуживавших различные общественные формации	1	3—9
Баскаков Н. А. (Москва). Пережитки табу и тотемизма в языках народов Алтая	2	3—8
Благова Г. Ф. (Москва). Смена диалектной ориентации среднеазиатско-тюркского литературно-письменного языка XV—начала XVI в.	6	21—32
Дмитриева Л. В. (Ленинград). Некоторые итоги изучения названий растений в тюркских языках сопоставительно с другими языками алтайской семьи	2	13—24
Есенов Х. М. (Алма-Ата). Причастный оборот в казахском языке	1	26—32
Закиев М. З. (Казань). О периодизации истории тюркских письменных литературных языков	5	3—11
Кормушин И. В. (Ленинград). К основным понятиям тюркской рунической палеографии	2	25—47
Кулиев Г. К. (Баку). Семантические группы глаголов	3	7—16
Мураталиев М. (Фрунзе). Сложносочиненное и сложноподчиненное предложение в киргизском языке	1	20—25
Намазова К., Ходжаев Т. (Самарканд). О видах косвенной речи в современном узбекском языке	1	33—40
Нартыев Н. (Чарджоу). Сложноподчиненное предложение в тюркских языках	5	12—20
Нигматов Х. Г. (Бухара). Семантическая и синтаксическая функции палезей в языке восточно-тюркских памятников XI—XII вв.	4	23—36
Нигматов Х. Г. (Бухара). Синтаксическая сущность форм принадлежности в языке восточно-тюркских памятников XI—XII вв.	5	21—26
Нигматов Х. Г. (Бухара). Соотношение частей речи в восточно-тюркском языке XI—XII вв.	1	41—56
Серебренников Б. А. (Москва). Исторические загадки глагольного аффикса -dyg- в тюркских языках	3	17—22
Серебренников Б. А. (Москва). Причины резкого уменьшения числа аффиксов многократного действия и сокращения сферы их употребления в тюркских языках	6	3—10
Тулушиева Л. Ю. (Ленинград). Языковые и внеязыковые значения в дешифровке памятников древнеиранской письменности	5	27—32

Хусаинов М. М. (Москва). О природе словообразовательных моделей Чариев А. (Карши). Структурно-морфологическая и лексико-грамматическая характеристика притяжательной конструкции с родителным падежом в узбекском языке	1	10—19
Щербак А. М. (Ленинград). Состояние работы и задачи составления этимологических словарей тюркских языков	6	11—20
	4	3—10

ЯЗЫКОВЫЕ СВЯЗИ

Благова Г. Ф. (Москва). Опыт ареального изучения тюркизов	4	37—45
Добродомов И. Г. (Москва). Отражение тюркского начального j- в булгаризмах славянских языков	3	23—35
Исхакова С. (Казань). Языковые контакты западносибирских татар с алтайскими племенами	5	33—38
Трофимов М. И. (Кызыл). Об оформлении вокализации русизмов в современном уйгурском языке	1	57—66
Хабичев М. А. (Каракаевск). Багд, багор	4	46—48
Чумбаева Г. М. (Алма-Ата). Тюркские лексические элементы в языке романа Ивана Вазова «Под игом»	2	48—54

ВОПРОСЫ ЛИТЕРАТУРОВЕДЕНИЯ

Аджиев А. М. (Махачкала). Кумыкский «бйр» о Джавете и сказание о Дели Домруде из «Китаби Дедем Коркут»	6	33—37
Галин С. А. (Стерлитамак). Об одном башкирском эпическом сказании	4	49—55
Короглы Х. (Москва). Стилистические особенности «Книги моего дед Коркута»	2	55—68
Курбатов Х. (Казань). Свободный стих	1	67—79
Пухов И. В. (Москва). Из поэтики олонхо	5	39—43
Турсунов Е. Д. (Алма-Ата). Тюрко-монгольские версии сказания об ослеплении циклопа	3	36—43

ОНОМАСТИКА

Ажметьянов Р. Г. (Казань). Некоторые названия лошадей в татарском языке	2	69—76
Гейбуллаев Г. А. (Баку). О происхождении названия города «Чол» в Кавказской Албании	6	38—41
Саттаров Г. Ф. (Казань). Отчества и категория вежливости-почтительности в современной татарской антропонимии	1	80—86

ДИСКУССИИ И ОБСУЖДЕНИЯ

Кононов А. Н. (Ленинград). Актуальные тюркологические заметки	2	77—86
Любимов К. М. (Москва). Первое — лишь тюркского грамматического времени на -пуз	3	44—51
Ширалиев М. Ш. (Баку). О несостоятельных этимологиях некоторых слов и аффиксов тюркских языков	1	87—89

ИСТОРИЯ ОТЕЧЕСТВЕННОЙ ТЮРКОЛОГИИ

Абдуллин И., Зюкеев М. (Казань). Каюм Насыри — основоположник татарского национального литературного языка	3	52—67
Баскакова Н. А. (Москва). С. Е. Малов и изучение каракалпакского языка	5	53—59
Доспанов У. (Нукуе). Ценный вклад в каракалпакское языкознание	5	74—77
Емельченко И. Р. (Гурьев). А. И. Левшин как исследователь казахского языка	4	56—65
Убуртатова Е. И. (Новосибирск). С. Е. Малов и его труды	5	44—52
Фазылов Э. И. (Ташкент). С. Е. Малов — исследователь истории тюркских языков СССР	5	60—68
Щербак А. М. (Ленинград). С. Е. Малов — исследователь древнетюркских и древнеуйгурских памятников	5	69—73

СООБЩЕНИЯ, ОБЗОРЫ

Аббасов А. М. (Баку). Некоторые заметки об афшарах Афганистана	4	72—81
Базарова Д. Х. (Ташкент). О народно-этимологическом осмыслении некоторых звукоподражательных названий птиц в узбекском языке	5	96—100
Бирюкович Р. М. (Саратов). О первичных долгих гласных в чувльско-тюркском языке	6	55—67
Будагова З. И. (Баку). О художественно-образительных средствах языка	5	101—106
Галаутдинов И. Г. (Москва). Падение формы и их функционально-семантическое содержание в языке памятника «Тарих-намен булгар» Т. Ясугулова	4	66—71
Гринько Э. А. (Москва). Об изучении семантической структуры уменьшительных форм идиатива	4	82—91
Гусев Ж. М. (Нальчик). О правописании узких гласных (и, i, y) в каракаево-балкарском языке	2	87—90
Дмитриева Л. В. (Ленинград). Общеалтайские названия и основы в тюркской фитоимии	6	49—54
Зейналов Ф. Р. (Баку). «Дастан об Ахмете Херами» — древнейший памятник азербайджанского языка	5	82—89
Киличев Э. Р. (Бухара). Материалы восточно-тюркского языка XI в. и древний пласт лексики бухарского двуязычного говора	6	85—87
Кузнецов П. И. (Москва). Аспект и акционал в тюркском языке	3	68—81
Кузнецов П. И. (Москва). Статистический анализ моделей «И+Г» и «И+Г» в тюркских языках	6	42—48
Курбатов Х. (Казань). Структурно-линейный анализ языка поэзии	6	91—96
Мамедов М. Б. (Баку). Об использовании фольклорных материалов фразеологического характера в публицистическом стиле	2	91—101
Орузбаева Б. О. (Фрунзе). О структурно-морфологических особенностях корневых морфем типа ГС в киргизском языке	5	78—81
Сидиков А. Ш. (Баку). Значение диалектных фактов в изучении исторического синтаксиса азербайджанского языка	6	68—73
Умаров Э. А. (Ташкент). О некоторых фразеологизмах, созданных Алишером Навои	5	90—95
Цалкаламидзе А. А. (Тбилиси). Об одной особенности обстоятельства мест в языке «Атебат-ул-хакайя»	6	74—76
Чайковский А. И. (Ташкент). Об арабоязычных грамматиках старотюркского языка	6	77—84
Щербак А. М. (Ленинград). Об одном сочетании в рунчских надписях	6	88—90

ПУБЛИКАЦИИ

Турушева Л. Ю. (Ленинград). Два уйгурских документа из рукописного собрания Ленинградского отделения Института востоковедения Академии наук СССР	4	92—101
Фазылов Э. И. (Ташкент). Галаутдинов И. Г. (Москва). Об одном юридическом документе башкир XIX века	3	82—94

РЕЦЕНЗИИ

Абдуразазов А. А. (Ташкент). Rose Nash. Turkish intonation	3	96—99
Азмагулов Р. Г. (Уфа). «Вопросы башкирского языкознания»	4	109—110
Азмагулов Р. Г. (Уфа). «Ономастика Поволжья. 3»	6	99—101
Алиев К., Юлдашев Р. (Баку). Э. М. Мурзаев. Очерки топонимики	6	103—105
Асланов В. И. (Баку). Kathleen R. F. Burrill. The Quatrains of Nesimi Fourteenth-Century Turkic Huruli	3	99—103
Асланов В. И. (Баку). «Studia Turcica»	1	101—111
Ахунзинов Г. Х., Уракиш З. Г. (Уфа). А. А. Юлдашев. Принципы составления тюрко-русских словарей	1	93—99
Баширова И. (Казань). Каюм Насыри. Энмузэж	3	105—107
Валиуллина З. М. (Казань). «Материалы по татарской диалектологии», вып. III	4	104

PERSONALIA

Исгов С. М. (Алма-Ата). Толубай Рахимжанович Кордабаев	4	119—120
Исмаилов И. А., Шаринова К. А. (Ташкент). Фаттах Абдуллин	1	116—117
Абдуллаев	2	109—110
Мамедов Н. Дж. (Баку). Азиз Шариф	1	118—119
Рустамов А. (Ташкент). Аюб Гулямович Гулямов	3	118—122
Севертин Э. В. (Москва). Николай Александрович Баскаков	4	118—119
Филошина В. Н. (Ашхабад). Мамед Назарович Хадиров		
ХРОНИКА		
Арзуманов В. (Баку). Аббас Сиххат	1	120—121
«Антропология Татарской АССР»	2	120—121
Благова Г. Ф., Левинская Л. С. (Москва). Первое пленарное заседание Советского Комитета тюркологов	2	111—120
«Западная группа говоров казахского языка»	4	122—123
«Исследование по синтаксису сложного предложения в современном тюркском литературном языке»	4	122
«Материалы и исследования по истории древнетюркской письменности»	6	118
«Наманганская группа говоров узбекского языка»	6	115
«Одноосновные предложения в современном узбекском литературном языке»	6	116
«Порядок языковых единиц»	6	114
«Проблема изучения болгарских лексических элементов в славянских языках»	1	123
«Проблема создания образа коммуниста в казахской советской литературе»	4	123
«Пути и проблемы развития казахской советской поэмы»	1	122
«Развитие и нормализация туркменского литературного языка в советскую эпоху»	1	123—124
«Роль взаимосвязи и взаимообогащения в развитии литературы Узбекистана»	4	121
«Синтаксис тагаузского языка в сравнительном освещении»	1	121—122
«Современность и социалистический реализм»	6	113
«Сравнительное изучение диалектов башкирского языка»	6	114—115
«Статистико-информационная типология тюркского текста»	6	117
«Фразеология башкирского языка»	6	116—117
НЕКРОЛОГИ		
Дадашзаде Мамед Ариф Магеррам оглы	6	119—120
Ибрагимов Сабирджан	2	122—124
Мартынов Андрей Евгеньевич	3	125—126
Юдахин Константин Кузьмич	3	123—125

Гаджиев Т. (Баку). Э. З. Абдуллаев. Мүсир Азербайжан дилинде табели мураккаб чумлавор	1	99—101
Гамидов Н. Я. (Баку). М. Гулузаде. Бейүк идеялар шаири	4	105—106
Иванов С. Н. (Ленинград). А. П. Поселуевский. Избранные труды	6	97—98
Кайдаров А. Т. (Алма-Ата). Ж. Есенов. Қазақ тіліндегі күрделі сөздер	2	103—105
Клишторный С. Г., Султанов Т. И. (Ленинград). К. Ш. Шаниязов. К этнической истории узбекского народа	4	106—108
Комонов А. Н. (Ленинград). Nuri Yüce. Gerundien im Türkischen	3	95—96
Кошаров А. (Фрунзе). А. Орусбаев. Киргизская акцентуация	6	101—103
Лунин Б. В. (Ташкент). «Библиографический словарь отечественных тюркологов. Дооктябрьский период»	1	90—92
Наджил Э. Н. (Москва). «Тагаузско-русско-молдавский словарь»	1	92—93
Ризаев С., Авазбаев Н., Абдуллаев Ф. (Ташкент). С. С. Атамизаева. Экспериментально-фонетическое исследование наманганского говора узбекского языка	4	102—103
Тихонов А. Н. (Самарканд). Ходжиев А. (Ташкент). Андреев И. А. (Чебоксары). Б. Урнбаев. Узбек тили сўзлашув нутқи синтаксис масалалари	2	106—108
Урманчиев Ф. (Елабуга). А. Г. Каримуллин. Татарская книга начала XX в.	6	105—106
Фадеева Н. Е., Мартынова А. Е. (Ленинград). «Tursica. Revue d'ethnolinguistique», tome III	4	111—112
Чарьяров Б. (Ашхабад). С. Куренов. Туркмен дилинин узун ве гыста чекимлилеринин спектрал характеристикасы	2	102—103
НАУЧНАЯ ЖИЗНЬ		
Ахметгалеева Я. С. (Казань). Научная конференция, посвященная 150-летию со дня рождения татарского ученого-просветителя Каюма Насыри	3	108—110
Виноградов Ю. М. (Чебоксары). «Проблемы словосочетаний в тюркских языках»	4	115—117
Гулиева Л. Г. (Баку). XII Международный конгресс ономастических наук	6	112
Данилова Л. В. (Ташкент). Актуальные проблемы среднеазиатской ономастики	1	112—115
Дулман Н. А., Медведева Л. Я., Насыров Д. М., Низаматов Х. Г., Султанов Т. И., Тусупбаев Л. Ю. (Ленинград). VII Тюркологическая конференция в Ленинграде	5	107—117
Жаббарова Л. Ж., Шайхулов А. Г. (Москва). Конференция по тюркской лексикографии	3	110—117
Рахули М. М., Мирзо-Ахмедова П. (Ташкент). Развитие социалистического реализма в литературах Советского Востока	6	107—111
Уракин З. Г., Халикова Р. Х. (Уфа). Вторая Южно-Уральская археографическая конференция	4	113—115

STUDIA LINGUISTICA

Revue de linguistique générale et comparée

ANNÉE XXIX · I—II · 1975

CHRISTINA BRATT PAULSTON, Language Universals and Sociocultural Implications in Deviant Usage: Personal Questions in Swedish	1
RICHARD C. BECK, Final Long Vowels in Gothic	16
A. S. LIBERMAN, Scandinavian Accents in their Relation to one another	24
HELMUT JACHNOW, Zur Soziolinguistik in der Bundesrepublik Deutschland	43
CHRISTIAN PEETERS, *Afrō/*afra in den Germanischen Sprachen	59
TY PAK, A Modern English Model of 'Simple' Grammar for Natural Languages	61
BEATE DREIKE, What is the "Sense" of Prepositions?	80
FRANKLIN E. HOROWITZ, Greek skhēlios, Sanskrit kṣatriyah, and the Indo-european Image of the Warrior	100
WILLIAM J. ASHBY, The Rhythmic Group, Liaison, Nouns and Verbs in French	111
Comptes rendus:	
JURGEN KLAUSENBURGER, French Prosodies and Phonotactics: An Historical Typology (Bernard Rochet)	117
KARIN KITZING, Kontrastiv akustisk och perceptuell analys av vokalfonem hos nordtyska och sydsvenska gymnasiester (C.-G. Söderberg)	129
Notices bibliographiques	139

ANUL XX

1975

STUDIA UNIVERSITATIS BABES-BOLYAI

PHILOLOGIA

Redacție: CLUJ-NAPOCA, str. M. Kogălniceanu, 1 • Telefon 134 50

SUMAR — СОДЕРЖАНИЕ — SOMMAIRE — TARTALOM — INHALT — CONTENTS

S. IERCOȘAN, Ion Slavici, „Moara cu noroc”. Singurătatea eroului • И. Славич, „Моара cu noroc”. Одиночество героя	3
M. КРОЙТОРУ, Романтические мотивы в русской литературе первых лет революции • Motive romantice în literatura rusă din primii ani ai revoluției	10
M. CĂPUȘAN, Jack Richardson și tragedia colectivă • Jack Richardson et la tragédie collective	19
V. SZENDREI JULIA, A szilföld képe Jókai Miklós történelmi regényében • Imaginea pământului natal în romanele istorice ale lui Jókai Miklós • Карта родной земли в исторических романах Юмюка Миклоша	31
I. ȘEULIAN, Un cîntec de nuntă ritual • Une chanson rituelle de noce	39
D. BEJAN, Observații asupra funcțiilor sintactice ale cuvintelor relative • Remarks on the Syntactic Functions of Relative Words	45
M. HOMORODEAN, Nume de locuri de pe valea râului Grădiștii (jud. Hunedoara) • Noms de lieux sur la vallée de la rivière Grădiștea (dépt. Hunedoara)	52
S. TRIPU, Language and Style in Graham Greene's Novels • Limbă și stil în romanele lui Graham Greene	57
G. BRĂȘOVRANU-VANCREA, Echivalențe funcționale în limbile română și germană • Funktionale Äquivalenzen zwischen dem Rumänischen und Deutschen	71

Recenzii — Рецензии — Livres parus — Books

Georgeta Antonescu, Aron Denesjann (I. EM. PETRESCU)	76
Maria Protase, Petru Măleri un etitor de conștiințe (I. EM. PETRESCU)	77
Lucia Wald, Sisteme de comunismare umană (O. VINTELER)	79

ЗБОРНИК

ЗА ФИЛОЛОГИЈУ И ЛИНГВИСТИКУ

XVIII/1 1975

ЧЛАНЦИ И РАСПРАВЕ

I

Милорад Радовановић: Библиографија радова Ђуре Даничића . . .	9
Александар Младеновић: Полемички карактер Даничићевог „Рата за српски језик и правопис“	65
Јован Кашић: Једно поређење Вукове и Даничићеве граматике	77
Јован Јерковић: О језику Даничићевих писама	91
Вера Јерковић: Значај Даничићевог рада о Хваловом рукопису	117
Иванка Веселинов: Ђуро Даничић као археограф	133
Коста Дудић: Писма Ђуре Даничића у Рукописном одељењу Матиче српске	145

II

Радосав Бошковић: Трагови прасловенске деklinације основа на <i>i</i> с релукованим основним суфиксом у <i>salis obitici</i>	157
Alexander Albin: Diachronic Study of Six Morphological Features Characteristic of the Šumadija—Vojvodina Dialect	161
Берислав М. Николић: Заменички књижевни акценат	179
Stjepan Sekereš: Govor Slavonake podgranine (II)	185

СИТНИ ПРИЛОЗИ

André Vaillant: Vieux-slave <i>stogoriti</i> et 'se contracter'	223
---	-----

ХРОНИКА

Александар Младеновић: Проблеми норме у словенским књижевним језицима	225
---	-----

КРИТИКЕ И ПРИКАЗИ

Милка Ивић: Г. А. Золотова, Очерк функционалног синтаксиса русског језика, Академија наук СССР, Институт русског језика (ответственный редактор С. Г. Бархударов), Издательство „Наука“, Москва 1973, 351 стр.	229
Милорад Радовановић: Научни састанак слависта у Вукове дане. Реферата и саопштења (издаје: Међународни славистички конгрес Ср Србије, Београд, 1971—1973, књ. I—3)	235

XVIII/2 1975

ЧЛАНЦИ И РАСПРАВЕ

Pavle Ivić: Prof. dr Rudolf Kolarič	1
Jovan Kašić: Bibliografija radova prof. dr Rudolfa Kolariča	7
H. Jachnow: Ansätze zur Entwicklung einer exakten Methode in der Erforschung semantischer Felder	9
Helmut Faska: Lužickosrbski književni jezik i njegov odnos prema dijalektima	25
T. K. Шермет: Глаголы движения в современном русском языке	31
Александар Младеновић: О језику Даничићевог „Рата за српски језик и правопис“	61
Olga C. Shoray-Morton: Some Observations on the Orthography of the <i>Serbskija novina</i> , 1791—1792	79
Александар Младеновић: О значењу неких речи у Његовом „Горском вијенцу“ на основу потврда из језика С. М. Љубише	85
Берислав М. Николић: Основни значењски системи српскохрватских глаголских облика у светлости Белићевих схватања	95
Радое Симић: Синтаксичка парадигматика	113
Берислав М. Николић: Један покушај дефинисања српскохрватских речи	129
W. R. Vermeer: Problems in the synchronic and diachronic Phonology of Susak čakavian	139
Stjepan Sekereš: Govor Virovitice i okolice (I)	161
СИТНИ ПРИЛОЗИ	
Александар Младеновић: Потреб за тумачењем 1389. стиха у „Горском вијенцу“	209
Sava Babić: Naš pravopis i mađarsko LY	210
Stjepan Sekereš: Tekstovi iz govora baranjskih Srba	212

КРИТИКЕ И ПРИКАЗИ

Милорад Радовановић: Прилози проучавању језика, I—8 (издаје: Катедра за јужнословенске језике Филозофског факултета у Новом Саду, Нови Сад, 1965—1972)	215
Ljiljana Subotić: Slavistična revija	222
Југослава Арсовић: Истраживања по србохрватском језику	227

ZENTRALASIATISCHE STUDIEN

des Seminars für Sprach- und Kulturwissenschaft
Zentralasiens der Universität Bonn

10

1976

INHALTSVERZEICHNIS

Heissig, Walther (Bonn): Zwei mutmaßlich mongolische Yüan-Übersetzungen und ihr Nachdruck von 1431	7
Abramowski, Waltraut (Bonn): Die chinesischen Annalen von Ögödei und Güyük – Übersetzung des 2. Kapitels des Yüan-shih –	117
Veit, Veronika (Bonn): Die Regierungsperiode Ch'ienlung (1736–1796) in der Darstellung der mongolischen Chronik Bolur toli (1834–1837)	169
Kämpfe, Hans-Rainer (Bonn): Die Biographie des 3. Pekingers Lcān skya-Qutuqtu Ye šes bstan pa'i rgyal mc'an (1787–1846) – Aus der Biographiensammlung Čindamani-yin erikes im Faksimile her- ausgegeben – 1. Folge	225
Serruys, Henry (Arlington): A Question of Thievery	287
Bischoff, Friedrich A. und Kaufmann, Walter (Bloomington): Die Melodie der Gesänge des Bulgan-Schamanen	311
Jernakov, V. N. (Oakland): The Kanjur Fair	327
Schuh, Dieter (Bonn): Der Schauspieler des tibetischen lHa-mo Theaters	339
Kämpfe, Hans-Rainer (Bonn): Zentralasienkunde als Geschichts- und/oder Sozialwissenschaft	385
Weiers, Michael (Bonn): Hypotaktische Modellsprachen und parataktische Replikasprachen – Ein Beitrag zur Linguistik des sprachlichen Kontakts –	411

Weiers, Michael (Bonn): Zum Nominativ *1 des altaischen Personalpronomens der 3. Person Singular	431
Bawden, Charles, R. (London): The "Offering of the Fox" Again	439
Heissig, Walther (Bonn): Zur Morphologie der „Fuchsofer“-Gebete	475
Heissig, Walther (Bonn): Ein Ordus-Manuskript der „Geschichte von Činggis Khans zwei Rennern“	521
Hummel, Sigbert (Plohn): Peter Simon Pallas „Sammlungen historischer Nachrichten über die Mon- golischen Völkerschaften“ in einer Ausgabe durch Johann Heinrich Merck	545
Walravens, Hartmut (Hamburg): Vorläufige Titelliste der Mandjurica in Bibliotheken der USA	551
Walravens, Hartmut (Hamburg): Übersicht über die Mandjurica im Institut des Hautes Études Chinoises	615
Eimer, Helmut (Bonn): Tibetica Stockholmensis (V)	625
Vogel, Claus (Bonn): On the Date of the Calcutta Manuscript of the Ratnagunasamcayagāthā	675
Eimer, Helmut und Tsering, Pema (Bonn): Bibliographische Bemerkungen zu G. W. Houston „Gsol 'debs beam lhun ' grub ma“	677
Buchbesprechungen: H. Halén, Nordmongolische Volksdichtung I. Lomakina, Marzan šaraw H. Luwsanbaldan, Tod üseg, tüünij dursgaluud B. Laufer, Kleinere Schriften	683
Nachruf: Prof. Dr. Werner Schulemann	687

PRACE JEZYKOZNAWCZE

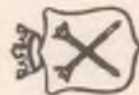
ZESZYT 42

1974

SPIS TREŚCI — INDEX RERUM

Wiesław Witkowski, Nazwy niektórych mineralów w językach wschodniosłowiańskich Noms de certains minéraux en langues slaves orientales	7 17
Leszek Schneider, Z problematyki słowotwórstwa i morfosemantyki rzeczowników su- fiksalnych	19
Au sujet de la composition et de la morpho-sémantique des substantifs à suffixe Zenon Lenkiewicz, Staroruskie słownictwo prawno-administracyjne	23 26
La terminologie juridico-administrative en vieux russe Barbara Zinkiewicz-Tomankowa, Przyniotniki motywowane wyrażeniem pray- miotnikowym z przymikiem <i>čas</i> we współczesnym języku rosyjskim	35 37
Adjectifs motivés par une expression prépositionnelle avec la préposition <i>čas</i> en russe moderne	49
Eugenia Zazowska, Cerkiewnosłowianizmy w Słowacku <i>języka ukraińskiego</i> B. Hrin- czenski	51
Mots en vieux slave d'église du <i>Dictionnaire de l'ukraïnien</i> de B. Hrinosenko	62
Anna Bolek, Celownik niespełniony w <i>Pateryku Synajskim</i>	63
Le datif indépendant dans le <i>Pateryk Synajski</i>	79
Magdalena Jahn, Kontrastywne zestawienia języka polskiego i rosyjskiego w pierwszych podręcznikach języka rosyjskiego dla Polaków	81
Rapprochements contrastants entre le polonais et le russe dans les premiers manuels de russe à l'usage des Polonais	91

objaśnienia jej genezy	103
La dérivation flexionnelle ou pragmatique en polonais et essai d'explication de sa genèse	106
Alfred Zaręba, Z zagadnień karpackiego słownictwa i semantyki na pograniczu językowym polsko-słowackim	112
Problèmes de vocabulaire et de sémantique des Carpathes dans la région limitrophe polono-slovaque	113
Aleksander Wilkoń, Nazwy osobowe typu <i>Bystroń, Pigoń, Dobronia</i> w języku polskim	159
Noms de personnes du type <i>Bystroń, Pigoń, Dobronia</i> en polonais	161
Hanna Popowska-Taborska, Kształtowanie się polskiego szesnastowiecznego słownictwa literackiego w świetle badań nad <i>Słownikiem</i> Bartłomieja z Bydgoszczy	177
La formation du polonais littéraire au XVI-e siècle à la lumière des recherches sur le <i>Dictionnaire</i> de Barthélemy de Bydgoszcz	179
Danuta Ostaszewska, Stylistyczna funkcja przydawki w <i>Dofinidzie</i> Samuela Twardowskiego i w <i>Księżule</i> Jana Andrzeja Morsetyna	194
La fonction stylistique du complément déterminatif dans la <i>Dopisnia</i> de Samuel Twardowski et le <i>Luth</i> de Jean André Morstin	195
Bronisława Ligara, Funkcje składniowe przypadków rzeczownika na podstawie <i>Dofinidy</i> Samuela Twardowskiego	209
Les fonctions syntaxiques des cas du substantif étudiées dans la <i>Dopisnia</i> de Samuel Twardowski	211
Eugenia Wojciszke, Uwagi o realizacji polskiego systemu fonetycznego przez dzieci głuche (III klasa szkoły podstawowej)	231
Remarques sur la réalisation du système phonétique polonais par les enfants sourds	233
Teresa Zofia Orłoś, Rola J. Jungmanna w odrodzeniu czeskiego języka literackiego. W dwusetną rocznicę urodzin	241
Le rôle de J. Jungmann dans la renaissance du tchèque littéraire à l'occasion du deuxième centenaire de sa naissance	243
Maria Brzezina, Język ukraiński w sielance <i>Trzy goły Kniaźnia</i>	251
L'ukrainien dans l'idylle <i>Trzy goły de Kniaźnia</i>	253
Barbara Mękaraka, Szyk wyrazów w zdaniu średniopierskim	294
The word order of the Middle Persian language	295
Maria Brzezina, Język Franciszka Zabłockiego. Fonetyka. Dokończenie.	327
La langue de François Zabłocki.	



SPIS TREŚCI — INDEX RERUM

Sleglinde Czichocki, Krystyna Dolżycka, Barbara Duda, Ewa Wirońska, Malgorzata Stypińska, Stanisław Dzida, Antoni Dębaki, Fehleranalyse	7
Andrzej Koronczewski, System przypadkowy w języku polskim a bułgarskim	49
Le système de déclinaison en polonais et en bulgare	64
Jadwiga Wronicz, Język rękopisu Pamiętnika Gajdźcy	65
La langue du manuscrit des mémoires de Gajdźca	94
Czesława Geneja, Słownictwo polskie w <i>Thesaurus Linguarum Orientalium</i> ... Franciszka à Mesgnien Meniški	95
Le vocabulaire polonais du <i>Thesaurus Linguarum Orientalium</i> ... de François à Mesgnien Meniški de 1680.	117
Jan Godyń, Skąd pochodził autor Obłędnie Jasnej Góry Cześtochowskiej?	119
L'origine de l'auteur de <i>Obłędnie Jasnej Góry Cześtochowskiej</i>	162
Danuta Kopertowska, Nazwy miejscowości od wyrazów przymiennych na pograniczu Śląsko-Małopolskim	163
Noms de localités dérivés d'expressions pronominales dans les terrains limitrophes de Silésie et de Petite-Pologne	185
Jan Petr, Zainteresowania K. Marksa i Fr. Engelsa językiem polskim	187

LINGUISTIC BIBLIOGRAPHIES
NYELVÉSZETI BIBLIOGRÁFIÁK
ЛИНГВИСТИЧЕСКИЕ БИБЛИОГРАФИИ

SELECTED BIBLIOGRAPHY OF EARLY HUNGARIAN RECORDS PRINTED WORKS

The publishing of the first printed book entirely in Hungarian (1533) is regarded as a turning point in the history of the Hungarian records. But it must be stated that no immediate change of decisive importance was brought about by printing. It was the result of a long development that the number of Hungarian records increased in the 16th century considerably: there were more written records and there were more and more books printed in Hungarian. The selected bibliography of early Hungarian records: A/ Inscriptions and B/ Manuscripts is given in the earlier issue of *Analecta Linguistica* (Vol. IV. -1974- No. 1, pp. 205-219). In this part C/ Printed works the bibliography of the important Hungarian printed works from the 16th century can be found.

The first book printed in Hungary was the *Chronica Hungarorum* (Hungarian Chronicle) published in Buda 1473 by Andreas Hess. (The first book to be published on English soil left Caxton's press on 18 November 1477.) It was about fifty years later that the first book printed in Hungarian was published. For a long time Hungarian books - only a small number of copies - were issued abroad (in Cracow and in Vienna). Hungarian printing has had a permanent printing press only since 1550. It was between 1526-1550 that most Hungarian books were printed in Cracow (altogether 24; 44 per cent of all the Hungarian books dating from this period). Owing to this fact some of the early Hungarian printed works are known only by repute or by some fragments.

The first volume of the *Régi Magyarországi Nyomtatványok* (Early Hungarian Printings) - the best and the newest bibliography - contains the publications (about 900) issued prior to the year 1601 in Hungary in any language or abroad completely or partly in Hungarian. Though disintegrated by the Turkish occupation, all parts of the country except Trans-Drava Region (Croatia and Slavonia) have been taken into account. In our selected bibliography we mention the more significant works, which were divided into the following groups:

1/ Religious works:

- a/ translations of the Bible
- b/ songbooks
- c/ catechisms and religious literature

2/ Secular works:

- a/ literature, fiction, etc.
- b/ linguistics: vocabularies, language books, grammar books
- c/ historical works
- d/ scientific works.

The writers and printers had in the 16th century a great influence on the development of literary language and on the integrating of orthography. The most outstanding Hungarian writers and at the same time printers of the 16th century, who had the greatest influence on the development of the Hungarian literary language and orthography were: János Sylvester, Gáspár Heltai, Péter Bornemisza and

Due to lack of space a comprehensive bibliography referring to the printed works cannot be given, but the most important special literature is included. The text editions, reprints and the bibliography are separately given, the printings are listed with running numbers, but we give the title entry number of the bibliography Régi Magyarországi Nyomtatványok (RMNy) - (Early Hungarian Printings) too. The parts of the title entries are given in the following order:

1. Name of the author
2. Title
3. Translator editor
4. Printing place
5. Year of publication
6. Name of the printer or of the press
7. Collation
8. Format of the work.

Enclosed we give a chronological index of printing places of the 16th century in Hungary based on the bibliography RMNy.

JÓZSEF MOLNÁR

Chronological index of printing places till the end of the 16th century in Hungary

Date	Place of printing presses	Number of printings
1473	Buda	2
1477-1480	Pozsony(?) - (Now Bratislava, ČSSR)	4
1594		
1529-1530	Szeben (Nagyszeben) - (now Sibiu, Roumania)	37
1544-1552		
1575-1600 →		
1539-1594	Brassó - (now Brasov, Roumania)	119
1539-1541	Sárvár	5
1600 →		
1550-1600 →	Kolozsvár - (now Cluj-Napoka, Roumania)	208
1558-1559	Óvár (Magyaróvár)	3
1560	Kassa (?) - (now Košice, ČSSR)	1
1561-1600 →	Debrecen	157
1565-1570	Várad (Nagyvárad) - (now Oradea, Roumania)	10
1584-1585		
1567-1569	Gyulafehérvár - (now Alba-Iulia, Roumania)	25
1578-1579		
1569	Abrudbánya - (now Abrud, Roumania)	1
1573	Komjáti - (now Komjatice, ČSSR)	2
1573	Nedelic - (now Nedelišće, Yugoslavia)	3
1573-1574	Alsóindva - (now Dolnja Lendava, Yugoslavia)	4
1573-1578	Sempte - (now Šintava, ČSSR)	8
1577-1600 →	Bártfa - (now Bardejov, ČSSR)	98
1577	Pápa	
1578-1600 →	Nagyszombat - (now Trnava, ČSSR)	56
1578	Besztercebánya - (now Banská-Bystrica, ČSSR)	2
1579-1584	Detrekő - (now Plavecký Štvrtok, ČSSR)	12
1580	Szászsebes - (now Sebeş-Alba, Roumania)	1
1582-1585	Németújvár - (now Güssing, Austria)	22
1589		
1595-1597		
1582	Szászváros - (now Orăştie, Roumania)	1
1584-1588	Galgóc - (now Hlohovec, ČSSR)	5
1584	Rárbók - (now in ČSSR)	1

1587-1592	Monyorókerék - (now Eberau, Austria)	13
1589-1599	Vizsoly	13
1592-1593	Sicz (Németlővő) - (now Deutsch-Schützen, Austria)	13
1593-1599	Vimpác - (now Wimpasing, Austria)	4
1598	Keresztúr (Sopron-)	2

The following works deal with the problems of Hungarian printed records and with the history of Hungarian printing in general that is to say comprehensively:

- 1/ Fitz József: A magyar nyomdászat, könyvkiadás és könyvkereskedelem története. I. Budapest 1959.
- 2/ Fitz József: A magyarországi nyomdászat, könyvkiadás és könyvkereskedelem története. II. Budapest 1967.
- 3/ Gulyás Pál: A könyvnyomtatás Magyarországon a XV. és XVI. században. Budapest 1931.
- 4/ Horváth János: A reformáció jegyében. A Mohács utáni félszázad magyar irodalomtörténete. Budapest 1957.²
- 5/ Iványi Béla: Könyvek, könyvtárak, könyvnyomdák Magyarországon. 1311-1600. Budapest (1937).
- 6/ Mayer, Anton: Wiens Buchdrucker-Geschichte. I-II. Wier 1883-1887.
- 7/ A magyar irodalom története. I-VI. Budapest 1964-1966.
- 8/ Molnár József: A könyvnyomtatás hatása a magyar irodalmi nyelv kialakulására a XVI. században 1527-1576 között. Budapest 1963.
- 9/ Molnár József-Simon Györgyi: Magyar nyelvemlékek. Budapest 1976.
- 10/ Molnár József-Simon Györgyi: Szemelvények a magyar nyelvemlékekből. II. Budapest 1963.
- 11/ Régi magyarországi nyomtatványok 1473-1600. Budapest 1971.
- 12/ Sándor István: Magyar könyvesház, avagy a magyar könyveknek kinyomtatásuk ideje szerint való rövid említésök. Győr 1803.
- 13/ Sándor István: Sokféle I-XII. Győr-Béts 1791-1808.
- 14/ Soltész Zoltánné: A magyarországi könyvdiszítés a XVI. században. Budapest 1961.
- 15/ Szabó Dénes: A magyar nyelvemlékek. Budapest 1952. and 1959.² (enlarged edition)
- 16/ Szabó Károly: Régi magyar könyvtár. I. (1531-1711 Hungarian printings) - II. (1473-1711 printings issued in Hungary in foreign languages). Budapest 1879-1885.
- 17/ Szabó Károly-Hellebrant Árpád: Régi magyar könyvtár. III. (first and second parts deal with printings of Hungarian authors in foreign

languages issued abroad). Budapest 1896-1898.

- 18/ Szántó Tibor: A betű. I-II. Budapest 1966.
- 19/ Szathmári István: Régi nyelvtanaink és egységesülő irodalmi nyelvünk. Budapest 1968.
- 20/ Szinnyi József: Magyar írók élete és munkái I-XIV. Budapest 1891-1914.
- 21/ Sztripszky Hiador: Adalékok Szabó Károly Régi magyar könyvtár c. munkájának I-II. kötetéhez. Budapest 1912. - Reprint: Budapest 1967.

ABBREVIATIONS

The numbers following the abbreviations are referring to the current numbers of the list of the general works cited above.

- BHA. = Bibliotheca Hungarica Antiqua
 ČSSR. = Československa Socialistická Republika
 EMNyF. = Egyetemi Magyar Nyelvészeti Füzetek
 EPhK. = Egyetemes Philológiai Közlemény
 Fitz: Nyomdászat I. = 1/
 Fitz: Nyomdászat II. = 2/
 Gulyás: Könyvnyomtatás. = 3/
 Horváth: Ref. = 4/
 IrTörtFüz. = Irodalomtörténeti Füzetek
 It. = Irodalomtörténet
 ItK. = Irodalomtörténeti Közlemények
 Iványi: Könyvek, = 5/
 Mayer = 6/
 MírodT. = 7/
 MISz. = Szöveggyűjtemény a régi magyar irodalomból
 MKsz. = Magyar Könyvszemle
 MKsz. U. F. = Magyar Könyvszemle. Új Folyam. (New Series.)
 MNy. = Magyar Nyelv
 MNyTK. = Magyar Nyelvtudományi Társaság Kiadványai
 Molnár: Könyvnyomtatás. = 8/
 Molnár-Simon: Nyelvemlékek. = 9/
 Molnár-Simon: Szemelvények. = 10/

Nyr. = Magyar Nyelvőr
 OSzK = Országos Széchényi Könyvtár
 ProtEgyhiskL. = Protestáns Egyházi Iskolai Lapok
 ProtSz. = Protestáns Szemle
 RMDE. = Régi magyar drámai emlékek. I. II. Szerk, Kardos Tibor. Budapest. 1960.
 RMDT. = Régi magyar dallamok tára. I. Csomasz Tóth Kálmán: A XVI. sz. magyar dallamai. Budapest. 1958.
 RMK. = 16/, 17/
 RMKT. = Régi magyar költők tára.
 RMNy. = 11/
 Sándor: Könyvesház. = 12/
 Sándor: Sokféle. = 13/
 Soltészné: Könyvdíszítés. = 14/
 Szabó: Nyeml. = 15/
 Szántó: Betű. = 18/
 Szathmári: Régi nyelvtanaink. = 19/
 Száz. = Századok
 Szinnyei. = 20/
 Sztripszky. = 21/

1. RELIGIOUS WORKS

a/ Translations of the Bible

1. EPISTOLAE Pavli lingua Hvngarica donatae. Az zenth Paal leueley magyar nyeluen. (Transl. Komjáti Benedek.) (Cracouie MDXXXIII Vietor.) [236] fol. - 8^o RMNY. 12. and RMNY. 13.

Partial translation of the Bible (by Benedek Komjáti): the epistles of Paul the apostle. It is the first printed book entirely in Hungarian. Only two complete and several copies in fragment survived, one of the complete copies is to be found in Hungary in the University Library in Budapest. - (We know the proof impression of the A sheet from 1532.)

Text Edition:

Szilády, Áron: Epistolae Pavli lingua Hvngarica donatae (Szent Pál levelei). Budapest. 1883.

Bibliography:

Fitz: Nyomdászat. II. 100. -- Fraknói Vilmos: A legrégebb magyar nyomtatvány: MKsz. 1879. 169-80. -- Gerézdi Rabán: Az erasmista Komjáti Benedek. Regnum 1946. -- Gerézdi Rabán: Irodalmi nyelvünk kialakulásáról: Magyar Századok. 1948. 52-68. -- Harsányi István: Erasmus és Komjáthy: EPPhK. XLIX (1925), 154-7. -- Holl Béla: MKsz. LXXX (1964), 157-8. -- Horváth: Ref. 25-30, 486. -- Jakubovich Emil: Száz. LXIII (1929), 58-9. -- Melich János: MKsz. U.F.XX (1912), 106-9. -- /Melich János/ = K.P.: MNy. XXV (1929), 62-4. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 48-53. -- Molnár-Simon: Nyelvelmékek. 216-20. -- Rupp Kornél: Tanulmányok a XVI. század vallási irodalmából. Budapest 1898. 18-25. -- Szabó: Nyeml. 54-5. -- Sztripszky. I. 1796/3. -- Trócsányi Zoltán: "Zenth

Paal leueley" nyelvéről: MNy. IV (1908), 406-10. -- Trócsányi Zoltán: Komjáthy Benedek becsülete: MNy. VI (1910), 254-9. -- Trócsányi Zoltán: A régi magyar könyvek kézírata, kiadása és nyelve: MNy. L (1954), 242-3. -- Varjas Béla: Tanulmányok a lengyel-magyar irodalmi kapcsolatok köréből. Budapest 1969. 102-4. -- A magyar irodalom története. Budapest 1964. Vol. I. 295-6. -- Varju Elemér: MKsz. U.F. VII (1899/), 97. -- Viski Károly: Komjáti Benedek nem bibliafordító: Nyr. XXXIX (1910), 97-107, 145-55.

2. NOUUM Testamentum seu quattuor euangelioru(m) volumina lingua Hungarica donata, Gabri ele Pannonio Pesthino interprete. Wij Testamentum magijar nijeluen. (Bechbe) 1536 (Sijngrenius, Metzger [bibliop.]). [8] + 245 + [3] fol. - 8^o RMNY. 16.

Partial translation of the Bible by Gábor Pesti: the four gospels. This translation is based on the translation of the Bible by Erasmus. Only four complete and several copies in fragment survived, two of the complete copies are to be found in Hungary in the National Library (OSzK).

Text Edition:

Letter-perfect edition by Áron Szilády with the biography of Gábor Pesti, Budapest 1896.

Bibliography:

Abaffy Erzsébet: A labializáció ingadozása Pesti Gábor nyelvében: MNy. XLIX (1953), 335-41. -- Gerézdi Rabán: Magyar Századok. Budapest 1948. 64-6. -- Gragger Róbert: Pesti Gábor németországi hatásához: MNy. VII (1911), 15-8. -- Horváth: Ref. 107-15. -- Illésy János: Adatok Pesti Gábor életéhez: ItK. III (1893), 330-7. -- Kocsner Róbert: Pesthy Mizsér Gábor Új Testamentumának mondattana. 1913. -- Kristóf György: It. XXIX (1941), 356-69. -- Kubinyi András: ItK. LXXXII (1968), 81-6. -- Laczkó Géza: MNy. II (1906), 405-6. -- MISz. I². 234-8. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 67-87. -- Molnár-Simon: Nyelvelmékek. 230-5. -- Pais Dezső: A magyar irodalmi nyelv. MNyTK. No. 83. Budapest 1954. 139-40. -- Szabó: Nyeml. 55 and 62-3. -- Szinnyei József: Pesthy Gábor származása: MNy. IV (1908), 49-54. -- Varjas Béla: MirodT. I. 274-5 and 296-8 and 302-3. -- Waldapfel József: It. XXIII (1935), 10-4.

3. VY TESTAMENTU(M) mag(y)ar n(y)elwen(n), mell(y)et az görög és diak n(y)elvből vyonnan fordítank, az mag(y)ar nipnek kereszt(y)en hűtben valo íppülsire. [Transl. Sylvester János.] (Vyszighetben 1541) [Strutius és] (Abadi) [typ. Sylvester].

[4] + 207 [recte 205] + [1] RMNY. 49. and 335. + 158 + [14] fol. - 4^o

Partial translation of the Bible by János Sylvester: New Testament. This translation is based on the greek edition of Erasmus, however Sylvester had taken the previous Hungarian translation into account. This is the first complete New Testament in Hungarian and at the same time the first complete Hungarian book printed in Hungary. The first Hungarian measured poems in distich form can be found in this Bible translation. Only one complete and several copies in fragment survived, the complete copy (B variant) is to be found in

the Österreichische Nationalbibliothek (National Library in Austria). The second edition of this Bible translation was published in Vienna (Austria), 1574 by Casparus Stainhofer. Nine complete and several copies in fragment of this edition survived. Three of the complete copies are to be found in Hungary, two in the National Library (OSzK) and one in the Central Library of St. Benedictine Order in Pannonhalma.

Text Edition:

Uj testamentum ... (complete facsimile publication and an essay by Béla Varjas. Budapest 1960. Vol. I. of Bibliotheca Hungarica Antiqua. (BHA.)

Bibliography:

Balázs János: Sylvester János és kora. Budapest 1958. (It is an outstanding monograph on Sylvester.) -- Dán Róbert: MKsz. LXXXV (1969), 166. -- Dankó József: Erdősi János élete, munkái és hitvallása. (Uj Magyar Sion, 1876.) -- Dankó, József: Joannes Sylvester Pannonius, Professor der hebräischen Sprache an der Wiener Universität. Wien 1871. -- E. Abaffy Erzsébet: Sylvester János kétféle helyesírási rendszeréről: MNy. LXVI (1970), 464-8. -- Fitz: Nyomdászat II. 130-57. -- Gulyás: Könyvnyomtatás. 69. -- Hegyaljai Kiss Géza: Sylvester János élete és munkássága (1504-1555). Tahitótfalu 1926. -- Horváth János: "Próféták által szölt rigen..." MKsz. LXVII (1943), 231-44. -- Horváth János: Sylvester János vezetéknévéről: Nyr. LXXIII (1944), 256-8. -- Horváth János: Tanulmányok. Budapest 1956. 48-60. -- Horváth: Ref. 141-63, 495-6; (rich Sylvester-bibliography on 502-4). -- Ising, Erika: Die Herausbildung der Grammatik der Volkssprache in Mittel- und Osteuropa. Berlin 1970. -- Kemény József: Erdősi János élete saját munkáiból merítve: Uj Magyar Múzeum. 1855. 97-113. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 15-47. -- Molnár-Simon: Nyelvelmékek. 221-6. -- id. Révész Imre: Erdősi János magyar protestáns reformátor, különös tekintettel némely magyar tudósok balvéleményére. Debrecen 1859. -- Soltész Zoltánné: MKsz. LXXI (1955), 192-211. -- Szabó: Nyeml. 55. -- Szathmári: Régi nyelvtanaink. 69-144. -- Trócsányi Zoltán: Régi magyar nyomtatványaink nyelve és helyesírása. Budapest 1935. -- Varjas Béla: MírodT. I. 299-303. -- Varjas Béla: ItK. LXII (1958), 140-51.

4. SOLTAR könnü[!] Szekel(y) Estuantul magiar nielre[!]fordítatott. Touabba ez Soltar vtan szido[!]szolasnac mogia es nehez heliecnec röüdeden valo magiarazatia psalmosonkent köuetkezic. Tablaia is vagion, ki eleuszer az psalmosoknac rendet deakul meg mutatia. Masodtsor abece szerrint valo magiarul irt hel(y)et mutatia meg. (Krackoba 1548 Ieronymos Vietor felesighe hazanal Strikouia beli Lazar). [12] + 251 + [1] fol. - 8° RMNY. 74.

Partial translation of the Bible by István Székely: the book of Psalms. The translator had known the previous Hungarian translations, manuscripts (Apor codex). Two complete and several copies in fragment survived. Both complete copies are to be found in Roumania: Biblioteca Filialei Cluj-Napoca a Academiei R.S.R. No. II. and in the Museum Samuel Brukenthal Sibiu.

Bibliography:

Dán Róbert: Filológiai Közöny. XIII (1967), 136-40. -- Farkas Lajos: ProtSz. X (1898), 534-6. -- Gerézdi Rabán: BHA. Vol. 3. essay 20-4. -- Horváth: Ref. 46-54, 487. -- Kardos Albert: EPhK. VII (1883), 17. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 88-92. -- Molnár-Simon: Nyelvelmékek. 249-55. -- Varjas Béla: MírodT. I. 335-6, 338-40.

5. A BIBLIANAC első része, az az Mosesnec ött könyue, mely magyar nyelvűre fordított a régi es igaz szent könyuekből. Colosvarba 1551 (Helthai es Hoffgreff). [416] fol. - 4° RMNY. 90.

Partial translation of the Bible by István Gyulai. One of the three complete copies is to be found in Hungary in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

6. A IESVS Sirah könyue magyar nyelvűen. Colosvarba 1551 (Helthai es Hoffgreff). [114] fol. - 8° RMNY. 92.

Partial translation of the Bible by Imre Eszéki and István Tövisi, reviewed by István Gyulai. One of the four complete copies is to be found in Hungary in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

7. A BIBLIANAC negyedic része, az az a propheetaknac irasoc, melyec magyar nyelvűre fordított a régi es igaz szent könyuekből. Colosvarba 1552 (Helthai es Hoffgreff). [434] fol. - 4° RMNY. 95.

Partial translation of the Bible by István Gyulai. There are four complete copies, they are in Hungary, one of them in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

8. A BÖLTS Salamon királnac könyuei 1. Prouerbia 2. Ecclesiastes 3. Canticum canticorum 4. Sapientiae magyar nyelvűen. Colosvarba 1551 (1552) (Helthai es Hoffgreff). [143] fol. - 8° RMNY. 96.

Partial translation of the Bible by István Gyulai. One of the three complete copies is to be found in Hungary in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

9. SOLTAR, az az Szent Davidnac es egyeb prophetaknac psalmusinac, auagy isteni dichiretekne könyue szép summátskákkal es röüdeden valo aertelmöckel. Magyar nyelvűen Heltai Gaspar etc. Colosvarat MDLX (Heltai). [10] + 300 [recte 299] fol. - 8° RMNY. 162.

Partial translation of the Bible by Gáspár Heltai. The only one complete copy is to be found in the museum Samuel Brukenthal, Sibiu (Roumania).

10. A JESVS Christusnac Wy Testamentoma magyar nyelvűre fordított, a régi igaz es szent könyuekből. Colosvarat MDLXI [Heltai]. [532] fol. - 4° RMNY. 172. and 186.

Partial translation of the Bible by Heltai and his collaborators István Gyula, Lukács Egri and Lajos Szegedi. The singel copy of the first edition is today not available. - The second edition was published one year later, from this edition

survived four complete and several copies in fragments. From the three complete copies in Hungary one is to be found in the National Library (OSzK).

11. BIBLIANAC másodíc része, melybe e következendő szent írásnac historiás könyvei vadnac be foglalua, tudni illic: 1. Iosue hertzegnek könyue, 2. A birákról valo könyue, 3. A Ruth aszszonnac könyue, 4. Samuelnec első könyue, 5. Samuelnec másodíc könyue, 6. A Királyokról valo első könyw, 7. A Királyokról valo másodíc könyw. Mellyeket meg tolmáczolt, és magyar nyelwre fordított a régi és igaz szent könyuekből: Heltai Gaspar. Colosvarot 1565 (Heltai Gáspár). [366] fol. - 4^o

RMNY. 208.

Partial translation of the Bible by Gáspár Heltai. There are three complete copies which survive (all abroad), one of them is to be found in the University Library in Cluj-Napoka (Roumania).

Gáspár Heltai was dealing with the planning of the translation and printing of a complete Bible in Hungarian already in 1546. The translation was published between 1551-1552 and 1560-1565 in seven volumes. This work was directed by Heltai and two parts were translated by Heltai himself. His collaborators in the translation were István Gyulai, István Ozorai and Gergely Vizaknai. However the translation is not complete, the books of the Chronicles, of Ezra, of Nehemiah, of Esther, of Job and of the Maccabees are missing. The translator used the Hebrew and Greek texts and the Latin Vulgata-translation of the Bible. The influence of the previous Hungarian Bible translation and that of Luther's German version can be recognised.

Bibliography:

Borbély István: Heltai Gáspár. 1907. -- Borbély István: MNy. VI (1910), 210-13. -- Fitz: Nyomdászat. 158-87. -- Harsányi István: A magyar biblia. Budapest 1927. 29-36. -- Horváth: Ref. 374-95. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 104-26, 295-303. -- Molnár-Simon: Nyelvemlékek. 240-8. -- Pais Dezső: MNyTK. No. 83. 141-3. -- Ráth György: MKsz. 1883. 270. -- Soltészné: Könyvdászfés. 58. -- Trócsányi Zoltán: MNy. XI (1915), 76; XII (1916), 159; L (1954), 242-6, and MKsz. U.F. XXV (1917), 201-10. -- Zoványi Jenő: Tanulmányok. 56-62. -- Varjas Béla: MirodT. I. 362-72 and 336-9. -- Waldapfel József: Heltai Gáspár forrásai: ItK. XLIV (1934), 233. and IrTörtFüz. No. 54.

12. SZENT Biblia, az az Istennek O és Wy testamentvmanac prophétac es apostoloc által meg iratott szent könyuei. Magyar nyelwre fordittatott [Károlyi Gáspár és mások által] egészen és wijonnan az Istennek Magyar országban való anya szent egyházának épülésére. Visolban MDXC Mantskovit.

[8] + 686 + [1] + 275 + RMNY. 652. and 635. + 236 fol. + 1 tab. - 2^o

Complete Calvinist translation of the Bible. The complete translation of the Bible in Hungarian was plainded already in the middle of the 16th century by Gáspár Heltai and István Székely, but it was realized only in 1590 by Gáspár Károlyi, Károlyi's

translation was published till today in complete or partial altogether 293 times, so it had a great influence on the evolution of the Hungarian literary language. Only eleven complete and several copies in fragment survived. There are three complete copies of the Vizsolyi Bible which are to be found in Hungary: one in the University Library in Budapest and two in the Ráday collection of the Dunamelléki Református Egyházkerület Budapest. -- An earlier fragmentary publication is also known (1589?), the lay-out of the latter is larger.

Text Edition:

The prolegomenon of the "Vizsolyi Biblia" with an essay from Gábor Incze. Budapest 1940.

Bibliography:

Csádry Bálint: MNy. XXXVI (1940), 238-48. -- Csádry Bálint: Károlyi emlékkönyv. Budapest 1940. 112-22. -- Fitz: Nyomdászat II. 247-51. -- Gulyás Pál: ProtSz. XXXVIII (1929), 461. -- Gulyás: Könyvnyomtatás. 176. -- Harsányi István: A magyar biblia. Budapest 1927. 54-5. -- Havrán Dániel: MKsz. U.F. IX. (1901), 69. -- Horváth: Ref. 316-29, 508-9. -- Károli-emlékkönyv, edited by Béla Kenessey. Budapest 1890. -- Károlyi emlékkönyv, edited by Béla Vasady. Budapest 1940. -- Krompecher Bertalan: MKsz. U.F. XXXIV (1927), 160-1. -- Kugler Lászlóné: Irodalmi emlékhelyek Borsodban. Miskolc 1969. 51-4. -- Ladó János: MNy. LX (1964), 263. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 193-7. -- Molnár-Simon: Nyelvemlékek. 273-5. -- Musnai László: A magyar biblia története. Turda 1927. 15-6. -- Révész Imre: ProtSz. XLIX (1940). -- Varjas Béla: MirodT. I. 335-6 és 337-9.

b/ Songbooks

13. GÁLSZÉCSI István: Kegyes yenekekrwl es keztyen hewtrwl reowid kionwecyke Galzeczy Estwan mestertwl zerezteteth. [Krakkó 1536 Vietor]. [32 + ?] fol. - 8^o RMNY. 18. and 24.

Lutheran songbook. Only fragments, the first, second and fourth folios are known. Two fragments survived: one in Cracow and the other in Prague. -- The second edition (1538) is also known in fragment, it is to be found in Cracow (Poland).

Text Edition:

RMdT. I 208 (No. 5.) 419-20 (No. 5.), 606 (No. 5.) -- ItK. XXI (1911). 374-375. -- RMDT. I 209-10 (No. 6.), 420-1 (No. 6.), 607 (No. 6.). -- RMDT. I 213 (No. 8.), 423-5 (No. 8.), 608 (No. 8.). -- RMDT. I 324-5 (No. 131), 520 (No. 131), 663 (No. 131.). -- Acta Musicologica. 1968. 22. -- Facsimile edition: MKsz. 1887. inset V. -- MKsz. U.F. XIX (1911), inset to the page 11. -- MKsz. LXXXI (1965), 258-61. -- MKsz. LXXIX (1963), 350, 353-4.

Bibliography:

Bredár Gyula: MKsz. LXXXI (1965), 255-263. -- Csomasz Tóth Kálmán: Studia Musicologica. 1968. 20-3. -- Divéky Adorján: MKsz. U.F. XIX (1911), 10-3. -- Erdélyi Pál: MKsz. 1887. 215-23 and U.F. VII (1899), 38-51. -- Gulyás: Könyvnyomtatás. 34-5. -- Horváth: Ref. 36-7 and 486. -- K. P. (Melich János): MNy. XXV (1929), 63. -- Nagy Barna: MKsz. LXXIX (1963), 347-56. -- Payr Sándor: A dunántuli evangélikus egyházkerület tör-

ténete I. Sopron 1924. 783-4. -- Péter Mihály: ProtSz. 1913. 246-55. -- RMDT. I 50. -- Szilády Áron: ItK. 1911. 373-6. -- Trócsányi Zoltán: MNy. VII (1911), 259-61. -- Varjas Béla: Tanulmányok a lengyel-magyar irodalmi kapcsolatok köréből. Bp. 109-112. -- Schulek, Tibor: Jahrbuch für Liturgik und Hymnologie. Kassel 1968. 133. -- Varjas Béla: MírodT. I. 341-2.

14. [ÉNEKESKÖNYV. Debrecen 1562-1563 Török.] [8 ?] fol. - 4^o RMNy. 178.

Protestant songbook. The oldest church songbook printed in Hungary found only in fragments (two pages and two 2/3 pages). These fragments are near to the next songbook dating from 1566. The fragments are to be found in Wolfenbüttel (Federal Republic Germany). -- An earlier songbook was mentioned by Imre Ujfalvi in the preface of his songbook: Huszár Gál: Isteni dicsérek és psalmusok [Kassa? 1560 Huszár Gál. - 8^o - RMNy. 160.] , not even a fragment of this songbook survived. See No. 15. the bibliography.

15. A KERESZTYENI Gyülekezetben való isteni diczeretek egyben szedögettek, es mostan nyomtatatakat vyonnan eregitettek, es emendaltattatak L. F. által. Varadon MDLXVI Raphael Hoffhalter. [2] + 186 + [2] pag. - 4^o RMNY. 222.

Protestant songbook, so called "Várad énekeskönyv (Songbook of Várad)". The further songbooks were based on the Várad Songbook containing 117 songs compiled by L. F. We don't know the identity of the initials L. F. Only one single complete copy of the Várad Songbook survived, it is to be found in Wolfenbüttel (Federal Republic Germany), and it was discovered by Árpád Hellebrant in 1892.

Text Edition:

Facsimile edition of the Várad Songbook, Budapest 1975 in the series Bibliotheca Hungarica Antiqua vol. IX. edited by Béla Varjas with an essay by Tibor Schulek.

Bibliography:

Benda Kálmán: A négyszáz éves debreceni nyomda. Budapest 1961. 19. -- Borbély István: EPhK. XXXVII (1913), 172-3. -- Bucsay Mihály: Szegedi Gergely debreceni reformátor. Budapest 1945. 91-7. -- Csomasz Tóth Kálmán: Studia Musicologica. 1968. 23-5. -- Erdélyi Pál: MKsz. U.F. VII (1899), 112-3. -- Gulyás: Könyvnyomtatás. 112, 118-9. -- Hellebrant Árpád: MKsz. U.F. I (1892/1893), 219. -- Kanyaró Ferenc: MKsz. U.F. XIV (1906), 291. -- Kelecsényi Ákos: MKsz. LXXX (1964), 262. -- Klaniczay Tibor: ItK. LXII (1958), 154-5. -- Nagy Barna: Studia et Acta Ecclesiastica II. Budapest 1967. 213-5. -- Schulek Tibor: MKsz. LXXXVI (1970), 120-3. and ItK. LXI (1957), 374. -- Szabó Károly: Száz. I (1867), 159-60. -- S. Szabó József: Debreceni Szemle. 1929. 350-1. -- Szilády Áron: Szegedi Gergely énekeskönyve 1569-ből. Budapest 1893. I, IX-XIII pp. -- Varjas Béla: ItK. LXXIV (1970), 136-41 and MírodT. I. 354. -- Zoványi Jenő: ProtSz. XXVII (1915), 278-80.

16. Enekes könyv, melyből szoktanac az Vrnac diczeretet mondani az anya szent egy házban es keresztyeneknek minden gyűlékötetiben, mostan vyobban egben szedegettetött es meg öregbítettött, Szegedi Gergel általa meg emendáltattatott. Deb-

reczembe MDLXIX Komlos.

[2] + 221 + [3] pag. - 4^o RMNy. 264 and 357, 429, 582, 640.

Calvinist songbook in Debrecen style. The only complete copy was found in Wroclaw (Poland) by Árpád Hellebrant in 1892. The songbook containing 138 songs had five publications in the 16th century.

Text Edition:

Szegedi Gergely énekeskönyve 1569-ből. Edited by Áron Szilády, Budapest 1893. (with an essay from Áron Szilády.

Bibliography:

Bálint Sándor: Szegedi szótár I. Budapest 1957. 12 and 31. -- Barla Jenő: Szegedi Gergely és énekeskönyve 1569-ből, Budapest 1899. -- Borbély István: EPhK. XXXVII (1913), 172-3. -- Bucsay Mihály: Szegedi Gergely debreceni reformátor. Budapest 1945. 81 and 97. -- Hellebrant Árpád: MKsz. U.F. I (1892/1893), 219. -- Horváth: Ref. 275-8 and 304. -- Horkay László: Theologiai Szemle. 1943. 108-23. -- Klaniczay Tibor: ItK. LXII (1958), 154. -- Szilády Áron: Szegedi Gergely énekeskönyve 1569-ből, Budapest 1893. I, IX-XIII. pp. -- Varjas Béla: ItK. LXXIV (1970), 129-51. -- Varjas Béla: MírodT. I. 354. -- Zoványi Jenő: ProtSz. XXVII (1915), 278-81.

17. [HOFFGREFF-énekeskönyv. [Kolozsvár 1554-1555 Hoffgreff.]

[216 + ?] fol. - 4^o -

RMNy. 108.

A collection of biblical stories and didactic songs of Protestant characteristics. Only two fragments survived: they are to be found in the Library of the Hungarian Academy of Sciences Budapest and in the University Library in Cluj-Napoka (Romania).

Text Edition:

Facsimile edition of the so called Hoffgreff-songbook Budapest 1966, in the series Bibliotheca Hungarica Antiqua vol. VII. edited by Béla Varjas, with an essay by Márton Tarnóc.

Bibliography:

Bóta László: Supplementary essay to BHA. vol. II. 24-5. -- Csiky János: MKsz. U.F. XIII (1905), 123-6. -- Erdélyi Pál: MKsz. 1886. 169-70 and 1899. 112. -- Gulyás: Könyvnyomtatás. 78-9. -- Horváth: Ref. 237, 253, 386. -- Kodály Zoltán: Zenetudományi tanulmányok I. Budapest 1953. 748. -- Mátray Gábor: Történeti, bibliai és gunyos magyar énekek a XVI. századból, Pest 1859. 140. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 148-9. -- Szabolcsi Bence: ItK. XLI (1931), 423-44 and inset I-XVI. -- Varjas Béla: Supplementary essay to BHA. vol. V. 19-20; 28. and MírodT. I. 355. -- Vértess O. András: Régi magyar nyomtatványok nyelve és helyesírása, Budapest 1939. 5.

18. ENEKEC három rendbe: kvlömb külömb felec.

- I. Elsöbe: Röuid diczeretec vadnac. Kiknec szamoc CXCVIII kic közzül soc, predikatioc melle valoc. - II. Masikba hoszabbac vadnac: az Szent Iras intesi es magyarazati szerint. Kic predikatioc gyarant[!] oktatnac. Kiknec szamoc aproual elegy LX. - III. Harmadikba: Az Biblian ki valogatot fő fő XVIII historiaiból valoc. Rendeltetec Bornemisza Peter által. Detreko

MDLXXXII [typ. Bornemisza].
[4] + 334 [recte 344] + [5] fol. - 4^o RMNY. 513.

Lutheran songbook, a collection of religious didactic songs and biblical stories. Only one complete and several copies in fragment survived. The complete copy is to be found in the University Library in Olomouc (ČSSR).

Text Edition:

Facsimile edition in the series *Bibliotheca Hungarica Antiqua* vol. VI. edited by Béla Varjas, with a supplementary essay by Sándor Iván Kovács. Budapest. 1964.

Bibliography:

Fitz: Nyomdászati II. 228-41. -- Károly Sándor: Egy XVI. századi írók nyelvéről. (Iskolai Nyelv-művelő, edited by Lajos Lőrincze. Budapest 1959. 381-91. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 156-63 and 323-5. -- Molnár-Simon: Nyelvelmékek. 261-5. -- MISz. I. 2 461-503. -- Raffay Sándor: A magyar-honi evangélikus liturgia történetéhez. Kecskemét 1933. 38-9. -- Nemeskürty István: Bornemisza Péter az ember és az író. Budapest 1959. -- Scheiber Sándor: Antik tanulmányok. Budapest 1957. -- Schulek Tibor: Bornemisza Péter. Budapest 1939. (with the earlier bibliography). -- Varjas Béla: Mirod T. I. 372-82.

c/ Catechisms and religious literature

19. [OZORAI Imre:] (De Christo et eius ecclesia. Item de Antichristo, eiusque ecclesia). [Krakkó] (1535) [Vietor?] [226 ?] fol. - 8^o RMNY. 15. and 64.

Lutheran instruction in religion. There are only four copies of the first edition (1535) which survived, but all in fragment; two of them are to be found in Hungary, one in the National Library (OSzK) and one in the Library of the Hungarian Academy of Sciences. The two surviving copies of the second edition (1546) are also fragments, they are to be found in Hungary, one of them in the National Library (OSzK).

Text edition:

Facsimile edition of the first edition of Ozorai's work in the series *Bibliotheca Hungarica Antiqua* vol. IV. edited by Béla Varjas with a supplementary essay by István Nemeskürty, Budapest 1961.

Bibliography:

Budai Ézsaiás: Magyarország históriája. Debrecen 1808. 105. -- Harsányi István: MKsz. U.F. XXIV (1916), 214. -- Horváth: Ref. 31-3. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 57-66. -- Molnár-Simon: Nyelvelmékek. 227-9. -- Révész Imre: Krisztus és Antikrisztus. Ozorai Imre és műve. Debrecen 1928. -- Révész Imre: Theologiai Szemle. 1928. 167. -- Rupp Kornél: Ozorai szentírásfordításai: ItK. VI (1896), 290. -- Varjas Béla: Mirod T. I. 324-5, 332. -- Varjas Béla: Tanulmányok a lengyel-magyar irodalmi kapcsolatok köréből. Budapest 1969. 105-9.

20. »[DÉVAI BIRÓ Mátyás: At tizparancsolatnak, ah hit ágazatinak, am mi atyánknak és ah hit pecsétinek rövideden való magyarázatja. Mátyás Dévai.] [Krakkó cr. 1538 Vietor.] [36] fol. - 8^o RMNY. 23. and 78.

Lutheran instruction in religion. The fragment ("C" sheet) of the first edition is not to be found at present, only a single complete copy of the second publishing (1549) - (which is identical with the first) - survived, it is to be found in the University Library in Cluj-Napoka (Roumania).

Text Edition:

The letter-perfect publication from the second (1549) edition, edited by Áron Szilády, Budapest 1897.

Bibliography:

Balázs János: Sylvester János és kora, Budapest 1958. 165-74. -- Enyedy Andor: Theologiai Szemle. 1928. 117-8. -- Hajnóczy Iván: MKsz. U.F. XXXII (1925), 147. -- Horváth: Ref. 166-72, 496-7. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 93-103. -- id. Révész Imre: Dévai Biró Mátyás. Pest 1863. -- Révész Imre: Dévai Biró Mátyás tanításai. Kolozsvár 1915. -- Súlyom Jenő: Luther és Magyarország. Budapest 1933. 116-20. -- Varjas Béla: Mirod T. I. 324-332. -- Varjas Béla: Tanulmányok a lengyel-magyar irodalmi kapcsolatok köréből. Budapest 1969. 119. -- Vértess O. András: Nyelv-járási változatok vagylagos jelölése Dévai Biró helyesírásában: MNy. LIV (1958), 22-32.

21. »HELTAI Gáspár: Agenda. Kolozsvár 1550 Hoffgreff és Heltai. 4^o RMNY. 85. and 154.

The first Lutheran agenda in Hungarian. Copies only from the second edition (1559) survived. Only one complete copy is to be found in Hungary in the Library of the Calvinist College in Debrecen.

Bibliography:

Alszegehy Zsolt: ItK. XXVI (1916), 3. -- Jánossy Lajos: Az evangélikus liturgikus megújulás történeti és elvi alapon. Budapest 1932. 150. -- Incze Gábor: Theologiai Szemle. 1932. 122. -- Raffay Sándor: A magyar-honi evangélikus liturgia történetéhez. Kecskemét 1933. 31-5. -- Révész Imre: Egyház-történet. 225. -- Révész Kálmán: ProtEgyhiskL. 1892-1893. 1095-6. -- Sörös Béla: A magyar liturgia története. Budapest 1904. 224-5.

22. [HELTAI Gáspár - transl. :] Catechismvs minor, az az a keresztyeni tudomanac reuieden való sumaya. Colosuarba 1550 (Heltai és Hoffgreff). [31] fol. - 8^o RMNY. 86. and 100. and 101.

Lutheran catechism. The first Hungarian publication of Luther's catechism. The first edition survived in a single complete copy, it is to be found in the University Library in Cluj-Napoka (Roumania). The second edition (1553) is an enlarged one and the third (1553) is an abridged edition of the first publication. Two fragments of the second edition survived, they are to be found in the National Library (OSzK) and in the University Library in Cluj-Napoka (Roumania), only one fragment survived of the third edition, it is to be found in the University Library in Cluj-Napoka (Roumania).

Bibliography:

Borbély István: Heltai Gáspár. 1907. -- Borbély István: MNy. VI (1910), 208-210. -- Horváth: Ref. 367-70, 512. -- Incze Gábor: Theologiai Szemle. 1932. 62-4. -- Incze Gábor: A magyar református

imádság. Debrecen 1931. 88. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 104-26, 295-303. -- Súlyom Jenő: Luther és Magyarország. Budapest 1941. 88. -- Varjas Béla: MírodT. I. 362-72.

23. [SZTÁRAI Mihály: Comoedia de matrimonio sacerdotum.] (Cracoba) [recte Kolozsvár] (1550 Kerekotzki Ferentz) [recte Heltai és Hoffgreff]. [29 ?] fol. - 8^o RMNY. 88.

Lutheran satirical comedy of religious controversies in Hungarian. Only a single fragment survived containing the first, fourth and fifth pages of the "D" sheet. The colophone is not genuine, the work was published in Kolozsvár and not in Cracov. The fragment is to be found in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

24. SZTÁRAI Mihály: Comoedia lepidissima de sacerdotio, autore Michael Starino Altiniensis ecclesiae ministro. Az igaz papsagnac tiköre, mellyet a Starai Mihály mester mostan szerzett. Aztis meg talalod atyamfia keresztyen e kis könyuechkenec végében, mimodon es főkeppen mire valasztjac az igaz keresztyenec a lelki pasztorokat, s mi okaért vonszac leis némelliekről a szentegyhazi szolgasagot. [Óvár 1559] (Huszár Gál).

[32] fol. - 8^o RMNY. 158.

Lutheran satirical comedy of religious controversies in Hungarian. Two complete copies survived, one of them is to be found in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

Text Edition:
RMDE. I. 581-7 and 589-614.

Bibliography:
Gulyás: Könyvnyomtatás. 112-3. -- Horváth: Ref. 62-78, 488-9. -- Kardos Tibor: RMDE. I. 160. -- Klaniczay Tibor: Reneszansz és barokk. Budapest 1961. 131-2. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 136, 144, 301, 337. -- Molnár József: MKsz. LXXVII (1961), 428-9. -- Nagy Sándor: MKsz. 1884, 39. -- Pirnát Antal: ItK. LXXIII (1969), 536-9. -- RMDE. I. 611-2. -- Toldy Ferenc: A magyar költészet története. I. Pest 1854. 193. -- Toldy Ferenc: MTA I. Osztályának Értekezései. Pest 1867. 69. -- Toldy Ferenc: Adalékok a magyar irodalom történetéhez. Pest 1870. 13-22. -- Varjas Béla: MírodT. I. 348-50, 355-7, 362. -- Varjas Béla: Tanulmányok a lengyel-magyar irodalmi kapcsolatok köréből. Budapest 1969. 120-3.

25. BATIZI András: Kereztyeni tvdomanrvl valo rövid könyveczke. Batizi Andrastvl irattatott. (Crackoba 1543-1545 Viator) RMNY. 57.
(Crackoba) 1550 (Strikouia) RMNY. 88A.
beli Lazar)
Colosvarba MDLV Hofgref RMNY. 125.
[88] fol. - 8^o

Lutheran catechism based on Luther's catechism. The first edition (1543-1545 by Viator) is only known in the reproduction of the fragment page D₁. The second edition (1550) survived also in a fragment, it is to be found in the National Library (OSzK). The third edition (1555) printed in Kolozsvár is known in a single fragment, it is to be found in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

Bibliography:

Divéky Adorján: MKsz. U.F. XIX (1911), 12-3. -- Horváth: Ref. 40-1, 487. -- Incze Gábor: Theologiai Szemle. 1932, 61-2. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 127-35. -- Súlyom Jenő: Luther és Magyarország. Budapest 1933. 150-1. -- Szilády Áron: RMKT. II. 410-11. -- Varjas Béla: MírodT. I. 325, 343-5. -- Varjas Béla: Tanulmányok a lengyel-magyar irodalmi kapcsolatok köréből. Budapest 1969. 117-9.

26. HELTAI Gáspár: A reszegsegec es tobzodásnac veszedelmes vóltárol valo dialogus. Heltai Gaspar colosuari plebanos által szerzetet. Colosvarba 1552 (Heltai és Hoffgreff).

[96] fol. - 8^o RMNY. 98.

Dialogues to improve morals. Heltai's work is based on the essay "Von dem grewlichen Laster der Drunckenhait" by Sebastian Franck (1528). Two complete copies and one fragment survived, they are to be found abroad; the complete copies: one in the Library of the District Württemberg (FRG) and the other in the Biblioteca Centrală de Stat, filiala Batthyaneum in Alba Iulia (Romania).

Text edition:
Heltai Gáspár Dialogusa. Budapest 1951. edited by Béla Stoll.

Bibliography:

Czóbel Ernő: EPhK. XXXV (1911), 115-33. -- Dömötör Tekla: Naptári ünnepek - népi színjátás. Budapest 1964. 174-93. -- Horváth: Ref. 374-6, 512. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 104-26, 295-303. -- Molnár-Simon: Nyelvmélekek. 240-8. -- Nemeskürty István: A Magyar széppróza születése. Budapest 1963. 61-82, 300-1. -- Pais Dezső: Magyar századok. Budapest 1948. 18-9. -- Varjas Béla: MírodT. I. 364, 372. -- Waldapfel József: Heltai Gáspár forrásai: ItK. XLIV (1934), 356-65. -- Waldapfel József: IrTörtFüz. No. 54.

27. MELIUS JUHÁSZ Péter: A Christus közbe iarasarol valo predicacioc, mellyeket Melius Peter a döbrötözöni lelki pasztor irt. Döbrötözönbe MDLXI [Huszár Gál.]

[28] fol. - 4^o RMNY. 169.

Calvinist sermons. Two complete copies and one fragment survived. One of the complete copies is to be found in the National Library (OSzK).

Text Edition:

Méliusz Juhász Péter prédikációi. Edited by Gábor Incze, Budapest 1948.

Bibliography:

Borbély István: Unitárius polemikusok. Kolozsvár 1909. 4-9, 42-3. -- Horváth: Ref. 284-5. -- Kanyaró Ferenc: MKsz. U.F. IV (1896), 329, and 1906, 291. -- Kathona Géza: Studia et Acta Ecclesiastica. II. Budapest 1967. 126. -- Kelecsényi Ákos: MKsz. LXXXI (1965), 265-6. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 174-88. -- Nagy Barna: Studia et Acta Ecclesiastica. II. Budapest 1967. 203-4. -- Révész Imre: Száz. LXX (1936), 45-8. -- Révész Imre: Méliusz és Kálvin. Cluj-Kolozsvár 1936. 9-10. -- Tóth János: ItK. XXXVI (1926), 113-4. -- Zoványi Jenő: Theologiai ismeretek tára. II. Mezőtur 1898. 377. -- Zoványi Jenő: MKsz.

28. [DÁVID Ferenc:] Brevis enarratio disputationis de Deo trino et Christo duplici coram serenissimo principe et tota ecclesia decem diebus habita anno domini MDLXVIII. 8. Martij. Albae Iuliae MDLXVIII vidua Raphaelis Hoffhalterii. [96 + 4] fol. - 4^o RMNy. 247.

Unitarian report of the religious dispute held 8-18 March 1568. in Alba Iulia at the court of János Zsigmond. Two complete copies are to be found in Hungary: 1. in the National Library (OSzK), 2. in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

29. [HELTAI Gáspár:] Disputatio in causa sacrosanctae et semper benedictae Trinitatis, indictione sereniss. principis etc. inter nouatores d. Georgium Blandratam, Franciscum Davidis eorumq(ue) asseclas et pastores ministrosq(ue) ecclesiae Dei catholicae ex Hungaria et Transylvania[?], qui diuinam veritatem ex scriptis prophetis et apostolicis, iuxta continuum ecclesiae sanctae catholice consensum, defendam suscepunt, per decem dies Albae Iuliae in Transylvania habita, ordinatione ac voluntate eorundem pastorum ac ministrorum catholicae partis reuisa ac publicata. Claudiopoli 1568 Heltus.

[147] fol. - 4^o RMNy. 256.

Calvinist report of the religious dispute held 8-18 March 1568. in Alba Iulia at the court of János Zsigmond. Only one complete copy is to be found in Hungary in the Library of the Hungarian Academy of Sciences.

30. <Melius Juhász Péter: Disputatio in causa sacrosanctae Trinitatis. Debrecen 1569-1570 Komlósi>

Calvinist report of the religious dispute held 8-18 March 1568. This work is supposed on the basis of data to be from the 16th century.

31. (HELTAI Gáspár:) Disputatio de Deo, per decem die continvos indictione sereniss. principis etc. inter partes habita in vrbe Transylvuana Alba Iulia. Denuo, cum noua praefatione aedita. Claudiopoli 1570 (Heltai).

[147] fol. - 4^o RMNy. 287.

Calvinist report of the religious dispute held 8-18 March 1568 with a Unitarian preface by Gáspár Heltai. Six complete copies survived (all abroad), two of them are to be found in the Biblioteca Filialei Cluj (Napoka) a Academiei R.S.R. Anexa nr. III. Except for the first sheet, the work is identical with Heltai's earlier report from 1568 (RMNy. 256.) - (see No. 29.).

Bibliography:

Borbély István: Unitárius polemikusok. Kolozsvár 1909. 36. -- Horváth: Ref. 288. and 349. -- Jakab Elek: Dávid Ferenc emléke. I-II. Budapest 1879. I. 103-14 and II. 59. -- Kiss Áron: A XVI. században tartott magyar református zsinatok végzései. Budapest 1882. 629-33. -- Nagy Barna: Studia et Acta Ecclesiastica. II. Budapest 1967. 251-3. -- Nagy Károly Balázs: Studia et Acta Ecclesiastica. II. Budapest 1967. 490-2. -- Révész Imre: Magyar református egyháztörténet. I. Debrecen 1938. 162-3. -- Zoványi Jenő: MKsz. LXIII (1939), 199-200.

32. [HELTAI Gáspár - transl.:] Hálo, mellyel a meg testessült ördeg a papa Antichristus Hispaniaba az együgyű iambor keresztyéneket, az euangelionnar követtit ... meg fogia és ... meg öli, ... a meg vackitot feiedelmec által. Egy iambor keresztyén és tudos hispaniol által, Gonsalvius Reginaldus által iratott, és ki adatott. [Kolozsvár] 1570 [Heltai].

[183] fol. - 8^o RMNy. 288.

A tract of the Spanish inquisition based on the work "Sanctae inquisitionis Hispaniae artes" by Reginaldus Gonsalvius Montanus. Heltai's work is in mainly the translation of the original work. Only one complete copy survived, it is to be found in the National Library (OSzK).

Text Edition:

Heltai Gáspár: Háló. Budapest 1915. Edited by Zoltán Trócsányi with an introduction and an index of words.

Bibliography:

Horváth: Ref. 376-8, 512-3. -- Molnár: Könyvnyomtatás. 104-26. -- Varjas Béla: Mirod. I. 365.

33. [HELTAI Gáspár transl.: Imádságok a hét napjaira. Kolozsvár 1567-1574 Heltai.]

[92 + ?] fol. 12^o RMNy. 289.

Lutheran prayer book. Only one fragment survived, it is to be found in the University Library in Cluj-Napoka (Roumania). Only a fragment page of a previous prayer book is known (RMNy. 191B.). This prayer book is a Hungarian translation of the popular prayer book "Christliche Gebet für aller Not und Stände der ganzen Christenheit, aufgestellt auf alle Tag in den Wochen zu sprechen" by Johann Habermann Avenarius published 1567 in Hof (Oberfranken - FRG). Its later translation by György Szalaszei was published 1593 by Manlius in Sicz (RMNy. 732.)

Bibliography:

Horváth: Ref. 371-2 and 418-9. -- Incze Gábor: Theologiai Szemle. 1932, 138-49. -- Thienemann, Tivadar: ItK. XXXII (1922), 77-9.

34. BALASSI Bálint [transl.]: Betegh lelkeknek való fwues kertecijke, meliben sok fele ioszagu es egesseges fwuek talaltatnak, melij fwnek által az lelkek mindennemő beteghsegekben, fogiatkozasokban meg eleuenedhetnek esmegh vijulhatnak. Ehez foglaltatot egij szep tudomani: tudni illik mikoppen kellien embernek magat biztatni az niomorusagnak wldeözesnek és kennak ideieben, mellijet Giarmathij Balassij Balint forditot nemethöl mágiaarra az ő szerelmes szwleijnek haborszagokban való vizgatalasara. (Bock Mihaly által zerezett nemeteöl.) (Cracoba 1572 Wirzbieth).

[90] fol. - 12^o RMNy. 318, and 396(4), 446, 540, 728.

Lutheran meditations. At present the single existing copy is not to be found. The translation is based on the "Würzgärtlein für die kranken Seelen" by Michael Bock in 1562. The later editions of Balassi's work in the 16th century: 1577, 1580, 1584 and 1593.

Text Edition:

Balassi Bálint összes művei. II. Budapest 1955.

Bibliography:

Czóbel Ernő: EPhK. XXXIV (1910), 607-10. --
Eckhardt Sándor: Balassi Bálint. Budapest 1941. --
Eckhardt Sándor: Az ismeretlen Balassi Bálint.
Budapest 1943. -- Eckhardt Sándor: Új fejezetek
Balassi Bálint viharos életéből. Budapest 1957. --
Eckhardt Sándor: ItK. LVIII (1954), 373-85. --
Eckhardt Sándor: MKsz. LXXVII (1961), 466. --
Gerézy Rabán and Klaniczay Tibor: MirodT. I.
448-81. -- Thienemann Tivadar: ItK. XXXII (1922),
75-6.

35. [BORNEMISZA Péter:] (Ördögi kisírtetekről,
avagy rőttenetes vtalatosságarol ez meg ferteztetet
világnac és azbol való ki tisztogatasarol az mi
Vrunc Iesus Christusnac.) (Sempten 1578) [recte
Detrekő 1579 typ. Bornemisza.

[18] + 648-930 = [301] fol.4^o RMNy. 433 and 422.

Lutheran sermons with thesaurus of examples.

Originally it was published as a supplement of the
fourth part of the Postillas of Bornemisza. A
single copy of the special edition survived, it is to
be found in the Library of the Dunántúli Reformá-
tus Egyházkerület in Pápa.

Text Edition:

Bornemisza Péter: Ördögi kisírtetek. Edited by
Sándor Eckhardt. Budapest 1955. with notes.

Bibliography:

Borzsák István: Az antikvitás XVI. századi képe.
(Essais of Bornemisza). Budapest 1960. -- Molnár:
Könyvnyomtatás. 156-63. -- Nemeskürty István:
Bornemisza Péter az ember és az író. Budapest
1959. -- Schulek Tibor: Bornemisza Péter. Sop-
ron - Budapest - Győr 1939. -- Varjas Béla:
MirodT. I. 372-82.

- To be continued -

INDEX OF AUTHORS

NÉVMUTATÓ

ИМЕННОЙ УКАЗАТЕЛЬ

The letter *K* denotes the contributors. Numbers refer to page.

A *K* jelzés a közreműködőket jelöli. A számok az oldalszámokra utalnak.

Буква *K* указывает соредакторов. Пифры обозначают страницы.

- | | | |
|-------------------------------|----------------------------------|-----------------------------|
| Abbs, B.: 24 | Backes-Clément, C.: 11 | Berrondo, P. Mugica ld. |
| Abd-El-Wahed, A.: 56 | Báder D.: 32 | Mugica Berrondo, P. |
| Abramová, G. I.: 29 | Badiny Jós, F.: 11 | Bertini, F.: K:40 |
| Abuladze, I.: 50 | Baetke, W.: 29 | Bertók, I.: 12 |
| Adib Tusi, M. A.: 50 | Bailey, R. W.: 25 | Bertrand, J.: 34 |
| Admoni, V. G.: 29 | Baird, A.: 26 | Besch, W.: K:33 |
| Agoskov, V. A.: K:45 | Bajdina, A. V. Jankovskaja - | Best, O.: 30 |
| Ahmanova, O. S.: 42, K:14 | ld. Jankovskaja-Bajdina, A. V. | Bethge, W.: 30 |
| Aksoy, Ö. A.: 50 | Bak, S.: 47 | Bevzenko, S. F. P.: 42 |
| Alarcos Llorach, E.: 38 | Bal, J.: 47 | Bianciotto, G.: K:13 |
| Alba, I. T. Aleksandrov | Baláz, P.: 47 | Bibin, P. B.: 57 |
| ld. Aleksandrov-Alba, I. T. | Baldinger, K.: 11, 34 | Bickerton, D.: 12 |
| Albrecht, E.: 11 | Balhar, J.: 47 | Bielfeldt, H. H.: 57 |
| Albrecht, M.: 39 | Balibar, R.: 34 | Bihari J.: 42 |
| Aldrete, B. J.: 38 | Bammesberger, A.: 49 | Bilodid, I. K.: K:42 |
| Aleksandrov-Alba, I. T.: 56 | Bánhidi Z.: 55 | Binder, R.: 59 |
| Alexander, L. G.: 24 | Bar, M.: 34 | Bindmann, W.: 57 |
| Alieva, N. F.: K:51 | Baraksanov, G. G.: 55, K:53 | Binkley, T.: 12 |
| Allen, W. S.: 39 | Barancev, A. P.: 11 | Blackburn, S.: K:18 |
| Alleton, V.: 50 | Barannikova, L. I.: 11, K:15, 41 | Blank, L. D.: 25 |
| Allworth, E.: 50 | Baranovskaja, A. N.: 45 | Bloms, J.: 34 |
| Alonso, D.: 38 | Barhudarov, S. G.: K:45 | Bloom, L.: 25 |
| Altmann, G.: K:19 | Barnett, J. A.: 25 | Blümel, W.: 39 |
| Alvernhe, A.: 34 | Barnhart, C. L.: 25 | Bock, H.: 30 |
| Ambruzzi, L.: 56 | Barnhart, R. K.: 25 | Bojko, M. I.: K:44 |
| Amirova, T. A.: 11 | Baron, D. E.: 25 | Bolinger, D.: 25 |
| Ammon, U.: 11 | Baron, L. I.: 57 | Bolla, K.: 42 |
| Anastassiou, L.: 39 | Barrack, C. M.: 23 | Boom, H. van den: 12 |
| Anderson, S. R.: 11 | Bartoš, J.: 47 | Borecki, M.: 47 |
| Andrejčin, L.: K:42 | Bartosová, S.: K:48 | Borkovskij, Ju. I.: K:46 |
| Andrésen, B. S.: 11 | Baryšnikova, T. V.: 25 | Borkovskij, V. I.: 42, K:46 |
| Andrievskaja, A. A.: 34 | Batowski, H.: 56 | Borovoj, L. J.: 12 |
| Anpilogova, B.: 45 | Bauman, R.: K:13 | Borrot, A.: 35 |
| Anskaitis (Anskajtis), V.: 56 | Baziev, A. T.: 11, K:19 | Bosley Woolf, H.: K:29 |
| Apel, K. O.: 11, K:32 | Bec, P.: 34 | Botha, R. P.: 12 |
| Apresjan, Ju. D.: 11 | Behr, H. -J.: 57 | Bouissac, P.: 12 |
| Arakin, V. D.: 42 | Behre, F.: 25 | Boy, M.: 35 |
| Arapov, M. V.: 11 | Beinhauer, W.: 38 | Bózsöny F.: 55 |
| Argaud, M.: K:36 | Belenkina, L. B.: 25 | Bragina, A. A.: 42 |
| Arnaud, R.: 24 | Belevickaja-Halizeva, V. S.: 45 | Branch, M.: 53 |
| Arnol' Ø, I. V.: 25 | Beljaeva, O. P.: 42 | Brands, H. W.: 53 |
| Asrijanc, K. G.: 58 | Belosapkova, V. A.: K:40 | Bräuer, H.: K:45 |
| Astaf'eva, N. I.: 42 | Belova, A. G.: K:50 | Breban, V.: 37 |
| Atsiz, B.: 53 | Benarab, G.: 11 | Brecht, R. D.: K:41 |
| Avalle, D. S.: 11 | Benjamin, W.: 30 | Breitung, H. A.: 30 |
| Avanesov, R. I.: 42, K:41 | Benkó L.: K:13, 55 | Brewer, E. C.: 25 |
| Azimov, L. A.: K:19 | Bennett, D. C.: 25 | Brinker, K.: 30 |
| | Bense, M.: 11 | Britton, J.: 12 |
| Babajceva, V. V.: K:43 | Bentzinger, R.: 30 | Brodsckaja, D. F.: K:49 |
| Bacauanu, V.: 56 | Berchem, T.: 34 | Brombert, V.: K:20 |
| Bachmann, A.: K:32 | Berkov, V. P.: 11 | Bromlej, S. V.: 42, K:43 |
| Bachmann, W.: 57 | Bernstejn, S. B.: 40, K:41 | Bronk, A.: 12 |

- Broughton, G. : 25, 26
 Brown, G. : 52
 Brown, R. : 12
 Bruch, R. : 35
 Bruk, S. I. : K:19
 Brunsvick, Y. : 34
 Brusadin, M. : K:37
 Bruton, J. G. : 25
 Brückner, A. : 47
 Buča, M. : 37
 Buchloh, P. G. : K:28
 Buckland, W. R. : 27
 Bucksch, H. : 57
 Buhareva, N. T. : 42
 Bulatova, L. N. : 42
 Bulatova, R. V. : K:49
 Burgess, A. : 25
 Busev, A. I. : 42
 Bušmanova, I. A. : 44
 Busse, W. : 35
 Busurina, T. G. : 25
 Buurman, O. : 30
 Buzakov, I. S. : 53
 Buzássyová, K. : 47

 Canarache, A. : 37
 Candlin, E. F. : 25
 Cantrall, W. R. : 12
 Capelle, G. : 35
 Capelle, J. : 35
 Capesius, B. : K:33
 Cardas, G. : K:37
 Carnap, R. : 12
 Carstensen, B. : 30
 Castellani, A. : 36
 Cazacu, B. : K:37
 Cazacu, T. Slama ld.
 Slama-Cazacu, T.
 Cejador Y Frauca, J. : 38
 Čejtin, G. S. : K:17
 Čereminisina, M. I. : 42
 Čeremisov, K. M. : 57
 Čerkasova, E. T. : 42
 Černyj, A. I. : K:43
 Česnokov, F. : 53
 Chapman, R. S. : 25
 Charlot, R. : 35
 Charniak, E. : 12
 Chatelain, H. : 35
 Chaurand, J. : 35
 Chinyeka, Kayombo ka : 52
 Chitoran, D. : K:20
 Chivu, G. : 37
 (Chomsky) Homskij, N. : 12
 Chrenková, E. : 57
 Čížik-Polejko, A. I. : 41
 Čížikova, K. L. : 50
 Clark, J. M. : 57
 Clément, C. Backès ld.
 Backès-Clément, C.
 Cloeren, H. J. : 12
 Close, R. A. : 25
 Cohen, M. : 35
 Čolakova, K. : 49
 Collier, L. D. : 38
 Collinder, B. : 12
 Collins, V. H. : 25
 Collison, R. L. : 25, 57

 Comakion, N. A. : 42
 Constantinescu, N. : 37
 Constantinescu-Dobridor, G. : 37
 Conte, G. : 12
 Cook, V. : 24
 Cook-Gumperz, J. : 12
 Cooper, D. E. : 12
 Čop, B. : 12
 Corominas, J. : 38
 Coseriu, E. : 12, 13, 34
 Costinescu, M. : 37
 Coteanu, I. : 37
 Cowan, W. : 56
 Crossland, R. A. : K:39
 Crowley, E. T. : K:27
 Csán Hszien-ce : 50
 Csen Csi-hsziang : 50
 Csen Li : 50
 Csizsár A. : 13, 55
 Csoma S. Kőrösi ld.
 Kőrösi Csoma S.
 Csuri K. : 13
 Culler, J. : 13
 Čurganova, V. G. : 42
 Czachowska, J. : 47, K:40
 Czerni, S. : 57
 Cziglerné, Horváth E. : 47

 Daly, R. T. : 13
 Dąmbaska, I. : 13
 Damourette, J. : 35
 Daneš, F. : K:19
 Danilevskaja, E. J. Rodriguez-ld.
 Rodriguez-Danilevskaja, E. J.
 Darovec, M. : 47
 Daum, E. : 57
 Davau, M. : 35
 David, E. E. : K:15
 Davis, P. W. : 13
 Debec, N. P. : K:41
 Debove, J. Rey-ld.
 Rey-Debove, J.
 Décsy Gyula : 53
 De Gámez, T. : K:59
 Delsol, A. : 36
 Demaizière, C. Dumont-ld.
 Dumont-Demaizière, C.
 Demiraj, S. : 13
 Derbolav, J. : 13
 Dešerlieva, T. I. : 13
 De Vries, L. : 57
 De Yciar, J. : 38
 Deže, L. : 16
 Dezső L. : 22, 49, 56
 Diakonoff, I. M. ld.
 D'Jakonov, I. M.
 Dianovská, M. : K:44
 Dickinson, L. : 25
 Dietrich, M. : K:22
 Digger, J. A. : 16
 Dillard, J. L. : 25
 Dimitriu, C. : 37
 Dittmer, K. : 50
 (D'Jakonov) Diakonoff, I. M. : 50
 Dobrev, I. : 48
 Dobricza I. : 13
 Dobridor, G. Constantinescu-ld.
 Constantinescu-Dobridor, G.

 Dokstejn, S. J. : 25
 Domnick, J. : 39
 Dondu, K. D. : 50
 Doneckih, L. I. : K:44
 Donisa, I. : 56
 Dorcescu, E. : 13
 Doroszewski, W. : 47, K:41
 Dorotjakova, V. : 57
 Dreaban, M. L. : 57
 Dubois, J. : 13, 35
 Dubrovina, Z. M. : 53
 Duchaigne, R. : 36
 Du Chazaud, H. B. : 35
 Ducrot, O. : 13
 Dugas, A. : 19
 Dumont-Demaizière, C. : 35
 Duplacy, J. : 57
 Dupont, P. : 13
 Dutch, R. A. : K:28
 Dvorjankov, N. A. : 51
 Dyduchowa, A. : 47
 Dzalil, D. : 50
 Dzalil, O. : 50
 Dzioma, T. V. : K:31
 Dzjubanova, N. M. : 45
 Džumagulov, Č. : 53

 Eckersley, C. E. : 25
 Edel, A. : 26
 Edmonson, M. S. : K:56
 Efimov, I. P. : 42
 Egorov, B. F. : K:20
 Eheim, F. : 33
 Ehret, C. : 52
 Ehrich, S. : 32
 Eilers, W. : 13, 49
 Einhorn, E. : 35
 Eisenreich, G. : 60
 Éjhenbaum, B. M. : 42
 Elizarenkova, T. Ja. : 13
 El'janova, N. M. : 28
 Elmer, W. : 26
 Emeneau, M. B. : 56
 Endzelin, J. : 40
 Engel, U. : K:21
 Engelkamp, J. : 13
 Erametsa, E. : 53
 Erde, E. L. : 13
 Erdélyi, I. : 53
 Erdélyi Z. : 13
 Ermakova, M. I. : 47
 Essaintes, M. : 13
 Evgen'eva, A. P. : K:45

 Falcone, G. : 36
 Farcsády, E. : K:55
 Faulseit, D. : 30
 Favati, F. : 57
 Fedorenko, L. P. : 43
 Fedorov, A. I. : 42, 43
 Ferenczy, E. : 57
 Ferguson, C. A. : K:22
 Fernández, J. G. : 39
 Fernández-Marcané, L. : 38
 Feurich, R. : 43
 Feys, R. : 14
 Fickett, J. G. : 14
 Fiesel, E. : 30

- Filimonova, I. L.: 35
 Filin, F. P.: K:45
 Filip, F. P.: K:42, 45
 Filkusova, M.: 57
 Fillenbaum, S.: 14
 Fishman, J. A.: 14, K:20
 Fisiak, J.: K:19
 Fitch, F. B.: 14
 Fleischer, H.: 30
 Flier, M. S.: K:41
 Folena, G.: K:37
 Forssman, B.: K:18
 Foss, G.: 30
 Foster, M. K.: 56
 Fourquet, J.: 30
 Fourré, P.: 35
 Fowler, F. G.: 26
 Fowler, H. W.: 26
 Fowler, R.: 14, 26
 Francioli, P.: 36
 Franciszek, S.: 47
 Frank, M.: 26
 Frauca, J. Cejador Y ld.
 Cejador Y Frauca, J.
 Frérot, J. L.: 34
 Frey, C.: 30
 Fries, C. C.: 26
 Fritsch, H.: 40
 Fu, K. S.: 14
 Fudge, E. C.: K:19
 Furdal, A.: K:21
 Furnée, E. J.: 39

 Gaca, A.: 47
 Gáldi L.: 55
 Gale, W. K. V.: 26
 Gálffy M.: 55
 Galisson, R.: K:18
 Galkin, I. S.: 53
 Galliot, M.: 35
 Garcia-Pelayo Y Gross, R.: 38
 Garmonsway, G. M.: 26
 Gasimov, M. S.: 53
 Gauthier, M.: 35
 Gauvenet, H.: 36
 Gavyčeva, M. I.: K:54
 Gaya, S. Gili ld.
 Gili Gaya, S.
 Gebhardt, K.: 35
 Gekker, S. F.: 43
 Genouvrier, É.: 35
 Georgiev, V. I.: K:11
 Georgieva, E.: 49
 Gercenberg, L. G.: 14
 Geron, H.: 35
 Geschwind, N.: 14
 Giacomo, M.: 13
 Gilbert, P.: 35
 Gili Gaya, S.: 14, K:39
 Gilman, L.: 14
 Gilpin, A.: 26
 Ginsburg, S.: 14
 Girke, W.: 14
 Gladkij, A. V.: 14
 Gnerre, M.: K:37
 Goeppert, H. C.: 14
 Goeppert, S.: 14
 Goës, A. N.: 26

 Golovin, B. N.: K:22, 44
 Gončarov, B. P.: 43
 Goossens, L.: K:27
 Gorbačevič, K. S.: 43
 Gorgoniev, Ju. A.: K:51
 Górski, K.: K:48
 Gorškova, K. V.: 43
 Gotlieb, K. G. M.: K:57
 Gottwald, S.: 30
 Gougenheim, G.: 35
 Göppner, H. -J.: 14
 Görner, H.: 30
 Graf, A. E.: 30, 43
 Gaur, A.: 37, K:40
 Graver, B. D.: 26
 Gray, P.: 26
 Grecu, V. V.: 37
 Greene, J.: 14
 Greener, M.: 57
 Greenwood, T.: 25
 Greimas, A. J.: 35
 Griesbach, H.: 31
 Grigor'ev, V. P.: K:44, 45
 Grimm, H.: 14
 Grimm, H. -J.: 31
 Gröschel, B.: 43
 Gromyko, A. A.: 43
 Gross, M.: 14
 Gross, R. Garcia-Pelayo Y ld.
 Garcia-Pelayo Y Gross, R.
 Grossmann, M.: 34
 Grosz, E.: 50, 57
 Gruwez, C.: 35
 Grzegorzczkova, R.: 47
 Guierre, L.: 26
 Guinagh, K.: 26
 Guiraud, P.: 14
 Gulstad, D. E.: 14
 Gumb, R. D.: 15
 Gurni, V. P.: 57
 Guryčeva, M. S.: K:34
 Gustafsson, M.: 26

 Haarmann, H.: 15
 Haase, J': 57
 Hadrovics, L.: 49, 57
 Hahn, G.: 15
 Hajdú, P.: 53
 Hakkarainen, H. J.: 26
 Halász E.: 57
 Haldane, J. B. S.: 26
 Halizeva, V. S. Belevickaja-ld.
 Belevickaja Halizeva, V. S.
 Hall, R. A.: 15, 36
 Hallap, V.: K:54
 Halm, W.: 57
 Hammarström, G.: 15
 Hansel, J.: 23
 Hanson, U.: 15
 Harisanova, T. A.: 57
 Harjoaba, I.: 56
 Harras, G.: 31
 Harris, D.: 26
 Harris, R.: 15
 Hartfiel, G.: 31
 Harth, K. L.: 15
 Hartmann, R. R. K.: 15
 Hartung, A. E.: K:27

 Hartung, W.: K:21
 Haslinger, A.: K:30
 Hattori, S.: 50
 Haupt, D.: 15
 Hauschild, R.: 50
 (Havronina) Khavronina, S.: 43
 Hayashi, Yoshio: 51
 Hazagerov, T. G.: 43
 Heaton, J. B.: 26
 Hebert, L.: 60
 Heinrich, G.: 31
 Heintz, J.: 15
 Helbig, G.: 31
 Helck, W.: K:52
 Hell Gy.: 31
 Hennig, J.: 23
 Herbert, A. J.: 26
 Herc, M. M.: 11
 Herfurth, G.: 23
 Hervey, S. G. J.: 18
 Herzog, A.: 30
 Heupel, C.: 15
 Higman, B.: 15
 Hinze, F.: 31
 Hirtle, W. H.: K:14
 Hjelmström, S.: 26
 Hofman, E.: 57
 Holec, H.: 15
 Holk van, A.: K:40
 Hollander, E. v.: 31
 Homskij, N. ld.
 Chomsky, N.
 Horányi Ö.: 15
 Horecky, J.: K:20
 Hornby, A. S.: 15, 26
 Horváth E., Cziglierné ld.
 Cziglierné, Horváth E.
 Hoppers, J. H.: 50
 Hough, G. A.: 26
 Householder, F. W.: K:22
 Hrenov, I. A.: K:41
 Hrenov, K. K.: 57
 Huber, W.: 31
 Hughes, M.: 15
 Hugo, V.: 35
 Hunger, G.: 32
 Huth, L.: 23
 Hvostov, V. M.: 43

 Ibrahim, Muhammad Hasan: 15
 Ignatev, G. P. Serov-ld.
 Serov-Ignatev, G. P.
 Ikegami, Y.: 26
 Il'in, V. S.: K:60
 Illyés Gy.: 55
 Imbs, P.: K:36
 Imnaišvili, G.: 50
 Infantova, G. G.: 43
 Iordan, I.: 34
 Irigoin, J.: K:40
 (Isačenko) Issatschenko, A. V.: 43
 Isigaki, Y.: 52
 Itkonen, E.: 54
 Ivanov, S. Z.: 57
 Ivanov, V. V.: 40, 51
 Ivanova-Smolenskaja, E. P.: 31

 Jachnow, H.: 14

Jackendoff, R. S.: 15
 Jacobsson, G.: K:40
 Jacoby, M.: 15
 Jakabfi L.: 27
 Jakob, J.: 31
 Jakobson, R.: 15
 Jankel' son, I. S.: 58
 Jankovskaja-Bajdina, A. V.: 43
 Jarceva, V. N.: K:19
 Jedlička, A.: 15
 Jenkins, L.: 27
 Joannidou, H.: 39
 Jocić, M.: K:49
 Jodłowski, S.: 48
 Jókay Z.: 55
 Joki, A. J.: 15, 53
 Joly, A.: K:14
 Jones, T. B.: 15
 Jós, F. Badiny ld.
 Badiny Jós, F.
 Jud, J.: 34
 Juillard, A.: 37
 Jurčanka, G. F.: 47
 Jur'eva, E. Ju.: 35
 Juščenko, L.: K:16

K. Sal, É.: K:13, 55
 (Kacnel' son) Kaznelson, S. D.:
 16, K:17

Kaczmarkowski, M.: 39
 Kalinin, A. V.: 43
 Kálmán B.: 53
 Kalnyn', L. E.: 43
 Kalocsay K.: 13, 55
 Kalontarov, Ja. I.: 51, 58
 Kamenskij, M. I. Steblin-ld.
 Steblin-Kamenskij, M. I.
 Kammenhuber, A.: 51
 Kanák, M.: 16
 Kanisceva, E. F.: K:31
 Kanyó Z.: 16
 Kapranov, V. A.: 51, 58
 Kapuste, J.: 38
 Kara, D.: 53
 Kara Gy.: K:50
 Karaban, V. S.: 45
 Karadžić, V. S.: 49
 Karamhudoev, N.: 51
 Karlsson, F.: 53
 Kasceeva, M. A.: 27
 Kaschewsky, R.: K:52, 54
 Katz, J. J.: 16
 Kausanskaja, V. L.: K:28
 Kaveckaja, R. K.: 45
 Kazancev, D. E.: 53
 Kaznelson, S. D. ld.
 Kacnel' son, S. D.
 Käbel, H.: K:60
 Kecskés Gy.: 55
 Keen, E. M.: 16
 Kelemen, B.: 58
 Kelemen J.: 16
 Keller, R.: 16
 Kempcke, G.: 30
 Kemper, H.-G.: K:24
 Kempson, R. M.: 16
 Kempter, F.: 32
 Kemdall, M.: 27

Keresztes, L.: 55
 Kert, G. M.: K:55
 Kettmann, G.: K:30
 Khattab, M. A.: 56
 Khavronina, S. ld.
 Havronina, S.
 Khlebnikova, I.: 27
 Kibrik, A. E.: 16
 Kiefer F.: 16, K:22
 Kilas, M.: 56
 Killer, W. K.: 58
 Kimball, J. P.: 16, K:22
 Kingsbury, R.: 28
 Király R.: K:60
 Kirillova, T. V.: K:44
 Kiselevskij, A. I.: K:22
 Kiss, J.: K:53
 Kissling, H.-J.: 53
 Kivi, O.: K:54
 Kiviniemi, E.: 53
 Klappenbach, R.: 31
 Klaus, G.: K:49
 Klepikova, G. P.: 40, K:43
 Klesčev, A. S.: 16
 Klos, J.: 60
 Klugman, S.: K:41
 Knapp, S.: 31
 Khiezsa I.: 41, 55
 Knobloch, J.: 16
 Knutsson, B.: 51
 Kobylinska, J.: 47
 Kočetkova, A. I.: 46
 Koch, W. A.: 16, K:19
 Kochenburger, R. J.: 16
 Kočil, F.: 47
 Kodzasov, S. V.: 16
 Kojčubaev, E.: 53
 Kokko-Zalcman, A.: 53
 Kolankowski, Z.: K:58
 Kolb, H.: 57
 Kolšanskij, G. V.: 16
 Komarov, F. K.: 51
 Komissarov, V. N.: 16
 Komkov, I. F.: 16
 Komoróczy G.: 55
 Kondrašov, N. A.: 47
 Koneckaja, V. P.: 24
 Konopélkih, A. F.: 43
 Kopečný, F.: 47
 Kormúth, D.: 47
 Kostallari, A.: K:16
 Kostomarov, V. G.: K:44, 45
 Kotelova, N. Z.: 43
 Kotkov, S. I.: 43
 Kovács K.: 58
 Koval', A. P.: 16
 Kozlov, A. M.: 43
 Kozlova, M. S.: 16
 Koz'mina, N. P.: 57
 Kozyreva, T. G.: 42
 Köllnberger, E.: 33
 Könings, F.: 32
 Körner, F.: 31
 Körösi Csoma S.: 51, 58
 Krajčovič, R.: 47
 Kraus, J.: 16
 Krištof, Š.: 47
 Krivickij, A. A.: 44

Kronsteiner, O.: 31
 Krope, P.: 39
 Kumahova, Z. J.: 51
 Kummer, W.: 31
 Kundt E.: 27
 Kupiszewski, W.: 47
 Kuprejanov, V. N.: K:22
 Kuusi, M.: 52
 Kuzeev, R. G.: 53
 Kuz'mičeva, L. V.: 31
 Kuz'min, B. S.: K:44
 Kuznecov, P. S.: K:45
 Kuznecova, L. S.: 43
 Kühn, G.: 30
 Kühnel, H.: 51
 Künnap, A.: 53
 Labov, W.: 16
 Lagane, R.: 35
 Lagreid, A.: 41
 Lallemand, M.: 35
 Lamérand, R.: 17
 Lamm, I. A.: 20
 Landesman, C.: 27
 Lang, I.: 17
 Lange, B.: 31
 Lanten, A. ld.
 Lentin, A.
 Laporte, D.: 34
 Lausberg, H.: 34
 Lazar, O.: 53
 Lazov, M. V.: K:44
 Lebeck, A.: 17
 Lebedeva, A. I.: 44
 Le Boeuffle, A.: 39
 Lee, J. A. N.: 17
 Leech, G. N.: 17, 27
 Le Guern, M.: 17
 Lehnert, M.: 27
 Lehrberger, J.: 17
 Lehrer, A.: 17
 Leitner, E.: 31
 Lekov, I.: 41
 Le Lay, J.: K:36
 Lembke, R. E.: 58
 Lemmer, M.: K:33
 Lencenko, K. P.: 45
 Lentin, A.: 14
 Leonidova, M. A.: 58
 Leont'ev, A. A.: 17, 56, K:19
 Lepelley, R.: 36
 Lepešova, I. D.: 27
 Lerond, A.: 35
 Levend, A. S.: 54
 Levin, G. L.: K:58
 Levin, J. F.: 41
 Levickaja, E. V.: 31
 Levitchi, L.: 58
 Lexer, M.: 31
 Lihačev, D. S.: 42
 Lindenfeld, J.: 56
 (Lindsey) Lindszi, C. H.: 17
 Linell, P.: 17
 Linsky, L.: 17
 List, G.: 17
 Ljubimova, N. A.: 44
 Ljutova, K. V.: 17
 Llorach, E. Alarcos ld.
 Alarcos Llorach, E.

- Lomtev, T. P. : 44
 Lopatnikov, L. I. : 58
 Lorents, F. : 31
 Loretz, O. : 22
 Loth, R. : 47
 Low, L. : 27
 Lötscher, A. : 32
 (Luedi) Lüdi, G. : 17
 Luelsdorff, P. A. : 27
 Luria, A. R. : 17
 Lüthmann, H. : 32
 Lyas, C. : K:19
 Lyman, T. A. : 51
 Lysenko, P. S. : 47
 Lytle, E. G. : 27

 M(a)cArthur, T. : 27
 Macchi, V. : 58, K:59
 M(a)cClean, R. J. : 24
 M(a)cIntosh, D. H. : K:27
 Mackensen, L. : 17
 Mackenzie, D. C. : K:27
 Mackin, R. : 25, K:26
 Macuch, R. : 51
 Mainwaring, F. M. : 27
 Major, D. : 17
 Majzel', B. N. : 59
 Makarova, E. A. : 25
 Makkai, V. B. : 17
 Malinskaja, B. A. : K:44
 Mamedbejli, G. D. : 17
 Manea, M. Manoliu-ld.
 Manoliu-Manea, M.
 Manke, H. : K:18
 Mannheim, M. : 50, 57
 Manoliu, M. : 34
 Manoliu-Manea, M. : 17
 Mantea, S. : 57
 Maranda, P. : 36
 Marcané, L. Fernández-ld.
 Fernández-Marcáné, L.
 Marcus, S. : 17
 Mariničev, É. A. : 17
 Marino, A. : 37
 Martin, H. : 18
 Martin, J. : 39
 Martinet, A. V. : 28
 Márton Gy. : 55
 Martynov, V. V. : 18, 41
 Marwedel, G. : 32
 Maslov, A. N. : K:15
 Maslov, Ju. S. : 18
 Masselin, J. : 36
 Mathesius, V. : 27
 (Matijević) Matijevics, L. :
 16, 22, 49, 56
 Matthews, P. H. : 18
 Matuszewski, J. : 32
 Matveev, V. S. : 58
 Maurer, F. : K:30
 Mautner, F. H. : 18
 Mayenowa, M. R. : K:22, 41, 48
 Mayrhofer, M. : 51
 Mazzoni, B. : 34
 McA'Nulty, J. : K:19
 Medvedev, A. A. : K:13
 Megally, M. : 52
 Meier, H. : 34

 Meinhold, G. : 32
 Menéndez Pidal, R. : 18
 Meščerskiĭ, N. A. : K:45
 Meserole, H. T. : 18
 Meulen, S. G. : 17
 Meyer, H. : 32
 Micewicz, T. M. : 18
 Michaelis, J. D. : 18
 Michalus, S. : 48
 Midoux, M. : 51, 58
 Miftahova, N. H. : 27
 Migirin, V. N. : 18
 Mihajlova, S. Spasova-ld.
 Spasova-Mihajlova, S.
 Mihnevič, A. E. : 44
 (Mikes) Mikeš, M. : 16, 22, 49, 56
 Milanova, D. É. : 58
 Miller, G. M. : 27
 Minamoto no Shitagō : 51
 Minissi, N. : 54
 Miodunka, W. : 48
 Mioni, A. M. : 18, 37
 Mirimov, L. M. : 58
 Mirzabokjan, Z. M. : 58
 Misirkov, K. P. : 49
 Mistrik, J. : 48
 Mitrofanova, O. D. : 18
 Mjuijen, S. G. ld.
 Meulen, S. G.
 Mladenovic, A. : 49
 Mocha, S. de los Mozos ld.
 Mozos Mocha, S. de los
 Moilanen, M. : 32
 Molnár J. : 55
 Molosnaja, T. N. : 41
 Moravcsik, Gy. : 39
 Morillon, P. : 39
 Moser, H. : 32, K:14, 30, 33
 Motsch, W. : 18, K:33
 Mozos Mocha, S. de los : 38
 Mroczko, E. : 55
 Mugica Berrondo, P. : 38
 Muir, J. : 27
 Mulder, J. W. F. : 18
 Muraskevič, A. M. : 58
 Murav'eva, L. S. : 44
 Musman, R. : 27
 Mühlig, R. P. : 30
 Müller, E. : 58
 Müller, W. : K:30
 Müller-Seidel, W. : K:23
 Mzel'skaja, O. S. : 44

 Nad'kin, D. T. : K:54
 Nagel, I. : 34, 38
 Nagy P. Püspöki ld.
 Püspöki Nagy P.
 Nahabina, M. : 44
 Nakada : 51
 Nálevková, M. : 59
 Nalimov, V. V. : 18
 Naumann, B. : 32
 Naumann, G. : 36
 Nedelcov, C. : 57
 Negrice, E. : 37
 Nekrasova, E. Zahava-ld.
 Zahava-Nekrasova, E.
 Nemes Z. : 55

 Nentwig, K. H. : 32
 Neu Erich : K:14
 Neubert, G. : K:58
 Neuder, G. F. : 59
 Neuman, C. : 37
 Neumann, J. : 59
 Newell, A. : K:21
 Newton, B. : 39
 Ničeva, K. : 49
 Nickel, G. : K:14
 Nicolov, L. : 49
 Niculescu, A. : 37
 Nikonova, O. N. : 59
 Nilsson, S. : 24
 Novak, J. : 59
 Nyberg, H. S. : 51
 Nyman, M. : 40

 Ol'derogge, D. A. : 52
 Olesch, R. : K:30
 Olivier, R. : 57
 Olovjannikova, I. P. : 16
 Ondrus, P. : 47
 O'Neill, R. : 28
 Onions, C. T. : 28
 Oppel, J. J. : 32
 Oppermann, A. : 59, K:60
 Orlandi, T. : K:52
 Országh L. : 59
 Ostrá, R. : 36
 Otkupščikov, Ju. V. : 19
 Otwinowska, B. : 19
 Overbeek, R. A. : 21
 Ožegov, S. I. : 44
 Ozolina, A. I. : K:41

 Paillet, J. P. : 19
 Páll, E. : 42
 Palmatier, R. A. : 28
 Palmeos, P. : 53
 Palmer, L. R. : 19
 Pančenko, A. M. : 44
 Panfilov, V. Z. : 19
 Pankin, A. B. : 59
 Panoussi, E. : 51
 Papp, F. : 42
 Parahina, M. F. : 44
 Parr, R. T. : 56
 Parry, J. : 28
 Partridge, E. : 28
 Patrusev, G. S. : 53
 Paunonen, H. : 54
 Pausch, O. : 59
 Pavlov, M. A. : 60
 Pavlov, V. M. : 32
 Peciar, Š. : 48, K:21
 Pelayo Y Gross, R. Garcia-ld.
 Garcia-Pelayo Y Gross, R.
 Penavin, O. : 55
 Penzl, H. : 24
 Perebyjnis, V. S. : K:46
 Persson, G. : 28
 Pescák, M. M. : K:43
 Petersen, G. : 19
 Petik, V. G. : K:46
 Petőfi, J. S. : K:21
 Petroselli, F. : 37
 Petursson, M. : 24

- Philipp, M.: 32
 Pichon, E.: 35
 Pidal, R. Menéndez ld.
 Menéndez Pidal, R.
 Pigal'skaja, M. K.: K:15
 Piotrovskij, R. G.: K:21
 Pipcenko, N. M.: 45
 Pisani, V.: 39
 Pisárčiková, M.: 48
 Pittman, G. A.: 28
 Podlužnyj, A. I.: 44
 Poel, W. van der: K:17
 Pogrebnaia, L. L.: K:59
 Pohrt, H.: 41
 Polejko, A. I. Čížik-ld.
 Čížik-Polejko, A. I.
 Polivanova, N. I.: 59
 Poljakov, O. S.: 59
 Popov, A. I.: 44
 Potapova, G. B.: 46
 Potapova, I. A.: 27
 Potebnja, A. A.: 44
 Potockaja, N. P.: 59
 Potockaja, V. V.: 59
 Potter, S.: 19
 Prabucka, U. Wieczorek-ld.
 Wieczorek-Prabucka, U.
 Predtečenskij, M. A.: 59
 Price, J. T.: 19
 Prichard, R. W.: 28
 Pride, J. B.: K:21
 Prijs, L.: 52
 Prins, A. A.: 28
 Proulx, G.-J.: 59
 Prucha, J.: 19
 Pul'kina, I.: 44
 Pumpjanskij, A. L.: 19
 Puscariu, S.: 37
 Püspöki Nagy P.: 55

 Quasthoff, U.: 19
 Quirk, R.: 28

 Rabkin, E. S.: 28
 Radominova, S. S.: 25
 Rădulescu, I. (E.) H.: 37
 Raevskaja, N. N.: 19
 Rahmanov, V. D.: K:36
 Rahmanova, L. I.: K:46
 Rákos, P.: 55
 Ramge, H.: 20
 Ramisvili, I.: 20
 Raskin, V. V.: K:12
 Raspopov, I. P.: 20
 Rastier, F.: 20
 Rastorguev, P. A.: 44
 Rat, M.: 36
 Recker, J. A. I.: 20
 Rédei, K.: K:54
 Redozubov, S. P.: 43
 Referovskaja, E. A.: 36
 Reformatskij, A. A.: 20
 Reinhammar, V.: 24
 Reiter, N.: 32, 44
 Renner, R.: 59
 Rešetov, V. V.: 59
 Rey, A.: 36
 Rey-Debove, J.: 36, K:20

 Ricken, H.: 31
 Ricoeur, P.: 20
 Ridley, F.: 27
 Riedel, H.: 30
 Rinke, H.-D.: 59
 Robbins, R. H.: 27
 Robinson, I.: 28
 Robinson, J. L.: 25
 Robinson, R. E.: 28
 Rodriguez-Danilevskaja, E. J.: K:38
 Rombandeeva, E. I.: 54
 Romportl, M.: 20
 Rose, A. J.: 14
 Rosengren, P.: 38
 Rosenthal, D.: 24
 Rozencvejg, V. Ju.: 20, K:17, 18
 Rozental', D. E.: 45, K:45
 Rozov, O. A.: 32
 Rozova, L. I.: 54
 Rudolph, E.: 38
 Rudolph, S.: 23
 Ružička, J.: K:21, 47, 48
 Rybakin, A. I.: 28

 Sacy, A. I. Silvestre de ld.
 Silvestre de Sacy, A. I.
 Sahraj, O.: 28
 Sainean, L.: 36
 Sakrül, K. S.: 51
 Salomaa, A.: 20
 Salonen, E.: 51
 Salvá, V.: 59
 Salzinger, K.: K:22
 Samatov, A. N.: 51
 Samojlov, D. S.: K:45
 Samojlova, I. D.: 42
 Samsonov, N. G.: 45
 Sandgren, F.: K:19
 Sandig, B.: 32
 Sapir, E.: 20
 Sári I.: 13
 Šaumjan, S. K.: 20, K:19
 Savoščenko, T. I.: 27
 Ščerba, L. V.: 41
 Ščerbakova, G. P.: K:38
 Ščetinin, L. M.: 45
 Schaerlaekens, A. M.: 20
 Schaldach, H.: 32
 Scharf, T.: 59
 Schenk, W.: 57
 Schenkel, W.: 31
 Schiefer, E.: 54
 Schiefer, L.: 54
 Schilder, O.: 32
 Schimanski, A.: 32
 Schinkel, K.: 40
 Schiwy, G.: 20
 Schlawe, F.: 32
 Schlegelmilch, A.: K:36
 Schmalstieg, W. R.: 18
 Schmidtke, D.: K:30
 Schreiber, P.: 59
 Schrödt, R.: 20, 24
 Schultheis, J.: K:18
 Schulz, D.: 31
 Schulz, M.: 23
 Schutter, G. de: 24
 Schwidetzky, I.: K:22

 Sebeok, T. A.: 54
 Seeds, H. L.: 20
 Segre, C.: 20
 Seidel, W. Müller-ld.
 Müller-Seidel, W.
 Seilenthal, T.: 53
 Selihov, F. F.: 20
 Seliverstova, O. N.: 45
 Serebennikov, B. A.: 20, K:18
 Šereševskaja, M. A.: 28
 Sergeev, F. P.: 45
 Sergievskij, A. P.: K:46
 Serov-Ignatev, G. P.: 58
 Sevčenko, L. A.: 45
 Shalif, R.: 28
 Shatty, M. C.: 59
 Shepherd, W.: 20
 Shirochenskaja, A. ld.
 Širočenskaja, A.
 Siarsky, J.: 59
 Siebert, H.: 20
 Sickerska, K.: 48
 Silvestre de Sacy, A. I.: 21
 Simon, G.: 21
 Simon Gy.: 55
 Simon, J.: 21
 Simon, K. R.: 33
 Simonyi Imréné: 27
 Simová, V.: 59
 Simpson, J.: 26
 Singletary, W. E.: 21
 Sinjagin, I. I.: 59
 Sipos I.: 55
 Sirendév, B.: K:54
 Širočenskaja, A.: 43
 Širokova, N. A.: K:44
 Sitta, H.: K:33
 Skripnik, L. Z.: 45
 Skrzynskiej, M.: 57
 Skvorcova, N. A.: 59
 Slama-Cazacu, T.: 21
 Sławski, F.: 48
 Smelev, D. N.: 46
 Smiěsková, E.: 48
 Šmilauer, V.: 48
 Smirnova, I. A.: 52
 Smolenskaja, E. P. Ivanova-ld.
 Ivanova-Smol'enskaja, E. P.
 Smótkowa, T.: 48
 Snyder, J. W.: 15
 Sobinnikova, V. I.: 41
 Soden, W. v.: 50
 Sokolova, G. G.: 46
 Solta, G. R.: 40
 Sommer, F.: 21
 Sopira, A.: 60
 Sorokin, J. S.: 43
 Spagnol, E.: 37
 Spasova-Mihajlova, S.: 49
 Sperber, D.: 21
 Spitzner, W.: 15
 Stachowski, S.: 49, 54
 Stančev, S.: 60
 Starkova, K. B.: 51
 Stasenko, O. A.: 44
 Staub, F.: K:32
 Steblin-Kamenskij, M. I.: 21
 Stein, J.: K:28

Steinitz, W.: 31, 54
 Steinthal, H.: 21
 Stepanov, J. S.: 21
 (Stepanova) Stepanowa, M. D.: 21
 St. Gallen, H. v.: 33
 Stiller, G.: 21
 Stimm, H.: 21
 Stipa, G. J.: 54
 Stojan, P. E.: 21
 Stokoe, W. C.: 21
 Stoll, C.: 33
 Stone, L.: 28
 Stopp, H.: K:30
 Stork, F. C.: 15
 Straje, M.: 37
 Strang, B. M. H.: 28
 Strevens, P.: 28
 Sube, R.: 60
 Sudnik, T. M.: K:40
 Sudzilovskij, G. A.: 28
 Suhonen, S.: 41
 Sulowski, J.: K:21
 Suokko, J.: 22
 Superanskaja, A. V.: 22, K:46
 Suslova, I. P.: 33
 Svedlund, G.: 52
 Svennung, J. G. A.: 24
 Sweet, H.: 22
 Switkowski, J.: K:58
 Sykes, J. B.: K:22
 Symulyk, M. V.: 41
 Syromjatnikov, N. A.: 52

Szabédi L.: 55
 Szabó D.: 55
 Szabó T. A.: 55
 Szarski, J.: K:60
 Székács Györgyné: 27
 Szemerényi, O.: 22
 Szendy, Gy. L.: 60
 Szent-Iványi B.: 55
 Sziertics, J.: 34
 Szóke L.: 41
 Szrumay E.: K:56
 Szűcs J.: 55

Tagliavini, C.: 37
 Tallineau, Y.: 13
 Tanko, L.: 57
 Taszycki, W.: K:48
 Tatár, B.: K:44
 Teigeler, P.: 22
 Temcina, I. T.: 46
 Temov, V. L.: 16
 Tereščenko, N. M.: 54
 Terjék J.: K:50
 Textor, A. M.: 33
 Thomson, A. J.: 28, 29
 Thornley, G. C.: 29
 Tiisala, Y.: 40
 Timeskova, I. N.: 22
 Timofeev, D. A.: 46
 Timofeev, L. I.: 46
 Timofieva, K. D.: K:18
 Titeica, R.: 37
 Tjurina, N. S.: 27
 Toc'ka, N. I.: 46
 Todorov, N.: K:12, 48
 Todorov, T.: 13

Tolstaja, P.: 44
 Tomka E.: 22
 Tooth, J.: 59
 Toporov, V. N.: 40
 Torma Zs.: 56
 Tornow, S.: 49
 Tóth, I.: 42
 Tömörcsérén, D.: 54
 Traversa, V.: 37
 Trier, J.: 33
 Trojanskaja, E. S.: K:44
 Tropea, G.: 40
 Trypučko, J.: 48
 Tuomi, T.: 54
 Turaev, S. V.: 46
 Turcio, C. J.: 16
 Turgenev, I. S.: 46
 Turner, G. W.: 22
 Turvey, C.: 29
 Tusi, M. A. Adib ld.
 Adib Tusi, M. A.
 Tuttle, E. F.: 40
 Tutzauer, I. M.: 60
 Tutzauer, O. E.: 60
 Tveritina, A. S.: K:22

Učae, Z. V.: 53
 Ul'janov, Ju. P.: 46
 Ullmann, M.: K:52
 Ullrich, H. M.: 59
 Uluhanov, I. S.: 46
 Unanjanc, T. P.: 46
 Underwood, M.: 24
 Underwood, R. E.: 29
 Undhagen, L.: 36
 Uotila, E.: 54
 Uraksin, Z. G.: K:54
 Urbanczyk, S.: K:48
 Urdang, L.: 29
 Uspenskij, B. A.: 46
 Uspenskij, L. V.: 46

Vachek, J.: 29, K:23
 Valtonen, P.: 54
 Vartan'jan, É. A.: 46
 Vasilev, H. G.: 48
 Vasil'ev, S. A.: 22
 Vasil'eva, A. K.: 36
 Vatjutnev, M. N.: K:45
 Veenker, W.: 54
 Vega, V.: 38
 Véges I.: 29
 Verseghe F.: 56
 Veselinov, G. V.: 48
 Veselovskij, S. B.: 46
 Vetrov, A. A.: 22
 Vicente, A. Zamora ld.
 Zamora Vicente, A.
 Vinogradov, V. V.: 46
 Vinogradova, M. A.: 36
 Vinogradova, V. L.: 46
 Vinteler, O.: 37
 Visnjakova, O. V.: 46
 Vizkelety, A.: 33
 Vjatjutnev, M. N.: 46, K:45
 Vlajinac, M.: 49
 Vlasova, E. L.: 29
 Vohmina, L. L.: 46
 Vol'f, E. M.: 38

Volk, G. H.: 36
 Volkov, S. S.: K:45
 Volosinov, V. N.: 22
 Vorob'ev, V. F.: K:43
 Vorob'eva, G. F.: 45, K:18
 Voskresenskaja, A. I.: 43
 Vossen, C.: 34
 Voyles, J. B.: 33
 Völkel, P.: 49
 Vries, A. de: 23
 Vsevoloda, M. V.: 46
 Vuković, G.: 16
 Vuoriniemi, J.: 55

Wagner, K. R.: 23
 Wahrig, G.: 33
 Walther, E.: 11
 Walther, R.: 60
 Wandruszka, U.: 36
 Ward, I. C.: 29
 Ward, J. M.: 29
 Węgier, J.: 48
 Weifert, L. M.: 33
 Wehlen, R.: 33
 Weigl, H.: 33
 Weinreich, U.: 23
 Wellmann, H.: 30
 Welmers, W. E.: 52
 Welte, W.: 23
 Wenck, G.: 52
 Wendt, H. F.: 23
 Whitaker, H. A.: 22
 Whyte, H.: 26
 Wichmann, B. A.: 23
 Widłak, S.: 23
 Wieczorek-Prabucka, U.: 23
 Wiese, I.: 33
 Wilson, K.: 29
 Wilson, N. S.: 39
 Winkler, J.: 23
 Wisniewska, H.: 48
 Wittmann, A.: 60
 Wolf, J.: 34
 Wolff, H. E.: 52
 Wolff, J.: K:33
 Wymer, N.: 29

Yeadon, T.: 28
 Youngren, W. H.: 23
 Yudovich, F. I.: 17

Zaharov, V. V.: K:22
 Zahava-Nekrasova, E.: 44
 Zainqui, J. M.: 39
 Zakhava-Nekrasova, E. ld.
 Zahava-Nekrasova, E.
 Zalcman, A. Kokko-ld.
 Kokko-Zalcman, A.
 Zaliznjak, A. A.: K:41
 Zamora Vicente, A.: 39
 Zasorina, L. N.: K:22
 Zauner, A.: 48
 Zékány I.: 56
 Zemska, E. A.: 46, K:45
 Zemskov, I. N.: 43
 Zenker, L.: K:11
 Zierer, E.: 23, 39
 Ziff, P.: 29
 Zilberman, L. I.: 29

Zil'berman, S. L. : 56
Zilina, T. I. : 55
Zimnicki, H. : 60
Zlobina, E. A. : 46
Žluktenko, Ju. O. A. : 23

Zograf, G. A. : K:51
Zolotova, G. A. : 46
Zovtobryuh, M. A. : K:44
Zsilák, G. : 56
Zsilka, T. : 23

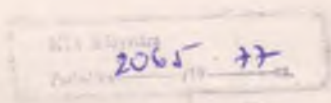
Zuber, R. : 23
Žukovskaja, L. P. : K:46
Žuravlev, A. P. : 23
Zvegincev, V. A. : 23
Zviadadze, G. : 29

THE CODE-LIST OF HUNGARIAN LIBRARIES
A MAGYAR KÖNYVTÁRAK KÓDJELEI
КОДОВОЙ СПИСОК ВЕНГЕРСКИХ БИБЛИОТЕК

Budapest

Будапешт

- | | | | |
|---------|--|-------|---|
| B 1 | Országos Széchényi Könyvtár.
1088, Muzeum krt. 14-16. | B 8 | Országgyűlési Könyvtár.
1055, Kossuth Lajos tér 1-3. |
| B 2 | Eötvös Lóránd Tudományegyetem. Egyetemi Könyvtár.
1053, Károlyi Mihály u. 10. | B 9 | Központi Statisztikai Hivatal Nyilvános Könyvtára.
1024, Keleti K. u. 5. |
| B 2/48 | ELTE Angol Nyelv és Irodalom Tanszék.
1052, Pesti B. u. 1. | B 10 | Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár.
1088, Szabó Ervin tér 1. |
| B 2/49 | ELTE Belső-Ázsiai Intézet.
1052, Pesti B. u. 1. | B 11 | Budapesti Műszaki Egyetem Központi Könyvtára.
1111, Budafoki ut 4. |
| B 2/50 | ELTE Finnugor Nyelvtudományi Tanszék.
1052, Pesti B. u. 1. | B 12 | Marx Károly Közgazdaságtudományi Egyetem Központi Könyvtára.
1093, Dimitrov-tér 8. |
| B 2/52 | ELTE Francia Nyelvi Tanszék.
1052, Pesti B. u. 1. | B 14 | Állami Gorkij Könyvtár.
1056, Molnár u. 11. |
| B 2/55 | ELTE Indoeurópai Nyelvtudományi Tanszék.
1052, Pesti B. u. 1. | B 32 | MTA Számítástechnikai és Automatizálási Kutató Intézet.
1111, Kende u. 17. |
| B 2/62 | ELTE Német Nyelv és Irodalom Tanszék.
1052, Pesti B. u. 1. | B 36 | MTA Filozófiai Intézet.
1054, Szemere u. 10. |
| B 2/66 | ELTE Olasz Nyelv és Irodalom Tanszék.
1052, Pesti B. u. 1. | B 46 | Állatorvostudományi Egyetem Könyvtára.
1078, Landler J. u. 2. |
| B 2/67 | ELTE Román Filológiai Intézet.
1052, Pesti B. u. 1. | B 112 | Beloianisz Híradástechnikai Gyár.
1119, Fehérvári ut 70. |
| B 2/68 | ELTE Szláv Nyelvek Intézete.
1052, Pesti B. u. 1. | B 277 | Építéstudományi Intézet.
1113, Diószegi ut 37. |
| B 2/72 | ELTE BK Filozófiai Tanszék Könyvtára.
1053, Eötvös L. u. 4-6. | B 278 | Építésügyi Tájékoztatási Központ.
1074, Hársfa u. 21. |
| B 2/78 | ELTE Történeti Könyvtár.
1052, Pesti B. u. 1. | B 301 | MTA Irodalomtudományi Intézet.
1118, Ménesi ut 11-13. |
| B 2/93 | ELTE Általános Nyelvészeti és Fonetikai Tanszék.
1052, Pesti B. u. 1. | B 304 | MTA Közgazdaságtudományi Intézet.
1051, Münnich F. u. 7. |
| B 2/104 | ELTE Spanyol Tanszék.
1052, Pesti B. u. 1. | B 305 | MTA Központi Fizikai Kutató Intézet.
1021, Konkoly Thege u. 11-13. |
| B 3 | Magyar Tudományos Akadémia Könyvtára.
1054, Akadémia u. 2. | B 307 | MTA Matematikai Kutató Intézet.
1053, Reáltanoda u. 13-15. |
| B 4 | Országos Műszaki Könyvtár és Dokumentációs Központ.
1088, Muzeum u. 17. | B 313 | MTA Nyelvtudományi Intézet.
1014, Szentháromság u. 2. |
| B 5 | Károlyi Mihály Országos Mezőgazdasági Könyvtár.
1012, Attila ut 93. | B 315 | MTA Számítástechnikai Központ.
1014, Uri u. 49. |
| B 7 | Országos Pedagógiai Könyvtár és Muzeum.
1055, Honvéd u. 19. | B 327 | MTA Afro-Ázsiai Kutató Központ.
1124, Kálló esperes u. 15. |



- B 427 Heim Pál Gyermekkorház.
1089, Üllői ut 86.
- B 503 Kertészeti Egyetem Könyvtára.
1118, Ménesi ut 44.
- B 633 Magyar Állami Földtani Intézet.
1143, Népstadion ut 14.
- B 662 Magyar Nemzeti Múzeum Központi Régészeti Könyvtár.
1088, Múzeum krt. 14-16.
- B 702 Medicor Művek Röntgengyára.
1103, Gyömrői ut 128.
- B 741 KGM Műszaki Tudományos Tájékoztató Intézet.
1051, Arany J. u. 24.
- B 742 Könyvüipari Minisztérium Központi Műszaki Könyvtár.
1027, Fő u. 68.
- B 776 Műszeripari Kutató Intézet.
1133, Véső u. 3.

- B 785 Néprajzi Múzeum Könyvtára.
1097, Könyves Kálmán krt. 40.
- B 965 Szépművészeti Múzeum.
1134, Dózsa György ut 41.
- B 1005 Magyar Testnevelési Főiskola.
1123, Alkotás u. 44.
- B 1205 Magyarországi Evangélikus Egyház Teológiai Akadémia.
1085, Üllői ut 24.
- B 1700 Országos Széchényi Könyvtár Könyvtár-tudományi és Módszertani Központ.
1088, Múzeum u. 3.
- B 2186 Felsőoktatási Pedagógiai Kutatóközpont.
1085, Rigó u. 16.
- B 2223 Analecta Linguistica szerkesztősége.
1054, Akadémia u. 2.

Provinces

Vidék

Провинция

- Ba 10 Túrr István Múzeum.
6500 Baja, Deák Ferenc u. 1.
- D 1 Kossuth Lajos Tudományegyetem Könyvtára.
4010 Debrecen 10.
- D 1/2 KLTE Orosz Intézet.
4010 Debrecen 10.
- D 1/4 KLTE Klasszika-Filológiai Tanszék.
4010 Debrecen 10.
- D 1/9A KLTE Angol Tanszék.
4010 Debrecen 10.
- D 1/9N KLTE Német Tanszék.
4010 Debrecen 10.
- D 1/10 KLTE Romanisztikai Tanszék.
4010 Debrecen 10.
- D 1/20 KLTE Matematikai Intézet.
4010 Debrecen 10.
- D 1/48 KLTE Általános Nyelvészeti és Fonetikai Tanszék.
4010 Debrecen 10.
- D 2 Debreceni Orvostudományi Egyetem Kenézy Könyvtára.
4010 Debrecen 10.
- D 4 Agrártudományi Egyetem Könyvtára.
4001 Debrecen, Böszörményi ut 138.
- Dgy 4 Lenin Kohászati Művek Műszaki Könyvtár és Dokumentáció.
3510 Diósgyőr, Herceg F. u. 2.

- G 1 Agrártudományi Egyetem Központi Könyvtára.
2100 Gödöllő
- Ksz 2 Agrártudományi Egyetem.
8360 Keszthely, Deák Ferenc u. 16.
- M 1 Nehézipari Műszaki Egyetem Könyvtára.
3515 Miskolc, Egyetemváros.
- Mv 3 MTA Mezőgazdasági Kutató Intézet.
2462 Martonvásár.
- P 1/1 Pécsi Tudományegyetem Állami és Jogtudományi Kar Könyvtára.
7601 Pécs.
- P 1/2 Marx Károly Közgazdaságtudományi Egyetem pécsi kihelyezett nappali tagozata.
7621 Pécs, Leonardo da Vinci u. 3.
- P 3 MTA Dunántúli Tudományos Intézet.
7621 Pécs, Kulich Gy. u. 22.
- P 4 Baranya megye Tanácsa Megyei Könyvtár.
7625 Pécs, Geisler E. u. 8.
- P 10 Pécsi Orvostudományi Egyetem Központi Könyvtára.
7643 Pécs.
- Sz 1 József Attila Tudományegyetem Központi Könyvtára.
6720 Szeged, Dugonics tér 13.
- Sz 4 Városi Somogyi Könyvtár.
6720 Szeged, Roosevelt tér 2.
- V 1 Vegyipari Egyetem Központi Könyvtára.
8200 Veszprém, Schönherz Z. u. 12.

ABBREVIATIONS

RÖVIDÍTÉSEK

СОКРАЩЕНИЯ

AN	Akadémia Nauk		Академия Наук
angol	English		на английском языке
BAN	Bölgarska Akademia na Naukite		Болгарская Академия Наук
bd.	volume	kötet	том
bolgár	Bulgarian		на болгарском языке
Bp.	Budapest	Budapest	Будапешт
cikkek	papers		статьи
CSAV	Československa Akademia Ved		Чехословацкая Социалистическая
ČSSR	Československa Socialistická Republika		Республика
dán	Danish		на датском языке
db.	piece	darab	штук
ELTE	Eötvös Lóránd Tudományegyetem		
év.	volume	évfolyam	год издания
ford.	translated	fordította	переводил
finn	Finnish		на финском языке
francia	French		на французском языке
görög	Greek		на греческом языке
h.	column	hasáb	столбец
holland	Dutch		на голландском языке
horvát	Croatian		на хорватском языке
ill.	with illustrations	illusztrációkkal	с иллюстрациями
JATE	József Attila Tudományegyetem		
KLTE	Kossuth Lajos Tudományegyetem		
kiad.	published	kiadja	издаёт
kiv.	abstract	kivonat	резюме
klny.	offprint	különlenyomat	оттиск
köt.	volume	kötet	том
ld.	see, cf.	lásd	смотри, см.
lny.	(re)impression	lenyomat	оттиск
lev.	leaf	levél	лист
magyar	Hungarian		на венгерском языке
MTA	Hungarian Academy of Sciences	Magyar Tudományos Akadémia	Венгерская Академия Наук
német	German		на немецком языке
norvég	Norwegian		на норвежском языке
ny.	printing (office)	nyomda	печать
olasz	Italian		на итальянском языке
orosz	Russian		на русском языке
p.	page	pagina	страница
PAN	Polska Akademia Nauk		Польская Академия Наук
portugál	Portuguese		на португальском языке

r.	part	rész	часть
rec.	review	recenzió	рецензия
román	Roumanian		на румынском языке
RSR	Republica Socialista Romania		Социалистическая Республика
RSFSR	Rossijskaja Sovetskaja Federativnaja Socialističeskaja Respublika		Румыния Российская Советская Федеративная Социалистическая Республика
SAV	Slovenska Akademia Vied		
spanyol	Spanish		на испанском языке
svéd	Svedish		на шведском языке
szerb	Serbian		на сербском языке
szerk.	edit-(ed)	szerkesztette	редактировал
szlovák	Slovak		на словацком языке
szöve. is	text too	szöveg is	текст тоже
SSSR	Sojuz Sovetskij Socialističeskij Respublik		Союз Советских Социалистических Республик
török	Turkish		на турецком языке

Index: 26.038